## 汉葡词典

Dicionário Chinês-Português 2025年4月28日

罗学凯

AKA Luiz Eduardo Roncato Cordeiro

@ 2024-2025 por Luiz Eduardo Roncato Cordeiro, está licenciado sob CC BY-NC-SA 4.0

- Para visualizar uma cópia desta licença, visite: http://creativecommons.org/licenses/by-nc-sa/4.0/
- Este trabalho ainda está em andamento e o "código fonte" está localizado em: https://github.com/lercordeiro/dicionario\_chines\_portugues
- · A última versão compilada também pode ser encontrada em: https://ler.cordeiro.nom.br/

## Sumário

Su	imário	1
1	汉葡词典	3
	A	4
	B	7
	$C \ldots \ldots$	26
	D	44
	E	66
	$F \ldots \ldots$	68
	$G\ldots$	79
	$H \ldots \ldots \ldots \ldots \ldots \ldots$	97
	J	112
	K	136
	$L \ldots \ldots \ldots \ldots \ldots \ldots$	144
	$M \ldots \ldots$	158
	N	168
	0	175
	P	176
	Q	185
	R	195
	S	200
	$T \ldots \ldots$	227
	W	243
	$X \ \dots $	258
	$Y \ \dots $	279
	Z	305
2	Termos Gramaticais Chineses	339
3	Classificadores Nominais	341
4	Classificadores Verbais	347
5	Verbos Direcionais	349
6	Locativos	351
7	Radicais Kangxi	353

## 1. 汉葡词典

Dicionário Chinês-Português ordenado primeiro pelo pinyin de cada caracter, depois pelo número de traços e, finalmente, pela ordem do caracter na tabela UTF-8.

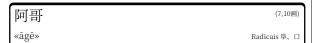
3

A

[7回] 《ā》 Radical 阜

• (*pref.*) (1) utilizado para indicar familiaridade antes de nomes monossilábicos, termos de parentesco, etc.

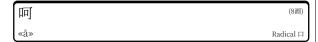
Veja: 阿 (p. 66)



• (s.) (1) irmão mais velho (familiar)



• (s.) [clas.:个,位] (1) tia; uma forma de tratamento para uma mulher da geração dos pais; dirigir-se a uma mulher que tem aproximadamente a mesma idade da sua mãe, geralmente não é parente (2) babá em uma família; professora em um jardim de infância (3) tia; irmã da mãe (mais comum no sul da China)



● Variante de 啊 (p. 4)

**Veja:** 呵 (p. 101) <sub>«hē»</sub>



● (*interj.*) (1) Ah! (2) Oh! (3) interjeição de surpresa Veja: 啊 (p. 4), 啊 (p. 4), 啊 (p. 4) e 啊 (p. 4) «å» «å» «å»

```
啊呀 (10.7画)
«āyā» Radicais口、口
```

• (*interj.*) (1) Oh meu Deus! (2) interjeição de surpresa

```
啊哟 (10,9画)
«åyo» Radicais□、□
```

• (*interj.*) (1) Meu Deus! (2) Oh! (3) Ai! (4) interjeição de surpresa ou dor



• (*interj.*) (1) Eh? (2) Que? (3) interjeição expressando dúvida ou exigindo resposta

嗄 «á» Radical□

- (*adj.*) (1) rouco
- Variante de 啊 (p. 4)



• (*interj.*) (1) Eh? (2) Meu! (3) E aí? (4) Que? (5) interjeição de surpresa ou dúvida

Veja: 
$$\[ \phi \]$$
 (p. 4),  $\[ \phi \]$  (p. 4),  $\[ \phi \]$  (p. 4) e  $\[ \phi \]$  (p. 4) e  $\[ \phi \]$  (p. 4)



• (*interj.*) (1) Ah! (2) OK! (3) Oh, é você! (4) Hum! (5) expressão de reconhecimento (6) interjeição de acordo

Veja: 
$$\[ \phi \]$$
 (p. 4),  $\[ \phi \]$  (p. 4),  $\[ \phi \]$  (p. 4) e  $\[ \phi \]$  (p. 4) e  $\[ \phi \]$  (p. 4)



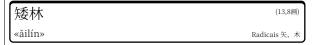
- (adv.) (1) assim por diante
- (part.) (1) no final de sentença para expressar admiração (2) no final de sentença mostrando afirmação, aprovação, urgência, aconselhamento, etc. (3) no final de sentença para indicar uma pergunta (4) para pausar ligeiramente uma frase, chamando a atenção para as palavras seguintes (5) após cada um dos itens listados



• (*adj.*) (1) baixo em estatura, dimensão, grau ou ranque (2) curto (em comprimento)



• (s.) (1) banquinho baixo (2) banqueta



• (s.) (1) mato (2) mata



● (*adj.*) (1) atarracado (2) gorducho (3) rechonchudo (4) roliço (5) curto e robusto

矮人 (13,2團) «ǎirén» Radicais 失、人

• (s.) (1) anão (2) homúnculo (3) nanismo

矮树 (13,9画) «ǎishù» Radicais失、木

 $\bullet$  (s.) (1) arbusto (2) árvore pequena



• (*adj.*) (1) subdimensionado; curto e pequeno; baixo e pequeno

矮星	(13,9画)
«ǎixīng»	Radicais 矢、日

● (s.) (1) estrela anã

矮子	(13,3画)
«ăizi»	Radicais 矢、子

● (s.) (1) pessoa baixa (2) anão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ai
- ◆ (s.) [clas.:↑] (1) amor; afeição; afeição profunda; preocupação profunda; especialmente amor entre pessoas
- $\bullet$  (v) (1) amar; ter sentimentos profundos por pessoas ou coisas (2) gostar; gostar de; estar interessado em (3) cuidar; valorizar; ter em alta estima; cuidar bem de (4) estar apto a; ter o hábito de

爱爱
(10,10画)
«ài'ai»
Radicais 爪、爪

 $\bullet$  (v.) (1) (coloquial) fazer amor

爱抚	(10,7画)
«àifǔ»	Radicais 爪、手

- (s.) (1) cuidado afetuoso (2) carinho
- (v.) (1) acariciar (2) cuidar (com ternura)



- (*adj.*) (1) patriótico
- $\bullet$  (v.) (1) ser patriota; amar o seu país

爱好 (10,6画) «ài hào» HSK 1 Radicais 爪、女

- (s.) [clas.:个,种] (1) passatempo; interesse; hobby; sentimentos de interesse especial ou afeição por algo
- $\bullet$  (v.) (1) estar interessado em; ter prazer em; ter um forte interesse em algo; ter sentimentos profundos por alguém ou algo



 $\bullet$  (s.) (1) amador (2) entusiasta (3) fã (4) amante de arte, esportes, etc.



 $\bullet$  (v.) (1) acalentar; valorizar; salvaguardar; cuidar bem de



• (s.) (1) amor (entre pessoas) (2) afeição



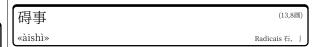
• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) esposa (2) amor, amada



 $\bullet$  (v.) (1) apaixonar-se por (2) ser gentil com



• (s.) [clas.:片] (1) amor (2) cuidado (3) compaixão



- (s.) (1) (usualmente em frases negativas) sem consequência, não importa
- (*v.+compl.*) (1) estar no caminho (2) ser um obstáculo



- (adj.) (1) pacífico; quieto; tranquilo; calmo; estáve; sem perturbação (2) seguro; protegido; com boa saúde; em paz; bem
- (pron.) (1) onde; como
- (s.) (1) segurança; proteção; paz; conforto
  (2) ampère; (eletricidade) abreviação de ampère
- (v.) (1) deixar (a mente de alguém) à vontade; acalmar; estabilizar (2) satisfazer; estar satisfeito; sentir-se satisfeito e à vontade (3) colocar em uma posição adequada; encontrar um lugar para (4) instalar; consertar; encaixar; configurar (5) trazer (uma acusação contra alguém); dar (a alguém um apelido) (6) abrigar (uma intenção); manter; segurar



• (v.+compl.) (1) montar uma casa (2) estabelecer-se

安静		(6,14画)
«ānjìng»	HSK 2	Radicais 宀、靑

• (adj.) (1) quieto (2) tranquilo (3) pacífico (4) calmo

安排		(6,11画)
«ānpái»	HSK 3	Radicais 宀、手

- $\bullet$  (s.) (1) arranjos (2) planos
- $\bullet$  (v.) (1) organizar (2) programar (3) fazer planos



- (adj.) (1) seguro
- (s.) (1) segurança



• (*v.+compl.*) (1) acalmar os nervos (2) aliviar a inquietação pela tranquilização da mente e do corpo

安置		(6,13画)
«ānzhì»	HSK 4	Radicais 宀、网

 $\bullet$  (v.) (1) providenciar; encontrar um lugar para; ajudar a estabelecer-se; colocar pessoas ou coisas em uma determinada posição ou organizá-las adequadamente

安装		(6,12画)
«ānzhuāng»	HSK 3	Radicais 宀、衣

• (v.) (1) instalar (2) consertar (3) configurar

按		(9画)
«àn»	HSK 3	Radical 手

 $\bullet$  (v.) (1) pressionar (2) empurrar para baixo (3) deixar de lado (4) arquivar (5) restringir (6) controlar

按时		(9,7画)
«ànshí»	HSK 4	Radicais手、日

• (adv.) (1) na hora; no horário; pontualmente; de acordo com o tempo estipulado



• (*prep.*) (1) de acordo com (2) em conformidade com (3) à luz de (4) com base em



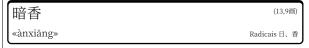
- (*adj.*) (1) escuro; opaco; sem graça; pouca luz (2) escondido; secreto; não revelado (3) pouco claro; nebuloso; vago; confuso (4) subterrâneo
- (adv.) (1) secretamente (2) no escuro



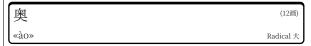
- $\bullet$  (s.) (1) amor secreto
- $\bullet$  (v.) (1) estar secretamente apaixonado por



- ◆ (s.) [clas.:↑] (1) sugestão; insinuação; intimação; (psicologia) refere-se ao uso de palavras, gestos, expressões, etc. para fazer as pessoas aceitarem involuntariamente uma determinada opinião ou fazerem algo
- $\bullet$  (v.) (1) dar uma dica; sugerir secretamente; indicar algo a alguém usando outras palavras, expressões faciais ou gestos sem dizer em voz alta



• (s.) (1) fragrância sutil



• (adj.) (1) obscuro (2) misterioso

奥林匹克运动会	(12,8,4,7,7,6,6画)
«àolínpĭkè yùndònghuì»	Radicais 大、木、匚、十、辵、力、人

 $\bullet$  (Substantivo Próprio) (1) Jogos Olímpicos, Olimpíadas

奥特曼«àotèmàn» 把持«bǎchí»

奥特曼
(12,10,11画)
(aòotèmàn)
Radicais 大, 华, 日

• (Substantivo Próprio) (1) Ultraman, super-herói de ficção científica japonesa

奥运 (12,7画) «àoyùn» Radicais 大、 辵

● (*Substantivo Próprio*) (1) Jogos Olímpicos, Olimpíadas, abreviação de 奥林匹克运动会

Veja também: 奥林匹克运动会 (p. 6)
«àolínpǐkè yùndònghuì»

奥运会 (12,7,6画) Radicais 大、 走、 人

● (*Substantivo Próprio*) (1) Jogos Olímpicos, Olimpíadas, abreviação de 奥林匹克运动会

Veja também: 奥林匹克运动会 (p. 6)
«àolínpǐkè yùndònghuì»

澳 (15画) «ào» Radical 水

● (*Substantivo Próprio*) (1) Austrália, abreviação de 澳大利亚

Veja também: 澳大利亚 (p. 7) «àodàlìyà»

澳大利亚
(15,3,7,6團)
«àodàlìyà»
Radicais 水、大、刀、二

• (Substantivo Próprio) (1) Austrália

В

• (num.) (1) oito; 8

バル六 «bā bā liù» (2,2,4画)

• (*expr.*) (1) *Bye bye!* (em salas de bate-papo e mensagens de texto)

巴勒斯坦 (4,11,12,8画)

«bālèsītǎn» Radicais 己、 九、 斤、 土

• (Substantivo Próprio) (1) Palestina

巴士 (4,3画)  $\otimes$  (4,3e Radicais 己、  $\pm$ 

• (s.) [clas.:辆] (1) ônibus; transliteração da palavra inglesa "bus"

巴西 (4,6画) «bāxī» Radicais 己、 西

• (Substantivo Próprio) (1) Brasil

巴西人
«bāxīrén»
(4,6,2團)
Radicais 己、两、人

● (s.) [clas.:个,位] (1) brasileiro (2) pessoa ou povo do Brasil

## Exemplo:

(i) 他是巴西人。(Ele é brasileiro.)

巴西战舞 «bāxīzhànwǔ» Radicais 己、 河、 戈、 舛

● (s.) (1) capoeira

口巴 (7画) «bā» Radical ロ

- $\bullet$  (s.) (1) som de estalo, som crepitante
- $\bullet$  (v.) (1) puxar o cachimbo; fumar (2) abreviação de "bar"

Veja: 哩 (p. 8) «ba»

拔尖 (8,6團) «bájiān» Radicais ≨、小

- $\bullet$  (adj.) (1) topo de linha (2) fora do comum (3) o melhor
- (*v.+compl.*) (1) empurrar-se para a frente (2) sentir que é superior aos outros

把  $(7 ext{m})$  Kbå HSK 3 Radical F

- (*clas.*) (1) para objetos com alça (2) para objetos pequenos: punhado
- (*part.*) (1) partícula tornando o substantivo seguinte um objeto direto
- $\bullet$  (v.) (1) conter (2) alcançar (3) segurar

Veja: 把 (p. 8) «bà»

把柄 (7,9画)
«bǎbǐng» Radicais手、木

 (s.) (1) (figurativo) informações que podem ser usadas contra alguém

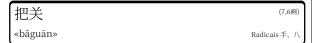
把持 (7,9画) «bǎchí» Radicais 手、手

 $\bullet$  (v.) (1) controlar (2) dominar (3) monopolizar

汉葡词典

把风 (7,4画) «bǎfēng» Radicais 手、風

 $\bullet$  (v.) (1) estar atento (2) vigiar (durante uma atividade clandestina)



• (v.) (1) verificar estritamente (2) examinar cuidadosamente para ver se algo é feito de acordo com um padrão fixo (3) fazer a verificação final (4) guardar uma passagem, fronteira

把脉 (7,9画)
«bǎmài» Radicais 手、肉

• (v.) (1) sentir ou tomar o pulso de alguém

把式 (7,6團) «bǎshì» Radicais 秉、弋

• (s.) (1) pessoa qualificada em um comércio

把守 (7,6團) (7,6團) Radicais 手、 (\*\*)

• (v.) (1) vigiar (2) guardar

把玩 (7,8團) «bǎwán» Radicais手、玉

 $\bullet$  (v.) (1) brincar com (2) mexer com

把稳 (7,14画)

«bǎwěn» Radicais 手、采

• (adj.) (1) confiável



- $\bullet$  (s.) (1) seguro (2) garantia (3) certeza
- $\bullet$  (v.) (1) agarrar (2) segurar (3) aproveitar

把戏 (7,6團)
«bǎxì» Radicais手、戈

ullet (s.) (1) acrobacia (2) malabarismo (3) truque barato

把 (7画) «bà» Radical手

• (v.) (1) lidar

Veja: 把 (p. 7) «bǎ»



● (s.) [clas.:个,位] (1) (informal) pai

Veja: 爸爸 (p. 8) «bàba»

Veja também: 爸爸 (p. 8) «bàba»



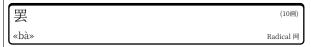
 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名,群] (1) (informal) pai; papai; papa

Veja: 爸 (p. 8) «bà»

爸妈 «bàmā» (8,6團)

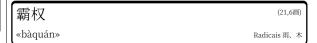
Radicais 公, 女

● (*s.*) (1) pai e mãe



• (*v*.) (1) parar (2) cessar (3) demitir (4) suspender (5) desistir (6) terminar

Veja: 罢 (p. 8)

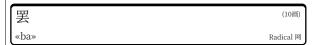


• (s.) (1) hegemonia (2) supremacia



• (part.) (1) indica discussão, sugestão, solicitação ou comando no final de uma frase (2) indica concordância ou aprovação no final de uma frase (3) indica uma pergunta ou especulação no final de uma frase (4) indica incerteza no final de uma frase (5) em uma frase, indica uma pausa, carrega um tom hipotético, frequentemente apresenta um contraste e implica um dilema

Veja: 吧 (p. 7) «bā»



• (part.) (1) partícula final, a mesma que 吧

**Veja:** 罢 (p. 8) «bà»

Veja também: 吧 (p. 8)

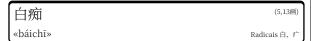
白«bái» 摆动«bǎi dòng»

白 (5画) «bái» HSK 1,3 Kangxi 106 Radical 白

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bai
- (*adj.*) (1) branco (2) claro (3) puro; claro; simples; sem mistura; em branco (4) branco (como símbolo de reação) (5) escrito incorretamente ou pronunciado incorretamente (6) grátis; sem custos
- (adv.) (1) em vão; sem propósito; sem resultados
- (*s*.) (1) parte falada em ópera, etc.; frases de peças de teatro, etc. (2) dialeto local (3) funeral
- (v.) (1) explicar; apresentar; esclarecer; declarar (2) branquear (3) olhar para as pessoas com o branco dos olhos (olhar vazio, de desaprovação)



● (s.) [clas.:棵,个] (1) acelga (2) repolho chinês



● (*adj./s.*) (1) estúpido (2) imbecil

白蛋白	(5,11,5画)
«báidànbái»	Radicais 白、虫、白

 $\bullet$  (s.) (1) albumina

白鹄	(5,12画)
«báihú»	Radicais 白、鳥

 $\bullet$  (s.) (1) cisne branco

白拣	(5,8画)
«báijiǎn»	Radicais 白、手

- $\bullet$  (s.) (1) uma escolha barata
- $\bullet$  (v.) (1) escolher algo que não custa nada

白萝卜	(5,11,2画)
«báiluóbo»	Radicais 白、艸、卜

 $\bullet$  (s.) (1) rabanete branco

白色		(5,6画)
«bái sè»	HSK 2	Radicais白、色

● (*s.*) (1) cor branca



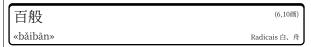
- (adv.) (1) dia (2) de dia
- (s.) [clas.:个] (1) dia

白苋	(5,7画)
«báixiàn»	Radicais 白、艸

• (s.) (1) amaranto branco (2) brotos e folhas tenras de espinafre chinês usados como alimento



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bai
- (num.) (1) cem; 100 (2) centena (3) cento



• (adv.) (1) de todas as maneiras possíveis (2) por todos os meios



- (num.) (1) por cento
- $\bullet$  (s.) (1) porcentagem



• (s.) (1) mercadorias em geral; loja de departamentos; um termo geral para bens que incluem principalmente roupas, utensílios e necessidades diárias gerais



• (s.) (1) cipreste



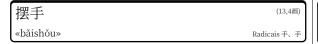
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bai (2) Festival de Ganbai; uma reunião realizada nas áreas Dai durante festivais religiosos, para celebrar uma boa colheita ou para trocar materiais; geralmente se refere a uma reunião em massa
- (s.) (1) pêndulo; um dispositivo mecânico que controla a frequência de vibração em relógios e instrumentos (2) a bainha inferior de um vestido, jaqueta ou saia
- (v) (1) colocar; organizar (2) vestir; assumir
  (3) balançar; acenar; agitar para frente e para trás
  (4) expor; declarar claramente; listar (5) dizer; falar
  (6) libertar-se



 $\bullet$  (v.) (1) balançar; balançar para frente e para trás; oscilar; vibrar

摆烂 (13,9画)
«bǎilàn» Radicais手、火

• (v.) (1) (neologismo, gíria) parar de lutar (especialmente quando se sabe que não pode ter sucesso) (2) deixar tudo ir para o inferno



• (*v.+compl.*) (1) gesticular com a mão (acenando, acenando adeus, etc.) (2) balançar os braços (3) acenar com as mãos



• (v.) (1) sacudir; rejeitar; romper com; libertar-se (ou desembaraçar-se) de; livrar-se de dificuldades, escravidão, controle, etc.



- $\bullet$  (*adj.*) (1) dilapidado; decadente; murcho; em declínio
- $\bullet$  (v) (1) derrota; bater (2) falhar (3) quebrar; neutralizar; dissipar (4) arruinar; estragar; corromper (5) ser derrotado; perder

```
班
«bān» HSK1 Radical玉
```

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ban
- (clas.) (1) para grupos
- (*s.*) [clas.:↑] (1) equipe (2) time (3) esquadrão (4) turno de trabalho (5) classificação

```
班级 (10,6團)
«bān jí» HSK 3 Radicais 玉、糸
```

● (s.) [clas.:↑] (1) classe (2) série (na escola)



• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) monitor de classe (2) líder de equipe (3) líder de esquadrão



• (s.) (1) espécie (2) tipo (3) classe (4) caminho (5) maneira

搬		(13画)
«bān»	HSK 3	Radical 手

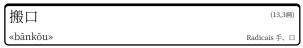
• (v.) (1) copiar indiscriminadamente (2) mover-se (ou seja, mudar-se) (3) mover-se (algo relativamente pesado ou volumoso) (4) mudar (5) mudar-se

搬动	(13,6画)
«bāndòng»	Radicais 手、力

 $\bullet$  (v.) (1) mover-se (alguma coisa) (2) se mudar



- (s.) (1) mudança
- (v.+compl.) (1) mudar-se de casa



• (v.) (1) tagarelar (2) (idioma) transmitir histórias (3) semear dissensão (4) contar histórias



• (v.) (1) causar problemas (2) mexer com alguém (3) mostrar (o que se pode fazer)



- $\bullet$  (s.) (1) frete (2) transporte
- $\bullet$  (v.) (1) carregar (2) transportar



● (v.) (1) carregar



- (adj.) (1) rígido; não natural (2) duro
- (clas.) (1) para cartões, papéis
- (s.) (1) tábua; placa; prato (2) veneziana; persiana; refere-se especificamente aos painéis de portas de lojas (3) badalos (instrumento musical que marca o ritmo) (4) uma batida acentuada (ritmo) na música e na ópera tradicional (5) chefe
- (*v.*) (1) parecer sério (2) livrar-se de maus hábitos ou falhas



 $\bullet$  (v.) (1) lidar com (2) lidar (3) gerenciar (4) configurar

办法

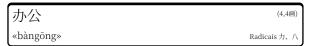
(4,8團)

(bànfǎ»

HSK 2

Radicais カ、水

 $\bullet$  (s.) [clas.:条,个] (1) meio (de se fazer alguma coisa) (2) método (3) medida



• (*v.+compl.*) (1) lidar com negócios oficiais (2) trabalhar (especialmente em um escritório)

办公室		(4,4,9画)
«bàngōngshì»	HSK 2	Radicais 力、八、宀

• (s.) [clas.:间] (1) gabinete (2) escritório

办理		(4,11画)
«bànlǐ»	HSK 3	Radicais 力、玉

• (v.) (1) conduzir (2) manusear (3) transacionar

办事		(4,8画)
«bàn shì»	HSK 4	Radicais 力、」

 $\bullet$  (v.) (1) trabalhar (2) lidar com assuntos; manipular transações

半		(5画)
«bàn»	HSK 1	Radical +

- (adj.) (1) incompleto
- (num.) (1) (depois de um número) "e meio"
- (*pref.*) (1) semi-
- (*s.*) (1) metade

半年		(5,6画)
«bàn nián»	HSK 1	Radicais +、∓

• (s.) (1) meio ano

半球	(5,11画)
«bànqiú»	Radicais十、玉

• (s.) (1) hemisfério

半天		(5,4画)
«bàn tiān»	HSK 1	Radicais十、大

 $\bullet$  (s.) (1) metade do dia (2) muito tempo (3) bastante tempo

半夜		(5,8画)
«bàn yè»	HSK 2	Radicais 十、タ

- $\bullet$  (adv.) (1) no meio da noite (2) metade de uma noite
- (s.) (1) meia-noite

半音	(5,9画)
«bànyīn»	Radicais十、音

• (*s.*) (1) semitom

伴侣	(7,8画)
«bànlǚ»	Radicais 人、人

 $\bullet$  (s.) (1) companheiro (2) parceiro



- (*clas.*) (1) para alguém (como uma ajuda)
- $\bullet$  (s.) (1) gangue (2) grupo (3) contratado (como trabalhador) (4) camada externa (5) festa (6) sociedade secreta
- (v.) (1) ajudar (2) apoiar

帮教	(9,11画)
«bāngjiào»	Radicais巾、攴

● (v.) (1) orientar

帮忙		(9,6画)
«bāng máng»	HSK 1	Radicais 巾、心

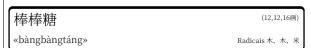
• (*v.+compl.*) (1) ajudar (2) dar uma mão (3) estender a mão (4) fazer um favor

帮佣	(9,7画)
«bāngyōng»	Radicais 巾、人

• (s.) (1) ajudante doméstico (2) servo



- (s.) [clas.:种] (1) ajuda (2) assistência
- (v.) (1) ajudar (2) dar assistência



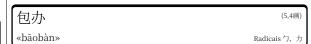
● (s.) [clas.:根] (1) pirulito

棒冰	(12,6画)
«bàngbīng»	Radicais木、~

• (s.) (1) picolé

包		(5画)
«bāo»	HSK 1	Radical ′フ

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bao
- (clas.) (1) pacotes, sacos, sacolas, embrulhos
- (s.) [clas.:个,只] (1) bolsa (2) pacote (3) recipiente (4) embrulho
- (v.) (1) contratar (2) cobrir (3) segurar ou abraçar (4) incluir (5) assumir o comando (6) embrulhar



 $\bullet$  (v.) (1) comandar todo o show (2) comprometer-se a fazer tudo sozinho

包干 (5,3画)
«bāogān» Radicais '7、干

- $\bullet$  (s.) (1) tarefa alocada
- $\bullet$  (v.) (1) ter a responsabilidade total sobre um trabalho



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) pacote; embrulho
- (v.) (1) embrulhar; amarrar; enrolar coisas em pano ou outra coisa



 $\bullet$  (v.) (1) conter; implicar; incluir; conter dentro, resumir, enfatizar o que está contido dentro, focar em relações internas, muitas vezes coisas abstratas



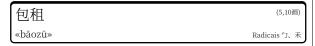
• (v.) (1) incluir; compreender; consistir em; conter, conter dentro, resumir junto, enfatizar a listagem de todas as partes, ou a citação de uma parte delas, que podem ser coisas abstratas ou concretas



- (adj.) (1) inclusivo
- (v.) (1) perdoar (2) mostrar tolerância (3) conter (4) segurar



● (s.) [clas.:个] (1) pão recheado cozido no vapor



- $\bullet$  (s.) (1) aluguel fixo para terras agrícolas
- $\bullet$  (v.) (1) fretar (2) alugar (3) alugar um terreno ou uma casa para subarrendar



• (*adj.*) (1) fino; frágil; pouca espessura (2) frio; indiferente; carente de calor; emocionalmente frio; não profundo (3) leve; fraco (4) pobre; infértil

Veja: 薄 (p. 22)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bao
- (adj.) (1) antigo; precioso; estimado
- (s.) [clas.:个,件] (1) tesouro; objeto estimado; coisa preciosa (2) dispositivo de jogo; ferramenta de jogo (3) dinheiro; moeda; moeda antiga com furo quadrado no centro; moeda de prata



● (s.) [clas.:↑] (1) querida; darling; baby; apelido para crianças



- (adj.) (1) excêntrico; estranho; imprestável; um termo depreciativo para uma pessoa incompetente ou ridícula
- (s.) [clas.:个,件] (1) tesouro; objeto estimado; coisa preciosa (2) querida; *darling*; *baby*; apelido para crianças



• (*adj.*) (1) precioso; extremamente valioso, muito raro, pode ser usado para descrever coisas específicas, também pode ser usado para descrever coisas abstratas (2) valioso; como um tesouro



● (s.) [clas.:颗,枚,块] (1) gema; jóia; pedra preciosa; mineral precioso que tem um brilho lindo e uma dureza de mais de sete graus, não é afetado pela atmosfera ou por produtos químicos e pode ser usado como decoração, suporte de instrumentos ou abrasivos



- (adj.) (1) ter comido até ficar satisfeito (2) estar cheio (3) cheio
- (adv.) (1) completamente (2) até estar cheio
- (v.) (1) satisfazer

保«bǎo» 报酬«bàochou»

保 «bǎo» HSK 3 Radical 人

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bao
- $\bullet$  (s.) (1) fiador oficial responsável sistema administrativo
- (v.) (1) defender (2) proteger (3) manter (4) preservar (5) conservar em boas condições (6) garantir (7) assegurar (8) ficar como fiador de alguém.

保安		(9,6画)
«bǎo ān»	HSK 3	Radicais 人、宀

- (s.) (1) guarda de segurança
- (v.) (1) manter seguro (2) garantir a segurança

保持		(9,9画)
«bǎochí»	HSK 3	Radicais 人、手

 $\bullet$  (v.) (1) manter (2) segurar (3) reter (4) preservar

保存		(9,6画)
«bǎocún»	HSK 3	Radicais 人、子

• (v.) (1) conservar (2) preservar (3) (computação) salvar (um arquivo, etc.)



- (s.) (1) proteção (2) salvaguarda
- $\bullet$  (v.) (1) proteger (2) defender (3) salvaguardar

```
保护国 (9,7,8画)
«bǎohùguó» Radicais 人、手、口
```

• (s.) (1) protetorado

保护剂	(9,7,8画)
«bǎohùjì»	Radicais人、手、刀

 $\bullet$  (s.) (1) agente protetor

保护区	(9,7,4画)
«bǎohùqū»	Radicais人、手、口

 $\bullet$  (s.) (1) área protegida (2) área de conservação

保护色	(9,7,6画)
«bǎohùsè»	Radicais 人、手、色

 $\bullet$  (s.) (1) camuflagem

ĺ	保护神	(9,7,9画)
	«bǎohùshén»	Radicais人、手、示

 $\bullet$  (s.) (1) anjo da guarda (2) santo patrono

保护物	(9,7,8画)
«bǎohù wù»	Radicais 人、手、牛

● (s.) (1) protetor

保护性	(9,7,8画)
«bǎohùxìng»	Radicais 人、手、心

● (*s.*) (1) proteção

保护者	(9,7,8画)
«bǎohùzhě»	Radicais人、手、老

 $\bullet$  (s.) (1) protetor (2) segurador

保护主义	(9,7,5,3画)
«bǎohùzhǔyì»	Radicais 人、手、丶、丶

 $\bullet$  (s.) (1) protecionismo

保留		(9,10画)
«bǎoliú»	HSK 3	Radicais 人、田

 $\bullet$  (v.) (1) reter (2) continuar a ter (3) segurar (4) reservar

保密		(9,11圈)
«bǎomì»	HSK 4	Radicais 人、宀

 $\bullet$  (v.) (1) manter segredo; manter algo em segredo; manter a confidencialidade

保守		(9,6画)
«bǎoshǒu»	HSK 4	Radicais 人、宀

- (*adj.*) (1) retrógrado; conservador; pensamentos e conceitos que são retrógrados e não conseguem acompanhar o desenvolvimento da situação
- $\bullet$  (v.) (1) manter; guardar; evitar perder

保险		(9,9画)
«bǎoxiǎn»	HSK 3	Radicais 人、阜

- (*adj./s.*) [clas.:个] (1) seguro
- (v.) (1) ter certeza (2) estar vinculado a

保证		(9,7画)
«bǎozhèng»	HSK 3	Radicais人、言

- (*s.*) [clas.:个] (1) garantia
- (v.) (1) garantir

报 «bào»		(7画)
«bào»	HSK 3	Radical 手

- $\bullet$  (s.) [clas.:份,张] (1) jornal (2) recompensa (3) relatório (4) vingança
- $\bullet$  (v.) (1) anunciar (2) informar

报酬	(7,13画)
«bàochou»	Radicais 手、酉

• (s.) (1) recompensa (2) remuneração

汉葡词典 13

报到 (7,8画) «bàodào» HSK 3 Radicais 手、刀

 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) apresentar-se para o serviço (2) fazer check-in (3) registrar-se (4) assinar

报道 (7,12画)

«bàodào» HSK 3 Radicais 手、是

- (s.) [clas.:个,篇,分] (1) história (2) reportagem
- (v.) (1) cobrir (2) relatar (notícias)

报告
(7,7画)
《bàogào》
HSK 3
Radicais 手、口

- (*s.*) [clas.:份,篇,分,个,通] (1) relatório (2) discurso (3) palestra (4) aconselhamento
- $\bullet$  (v.) (1) relatar (2) dar a conhecer (3) informar

报名 (7,6画) which will be a separate with the sep

• (*v.+compl.*) (1) matricular-se (2) alistar-se (3) inscrever-se (4) inserir o nome de alguém

报纸 (7,7画)

«bàozhǐ» HSK 2 Radicais 手、糸

● (s.) [clas.:张] (1) jornal (2) diário



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bao
- (clas.) (1) braçada; medida dos dois braços
- (v) (1) carregar no peito; segurar com ambos os braços; abraçar (2) ter o primeiro filho ou neto (3) adotar um bebê ou criança (4) ficar juntos, unidos (5) encaixar ou servir perfeitamente (roupas e sapatos do tamanho certo) (6) estimar; nutrir; abrigar; ter em mente (7) continuar; sobrecarregar com (8) chocar ovos

抱怨
«bàoyuàn»
(8,9團)
Radicais 手、心

 $\bullet$  (v.) (1) reclamar (2) resmungar (3) abrir uma reclamação (4) sentir-se insatisfeito

豹子
(10,3團)
«bàozi»
Radicais ≸、子

● (*s.*) [clas.:头] (1) leopardo

暴力 (15,2画) kbàolì» Radicais 日、カ

- (*adj.*) (1) violento
- (s.) (1) violência

暴乱 (15,7画) 《bàoluàn》 Radicais 日、Z

• (s.) (1) rebelião (2) revolta (3) tumulto

暴行 (15,6團) Radicais 日、行

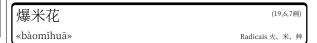
 $\bullet$  (s.) (1) ato selvagem (2) atrocidade (3) indignação

暴雨 (15.8画) Aradicais 日、雨

● (s.) [clas.:场,阵] (1) tempestade (2) chuva torrencial



• (adj.) (1) irascível (2) irritável



 $\bullet$  (s.) (1) pipoca (de milho) (2) pipoca de arroz



- (s.) (1) explosão
- (v.) (1) explodir (2) detonar



- (*clas.*) (1) para certos recipientes de líquidos: copo, xícara, etc.
- (s.) (1) copo (2) caneca (3) xícara (4) taça (5) troféu



• (s.) (1) parachoque (2) fiasco (3) (gíria) tragédia



● (*s.*) [clas.:个,只] (1) copo (2) caneca (3) xícara (4) taça



 $\bullet$  (v.) (1) estar sobrecarregado (2) carregar nas costas ou no ombro

Veja: 背 (p. 15) «bèi»



- (s.) (1) norte
- (v.) (1) (clássico) ser derrotado

北边<sub>«běi biān»</sub> 被告«bèigào»

北边 «běi biān» HSK 1 Radicais ヒ、走

• (adv.) (1) lado norte (2) ao norte de

北部		(5,10画)
«běi bù»	HSK 3	Radicais 匕、邑

 $\bullet$  (s.) (1) parte norte



● (*Substantivo Próprio*) (1) Organização do Tratado do Atlântico Norte, OTAN

北方		(5,4画)
«běifāng»	HSK 2	Radicais 匕、方

 $\bullet$  (s.) (1) norte (2) a parte norte de um país



- (Substantivo Próprio) (1) Ártico (2) Pólo Norte
- (s.) (1) pólo norte magnético

北京		(5,8画)
«běi jīng»	HSK 1	Radicais 匕、宀

• (*Substantivo Próprio*) (1) Beijing (Pequim), Capital da República Popular da China (2) Beijing (Pequim), governo da RPC

```
北面 (5,9画)
«běimiàn» Radicais 上、面
```

● (s.) (1) lado norte



● (Substantivo Próprio) (1) OTAN (Organização do Tratado do Atlântico Norte), abreviação de 北大西洋公约组织

Veja: 北大西洋公约组织 (p. 15) «běi dàxī yáng gōng yuē zǔzhī»

备份	(8,6画)
«bèifèn»	Radicais 久、人

• (s.) (1) cópia de segurança (2) backup

备胎	(8,9画)
«bèitāi»	Radicais 久、肉

 $\bullet$  (s.) (1) pneu sobressalente (2) (gíria) substituto

背		(9画)
«bèi»	HSK 3	Radical 肉

- (adv.) (1) a parte de trás de um corpo ou objeto
- (*s.*) (1) costas (2) (gíria) azarado
- (v.) (1) esconder algo de (2) decorar (3) recitar de memória (4) virar as costas

Veja: 背 (p. 14) «bēi»



• (s.) (1) parte de trás (2) traseira (3) nas costas de alguém



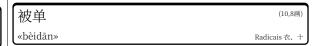
• (s.) [clas.:种] (1) pano de fundo; fundo; cenário de teatro, filme ou drama de TV (2) fundo; cenário que permeia a imagem principal na tela (3) condições sociais; ambientes históricos (significativamente influentes para algo ou alguém) (4) poder que dá suporte a alguém



- (adv.) (1) mais; especialmente
- (clas.) (1) vezes; para obter um número igual ao número original, você pode multiplicar o número por esse múltiplo
- $\bullet$  (s.) (1) dobro; duas vezes mais



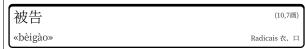
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bei
- (part.) (1) usada antes de verbos para formar frases verbais passivas
- (prep.) (1) usado em uma frase para indicar que o sujeito é o receptor da ação
- (s.) (1) colcha
- $\bullet$  (v.) (1) cobrir; espalhar sofrer



● (*s.*) [clas.:床] (1) lençol



● (*adj.*) (1) passivo



15

• (s.) (1) réu

被迫 (10,8画) «bèi pò» HSK 4 Radicais 衣、 辵

 $\bullet$  (v) (1) ser forçado; ser coagido; ser compelido; ser constrangido; ser forçado a fazer algo por força externa

被套 «bèitào» Radicais 衣、大

- $\bullet$  (s.) (1) capa de edredon
- (v.) (1) ter dinheiro preso (em ações, imóveis, etc.)

被窝 (10,12画) «bèiwō» Radicais衣穴

• (s.) (1) colcha

被子
«bèizi»

HSK 3

Radicais 衣、子

● (s.) [clas.:床] (1) colcha



- (adj.) (1) o atual (2) original (3) inerente
- (adv.) (1) originalmente
- (*clas.*) (1) para livros, dicionários, periódicos, arquivos, etc.
- (s.) (1) raiz (2) caule (3) origem (4) fonte

本金 (5,8團) Radicais  $\star$ 、金

 $\bullet$  (s.) (1) capital; capital para a operação do comércio e da indústria; capital para a operação de negócios (2) valor principal; dinheiro retirado ao depositar ou tomar emprestado (diferente de "利息")

Veja também: 利息 (p. 150) 《lìxī»

本科 (5,9画)
«běnkě» HSK 4 Radicais 木、禾

• (*s*.) (1) graduação; bacharelado; o curso básico de uma universidade ou faculdade

本来 (5,7画) «běnlái» HSK 3 Radicais 木、木

• (*adv.*) (1) originalmente (2) apropriadamente (3) legalmente

本领
(5,11画)
wběn lǐng» HSK 3 Radicais 木、頁

ullet (s.) [clas.:项,个] (1) capacidade (2) faculdade (3) poder (4) habilidade (5) talento

本事 (5,8画) «běnshì» Radicais木、J

• (s.) (1) habilidade (2) capacidade (3) status (4) poder (5) posição (6) autoridade

Veja: 本事 (p. 16) «běnshi»



• (*s*.) (1) habilidade (2) capacidade (3) *status* (4) poder (5) posição (6) autoridade

Veja: 本事 (p. 16) «běnshì»



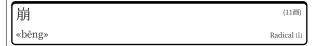
● (s.) [clas.:本] (1) caderno



• (adj.) (1) estúpido; sem graça; tolo; de pouca habilidade; sem inteligência (2) desajeitado; tosco; inflexível (3) incômodo; pesado; desajeitado; difícil de manejar; trabalhoso



- $\bullet$  (s.) (1) bobalhão (2) cabeça-oca (3) cabeça-dura
- (v.) (1) iludir (2) enganar



- $\bullet$  (s.) (1) morte de rei ou imperador (2) desaparecimento
- (v.) (1) entrar em colapso (2) cair em ruínas

绷带 (11,9圖) «bēngdài» Radicais 糸、巾

• (s.) (1) curativo (2) (empréstimo linguístico) bandage



● (v.) (1) contração de 不用 (2) não precisar Veja: 不用 (p. 24) «bú yòng»



 $\bullet$  (s.) (1) bungee jumping

鼻子《bizi》 必要《biyào》

鼻子 (14,3團) «bízi» Radicais 鼻、子

● (s.) [clas.:个,只] (1) nariz

比			(4画)
«bǐ»	HSK 1	Kangxi 81	Radical 比

- (Substantivo Próprio) (1) Bélgica, abreviação de 比利时
- (part.) (1) partícula usada para comparação (superioridade)
- (*prep.*) (1) que (2) do que (3) (seguido por um substantivo e adjetivo) mais {adj.} do que {s.}
- (*s.*) (1) razão (taxa)
- $\bullet$  (v.) (1) comparar (2) contrastar (3) gesticular (com as mãos)

Veja: 比利时 (p. 17) «bǐlìshí»



• (*s*.) (1) pontuação; comparação de pontuações entre as duas equipes em uma partida

比较		(4,10回)
«bĭjiào»	HSK 3	Radicais 比、車

- (adv.) (1) comparativamente (2) relativamente
- (s.) (1) comparação
- (v.) (1) comparar

比利时	(4,7,7画)
«bĭlìshí»	Radicais 比、刀、日

• (Substantivo Próprio) (1) Bélgica

比例		(4,8画)
«bĭlì»	HSK 3	Radicais 比、人

● (*s.*) (1) escala (2) razão (3) proporção

比拼	(4,9画)
«bǐpīn»	Radicais比、手

- (*s.*) (1) concurso
- $\bullet$  (v.) (1) competir ferozmente

比如		(4,6画)
«bĭrú»	HSK 2	Radicais 比、女

• (conj.) (1) por exemplo (2) como

比如说		(4,6,9画)
«bĭ rú shuō»	HSK 2	Radicais 比、女、言

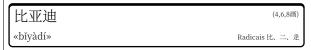
 $\bullet$  (adv.) (1) por exemplo

比萨饼	(4,11,9画)
«bĭsàbĭng»	Radicais 比、艸、食

● (s.) [clas.:张] (1) pizza



- (s.) [clas.:场,次] (1) competição (2) concurso
- (*v.*) (1) competir



• (Substantivo Próprio) (1) Montadora BYD



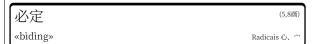
- (clas.) (1) para somas de dinheiro, negócios
- (s.) [clas.:支,枝] (1) caneta (2) lápis



- (s.) [clas.:篇,本,个] (1) notas (2) ensaios (3) esboços
- $\bullet$  (v.) (1) tomar nota (por escrito)



- (s.) [clas.:本] (1) caderno
- (s.) (1) laptop



- (*adv.*) (1) sem falta (2) certamente (3) com certeza (4) definitivamente (5) inevitavelmente (6) com determinação
- (v.) (1) estar vinculado a (2) ter certeza de



- (adj.) (1) certo (2) inevitável (3) necessário
- (adv.) (1) inevitavelmente
- (*s.*) (1) necessidade



• (adv.) (1) necessariamente (2) obrigatoriamente

必要		(5,9画)
«bìyào»	HSK 3	Radicais心、两

- (adj.) (1) necessário (2) essencial (3) indispensável
- (s.) [clas.:个,些] (1) necessidade

毕业 (6.5團) «bìyè» HSK 4 Radicais 比、—

- (s.) (1) formatura
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) formar-se



● (s.) [clas.:↑] (1) diplomado; graduado; bacharel; pessoa que recebeu um diploma, grau ou certificado



● (*expr.*) (1) Cale-se!

壁虎	(16,8画)
«bìhǔ»	Radicais土、虍

● (s.) (1) lagartixa

壁纸	(16,7画)
«bìzhǐ»	Radicais 土、糸

 $\bullet$  (s.) (1) papel de parede



• (v.) (1) evitar; evadir; esquivar-se; buscar abrigo; fugir (2) impedir; manter afastado; repelir; previnir



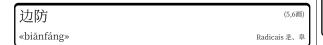
 $\bullet$  (v.) (1) evitar; desviar; abster-se de; tentar não fazer com que algo aconteça; prevenir; tentar impedir (que algo ruim aconteça) com antecedência

```
边
«biān» HSK 2 Radical 走
```

- (adv.) (1) simultaneamente
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) fronteira (2) limite (3) borda (4) margem (5) lado

Veja: 边 (p. 19)

«bian»



• (s.) (1) defesa da fronteira

边关	(5,6画)
«biānguān»	Radicais 是、八

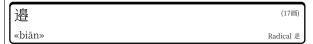
• (*s*.) (1) posto de fronteira (2) posição defensiva estratégica na fronteira



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bian
- (s.) (1) livro; volume; parte de um livro
- (v) (1) tecer; trançar; entrançar (2) fazer uma lista; organizar em uma lista; organizar; agrupar (3) editar; compilar (4) compor; escrever (5) fabricar; inventar; fazer; preparar



- (s.) (1) programa de computador
- (v.) (1) programar computador



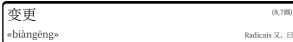
● Variante de 边 (p. 18)



 $\bullet$  (v.) (1) mudar (2) transformar (3) variar

变成		(8,6画)
«biàn chéng»	HSK 2	Radicais 又、戈

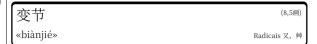
 $\bullet$  (v.) (1) mudar (2) transformar-se em (3) tornar-se



 $\bullet$  (v.) (1) alterar (2) mudar (3) modificar



- (s.) [clas.:个] (1) mudança (2) variação
- (v.) (1) (intransitivo) mudar, variar



- (s.) (1) traição (2) deserção (3) vira-casaca
- $\bullet$  (v.) (1) mudar de lado politicamente



(s.) (1) mudanças (2) vicissitudes



• (s.) (1) (matemática) variável

变为«biàn wéi» 表格«biǎogé»



ullet (v.) (1) transformar-se em (2) tornar-se (3) mudar para



• (v.+compl.) (1) deixar de ser fiel

变性	(8,8画)
«biànxìng»	Radicais 又、心

- ullet (s.) (1) desnaturação (2) transexual
- (v.) (1) desnaturar (2) mudar de sexo



● (s.) (1) variação (2) mutação

变装	(8,12画)
«biànzhuāng»	Radicais 又、衣

• (v.) (1) trocar de roupa (2) vestir-se (3) vestir uma fantasia (4) disfarçar-se ou fantasiar-se de personagem real ou ficcional, *cosplay* (5) travestir-se



- $\bullet$  (adv.) (1) em todos os lugares (2) por toda parte
- (*clas.*) (1) para a repetição de ações de leitura, fala ou escrita

辩论		(16,6画)
«biànlùn»	HSK 4	Radicais 辛、言

- $\bullet$  (s.) [clas.:场,次] (1) debate; argumento; a atividade comportamental em si de argumentar ou refutar diferentes pontos de vista ou afirmações, ou uma ocasião ou situação em que tal argumentação ou refutação é feita
- $\bullet$  (v.) (1) debater; obter um entendimento unificado ou correto, ambos os lados usam linguagem, palavras etc. para explicar seus pontos de vista, apontar os erros ou as contradições do outro lado

```
辫子 (17,3画)

«biànzi» Radicais 辛、子
```

● (s.) [clas.:根,条] (1) trança (2) um erro ou falha que pode ser explorado por um oponente (3) alça

边	(5画)
«bian»	Radical 定

● (*suf.*) (1) sufixo de uma palavra de localidade Veja: 边 (p. 18)

«biān»

标题		(9,15画)
«biāotí»	HSK 3	Radicais 木、頁

● (s.) [clas.:个,条,篇] (1) título (2) manchete (3) cabeçalho

标志		(9,7画)
«biāozhì»	HSK 4	Radicais 木、心

- (s.) [clas.:个,种] (1) sinal; marca; logotipo; símbolo; emblema; marcações que caracterizam um objeto para facilitar a identificação
- (v.) (1) marcar; indicar; simbolizar; identificar



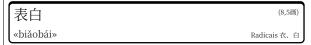
- (*adj.*) (1) criterioso (2) padronizado (3) normatizado
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) critério (2) padrão (oficial) (3) norma



● (*s*.) (1) dardo (2) arma de arremesso (3) mercadorias enviadas sob a proteção de uma escolta armada



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Biao
- (s.) (1) superfície externa (2) a relação entre os filhos ou netos de um irmão e uma irmã ou de irmãs (3) exemplo (4) modelo (5) memorial a um imperador dos tempos antigos (6) gráfico (7) formulário (8) lista (9) tabela (10) medidor (11) relógio de pulso



- (s.) (1) declaração (2) confissão
- $\bullet$  (v.) (1) confessar a si mesmo (2) expressar (3) revelar pensamentos ou sentimentos de alguém



 $\bullet$  (v.) (1) entregar (2) expressar (3) mostrar (4) transmitir (5) comunicar



● (s.) [clas.:份,张] (1) tabela (2) formulário

汉葡词典 19

表面 (8,9團)
«biǎomiàn» HSK 3 Radicais 衣、面

ullet (s.) (1) superfície (2) lado de fora (3) aparência (4) superficialidade

表明 (8,8画) «biǎomíng» HSK 3 Radicais 衣、日

 $\bullet$  (v.) (1) deixar claro (2) tornar conhecido (3) declarar claramente

表情 (8,11画) «biǎoqíng» HSK 4 Radicais 衣、心

- (s.) [clas.:个,种,幅] (1) expressão; expressão facial; expressão de pensamentos e sentimentos internos por meio de mudanças faciais ou de gestos
- $\bullet$  (v.) (1) expressar pensamentos e sentimentos internos por meio de mudanças faciais ou de gestos

表示 (8,5画) «biǎoshì» HSK 2 Radicais 衣、示

- (s.) (1) expressão (2) indicação
- $\bullet$  (v.) (1) expressar (2) mostrar (3) indicar (4) significar

表现 (8,8画) «biǎoxiàn» HSK 3 Radicais 衣、見

- $\bullet$  (s.) [clas.:个,种,份] (1) desempenho (2) expressão manifestação (3) comportamento
- $\bullet$  (v) (1) mostrar (2) expressar (3) exibir (4) manifestar (5) descrever

表演
《B.14画》
《biǎoyǎn》
HSK 3
Radicais 衣、水

- (s.) [clas.:场] (1) representação (2) atuação (3) exposição
- (*v.*) (1) executar (2) atuar (3) jogar (4) demonstrar (5) agir (6) fingir

表演赛

«biǎoyǎnsài»

(8,14,14團)

Radicais 衣, 水, 貝

• (s.) (1) partida ou jogo de exibição

表演特技 (8,14,10,7画)
wbiǎoyǎn tèjì» Radicais 衣、水、牛、手

● (s.) (1) acrobacia (2) pirueta (3) façanha

表演艺术 (8,14,4,5團)
wbiǎoyǎn yìshù» Radicais 衣、水,艸、木

 $\bullet$  (s.) (1) arte performática

表演游戏 (8.14,12,6画)
wbiǎoyǎn yóuxì» Radicais 衣, 水, 水, 戈

• (s.) (1) exibição dramática

表演者
《biǎoyǎn zhě》

(8,14,8團)
Radicais 衣、水、老

● (s.) (1) ator

表扬 (8,6團) 《biǎoyáng》 HSK 4 Radicais 衣、手

- $\bullet$  (s.) [clas.:次,种,份] (1) elogios públicos por boas acões
- $\bullet$  (v.) (1) elogiar; louvar

表扬信 (8,6,9画)
wbiǎoyáng xìn» Radicais 衣、手、人

ullet (s.) (1) carta de elogio (2) depoimento



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bie
- (adv.) (1) não; nada de (pedir a alguém para não fazer); é melhor não (2) talvez, usado em conjunto com a palavra "是" para indicar especulação.
- (pron.) (1) outro; algum outro
- (s.) (1) distinção; diferença (2) classificação
- (v.) (1) deixar; partir; separar (2) diferenciar; distinguir; encontrar aspectos diferentes (3) fixar objetos com pinos (4) girar; virar (5) aderir; colar; preder Veja: 别 (p. 20)

wbiè» Veja também: 是 (p. 215) wshi»

别的 (7,8画) «bié de» HSK 1 Radicais 刀、白

• (*pron.*) (1) outro

别人 (7,2画) kbiéren» Radicais 刃、人

• (pron.) (1) outra pessoa (2) outro povo (3) outros

别说 (7,9画) «biéshuō» Radicais 刀、盲

• (v.) (1) não falar de (2) não mencionar

| 知| (7画) (7画) (kiè» Radical 7月

• (v.) (1) fazer com que alguém mude seus hábitos, opiniões, etc.

Veja: 别 (p. 20) «bié»

宾馆 (10,11画)
«bīnguǎn» Radicais 宀、食

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,家] (1) casa de hóspedes (2) hotel



- (*adj.*) (1) frio (pessoa) (2) hostil
- $\bullet$  (s.) [clas.:块] (1) gelo; água em estado sólido (2) (gíria) metanfetamina
- (v) (1) colocar gelo; colocar gelo ao redor; colocar no gelo; resfriar objetos com gelo ou água fria (2) sentir frio



• (s.) (1) sorvete (2) picolé

冰棍	(6,12画)
«bīnggùn»	Radicais〉、木

● (s.) [clas.:根] (1) picolé

冰激凌	(6,16,10画)
«bīngjīlíng»	Radicais〉、水、~

● (s.) (1) sorvete

冰球	(6,11画)
«bīngqiú»	Radicais 〉、玉

● (*s.*) (1) hóquei no gelo

冰天雪地	(6,4,11,6画)
«bīngtiān-xuědì»	Radicais〉、大、雨、土

• (expr.) (1) um mundo de gelo e neve

冰箱		(6,15画)
«bīngxiāng»	HSK 4	Radicais~、艸

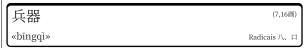
 $\bullet$  (s.) [clas.:台,个] (1) geladeira; freezer; refrigerador; aparelhos para congelar alimentos ou medicamentos com gelo para mantê-los frios

冰雪		(6,11画)
«bīng xuě»	HSK 4	Radicais~、雨

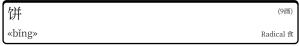
- (*adj.*) (1) puro como gelo e neve; descreve uma pessoa como pura
- (*s.*) (1) gelo e neve

兵		(7画)
«bīng»	HSK 4	Radical 八

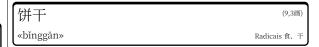
• (s.) [clas.:名] (1) armas; armamentos (2) soldado; pessoal militar (3) exército; tropas (4) soldado raso; membro mais jovem do exército (5) assuntos militares (estratégia) (6) peão, uma das peças do xadrez chinês



 $\bullet$  (s.) (1) armas (2) armamento



● (s.) [clas.:张] (1) panqueca (2) biscoito (3) torta



● (s.) [clas.:片,块] (1) bolacha (2) biscoito



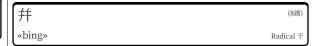
- (*adv.*) (1) igualmente; simultaneamente; lado a lado; coisas diferentes existem ao mesmo tempo; coisas diferentes estão acontecendo ao mesmo tempo (2) em absoluto (usado antes de uma negativa para dar ênfase); usado antes de uma palavra negativa para reforçar o tom e refutá-la ligeiramente
- (conj.) (1) além de; e
- $\bullet$  (v.) (1) combinar; fundir; incorporar; anexar; juntar



● (*adv.*) (1) lado a lado



• (*conj.*) (1) além disso (2) o que é mais (3) e



● Variante de 并 (p. 21)



● Variante de 并 (p. 21)

病 (10團)
«bìng» HSK 1 Radical f\*\*

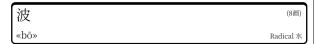
- (s.) [clas.:场] (1) doença
- (v.) (1) adoecer (2) estar doente

病人 (10.2画) «bìng rén» HSK 1 Radicais 疒、人

 $\bullet$  (s.) (1) doente (2) paciente

拨转 (8,8画) «bōzhuǎn» Radicais 手、車

 $\bullet$  (v.) (1) transferir (fundos, etc.) (2) virar (3) dar a volta



- ullet (Substantivo Próprio) (1) Polônia, abreviação de 波兰
- (s.) (1) onda (2) ondulação (3) tempestade (4) surto Veja: 波兰 (p. 22) «bōlán»

波兰
«bōlán»

(8.5團)
Radicais水、八

• (Substantivo Próprio) (1) Polônia

波音 «bōyīn» Radicais 水、音

- (*Substantivo Próprio*) (1) Boeing (empresa aeroespacial)
- $\bullet$  (s.) (1) mordente (música)

玻璃 (9,14画) «bōli» Radicais 玉、玉

● (*s.*) [clas.:张,塊] (1) vidro (2) (gíria) homossexual masculino

般 (10画) «bō» Radical 舟

● (s.) (1) utilizado em 般若 «bōrě»

Veja: 般若 (p. 22) «bōrě»

般若 (10.8画)
«bōrě» Radicais 舟. 艸

• (Substantivo Próprio) (1) Prajna (sânscrito), insight sobre a verdadeira natureza da realidade (2) (Budismo) sabedoria

畯 (11團) «bō» Radical□

● (s.) (1) (onomatopéia) borbulhar

Veja: 啵 (p. 23)

菠菜 (11,11画) «bōcài» Radicais艸, 艸

● (s.) [clas.:棵] (1) espinafre

播出 (15,5画) 《bō chū》 HSK 3 Radicais 手、凵

• (v.) (1) transmitir (2) estar no ar



(v.) (1) ir ao ar (2) transmitir por rádio (3) mostrar
(4) transmitir (um programa de TV)



- (*s.*) (1) transmissão
- (v.+compl.) (1) transmitir

脖子 (11,3画) «bózi» Radicais 內、子

● (*s.*) [clas.:个] (1) pescoço

博文 (12,4画) «bówén» Radicais +、文

- $\bullet$  (s.) (1) artigo em um blog
- $\bullet$  (v.) (1) escrever um artigo em um blog

博物馆
(12,8,11画)
«bówùguǎn»
Radicais +、 牛、 食

• (*s.*) (1) museu

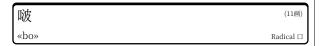
博主 (12,5画) «bózhǔ» Radicais +、、

(s.) (1) blogueiro

溥 《bó》 Radical 艸

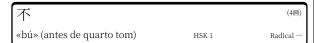
• (*adj.*) (1) ligeiro; escasso; pequeno (2) mesquinho; pouco generoso; cruel (3) frívolo; fútil; leviano Veja: 薄 (p. 12)

Veja: 薄 (p. 1 «báo» 啵«bo» 不太«bú tài»



ullet (part.) (1) partícula gramaticalmente equivalente a 吧

Veja também: 吧 (p. 8)



- (adv.) (1) não
- (pref.) (1) prefixo negativo

Veja: 不 (p. 24) e 不 (p. 26) «bů»



• (adv.) (1) não precisa (2) não tem que



• (adj.) (1) correto (2) não (é) mau (3) bastante bom (4) certo



• (adv.) (1) não muito (2) não frequentemente (3) raramente (4) dificilmente (5) escassamente

```
不大离 (4,3,10團)

«búdàlí» Radicais 一、大、 亡
```

• (adj.) (1) bem perto (2) quase certo (3) nada mal

```
不但 (4,7團)
«bú dàn» HSK 2 Radicais 一、人
```

• (conj.) (1) não somente

• (conj.) (1) não só...mas também...

```
不到 (4.8團) «búdào» Radicais 一、刀
```

- (adj.) (1) insuficiente
- (adv.) (1) menos que
- (v.) (1) não chegar

不断		(4,11圈)
«búduàn»	HSK 3	Radicais 一、斤

• (adv.) (1) continuamente (2) sem fim

不对		(4,5画)
«bú duì»	HSK 1	Radicais一、寸

• (adj.) (1) incorreto (2) errado (3) anormal (4) estranho (5) estar em desacordo com (6) ser difícil de conviver



- (adv.) (1) insuficiente
- (v.) (1) não ser suficiente



• (conj.) (1) mas (2) contudo (3) no entanto



- (adj.) (1) indelicado (2) rude (3) brusco
- (*expr.*) (1) de nada (2) não há de que (3) não mencione isso

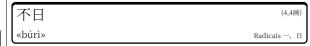


• (*conj.*) (1) não importa (o que, quem, como, etc.) (2) se ...ou ...

• (conj.) (1) não apenas..., (o que, quem, como, etc.),

不论也	(4,6,3画)
«búlùn yě»	Radicais一、言、乙

● (*conj.*) (1) não apenas..., (o que, quem, como, etc.),



• (adv.) (1) em alguns dias



● (*expr.*) (1) sem razão (2) demasiado irracionável **Veja:** 不像话 (p. 24) e 不成话 (p. 24) «búxiànghuà» «bùchénghuà»



• (adv.) (1) não bastante (2) não muito

不像话 (4,13,8画) Radicais 一、人、言

● (*expr.*) (1) sem razão (2) demasiado irracionável **Veja:** 不是话 (p. 23) e 不成话 (p. 24) «búshìhuà» «bùchénghuà»



• (*adv.*) (1) nada de (pedir a alguém para não fazer) (2) não



• (*adj.*) (1) sem importância; sem seriedade; não problemático (2) não importa; não é um obstáculo (3) parece estar tudo bem, mas (4) à primeira vista, isso não parece atrapalhar



• (v.) (1) não precisar

Veja: 甭 (p. 16) «béng»



 $\bullet$  (v.) (1) não se importar; não dar a mínima; não dar atenção

```
不注意
«búzhùyì»
(4,8,13画)
Radicais 一、水、心
```

- (adj.) (1) impensado (2) distraído
- (s.) (1) descuido (2) distração



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bu
- (s.) (1) benefício (2) ajuda (3) uso
- (v.) (1) consertar (2) remendar (3) preencher (4) adicionar suplemento (5) suprir (6) compensar (7) nutrir



- (adj.) (1) adicional (2) suplementar
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) aditivo (2) suplemento
- $\bullet$  (v.) (1) reabastecer (2) suplementar (3) complementar



- (*adv.*) (1) não
- (*pref.*) (1) prefixo negativo



ullet (adj.) (1) inquieto (2) instável (3) intranquilo (4) pesaroso



● (*expr.*) (1) sem razão (2) demasiado irracionável **Veja:** 不是话 (p. 23) e 不像话 (p. 24) «búshìhuà» «búxiànghuà»



• (adv.) (1) tem que (2) não tem escolha a não ser



(adj.) (1) injusto



• (conj.) (1) não importa (o que, como, etc.); independentemente de; indica que, embora as condições ou circunstâncias tenham mudado, o resultado permanece o mesmo



● (*conj.*) (1) não apenas..., (o que, quem, como, etc.),



• (conj.) (1) não apenas..., (o que, quem, como, etc.),



- (*adv.*) (1) não é o único
- (conj.) (1) não somente

不好意思«bù háo yì si» 布sbù



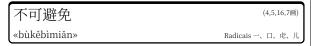
• (*adj.*) (1) pedir desculpas (por incomodar alguém) (2) sentir-se envergonhado (3) achar isso embaraçoso



- (*adv.*) (1) não apenas (em número, quantidade ou extensão)
- (conj.) (1) não somente



• (*adj.*) (1) em breve (2) futuro próximo (3) logo depois (4) não muito depois (5) não muito tempo (antes ou depois de algo)



• (adj./adv.) (1) inevitável



- (adj.) (1) ressentido (2) insatisfeito (3) descontente
- $\bullet$  (v.) (1) estar descontente com (2) ser menor que



- (adj.) (1) não é assim; não é o caso
- (conj.) (1) se não; caso contrário; indica outra consequência ou circunstância que teria ocorrido se não fosse



- $\bullet$  (conj.) (1) em vez de (2) melhor que (3) seria melhor
- (v.) (1) ser inferior a (2) não ser igual a (3) não ser tão bom quanto (4) não poder fazer melhor que



• (adj.) (1) muitos (2) bastante (3) não poucos



• (conj.) (1) não somente...mas também..., expressam um relacionamento mais profundo e avançado em significado, mas as orações antes e depois são consistentes em expressar significados negativos e afirmativos, entretanto, a primeira metade da frase expressa negação, e a segunda metade expressa afirmação, e o significado das orações anteriores e seguintes não pode ser de um nível mais alto



• (adj.) (1) diferente (2) distinto



- (*adj.*) (1) não funciona (2) não é bom
- ullet (adv.) (1) profundamente (2) terrivelmente (3) extremamente
- $\bullet$  (v.) (1) não fazer (2) não ser permitido (3) estar fora de questão (4) estar à beira da morte



• (*adv.*) (1) talvez (2) incerto (3) não tenho certeza (4) não necessariamente



• (*expr.*) (1) em um momento (2) em pouco tempo (3) em breve



• (*adv.*) (1) incessantemente (2) sem fim (3) mais que (4) não limitado a



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bu
- (s.) [clas.:块,幅,匹] (1) pano (2) tecido (3) uma moeda de cobre nos tempos antigos
- (v.) (1) anunciar (2) declarar (3) tornar conhecido (4) proclamar (5) publicar (6) espalhar (7) disseminar (8) organizar (9) implantar (10) dispor

布谷鸟
«bùgǔniǎo»

(5,7,5團)
Radicais 巾、谷、鳥

• (s.) (1) cuco (pássaro)

Veja também: 杜鹃 (p. 63), 杜鹃鸟 (p. 63) e «dùjuān» «dùjuānniǎo»

杜宇 (p. 63) «dùyǔ»



● Variante de 部署 (p. 26)



 $\bullet$  (v) (1) arrumar; organizar; decorar; colocar adequadamente objetos ou paisagismo, conforme necessário (2) designar; tomar providências para; dar instruções sobre; organizar trabalho, atividades, etc.



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Bu
- (*clas.*) (1) uma unidade antiga para medida de comprimento, equivalente a cinco chi
- $\bullet$  (s.) (1) ritmo (2) passo (3) estágio (4) passo (5) condição (6) situação (7) estado
- (v.) (1) ir a pé (2) andar (3) pisar (4) contar passos

步行 «bù xíng» HSK 4 Radicais 止、行

• (v.) (1) caminhar; ir a pé; andar a pé (diferente de andar de carro, a cavalo, etc.)



- (*clas.*) (1) para obras de literatura, filmes, máquinas etc.
- (s.) [clas.:根] (1) departamento (2) divisão (3) ministério (4) seção (5) parte (6) tropas

部队 (10,4画) Radicais 邑、阜

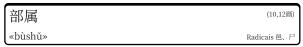
• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) exército (2) forças armadas (3) tropas (4) unidades



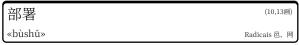
 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) parte (2) parte de (3) uma parte de (4) pedaço (5) secção



● (s.) [clas.:个] (1) filial (2) departamento (3) divisão (4) seção



• (*s.*) (1) afiliado a um ministério (2) subordinado (3) tropas sob comando de alguém



- (s.) (1) implantação
- (*v.*) (1) implantar



ullet (s.) (1) subordinado (2) tropas sob comando de alguém



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名] (1) ministro (2) chefe de departamento (3) chefe de seção



- (*adj.*) (1) tribal
- (s.) (1) tribo



• (adv.) (1) não (em expressões "v.+不+v.")

Veja: 不 (p. 23) e 不 (p. 24) «bů»





• (v.) (1) enxugar; esfregar; apagar; limpar; limpar esfregando com um pano, toalha de mão, etc. (2) espalhar sobre; colocar sobre (3) passar raspando (4) ralar (em pedaços); ralar frutas em um ralador para fazer fios finos



 $\bullet$  (v.) (1) limpar com um pano

猜«câi» 菜单«càidān»

猜
«cāi»
(11團)
Radical犬

● (*v.*) (1) advinhar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cai
- (adv.) (1) indica que algo aconteceu há pouco tempo, agora mesmo (2) indica que algo acontece ou termina tarde (3) indica que algo só acontece sob certas condições, ou por um motivo ou propósito específico, seguido do que acontece depois, geralmente é precedida por palavras como "somente", "deve", "porque" ou "devido a" (4) em comparação, indica uma pequena quantidade, poucas ocorrências, pouca habilidade, etc.; meramente (5) indica ênfase no que está sendo dito, e o caractere "呢" é frequentemente usado no final da frase
- (conj.) (1) apenas quando
- ullet (s.) (1) capacidade; talento; dom (2) pessoa capacitada

Veja também: 呢 (p. 171)

才华 (3,6團) «cáihuá» Radicais手、+

● (*s.*) [clas.:份] (1) talento

才略 «cáilüè»	(3,11画)
«cáilüè»	Radicais手、田

 $\bullet$  (s.) (1) habilidade e sagacidade

才能		(3,10画)
«cái néng»	HSK 3	Radicais 手、肉

ullet (s.) [clas.:闰] (1) talento (2) habilidade (3) dom (4) capacidade

材料		(7,10画)
«cáiliào»	HSK 4	Radicais 木、斗

• (s.) [clas.:份,个,种] (1) material; algo para fazer um produto acabado (2) material (figura de linguagem) (3) dados; material para estudo, pesquisa, etc.; conteúdo de uma obra

财产		(7,6画)
«cáichăn»	HSK 4	Radicais 貝、宀

• (s.) (1) ativos; propriedade; pertences; refere-se à posse de riqueza material, como dinheiro, bens, casas, terras, etc.

财富		(7,12画)
«cáifù»	HSK 4	Radicais 貝、宀

 $\bullet$  (s.) (1) riqueza; fortuna



- (s.) (1) decisão (2) julgamento
- (v.) (1) recortar (tecido de uma roupa) (2) cortar (3) aparar (4) reduzir (5) diminuir (6) cortar pessoal de uma equipe



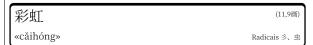
- (s.) (1) cobertura; entrevista; coleta de notícias; entrevistas, pesquisas, gravações de áudio e vídeo, etc., com o objetivo de coletar os materiais necessários
- $\bullet$  (v.) (1) cobrir; entrevistar; reunir novas informações



 $\bullet$  (v.) (1) adotar (2) reunir (3) coletar (4) tomar (5) assumir

采用		(8,5画)
«cǎi yòng»	HSK 3	Radicais 釆、用

• (v.) (1) selecionar e usar (2) adotar



● (s.) [clas.:道] (1) arco-íris



• (s.) (1) multicolorido; cor



- (s.) [clas.:棵] (1) hortaliça (2) verdura (3) legume
- (s.) [clas.:样,道,盘] (1) prato (tipo de alimento) (2) o tipo (de alguém) (3) (características de alguém, etc.) fraco, pobre



● (s.) [clas.:份,张] (1) menu (2) cardápio

27

菜刀 (11,2画) «càidāo» Radicais艸, 刀

• (s.) [clas.:把] (1) faca de vegetais (2) faca de cozinha (3) cutelo



(v.) (1) visitar

参加		(8,5画)
«cānjiā»	HSK 2	Radicais ム、カ

 $\bullet$  (v.) (1) participar de (2) tomar parte em (3) assistir



• (v.) (1) consultar; referir-se a; acessar informações relevantes para estudo ou pesquisa (2) consultar; referir-se a; lidar com coisas, observar, ler, aprender e usar materiais relevantes



• (v.) (1) participar de; tomar parte em; ter uma mão em; envolver-se em; participar (no planejamento, discussão e condução dos assuntos)



- $\bullet$  (s.) [clas.:家] (1) restaurante
- (s.) [clas.:间] (1) sala de jantar



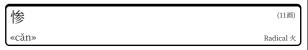
• (s.) (1) pessoa com deficiência

残酷	(9,14画)
«cánkù»	Radicais 歹、酉

- (adj.) (1) cruel
- (s.) (1) crueldade

蚕纸	(10,7画)
«cánzhǐ»	Radicais虫、糸

ullet (s.) (1) papel onde o bicho-da-seda põe seus ovos



• (*adj.*) (1) miserável (2) cruel (3) desumano (4) desastroso (5) trágico (6) sombrio

舱	(10画)
«cāng»	Radical 舟

• (s.) (1) cabine (2) porão (de carga) de um navio ou avião

操场		(16,6画)
«cāochǎng»	HSK 4	Radicais 手、土

● (*s*.) [clas.:↑] (1) *playground*; campo esportivo; locais para exercícios físicos ou exercícios militares



 $\bullet$  (v.+compl.) (1) preocupar-se com



- (s.) (1) operação
- (v.) (1) operar; seguir os requisitos e procedimentos prescritos (2) implementar; realizar; executar; refere-se à implementação concreta (planos, medidas, etc.)



• (s.) (1) calha (2) canal (3) sulco (4) manjedoura



● (s.) [clas.:棵,撮,株,根] (1) erva (2) grama

草地		(9,6画)
«cǎo dì»	HSK 2	Radicais 艸、土

● (s.) [clas.:片] (1) relva (2) pastagem

草莓	(9,10画)
«cǎoméi»	Radicais 艸、艸

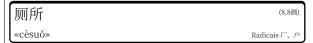
● (s.) [clas.:颗] (1) morango

草纸	(9,7画)
«cǎozhǐ»	Radicais 艸、糸

• (s.) (1) papel pardo (2) pergaminho (3) papel de palha áspero (4) papel higiênico



● (v.) (1) (vulgar) foder



● (s.) [clas.:间,处] (1) lavatório (2) toilette

厕纸 «cèzhǐ» Radicais 广、糸

 $\bullet$  (s.) (1) papel higiênico



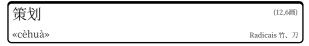
 $\bullet$  (v) (1) pesquisar; sondar; medir (2) conjecturar; inferir



 $\bullet$  (v.) (1) aferir; pesquisar; medir; determinar valores relevantes para espaço, tempo, temperatura, velocidade, função, etc.



- (s.) [clas.:↑] (1) exame; teste; medição do conhecimento humano, das habilidades ou do funcionamento de máquinas, ferramentas ou instrumentos
- (v.) (1) examinar (2) testar, medição do desempenho e da precisão de máquinas, instrumentos, aparelhos, etc.



- $\bullet$  (s.) (1) planejador (2) produtor (3) plano
- $\bullet$  (v.) (1) esquematizar (2) engenhar (3) planejar



• (clas.) (1) para andar, piso



 $\bullet$  (s.) (1) camada sobre camada



ullet (s.) (1) camada (2) nível (3) graduação (4) arranjo de ideias



• (adv.) (1) uma vez; antigamente; há algum tempo; usado para indicar ação ou estado passado

Vaia: (p. 300)

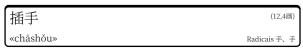
```
Veja: 曾 (p. 309) «zēng»
```

曾经		(12,8画)
«céngjīng»	HSK 3	Radicais 日、糸

 $\bullet$  (adv.) (1) uma vez (2) antes (3) costumava (4) no passado

插话	(12,8画)
«chāhuà»	Radicais手、言

- (s.) (1) interrupção (2) digressão
- (v.+compl.) (1) interromper (a fala de alguém)



• (*v.+compl.*) (1) envolver-se em (2) dar uma mão (3) ter (tomar) uma mão (4) cutucar o nariz de alguém (5) intrometer-se



 $\bullet$  (v.) (1) verificar (2) examinar (3) investigar (4) consultar

**Veja:** 查 (p. 309) <sub>«zhā»</sub>



| ● (s.) [clas.:杯,壶] (1) chá (2) pé (planta) de chá



● (s.) [clas.:盒,罐,包,片] (1) chá; folhas de chá; as folhas jovens da planta do chá que são processadas para produzir bebidas



● (s.) (1) mosteiro, templo ou santuário budista (2) abreviação de 刹多罗 (3) sânscrito "ksetra"

Veja: 刹多罗 (p. 29) e 刹 (p. 202) «chàduōluó» «shā»



• (Substantivo Próprio) (1) Kshatara, sânscrito "ksetra"



- (*adv.*) (1) ligeiramente (2) comparativamente (3) um pouco
- (*s.*) (1) differença (2) dissimilaridade (3) engano (4) equívoco

29

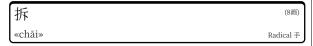
差不多«chàbuduō» 常见«cháng jiàn»

差不多 (9,4,6團)
«chàbuduō» HSK 2 Radicais エ、ー、タ

- (adj.) (1) mais ou menos
- $\bullet$  (adv.) (1) quase perto



 $\bullet$  (adv.) (1) por pouco (2) por um triz (3) quase



 $\bullet$  (v.) (1) remover (2) tirar do seu lugar (3) desfazer (4) desmontar



● (s.) (1) usado em 単于 «chányú»



● (s.) (1) rei de Xiongnu (匈奴)

Veja também: 匈奴 (p. 276) «xiōngnú»

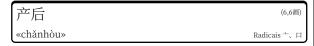


- (Substantivo Próprio) (1) Zen
- (s.) (1) meditação (Budismo)

Veja: 禅 (p. 204) «shàn»



● (s.) (1) cigarra



● (s.) (1) pós-parto



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,件,种,批,项,类] (1) produto; item produzido



• (v.) (1) produzir; evoluir; emergir; provocar; vir a ser; dar origem a



● (s.) [clas.:台] (1) empilhadeira



● (adj.) (1) comprido (2) longo

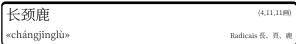
Veja: ₭ (p. 311) «zhǎng»



• (Substantivo Próprio) (1) A Grande Muralha



 $\bullet$  (s.) (1) força; boas qualidades; pontos fortes



● (s.) [clas.:只] (1) girafa



- (*adj.*) (1) secular; longo prazo; longo alcance; durante um longo período de tempo
- (s.) (1) longo prazo



- (adj.) (1) de longa distância; longe
- $\bullet$  (s.) [clas.:段,次,程] (1) longa-distância; referindose especificamente a chamadas telefônicas de longa distância ou ônibus de longa distância



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chang
- (adv.) (1) muitas vezes (2) frequentemente



• (adv.) (1) frequentemente (2) com frequência



● (*adj.*) (1) comum

常识«chángshí»

常识 (11,7團) «chángshí» HSK 4 Radicais 巾、言

 $\bullet$  (s.) (1) senso comum; conhecimento geral; conhecimento que uma pessoa comum deve ter

常问问题 (11,6,6,15團) «chángwènwèntí» Radicais巾、門、門、貝

 $\bullet$  (s.) (1) FAQ; perguntas frequentes



• (adj.) (1) em uso comum



● (*s.*) [clas.:家] (1) fábrica; moinho; planta; obra (2) pátio; depósito



- (*clas.*) (1) para número de exames (2) para atividades esportivas ou recreativas
- (*s*.) (1) local grande usado para um propósito específico (2) cena (de uma peça) (3) palco

• (s.) [clas.:种] (1) ocasião; situação

场景	(6,12画)
«chăngjǐng»	Radicais 土、日

 $\bullet$  (s.) (1) cena (2) cenário (3) situação (4) contexto



 $\bullet$  (s.) (1) cena (2) espetáculo (3) ocasião (4) situação

```
场所
《chǎngsuǒ》 HSK 3 Radicais 土、户
```

 $\bullet$  (s.) (1) lugar; sítio; arena

唱		(11画)
«chàng»	HSK 1	Radical □

• (v.) (1) cantar

唱歌		(11,14画)
«chàng gē»	HSK 1	Radicais 口、欠

● (*v.+compl.*) (1) cantar

唱片		(11,4画)
«chàng piàn»	HSK 4	Radicais 口、片

• (s.) [clas.:枚,张] (1) disco; disco feito de goma-laca, plástico, etc. com ranhuras em espiral na superfície para registrar alterações no som que podem reproduzir o som gravado em um fonógrafo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chao
- (v.) (1) copiar; transcrever (2) plagiar (3) revistar e confiscar; fazer uma batida (4) pegar um atalho (5) dobrar (os braços) (6) agarrar; pegar



 $\bullet$  (v.) (1) copiar; transcrever



• (v.) (1) passar (2) ultrapassar (alguém ou algo) (3) exceder (4) ser mais do que (5) estar acima de (um padrão)



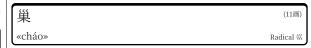
- (*adj.*) (1) super
- (pref.) (1) super-; ultra-; hiper-



- (adj.) (1) ultrasônico
- (s.) (1) ultrasom



 $\bullet$  (s.) [clas.:家] (1) supermercado



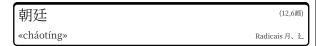
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chao
- (*s.*) (1) ninho (de aves, etc.)

31

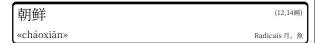
朝 (12画) «cháo» HSK 3 Radical 月

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chao
- (prep.) (1) para; em direção a
- $\bullet$  (s.) (1) tribunal; governo (2) dinastia (3) o reino de um imperador
- (v.) (1) ter uma audiência com (um rei, um imperador, etc.); fazer uma peregrinação a (2) encarar;

Veja: 朝 (p. 311) «zhāo»



• (s.) (1) corte imperial (2) dinastia



• (Substantivo Próprio) (1) Coréia do Norte



- (adj.) (1) úmido; molhado (2) inferior; de qualidade ruim (3) inferior; não muito habilidoso
- (s.) (1) maré; água da maré (2) surto; corrente; maré; uma metáfora para mudanças sociais em grande escala ou para os altos e baixos de um movimento (social)



• (s.) (1) maré; corrente de maré; movimento da água devido às marés (2) tendência; analogia com mudanças sociais ou tendências de desenvolvimento

潮湿		(15,12画)
«cháoshī»	HSK 4	Radicais水、水

• (adj.) (1) molhado; úmido; umedecido; que contém mais água do que o normal



- (adj.) (1) barulhento; ruidoso
- (v.) (1) perturbar fazendo barulho; fazer barulho (2) discutir; brigar; disputar



• (v.+compl.) (1) brigar; discutir; ter uma briga

炒	(8画)
«chǎo»	Radical 火

• (v.) (1) saltear (2) demitir (alguém)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Che
- (s.) [clas.:辆] (1) carro (2) veículo (3) viatura **Veja:** 车 (p. 133)

«jū»



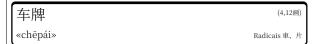
(s.) (1) número do trem

车库	(4,7画)
«chēkù»	Radicais 車、广

● (s.) (1) garagem

车辆		(4,11画)
«chē liàng»	HSK 2	Radicais 車、車

(s.) (1) veículo (2) carro



• (s.) (1) matrícula (2) placa de carro



• (s.) (1) bilhete (de ônibus, trem, metrô)



• (adv.) (1) no carro (2) dentro do veículo



• (expr.) (1) tráfego engarrafado (2) engarrafamento (3) (literalmente) "fluxo interminável de cavalos e carruagens"



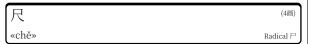
● (s.) [clas.:处,个] (1) estação (2) ponto de ônibus



• (s.) (1) proprietário do carro

车子 (4,3團) «chēzi» Radicais 車、チ

 $\bullet$  (s.) (1) qualquer veículo (carro, bicicleta, caminhão, etc)

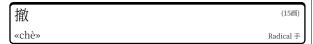


● (s.) (1) (tom) uma nota da escala em gongchepu (工尺谱), correspondente a 2 na notação musical numerada

Veja também: 工尺谱 (p. 87) «gōng chě pǔ»



• (*adj.*) (1) minucioso; completo; exaustivo; profundo e completo; nada é deixado de fora



 $\bullet$  (v.) (1) remover, tirar



- (*adj.*) (1) profundo (2) pesado (3) pesado (sentir-se pesado)
- $\bullet$  (v) (1) afundar; submergir; imergir (2) manter baixo; abaixar (3) descansar; parar

Veja: 沉 (p. 33) «chén»



- (*adj.*) (1) silencioso; reticente; taciturno; não comunicativo
- (v.) (1) silenciar; não falar por causa de alguma coisa

```
沉重 (7,9画)
«chénzhòng» HSK 4 Radicais 水、里
```

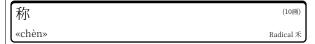
• (*adj.*) (1) (pressão, fardo, etc.) muito pesado; profundo (2) sério; pesado; humor pouco animador; fardo pesado de pensamentos



• (s.) [clas.:件] (1) camisa; blusa

衬衣		(8,6画)
«chèn yī»	HSK 3	Radicais衣、衣

• (s.) [clas.:件] (1) camisa



● (v.) (1) ajustar (2) combinar

Veja: 称 (p. 33) «chēng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cheng
- (*s.*) (1) nome
- (v.) (1) chamar (2) dizer (3) elogiar (4) louvar
   (5) pesar (6) levantar (7) começar

**Veja:** 称 (p. 33) «chèn»



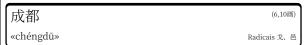
 $\bullet$  (v.) (1) chamar; ser chamado; ser conhecido como



- (s.) [clas.:句,声,番,次] (1) elogio; aclamação; louvor; avaliação positiva de um desempenho ou conquista
- $\bullet$  (v.) (1) elogiar; aclamar; louvar; usar palavras para expressar um carinho pelas virtudes de uma pessoa ou coisa



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cheng
- $\bullet$  (v.) (1) sair-se bem (2) ser bem sucedido



• (Substantivo Próprio) (1) Chengdu



- (adj.) (1) bem-sucedido (2) frutífero
- (s.) [clas.:个,次] (1) sucesso
- (v.) (1) ter sucesso

成果		(6,8画)
«chéngguŏ»	HSK 3	Radicais 戈、木

• (s.) (1) realização; resultado



(v.) (1) casar-se

33

成活«chénghuó» 诚实地«chéngshí dì»

成活 (6,9團) «chénghuó» Radicais戈、水

● (v.) (1) sobreviver



• (Substantivo Próprio) (1) Genghis Khan (1162-1227), fundador e governante do Império Mongol



● (*s.*) [clas.:项,个] (1) nota (2) classificação

成家	(6,10画)
«chéngjiā»	Radicais 戈、宀

• (*v*.) (1) tornar-se um especialista reconhecido (2) estabelecer-se e casar-se (de um homem)

成就		(6,12画)
«chéngjiù»	HSK 3	Radicais 戈、尤

- (s.) [clas.:↑] (1) realização; sucesso
- (v.) (1) realizar; atingir; completar



 $\bullet$  (v.) (1) fundar; estabelecer; montar (2) ser válido; ser sustentável; reter água

成批	(6,7画)
«chéngpī»	Radicais 戈、手

 $\bullet$  (s.) (1) em lotes (2) a granel

成器	(6,16画)
«chéngqì»	Radicais 戈、口

• (v.) (1) tornar-se uma pessoa digna de respeito (2) fazer algo de si mesmo

成人		(6,2画)
«chéngrén»	HSK 4	Radicais 戈、人

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) adulto; crescido; pessoa adulta
- $\bullet$  (v.) (1) crescer; tornar-se adulto



 $\bullet$  (v.) (1) sair-se bem (2) ser bem sucedido

成熟		(6,15画)
«chéngshú»	HSK 3	Radicais 戈、火

- (adj./s.) (1) maduro; totalmente crescido
- $\bullet$  (v) (1) amadurecer; estar maduro; estar totalmente crescido



 $\bullet$  (s.) (1) tornar-se (2) transformar-se em

成员		(6,7画)
«chéngyuán»	HSK 3	Radicais 戈、口

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) membro

成长		(6,4画)
«chéngzhǎng»	HSK 3	Radicais 戈、長

• (v.) (1) crescer; amadurecer; amadurar

承担		(8,8画)
«chéngdān»	HSK 4	Radicais 手、手

 $\bullet$  (v.) (1) suportar; empreender; assumir; tomar conta de algo



- ullet (s.) (1) reconhecimento (diplomático, artístico, etc.)
- (*v*.) (1) admitir; reconhecer (2) dar reconhecimento diplomático; reconhecer



 $\bullet$  (v.) (1) suportar; resistir; realizar (tarefas, dificuldades, pressões, etc.); submeter-se a (testes, etc.) (2) herdar



• (adj.) (1) honesto; sincero e honesto, não hipócrita



• (adv.) (1) honestamente

诚信«chéng xin» 吃屎«chí shī»

诚信 (8,9團) «chéng xìn» HSK 4 Radicais 言、人

- (adj.) (1) honesto e confiável
- (s.) [clas.:种] (1) fé; honestidade; padrão e princípio de comportamento: não contar mentiras, prometer aos outros o que eles podem fazer e ter a confiança dos outros



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cheng
- (*s.*) [clas.:座,道,个] (1) muralha da cidade; muro (2) cidade

城堡	(9,12画)
«chéngbǎo»	Radicais ±、±

• (*Substantivo Próprio*) (1) castelo (2) torre (peça de xadrez)

城度		(9,9画)
«chéngdù»	HSK 3	Radicais 土、广

• (Substantivo Próprio) (1) Cidade

城市		(9,5画)
«chéngshì»	HSK 3	Radicais 土、巾

● (*s.*) [clas.:个,座] (1) cidade

乘客	(10,9画)
«chéngkè»	Radicais 禾、宀

● (s.) (1) passageiro

乘客数	(10,9,13画)
«chéngkè shù»	Radicais 禾、宀、攴

• (s.) (1) número de passageiros

惩处	(12,5画)
«chéngchǔ»	Radicais心、久

 $\bullet$  (v.) (1) administrar justiça (2) punir

惩罚	(12,9画)
«chéngfá»	Radicais心、网

● (*v.*) (1) punir (2) penalizar

程度		(12,9画)
«chéngdù»	HSK 3	Radicais 禾、广

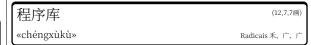
● (*s.*) [clas.:种] (1) nível; grau (de cultura, educação, aprendizagem, etc.) (2) extensão; grau

程控	(12,11画)
«chéngkòng»	Radicais 禾、手

• (s.) (1) programado (2) sob controle automático



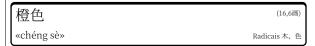
● (s.) [clas.:个,套,种] (1) ordem; curso; sequência; procedimento; ordem em que algo é feito; também, um determinado número de etapas em um trabalho (2) programa; conjunto de instruções de computador projetado em sequência para permitir que um computador execute uma ou mais operações



• (*s*.) (1) biblioteca de funções e procedimentos para programas de computador

程序设计	(12,7,6,4画)
«chéngxùshèjì»	Radicais 禾、广、言、言

• (s.) (1) programação de computadores



● (*s.*) (1) cor de laranja



● (s.) [clas.:瓶,杯,罐,盒] (1) suco de laranja

Veja também: 橘子汁 (p. 134) e 柳橙汁 (p. 155) «júzizhī» 《liǔchéngzhī»



 $\bullet$  (v.) (1) comer (2) consumir (3) comer em (uma cafeteria, etc.) (4) erradicar (5) destruir (6) absorver

吃饭		(6,7回)
«chī fàn»	HSK 1	Radicais 口、食

● (*v.+compl.*) (1) comer (2) ter (comer) uma refeição (3) manter vivo (4) ganhar a vida



• (*v.+compl.*) (1) ficar assustado; ficar chocado; ficar espantado; pegar de surpresa; ficar assustado inesperadamente

吃屎	(6,9画)
«chī shǐ»	Radicais 口、戸

35

• (expr.) (1) Coma merda!

池 «chí» Radical水

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chi
- (s.) (1) lagoa (2) reservatório (3) fosso



 $\bullet$  (v.) (1) chegar atrasado; atrasar-se

持续		(9,11画)
«chíxù»	HSK 3	Radicais手、糸

• (v.) (1) durar; continuar; sustentar



- (*clas.*) (1) chi, uma unidade de comprimento (=13 metros)
- (s.) [clas.:把] (1) régua; instrumentos de medição (2) um instrumento no formato de uma régua

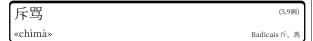
Veja: 尺 (p. 33) «chě»



• (s.) (1) tamanho; medida; dimensão

尺子		(4,3画)
«chĭzi»	HSK 4	Radicais尸、子

• (s.) [clas.:把] (1) régua de madeira ou metal para orientar a caneta ou o lápis para desenhar linhas ou fazer medições



● (*v.*) (1) repreender

充电		(6,5画)
«chōng diàn»	HSK 4	Radicais 儿、田

• (v.) (1) carregar (uma bateria); conectar uma fonte de alimentação CC aos terminais da bateria para recarregar a bateria (2) relaxar; passar o tempo livre; "recarregar as baterias"; estudar para adquirir mais conhecimento; reabastecer (ou ampliar) o conhecimento; metaforicamente falando, para reabastecer a força física e a energia por meio do descanso e da recreação; também metaforicamente falando, para reabastecer novos conhecimentos e desenvolver novas habilidades por meio do reaprendizado

充电器		(6,5,16画)
«chōngdiànqì»	HSK 4	Radicais 儿、田、口

• (s.) (1) carregador de bateria; dispositivo para alimentar uma bateria com energia, forçando uma corrente através dela



- (*adj.*) (1) cheio; amplo; abundante; suficiente; adequado
- (adv.) (1) totalmente; até o fim



 $\bullet$  (v.) (1) preencher (2) encher-se de; transbordar de; permear-se de



- (s.) (1) via pública; local importante; via de passagem; via local importante (2) um trecho de planície em uma área montanhosa (3) oposição; os planetas externos orbitam até ficarem alinhados com a Terra e o Sol, e a Terra está no meio
- (v.) (1) atacar; apressar; correr; passar rapidamente; passar por um obstáculo (2) colidir; chocar; bater (3) despejar água fervente sobre (4) enxaguar; dar descarga; lavar (5) revelar (filme) (6) neutralizar a má sorte

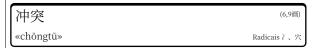
Veja: 冲 (p. 37) «chòng»



 $\bullet$  (v.) (1) cobrar (2) tomar de assalto



- $\bullet$  (s.) (1) surfe
- (v.) (1) surfar



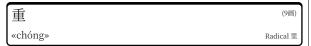
 $\bullet$  (s.) (1) conflito (2) choque de forças opostas (3) colisão (de interesses)



 $\bullet$  (v.) (1) ansiar por (2) esperar por

虫子 (6.3画) «chóng zi» HSK 4 Radicais 虫、チ

 $\bullet$  (s.) [clas.:条,只,种] (1) percevejo; besouro; inseto; verme; criaturas semelhantes a insetos



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chong
- (adv.) (1) novamente; mais uma vez
- (clas.) (1) para camadas
- $\bullet$  (v.) (1) repetir; duplicar

Veja: 重 (p. 323) «zhòng»



● (*adv.*) (1) camada após camada (2) um após o outro Veja: 重重 (p. 323)

v**eja:** 里里 (p. 3 «zhòngzhòng»

重点 (9,9團) «chóngdiǎn» Radicais 里、火

• (*adj./adv./s.*) (1) nota-chave (2) ponto-chave (3) ponto focal (4) ênfase

Veja: 重点 (p. 323) «zhòngdiǎn»



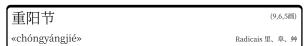
- (s.) (1) reunião
- $\bullet$  (v.) (1) encontrar-se novamente (2) reunir-se



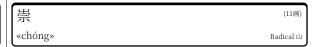
• (v.) (1) repetir (2) iterar (3) duplicar (4) reduplicar (5) fazer algo de novo

重新		(9,13画)
«chóngxīn»	HSK 2	Radicais 里、斤

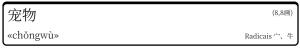
• (adv.) (1) de novo (2) novamente



• (Substantivo Próprio) (1) Festa do Duplo Nove, Festival Yang, dia de subir aos lugares mais altos para evitar calamidades e dia do culto aos antepassados (9º dia do nono mês lunar)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chong
- (adj.) (1) alto (2) sublime (3) elevado
- (v.) (1) estimar (2) adorar



• (s.) (1) animal de estimação



- (*adj.*) (1) poderoso; com vigor; com muita força; vigoroso (2) forte; odor forte e pungente (olfato)
- (adv.) (1) de frente; em direção a (2) na força de; com base em; em virtude de
- (*v.*) (1) fazer face a (algo ou alguém) (2) estampar (máquina de estamparia)

Veja: 冲 (p. 36) «chōng»



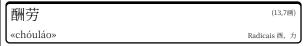
• (v.) (1) retirar; tirar (do meio); retirar, puxar ou arrancar algo que está preso ou emaranhado em outra coisa (2) tirar, retirar (uma parte de um todo) (3) (certas plantas) começar a crescer, produzir (4) bombear (5) encolher; contrair (6) chicotear; açoitar; surrar (7) dirigir; conduzir (8) encontrar tempo; libertar-se; sair de alguma coisa



• (s.) (1) loteria; sorteio de loteria



• (*v.+compl.*) (1) fumar (um cigarro ou um cachimbo)



 $\bullet$  (s.) (1) recompensa



- (*adj.*) (1) fétido (2) repulsivo (3) repugnante (4) malcheiroso
- (s.) (1) fedor
- (v.) (1) feder

**Veja:** 臭 (p. 276) «xiù»

汉葡词典 37

臭气 (10,4画) «chòuqì» Radicais 自、气

• (s.) (1) fedor



- (clas.) (1) para dramas, peças, óperas, etc.
- $\bullet$  (v.) (1) sair (2) ir para fora (3) vir para fora

出版 «chūbǎn» Radicais 以,片

● (v.) (1) publicar (2) editar



● (s.) (1) editora

出差	(5,9画)
«chūchāi»	Radicais 凵、エ

• (*v.+compl.*) (1) fazer uma viagem oficial ou de negócios



• (v.) (1) partir (2) começar (uma jornada)

出国		(5,8画)
«chū guó»	HSK 2	Radicais ⊔、□

• (*v.+compl.*) (1) ir para o exterior (2) deixar a terra natal

出汗	(5,6画)
«chūhàn»	Radicais 凵、水

● (*v.*) (1) transpirar (2) suar

出击	(5,5画)
«chūjī»	Radicais ⊔、⊔

• (v.) (1) atacar

出口		(5,3画)
«chūkŏu»	HSK 2,4	Radicais ∐、□

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) saída; porta ou passagem para o exterior
- (*v.+compl.*) (1) falar; proferir; manifestar-se (2) exportar mercadorias do país ou da região para venda no exterior ou em outro lugar (3) deixar o porto (um navio)

出来		(5,7画)
«chū lái»	HSK 1	Radicais 凵、木

 $\bullet$  (v) (1) sair (2) vir para fora (para a minha localização)

出门		(5,3画)
«chū mén»	HSK 2	Radicais 凵、門

• (v.+compl.) (1) sair (2) sair de casa (3) estar longe de casa (4) fazer uma viagem (5) casar

出去		(5,5画)
«chū qù»	HSK 1	Radicais 口、ム

 $\bullet$  (v) (1) sair (2) ir para fora (a partir da minha localização)

出色		(5,6画)
«chūsè»	HSK 4	Radicais 凵、色

ullet (adj.) (1) esplêndido; extraordinário; notável; excepcionalmente bom; acima da média

出生		(5,5画)
«chūshēng»	HSK 2	Radicais 凵、生

● (v.) (1) nascer

出售		(5,11画)
«chū shòu»	HSK 4	Radicais ⊔、□

 $\bullet$  (v.) (1) vender; oferecer para venda

出席		(5,10画)
«chūxí»	HSK 4	Radicais 凵、巾

• (v.) (1) comparecer; estar presente; participar de reuniões com o direito de falar e votar; juntar-se a uma organização ou atividade

出现		(5,8画)
«chūxiàn»	HSK 2	Radicais 凵、見

• (v.) (1) aparecer (2) surgir (3) emergir (4) crescer

出行 «chūxíng»	(5,6画)
«chūxíng»	Radicais 凵、行

• (v.) (1) sair para algum lugar (viagem relativamente curta) (2) partir em uma viagem (viagem mais longa)

出院		(5,9画)
«chū yuàn»	HSK 2	Radicais 凵、阜

• (v.) (1) deixar o hospital (2) estar fora do hospital (3) ter alta do hospital

出站 (5,10團) «chū zhàn» Radicais 以立

 $\bullet$  (s.) (1) saída da estação

出租 (5,10画) «chǔ zǔ» HSK 2 Radicais 凵、系

 $\bullet$  (v.) (1) alugar (2) arrendar

出租车 (5,10,4画)
«chūzūchē» HSK 2 Radicais 山、禾、車

● (s.) (1) táxi

Veja também: 出租汽车 (p. 39) «chūzūqìchē»

出租汽车 (5,10,7,4團) Radicais U、系、水、車

• (s.) [clas.:辆] (1) táxi

Veja também: 出租车 (p. 39) «chūzūchē»

出租司机 (5,10,5,6團) «chūzūsījī» Radicais 山、禾、口、木

• (s.) (1) motorista de táxi



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chu
- (*adj.*) (1) primeiro (em ordem) (2) elementar; rudimentar (3) original
- (adv.) (1) pela primeira vez
- (*pref.*) (1) anexado aos numerais de um a dez para indicar ordem (primeiro ao décimo)
- (*s*.) (1) no início de; na primeira parte de (2) o estágio júnior (pleno; sênior)

初步 «chūbù» HSK3 Radicais 衣, 止

• (adj.) (1) inicial; preliminar

初级 (7,6画) «chūjí» HSK 3 Radicais 衣、糸

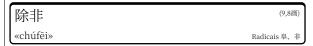
• (adj.) (1) elementar; primário; júnior; inicial

初心 (7.4画) «chǔxīn» Radicais 衣心

• (s.) (1) intenção original de alguém, aspiração, etc. (2) (budismo) "mente do iniciante" (ter a mente aberta quando estudando um assunto como um iniciante no assunto teria)

初中		(7,4画)
«chū zhōng»	HSK 3	Radicais 衣、

 $\bullet$  (s.) [clas.:所,个] (1) ensino médio; ensino fundamental



 $\bullet$  (conj.) (1) a menos que (2) somente se



• (*prep.*) (1) exceto; à parte (2) além disso; além de (3) ou ...ou ...



● (s.) [clas.:间] (1) cozinha



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chu
- (v.) (1) morar; habitar; viver em um lugar (2) dar-se bem (com alguém); relacionar-se; interagir (3) estar situado em; estar em uma determinada condição; estar em (um lugar, período ou ocasião) (4) gerenciar; manejar; lidar com (5) punir; sentenciar; tomar medidas disciplinares contra (alguém)

Veja: 处 (p. 40) «chù»



 $\bullet$  (v.) (1) penalizar (2) punir



- $\bullet$  (s.) (1) manuseio; descarte
- (v) (1) lidar com; dispor de (2) resolver; punir; lidar (3) vender a preços reduzidos; liquidar (4) lidar com; processar



• (v.) (1) estar em (uma condição, estado)

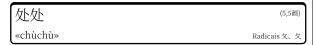
39

处 (5團) «chù» Radical々

• (clas.) (1) para locais ou itens de danos: lugar, local

• (s.) (1) lugar; local; instalação; dependência (2) parte; ponto; aspecto ou parte de um objeto (3) escritório; departamento; nomes de determinados órgãos, organizações ou unidades em órgãos por empresa

**Veja:** 处 (p. 39)



 $\bullet$  (adv.) (1) em todos os lugares (2) em todos os aspectos



 $\bullet$  (s.) (1) gado (2) animal domesticado (3) animal doméstico

**Veja:** 畜 (p. 277) «xù»



• (v.) (1) vestir

穿上		(9,3画)
«chuān shàng»	HSK 4	Radicais 穴、一

 $\bullet$  (v.) (1) vestir (roupas, etc.); colocar roupas

传		(6画)
«chuán»	HSK 3	Radical 人

• (v) (1) passar; passar adiante (2) passar adiante; legar; passar de ...para ... (3) transmitir (conhecimento, habilidade, etc.); comunicar; ensinar (4) espalhar; propagar (5) transmitir; conduzir; transferir (6) transmitir; expressar (7) convocar (8) infectar; ser contagioso

Veja: 传 (p. 327) «zhuàn»



 $\bullet$  (v.) (1) espalhar; difundir; propagar; disseminar

传承	(6,8画)
«chuánchéng»	Radicais 人、手

- (s.) (1) herança (2) tradição continuada
- (v.) (1) transmitir (para as gerações futuras) (2) passar adiante (desde os tempos antigos)

传给
《chuángěi》

Radicais 人、系

 $\bullet$  (v.) (1) passar para (2) transferir para (3) entregar a



• (v.) (1) (um som) passar (2) (notícias) chegar



- $\bullet$  (s.) (1) lenda (2) conto popular (3) folclore
- $\bullet$  (v.) (1) dizer que; ser dito; passar de boca em boca



- (adj.) (1) tradicional; histórico; transmitido de geração em geração (2) antiquado, conservador e fora de sintonia com os tempos
- $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) tradição; costume; fatores sociais, como costumes, moral, ideias, estilos, artes, instituições etc., que são transmitidos de uma geração para outra e que são característicos da sociedade



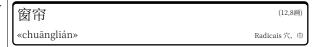
 $\bullet$  (s.) (1) fax, facsímile



● (s.) [clas.:条,艘,只] (1) barco (2) navio



● (*s.*) [clas.:个,扇,面,排] (1) janela; dispositivo de ventilação e transmissão de luz nas paredes



• (s.) (1) cortina



 $\bullet$  (s.) (1) parapeito da janela; peitoril; parte plana de uma janela que segura a moldura



● (s.) (1) janela

床«chuáng» 刺«i»

床 «chuáng» HSK 1 Radical デ

- (clas.) (1) para camas
- (s.) [clas.:张] (1) cama



- (s.) [clas.:个,种,次] (1) inovação
- $\bullet$  (v.) (1) trazer novas ideias; inovar; abrir novos caminhos; criar algo novo



- $\bullet$  (s.) (1) empreendedorismo
- ullet (v.) (1) começar um empreendimento; iniciar um negócio, uma empresa (2) esculpir



- (*adj.*) (1) criativo
- (s.) (1) criatividade



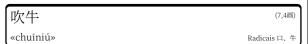
- $\bullet$  (s.) (1) criação; inovação
- $\bullet$  (v.) (1) criar; produzir; trazer à tona



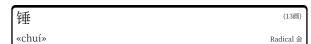
- (s.) [clas.:↑] (1) criação; trabalho criativo
- $\bullet$  (v.) (1) escrever; criar; produzir; compor



• (v.) (1) soprar (2) tocar (instrumentos de sopro) (3) bajular (4) louvar aos céus (5) separar (casal) (6) fracassar



• (*v.+compl.*) (1) ogulhar-se (2) gabar-se (3) destacar-se



- (s.) (1) martelo (2) marreta
- (s.) (1) pesos (por exemplo, de uma balança)
- $\bullet$  (v.) (1) marterlar para dar forma (2) atacar com um martelo

春	(9画)
«chūn»	Radical ⊟

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Chun
- (*s.*) (1) primavera (2) amor (3) luxúria (4) vida (5) vitalidade

春季		(9,8画)
«chūn jì»	HSK 4	Radicais 日、子

• (s.) (1) primavera; primeiro trimestre do ano, que na China se refere ao período de três meses entre o início da primavera e o início do verão, e também se refere aos três meses do calendário lunar, a saber, o primeiro, o segundo e o terceiro meses

春节		(9,5画)
«chūn jié»	HSK 2	Radicais 日、艸

• (Substantivo Próprio) (1) Festival da Primavera (Ano Novo Chinês)

春天	(9,4画)
«chūn tiān»	Radicais 日、大

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) primavera



• (*adj.*) (1) puro; não misturado; livre de impurezas (2) simples; puro e simples (3) habilidoso; proficiente; bem versado



• (s.) (1) água purificada



- (adj.) (1) inocente e não afetado (2) puro e não adulterado
- (s.) (1) inocência



• (s.) (1) lábios



● (*s.*) (1) apelido



• (s.) (1) (onomatopéia) som de rasgo, fricção, etc.

41

词 (7画) «CÍ» HSK 2 Radical 言

• (s.) [clas.:个,组] (1) discurso (2) declaração (3) linhas de jogo (4) um tipo de poesia clássica chinesa, originária da Dinastia Tang e totalmente desenvolvida na Dinastia Song (5) palavra (6) termo

词典 (7,8團) «cídiǎn» HSK 2 Radicais 言、八

● (s.) [clas.:部,本] (1) dicionário Veja também: 字典 (p. 330) «zì diǎn»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,组,批,串,堆] (1) vocabulário; termo geral para palavras usadas em um idioma



• (s.) (1) palavra (termo geral, incluindo desdemonossilábicas até frases curtas) (2) termo (por exemplo, termo técnico) (3) expressão



 $\bullet$  (s.) (1) artigos de porcelana

辞典	(13,8画)
«cídiǎn»	Radicais 辛、八

● Variante de 词典 (p. 42)

磁带	(14,9画)
«cídài»	Radicais石、巾

● (s.) [clas.:盘,盒] (1) cassete (2) fita magnética

磁盘	(14,11画)
«cípán»	Radicais石、皿

● (s.) (1) disquete

磁铁	(14,10画)
«cítiě»	Radicais石、金

• (s.) (1) imã (2) magneto

Veja também: 吸铁石 (p. 258) «xītiěshí»

此 (6圈) «Cǐ» HSK 4 Radical 北

• (pron.) (1) esse; essa; isso; este; esta; isto (2) aqui e agora



• (conj.) (1) além disso; em adição; além das coisas ou situações mencionadas acima



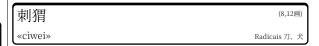
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ci
- ullet (adj.) (1) de segunda categoria; de qualidade inferior
- (*clas.*) (1) para coisas ou ações que podem se repetir:
- (num.) (1) segundo; próximo
- (pref.) (1) (química) hipo-, raízes ácidas ou compostos contendo dois átomos de oxigênio a menos
- (*s*.) (1) ordem; sequência; classificação (2) local de parada em uma viagem; escala



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ci
- (*s*.) (1) espinho; farpa; algo afiado como uma agulha (2) cartão de visita (3) saliências; projeções pequenas e pontiagudas na superfície de um objeto ou na pele de uma pessoa
- (v.) (1) esfaquear; perfurar (2) irritar; estimular (3) assassinar (4) espionar; detectar (5) criticar Veja: 刺 (p. 41)



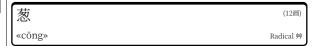
- (*adj.*) (1) animado; entusiasmado; sensação de empolgação e nervosismo
- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) estímulo; estimulação; fortes efeitos físicos ou psicológicos
- $\bullet$  (v.) (1) irritar; provocar; estimular (2) incentivar; estimular; incitar; (por algum meio) para mudar as coisas para melhor, para fazer coisas positivas



 $\bullet$  (s.) (1) porco-espinho (2) ouriço



• (adv.) (1) apressadamente



(s.) (1) cebolinha

«cī»

聪慧«cōnghuì»

聪慧 «cōnghuì» (15,15團) Radicais 耳、心

• (adj.) (1) inteligente (2) brilhante



• (adj.) (1) inteligente (2) brilhante (3) esperto



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cong
- (prep.) (1) de (2) desde (3) a partir de



(adv.) (1) nunca

从此		(4,6画)
«cóngcǐ»	HSK 4	Radicais 人、止

• (*conj.*) (1) doravante; portanto; a partir deste momento; de agora em diante; a partir de então



• (conj.) (1) assim (2) desse modo

从来		(4,7画)
«cónglái»	HSK 3	Radicais人、木

• (adv.) (1) sempre; o tempo todo; em todos os momentos

从前		(4,9画)
«cóngqián»	HSK 3	Radicais 人、刀

 $\bullet$  (s.) (1) antes; antigamente; no passado (2) era uma vez; há muito tempo atrás

从事		(4,8画)
«cóngshì»	HSK 3	Radicais 人、 J

 $\bullet$  (v.) (1) trabalhar; empreender; empenhar-se em; envolver-se em (2) lidar com; manusear

从未	(4,5画)
«cóngwèi»	Radicais 人、木

● (adv.) (1) nunca

从小		(4,3画)
«cóng xiǎo»	HSK 2	Radicais 人、小

• (*adv.*) (1) desde a infância (2) desde muito jovem (3) quando criança

粗		(11画)
«cū»	HSK 4	Radical 米

- (*adj.*) (1) largo (em diâmetro); grosso (2) grosseiro; rude; áspero (3) áspero; rouco (4) descuidado; negligente (5) rude; sem refinamento; vulgar
- (adv.) (1) grosseiramente; vagamente



• (adj.) (1) áspero (2) grosseiro



• (*adj.*) (1) descuidado; irrefletido; (fazer as coisas) de forma desleixada, sem cuidado



• (adj.) (1) feito descuidadamente



 $\bullet$  (v) (1) impulsionar; promover; avançar; incentivar o desenvolvimento



• (v.) (1) incitar; estimular; impelir; causar; provocar uma mudança em alguém ou em algo



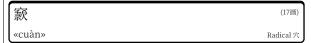
 $\bullet$  (v.) (1) promover vendas



● Variante de 醋 (p. 43)



● (*s.*) (1) vinagre



 $\bullet$  (v.) (1) esconder

```
Veja: 窾 (p. 144)
```

汉葡词典

43

村 (7画) «cūn» HSK 3 Radical 木

- (adj.) (1) rústico; grosseiro
- (s.) (1) aldeia; vila



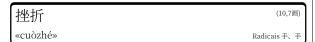
• (v) (1) existir; viver; sobreviver (2) armazenar; manter (3) acumular; coletar (4) depositar (5) sair com; verificar (6) reservar; reter (7) permanecer em equilíbrio; estar em estoque (8) estimar; abrigar



- (s.) (1) existência; ser; ente
- (v.) (1) existir; ser



- (s.) (1) torção
- (v.) (1) esfregar ou rolar entre as mãos ou dedos (2) torcer



- $\bullet$  (s.) (1) revés (2) reverso (3) derrota (4) frustração (5) decepção
- (v.) (1) frustrar (2) desencorajar (3) subjugar



• (*s*.) (1) medida; etapa; passo; abordagem adotada para lidar com as coisas



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Cuo
- (adj.) (1) errado (2) enganado



- (adj.) (1) equivocado; errado; errôneo
- $\bullet$  (s.) [clas.:个,次] (1) engano; erro; erro grosseiro; falha



搭配	(12,10画)
«dāpèi»	Radicais手、酉

 $\bullet$  (v.) (1) emparelhar (2) combinar (3) organizar em pares (4) adicionar alguém em um grupo



• (v) (1) bater em alguém (2) incitar uma conversa (3) começar a conversar para acabar com um silêncio constrangedor ou uma situação embaraçosa



• (v.) (1) responder (2) concordar (3) prometer (4) cumprir com



● (*clas./s.*) (1) (empréstimo linguístico) dúzia Veja: 打 (p. 44) «dǎ»



• (v.) (1) alcançar; atingir; atender o padrão



● (s.) [clas.:↑] (1) chave; resposta; solução



- (prep.) (1) de; desde; ponto de partida que indica lugar, tempo ou extensão (2) indica rotas e locais percorridos
- (v) (1) golpear; acertar; bater (2) quebrar; esmagar (3) lutar; atacar; espancar (4) entrar com uma ação judicial; negociar; fazer representações (5) construir; edificar (6) fabricar (em uma ferraria); forjar (7) misturar; mexer; bater (8) amarrar; embalar (9) tricotar; tecer (10) desenhar; pintar; deixar uma marca; imprimir (11) abrir; perfurar; cavar (12) içar; levantar enviar; despachar; projetar (13) emitir ou receber (um certificado, etc.) (14) remover; livrar-se de

Veja: 打 (p. 44) «dá»



 $\bullet$  (v.) (1) derrotar; vencer; piorar (2) sofrer uma derrota; ser derrotado

打扮。dǎban》

打扮 (5,7團) «dǎban» Radicais 手、手

 $\bullet$  (v.) (1) arranjar-se (2) enfeitar-se

打车 (5.4團)

«dǎ chē» HSK 1 Radicais 手、車

• (v.) (1) pegar um táxi (2) chamar um táxi

打的 (5.8團) «dǎdī» Radicais 手、自

• (*v.+compl.*) (1) (coloquial) pegar um táxi (2) ir de táxi

打电话 (5,5,8團) 《dǎ diàn huà》 HSK1 Radicais 手、田、盲

• (v.) (1) telefonar (2) fazer uma chamada telefônica (3) dar um telefonema

Veja também: 给......打电话 (p. 86) «gěi dǎ diàn huà»

打工 (5,3画) «dǎgōng» HSK 2 Radicais手、工

 $\bullet$  (v.) (1) (para alunos) ter um emprego fora do horário de aula ou durante as férias (2) trabalhar em um emprego temporá rio ou casual

打工人 (5,3,2画) «dǎgōngrén» Radicais 手、工、人

• (s.) (1) trabalhador

打架 (5,9團)
«dǎjià» Radicais 手、木

• (*v.+compl.*) (1) lutar (2) brigar (3) participar de lutas, brigas

打搅 (5,12團)
«dǎjiǎo» Radicais 手、手

 $\bullet$  (v.) (1) perturbar (2) incomodar

打结 (5,9團) «dǎjié» Radicais 手、糸

• (v.) (1) dar um nó (2) amarrar

打开

«dǎ kāi»

HSK 1

Radicais 手、井

• (v.) (1) abrir (2) desdobrar (3) ligar (4) avançar (5) espalhar

打瞌睡 (5,15,13團)

«dǎkēshuì» Radicais 手、目、目

● (*v.*) (1) cochilar

打雷 (5,13画)
«dǎ léi» HSK 4 Radicais 手、雨

 $\bullet$  (v.) (1) trovejar; produzir ruídos altos quando as nuvens descarregam eletricidade

打猎 «dǎliè» (5,11團)

(v.) (1) ir caçar

打骂 (5,9画)
«dǎmà» Radicais 手、馬

 $\bullet$  (v.) (1) bater e repreender

打磨 (5,16画)
«dǎmó» Radicais手、石

 $\bullet$  (v.) (1) polir (2) fazer brilhar

打屁股 (5,7,8團) «dǎpìgu» Radicais 手、戶、陶

• (v.) (1) dar um tapa no bumbum de alguém

打破 (5,10画)

«dǎ pò» HSK 3 Radicais 手、石

 $\bullet$  (v.) (1) quebrar; esmagar

打球 (5,11画) «dǎ qiú» HSK 1 Radicais 手、玉

 $\bullet$  (v) (1) jogar bola (com as mãos) (2) jogar (basquetebol, handbol, etc.)

打扰 (5,7圈)
«dǎrǎo» Radicais 手、手

 $\bullet$  (v.) (1) perturbar (2) incomodar

打扫 (5,6團) «dǎsǎo» HSK 4 Radicais手、手

• (v.) (1) varrer; limpar; varrer para limpar

打算 (5,14画)

«dǎsuàn» HSK 2 Radicais 手、竹

- (*s.*) [clas.:↑] (1) plano (2) intenção
- $\bullet$  (v.) (1) pensar (2) planejar (3) pretender

打听 (5,7画) 《dǎting》 HSK 3 Radicais 手、口

 $\bullet$  (v.) (1) perguntar sobre; indagar sobre; obter uma linha sobre

45

汉葡词典

打压«dáyā» 大后天«dà hòu tián»

打压
《dǎyā》

(5,6團)
Radicais 手、厂

 $\bullet$  (v.) (1) reprimir (2) derrotar

打印 (5.5画) «dǎyìn» HSK 2 Radicais 手、口

● (*v.*) (1) imprimir



• (*v.+compl.*) (1) dar desconto; dar um desconto; vender produtos a um preço reduzido em uma determinada porcentagem do preço original; metáfora para não cumprir 100% do que foi originalmente padronizado ou prometido



• (v.+compl.) (1) dar ou receber uma injeção; injetar um medicamento líquido em um organismo com uma seringa



- (adj.) (1) grande (2) enorme (3) maior (4) largo (5) profundo (6) mais velho (que) (7) mais antigo (8) mais velho (9) muito
- $\bullet$  (s.) (1) (dialeto) pai (2) irmão mais velho ou mais novo do pai

**Veja:** 大 (p. 48)

大巴

«dà bā»

HSK 4

Radicais 大 己

• (s.) (1) ônibus

大部分 (3,10,4画)
«dà bù fèn» HSK 2 Radicais 大 邑、刀

 $\bullet$  (s.) (1) a maioria (2) a maior parte

大大 (3,3画) «dà dà» HSK 2 Radicais 大、大

• (adv.) (1) muito; enormemente

大胆 (3,9画) (Adàdǎn» Radicais 大、肉

• (adj.) (1) audacioso (2) ousado (3) destemido

大豆 «dàdòu» (3,7團) Radicais 大, 豆

(s.) (1) soja



• (*adv.*) (1) majoritariamente; em sua maior parte; em sua maioria; em grande parte

大多数		(3,6,13画)
«dà duō shù»	HSK 2	Radicais大、夕、攴

 $\bullet$  (s.) (1) a grande maioria (2) a vasta maioria (3) a maior parte



● (*adj.*) (1) generoso (2) não afetado; natural e equilibrado (3) de bom gosto



• (s.) (1) oficial sênior (na China Imperial)

Veja: 大夫 (p. 48) «dàifu»



- (*adj.*) (1) geral; grosseiro; aproximado
- $\bullet$  (adv.) (1) sobre; provavelmente geralmente; brevemente
- (s.) (1) ideia geral; esboço geral



• (s.) (1) irmão mais velho (2) big brother (endereço educado para um homem da mesma idade que você) (3) líder de gangue; pessoa mais poderosa em uma organização que realiza atividades ilegais na sociedade



- (*adj.*) (1) em larga escala; extensivo; maciço; massa
- (adj.) (1) em larga escala; extensivo; maciço; massivo



• (s.) (1) mar (2) oceano



• (adv.) (1) daqui a três dias

大会		(3,6画)
«dà huì»	HSK 4	Radicais 大、人

• (s.) (1) sessão plenária; reunião geral de membros; reuniões convocadas por partidos políticos socialistas (2) reunião de massa; comício de massa

大家		(3,10画)
«dàjiā»	HSK 2	Radicais 大、宀

(pron.) (1) todos

大姐		(3,8画)
«dà jiě»	HSK 4	Radicais 大、女

● (s.) [clas.:↑] (1) irmã mais velha (também um termo educado para se dirigir a uma garota ou mulher um pouco mais velha do que a pessoa que fala)

大口	(3,3画)
«dàkŏu»	Radicais 大、口

 $\bullet$  (s.) (1) grande bocado (de comida, bebida, fumo, etc.)

大量		(3,12画)
«dà liàng»	HSK 2	Radicais 大、里

• (*adj.*) (1) numeroso (2) em massa (3) grande em número ou quantidade (4) generoso (5) magnânimo

大楼		(3,13画)
«dà lóu»	HSK 4	Radicais大、木

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\underline{\mathbb{R}}$ ,  $\underline{\mathbb{M}}$ ] (1) edifício; mansão; edifício de vários andares disponível para uso residencial e comercial

大陆		(3,7画)
«dà lù»	HSK 4	Radicais 大、阜

- (Substantivo Próprio) (1) China continental; refere-se especificamente à vasta porção terrestre do território da China
- $\bullet$  (s.) [clas.:个,块] (1) terra firme; continente; vasta extensão de terra

大妈		(3,6画)
«dà mā»	HSK 4	Radicais大、女

• (*s.*) (1) tia; esposa do irmão mais velho do pai (2) tia (homenagem às mulheres idosas)

大马	(3,3画)
«dàmǎ»	Radicais 大、馬

• (Substantivo Próprio) (1) Malásia

大门		(3,3画)
«dà mén»	HSK 2	Radicais大、門

● (*s.*) (1) portão (2) entrada

大前天	(3,9,4画)
«dàqiántiān»	Radicais 大、刀、大

• (adv.) (1) três dias atrás

大全	(3,6画)
«dàquán»	Radicais大、入

ullet (s.) (1) coleção abrangente

大人		(3,2画)
«dà rén»	HSK 2	Radicais大、人

• (s.) (1) adulto

大赛	(3,14画)
«dàsài»	Radicais大、貝

ullet (s.) (1) grande concurso, competição

大神	(3,9画)
«dàshén»	Radicais 大、示

• (s.) (1) deidade (2) (gíria da Internet) guru (3) expert (4) gênio

大声		(3,7画)
«dà shēng»	HSK 2	Radicais 大、士

 $\bullet$  (adj.) (1) alto volume (2) em voz alta

大使馆		(3,8,11画)
«dàshǐguǎn»	HSK 3	Radicais 大、人、食

● (*s.*) [clas.:座,个] **(1)** embaixada

大蒜	(3,13画)
«dàsuàn»	Radicais 大、艸

● (*s.*) [clas.:瓣,头] (1) alho

大腿	(3,13画)
«dàtuǐ»	Radicais大、肉

• (s.) (1) coxa

大戏	(3,6画)
«dàxì»	Radicais 大、戈

• (Substantivo Próprio) (1) Drama, Ópera Chinesa

大小		(3,3画)
«dà xiǎo»	HSK 2	Radicais 大、小

- (*adv.*) (1) no mínimo
- (*s.*) [clas.:家] (1) tamanho (2) grau de antiguidade (3) adultos e crianças (4) grande ou pequeno

47

大猩猩<sub>«dàxīngxing»</sub> 代价<sub>«dàijià»</sub>

大猩猩

«dàxīngxing»

(3,12,12画)

Radicais 太、犬、犬

● (s.) (1) gorila



• (*adj.*) (1) grande; em larga escala; tamanho e volume grandes (2) larga escala (importante e influente)



● (s.) [clas.:所] (1) faculdade (2) universidade



• (s.) (1) estudante universitário



• (Substantivo Próprio) (1) Oceania



• (s.) (1) irmão mais velho do pai; tio (2) tio (homenagem aos homens mais velhos)

大衣		(3,6画)
«dà yī»	HSK 2	Radicais大、衣

● (*s.*) (1) sobretudo

大雨	(3,8画)
«dàyǔ»	Radicais大、雨

● (s.) [clas.:场] (1) chuva pesada, forte

大约		(3,6画)
«dàyuē»	HSK 3	Radicais大、糸

 $\bullet$  (adv.) (1) aproximadamente; sobre (2) provavelmente

```
大战 (3,9團) 《dàzhàn》 Radicais大戈
```

- (*s.*) (1) guerra
- $\bullet$  (v.) (1) guerrear (2) lutar em uma guerra



ullet (s.) (1) massas; população; pessoas comuns; público em geral

大自然

(3,6,12刪)

«dà zì rán»

HSK 2

Radicais 大、自、火

(s.) (1) natureza

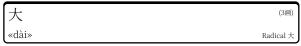


 $\bullet$  (s.) (1) malfeitor (2) gangster (3) bandido



• (v.) (1) (coloquial) pegar, aproveitar, capturar Veja: 逮 (p. 49)

**⁄eja.** ⊯ (p. 49) «dài»



● (*s.*) (1) usado em 大夫 «dàifu»: médico, doutor Veja: 大 (p. 46) e 大夫 (p. 48)

«dàifu»



• (s.) (1) médico, doutor

Veja: 大夫 (p. 46) «dàfū»

«dà»



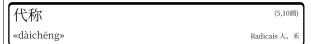
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dai
- ullet (s.) (1) período histórico (2) dinastia (3) geração (4) era
- $\bullet$  (v.) (1) tomar o lugar de; estar no lugar de agir em nome de; exercer



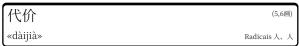
- $\bullet$  (s.) [clas.:位,个,名] (1) deputado; delegado; representante (2) representante oficial
- $\bullet$  (v.) (1) representar; defender



● (s.) [clas.:个] (1) delegação; contingente



- $\bullet$  (s.) (1) nome alternativo (2) antonomásia
- $\bullet$  (v.) (1) referir-se a algo ou alguém por outro nome



● (s.) (1) preço (2) custo

代替<sub>«dàitì»</sub> 单元<sub>«dānyuán»</sub>



 $\bullet$  (v.) (1) substituir; substituir por; tomar o lugar de



• (v.) (1) ser um porta-voz (2) ser um embaixador (para uma marca) (3) endossar



● (v.) (1) levar (2) trazer

带动		(9,6画)
«dài dòng»	HSK 3	Radicais巾、力

• (v.) (1) dirigir; ativar; fazer algo funcionar; acionar (2) liderar; trazer; estimular; motivar; atrair



• (v.) (1) trazer (2) (figurativo) provocar, produzir

带领		(9,11画)
«dàilǐng»	HSK 3	Radicais 巾、頁

● (v.) (1) guiar (2) liderar

待遇		(9,12画)
«dàiyù»	HSK 4	Radicais 彳、走

 $\bullet$  (s.) [clas.:种,项,份] (1) tratamento; refere-se a direitos, status social, etc. (2) salário; ordenado; remuneração



- (*clas.*) (1) para armazenamento em sacolas (2) para cachimbos, cigarros ou tabaco seco
- (s.) [clas.: $\square$ ] (1) saco; sacola; bolso; bolsa

```
逮

«dài» Radical 辵
```

ullet (v.) (1) (literário) alcançar, usado em 逮捕

Veja: 逮 (p. 48) «dǎi»

Veja também: 逮捕 (p. 49) «dàibǔ»

逮捕
(11,10團)
«dàibǔ»
Radicais 走、手

 $\bullet$  (v.) (1) prender (2) apreender (3) levar sob custódia



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dai
- (s.) [clas.:条] (1) respeito; honra
- (v.) (1) usar/vestir (óculos, gravata, relógio de pulso, luvas); colocar objetos em sua cabeça, rosto, pescoço, peito, braços etc.



- (adj.) (1) sozinho; único (2) ímpar (3) sem forro (vestuário) (4) simples; poucos itens ou categorias; não é complexo (5) fino; fraco; frágil
- (*adv.*) (1) isoladamente; sozinho (2) somente; sozinho; unicamente (3) somente; apenas
- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) lençol; um pano grande para cobrir a cama (2) conta; lista; pedaços de papel que detalham coisas

**Veja:** 单 (p. 30) e 单 (p. 203) «chán»



- (adj.) (1) puro; simples; descomplicado
- (adv.) (1) sozinho; puramente; meramente



• (adj.) (1) maçante; monótono



• (*adv.*) (1) solo; sozinho; por si mesmo; por conta própria



● (s.) (1) scooter



● (s.) [clas.:↑] (1) unidade (como padrão de medida) (2) unidade (como uma organização, departamento, divisão, seção, etc.)



● (*s.*) [clas.:个,组,套] (1) unidade (de algo)

单质 (8,8團)
«dānzhì» Radicais +、貝

• (*s*.) (1) substância simples (consistindo puramente de um elemento, como diamante, grafite, etc.)



 $\bullet$  (v.) (1) garantir; atestar; expressar responsabilidade e garantir que não haverá problemas ou que eles serão resolvidos



• (v.) (1) servir como; assumir o cargo de; ocupar o posto de; ocupar um determinado cargo ou emprego



 $\bullet$  (v.) (1) preocupar-se; ficar ansioso; sentir-se desconfortável com algo



● Variante de 担心 (p. 50)

胆小鬼	(9,3,9画)
«dǎnxiǎoguǐ»	Radicais 肉、小、鬼

• (adj.) (1) covarde (2) medroso



• (conj.) (1) mas (2) ainda (3) no entanto (4) apenas



• (conj.) (1) mas (2) ainda (3) no entanto



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dan
- (adj.) (1) fino; leve (2) sem gosto; fraco; não tem sabor forte; não é salgado (3) leve; fraco; pálido (4) indiferente; frio; sem entusiasmo (5) frouxo; sem brilho (6) sem sentido; trivial



● (s.) [clas.:个,打] (1) ovo (2) objeto de formato oval

蛋糕 (11,16画)
«dàngāo» Radicais虫、\*\*

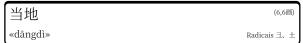
● (s.) [clas.:块,个] (1) bolo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dang
- (*adj.*) (1) igual
- (*interj.*) (1) (onomatopéia) barulho metálico, clangor
- (prep.) (1) na presença de alguém (2) na cara de alguém (3) exatamente em (um momento ou lugar)
- (v.) (1) trabalhar como (2) servir como (3) ser (4) suportar (5) aceitar (6) merecer (7) dirigir (8) gerir (9) estar encarregado de (10) deveria (11) deve Veja: 当 (p. 51) «dàng»



• (s.) (1) no começo; originalmente; no início; em primeiro lugar



• (s.) (1) local



- (adj.) (1) natural; verdadeiro; espontâneo
- (adv.) (1) sem dúvida; certamente; claro



- (*s.*) (1) aquela época
- ullet (v.) (1) ser o momento certo; acontecer na hora certa

Veja: 当时 (p. 51)
«dàngshí»



• (prep.) (1) no meio; no centro (2) entre



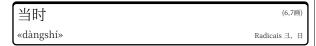
● (s.) (1) parabrisa

当«dàng»

当 (6側)
«dàng» Radical 王

- (adj.) (1) próprio; certo
- (pron.) (1) naquele mesmo (dia, etc.)
- ullet (s.) (1) algo penhorado (2) penhor (3) promessa
- $\bullet$  (v.) (1) combinar (2) igualar a tratar como (3) considerar como (4) tomar para pensar (5) penhorar

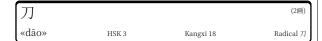
Veja: 当 (p. 50)



• (adv.) (1) imediatamente

Veja: 当时 (p. 50)

«dāngshí»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dao
- (*clas.*) (1) para cortes de faca ou facadas (2) para cem folhas (de papel)
- (s.) [clas.:把] (1) faca; espada (2) algo em forma de faca (3) moeda antiga em forma de faca



● (s.) [clas.:枚] (1) míssil (guiado)

导演		(6,14画)
«dǎoyǎn»	HSK 3	Radicais寸、水

- (s.) [clas.:位,名,个] (1) diretor
- $\bullet$  (v.) (1) dirigir (um filme, peça, etc.)

导游		(6,12画)
«dǎoyóu»	HSK 4	Radicais寸、水

- $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名] (1) guia turístico; pessoas que trabalham como guias turísticos
- $\bullet$  (v.) (1) guiar; conduzir um passeio turístico

导致		(6,10画)
«dǎozhì»	HSK 4	Radicais 寸、至

• (v.) (1) causar; levar a; dar origem a (um resultado ruim)



• (v.) (1) cair no chão (2) deitar-se no chão (3) colapsar (4) ir à falência

**Veja:** 倒 (p. 52) «dào»

倒闭		(10,6画)
«dǎobì»	HSK 4	Radicais人、門

• (v.) (1) fechar; ir à falência; entrar em liquidação; sair do negócio



• (*v*.) (1) mudar de trem ou ônibus; trocar de trem ou ônibus no meio do caminho

Veja: 倒车 (p. 52) «dàochē»



• (v.) (1) cair no chão

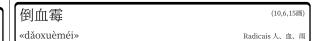


● Variante de 倒霉 (p. 51)



- (adj.) (1) azarado
- (s.) (1) azar (2) má sorte
- $\bullet$  (v.) (1) estar sem sorte (2) ter azar

Veja também: 倒血霉 (p. 51) «dǎoxuèméi»



● (v.) (1) ter muito azar (versão mais forte de 倒霉)

Veja também: 倒霉 (p. 51) «dǎoméi»



- (prep.) (1) a (2) até (3) para
- (*v.*) (1) chegar



 $\bullet$  (adv.) (1) em todos os lugares



 $\bullet$  (v.) (1) chegar; alcançar

汉葡词典

51

到底
«dàodǐ» HSK 3 Radicais 刀、广

• (*adv.*) (1) na terra (usado em frases interrogativas para expressar a determinação de alguém em encontrar uma resposta definitiva) (2) afinal (3) finalmente; por fim; no fim



- (adv.) (1) ao contrário da expectativa (2) ao contrário
- $\bullet$  (v.) (1) inverter (2) colocar de cabeça para baixo ou de frente para trás (3) derramar (4) tombar

Veja: 倒 (p. 51) «dǎo»



• (v.) (1) dar marcha à ré (em um veículo)

Veja: 倒车 (p. 51) «dǎochē»



- (Substantivo Próprio) (1) Taoism (2) Taoist
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dao
- (s.) (1) estrada (2) caminho (3) rota (4) caminho (5) canal (6) curso (7) maneira (8) método (9) moral (10) moralidade (11) doutrina (12) corpo de ensinamentos morais (13) o Caminho da Natureza que não pode receber um nome (14) princípio (15) seita supersticiosa (16) linha (17) trato (18) habilidade



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) razão (2) argumento (3) sentido (4) princípio (5) base (6) justificativa

道路		(12,13画)
«dào lù»	HSK 2	Radicais 走、足

 $\bullet$  (s.) (1) estrada (2) caminho (3) processo



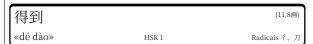
 $\bullet$  (v.+compl.) (1) desculpar-se (2) fazer um pedido de desculpas



- (*adj.*) (1) adequado; apropriado (2) satisfeito; complacente; orgulhoso de si mesmo
- (*interj.*) (1) usado para encerrar uma conversa para indicar concordância ou proibição (2) usado quando a situação não é a esperada, para expressar impotência
- (v.) (1) obter (em vez de "perder"); conseguir; ganhar (2) (de um cálculo) igual; resultar em; efetuar cálculos para produzir resultados (3) estar terminado; estar pronto; cumprir (4) contrair uma doenca
- (v.aux.) (1) usado antes de outros verbos para expressar permissão (2) usado antes de outros verbos para indicar que é possível (usado principalmente na forma negativa) (3) usado em conversas para indicar que não há necessidade de dizer mais nada



• (v.) (1) chegar (a uma conclusão) (2) obter (a um resultado)



● (v.) (1) obter (2) receber

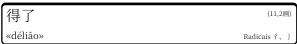


 $\bullet$  (v.) (1) fazer pontos; pontuar



● (*expr.*) (1) Tudo bem!; É o bastante!

Veja: 得了 (p. 52) «déliǎo»



• (*adj.*) (1) (enfaticamente, em perguntas retóricas) possível

Veja: 得了 (p. 52) «déle»



- ullet (adj.) (1) complacente; orgulhoso de si mesmo; satisfeito consigo mesmo
- (*v.+compl.*) (1) orgulhar-se de si mesmo; ter satisfação consigo mesmo; ser complacente

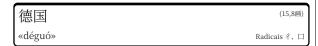
德<sub>«dé»</sub> 灯丝<sub>«déngsi»</sub>



● (Substantivo Próprio) (1) Alemanha, abreviação de 德国

• (*s*.) (1) virtude (2) bondade (3) moralidade (4) ética (5) personagem (6) tipo

Veja também: 德国 (p. 53) «déguó»



• (Substantivo Próprio) (1) Alemanha



• (s.) (1) alemão (2) pessoa ou povo da Alemanha



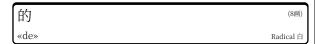
• (part.) (1) (estrutural) utilizada antes de um verbo ou adjetivo, ligando-o ao adjunto adverbial modificador precedente

Veja: 地 (p. 55)



• (part.) (1) usada após uma palavra ou frase que é usada como determinante para indicar subordinação à palavra central

Veja: 底 (p. 55)



• (part.) (1) de (2) partícula usada em possessivos (3) utilizada entre adjetivos e substantivos (opcional se o adjetivo possui apenas um caracter) (4) usado após um atributo (5) usado para formar uma expressão nominal (6) usado no final de uma frase declarativa para dar ênfase

Veja: 的 (p. 54), 的 (p. 54) e 的 (p. 56) «di» «di»



• (*part.*) (1) se (2) no caso (3) suponha que



• (part.) (1) depois de um verbo ou adjetivo para expressar possibilidade ou capacidade (2) entre um verbo e seu complemento para expressar possibilidade (3) ligando um verbo ou um adjetivo a um complemento que descreve a maneira ou o grau

Veja: 得 (p. 52) e 得 (p. 53) «dé» 《děi»

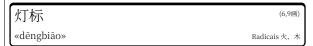


• (v.) (1) precisar; dever; expressa uma necessidade racional, factual ou subjetiva (2) dever; ter que; necessidade expressa, volitiva ou factual

Veja: 得 (p. 52) e 得 (p. 53) «dé»



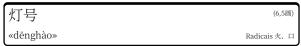
● (s.) [clas.:盏] (1) lâmpada (2) lanterna (3) luz



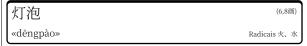
 $\bullet$  (s.) (1) farol (2) luz de farol



• (s.) (1) iluminação; luminosidade da lâmpada (2) luminação (palco); equipamento de iluminação para palco ou estúdio



 $\bullet$  (s.) (1) sinal luminoso (2) luz indicadora



● (s.) [clas.:个] (1) lâmpada (2) (gíria) terceiro indesejado estragando encontro de casal

Veja também: 电灯泡 (p. 57) «diàndēngpào»



• (s.) (1) filamento (de uma lâmpada)

汉葡词典 53



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Deng
- (v.) (1) subir; montar; escalar (uma altura) (2) publicar; registrar; inserir (3) ser colhidas e levadas para a eira (4) pressionar com o pé; pedalar; pisar (5) pisar em; pisar (6) calçar (calçados, etc.)



• (*v.+compl.*) (1) registrar-se; fazer o *check-in* (2) registrar; reportar; informar; relatar por escrito a um superior ou autoridade relevante (usado principalmente para documentos legais)



• (v.) (1) fazer logon; fazer login (2) gravar; registrar; computadores eletrônicos e sua terminologia de rede, referindo-se ao acesso ao sistema operacional ou ao site a ser visitado



 $\bullet$  (s.) (1) escalar; fazer alpinismo; subir uma montanha



- (adj.) (1) igual
- ullet (clas.) (1) para classe, grau, classificação (2) para tipo
- (prep.) (1) quando (2) até
- $\bullet$  (v.) (1) esperar (2) aguardar



• (v.) (1) esperar; aguardar



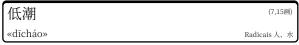
• (prep.) (1) pelo tempo (2) quando (3) espere até



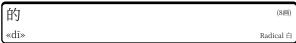
- (adv.) (1) igual a (2) equivalente a
- $\bullet$  (v.) (1) equivaler a (2) ser equivalente a



- (*adj.*) (1) baixo
- (*adv.*) (1) abaixo
- $\bullet$  (v.) (1) abaixar (a cabeça) (2) deixar cair (3) pendurar (4) inclinar



(s.) (1) maré baixa/vazante; o nível mais baixo da maré durante um ciclo de maré (distinto da "高潮")
 (2) vazante baixa; o ponto mais baixo; uma metáfora para o baixo estágio de desenvolvimento das coisas
 Veja também: 高潮 (p. 83)

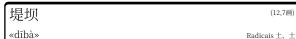


● (s.) (1) abreviação de 的士: um táxi

Veja também: 的士 (p. 54) «dīshì»



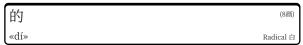
• (s.) (1) (empréstimo linguístico) táxi



 $\bullet$  (s.) (1) represa (2) dique (3) barragem



- (s.) (1) uma gota
- (v.) (1) pingar



• (adv.) (1) realmente e verdadeiramente



 $\bullet$  (adv.) (1) realmente; de fato, ao expressar certeza sobre a situação



 $\bullet$  (s.) [clas.:群,伙,股,批,帮,个] (1) inimigo; pessoa hostil; parte hostil

笛 (11團) «dí» Radical 竹

• (s.) (1) flauta



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Di
- $\bullet$  (pron.) (1) o que (2) isto; isso; aqui (3) tal (4) dessa forma
- (s.) (1) base; fundo; parte inferior de um objeto (2) detalhes; o cerne da questão; base, fonte ou contexto de uma coisa (3) rascunho; cópia mantida como registro; rascunho que pode ser usado como base (4) final de um ano ou mês (5) chão; fundo; fundação (6) a última parte de algo

**Veja:** 底 (p. 53) «de»



• (*s.*) (1) capacidade pulmonar (2) ousadia (3) confiança (4) autoconfiança (5) vigor



 $\bullet$  (adv.) (1) em baixo; abaixo; sob (2) próximo; mais tarde; depois

抵抗 (8,7画) «dǐkàng» Radicais 手、手

- (s.) (1) resistência
- (v.) (1) resistir



● (s.) [clas.:个,片] (1) mundo (2) campo (3) chão (4) terra (5) lugar

**Veja:** 地 (p. 53) «de»



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) localização (2) lugar (3) local



● (s.) [clas.:个] (1) distrito; localidade; em oposição a "中央", o número total de unidades administrativas em todos os níveis abaixo do centro (2) governo local e população; refere-se a outros setores que não o militar

Veja: 地方 (p. 55) «dìfang»

Veja também: 中央 (p. 321) «zhōngyāng»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,处,块] (1) lugar; cômodo; área; referese a um espaço específico parte

Veja: 地方 (p. 55)
«dìfāng»



• (s.) (1) (geologia) núcleo da Terra



● (s.) (1) geografia



• (*s*.) (1) a superfície da Terra (2) térreo; piso; camada de material colocada no chão dentro e ao redor dos edifícios (3) localidade; chão (4) região; território; principalmente áreas administrativas



 $\bullet$  (s.) (1) o planeta terra



- (*adj.*) (1) regional
- (*s.*) [clas.:个] (1) área; distrito; região (2) prefeitura (3) latitudes; localidade; lado
- $\bullet$  (suf.) (1) como sufixo do nome da cidade, significa prefeitura ou condado



• (adv.) (1) no chão

55

地铁 (6,10團) «dìtiě» HSK 2 Radicais 土、金

 $\bullet$  (s.) (1) metrô, metropolitano

地铁站 (6,10,10画) «dì tiě zhàn» HSK 2 Radicais 土、金、立

• (s.) (1) estação de metrô



● (s.) [clas.:张,本] (1) mapa



• (s.) (1) lugar; status; posição; posição da pessoa ou do grupo nas relações sociais (2) lugar; posição (ocupada por uma pessoa ou coisa); espaço ocupado por uma pessoa ou coisa



ullet (s.) (1) subterrâneo (2) secreta (atividade) (3) recursos ocultos



 $\bullet$  (s.) (1) subterrâneo (2) porão



- (Substantivo Próprio) (1) Naraka (Budismo)
- (adj.) (1) infernal
- $\bullet$  (s.) (1) inferno (2) submundo



• (s.) (1) terremoto (2) tremor de terra

地址		(6,7画)
«dìzhǐ»	HSK 4	Radicais 土、土

ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) endereço; local de residência ou correspondência

地砖	(6,9画)
«dìzhuān»	Radicais土、石

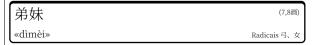
 $\bullet$  (s.) (1) ladrilho de piso



• (s.) (1) irmão mais novo (2) júnior



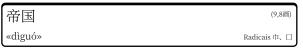
● (*s.*) [clas.:个,位] (1) irmão mais novo



• (s.) (1) esposa do irmão mais novo



● (*adj.*) (1) objetivo (2) claro



- $\bullet$  (adj.) (1) imperial
- (*s.*) (1) império



• (*num.*) (1) prefixo para expressar números ordinais



● Variante de 地 (p. 55)



- (adj.) (1) típico; representativo
- (s.) [clas.:↑] (1) modelo; caso típico; indivíduo ou evento representativo (2) personagens típicos; personalidades modelo (em obras literárias); personagens na literatura e na arte que refletem a natureza de uma determinada sociedade e têm uma personalidade distinta



- (clas.) (1) para itens (2) hora cheia
- (s.) (1) ponto (2) gota (3) mancha (4) horas (5) ponto (no espaço ou no tempo) (6) traço de ponto em caracteres chineses
- (v.) (1) desenhar um ponto (2) verificar uma lista (3) escolher (4) pedir (comida em um restaurante) (5) tocar brevemente (6) sugerir (7) acender (8) derramar um líquido gota a gota

点火«diǎnhuǒ» 电梯«diàntī»

点火
《diǎnhuǒ》

(9,4團)
Radicais 火、火

- (*s.*) (1) ignição
- (v.) (1) inflamar (2) acender um fogo (3) agitar (4) dar partida em um motor (5) (figurativo) provocar problemas



• (v.) (1) fazer a lista de chamada; manter o controle da presença de alguém; chamar nomes para controle de presença (2) mencionar alguém pelo nome

点燃	(9,16画)
«diǎnrán»	Radicais 火、火

● (v.) (1) inflamar (2) incendiar

点头		(9,5画)
«diǎn tóu»	HSK 2	Radicais 火、大

• (v.) (1) acenar com a cabeça

电		(5画)
«diàn»	HSK 1	Radical ⊞

- ullet (s.) (1) eletricidade (2) telegrama (3) cabo
- $\bullet$  (v.) (1) dar ou receber um choque elétrico (2) enviar um telegrama (3) telegrafar

```
电冰箱 (5,6,15團)

«diànbīngxiāng» Radicais 田、 ?,艸
```

• (s.) [clas.:台] (1) frigorífico (2) refrigerador

电车司机	(5,4,5,6画)
«diànchē sījī»	Radicais 田、車、口、木

• (s.) (1) motorista de bonde

电灯		(5,6画)
«diàn dēng»	HSK 4	Radicais 田、火

ullet (s.) [clas.: 盏, 个] (1) luz elétrica; lâmpada elétrica; lâmpadas que usam eletricidade como fonte de energia

电灯泡	(5,6,8画)
«diàndēngpào»	Radicais 田、火、水

 $\bullet$  (s.) (1) lâmpada elétrica (2) (gíria) terceiro convidado indesejado

电动	(5,6画)
«diàndòng»	Radicais 田、力

• (adj.) (1) movido a eletricidade (2) elétrico

电动车		(5,6,4画)
«diàn dòng chē»	HSK 4	Radicais 田、力、車

 $\bullet$  (s.) (1) veículo elétrico (scooter, bicicleta, carro, etc.)

电话		(5,8画)
«diàn huà»	HSK 1	Radicais 田、言

- (*s.*) [clas.:部] (1) telefone
- (s.) [clas.:通] (1) chamada telefônica

电脑		(5,10画)
«diànnǎo»	HSK 1	Radicais 田、肉

● (*s.*) [clas.:台] (1) computador

电脑语言	(5,10,9,7画)
«diànnăoyǔyán»	Radicais 田、肉、盲、言

• (s.) (1) linguagem de programação (2) linguagem de computador

电器	(5,16画)
«diànqì»	Radicais 田、口

• (s.) (1) aparelho elétrico

电视		(5,8画)
«diànshì»	HSK 1	Radicais 田、見

● (s.) [clas.:台,个] (1) televisão (2) TV (3) televisor

电视机		(5,8,6画)
«diàn shì jī»	HSK 1	Radicais 田、見、木

• (s.) [clas.:台] (1) aparelho de televisão (2) televisor

电视剧		(5,8,10画)
«diàn shì jù»	HSK 3	Radicais 田、見、刀

• (s.) [clas.:部] (1) série de TV; drama de TV; novela

电视台		(5,8,5画)
«diàn shì tái»	HSK 3	Radicais 田、見、口

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) canal de TV (2) estação de televisão

电台		(5,5画)
«diàn tái»	HSK 3	Radicais ⊞、□

● (s.) [clas.:个,家] (1) transceptor; transmissorreceptor (2) aparelho de rádio; estação de rádio; estação de transmissão

电梯		(5,11圈)
«diàntī»	HSK 4	Radicais 田、木

● (*s.*) [clas.:部,台,架] (1) elevador

汉葡词典 57

电梯司机«diànti siji» 淀«diàn»

电梯司机 (5,11,5,6画)
«diàntī sījī» Radicais 田、木、口、木

 $\bullet$  (s.) (1) ascensorista

电影 (5,15團)
«diànyǐng» HSK1 Radicais 田、多

● (s.) [clas.:部,片,幕,场] (1) filme

电影奖 (5,15,9画) «diànyǐngjiǎng» Radicais 田、久 大

• (s.) (1) premiações de cinema

电影节 (5,15,5画)

«diànyǐngjié» Radicais 田、彡、艸

• (s.) (1) festival de cinema

电影界 (5,15,9画) «diànyǐngjiè» Radicais 田、彡、田

• (s.) (1) indústria cinematográfica

电影票 (5,15,11画)
«diànyǐngpiào» Radicais 田、彡、示

 $\bullet$  (s.) (1) ingresso de filme

电影术 (5,15,5画) «diànyǐng shù» Radicais 田、彡、木

 $\bullet$  (s.) (1) cinematografia

电影艺术 (5,15,4,5團) «diànyǐng yìshù» Radicais 田、彡、艸、木

• (s.) (1) arte cinematográfica

电影音乐 (5.15,9,5團)
«diànyǐng yīnyuè» Radicais 田、 魚 音、 丿

• (s.) (1) música cinematográfica

电影院 (5,15,9画) «diàn yǐng yuàn» HSK 1 Radicais 田、彡阜

● (s.) [clas.:次,家,座] (1) sala de cinema

电邮 «diànyóu» (5,7画)

ullet (s.) (1) correio eletrônico, e-mail (2) abreviação de 电子邮件

Veja também: 电子邮件 (p. 58)
«diànzǐyóujiàn»

电源 (5,13画)
«diànyuán» HSK 4 Radicais 田、水

• (s.) (1) fonte de alimentação; fonte de energia; fonte de energia elétrica; dispositivo que fornece energia elétrica a um aparelho, como uma bateria, um gerador, etc.

电子 (5.3画) «diànzǐ» Radicais 田、子

● (*s.*) (1) eletrônico (2) elétron

电子名片 (5.3,6,4團) Radicais 田、子、口、片

• (s.) (1) cartão de visita eletrônico

电子邮件 (5,3,7,6画)
«diànzǐyóujiàn» HSK 3 Radicais 田、子、邑、人

● (s.) [clas.:封,份] (1) correio eletrônico; e-mail Veja também: 电邮 (p. 58) «diànyóu»



• (*s.*) (1) loja (2) pousada

店员 (8,7画) «diànyuán» Radicais デ、ロ

ullet (s.) (1) assistente de loja (2) balconista (3) vendedor

店主

«diànzhǔ»

Radicais 广、
Radicais 广、

• (*s.*) (1) lojista (2) dono de loja

垫子

«diànzi»

(9,3圖)

Radicais 土、子

• (s.) (1) colchão (2) esteira (3) almofada

钿 (10画) «diàn» Radical 金

- $\bullet$  (s.) (1) ornamento incrustado antigo em forma de flor
- $\bullet$  (v.) (1) incrustar com ouro, prata, etc.

Veja: 钿 (p. 232) «tián»



- (adj.) (1) pantanoso
- $\bullet$  (s.) (1) lago raso (2) pântano
- $\bullet$  (v.) (1) formar sedimentos (2) precipitar

貂-diao» T贝-ding»

紹 《diāo》 Radical 豸

• (s.) (1) marta (2) fuinha

雕刻 (16,8画) 《diāokè》 Radicais 能、刀

- $\bullet$  (s.) (1) escultura
- (*v.*) (1) esculpir (2) gravar



• (*s*.) (1) pênis (2) órgão genital masculino (3) aves (4) aviário

Veja: (p. 173)

屌丝 (9,5團) «diǎosī» Radicais 戸、−

• (*adj.*) (1) panaca (2) zé-ninguém (3) (gíria de *Internet*) *looser* 



 $\bullet$  (v.) (1) pescar (com linha e anzol) (2) (figurativo) aprisionar



- $\bullet$  (s.) (1) sotaque (2) nota (musical) (3) melodia; tom
- $\bullet$  (v.) (1) transferir; deslocar; mover (2) distribuir; alocar (3) trocar; permutar; comutar

Veja: 调 (p. 234) «tiáo»

调查 (10,9團)

«diàochá» HSK 3 Radicais 言、木

- (s.) [clas.:项,个] (1) pesquisa; investigação
- $\bullet$  (v.) (1) investigar; indagar; inquerir

掉 (11團) «diào» HSK 2 Radical 手

● (v.) (1) cair (2) deixar cair

掉包 (11,5團) «diàobāo» Radicais 手、勺

• (v.) (1) vender uma falsificação pelo artigo genuíno (2) roubar o item valioso de alguém e substituílo por um item de aparência semelhante, mas sem valor 掉膘 (11,15画) «diàobiāo» Radicais 手、肉

 $\bullet$  (v.) (1) perder peso (gado)

掉队 (11,4團) 《diàoduì》 Radicais 手、阜

• (v.) (1) abandonar (2) ficar para trás

掉落
(11,12画)
wdiàoluò»
Radicais 手、艸

● (v.) (1) derrubar

掉线 (11,8画) «diàoxiàn» Radicais手、糸

• (v.) (1) desconectar-se (da *Internet*)

掉转
(11,8画)
«diàozhuǎn»
Radicais 手、車

• (v.) (1) dar a volta

叮嘱 (5,15團)
«dīngzhǔ» Radicais 口、口

 $\bullet$  (v.) (1) exortar (2) avisar (3) insistir de novo e de novo

顶 «dǐng» HSK 4 Radical 頁

- (*adv.*) (1) muito (linguagem falada); a maioria; extremamente; expressa o grau mais alto, equivalente a "最" e "极"
- (clas.) (1) para coisas que têm um topo
- (prep.) (1) até
- $\bullet$  (s.) (1) coroa da cabeça; parte mais alta do corpo ou objeto (2) topo; limite superior; ponto mais alto
- (v.) (1) carregar na cabeça; carregar em sua cabeça (2) empurrar (ou apoiar) para cima; empurrar por baixo (ou por trás) (3) dar cabeçadas; dar uma coronhada (4) sustentar; apoiar; suportar (5) resistir; ir contra; enfrentar (6) rebater; retorquir; responder de volta (7) cooperar; enfrentar; apoiar; dar suporte (8) igualar; ser equivalente a (9) substituir; tomar o lugar de (10) assumir o controle; transferir ou adquirir o direito de administrar um negócio ou alugar uma casa ou terreno

Veja também: 极 (p. 114) e 最 (p. 334)  $_{\text{«zui»}}$ 

汉葡词典 59

订«ding» 东南«dōng nán»

订 «dìng» HSK 3 Radical 言

• (v.) (1) concluir; elaborar; concordar com (2) assinar (um jornal, etc.); reservar (assentos, ingressos, etc.); encomendar (mercadorias, etc.) (3) fazer correções; revisar (4) grampear junto; unir



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ding
- (*adj.*) (1) calmo; estável (2) fixo; estabelecido; fixado; inalterado
- (adv.) (1) certamente; com certeza; definitivamente
- (v.) (1) decidir; fixar; definir; determinar; ter certeza (2) consertar; fazer com que seja consertado (3) acalmar; estabilizar; tornar estável (4) assinar (um jornal, etc.); reservar (assentos, ingressos, etc.); encomendar (mercadorias, etc.)



- (*adj.*) (1) regular; periódico; em intervalos regulares
- $\bullet$  (v.) (1) fixar (definir) uma data

丢 (6回) «diū» Radical 仏

● (*v.*) (1) perder (2) perder-se

丢掉 (6,11画)
«diūdiào» Radicais 仏、手

 $\bullet$  (v.) (1) jogar fora (2) descartar (3) perder

丢官 (6,8團)
«diūguān» Radicais 么、~

 $\bullet$  (v.) (1) perder um cargo oficial

丢开 (6.4画)
«diūkāi» Radicais 仏、 #

 $\bullet$  (v.) (1) jogar fora ou deixar de lado (2) esquecer por um tempo

丢脸 (6,11團)
«diūliǎn» Radicais 仏、肉

• (adj.) (1) vergonhoso

丢弃

«diūqì»

Radicais ム、#

● (v.) (1) jogar fora (2) descartar

丢失 (6.5画) Radicais 仏、大

● (v.) (1) perder

丢下 (6.3画) «diūxià» Radicais ム、 -

(v.) (1) abandonar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dong
- (*s.*) (1) leste

东半球 (5,5,11画)
«dōngbànqiú» Radicais ¬、 +、 玉

• (Substantivo Próprio) (1) Hemisfério Oriental



- (Substantivo Próprio) (1) Nordeste da China (2) Manchúria
- (*s.*) (1) nordeste

东边
《dōng bian》

HSK 1

Radicais 一、 是

• (s.) (1) este (2) leste (3) lado leste (4) oriente

东部 (5,10画)

«dōng bù» HSK 3 Radicais 一、邑

 $\bullet$  (s.) (1) o leste; parte oriental



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dongfang
- $\bullet$  (s.) (1) leste (2) oriente

东方学院 «dōngfāng xuéyuàn» (5,4,8,9画)
Radicais ¬、方、子、阜

• (Substantivo Próprio) (1) Instituto Oriental

东面 (5,9画)
«dōngmiàn» Radicais 一、面

• (s.) (1) lado leste (de algo)

东南

«dōng nán»

HSK 2

Radicais 一、+

• (s.) (1) sudeste (2) sudeste da China (3) o Sudeste

东西«dōngxī» 动作«dòngzuò»

东西 (5,6團) «dōngxī» Radicais 一、 两

● (s.) (1) leste e oeste Veja: 东西 (p. 61) «dōngxi»

东西 (5,6團) 《dōngxi》 HSK1 Radicais 一、 两

● (*s*.) [clas.:个,件] (1) coisa (2) material (3) pessoa Veja: 东西 (p. 61)

冬 《dōng》 (5團)

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dong
- (s.) (1) inverno

«dōngxī»

冬瓜 (5,5画)
«dōngguā» Radicais / 、瓜

 $\bullet$  (s.) (1) melão de inverno



● (s.) [clas.:↑] (1) inverno; o quarto trimestre do ano, habitualmente referido na China como o período de três meses entre o início do inverno e o início da primavera, e também referido como "décimo, décimo primeiro e décimo segundo" meses do calendário lunar



● (s.) (1) inverno

懂		(15画)
«dŏng»	HSK 2	Radical 心

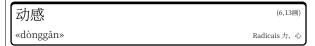
 $\bullet$  (v.) (1) compreender (2) entender



 $\bullet$  (v.) (1) saber (2) entender (3) compreender



 $\bullet$  (v.) (1) mover (2) movimentar



- (*adj.*) (1) dinâmica (2) vívida
- (adv.) (1) dinamicamente
- (*s*.) (1) senso de movimento (geralmente em uma obra de arte estática)

动画片 (6,8,4團) «dònghuàpiàn» HSK 4 Radicais 力、田、片

ullet (s.) [clas.:部] (1) desenho animado; animações; filme de animação



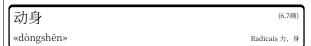
 $\bullet$  (*s.*) (1) poder; força motriz (2) ímpeto; força motriz (ou propulsora)



• (*s.*) (1) desenhos animados (2) quadrinhos (3) anime (4) mangá



• (adj.) (1) em movimento; tocando



• (*v.+compl.*) (1) fazer uma jornada (2) começar uma jornada (3) partir (4) partir em uma jornada (5) sair (para um lugar distante)



● (*s.*) [clas.:只,群,个] (1) animal



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) jardim zoológico (2) zoo



- (adj.) (1) instável
- (v.) (1) ondular; pairar; agitar; balançar; sacudir (2) hesitar; vacilar; esmorecer; abalar



61

- (s.) [clas.:↑] (1) movimento (2) ação
- (v.) (1) mover (2) agir

洞穴«dòngxué» 读书«dú shū»

洞穴 (9,5画) (9,5画) (Adicais 水、穴

● (s.) (1) caverna



• (adv.) (1) todos (2) ambos (3) inteiramente (4) até (5) já (usado para dar ênfase) (6) (não) em tudo Veja: 都 (p. 62)

豆腐 (7,14画)

«dòufu» HSK 4 Radicais 豆、肉

● (s.) [clas.:块,盒,斤,盘,锅] (1) tofu



 $\bullet$  (s.) (1) vagem (de legumes)

豆角 «dòujiǎo» Radicais豆、角

• (s.) (1) feijão verde



● (s.) (1) vírgula (2) frase marcada por pausa Veja: 读 (p. 62) «dú»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Du
- $\bullet$  (s.) (1) capital (2) metrópole

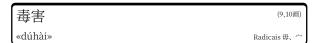
Veja: 都 (p. 62) «dōu»



- (*s.*) (1) buzina (2) bip
- (v.) (1) fazer beicinho



- (*adj.*) (1) venenoso (2) tóxico
- (s.) (1) veneno (2) tóxico
- (v.) (1) intoxicar



- $\bullet$  (s.) (1) envenenamento
- $\bullet$  (v.) (1) envenenar (prejudicar com uma substância tóxica) (2) envenenar (as mentes das pessoas)

毒杀	(9,6画)
«dúshā»	Radicais 毋、木

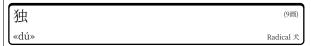
 $\bullet$  (v.) (1) matar por envenenamento



• (s.) (1) víbora (2) cobra venenosa



• (s.) (1) substância venenosa (2) toxina



- (adj.) (1) sozinho (2) solitário (3) solteiro
- (*adv.*) (1) apenas



- (*adj.*) (1) independente; por conta própria (2) separado; respectivo; descreve algo que é separado e não está em contato com outra coisa
- (*prep.*) (1) independente de; separado de; não mais anexado à unidade original, mas uma unidade separada
- $\bullet$  (v) (1) ficar sozinho (2) alcançar a independência; tornar-se um país independente; liberdade de um Estado, regime ou organização contra interferência, controle e dominação por forças externas



• (adj.) (1) único; distinto; original; especial



• (adj.) (1) sozinho; por si mesmo; por conta própria



• (v.) (1) ler em voz alta (2) ler (3) frequentar (escola) (4) estudar (uma matéria na escola) (5) pronunciar Veja: 读 (p. 62) «dòu»



 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) ler (2) estudar (3) frequentar a escola

读音«dú yīn» 短处«duǎn chù»

读音 (10,9團) «dú yīn» HSK 2 Radicais ā、音

• (s.) (1) pronúncia

读者 (10.8團) «dú zhě» HSK 3 Radicais 言、老

● (s.) [clas.:个,位] (1) leitor



● (*s.*) (1) tripas (2) entranhas

Veja: 肚 (p. 63)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Du
- (adj.) (1) asfixiado; abafado; sufocado; oprimido
- (clas.) (1) para paredes
- (*s.*) (1) parede
- $\bullet$  (v.) (1) impedir; bloquear



- (v.) (1) congestionar (trânsito)
- (*v.+compl.*) (1) congestionamento; tráfego intenso; ficar congestionado (no tráfego); bloqueio de vias devido ao excesso de tráfego, etc.

```
杜鹃 (7,12画)
«dùjuān» Radicais 木、鳥
```

• (*s.*) (1) cuco (pássaro)

Veja também: 布谷鸟 (p. 26), 杜鹃鸟 (p. 63)
«bùgǔniǎo» «dùjuānniǎo»

e 杜宇 (p. 63) «dùyǔ»



• (*s.*) (1) cuco (pássaro)

Veja também: 布谷鸟 (p. 26), 杜鹃 (p. 63) e «bùgǔniǎo» «dùjuān»
杜宇 (p. 63) «dùyǔ»

```
杜宇 (7.6團)
«dùyǔ» Radicais 木、宀
```

• (*s.*) (1) cuco (pássaro)

Veja também: 布谷鸟 (p. 26), 杜鹃 (p. 63) e «bùgǔniǎo» «dùjuān»

杜鹃鸟 (p. 63) «dùjuānniǎo»

```
肚
«dù» Radical 肉
```

• (*s.*) (1) barriga

Veja: 肚 (p. 63) «dǔ»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,只] (1) abdômen; barriguinha; ventre; barriga



- (*clas.*) (1) para temperatura, etc. (2) para eventos e ocorrências
- (s.) (1) grau (ângulo, temperatura, etc.) (2) kilowatt-hora

**Veja:** 度 (p. 66) «duó»



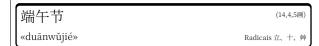
 $\bullet$  (s.) (1) passar o tempo; fazer o tempo desaparecer no trabalho, na vida, no lazer e no descanso



 $\bullet$  (v.) (1) atravessar (2) passar por



 $\bullet$  (v) (1) banhar a ouro (2) dourar (3) (figurativo) fazer algo muito comum parecer especial



• (Substantivo Próprio) (1) Festa do Duplo Cinco, Festival dos Barcos-Dragão (5º dia do quinto mês lunar)



• (adj.) (1) curto (2) breve



• (s.) (1) deficiência; ponto fraco; defeito; fraqueza

短促 (12,9團) Radicais 矢、人

• (*adj.*) (1) curto (tom de voz) (2) fugaz (3) ofegante (respiração) (4) curto no tempo



• (s.) [clas.:条] (1) calças curtas; calção; shorts

短跑	(12,12画)
«duǎnpǎo»	Radicais 矢、足

● (s.) (1) corrida

短期		(12,12画)
«duǎn qī»	HSK 3	Radicais 矢、月

- $\bullet$  (adj.) (1) curto prazo
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) curto período

短缺	(12,10画)
«duǎnquē»	Radicais 矢、缶

● (s.) (1) escassez

短少	(12,4画)
«duǎnshǎo»	Radicais 矢、小

• (v.) (1) estar aquém do valor total

短视	(12,8画)
«duǎnshì»	Radicais 矢、見

● (adj.) (1) míope

短信		(12,9画)
«duǎnxìn»	HSK 2	Radicais 矢、人

 $\bullet$  (s.) (1) mensagem de texto

短暂	(12,12画)
«duǎnzàn»	Radicais 矢、日

• (adj.) (1) momentâneo (2) de curta duração

段 «duàn»		(9画)
«duàn»	HSK 2	Radical 殳

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Duan
- (*clas.*) (1) para histórias, períodos de tempo, desenvolvimento de um tópico, etc.
- $\bullet$  (s.) (1) parágrafo (2) seção (3) segmento (4) estágio (de um processo)

断		(11画)
«duàn»	HSK 3	Radical 斤

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Duan
- (adv.) (1) absolutamente; decididamente
- (v.) (1) quebrar; estalar (2) interromper; cortar; parar (3) desistir; abster-se de (4) julgar; decidir

断交	(11,6團)
«duànjiāo»	Radicais 斤、宀

• (*v.+compl.*) (1) terminar uma amizade (2) romper relações diplomáticas



• (v.) (1) exercitar-se; fazer (ou fazer) exercícios; submeter-se a treinamento físico; fortalecer o corpo por meio do esporte (2) fortalecer; endurecer; aprimorar as habilidades de trabalho e de vida por meio de trabalho e outras atividades (3) forjar ou moldar metal para torná-lo mais refinado; refere-se à transformação de materiais metálicos em objetos de determinada forma e tamanho por meio de aquecimento, batimento, prensagem etc.



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) esquadrão (2) equipe (3) grupo



• (s.) (1) companheiro de equipe



 $\bullet$  (s.) (1) membro da equipe



 $\bullet$  (s.) (1) capitão (de equipe) (2) líder da equipe



- (adj.) (1) correto (2) sim
- (*clas.*) (1) para casais
- (prep.) (1) com (2) para (3) para com

对比«duibi» 顿«dūn»



• (s.) (1) razão; proporção (2) contraste; comparação; diferenças ou lacunas encontradas após comparação

 $\bullet$  (v.) (1) contrastar; comparar



- (*interj.*) (1) Desculpe! (2) Desculpe-me! (3) Perdoe-me! (4) Desculpe? (por favor, repita)
- (v.) (1) desculpar (2) pedir desculpas (3) perdoar



• (v.) (1) tratar; abordar; manusear; estar em uma posição relacionada ou comparada a outra



• (v.) (1) não decepcionar alguém (2) tratar alguém de maneira justa (3) ser digno de

対方		(5,4画)
«duìfāng»	HSK 3	Radicais寸、方

 $\bullet$  (s.) (1) outro lado; lado oposto; outra parte

对付		(5,5画)
«duìfu»	HSK 4	Radicais寸、人

- (adj.) (1) em bons termos; estar em termos agradáveis (frequentemente usado em negativas); dialeto usado para descrever duas pessoas que têm um bom relacionamento e se dão bem, frequentemente usado para negar
- (v.) (1) enfrentar; tratar; lidar com (2) fazer acontecer; (informal) fazer algo que você não quer fazer; aceitar algo que você não gosta

对感兴趣	(5,13,6,15画)
«duì gănxìngqù»	Radicais寸、心、八、走

• (*expr.*) (1) estar interessado em... (2) ter interesse em... (3) interessar-se por...

Veja: 对......有兴趣 (p. 65)
«duì yǒuxìngqù»

对话		(5,8画)
«duìhuà»	HSK 2	Radicais寸、言

- (*s.*) [clas.:个] (1) diálogo (2) conversa
- $\bullet$  (v.) (1) dialogar (2) conversar

对面		(5,9画)
«duìmiàn»	HSK 2	Radicais寸、面

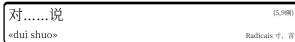
 $\bullet$  (s.) (1) lado oposto

对手		(5,4画)
«duìshŏu»	HSK 3	Radicais寸、手

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) oponente; adversário

对熟悉	(5,15,11画)
«duì shúxī»	Radicais 寸、火、心

• (expr.) (1) estar familiarizado com...



● (v.) (1) dizer a alguém



● (s.) [clas.:↑] (1) alvo; objeto (2) parceiro; namorado; namorada



• (*expr.*) (1) estar interessado em... (2) ter interesse em... (3) interessar-se por...

Veja: 对.....感兴趣 (p. 65) «duì gǎnxìngqù»



• (prep.) (1) para; relativo a; no que diz respeito a; a respeito de



 $\bullet$  (v.) (1) agachar (2) agachar-se

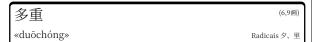


- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Dun
- (adj.) (1) cansado; fatigado
- (adv.) (1) de repente; imediatamente
- (*clas.*) (1) para refeições (2) para surras, repreensões, etc.
- $\bullet$  (s.) (1) um lugar para ficar
- (v.) (1) pausar pausar na escrita para reforçar o início ou o fim de um traço tocar o chão (com a cabeça) pisar (o pé) resolver; arranjar montar acampamento; ficar temporariamente

多 (6團) «duō» HSK 1,2 Radical タ

• (adv.) (1) muitos (2) muito (3) muitas vezes (4) um monte de (5) numerosos (6) mais (7) em excesso (8) como (até que ponto)

- (num.) (1) (após um número) ímpar
- (pref.) (1) multi (2) poli



• (pref.) (1) multi (facetado, cultural, étnico, etc.)



• (*adv.*) (1) muitas vezes; de vez em quando; repetidamente; em muitas ocasiões



• (*adj.*) (1) quantos anos? (2) que idade? (3) quão grande?



• (pron.) (1) quanto tempo? (2) quanto tempo

多么		(6,3画)
«duōme»	HSK 2	Radicais 夕、丿

• (adv.) (1) (em exclamações) como (2) o que (3) até que ponto (4) em uma extensão não especificada (5) como (usado em uma frase interrogativa para perguntar sobre grau ou número)

```
多年

(6.6画)

(duō nián»

HSK 4

Radicais 夕、干
```

• (adv.) (1) por muitos anos; durante muitos anos

```
多少 (6.4画)
«duōshǎo» Radicais 夕、小
```

● (*num.*) (1) número (2) quantidade (3) um pouco Veja: 多少 (p. 66) «duōshao»



• (*adv.*) (1) quanto? (2) quantos? (3) (número de telefone, ID de estudante, etc.) qual o número?

```
Veja: 多少 (p. 66)

«duōshǎo»
```



- (*adj.*) (1) maioria (2) plural
- (*pref.*) (1) pluri-



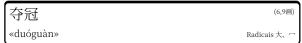
- (*adj.*) (1) diversos; variados; diversificado
- $\bullet$  (s.) (1) diversidade



• (adj.) (1) céu nublado



• (*adj.*) (1) diverso; vários tipos de; múltiplo; diversificado



• (v.) (1) apoderar-se da coroa (2) (fig.) ganhar um campeonato (3) ganhar a medalha de ouro

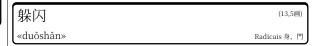


● (v.) (1) estimar

**Veja:** 度 (p. 63) «dù»



 $\bullet$  (v.) (1) esconder (2) esquivar (3) evitar



 $\bullet$  (v.) (1) desviar (2) evadir (3) esquivar (para fora do caminho)

E



- (*adj.*) (1) gracioso
- (pron.) (1) monte grande (2) canto, esquina
- $\bullet$  (v.) (1) jogar (2) agradar (3) atender (4) ser injustamente parcial com (5) ser dobrado

俄«é» 而且«ér qiĕ»



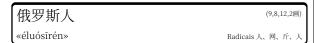
● (Substantivo Próprio) (1) Rússia, abreviação de 俄罗斯

Veja também: 俄罗斯 (p. 67)

«éluósī»

俄罗斯 (9,8,12画)
«éluósī» Radicais人、网、厅

• (Substantivo Próprio) (1) Rússia



• (s.) (1) russo (2) pessoa ou povo da Rússia



• (v.) (1) entoar cântico

Veja: 哦 (p. 176),哦 (p. 176) e 哦 (p. 176) «ò» «ò» (p. 176)



- (adj.) (1) nauseante; repugnante
- (s.) (1) enjoo; náusea; repugnância; sensação de enjoo; vontade de vomitar
- $\bullet$  (v.) (1) repugnar; ser nauseante; vomitar

Veja: 恶心 (p. 67) «èxīn»



• (s.) (1) mau hábito (2) hábito vicioso (3) vício

Veja: 恶心 (p. 67) «ěxīn»



- (*adj.*) (1) faminto
- (*s.*) (1) fome
- (*v.*) (1) morrer de fome

鳄鱼 (17,8画) Radicais 魚、魚

● (s.) [clas.:条] (1) jacaré (2) crocodilo

```
恩赐 (10,12画)
«ēncì» Radicais 心 貝
```

- (s.) (1) favor (2) caridade
- $\bullet$  (v.) (1) conceder (favor, caridade)

```
リし (2画)
«ér» Kangxi 10 Radical ル
```

• (*s.*) (1) criança (2) filho

Veja:  $\underset{\text{«r»}}{\text{JL}}$  (p. 195) e  $\underset{\text{«rén»}}{\text{JL}}$  (p. 198)



● (s.) [clas.:个,群] (1) criança; menor de idade (mais jovem do que "少年")

Veja também: 少年 (p. 206) «shào nián»



 $\bullet$  (s.) (1) esposa do filho



• (s.) (1) filho

Veja também: 女儿 (p. 175) «nǚ'ér»



• (conj.) (1) e (coordenação) (2) e ainda (restrição) (3) conexão de componentes com continuidade semântica (4) conecxão de componentes afirmativos e negativos que se complementam (5) conexão de componentes com significados opostos para indicar um contraste (6) conexão de componentes de causa e efeito no raciocínio (7) significa "chegar" ou "alcançar" (8) conexão de componentes que indicam tempo ou modo ao verbo (9) inserido entre o sujeito e o predicado, significa "如果" (se)

| Veja também: 如果 (p. 199) «rúguŏ»



• (conj.) (1) além disso (2) além do mais



• (*conj.*) (1) muito menos (2) além disso (3) além do mais

汉葡词典 67

而是

«ér shì»

HSK 4

Radicais 而、日

• (conj.) (1) mas; em vez disso; geralmente usada em conjunto com "不是" para formar o correlativo "不是……而是", indicando uma relação paralela

Veja também: 不是.....而是 (p. 25) «bùshì ér shì»

耳朵 (6,6團) «ěrduo» Radicais耳、木

● (s.) [clas.:只,个,对] (1) orelha



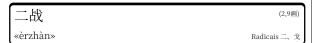
 $\bullet$  (s.) [clas.:副,个,对] (1) fone de ouvido; receptor (de telefone); dispositivos que permitem que uma pessoa ouça sons sozinha, como ouvir música, histórias, chamadas telefônicas etc., usados na cabeça ou inseridos nos ouvidos



• (num.) (1) dois; 2 (2) (dialeto de Pequim) estúpido



• (*adj.*) (1) usado; de segunda mão; refere-se especificamente a usados e revendidos



• (Substantivo Próprio) (1) Segunda Guerra Mundial



发 «fā» HSK 2 Radical又

- (clas.) (1) para tiros (rodadas)
- (v.) (1) enviar (2) mandar

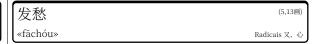
**Veja:** 发 (p. 70)



 $\bullet$  (v.) (1) publicar; entregar; emitir; expressar; anunciar (2) publicar



• (v.+compl.) (1) ficar rico (2) fazer fortuna



 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) preocupar-se (2) ficar ansioso (3) ficar triste



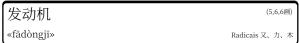
 $\bullet$  (v.) (1) fazer; produzir; deixar sair (2) emitir; anunciar (3) enviar; partir (4) dar; emitir



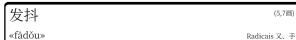
- (adj.) (1) desenvolvido; florescente
- (v.) (1) desenvolver; promover; florescer



• (v.) (1) iniciar; lançar; ligar motor; dar a partida (motor de combustão interna) (2) chamar à ação; mobilizar; estimular; despertar



● (s.) [clas.:台] (1) motor



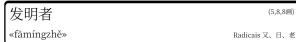
 $\bullet$  (v.) (1) tremer (2) sacudir (3) estremecer



• (v.) (1) colocar em jogo; dar jogo a; dar espaço a; dar rédea solta a; revelar a natureza ou a capacidade interior (2) expressar; desenvolver (uma ideia, um tema, etc.); elaborar; fazer valer o ponto ou o motivo



- (s.) [clas.:↑] (1) invenção
- lacktriangle (v.) (1) inventar (2) expor; explicar



● (s.) (1) inventor

发票		(5,11画)
«fāpiào»	HSK 4	Radicais 又、示

 $\bullet$  (s.) [clas.:张] (1) conta; recibo; fatura; recibos emitidos por lojas ou outros escritórios de cobrança

发烧«fāshāo» 法语«fāyū»

发烧 (5,10團) «fāshāo» HSK 4 Radicais 又、火

 $\bullet$  (v.) (1) ter febre; a temperatura corporal normal de uma pessoa é de cerca de 37°C; se exceder 37,5°C, é febre



 $\bullet$  (v.) (1) ocorrer; acontecer; tomar lugar

发送		(5,9画)
«fā sòng»	HSK 3	Radicais 又、走

 $\bullet$  (v.) (1) enviar; despachar (2) transmitir; enviar



- (s.) (1) descoberta
- $\bullet$  (v.) (1) perceber, tornar-se ciente de (2) descobrir, encontrar, detectar



 $\bullet$  (s.) (1) descobridor

发言		(5,7画)
«fāyán»	HSK 3	Radicais 又、言

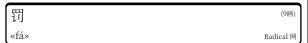
- $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) discurso; declaração; palestra
- (*v.+compl.*) (1) falar; fazer uma declaração (discurso)

```
发音 (5,9個)
«fâyīn» Radicais 又、音
```

- (s.) (1) pronúncia
- (*v.*) (1) pronunciar

发展		(5,10画)
«fāzhǎn»	HSK 3	Radicais 又、戸

- $\bullet$  (s.) (1) desenvolvimento
- (v.) (1) crescer; expandir; avançar; desenvolver
  (2) recrutar; expandir; admitir



 $\bullet$  (v.) (1) castigar (2) punir

罚款	(9,12画)
«fákuǎn»	Radicais 网、欠

- ullet (s.) (1) multa (monetária) (2) pena
- (v.+compl.) (1) aplicar uma multa (2) multar

筏	(12画)
«fá»	Radical 竹

 $\bullet$  (s.) (1) jangada (de troncos, bambus, etc.)

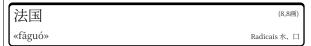


- (Substantivo Próprio) (1) França, abreviação de 法国 (2) Doutrina budista; o dharma (3) sobrenome Fa
- (*s*.) (1) lei; termo geral para regras de comportamento estabelecidas ou endossadas pelo Estado (2) maneira; método; modo; meios (3) padrão; modelo (4) artes mágicas; feitiço
- $\bullet$  (v) (1) fazer com que algo pareça, funcione, etc. como outra coisa; imitar; seguir; acompanhar

Veja também: 法国 (p. 69) «fǎguó»



● (s.) [clas.:位] (1) juiz; justiça; termo genérico para um membro do judiciário em um tribunal de justiça



• (Substantivo Próprio) (1) França



• (s.) (1) francês (2) pessoa ou povo da França



● (*s.*) [clas.:项,条,套,个] (1) lei; estatuto; regras de conduta formuladas pelo legislativo e cuja aplicação é garantida pelo poder estatal



• (*Substantivo Próprio*) (1) Torneio de Roland Garros (French Open), torneio de tênis



● (Substantivo Próprio) (1) françês, língua francesa

法语	(8,9画)
«fǎyǔ»	Radicais 水、言

69

ullet (s.) (1) françês, língua francesa

法院 (8,9画) «fǎyuàn» HSK 4 Radicais 水、阜

 $\bullet$  (s.) [clas.:所,座] (1) tribunal; corte; órgãos estatais que exercem poder judicial independente

发 «fà» Radical 又

● (s.) (1) cabelo Veja: 发 (p. 68)

«fā»

发型 (5,9画) Radicais X、土

● (s.) (1) penteado

发簪 (5,18團) «fàzān» Radicais 又、竹

● (*s.*) (1) grampo de cabelo

番茄 (12,8画)
«fānqié» Radicais 田、艸

• (s.) (1) tomate

蕃茄 (15,8團)
«fānqié» Radicais艸、艸

● Variante de 番茄 (p. 70)



• (v) (1) virar; dar a volta; inverter; mudar de posição; torcer; reverter (2) vasculhar; procurar; pesquisar; mover objetos para localizar algo (3) reverter; retrair; retirar (4) passar por cima; ultrapassar; cruzar (5) multiplicar (6) traduzir; decodificar (7) romper-se; cair; desentender-se com alguém

翻过 (18,6画) «fānguò» Radicais羽、 走

 $\bullet$  (v.) (1) virar (2) transformar



• (*v.+compl.*) (1) brigar com alguém (2) tornar-se hostil

翻译		(18,7画)
«fānyì»	HSK 4	Radicais 羽、言

- $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名] (1) tradutor; intérprete
- (v) (1) traduzir; interpretar; colocar o significado de palavras de um idioma em palavras de outro idioma (expressão idiomática); expressar um significado em outro idioma



- (adj.) (1) (estar) cansado; (estar) aborrecido; irritado; incomodado (2) supérfluo e confuso, baguncado
- (s.) (1) problema; incômodo
- (v.) (1) incomodar; solicitar; colocar alguém em dificuldade (para fazer algo)



- (*adj.*) (1) oposto; contrário; invertido (2) contrarrevolucionário, reacionário
- (adv.) (1) pelo contrário; inversamente
- (v.) (1) inverter o lado; de cabeça para baixo; na direção oposta (2) virar; converter (3) retornar (4) opor-se; combater; voltar-se contra (5) rebelar-se; revoltar-se (6) inferir; deduzir; raciocinar por analogia



 $\bullet$  (v.) (1) lutar; opor-se; objetar a; ser contra



• (s.) (1) partido de oposição



(s.) (1) facção de oposição

反对票

«fǎnduìpiào»

(4,5,11團)

Radicais X、寸、示

 $\bullet$  (s.) (1) voto dissidente



• (*adv.*) (1) em vez disso; ao contrário de; contrário ao significado da frase anterior ou inesperado, desempenha o papel de uma reviravolta em uma frase

反复«fánfu» 方法«fángfa»

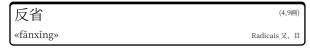
反复

«fǎnfù»

HSK 3

Radicais 又、 久

- (adv.) (1) repetidamente; de novo e de novo
- (s.) (1) reversão; recaída
- (v.) (1) recuar; cortar e mudar



• (v.) (1) examinar a consciência (2) questionar-se (3) refletir sobre si mesmo (4) sondar a alma



- (s.) [clas.:↑] (1) reação; resposta
- $\bullet$  (v.) (1) reagir; responder



- (s.) (1) reflexão; opiniões sobre pessoas ou situações
- (v) (1) refletir; espelhar; figurativamente, trazer à tona a essência de uma questão objetiva (expressão idiomática); expressar a essência de algo objetivamente (2) relatar; tornar conhecido; informar às autoridades superiores (3) refletir; espelhar; a imagem de um objeto aparece invertida em outro objeto



 $\bullet$  (adv.) (1) de qualquer forma (2) tudo igual; em qualquer caso

犯法	(5,8画)
«fànfǎ»	Radicais 犬、水

 $\bullet$  (v.) (1) violar (quebrar) a lei

犯罪	(5,13画)
«fànzuì»	Radicais 犬、网

• (v.+compl.) (1) cometer um crime (uma ofensa)



- (s.) [clas.:碗] (1) arroz cozido
- (*s.*) [clas.:顿] **(1)** refeição
- (s.) (1) (empréstimo linguístico) fã, devoto



● (s.) [clas.:家,个] (1) restaurante (2) hotel

饭馆		(7,11回)
«fàn guǎn»	HSK 2	Radicais 食、食

● (s.) [clas.:家,个] (1) restaurante (2) lanchonete



- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) escopo; limite; alcance
- (v.) (1) estabelecer limites para; limitar o escopo de



- (*Substantivo Próprio*) (1) sobrenome Fang (2) Alquimia "方术"
- (adj.) (1) reto; honesto; imparcial
- (adv.) (1) exatamente quando; no momento em que
- (clas.) (1) para coisas quadradas (2) quadrado ou cúbico (geralmente metro quadrado ou cúbico)
- (s.) (1) quadrado; um quadrado ou sólido com seis faces quadradas (2) (matemática) potência; o número de vezes que uma quantidade deve ser multiplicada por si mesma (3) direção (4) lado; festa (5) lugar; região; localidade (6) maneira; método; solução (7) prescrição (8) lei; regra

Veja também: 方术 (p. 72) «fāng shù»



● (s.) [clas.:个,套] (1) plano; esquema; programa; planos específicos para tratar de um determinado problema (2) o esquema criado pelo governo; medidas ou regulamentações formuladas e implementadas pelo governo ou autoridades relevantes



- (*adj.*) (1) conveniente (2) adequado
- $\bullet$  (v.) (1) facilitar, facilitar as coisas (2) ter dinheiro de sobra (3) (eufemismo) aliviar-se



• (s.) (1) macarrão instantâneo



● (s.) [clas.:↑] (1) método (2) meio

方面«fāngmiàn» 放出«fāngchū»

方面 (4,9團) «fāngmiàn» HSK 2 Radicais 方、面

• (s.) [clas.:↑] (1) lado (2) campo (3) aspecto

方式 (4,6團) 《fāngshì》 HSK 3 Radicais 方、モ

● (s.) [clas.:种,个] (1) maneira; método

方术 (4.5團) «fāng shù» Radicais 方、木

(s.) (1) artes de cura, adivinhação, horóscopo etc.
(2) artes sobrenaturais (antigo)



• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) direção (2) orientação (3) alvo (4) meta (5) objetivo



- (Substantivo Próprio) (1) o primeiro dicionário de dialeto chinês, editado por Yang Xiong 扬雄 no século I, contendo mais de 9.000 caracteres
- (*s.*) (1) dialeto

Veja também: 扬雄 (p. 282) «yángxióng»

方针 (4.7画)
«fāngzhēn» HSK 4 Radicais 方、金

ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) política; diretriz; princípio orientador; orientação da direção e das metas de um empreendimento



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fang
- $\bullet$  (s.) (1) defesa (2) barragem; dique; aterro
- $\bullet$  (v.) (1) prover contra; defender contra; proteger contra

防护 «fánghù» Radicais阜、手

 $\bullet$  (v.) (1) defender (2) proteger

防晒 (6,10團)

«fángshài» Radicais 阜、日

 $\bullet$  (s.) (1) protetor solar

防止		(6,4画)
«fángzhǐ»	HSK 3	Radicais 阜、止

(v.) (1) evitar; prevenir; prevenir; proteger contra



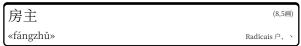
● (s.) [clas.:个,位] (1) dono; proprietário; senhorio

房间		(8,7画)
«fángjiān»	HSK 1	Radicais 户、門

● (s.) [clas.:间,个] (1) quarto



● (s.) [clas.:间,所,套] (1) casas; habitação; edifícios



• (s.) (1) proprietário (2) dono de um imóvel



• (s.) [clas.:栋,幢,座,套,间,个] (1) apartamento (2) casa (3) quarto



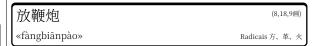
● (s.) [clas.:笔] (1) aluguel



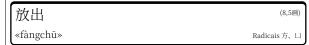
 $\bullet$  (v.) (1) visitar; ligar; entrevistar (2) visitar um site



• (v.) (1) liberar (2) libertar (3) deixar ir (4) colocar (5) por (6) detonar (fogos de artifício)



 $\bullet$  (s.) (1) um conjunto de bombinhas ou traques



 $\bullet$  (v.) (1) liberar (2) libertar

放大«fāngdà»

飞机«fēiji»

放大 (8,3團)
«fàngdà» Radicais 方、大

 $\bullet$  (v.) (1) amplificar; magnificar; aumentar; ampliar; aumentar o tamanho de imagens, textos, sons, etc.

放到		(8,8画)
«fàng dào»	HSK 3	Radicais方、刀

 $\bullet$  (v.) (1) colocar em; meter

放电	(8,5画)
«fàngdiàn»	Radicais 方、田

• (s.) (1) descarga elétrica

放飞	(8,3画)
«fàngfēi»	Radicais 方、飛

(s.) (1) deixar voar

放过	(8,6画)
«fàngguò»	Radicais 方、是

• (v.) (1) deixar (2) deixar alguém escapar impune (3) passar despercebido

放假		(8,11画)
«fàng jià»	HSK 1	Radicais 方、人

• (v.) (1) ter férias ou feriado

放弃	(8,7画)
«fàngqì»	Radicais方、廾

 $\bullet$  (v.) (1) abandonar (2) desistir de (3) renunciar

放弃权利	(8,7,6,7画)
«fàngqì quánlì»	Radicais 方、廾、木、刀

● (*s.*) (1) renúncia

放弃者	(8,7,8画)
«fàngqìzhě»	Radicais 方、廾、老

 $\bullet$  (s.) (1) desistente

放任	(8,6画)
«fàngrèn»	Radicais方、人

 $\bullet$  (v.) (1) ignorar (2) saciar-se (3) deixar sozinho

放肆	(8,13画)
«fàngsì»	Radicais 方、聿

• (adj.) (1) atrevido (2) pesunçoso (3) devasso

放松		(8,8画)
«fàngsōng»	HSK 4	Radicais 方、木

- (adj.) (1) relaxado; afrouxado; solto; desprendido
- (v.) (1) relaxar; afrouxar; soltar; desprender

放下		(8,3画)
«fàng xià»	HSK 2	Radicais方、一

• (v.) (1) deitar (2) colocar para baixo (3) deixar ir (4) liberar (5) desistir (6) colocar em algum lugar

放心		(8,4画)
«fàngxīn»	HSK 2	Radicais 方、心

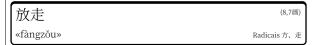
- (adj.) (1) despreocupado
- (v.) (1) sentir-se aliviado (2) sentir-se tranquilo (3) ficar à vontade
- (*v.+compl.*) (1) confiar (2) ter confiança em alguém (3) estar à vontade (4) sentir-se aliviado



• (*v.+compl.*) (1) sair da escola (2) acabar as aulas (3) terminar a aula (por hoje)

放养	(8,9画)
«fàngyǎng»	Radicais 方、八

 $\bullet$  (v.) (1) criar (gado, peixes, culturas, etc.) (2) crescer (3) criar



• (v.) (1) permitir (uma pessoa ou um animal) ir (2) liberar (3) libertar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fei
- (*adj.*) (1) inesperado (2) acidental (3) infundado (4) sem fundamento
- (adv.) (1) rapidamente
- (s.) (1) roda livre de uma bicicleta
- $\bullet$  (v.) (1) voar (2) esvoaçar (3) flutuar no ar (4) volatilizar



 $\bullet$  (s.) (1) espaçonave (2) dirigível (3) aeronave

飞碟	(3,14画)
«fēidié»	Radicais 飛、石

 $\bullet$  (s.) (1) disco-voador, OVNI, UFO (2) frisbee

飞机		(3,6画)
«fēijī»	HSK 1	Radicais 飛、木

● (s.) [clas.:架] (1) avião

飞机票 «fēijī piào» (3,6,11画) Radicais 飛、木、示

● (s.) [clas.:张] (1) bilhete de avião Veja também: 机票 (p. 112) «jī piào»



- (s.) (1) voo (2) aviação
- $\bullet$  (v.) (1) voar; fazer um voo (2) (aviões, foguetes, etc.) voar no ar



- (Substantivo Próprio) (1) África, abreviação de 非洲 (2) sobrenome Fei
- (adv.) (1) Em resposta a "不", indica necessidade (deve)
- (pref.) (1) indicando negatividade ou exclusão
- (*s.*) (1) engano; erro
- $\bullet$  (v) (1) opor-se a; culpar; censurar (2) não estar em conformidade com; ser contrário a (3) não ser (4) ter que; simplesmente precisar (fazer algo)

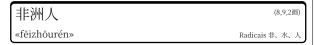
Veja também: 不 (p. 24) e 非洲 (p. 74) «fēizhōu»



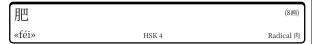
• (adv.) (1) extraordinário (2) altamente (3) muito

丰洲	(8,9画)
«fēizhōu»	Radicais非、水

● (*Substantivo Próprio*) (1) África



• (s.) (1) africano (2) pessoa ou povo da África



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fei
- (*adj.*) (1) gordo; gorduroso (2) fértil; rico (3) solto e largo; folgado (4) inchaço (de órgão interno)
- $\bullet$  (s.) (1) fertilizante; esterco
- $\bullet$  (v.) (1) fertilizar; adubar (2) enriquecer com renda ilegal, ilícita



● (s.) (1) babuíno

费
(9画)
«fèi» HSK 3 Radical 貝

- (Substantivo Próprio) (1) Fei
- $\bullet$  (s.) (1) taxa; despesa; encargo
- (v.) (1) custar; gastar; desperdiçar

费用		(9,5画)
«fèi yòng»	HSK 3	Radicais 貝、用

● (s.) [clas.:笔,个] (1) custo; despesa; desembolso



- (s.) (1) parte ou subdivisão (2) fração (3) um décimo (de certas unidades) (4) unidade de comprimento equivalente a 0,33cm (5) minuto (unidade de tempo) (6) minuto (unidade de medida angular) (7) um ponto (em esportes e jogos) (8) 0,01 yuan (unidade de dinheiro)
- (v.) (1) dividir (2) separar (3) distribuir (4) atribuir (5) distinguir (bom e mau)

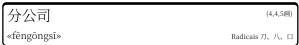
Veja: 分 (p. 75) «fèn»



- (adv.) (1) diferentemente; de maneiras diferentes
- (s.) (1) diferença
- ullet (v.) (1) partir; deixar um ao outro (2) distinguir; diferenciar



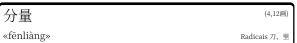
• (*v*.) (1) espalhar; distribuir; dispersar (em uma determinada área)



• (s.) (1) sucursal (2) filial de companhia



• (v.+compl.) (1) separar (2) dividir (3) desacoplar (4) desempacotar (5) quebrar (6) desmembrar (7) romper (8) desfazer (9) desvincular (10) distribuir (11) separar de (em) (12) dividir...de... (13) separar de



(s.) (1) componente vetorial

分配«fēnpèi» 分量«fènliang»

分配		(4,10画)
«fēnpèi»	HSK 3	Radicais 刀、酉

 $\bullet$  (v.) (1) atribuir; dispor (2) atribuir; compartilhar; distribuir



- (adj.) (1) espalhado; disperso; desviado; fragmentado; sem foco
- (v.) (1) dispersar; espalhar; descentralizar (2) separar-se; desunir-se



 $\bullet$  (v.+compl.) (1) separar; romper; terminar um relacionamento ou um casal (2) separar-se (de uma empresa); dizer adeus; despedir-se da família, dos amigos, etc.

分数		(4,13画)
«fēn shù»	HSK 2	Radicais 刀、攴

• (s.) (1) fração (2) número fracionário (3) marca (4) nota (5) ponto

分为		(4,4画)
«fēn wéi»	HSK 4	Radicais刀、丶

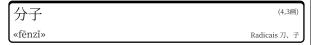
(v.) (1) subdividir; dividir algo em

分之		(4,3画)
«fēn zhī»	HSK 4	Radicais刀、丶

- (expr.) (1) indicando uma fração; formatação e leitura de frações, ou seja, partes de um total Exemplo:
  - (i) 顾客减少了三分之一。 (O número de clientes caiu em um terco.)

```
(4,9画
分钟
«fēnzhōng»
                                                    Radicais Л. 🕏
                              HSK 2
```

 $\bullet$  (s.) (1) minuto (usado em intervalos de tempo)



• (s.) (1) molécula (2) (matemática) numerador de uma fração

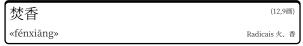
Veja: 分子 (p. 76) «fènzĭ»

分组		(4,8画)
«fēn zǔ»	HSK 3	Radicais 刀、糸

(v.) (1) agrupar; dividir em grupos

```
纷纷
                                                            (7.7画)
«fēnfēn»
                                                      Radicais 糸、糸
                             HSK 4
```

- (adj.) (1) numeroso e confuso; muitos e desorde-
- (adv.) (1) um após o outro; em sucessão; em rápida sucessão



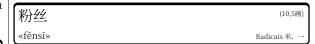
 $\bullet$  (v.) (1) queimar incenso



- $\bullet$  (s.) (1) pó (2) pó cosmético facial (3) alimento preparado a partir de amido (4) macarrão feito de qualquer tipo de farinha
- $\bullet$  (v.) (1) tornar algo em pó (2) ser um fã de



(s.) (1) cor-de-rosa



- (s.) (1) (empréstimo linguístico) fã (2) entusiasta de alguém ou alguma coisa
- (s.) [clas.:把] (1) aletria de amido de feijão (2) aletria chinesa (3) macarrão de celofane ou macarrão de vidro (transparente)



 $\bullet$  (s.) (1) parte (2) ingrediente (3) componente **Veja:** 分 (p. 74) «fēn»



• (s.) (1) tamanho da porção (comida)



 $\bullet$  (s.) (1) quantidade (2) peso (3) medida (p. 74) e 分量 分量

汉葡词典 75 分子 《fènzǐ》 (4,3画) Radicais 刀、子

● (s.) (1) membros de uma classe ou grupo (2) elementos políticos (como intelectuais ou extremistas) Veja: 分子 (p. 75) «fēnzǐ»



• (*clas.*) (1) para presentes, jornais, revistas, papéis, relatórios, contratos, etc. ou pratos (refeição)

奋斗		(8,4画)
«fèndòu»	HSK 4	Radicais大、斗

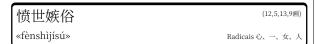
 $\bullet$  (v) (1) lutar; esforçar-se; batalhar; trabalhar duro para atingir um determinado objetivo



• (v.) (1) lutar bravamente (2) trabalhar duro



- (adj.) (1) zangado (2) indignado
- (s.) (1) ira



• (v.) (1) ser cínico (2) ser amargurado

丰富		(4,12回)
«fēngfù»	HSK 3	Radicais   、宀

- (adj.) (1) rico; abundante; pleno
- (v.) (1) enriquecer

丰收	(4,6画)
«fēngshōu»	Radicais丨、攴

 $\bullet$  (s.) (1) colheita abundante



● (s.) [clas.:阵,丝] (1) vento

风格		(4,10画)
«fēnggé»	HSK 4	Radicais 風、木

• (s.) (1) modo; estilo; maneira; caráter (2) características das criações literárias de diferentes épocas, povos, escolas ou indivíduos em termos de conteúdo ideológico e técnicas artísticas

风景		(4,12画)
«fēngjǐng»	HSK 4	Radicais 風、日

• (s.) [clas.:种,处,道] (1) cenário; paisagem; cenários e vistas que podem ser apreciados, inclui paisagens, flores, árvores, edifícios e determinados fenômenos naturais

风扇	(4,10画)
«fēngshàn»	Radicais 風、户

• (s.) (1) ventilador elétrico

风俗		(4,9画)
«fēngsú»	HSK 4	Radicais 風、人

 $\bullet$  (s.) [clas.:种,个,些] (1) costumes; a soma de costumes sociais, maneiras, hábitos, etc., desenvolvidos ao longo do tempo.

风险		(4,9画)
«fēngxiǎn»	HSK 3	Radicais 風、阜

● (s.) [clas.:个,种,项,类] (1) risco; perigo

风筝	(4,12画)
«fēngzheng»	Radicais 風、竹

• (s.) (1) pipa (2) papagaio (3) pandorga



 $\bullet$  (s.) (1) folha de bordo (maple, tipo de árvore)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Feng
- ullet (clas.) (1) para objetos selados, especialmente cartas
- $\bullet$  (v.) (1) conceder um título (2) conferir (3) conceder (4) selar



- (adj.) (1) fechado; aqueles que não têm contato com o mundo exterior; aqueles que são muito conservadores (em seu pensamento) e não se comunicam com os outros
- $\bullet$  (v.) (1) selar; fechar; lacrar; vedar; de modo a impedir a passagem, o uso ou a abertura



 $\bullet$  (s.) (1) contracapa de um livro

封冻«fēngdòng» 
夫人«fūrén»

封冻 «fēngdòng» Radicais サ、?

• (v.) (1) congelar (água ou terra)

封盖 (9,11画)
«fēnggài» Radicais 寸、皿

- (s.) (1) boné (2) capa (3) selo
- (v.) (1) cobrir

封建 (9,8画) «fēngjiàn» Radicais 寸、 ٤

- (*adj.*) (1) feudal
- $\bullet$  (s.) (1) feudalismo

封口 (9,3画) «fēngkǒu» Radicais 寸、ロ

• (v.) (1) selar (2) fechar (3) curar (uma ferida) (4) manter os lábios selados

封面 (9,9画)
«fēngmiàn» Radicais 寸、面

• (s.) (1) capa (de uma publicação) (2) sobrecapa

封印 (9.5画) «fēngyìn» Radicais ナ、ロ

 $\bullet$  (s.) (1) selo (em envelopes)

封斋 (9,10画) «fēngzhāi» Radicais 寸、文

• (Substantivo Próprio) (1) Ramadã (Islã)

**疯狂** (9,7画) «fēngkuáng» Radicais f\*、犬

• (adj.) (1) louco (2) frenético (3) selvagem

缝纫
(13,6團)
«féngrèn»
Radicais 糸、糸

● (v.) (1) costurar

**缝**纫机 (13,6,6画) «féngrènjī» Radicais 糸、糸、木

● (s.) [clas.:架] (1) máquina de costura

风凰 (4,11画) Radicais 儿、凡

• (s.) (1) fênix

佛	(7回)
«fó»	Radical 人

● (*Substantivo Próprio*) (1) Buda, abreviação de 佛陀 (2) Budismo

Veja também: 佛陀 (p. 77)

«fótuó»

佛陀 (7,7画) «fótuó» Radicais 人、阜

• (s.) (1) Buda (uma pessoa que atingiu a Budeidade, ou especificamente Siddhartha Gautama)

否定 (7,8團)

«fǒudìng» HSK 3 Radicais 口、宀

- (*adj.*) (1) negativo
- (s.) (1) negativo (resposta); negação
- $\bullet$  (v.) (1) rejeitar; negar

否认 (7,4画)

«fǒurèn» HSK 3 Radicais 口、盲

 $\bullet$  (v.) (1) negar; repudiar

否则 (7,6画) «fǒuzé» HSK 4 Radicais 口、刀

• (conj.) (1) senão; se não; ou então; se não for isso

夫妇 (4,6團) «fūfù» HSK 4 Radicais 大、女

• (s.) [clas.:对] (1) casal; marido e mulher

夫妻

(4,8画)

«fūqī»

HSK 4

Radicais 大、女

• (s.) [clas.:对] (1) casal; marido e mulher

夫人 (4,2画) «fūrén» HSK 4 Radicais 大、人

• (s.) [clas.:位] (1) senhora; *lady*; madame; na antiguidade, as esposas dos senhores feudais eram chamadas de "madame" e, nas dinastias Ming e Qing, as esposas dos oficiais de primeiro e segundo escalão eram chamadas de "madame", que mais tarde foi usada para homenagear as esposas das pessoas em geral e agora é usada principalmente em ocasiões diplomáticas

佛 《fú》 (7画) Radical 人

 $\bullet$  (adv.) (1) aparentemente

• (s.) (1) ornamento da cabeça (feminino)

**Veja:** 佛 (p. 77) "fó»

扶梯 (7,11画) «fútī» Radicais手、木

 $\bullet$  (s.) (1) escada rolante

服 (8團) «fú» Radical 月

- $\bullet$  (s.) (1) roupas (2) vestido (3) vestuário (4) roupa de luto
- (v.) (1) servir (nas forças armadas, uma sentença de prisão, etc.) (2) obedecer (3) ser convencido (por um argumento) (4) convencer (5) admirar (6) aclimatar (7) tomar (medicamento) (8) usar roupas de luto

服务 (8,5團) «fú wù» HSK 2 Radicais 月、カ

• (v.) (1) prestar serviço a (2) estar a serviço de (3) servir (4) trabalhar (5) servir

服务员 (8,5,7画)

«fúwùyuán» Radicais 月, 为, 口

 $\bullet$  (s.) (1) atendente (2) garçom (3) garçonete (4) pessoal de atendimento ao cliente

服装 (8,12画)

«fúzhuāng» HSK 3 Radicais 月、衣

● (s.) [clas.:套,件,身] (1) roupas; trajes; fantasias

浮力 (10,2画)

«fúlì» Radicais 氷、カ

• (s.) (1) flutuabilidade

浮图 (10,8画)
«fútú» Radicais 水、□

- (*Substantivo Próprio*) (1) Termo alternativo para 佛陀
- Variante de 浮屠 (p. 78)

Veja também: 佛陀 (p. 77) «fótuó» 浮屠 (10,11画)
«fútú» Radicais水、尸

● (*Substantivo Próprio*) (1) Buda (2) Templo (Stupa) Budista (transliteração de Pali Thuo)

符号 (11,5画) «fúhào» HSK 4 Radicais 竹、口

● (s.) [clas.:↑] (1) marca; símbolo; sinais que marcam as coisas insígnia; emblema; um símbolo usado no corpo para indicar posição, status, etc.

符合 (11,6画) «fúhé» HSK 4 Radicais 竹、口

- (*conj.*) (1) de acordo com; concordando com; contando com; alinhado com
- $\bullet$  (v) (1) concordar com; estar em conformidade com; corresponder com (2) gerenciar; lidar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fu
- (s.) (1) benção; felicidade; boa sorte; boa fortuna
- $\bullet$  (v.) (1) curvar-se; reverenciar

福克斯 (13,7,12画) «fúkèsī» Radicais示、十、斤

• (Substantivo Próprio) (1) Fox (empresa de mídia) (2) Focus (automóvel fabricado pela Ford)

福泽 (13,8画)
«fúzé» Radicais 示、水

● (s.) (1) boa sorte

父母 «fù mǔ» HSK 3 Radicais 父、毋

● (*s.*) (1) pai e mãe; pais

父母亲
《fùmǔqīn》

(4.5.9画)
Radicais 父、毋、一

• (*s.*) (1) pais

父亲 «fùqīn» HSK 3 Radicais 久一

● (*s.*) [clas.:个,位] (1) pai

付«fù»

付 (5画) «fù» HSK 3 Radical人

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fu
- (*clas.*) (1) para pares ou conjuntos de coisas (2) para expressões faciais
- $\bullet$  (v.) (1) comprometer-se a; entregar (entregar) a; entregar (2) pagar



• (v.) (1) pagar; gastar; entregar (dinheiro, consideração, etc.)



- $\bullet$  (s.) (1) pagamento
- (v.+compl.) (1) pagar uma quantia em dinheiro



- (*s.*) (1) carga; fardo; frete; ônus; pressão ou responsabilidade, despesas, etc.
- $\bullet$  (v.) (1) carregar; carregar (um fardo); assumir (responsabilidade, trabalho, despesas, etc.)



- $\bullet$  (adj.) (1) consciencioso
- ullet (v.) (1) ser responsável por; estar encarregado de



- (adj.) (1) perto; vizinho
- (s.) (1) vizinhança; bairro



• (clas.) (1) (para remédio) dose

**Veja:** 服 (p. 78) <sub>«fú»</sub>

复活节 (9,9,5㎜) Radicais 久、水、艸

• (Substantivo Próprio) (1) Páscoa

复刻	(9,8画)
«fùkè»	Radicais 夊、刀

• (v.) (1) reimprimir (um trabalho que esteve fora do catálogo) (2) reeditar (um disco de vinil, um CD, etc.) (3) replicar (4) recriar (5) (empréstimo linguístico) (computação) *fork* 



- (*s.*) (1) revisão
- (v.) (1) rever (2) revisar



• (v.) (1) fotografar; fotocopiar; duplicar



● (adj.) (1) complexo; complicado



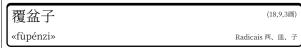
• (v.) (1) copiar; duplicar; reproduzir; fazer uma cópia de; fazer uma cópia do original ou reproduzi-lo, reimprimi-lo ou copiá-lo em sua forma original (geralmente referindo-se a relíquias culturais ou obras de arte)



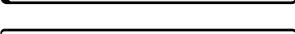
• (*clas.*) (1) para pares, conjuntos de coisas e expressões faciais (2) para óculos, luvas, etc.



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Fu
- (adj.) (1) rico; póspero (2) rico; abundante
- $\bullet$  (s.) (1) fortuna; riqueza



 $\bullet$  (s.) (1) framboesa



G



• (v.) (1) deveria (2) é a vez de alguém fazer algo (3) merecer (4) dever



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gai
- (v.) (1) mudar (2) transformar (3) revisar (4) alterar (5) modificar (6) retificar (7) corrigir (8) mudar para (fazer outra coisa)



• (v.) (1) mudar (2) alterar (3) transformar (4) virar (5) converter (6) moldar (7) modificar



- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) melhoria
- $\bullet$  (v.) (1) aprimorar; aperfeiçoar; melhorar; tornar melhor modificar



• (v.) (1) melhorar (algo) (2) reformar (um sistema)



 $\bullet$  (v.) (1) melhorar; amenizar; mudar a situação original para torná-la melhor



 $\bullet$  (v.) (1) melhorar a relação

改善通讯	(7,12,10,5画)
«gǎishàntōngxùn»	Radicais 攴、口、辵、言

• (v.) (1) melhorar a comunicação

改造		(7,10画)
«gǎi zào»	HSK 3	Radicais 支、走

 $\bullet$  (v.) (1) transformar; renovar (2) remodelar

改正		(7,5画)
«gǎi zhèng»	HSK 4	Radicais 支、止

• (v.) (1) corrigir; emendar; mudar o errado para o correto



● (s.) (1) usado em 芥蓝 «gàilán»

芥兰	(7,5画)
«gàilán»	Radicais艸、八

● Variante de 芥蓝 (p. 80)



ullet (s.) (1) brócolis chinês (2) couve chinesa (3) mostarda

Veja: 格兰菜 (p. 85) «géláncài»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gai
- (adj.) (1) excelente; soberbo; fantástico
- (adv.) (1) cerca de; ao redor; aproximadamente; expressa um julgamento especulativo sobre algo, ou uma explicação da causa, o que é equivalente a "大概" ou "原来"
- (conj.) (1) para; porque; dando continuidade à frase anterior, afirmando a razão ou causa, com tom incerto
- (s.) (1) tampa; capa; cobertura; algo que cobre ou sela a parte superior de um objeto (2) carapaça; concha (de tartaruga, caranguejo, etc.); ossos em formato de crânio em certas partes do corpo humano; as conchas nas costas de certos animais (3) dossel; capota; toldo (4) nivelador (uma ferramenta agrícola usada para nivelar terras)
- (v) (1) cobrir; proteger; colocar uma capa em; colocar uma tampa em um objeto (2) selar; afixar um selo em (3) superar; sobressair; sobrepujar; ultrapassar (4) construir; colocar para cima (5) esconder; ocultar; encobrir (6) nivelar o terreno com um nivelador (ferramenta agrícola)

Veja: 盖 (p. 85) «gě»

Veja também: 大概 (p. 46) e 原来 (p. 302) «dàgài» «yuánlái»



- (*adj.*) (1) genérico; simples e claro, captando o conteúdo principal
- $\bullet$  (s.) (1) generalização
- $\bullet$  (v.) (1) generalizar; resumir



● (s.) [clas.:↑] (1) ideia; noção; conceito; concepção

干<sub>«gǎn»</sub> 赶早<sub>«gǎnzǎo»</sub>

子 (3画) 《gān》 HSK1 Kangxi 51 Radical  $\mp$ 

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gan
- (v.) (1) preocupar (2) ignorar (3) interferir

**Veja:** ∓ (p. 82) <sub>«gàn»</sub>



- (interj.) (1) Saúde!
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) fazer um brinde (2) brindar até a última gota



• (adj.) (1) limpo (2) arrumado

```
干你屁事
《gān nǐ pìshì》

Radicais Ŧ、人、ㄕ、」
```

• (interj.) (1) Foda-se!



● Variante de 干预 (p. 81)

干预	(3,10画)
«gānyù»	Radicais 干、頁

- $\bullet$  (s.) (1) intervenção
- $\bullet$  (v.) (1) intervir (2) intrometer-se



● (s.) (1) batata doce



• (v.) (1) estar disposto a (2) resignar-se a



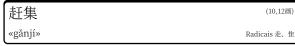
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gan
- (*prep.*) (1) por; até
- (v.) (1) ultrapassar; alcançar (2) perseguir; correr para; correr atrás; tentar pegar (3) dirigir (4) expulsar; afastar (5) encontrar; deparar-se com; esbarrar em; acontecer com; encontrar-se em (uma situação); aproveitar-se de (uma oportunidade) (6) ir para

赶到		(10,8画)
«gǎn dào»	HSK 3	Radicais 走、刀

 $\bullet$  (v.) (1) apressar (para algum lugar); avançar de súbito



● (*v.*) (1) apressar



 $\bullet$  (v.) (1) ir a uma feira (2) ir ao mercado



 $\bullet$  (v) (1) transportar mercadorias para ganhar a vida (especialmente de burro) (2) trabalhar como carroceiro ou porteiro



• (adv.) (1) apressadamente; sem demora

赶快		(10,7画)
«gǎnkuài»	HSK 3	Radicais 走、心

• (adv.) (1) rapidamente; imediatamente



• (v.) (1) apressar a jornada (2) apressar-se



 $\bullet$  (v.) (1) acelerar (2) apressar (3) se apressar



• (v.) (1) afastar (2) forçar a saída (3) repelir



- $\bullet$  (adv.) (1) a tempo para
- (v.) (1) alcançar (2) ultrapassar



• (adv.) (1) o mais breve possível (2) na primeira oportunidade (3) antes que seja tarde (4) quanto antes melhor

赶走 «gǎnzǒu» (10,7画) Radicais 走、走

• (v.) (1) expulsar (2) voltar atrás



- (adj.) (1) ousado; corajoso; bravo
- (adv.) (1) talvez; provavelmente
- $\bullet$  (v.) (1) ousar; aventurar-se (2) ter a confiança de; ter certeza (3) tornar ousado; aventurar-se



• (adv.) (1) claro (2) acontece que...



● (v.) (1) sentir (2) perceber

感动		(13,6画)
«gǎndòng»	HSK 2	Radicais心、力

 $\bullet$  (v.) (1) mover (alguém) (2) tocar (alguém emocionalmente)



- ullet (s.) (1) sentimento (2) impressão (3) sensação
- (*v.*) (1) sentir (2) perceber

感冒		(13,9画)
«gǎnmào»	HSK 3	Radicais 心、日

- (adj.) (1) interessado
- $\bullet$  (s.) [clas.:场,次] (1) resfriado; resfriado comum; gripe
- $\bullet$  (v.) (1) pegar (ter) um resfriado

感情		(13,11画)
«gǎnqíng»	HSK 3	Radicais心、心

● (s.) [clas.:份,个,种] (1) emoção; sentimento (2) amor; afeição; apego



- (s.) (1) infecção
- $\bullet$  (v.) (1) infectar (2) (figurativo) influenciar

感受		(13,8画)
«gănshòu»	HSK 3	Radicais 心、又

- (s.) (1) percepção ; sentimento; experiência
- $\bullet$  (v.) (1) sentir; sentir (através dos sentidos); experimentar



• (s.) (1) gratidão (2) agradecimento



 $\bullet$  (v.) (1) estar interessado

Veja: 对.....感兴趣 (p. 65) «duì gǎnxìngqù»



 $\bullet$  (s.) (1) futebol jogado com bola oval (rúgbi, futebol americano, regras australianas, etc.)



 $\bullet$  (v.) (1) fazer (2) gerenciar (3) trabalhar (4) (gíria) matar (5) (vulgar) foder

Veja: ∓ (p. 81)



 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) trabalhar (2) trabalhar em um emprego



 $\bullet$  (v.) (1) trabalhar em um emprego



- (*pron.*) (1) por que?
- (v.) (1) o que fazer?



 $\bullet$  (v.) (1) o que fazer? (2) o que está fazendo?



- (adj.) (1) duro (sentido de difícil) (2) forte
- (adv.) (1) apenas (2) exatamente (3) há pouco tempo (4) por muito pouco (5) assim que

刚才«gāngcái» 高速«gão sù»



• (adv.) (1) ainda agora (2) há pouco tempo

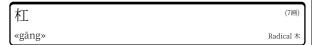


• (*adv.*) (1) apenas (2) apenas agora (3) um momento atrás (4) por muito pouco



 $\bullet$  (v.) (1) levantar com as duas mãos (2) carregar alguma coisa juntos (duas ou mais pessoas)

**Veja:** 担 (p. 138) «káng»



 $\bullet$  (s.) (1) mastro de bandeira (2) poste (3) passarela

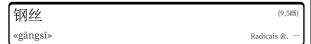
**Veja:** 杠 (p. 83) «gàng»



● (s.) (1) aço



● (s.) [clas.:架,台] (1) piano



 $\bullet$  (s.) (1) cabo de aço (2) corda bamba



- (s.) (1) vara grossa (2) barra (3) linha grossa (4) padrão, critério (5) hífen, traço
- (v.) (1) marcar com uma linha grossa (2) afiar (faca, navalha, etc.)

Veja: 杠 (p. 83) «gāng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gao
- (*adj.*) (1) alto (2) acima da média
- (pron.) (1) Seu (honorífico)

高潮		(10,15画)
«gāocháo»	HSK 4	Radicais 高、水

• (s.) [clas.:个,场] (1) maré alta; o nível mais alto da maré em um ciclo de maré (2) pico; aumento; maré alta; uma metáfora para o estágio mais próspero de desenvolvimento das coisas (diferente de "低潮") (3) (ficção, drama e filmes) clímax

Veja também: 低潮 (p. 54) «dīcháo»



• (s.) (1) (empréstimo linguístico) golf

高跟鞋	(10,13,15画)
«gāogēnxié»	Radicais 高、足、革

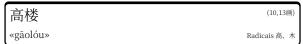
 $\bullet$  (s.) (1) sapatos de salto alto



• (adj.) (1) sênior (2) alto escalão (3) alto nível (4) alto grau (5) grau superior (6) alta qualidade (7) avançado

高价		(10,6團)
«gāo jià»	HSK 4	Radicais 高、人

 $\bullet$  (s.) (1) preço alto; bilhete caro; custo elevado; dispendioso



● (*s.*) [clas.:座] (1) edifício alto (2) edifício de muitos andares (3) arranha-céu



• (adj.) (1) nobre; elevado; descreve um alto padrão moral e uma boa qualidade de pensamento (2) significativo e não de mau gosto



• (s.) (1) expert (2) mestre

高速		(10,10画)
«gāo sù»	HSK 3	Radicais 高、走

- (adj.) (1) alta velocidade
- $\bullet$  (s.) (1) auto-estrada; via expressa

高速公路《gāosùgōnglù》 告诉《gàosù》

高速公路

«gǎosùgônglù»

HSK 3

Radicais 高、 是、八、足

ullet (s.) [clas.:条] (1) via expressa; rodovia; autoestrada

高铁 (10,10画) «gāo tiě» HSK 4 Radicais 高、金

 $\bullet$  (s.) (1) trem de alta velocidade; trem bala

高效 (10,10画)

«gāoxiào» Radicais 高、支

• (adj.) (1) eficiente (2) altamente eficaz



• (*adj.*) (1) feliz (2) contente (3) disposto (a fazer alguma coisa) (4) de bom humor

高中 (10,4画) «gāo zhōng» HSK 2 Radicais 高、 I

ullet (s.) (1) escola secundária (2) escola de segundo grau

糕点
《gāodiǎn》
Radicais \*\*、火

• (s.) (1) bolos (2) pastéis

糕点店
(16,9,8画)
«gāodiǎn diàn»
Radicais 米、火、广

● (*s.*) (1) confeitaria

糕点师
《gāodiǎn shī》

Radicais 米、火、巾

● (s.) (1) confeiteiro

搞 (13團) «gǎo» Radical 手

(v.) (1) fazer

搞错 (13,13画) «gǎocuò» Radicais 手、金

 $\bullet$  (v.) (1) cometer um erro

搞定 (13,8團) «gǎodìng» Radicais手、"

 $\bullet$  (v.) (1) consertar (2) resolver

搞鬼 (13,9画) «gǎoguǐ» Radicais手、鬼

• (v.) (1) fazer travessuras (2) fazer truques

搞好 (13,6画) «gǎohǎo» Radicais 手、女

 $\bullet$  (v.) (1) fazer um ótimo trabalho

搞混 (13,11画) Radicais 手、水

● (*v.*) (1) confundir

搞乱 (13,7團) «gǎoluàn» Radicais 手、Z

• (v.) (1) estragar (2) confundir (3) bagunçar

搞钱 (13,10画) Radicais 手、金

• (v.) (1) fazer dinheiro (2) acumular dinheiro

搞通 (13,10画) Radicais 手、 是

● (*v.*) (1) entender algo

搞笑 (13,10画) «gǎoxiào» Radicais 手、竹

- (adj.) (1) engraçado (2) hilário
- $\bullet$  (v.) (1) fazer as pessoas rirem

稿纸 (15.7画) «gǎozhǐ» Radicais 禾、糸

 $\bullet$  (s.) (1) rascunho (2) manuscrito

告别 (7,7團) «gàobié» HSK 3 Radicais 口、刀

• (*v.+compl.*) (1) dizer adeus a (2) deixar; partir de (3) prestar as últimas homenagens ao falecido

告急 (7,9画) «gàojí» Radicais 口、心

• (v.) (1) estar em estado de emergência (2) relatar uma emergência (3) solicitar assistência de emergência

告诉 (7.7画) 《gàosù》 Radicais 口,盲

• (v.) (1) apresentar queixa (2) registar uma reclamação

Veja: 告诉 (p. 85) «gàosu» 

 $\bullet$  (v.) (1) contar (2) dar a conhecer (3) informar

Veja: 告诉 (p. 84) «gàosù»



 $\bullet$  (s.) (1) irmão mais velho

Veja: 哥哥 (p. 85) «gē ge»

哥哥		(10,10画)
«gē ge»	HSK 1	Radicais □、□

● (s.) [clas.:个,位] (1) irmão mais velho



- (*expr.*) (1) *Brothers!*
- (*s*.) (1) (coloquial) cara (2) irmão (forma diminuta de tratamento entre homens)

```
哥斯拉 (10,12,8画) «gēsīlā» Radicais 口、斤、手
```

• (Substantivo Próprio) (1) Godzilla

Veja também: 酷斯拉 (p. 143) «kùsīlā»



• (*s.*) (1) pombo

搁浅	(12,8画)
«gēqiǎn»	Radicais手、水

 $\bullet$  (v.) (1) ficar encalhado (navio) (2) encalhar (3) (figurativo) encontrar dificuldades e parar



● (s.) [clas.:支,首] (1) canção (2) canto

```
歌迷 (14,9画)
«gē mí» Radicais 欠. 是
```

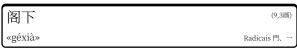
● (*s.*) (1) fã de um cantor

```
歌声 (14,7画)
«gē shēng» HSK 3 Radicais 欠、士
```

 $\bullet$  (s.) (1) voz cantada; som de canto

```
歌手
《gē shǒu》
HSK 3
Radicais 欠、手
```

● (s.) [clas.:个,位,名] (1) cantor; vocalista



• (*pron.*) (1) Sua Excelência (2) Sua Majestade (3) *Sire* 



 $\bullet$  (s.) (1) brócolis chinês (2) couve chinesa (3) mostarda

Veja: 芥蓝 (p. 80) «gàilán»



• (adv.) (1) especialmente; particularmente; ainda mais; indica mais do que a média (2) adicionalmente; indica adicional ou extra



- (adj.) (1) seguinte; vizinho
- $\bullet$  (v.) (1) dividir; separar; bloquear; obstruir (2) estar a uma distância de, após ou em um intervalo de



• (v.) (1) separar; manter separado; barricar; separar completamente duas pessoas (ou coisas) ou duas partes de uma coisa que estão intimamente unidas



● (*pron.*) (1) usado em 自个儿



• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ge

汉葡词典

根据<sub>«gēnjù»</sub>



- (clas.) (1) para objetos e pessoas em geral
- (*pron.*) (1) isto (2) aquilo
- (s.) (1) indivíduo (2) tamanho

**Veja:** ↑ (p. 85)



- (adj.) (1) muito poucos; excepcionais
- $\bullet$  (adv.) (1) separadamente; individualmente; isoladamente



- (pron.) (1) pessoal; si mesmo
- (s.) [clas.:↑] (1) indivíduo



• (s.) (1) pessoa ou organismo individual



 $\bullet$  (s.) (1) caráter individual; individualidade; personalidade



 $\bullet$  (s.) (1) altura (2) estatura



- (*adv.*) (1) indica que mais de uma pessoa ou coisa está fazendo algo ou tem um determinado atributo
- (pron.) (1) todo; todos; cada (2) diferentes entre si; vários



 $\bullet$  (s.) (1) todos os lugares; vários lugares



• (adv./pron.) (1) cada (2) um a um; um após o outro



● (*pron.*) (1) todos (2) cada



• (adv.) (1) todos os tipos; vários; cada tipo



• (pron.) (1) cada; respectivo; por si mesmo



- (prep.) (1) a (2) para
- $\bullet$  (v.) (1) dar (2) permitir (3) fazer alguma coisa (para alguém)

Veja: 给 (p. 114)



● (*expr.*) (1) telefonar para alguém

Veja: 打电话 (p. 45) «dǎ diàn huà»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gen
- (*adv.*) (1) completamente; minuciosamente; radicalmente
- (clas.) (1) para objetos finos, alongados
- (s.) (1) raiz (de uma planta) (2) descendentes; posteridade; analogia com as gerações futuras (3) raiz (abreviação de raiz quadrada) (4) radical (química, refere-se a radicais carregados) (5) base; pé; raiz; parte inferior, base ou parte de um objeto que está presa a outra coisa (6) a parte de baixo das coisas; fonte; a origem das coisas (7) base; fundamento



- (adj.) (1) básico; essencial; fundamental
- $\bullet$  (adv.) (1) sempre; simplesmente; absolutamente; de qualquer modo (2) radically; thoroughly
- (*s.*) [clas.:个] (1) base; raiz; fundação



- (*prep.*) [clas.:↑] (1) com base em; de acordo com; à luz de
- (s.) (1) base; fundamentos; razão; fundo; alicerce
- (v.) (1) basear; usar algo como premissa para uma conclusão ou como base para uma ação verbal

跟 (13團) «gēn» HSK 1 Radical 足

- (conj.) (1) e; com
- (*prep.*) (1) com
- $\bullet$  (v.) (1) acompanhar junto (2) seguir de perto (3) ir com



- $\bullet$  (s.) (1) vigia (por exemplo, de sentinela ou guarda)
- $\bullet$  (v.) (1) alterar ou substituir (2) experimentar

Veja: 更 (p. 87) «gèng»



• (*adv.*) (1) mais (2) ainda mais

Veja: 更 (p. 87) «gēng»



• (adv.) (1) mais; ainda mais; em maior grau



• (s.) (1) trabalho (2) trabalhador (3) habilidade (4) profissão (5) comércio (6) ofício



 $\bullet$  (s.) [clas.:家,座,个] (1) fábrica; moinho; planta; obras

```
工尺谱
《gōng chě pů》
Radicais エ、戸、音
```

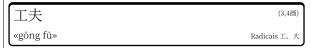
ullet (s.) (1) notação musical tradicional chinesa que usa caracteres chineses para representar notas musicais



• (s.) [clas.:个,项] (1) projeto; programa; trabalhos que utilizam equipamentos grandes e complexos, como projetos de reconstrução urbana e projetos de cestas de alimentos, etc. (2) engenharia; departamentos de produção e manufatura usam equipamentos grandes e complexos para realizar seu trabalho

```
工程师
《gōngchéngshī》
HSK 3
Radicais 工、禾、巾
```

● (s.) [clas.:个,名] (1) engenheiro



● (s.) [clas.:个] (1) tempo (2) tempo livre; lazer Veja: 工夫 (p. 87) «gōng fu»



● (s.) (1) (um período de) tempo (2) tempo livre Veja: 工夫 (p. 87) «gōng fū»



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) ferramenta; implemento (2) ferramenta; meio; instrumento



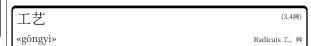
• (s.) (1) tempo de serviço (2) senioridade



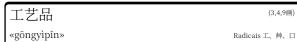
● (s.) (1) trabalhador (2) operário (3) mão de obra de fábrica



● (s.) (1) indústria



• (s.) (1) artesanato



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) artigo de artesanato (2) trabalho manual



● (s.) [clas.:份,个,年,月,天] (1) pagamento; salário



- (s.) [clas.:个,份,项] (1) trabalho (2) tarefa
- (v.) (1) trabalhar (2) operar (uma máquina)



 $\bullet$  (v.) (1) promulgar; anunciar; publicar; tornar público



● (s.) (1) abreviação de 公共汽车, ônibus

Veja: 公共汽车 (p. 88) «gōnggòngqìchē»

Veja também: 公共 (p. 88) «gōng gòng»



- (adj.) (1) público; comum; comunal
- (s.) (1) ônibus

Veja também: 公车 (p. 88) e 公共汽车 (p. «gōngchē» (p. «gōnggòngqìchē»

88)



● (s.) [clas.:辆,班] (1) ônibus

Veja: 公车 (p. 88) «gōngchē»

Veja também: 公共 (p. 88)

«gōng gòng»



ullet (s.) [clas.:辆] (1) ônibus urbano (2) veículo de transporte público



• (clas.) (1) quilograma (kg)

公开		(4,4画)
«gōngkāi»	HSK 3	Radicais 八、廾

- (adj.) (1) aberto; público
- (v.) (1) tornar público

公克 «gōngkè» (4,7画) Radicais八、+

 $\bullet$  (s.) (1) grama (medida de peso)

公里		(4,7画)
«gōnglǐ»	HSK 2	Radicais 八、里

 $\bullet$  (s.) (1) quilômetro

公路		(4,13画)
«gōng lù»	HSK 2	Radicais 八、足

● (s.) [clas.:条] (1) rodovia (2) via de trânsito (3) estrada (4) auto-estrada



• (s.) (1) cidadão; civil



 $\bullet$  (adj.) (1) justo (2) imparcial (3) equitativo



 $\bullet$  (s.) [clas.:家] (1) empresa (2) companhia (3) corporação (4) firma



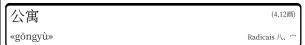
(s.) (1) governança corporativa



● (s.) [clas.:个,名] (1) funcionário público



● (s.) [clas.:部] (1) telefone público



ullet (s.) [clas.:套] (1) prédio de apartamentos (2) pensão



• (s.) (1) D.C. (Depois de Cristo); a era cristã; um método internacionalmente aceito de registro de datas, o ano lendário do nascimento de Jesus é 1 d.C., também conhecido como o primeiro ano da Era Comum, e é denotado por D.C.

Veja também: 前 (p. 188) «qián»



● (s.) [clas.:座] (1) parque (para recreação pública)

功臣<sub>«gŏngchén»</sub> 构<sub>«gòu»</sub>

功臣 (5,6團) «gōngchén» Radicais カ、臣

• (s.) (1) oficial meritório (2) pessoa que presta serviço excepcional, herói (3) (fig.) alguém que desempenha um papel vital



- (Substantivo Próprio) (1) Gongfu (Kung Fu), arte marcial
- (s.) [clas.:番] (1) habilidade; feitura (2) luta acrobática; habilidade em artes marciais (3) esforço; tempo e energia



● (s.) [clas.:份,门] (1) trabalho escolar; dever de casa (2) tarefa; lições; lição escolar

功能		(5,10画)
«gōngnéng»	HSK 3	Radicais力、肉

● (*s.*) [clas.:种,项] (1) função

供应		(8,7画)
«gōng yìng»	HSK 4	Radicais 人、广

 $\bullet$  (v.) (1) fornecer; acomodar



- (*Substantivo Próprio*) (1) Abreviação de Partido Comunista (2) sobrenome Gong
- (*adj.*) (1) conjunto; mútuo; geral; comum; o mesmo para todos
- (*adv.*) (1) juntos; juntamente; conjuntamente (2) em sua totalidade; em todos
- $\bullet$  (v.) (1) compartilhar com; empreender ou realizar em conjunto

```
共产 (6,6團) 《gòngchǎn》 Radicais 八、一
```

- (adj.) (1) comunista
- $\bullet$  (s.) (1) comunismo



• (Substantivo Próprio) (1) Partido Comunista

```
共同 (6,6團) 《gòngtóng》 HSK 3 Radicais 八、口
```

- (adj.) (1) comum; compartilhado; colaborativo
- (adv.) (1) juntos; conjuntamente

```
共同体
《gòngtóngtǐ》
Radicais 八、口、人
```

 $\bullet$  (s.) (1) comunidade

```
共有 (6,6團) 《gòng yǒu》 HSK 3 Radicais 八、月
```

• (v.) (1) ter completamente; compartilhar; possuir (por todos)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gou
- $\bullet$  (v.) (1) atrair (2) excitar (3) marcar (4) atacar (5) delinear (6) conspirar
- Variante de 钩 (p. 89)

Veja: 勾 (p. 89) «gòu»



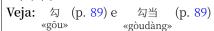
- (s.) (1) gancho (2) check mark (3) tick
- $\bullet$  (v.) (1) enganchar (2) costurar



● (*s.*) [clas.:条,只] (1) cão (2) cachorro

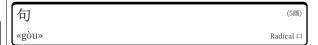


● (s.) (1) usado em 勾当





• (s.) (1) negócio obscuro



● Variante de 勾 (p. 89)

**Veja:** 句 (p. 134) <sup>«jù»</sup>



- (s.) (1) composição literária
- $\bullet$  (v.) (1) construir (2) formar (3) compor
- Variante de 够 (p. 90)

构成«gòuchéng» 古«gǔ»

构成 (8,6画) «gòuchéng» HSK 4 Radicais 木、戈

• (s.) (1) parte; componente; composição; estrutura

 $\bullet$  (v.) (1) formar; compor; constituir; compor; encaixar muitas partes para formar um todo (2) consistir; causar; formar (principalmente em termos jurídicos)

构造 «gòu zào» HSK 4 Radicais 木、 是

ullet (s.) [clas.:种] (1) estrutura; construção; disposição, organização e inter-relação dos componentes

 $\bullet$  (v.) (1) formar; construir

**诟骂** (8,9團) «gòumà» Radicais 言、馬

 $\bullet$  (v.) (1) abusar verbalmente (2) insultar (3) criticar



• (v.) (1) comprar; adquirir; empobrecer

购物 (8.8團) «gòuwù» HSK 4 Radicais 貝、牛

 $\bullet$  (s.) (1) compras; itens comprados; shopping



- (adj.) (1) suficiente
- $\bullet$  (adv.) (1) (antes do adj.) realmente
- (v.) (1) bastar (2) chegar

够本 (11,5團) «gòuběn» Radicais 夕、木

 $\bullet$  (v.) (1) empatar (2) fazer valer o dinheiro

够不着
(11,4,11画)

«gòubuzháo»
Radicais 久一、目

• (v.) (1) ser incapaz de alcançar

够得着
(11,11,11画)
«gòudezháo»
Radicais 夕、月、目

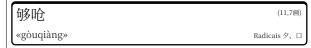
(v.) (1) estar à altura (2) alcançar

够格 (11,10画) «gòugé» Radicais 夕、木

• (adj.) (1) apto (2) qualificado (3) apresentável

够朋友 (11,8,4團) «gòupéngyou» Radicais 夕、月、又

• (v.) (1) ser um amigo verdadeiro



• (*adj.*) (1) suficiente (2) terrível (3) insuportável (4) improvável



● Variante de 够呛 (p. 90)



• (adj.) (1) excelente (2) na medida



- (s.) (1) calcance de um arco e flecha
- $\bullet$  (v.) (1) puxar um arco ao máximo



 $\bullet$  (v.) (1) estimar (2) avaliar (3) calcular



● (s.) [clas.: $\Diamond$ ,  $\uparrow$ ] (1) menina; jovem senhora; mulher solteira (2) filha



 $\bullet$  (adv.) (1) provisoriamente (2) por enquanto



• (adj.) (1) solitário



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gu
- (adj.) (1) arcaico; antigo; antiquíssimo
- (*pref.*) (1) "paleo"; "arqueo"
- $\bullet$  (s.) (1) antiguidade; arcaísmo (2) livros ou ortodoxias de antigos sábios (3) uma forma de poesia pré-Tang

古城
(5,9個)
«gǔchéng»
Radicais 口、土

 $\bullet$  (s.) (1) cidade antiga



 $\bullet$  (*s*.) (1) tempos antigos (2) sociedade antiga; sociedade primitiva (3) antigamente



• (adj.) (1) ancestral (2) antigo (3) velho



• (s.) (1) pessoas dos tempos antigos (2) os antigos (3) espécies humanas extintas, como *Homo erectus* ou *Homo neanderthalensis* (4) (literário) pessoa falecida



● (*s.*) (1) cor bronze

骨		(9画)
«gǔ»	Kangxi 188	Radical 骨

• (s.) (1) osso

骨头		(9,5画)
«gǔtou»	HSK 4	Radicais 骨、大

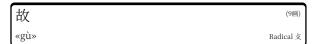
• (s.) [clas.:根,块] (1) osso; tecidos mais duros no corpo de uma pessoa ou de alguns animais que sustentam o corpo ou protegem os órgãos do corpo (2) caráter de uma pessoa; refere-se à qualidade do caráter de uma pessoa

```
鼓掌 (13,12画)
«gǔzhǎng» Radicais 鼓、手
```

• (v.+compl.) (1) aplaudir (2) bater palmas

固定		(8,8画)
«gùdìng»	HSK 4	Radicais □、 宀

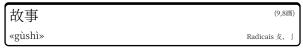
- (adj.) (1) fixo; regular; inalterado ou imóvel
- (v.) (1) consertar; tornar fixo, não mover novamente; colocar as coisas em ordem, não mudá-las novamente



• (conj.) (1) por isso (2) portanto (3) então

故宫	(9,9画)
«gùgōng»	Radicais 支、宀

• (Substantivo Próprio) (1) Palácio Imperial (2) Cidade Proibida



 $\bullet$  (s.) (1) prática antiga

Veja: 故事 (p. 91) «gùshi»



 $\bullet$  (s.) (1) narrativa (2) história (3) conto

Veja: 故事 (p. 91)

«gùshì»



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) cidade natal; terra natal



• (*adv.*) (1) intencionalmente (2) deliberadamente (3) propositalmente



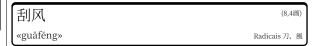
● (s.) [clas.:位] (1) cliente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gua
- (s.) [clas.:↑] (1) qualquer tipo de melão ou cabaça (2) companheiro (termo depreciativo para uma pessoa)



● (*v.*) (1) ventar (2) soprar (vento)



• (v.+compl.) (1) ventar (2) fazer vento

挂 《guà》 HSK 3 Radical 手

- (clas.) (1) para conjuntos ou sequência de itens
- (v.) (1) pendurar; colocar; suspender (2) interromper chamada (telefônica) (3) colocar alguém em contato com; ligar; telefonar pegar carona; ser pego (4) ter em mente; estar preocupado com (5) ser revestido com; ser coberto com (6) colocar em registro; registrar



• (*v.+compl.*) (1) registrar-se (em um hospital, etc.) (2) enviar através de carta registrada



● (s.) (1) carta registrada

挂«guà»



● (*adj.*) (1) bem-comportado (criança) (2) obediente Veja: 乖乖 (p. 92) «guāiguai»



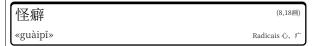
● (*expr.*) (1) Graças a Deus! (2) Oh meu Deus! Veja: 乖乖 (p. 92) "guāiguāi»



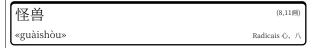
- $\bullet$  (s.) (1) bengala (2) muleta
- $\bullet$  (v.) (1) virar (uma esquina, etc.) (2) cortar (3) sequestrar (4) fraudar (5) apropriar-se indevidamente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guai
- (adj.) (1) estranho; esquisito; peculiar; excêntrico; pitoresco; monstruoso; desconcertante; anormal; incomum
- (adv.) (1) bastante; muito
- (s.) (1) monstro; demônio; diabo; ser maligno
- $\bullet$  (v) (1) achar algo estranho; admirar; ficar surpreso (2) culpar; repreender



- (*adj.*) (1) peculiar
- $\bullet$  (s.) (1) excentricidade (2) peculiaridade (3) hobby estranho



 $\bullet$  (s.) (1) animal raro (2) animal mítico (3) monstro



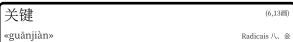
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guan
- (s.) (1) passagem; ponto de controle (2) alfândega; escritórios de cobrança de impostos para exportação e importação de mercadorias (3) ponto de inflexão ou barreira; ponto de virada ou dificuldade (4) momento crítico; mecanismo
- (v.) (1) fechar; encerrar; amarrar algo (2) fechar; trancar (3) encerrar; sair do mercado; falir (4) conceder ou sacar o pagamento de um salário (5) desligar (6) envolver; preocupar-se; conectar-se



• (v.) (1) fechar (2) (empresa) falir



 $\bullet$  (v.) (1) encerrar (2) finalizar (3) desligar



- (*adj.*) (1) crucial
- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) ponto crucial (2) chave



• (v.) (1) fechar (uma porta) (2) fechar (3) desligar (luz, equipamento elétrico etc.)



● (s.) [clas.:个,种] (1) relações; conexões; relacionamento (2) consequência; impacto; significado (3) causa; razão (geralmente usado com 由于 ou 因为) (4) credenciais que mostram filiação a uma organização

 $\bullet$  (v.) (1) preocupar; afetar; ter influência sobre; ter a ver com

Veja também: 因为 (p. 290) e 由于 (p. 294) «yōnwèi»



 $\bullet$  (v.) (1) cuidar de (2) preocupar-se com (3) expressar interesse em (4) mostrar solicitude por



• (prep.) (1) sobre; relativo a; pertencente a; uma questão de; com relação a



- (s.) (1) preocupação; interesse; atenção
- (v.) (1) prestar atenção em; seguir algo de perto; seguir (nas redes sociais)



 $\bullet$  (v.) (1) assistir; pesquisar; observar

观点		(6,9画)
«guāndiǎn»	HSK 2	Radicais 見、火

 $\bullet$  (s.) (1) ponto de vista (2) perspectiva

观看		(6,9画)
«guān kàn»	HSK 3	Radicais 見、目

● (v.) (1) assistir; ver

观念		(6,8画)
«guānniàn»	HSK 3	Radicais 見、心

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) ideia; conceito

观众		(6,6画)
«guānzhòng»	HSK 3	Radicais 見、人

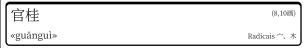
● (s.) [clas.:位,名,批,个] (1) espectador; audiência



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guan
- (*adj.*) (1) propriedade do governo; pertencente ao governo ou ao público (2) público
- (s.) [clas.:个,位] (1) funcionário do governo; oficial; servidor público; titular de cargo; funcionário público nomeado acima de um determinado nível (2) órgão (parte do tecido do corpo)



• (s.) (1) autoridade; (do ou pelo) governo (2) oficial (de uma organização ou instituição)

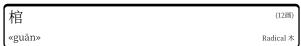


• (s.) (1) canela

| Veja também: 肉桂 (p. 199) | «ròuguì»



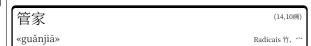
• (s.) (1) chapéu (2) coroa (3) brasão (4) boné Veja: 冠 (p. 94) "guàn"



• (s.) (1) caixão (2) esquife (3) ataúde



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guan
- (adj.) (1) estreito; restrito; limitado; pequeno
- (clas.) (1) para objetos cilíndricos finos
- (conj.) (1) não importa (o que, como, etc.)
- (*prep.*) (1) a função é semelhante a "把", usada especificamente em conjunto com "叫".
- (*s*.) [clas.:根,条,排] (1) cano; tubo (2) instrumento musical de sopro (3) válvula; tubo (4) duto; canal; vasos
- (v.) (1) estar encarregado de; gerenciar; executar; supervisionar (2) administrar; governar (3) sujeitar alguém à disciplina (4) assumir; arcar (5) interferir; incomodar (6) garantir; assegurar; fornecer



- (s.) (1) mordomo (2) governanta
- (v.) (1) administrar uma casa

管理 (14,11画)

«guǎnlǐ» HSK 3 Radicais 竹、玉

 $\bullet$  (v.) (1) gerenciar; executar; administrar; governar; estar encarregado de (2) controlar; gerenciar (3) cuidar de



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guan
- $\bullet$  (v.) (1) colocar um chapéu (2) ser o primeiro (3) dublar

Veja: 冠 (p. 93) «guān»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guang
- (*adj.*) (1) suave; brilhante (2) nu; despido; descoberto (3) esgotado; sem nada sobrando (4) glorioso; gracioso (5) brilhante
- (adv.) (1) somente; sozinho; meramente
- (s.) (1) luz; raio (2) cenário (3) honra; glória; brilho (4) claridade (5) favor; graça (6) momento (7) corpo celeste
- $\bullet$  (v.) (1) glorificar; recuperar; reconquistar (2) estar nu (3) brilhar



ullet (v.) (1) honrar com sua presença, uma palavra de honra, usada para dizer que um convidado chegou



- (adj.) (1) brilhante (2) ingênuo (3) justo; honesto
- (s.) (1) luz



• (s.) [clas.:片,张] (1) CD; disco compacto; um disco circular feito de plástico rígido composto que usa um laser para registrar e ler informações



● Variante de 光盘 (p. 94)



• (s.) (1) poluição luminosa



- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) programa de rádio; transmissão (de rádio)
- $\bullet$  (v) (1) transmitir; estar no ar (2) espalhar-se amplamente; ser conhecido em toda parte



ullet (s.) (1) praça (2) praça pública (3) esplanada



• (s.) (1) quadrilha, uma rotina de exercícios tocada com música em quadrados públicos, parques e praças, popular especialmente entre mulheres de meiaidade e aposentados na China



• (*adj.*) (1) muito difundido (2) (uma área ou espaço) vasto; extenso; em grande escala (3) numeroso



• (Substantivo Próprio) (1) Guangdong



ullet (s.) [clas.:项] (1) publicidade (2) anúncio publicitário



• (v.) (1) perambular; passear; vaguear



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Gui
- (s.) (1) divisão no ábaco com divisor de um dígito
- (v) (1) retornar; voltar para; voltar (ou ir) (2) devolver algo a; dar de volta a (3) convergir; juntar-se (4) encarregar alguém de algo (5) atribuir a; pertencer a (6) usado entre os mesmos verbos, indicando que a ação não levou ao resultado correspondente



• (adv.) (1) tão lento quanto uma tartaruga

规定<sub>«guiding»</sub> 国际<sub>«guóji»</sub>

规定 (8,8團) «guīdìng» HSK 3 Radicais 見、一

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,条,项] (1) regra; regulamento; estipulação

 $\bullet$  (v.) (1) estipular; prover; prescrever



- (*adj.*) (1) regular; normal; padrão; atendendo às especificações
- (*s.*) (1) norma; padrão
- $\bullet$  (v.) (1) regular; padronizar



- (*adj.*) (1) estável; regular; coisas, comportamentos, fenômenos, etc. que ocorrem em um determinado momento
- (*s*.) (1) lei; padrão regular; conexão essencial e recorrente entre as coisas



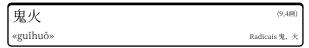
● (s.) [clas.:↑] (1) escala; escopo; dimensões; padrão, forma ou escopo (de um empreendimento, instituição, projeto, movimento, etc.)



- (*adj.*) (1) ordenado; regular; descreve a forma, estrutura, arranjo, etc., que se conformam a uma determinada maneira organizada
- ullet (s.) (1) regra; regulamento; sistema ou código de conduta prescrito para observância comum (2) lei; norma

```
鬼怪 (9,8團)
«guǐguài» Radicais 鬼、心
```

• (s.) (1) hobgoblin (2) bicho-papão (3) fantasma



• (*s.*) (1) fogo-fátuo (2) boitatá (3) fogo corredor (4) fogo de santelmo



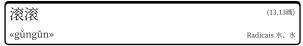
• (*adj.*) (1) caro (2) nobre (3) precioso



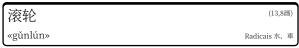
• (expr.) (1) qual seu sobrenome?



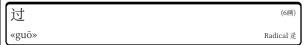
 $\bullet$  (v.) (1) prostrar-se (2) ajoelhar-se e adorar



- (Substantivo Próprio) (1) Apelido para um panda
- $\bullet$  (v.) (1) mover-se (2) rolar (3) fluir continuamente



• (s.) (1) pneu (2) dial rotativo (3) roda de rolagem (scroll) (mouse de computador)



• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guo



● (*s.*) [clas.:口,只] (1) panela (2) frigideira (3) *wok* (4) caldeirão (5) coisa em forma de pote



● Variante de 国 (p. 95)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Guo
- (s.) [clas.:个] (1) país (2) nação



 $\bullet$  (s.) (1) pousada estadual



• (s.) (1) hino nacional



 $\bullet$  (adj.) (1) internacional

国际儿童节《guóji értóngjié》 过分《guòfēn》



• (Substantivo Próprio) (1) Dia Internacional das Crianças (1 de junho)



• (Substantivo Próprio) (1) Dia Internacional das Mulheres (8 de março)

国际劳动节	(8,7,7,6,5画)
«guójì láodòng jié»	Radicais 口、阜、力、力、艸

• (Substantivo Próprio) (1) Dia Internacional dos Trabalhadores (1 de maio)



• (s.) [clas.:个] (1) país (2) nação (3) estado

国内		(8,4画)
«guó nèi»	HSK 3	Radicais □、□

 $\bullet$  (s.) (1) interno (a um país); doméstico; lar



• (s.) [clas.:面] (1) bandeira (de um país)

国庆		(8,6画)
«guó qìng»	HSK 3	Radicais □、广

• (Substantivo Próprio) (1) Dia Nacional

国庆节	(8,6,5画)
«guóqìngjié»	Radicais 口、广、艸

• (Substantivo Próprio) (1) Dia Nacional (1 de outubro)

国人	(8,2画)
«guórén»	Radicais 口、人

● (s.) (1) compatriota

国外		(8,5画)
«guó wài»	HSK 1	Radicais 口、タ

 $\bullet$  (adj.) (1) no exterior (2) externo (assuntos) (3) estrangeiro

国语	(8,9画)
«guóyǔ»	Radicais 口、言

• (Substantivo Próprio) (1) Língua Chinesa (Mandarim), enfatizando sua natureza nacional

果酱	(8,13画)
«guŏjiàng»	Radicais木、酉

• (s.) (1) geléia (2) compota ou doce (de frutas)



- (adv.) (1) realmente; como esperado; com certeza
- (conj.) (1) se realmente; se de fato



• (s.) [clas.:种] (1) fruta; o órgão que se desenvolve a partir do ovário ou com outras partes da flor após a fertilização da flor (2) ganhos; frutos; uma metáfora para conquista ou recompensa por trabalho árduo



● (s.) [clas.:杯,瓶,种] (1) suco; suco de fruta



• (s.) (1) fruta



- (part.) (1) passado
- $\bullet$  (v.) (1) atravessar (2) passar (tempo)



● (v.) (1) não se acostumar (2) não se habituar Veja: 过惯 (p. 97) «guòguàn»



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) curso dos eventos; processo



- (adj.) (1) excessivo; muito longe; demais; falar ou agir além dos limites ou graus adequados
- $\bullet$  (adv.) (1) excessivamente; indevidamente; muito mesmo

过关《guòguān》 海风《hǎifēng》

过关 «guòguān» (6,6画)
Radicais 走、八

• (*v.+compl.*) (1) passar uma barreira (2) passar por uma provação (3) passar em um teste (4) atingir um padrão (5) passar pela alfândega



 $\bullet$  (v.) (1) estar acostumado (a um certo estilo de vida, etc.)

Veja: 过不惯 (p. 96) «guò bu guàn»



• (*v.+compl.*) (1) celebrar festividades (2) comemorar um festival

```
过来 (6,7画)
«guò lái» HSK 2 Radicais 走、木
```

 $\bullet$  (v.) (1) atravessar (para a minha localização) (2) vir até aqui

过年		(6,6画)
«guò nián»	HSK 2	Radicais 走、干

• (v.+compl.) (1) comemorar o Ano Novo (2) comemorar o Festival da Primavera (3) passar o Ano Novo (4) passar o Festival da Primavera

过期	(6,12画)
«guòqī»	Radicais 走、月

• (*v.+compl.*) (1) exceder a data (2) passar a data (3) expirar (passar a data de expiração)

```
过去 (6,5團)
«guò qù» HSK 2,3 Radicais 走、ム
```

• (v.) (1) atravessar, passar por (a partir da minha localização) (2) falecer

```
过瘾
《guòyǐn》
Radicais 悉,扩
```

- (*adj.*) (1) gratificante (2) imensamente agradável (3) satisfatório
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) satisfazer um desejo (2) se divertir com algo



• (part.) (1) (marcador de ação experiente)

```
Veja: 过 (p. 95) e 过 (p. 96) «guò»
```

Н

哈哈		(9,9画)
«hā hā»	HSK 3	Radicais □、□

• (*expr.*) (1) (onomatopéia) ha ha; o som de uma risada alta

哈马斯	(9,3,12画)
«hāmǎsī»	Radicais 口、馬、斤

• (Substantivo Próprio) (1) Hamas (Grupo Palestino)



• (*adv.*) (1) ainda (2) também (3) ainda mais (4) razoavelmente (5) bastante

Veja: 近 (p. 108) «huán»



- (*adv.*) (1) ainda (como antes) (2) inesperadamente (3) teve melhor
- (conj.) (1) ou (somente para frases interrogativas)



 $\bullet$  (adv.) (1) além do mais (2) além disso (3) ainda permanece (4) ainda há

孩子		(9,3画)
«háizi»	HSK 1	Radicais子、子

• (s.) (1) criança (2) filho



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hai
- (s.) [clas.:个,片] (1) mar (2) oceano



• (s.) (1) costa marítima (2) litoral (3) beira-mar (4) praia



- $\bullet$  (adj.) (1) submarino
- (s.) (1) fundo do mar (2) solo oceânico (3) fundo do oceano



 $\bullet$  (s.) (1) brisa do mar (2) vento que vem do mar

海关《hǎiguān》 韩国人《hánguórén》

海关

whǎiguān»

HSK 3

Radicais 水、八

• (s.) (1) alfândega

海浪
«hǎilàng»
(10,10画)
Radicais 水、水

● (s.) (1) ondas do mar

海里 (10,7画)

«hǎilǐ» Radicais 水、里

• (*s.*) (1) milha náutica

海绵
«hǎimián»
(10,11画)
Radicais 水、糸

• (s.) (1) (zoologia) esponja do mar (2) esponja (feita de poliéster ou celulose, etc.) (3) espuma de borracha

海鸥
(10,9團)

«hǎi'ōu»
Radicais 水、鳥

● (s.) (1) gaivota

海水 (10,4團)

«hǎi shuǐ» HSK 4 Radicais 水、水

• (s.) [clas.:把] (1) água do mar; salmoura

海棠
«hǎitáng»
Radicais 水、木

● (*s.*) (1) begônia

海鲜 (10,14画)

«hǎixiān» HSK 4 Radicais 水、魚

● (s.) [clas.:种,份,桌,批,些] (1) frutos do mar; mariscos; peixes marinhos frescos, camarões, etc., para consumo (2)

害 (10画)
«hài» Radical ~

- (s.) (1) dano (2) mal (3) calamidade
- $\bullet$  (v.) (1) causar danos a (2) causar problemas para

害怕 (10,8画) «hàipà» HSK 3 Radicais 宀、心

 $\bullet$  (v.) (1) estar assustado; ter medo

害羞
(10,10画)

«hàixiū»
Radicais ^\*、 \$

• (adj.) (1) tímido (2) envergonhado



(v.) (1) manter na boca (sem engolir ou cuspir)
(2) conter; incluir (3) cuidar; acalentar; abrigar

含金量
《hánjīnliàng》
Radicais 口、金、里

• (adj.) (1) conteúdo de ouro (2) (fig.) valioso

含量 (7,12画)

«hán liàng» HSK 4 Radicais 口、里

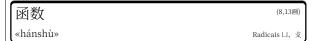
 $\bullet$  (s.) (1) conteúdo; a quantidade de um componente contido em uma substância



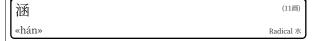
 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种,层] (1) sentido; mensagem; significado; implicação



 $\bullet$  (v.) (1) conter; ter; incluir



(s.) (1) função (matemática)



- (*s.*) (1) bueiro (2) galeria
- (v.) (1) conter (2) incluir (3) entupir

寒假 (12,11画) A Radicais (12,11画)

● (s.) [clas.:↑] (1) férias de inverno (feriados); férias escolares no meio do inverno, em janeiro e fevereiro (na China)

寒冷 (12,7画)

whán lěng» HSK 4 Radicais 二、 ?

• (*adj.*) (1) frio; frígido; gélido; gelado

韩国 (12,8画) «hánguó» Radicais 章、□

• (Substantivo Próprio) (1) Coréia do Sul

韩国人 (12,8,2画) «hánguórén» Radicais 華、□、人

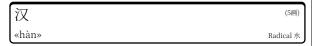
• (s.) (1) coreano (2) pessoa ou povo da Coréia



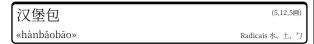
 $\bullet$  (s.) (1) radical "penhasco" em caracteres chineses (radical Kangxi 27)



• (clas.) (1) gritar (2) berrar (3) chamar (uma pessoa)



• (*s.*) (1) grupo étnico Han (2) chinês (língua) (3) dinastia Han (206 a.C.-220d.C.) (4) homem



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) hambúrguer

```
汉堡王 (5,12,4画)
«hànbǎowáng» Radicais 水、土、玉
```

• (Substantivo Próprio) (1) Burguer King (restaurante fast-food)

```
汉服 (5,8團)
«hànfú» Radicais 水、月
```

• (s.) (1) vestido chinês tradicional Han

```
汉葡词典 (5,12,7,8画)

«hàn-pú cídiǎn» Radicais 水,魚、高、八
```

● (s.) [clas.:部,本] (1) dicionário chinês-português **Veja também:** 葡汉词典 (p. 184) «pú-hàn cídiǎn»

```
汉语 (5,9画)

«hànyǔ» HSK 1 Radicais 水、盲
```

• (s.) [clas.: ]] (1) língua chinesa, mandarim

```
汉字 (5,6画)
«hàn zì» HSK 1 Radicais 水、子
```

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) caracter chinês

```
汗水 (6,4画)
«hànshuǐ» Radicais 水、水
```

- (Substantivo Próprio) (1) Rio Han (Hanshui)
- (s.) (1) suor (2) transpiração

汗腺	(6,13画)
«hànxiàn»	Radicais水、肉

 $\bullet$  (s.) (1) glândula sudorípara

```
汗液
«hànyè»
(6,11團)
Radicais 水、水
```

• (s.) (1) suor

焊	(11画)
«hàn»	Radical 火

• (v.) (1) soldar

撼	(16画)
«hàn»	Radical 手

● (v.) (1) sacudir (2) vibrar



- (clas.) (1) para coisas usadas para viajar
- (s.) (1) linha; fileira (2) comércio; profissão; ramo de atividade (3) empresa de negócios

Veja: 行 (p. 274) «xíng»



● (s.) [clas.:种,个] (1) comércio; indústria; setor; profissão; categorias em negócios e indústria referemse a ocupações em geral



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,次] (1) número do voo; voo programado

 (s.) (1) viagem; aviação; refere-se ao voo de uma aeronave no ar

```
航天员 (10,4,7画) khángtiānyuán» Radicais 舟、大、口
```

 $\bullet$  (s.) (1) astronauta



● (s.) [clas.:↑] (1) rugido (2) choro



● (s.) (1) ostra

毫不费力
(11,4,9,2画)
«háobúfèilì»
Radicais木、一、貝、カ

• (*adj.*) (1) sem esforço (2) não gastando o menor esforço

毫米 (11,6團)

wháomǐ» HSK 4 Radicais 木、\*\*

• (*clas.*) (1) milímetro; unidade legal de medida de comprimento, 1 mm equivale a 0,1 cm

毫升 (11,4團) «háo shēng» HSK 4 Radicais 木、+

• (*clas.*) (1) mililitro; unidade de volume, milésimo de um litro (ml)

豪华 (14,6團) «háohuá» Radicais 豕、+

• (adj.) (1) luxuoso

好 (6團) «hǎo» HSK 1,4 Radical 女

- (adj.) (1) bom; ótimo; agradável; vantajoso; satisfatório (2) amigável; gentil; amistoso; amável (3) saudável; bem (4) pronto; concluído; usado após um verbo para indicar conclusão ou perfeição (5) fácil (de fazer); conveniente; responsável (por)
- (adv.) (1) muito; bastante; tão; usado na frente de uma palavra de quantidade ou uma palavra de tempo para indicar muito ou por muito tempo (2) em que medida; como; usado antes de adjetivos e verbos para indicar profundidade e com exclamação
- (*interj.*) (1) O.K.; tudo bem; aprovação, acordo ou encerramento (2) (no início de uma frase ou oração) expressa concordância (ou desaprovação, surpresa, etc.)
- (prep.) (1) de modo a; para que (2) apaixonar-se
- (*s*.) (1) referindo-se a palavras de elogio ou aplauso (2) saudações; cumprimentos
- (*suf.*) (1) sufixo que indica conclusão ou prontidão (2) depois de um pronome significa "olá"
- (v.) (1) dever; precisar; ter que

Veja: 好 (p. 101)

«hào»

好吃 (6,6画)

«hǎochī» HSK 1 Radicais 女、口

ullet (adj.) (1) delicioso (2) saboroso

Veja: 好吃 (p. 101) «hàochī»

好处		(6,5画)
«hǎochù»	HSK 2	Radicais女、久

ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) benefício (2) vantagem (3) ganho (4) lucro



- (*adj.*) (1) muito (2) uma boa quantidade (3) um bom negócio (4) uma grande quantidade
- (*pron.*) (1) quanto

好汉
«hǎohàn»
(6.5團)
Radicais 女、水

● (s.) [clas.:条] (1) herói (2) pessoa forte e corajosa

好好 (6,6團) «hǎo hǎo» HSK 3 Radicais 女、女

- (*adj.*) (1) realmente bom/bem; em perfeitas condições; quando tudo está bem
- (adv.) (1) diretamente; seriamente; cuidadosamente

好久 (6,3画) «hǎojiǔ» HSK 2 Radicais 女、 /

 $\bullet$  (adv.) (1) por muito tempo (2) por eras (no passado)



• (*adj.*) (1) boa aparência (2) bom (um filme, livro, programa de TV, etc.)

好人 (6,2画) «hǎo rén» HSK 2 Radicais 女、人

 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) boa (legal) pessoa (2) uma pessoa saudável (3) uma pessoa que tenta se dar bem com todos

好生 (6.5團) «hǎoshēng» Radicais 女、生

 $\bullet$  (adv.) (1) bastante; extremamente (2) cuidadosamente; apropriadamente

好事
《hǎo shì》

HSK 2

Radicais 女、」

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) boa ação (2) um ato de caridade (3) boas obras (4) evento feliz

Veja: 好事 (p. 101)

«hào shì»

好听«hǎo tīng» 喝《hē»



• (adj.) (1) agradável de ouvir

好玩儿		(6,8,2画)
«hǎo wánr»	HSK 1	Radicais 女、玉、儿

• (adj.) (1) divertido (2) prazeroso (3) interessante

```
好象 (6,11團) Radicais 女、豕
```

● Variante de 好像 (p. 101)



• (adv.) (1) talvez fosse (2) parecer (3) ser como

```
好心 (6,4画)
«hǎoxīn» Radicais 女、心
```

• (s.) (1) bondade (2) boas intenções

```
好学
(6,8画)
whǎoxué»
Radicais 女、子
```

• (adj.) (1) fácil de aprender

Veja: 好学 (p. 101)

«hàoxué»

```
好用 (6,5画) «hǎoyòng» Radicais 女、用
```

• (adj.) (1) fácil de usar (2) adequado ao uso

```
好友 (6.4團)
«hǎoyǒu» HSK 4 Radicais 女、又
```

● (s.) [clas.:位,个] (1) bom amigo; amigo próximo



- (clas.) (1) para indicar o número de pessoas
- (num.) (1) dia do mês (2) usado para indicar o número de pessoas
- (s.) [clas.:↑] (1) número ordinal (2) dia de um mês (3) marca (4) sinal (5) estabelecimento comercial (6) tamanho (7) buzina (instrumento de sopro) (8) toque de corneta (9) nome suposto
- (suf.) (1) sufixo de navio
- $\bullet$  (v.) (1) tomar um pulso

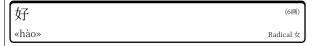
Veja: 号 (p. 99)



 $\bullet$  (s.) (1) corneta (2) trombeta

```
号码 (5,8團)
«hàomǎ» HSK 4 Radicais 口、石
```

● (s.) [clas.:个,组,串] (1) número



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hao
- ullet (adv.) (1) algo que acontece com frequência, que é fácil de acontecer
- (v.) (1) gostar; amar; ter afeição por

Veja: 好 (p. 100) «hǎo»



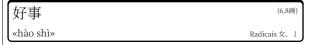
 $\bullet$  (v.) (1) gostar de comer (2) ser guloso

Veja: 好吃 (p. 100)

«hǎochī»

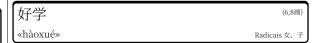


- (*adj.*) (1) curioso
- (*s.*) (1) curiosidade
- $\bullet$  (v.) (1) ser ou estar curioso



● (s.) [clas.:行] (1) bençãos

Veja: 好事 (p. 100) «hǎo shì»



 $\bullet$  (s.) (1) estudioso (2) erudito

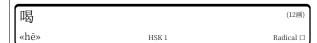
Veja: 好学 (p. 101) «hǎoxué»



● (*expr.*) (1) Meu Deus! (2) expelir a respiração Veja: 呵 (p. 4)

```
於 (10画)
«hē» Radical 欠
```

● Variante de 喝 (p. 101)



- (interj.) (1) Meu Deus!
- (v.) (1) beber

«ā»

**Veja:** 喝 (p. 103) «hè»

喝醉 (12,15画)
«hēzuì» Radicais口、酉

• (v.) (1) ficar bêbado



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome He
- (adj.) (1) todo; completo; inteiro
- (*clas.*) (1) para rodadas
- (s.) (1) conjunção
- $\bullet$  (v.) (1) fechar (2) juntar; combinar (3) adequar-se; concordar; conformar-se a (4) ser igual a; somar



• (adj.) (1) legal; legítimo; correto



• (adj.) (1) qualificado; de acordo com o padrão



• (adj.) (1) racional; razoável; equitativo

合适		(6,9画)
«héshì»	HSK 2	Radicais 口、走

• (adj.) (1) certo (2) adequado (3) apropriado

合同		(6,6画)
«hétong»	HSK 4	Radicais □、□

• (s.) [clas.:个,份] (1) contrato; acordo; uma disposição para observância mútua por duas ou mais partes na condução de um assunto com o objetivo de determinar seus respectivos direitos e obrigações.

```
合宪性 (6,9,8画)
whéxiànxìng» Radicais 口、 心
```

• (s.) (1) constitucionalismo



 $\bullet$  (s.) (1) joint-venture com capitais mistos

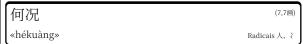
```
合作 (6,7画)
«hézuò» HSK 3 Radicais 口、人
```

- (s.) [clas.:↑] (1) cooperação; colaboração
- $\bullet$  (v.) (1) cooperar; colaborar; trabalhar em conjunto

何 《hé》 Radical 人

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome He
- (adv.) (1) expressa exclamação, equivalente a "多么"
- (*pron.*) (1) O que?; Onde?; Por que? (2) expressa uma pergunta retórica, equivalente a "岂", "怎"

Veja também: 多么 (p. 66), 岂 (p. 186) e 怎 《duōme》 《qǐ》 《zěn》 (p. 309)



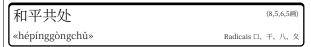
• (conj.) (1) além disso (2) muito menos



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome He
- (conj.) (1) e (somente para palavras) (2) junto com
- (s.) (1) união (2) paz (3) japonês (comida, roupa, etc.) (4) harmonia



- (adj.) (1) pacífico; não violento
- (s.) (1) paz



 $\bullet$  (s.) (1) coexistência pacífica de nações, sociedades, etc.



- (adj.) (1) harmonioso
- (*s.*) (1) harmonia
- (v.) (1) (eufemismo) censurar



● (s.) [clas.:条,道] (1) rio



 $\bullet$  (s.) (1) mexilhões (2) bivalves cultivados em rios e lagos

核«hé» 横竖«héngshu»

核
(10團)

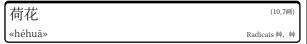
whé
Radical 本

- (*adj.*) (1) nuclear
- (s.) (1) poço (2) pedra (3) núcleo
- $\bullet$  (v.) (1) examinar (2) checar (3) verificar

荷 «hé» Radical 艸

● (s.) (1) lótus

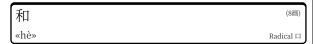
Veja: 荷 (p. 103)



• (s.) (1) lótus



- (clas.) (1) caixa pequena
- $\bullet$  (s.) (1) caixa pequena (2) estojo



• (v.) (1) compor um poema em resposta (ao poema de alguém) usando a mesma sequência de rimas (2) juntar-se à cantoria (3) cantar junto com outros

Veja: 和 (p. 102),和 (p. 105),和 (p. 110) e whé» whú» whú»
和 (p. 111)
whuò»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome He
- (v.) (1) parabenizar (2) congratular

荷 (10画) «hè» Radical 芦

- $\bullet$  (s.) (1) carga (2) responsabilidade
- (v.) (1) carregar no ombro ou nas costas

**Veja:** 荷 (p. 103) <sup>«hé»</sup>



 $\bullet$  (v.) (1) gritar bem alto

**Veja:** 喝 (p. 101) «hē»

喝彩
«hècǎi»
(12,11画)
Radicais□、≶

 $\bullet$  (s.) (1) aclamar (2) torcer

褐色
«hè sè»
Radicais 衣、色

● (s.) (1) cor marrom

**能** (15團) 《hè》 Radical 身

● (s.) (1) grou (ave)



- (*adj.*) (1) preto (2) escuro (3) ilegal (4) secreto (5) sombrio (6) sinistro
- $\bullet$  (v.) (1) esconder (algo) (2) difamar (3) (empréstimo linguístico) (computador) hackear



• (*adj.*) (1) escuro; sombrio; sem luz (2) maligno; corrupto; reacionário

黑板		(12,8画)
«hēibǎn»	HSK 2	Radicais 黑、木

● (s.) [clas.:块,个] (1) quadro negro

黑客	(12,9画)
«hēikè»	Radicais 黑、宀

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) (computação) *hacker* 



• (s.) (1) cor preta



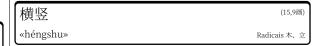
• (*adv.*) (1) bastante (2) muito (3) terrivelmente (4) advérbio de grau



- (s.) (1) ódio
- (v.) (1) odiar



• (s.) (1) sistema estelar (2) galáxia



• (*adv.*) (1) de qualquer maneira (2) independentemente (linguagem falada)

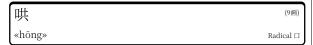
轰鸣«hōngmíng» — 后来«hòulái»

轰鸣 (8,8画)
«hōngmíng» Radicais 車、鳥

 $\bullet$  (s.) (1) bum (som de explosão) (2) estrondo

轰炸机 (8.9.6画)
«hōngzhàjī» Radicais 車、火、木

 $\bullet$  (s.) (1) bombardeiro (aeronave)



ullet (s.) (1) gargalhadas (2) risadas ruidosas (3) algazarra (4) rugido (5) clamor

Veja: 哄 (p. 104) e 哄 (p. 104)
«hǒng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hong
- (adj.) (1) vermelho (2) popular (3) revolucionário
- (s.) (1) bônus



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) saco de papel vermelho ou envelope contendo dinheiro como presente, gorjeta ou bônus (2) suborno; propina

红宝石 (6.8.5團)

whóngbǎoshí» Radicais 系、二、石

• (s.) (1) rubi



● (s.) [clas.:杯,壶,斤,种] (1) chá preto

红酒 (6,10画) whóng jiǔ HSK 3 Radicais 糸、酉

• (s.) (1) vinho tinto



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) semáforo (2) sinal de trânsito



● (*s.*) (1) cor vermelha

红烧 (6,10團)
whóngshāow Radicais 糸、火

• (s.) (1) guisado em molho de soja (prato)

红薯 (6,16團)
«hóngshǔ» Radicais 系、艸

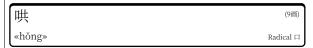
● (s.) (1) batata doce

红线
《hóngxiàn》
(6,8團)
Radicais 糸、糸

(s.) (1) linha vermelha



• (s.) (1) enchente (2) inundação (3) dilúvio



 $\bullet$  (v.) (1) enganar (2) persuadir (3) divertir (uma criança)



● (s.) (1) tumulto (2) agitação (3) perturbação Veja: 哄 (p. 104) e 哄 (p. 104) «hōng» (p. 104)



● (s.) [clas.:只] (1) macaco



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hou
- (*adv.*) (1) atrás (2) depois (3) mais tarde
- (*s*.) (1) traseiro (2) descendência (3) posteridade (4) imperatriz (5) rainha (6) soberano (7) governante



• (*adv.*) (1) atrás (2) detrás



• (s.) (1) consequência; resultado



● (*adv.*) (1) mais tarde

汉葡词典

后面«hòumiàn» 虎口«hūkōu»

后面 (6,9画)

«hòumiàn» HSK 3 Radicais 口、面

● (*adv.*) (1) parte de trás; retaguarda; atrás (2) atrás; perto do fim; na parte de trás (3) mais tarde; depois Veja: 后面 (p. 105) "hòumian"

后面 (6,9画)
«hòumian» HSK 3 Radicais 口、面

● (*adv.*) (1) parte de trás; retaguarda; atrás (2) atrás; perto do fim; na parte de trás (3) mais tarde; depois Veja: 后面 (p. 105)

«hòumiàn»



 $\bullet$  (s.) (1) o ano que vem; daqui a dois anos



• (adv.) (1) depois de amanhã



- (adv.) (1) posteriormente (2) atrás (3) mais tarde
- (s.) (1) a parte de trás (2) a parte traseira



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hou
- (*adj.*) (1) grosso; espesso (2) profundo (3) bondoso; gentil; magnânimo (4) grande; generoso (5) rico ou forte em sabor
- $\bullet$  (s.) (1) espessura; profundidade
- (v.) (1) favorecer; enfatizar



- $\bullet$  (s.) (1) um suspiro; metáfora para um período de tempo muito curto
- (*v.*) (1) respirar



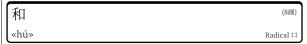
● (v.) (1) assobiar

忽然		(8,12画)
«hūrán»	HSK 2	Radicais心、火

ullet (adv.) (1) de repente

忽视		(8,8画)
«hūshì»	HSK 4	Radicais 心、見

 $\bullet$  (v) (1) ignorar; negligenciar; menosprezar; desprezar; dar de ombros



• (v.) (1) completar um conjunto de Mahjong ou cartas de baralho



• (s.) (1) cenoura



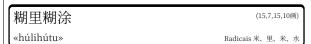
● (s.) [clas.:个,片] (1) lago

湖南	(12,9画)
«húnán»	Radicais水、+

• (Substantivo Próprio) (1) Hunan



- (adj.) (1) confuso
- (s.) (1) cabaça (2) termo genérico para bloco e equipamento (ou partes dele)



• (adj.) (1) desnorteado (2) perturbado

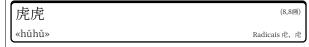


● (s.) [clas.:只] (1) borboleta



• (s.) (1) tigre

Veja também: 老虎 (p. 147) «lǎohǔ»



• (adj.) (1) formidável (2) forte (3) vigoroso

虎口	(8,3画)
«hŭkŏu»	Radicais 虍、口

• (s.) (1) lugar perigoso (2) cova do tigre

虎鼬«hǔyòu» 花椰菜«huáyécài»

虎鼬 (8,18團) «hǔyòu» Radicais 屯、鼠

● (s.) (1) doninha

互 (4画) «hù» Radical 二

(adj.) (1) mútuo (2) recíproco



- $\bullet$  (s.) (1) interativo
- (*v.*) (1) interagir



 $\bullet$  (s.) (1) benefício mútuo



• (s.) (1) Internet

Veja também: 网际网路 (p. 248), 网际网络 «wǎngjìwǎnglù» «wǎngjìwǎngluò» (p. 248) e 网路 (p. 248) «wǎnglù»



• (adv.) (1) mutuamente; um ao outro



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hu
- (s.) [clas.:↑] (1) porta com um painel; porta
  (2) domicílio; residência; família (3) status familiar
  (4) conta (banco)



 $\bullet$  (s.) [clas.:名,位] (1) enfermeiro; pessoas especializadas em enfermagem em hospitais ou instituições epidemiológicas

护照		(7,13画)
«hùzhào»	HSK 2	Radicais手、火

 $\bullet$  (s.) [clas.:本,个] (1) passaporte



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hua
- (s.) (1) químico
- (suf.) (1) modernizar; modernização
- (v.) (1) mudar; converter; transformar (2) converter; influenciar (3) derreter; dissolver (4) digerir (5) queimar (6) morrer (7) pedir esmola
- Variante de 花 (p. 106)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hua
- (*adj.*) (1) multicolorido; colorido (2) embaçado; obscuro; deslumbrado e confuso (3) extravagante; florido; vistoso
- (s.) [clas.:朵,支,束,把,盆,簇] (1) flor; órgãos de reprodução sexual de plantas com sementes (2) flor; planta ornamental (3) qualquer coisa que se assemelhe a uma flor (4) fogos de artifício (5) padrão; design; design decorativo (6) flor; metáfora para a essência de uma causa (7) prostituta; cortesã; referindo-se a prostitutas ou a assuntos relacionados a prostitutas (8) algodão (9) varíola (10) ferimento; ferida; lesões traumáticas sofridas em combate
- $\bullet$  (v.) (1) gastar; despender; consumir



● (*s.*) [clas.:杯,壶] (1) chá perfumado



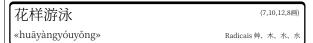
 $\bullet$  (s.) (1) floricultura



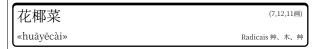
● (s.) [clas.:朵,支,束,把,盆,簇] (1) flor



● (s.) [clas.:粒] (1) amendoim



• (s.) (1) nado sincronizado



● (s.) (1) couve-flor

花园«huā yuán» 画儿«huàr»

花园 (7.7團) «huā yuán» HSK 2 Radicais 艸、□

● (s.) [clas.:个,座] (1) jardim



- (*adj.*) (1) rentável; vale (o esforço); compensa (fazer alguma coisa)
- (v.) (1) remar (2) ser vantajoso para alguém; ser uma pechincha (3) arranhar; cortar a superfície de; cortar em outra coisa com um objeto pontiagudo (4) arranhar; golpear; esfregar uma coisa ou varrer sobre outra

Veja: 划 (p. 107)

«huà»



- (s.) [clas.:次,回] (1) remo (ato de remar); passeios de barco
- $\bullet$  (v.) (1) remar um barco

划艇 (6,12画)

\*Nuátǐng> Radicais 刀、舟

• (s.) (1) barco a remo



• (s.) (1) Chinês; chinês étnico (2) cidadãos estrangeiros de ascendência chinesa que adquiriram nacionalidade no seu país de residência

• (Substantivo Próprio) (1) Washington

华氏
«huáshì»

Radicais +、氏

• (s.) (1) graus Fahrenheit (°F)

华夏
(6,10画)
khuáxià»
Radicais +、次

• (*Substantivo Próprio*) (1) Huaxia, nome antigo da China (2) Catai

华裔 (6,13團)

«huáyì» Radicais +、衣

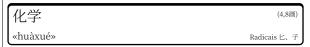
• (s.) (1) descendente de chinês

滑 (12画) «huá» Radical 水

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Hua
- (adj.) (1) deslizado
- (v.) (1) deslizar

滑雪 (12,11画) Radicais水、雨

● (v.+compl.) (1) esquiar (2) praticar esqui



 $\bullet$  (s.) (1) química (disciplina)



- (s.) (1) traço de um caracter chinês
- $\bullet$  (v) (1) delimitar; diferenciar; delinear (2) transferir; ceder (3) planejar; programar (4) desenhar; marcar; delinear; fazer linhas ou escrever como marcadores com uma caneta ou objeto semelhante a uma caneta

Veja: 划 (p. 107)

«huá»



- (s.) [clas.:幅,张] (1) quadro (2) pintura (3) traço de um caractere chinês (variante de 划) (4) (caligrafia) traço horizontal (variante de traço 划)
- $\bullet$  (v.) (1) desenhar (2) pintar (3) traçar uma linha (variante de 划)

Veja: 划 (p. 107) «huà»



• (*expr.*) (1) (literalmente) ser confinado dentro de um círculo desenhado no chão (2) (figurativo) limitar-se a uma gama restrita de atividades



● (s.) [clas.:个,名,位] (1) pintor



 $\bullet$  (s.) (1) imagem (2) desenho (3) pintura

107

话 (8画) «huà» HSK 1 Radical 言

● (s.) [clas.:种,席,句,口,番] (1) fala (2) linguagem (3) dialeto



● (s.) [clas.:台,部] (1) drama moderno; peça de teatro



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种,项] (1) assunto de uma palestra; tópico de uma conversa



- (s.) (1) nostalgia
- (v.) (1) sentir-se nostálgico



• (v.) (1) pensar em; valorizar a memória de



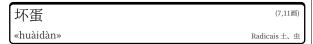
 $\bullet$  (v.) (1) duvidar; suspeitar (2) supor



- (adj.) (1) avariado (2) mau
- $\bullet$  (v.) (1) perder o controle



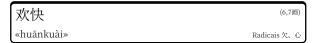
● (s.) [clas.:↑] (1) dano (2) problema



 $\bullet$  (s.) (1) bastardo (2) canalha (3) pessoa má



ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) malfeitor (2) canalha (3) pessoa má



• (adj.) (1) feliz e sem ansiedade (2) vívido



● (*adj.*) (1) feliz; alegre



- $\bullet$  (adj.) (1) bem-vindo
- $\bullet$  (v.) (1) dar as boas-vindas (2) ser bem-vindo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Huan
- $\bullet$  (v.) (1) devolver (2) restituir (3) pagar de volta

**Veja:** 还 (p. 97)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Huan
- (clas.) (1) para anéis
- (s.) (1) anel; arco (2) link; ligação
- (v.) (1) cercar; rodear; circular; circundar



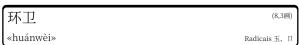
- (*adj.*) (1) bom para o meio ambiente; não danifica o meio ambiente
- (s.) (1) proteção ambiental



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) ambiente (2) arredores; circunstâncias



● (s.) (1) saneamento ambiental Veja também: 环卫 (p. 108) «huánwèi»



● (s.) (1) limpeza pública (2) saneamento urbano (3) saneamento ambiental (4) abreviação de 环境卫生

Veja: 环境卫生 (p. 108)
«huánjìngwèishēng»



 $\bullet$  (v.) (1) facilitar; aliviar; atenuar; amenizar; reduzir

幻觉«huànjué»

回国«huí guó»

幻觉 (4,9團)
«huànjué» Radicais 幺、見

● (*s.*) (1) ilusão (2) alucinação

换 (10画) «huàn» HSK 2 Radical 手

 $\bullet$  (v.) (1) mudar (2) trocar (3) substituir (4) converter (moedas)

换钱
«huànqián»
(10,10画)
Radicais 手、金

• (v.+compl.) (1) trocar dinheiro (em pequenas valores ou em outra moeda) (2) trocar (mercadorias) por dinheiro (3) vender

荒芜
«huāngwú»
Radicais艸,艸

(adj.) (1) estéril

皇帝 (9,9画)
«huángdì» Radicais 白、巾

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) imperador



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Huang ou Hwang
- (adj.) (1) amarelo (2) pornográfico

黄瓜 (11,5㎜) whuáng guã» HSK 4 Radicais 黄、瓜

● (s.) [clas.:根,棵,株] (1) pepino

黄河 (11,8画)
«huánghé» Radicais 黄、水

ullet (Substantivo Próprio) (1) Rio Amarelo (2) Rio Huang He

黄昏 (11,8團)
«huánghǔn» Radicais 黄、日

• (s.) (1) anoitecer

黄金 (11,8画) «huángjīn» HSK 4 Radicais 黄、金

- (*adj.*) (1) de primeira qualidade; dourado;
- $\bullet$  (s.) [clas.:块,克,两] (1) ouro; aurum; um tipo de metal, de cor amarela, mais precioso, abreviação de "金", frequentemente falado como "金子".

Veja também: 金 (p. 129) e 金子 (p. 129)

黄色 (11,6画)

«huáng sè» HSK 2 Radicais 黄、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor amarela

黄油 (11,8画) Radicais 黄、水

● (s.) [clas.:盒] (1) manteiga

谎话 (11,8画) «huǎnghuà» Radicais 言、言

• (s.) (1) mentira

灰色
《huī sè》
Radicais 火、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor cinza

挥汗如雨 (9,6,6,8画) «huihànrúyǔ» Radicais 手、水、女、雨

- (s.) (1) suor derramado
- $\bullet$  (v.) (1) pingar com suor

E (5⊞) «huí» Radical □

● Variante de 囯 (p. 109)

口 (6画) «huí» HSK 1,2 Radical 口

- (clas.) (1) de atos de uma peça de teatro
- (s.) (1) seção ou capítulo (de um livro clássico) (2) grupo étnico Hui (mulçumanos chineses)
- $\bullet$  (v) (1) regressar (2) voltar (3) dar a volta (4) responder (5) resolver (6) circular (7) curvar

回答 (6,12画)

«huídá» HSK 1 Radicais 口、竹

● (*v.*) (1) responder

回到 (6,8画) «huí dào» HSK 1 Radicais 口,刀

● (v.) (1) retornar a

回复
(6,9画)
whuí fùw HSK 4 Radicais 口、炎

• (v.) (1) responder (a uma carta) (2) retornar ao estado normal; restaurar algo ao seu estado original

回国 (6,8團) «huí guó» HSK 2 Radicais  $\Box$ 、  $\Box$ 

• (v.) (1) retornar ao seu país (terra natal)

回家«huí jiā» 和«huó»

回家 (6,10團) «huí jiā» HSK 1 Radicais 口、 ~

ullet (v.) (1) ir (voltar) para casa (2) estar em casa (3) retornar para casa



(v.) (1) regressar (2) voltar (3) estar de volta
(4) (para a minha localização)



• (v.) (1) regressar (2) voltar (3) estar de volta (4) (a partir da minha localização)



- ullet (s.) (1) uma carta em resposta (2) uma mensagem verbal em resposta
- (*v.+compl.*) (1) escrever em resposta (2) escrever de volta (3) responder uma carta (4) responder verbalmente uma mensagem



 $\bullet$  (v.) (1) circular (2) rodar (3) dar a volta



● Variante de 囯 (p. 109)



- (s.) (1) coisas coletadas; conjunto; coleção
- $\bullet$  (v.) (1) convergir (2) reunir-se (3) remeter; transferir por meio de agências postais e telegráficas, bancos



- (s.) [clas.:份,次] (1) relatório; referindo-se ao conteúdo de declarações escritas ou orais feitas a um superior ou pessoa relevante para apresentar uma situação ou refletir um problema
- (v.) (1) relatar; fazer um relato de



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) taxa de câmbio; relação entre a moeda de um país e a de outro



- (adv.) (1) um momento
- (*s.*) (1) encontro (2) reunião
- (suf.) (1) união (2) grupo (3) associação
- (v.) (1) poder (ter a habilidade, saber como fazer) (2) saber (3) ter habilidade (4) saber como fazer (5) ser provável (6) ter certeza de (7) encontrar-se (8) reunir-se

Veja: 会 (p. 143) «kuài»



• (s.) (1) chefe de uma sociedade (2) patrocinador de uma organização



● (*s*.) [clas.:场,届,个] (1) reunião; conferência (2) conselho; congresso



● (s.) [clas.:位] (1) membro; associado (2) filiação



● (s.) [clas.:场] (1) casamento; núpcias; cerimônia de casamento



 $\bullet$  (s.) (1) alma (2) espírito (3) alma imortal (que pode ser separada do corpo)



● (v.+compl.) (1) trabalhar para viver



- (adj.) (1) confuso (2) caótico (3) desordenado
- (s.) (1) caos



 $\bullet$  (v) (1) combinar uma substância em pó (farinha, gesso, etc.) com água

活
(9間)
whuów HSK 3 Radical 水

• (*adj.*) (1) vivo; vivendo (2) vívido; animado; ativo (3) móvel; em movimento

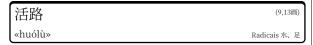
- $\bullet$  (adv.) (1) exatamente; simplesmente
- $\bullet$  (s.) (1) trabalho (2) produto
- $\bullet$  (v.) (1) viver (2) salvar (a vida de uma pessoa)



- $\bullet$  (s.) [clas.:项,个] (1) atividade (2) evento (3) campanha
- (*v.*) (1) exercer (2) operar



 $\bullet$  (s.) (1) energia (2) vitalidade (3) vigor (4) força vital



• (*s.*) (1) maneira de sobreviver (2) meio de subsistência

Veja: 活路 (p. 111)



 $\bullet$  (s.) (1) labor (2) trabalho físico

Veja: 活路 (p. 111)
«huólù»



● (adj.) (1) vivo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Huo
- (*adj.*) (1) ardente; flamejante; vermelho como fogo (2) efervescente; próspero
- $\bullet$  (adv.) (1) urgentemente
- (*clas.*) (1) para unidades militares (antigo)
- (s.) (1) fogo (2) armas de fogo; munições (3) calor interno (uma das seis causas de doenças) (4) a ação de lutar
- (v.) (1) ficar com raiva; perder a paciência



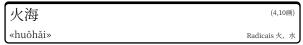
● (s.) [clas.:根,盒] (1) fósforo (palito de fósforo)



● (s.) [clas.:列,节,班,趟] (1) trem (2) comboio



• (s.) (1) maquinista de trem



 $\bullet$  (s.) (1) um mar de chamas



- (clas.) (1) grupo; multidão; banda
- (*s.*) (1) iguaria; alimentação; refeições (2) parceiro; companheiro (3) coletivo de colegas
- (*v.*) (1) combinar; unir



• (s.) [clas.:个,位,群] (1) parceiro; companheiro; antigo sistema militar de dez pessoas para uma fogueira, o chefe da fogueira, uma pessoa encarregada de cozinhar, com a fogueira é chamado de parceiro da fogueira, agora se refere à participação comum em uma determinada organização ou engajada em certas atividades



- (*clas.*) (1) para enxágues de roupas (2) para fervuras de ervas medicinais
- $\bullet$  (v.) (1) misturar (ingredientes) (2) misturar

```
Veja: 和 (p. 102), 和 (p. 103), 和 (p. 105) e 和 «hé» «hè» «hú» «hú» (p. 110)
```



● (conj.) (1) ou (2) ou...ou...

或许		(8,6画)
«huòxǔ»	HSK 4	Radicais 戈、言

• (adv.) (1) talvez; possivelmente; receio; não tenho certeza



• (*conj.*) (1) ou (usado em expressões afirmativas)

货 «huò» HSK 4 Radical 貝

• (s.) (1) dinheiro; moeda (2) bens; mercadorias; commodity (3) palavras insultuosas dirigidas a alguém; maldição; xingamento



 $\bullet$  (s.) (1) caminhão (2) van (3) vagão de carga



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Huo
- (v.) (1) capturar; pegar (2) obter; ganhar; colher (3) colher; ceifar



• (v.) (1) adquirir; ganhar; obter; alcançar



• (*v*.) (1) ganhar prêmio; ser recompensado; ganhar um prêmio; receber um prêmio



 $\bullet$  (v.) (1) adquirir; obter; ganhar; colher



● (s.) (1) planeta

Veja também: 行星 (p. 274) «xíngxīng»





- (*adv.*) (1) quase
- $\bullet$  (s.) (1) mesa pequena

**Veja:** Д (р. 114)



• (*adv.*) (1) quase; praticamente; próximo a (2) perto de; quase; à beira de



 $\bullet$  (s.) [clas.:家,处] (1) aeroporto (2) aeródromo



• (s.) [clas.:所] (1) órgão; organização; instituição; instalações; aparelhamento; configuração (2) mecanismo; funcionamento interno de uma máquina ou unidade (3) estrutura interna de uma organização



 $\bullet$  (s.) (1) chance (2) oportunidade

机甲	(6,5画)
«jījiǎ»	Radicais 木、田

 $\bullet$  (s.) (1) mecha (robôs operados pelo homem em mangá japonês)



● (s.) [clas.:张] (1) bilhete de avião Veja também: 飞机票 (p. 74) «fēijī piào»



 $\bullet$  (s.) [clas.:台,部,个] (1) máquina; maquinário; motor (2) aparelho; dispositivo



● (s.) (1) robô (2) androide



• (s.) (1) máquina (2) maquinaria (3) mecânica



● (s.) [clas.:↑] (1) chance; oportunidade; circunstâncias favoráveis



● (s.) (1) músculo (2) carne

鸡<sub>«ji»</sub> 即便<sub>«jibiàn»</sub>

区域 (7画) «jī» HSK 2 Radical 鳥

● (s.) [clas.:只] (1) galo, galinha (2) (gíria) prostituta

鸡蛋 (7,11画)

«jīdàn» HSK 1 Radicais 鳥、虫

● (s.) [clas.:个,打] (1) ovo de galinha

积极 (10,7画) «jījí» HSK 3 Radicais 禾、木

● (adj.) (1) ativo (2) positivo

积累 (10,11画) «jīlěi» HSK 4 Radicais 禾、糸

- (s.) (1) acúmulo; acumulação
- (v.) (1) acumular

积木 (10,4画) «jīmù» Radicais 禾、木

• (s.) (1) blocos de montar (brinquedo)

基本
(11,5画)

«jīběn»

HSK 3

Radicais ±、木

- (*adj.*) (1) básico; fundamental; elementar (2) principal
- (adv.) (1) basicamente; em geral
- (s.) (1) fundação

基本法
(11,5,8画)
«jiběnfǎ»
Radicais ±、木、水

• (s.) (1) lei básica (constituição)

基本功 (11,5,5團) «jīběngōng» Radicais 土、木、カ

• (s.) (1) habilidades (2) fundamentos básicos

基本上 (11,5,3画)

«ji běn shàng» HSK 3 Radicais 土、木、一

• (adv.) (1) basicamente; no principal (2) em geral

基础 (11,10画)
«jīchů» HSK 3 Radicais 土、石

- (adj.) (1) básico; fundamental
- (s.) [clas.:↑] (1) base; fundamento; fundação

基督教

«jīdūjiào»

(11,13,11團)

Radicais ±、目、支

• (Substantivo Próprio) (1) Cristianismo (2) Cristão

基因 (11,6画) «jīyīn» Radicais 土、口

• (s.) (1) gene

激动 (16,6画) «jīdòng» HSK 4 Radicais 水、カ

- (adj.) (1) animado; entusiasmado; empolgado
- $\bullet$  (v.) (1) agitar; excitar; tornar fortes os sentimentos de alguém

激烈 (16,10画) 《jīliè》 HSK 4 Radicais 水、火

• (adj.) (1) agudo; afiado; feroz; violento; intenso



● Variante de 鸡 (p. 113)

及 «jí» Radical J

● (conj.) (1) e (2) bem como

及格 (3,10画)

«jígé» HSK 4 Radicais J、木

• (v.+compl.) (1) passar; passar em um teste, exame, etc.

及时 «jíshí» HSK 3 Radicais J、日

- (adj.) (1) oportuno; a tempo; sazonal
- (adv.) (1) prontamente; sem demora

吉他 (6.5画) «jítā» Radicais 口、人

• (s.) [clas.:把] (1) (empréstimo linguístico) guitarra

级 «jí» HSK 2 Radical 条

- (clas.) (1) para passo, estágio
- (s.) (1) nível (2) classificação (3) grau (4) qualquer uma das divisões anuais de um curso escolar: série, classe, etc. (5) etapa

[[] (7画) 《jí》 Radical [[

• (conj.) (1) e (2) até (3) mesmo se/embora

即便 (7,9画) «yíbiàn» Radicais [7, 人

113

• (conj.) (1) mesmo se/embora

即或<sub>«jíhuò»</sub> 给<sub>«ji»</sub>

即或 «jíhuò» (7,8画) Radicais 口、戈

• (conj.) (1) mesmo se/embora



 $\bullet$  (adv.) (1) em breve; estar prestes a; estar a ponto de



• (conj.) (1) mesmo se/embora



• (conj.) (1) mesmo se/embora



● (conj.) (1) aquilo é



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ji
- (adj.) (1) máximo; extremo; final; supremo
- (adv.) (1) extremamente; excessivamente
- (s.) (1) o ponto máximo, mais alto; extremo; ápice; ponto culminante (2) pólo; as extremidades norte e sul da Terra; as extremidades de um ímã; a extremidade de uma fonte de alimentação ou de um aparelho elétrico onde a corrente entra ou sai do aparelho
- $\bullet$  (v.) (1) chegar ao fim de; levar a extremos



• (expr.) (1) extremamente



• (adv.) (1) mais; extremamente; excessivamente



- (*adj.*) (1) impaciente (2) ansioso (3) irritado (4) aborrecido (5) violento (6) urgente (7) premente
- (s.) (1) urgência (2) emergência
- $\bullet$  (v.) (1) preocupar (2) estar ansioso para ajudar

急救 «jíjiù» (9,11團) Radicais 心、友

- $\bullet$  (s.) (1) primeiros socorros
- (v.) (1) dar tratamento de emergência



• (adv.) (1) apressadamente; com pressa



 $\bullet$  (v.) (1) reunir-se; juntar-se (2) reunir, juntar, convocar



 $\bullet$  (s.) (1) coletivo; comunidade; grupo; equipe



• (s.) (1) grupo (2) bloco (3) corporação (4) conglomerado



- (adj.) (1) centralizado; concentrado
- $\bullet$  (v.) (1) concentrar; juntar



• (v.) (1) estar com ciúmes de (2) invejar

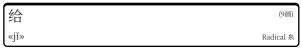


• (*adv.*) (1) quantos?, (até 10 itens) (2) vários (3) alguns

**Veja:** Д (р. 112)



● (s.) (1) geometria



• (*v.*) (1) fornecer (2) prover

计划<sub>«jihuà»</sub> 季<sub>«ji»</sub>

计划 (4.6團) «jìhuà» HSK 2 Radicais 言、刀

● (s.) [clas.:个,项] (1) plano (2) projeto (3) programa

 $\bullet$  (v.) (1) planejar (2) mapear



• (v.) (1) contar; calcular; computar; enumerar (2) planejar; considerar (3) conspirar secretamente contra os outros



● (s.) [clas.:部,台] (1) computador (2) calculadora



- (clas.) (1) para tapas, palmadas, bofetadas, etc.
- (*s.*) (1) nota (2) registro (3) marca (4) sinal (5) marca de nascença
- (v.) (1) lembrar (2) ter em mente (3) memorizar (4) escrever (anotar) (5) registrar

记得		(5,11画)
«jìde»	HSK 1	Radicais 言、彳

 $\bullet$  (v.) (1) lembrar (2) lembrar-se



- $\bullet$  (s.) [clas.: 个,位] (1) notas; registro (2) anotador; registrador
- $\bullet$  (v.) (1) tomar notas; registrar

记性	(5,8画)
«jìxing»	Radicais 言、心

ullet (s.) (1) memória (habilidade em reter informações)



- $\bullet$  (s.) [clas.:段,份] (1) registro; conta; artigos e materiais que registram eventos
- $\bullet$  (v.) (1) registrar; colocar por escrito



 $\bullet$  (s.) [clas.:群,名,位] (1) repórter; correspondente; jornalista

```
记住 (5,7團)
«jì zhu» HSK1 Radicais 言、人
```

 $\bullet$  (v.) (1) decorar (2) memorizar (3) ter em mente



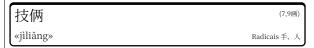
 $\bullet$  (s.) (1) recorde (esportes)



• (*s.*) (1) disciplina; código de conduta que cada membro da vida coletiva deve observar



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) lembrança (2) aniversário (comemoração)
- (*v.*) (1) comemorar



• (s.) (1) truque (2) estratagema (3) ardil (4) esquema (5) estratégia (6) tática



• (*s*.) (1) habilidade; técnica; habilidades engenhosas expressas em artes, artesanato, esportes, etc.



● (s.) [clas.:种,门,项] (1) habilidade; técnica; tecnologia



 $\bullet$  (v.) (1) amarrar; prender; abotoar

Veja também: 系 (p. 262) «xì»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ji
- (s.) (1) estação; o ano é dividido em quatro estações, primavera, verão, outono e inverno, e uma estação dura três meses (2) temporada (3) o fim de uma era (4) o último mês de uma temporada (5) o quarto ou mais novo entre irmãos; último na ordem de precedência

季度
《jìdù》 HSK 4 Radicais チ、广

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) trimestre; período de tempo trimestral



● (s.) [clas.:↑] (1) estação (clima); um período característico do ano



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ji
- (adv.) (1) já
- (conj.) (1) desde; como; agora que (2) assim como; e também; ambos...e...; usado em conjunto com advérbios como "且、又、也" para indicar uma combinação de ambas as situações

Veja também: 且 (p. 189), 也 (p. 285) e 又 (p. 296)

296)



● (*conj.*) (1) nem mesmo...



● (conj.) (1) como; desde; agora que; usado na primeira metade de uma frase, muitas vezes repetido na segunda metade pelos advérbios "就、也、还" para indicar que a premissa é primeiro declarada e depois inferida



• (*conj.*) (1) desde (2) como (3) agora isso (4) os dois e (5) assim como



• (v.) (1) continuar; prosseguir

寂寥	(11,14圓)
«jìliáo»	Radicais 🚉 🗢

• (*s.*) (1) solidão (2) vasto e vazio (3) quieto e desolado (literário)

寂寞	(11,13画)
«jìmò»	Radicais

• (adj.) (1) sozinho (2) solitário (3) (de um lugar) silencioso



- (*adj.*) (1) adotado; fomentado; promovido
- $\bullet$  (v.) (1) enviar; postar; remeter (2) confiar; depositar; colocar (3) depender de; apegar-se a



 $\bullet$  (v.) (1) depositar (2) deixar algo com alguém (3) armazenar



• (s.) (1) entrega de correspondência



• (v.) (1) deixar algo com alguém



• (s.) (1) morar longe de casa

寄卖	(11,8画)
«jìmài»	Radicais ←、+

• (v.) (1) consignar para venda



- $\bullet$  (s.) (1) parasita (2) parasitismo
- $\bullet$  (v.) (1) viver tirando vantagem dos outros (2) viver dentro ou sobre outro organismo como um parasita



• (s.) (1) parasitismo (2) vida parasitária



• (v.) (1) venda em consignação



 $\bullet$  (v.) (1) enviar (2) transmitir

寄宿《jisù》

寄宿 (11,11團)
«jìsù» Radicais 宀、宀

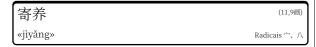
- (*s.*) (1) embarque
- (v.) (1) embarcar

寄托 (11,6画) Radicais 六、手

• (v) (1) investir (sua esperança, energia, etc.) em algo (2) confiar (a alguém) (3) colocar (a esperança, a energia, etc.) em



• (v.) (1) depositar esperanças em



• (v.) (1) embarcar (2) promover (3) colocar sob os cuidados de alguém (uma criança, animal de estimação, etc.)



 $\bullet$  (v.) (1) expressar (2) colocar (esperança, importância, etc.) em (3) mostrar



● Variante de 既 (p. 116)



● (*Substantivo Próprio*) (1) Canadá, abreviação de 加拿大 (2) sobrenome Jia

Veja: 加拿大 (p. 117) «jiānádà»



 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) fazer horas extras; trabalhar horas extras



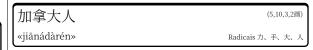
- (s.) (1) processo (2) trabalho (de uma máquina)
- $\bullet$  (v.) (1) processar (2) melhorar; polir



• (v.) (1) acelerar; aumentar a velocidade

加拿大	(5,10,3画)
«jiānádà»	Radicais 力、手、大

• (s.) (1) Canadá



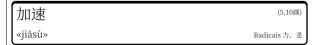
• (s.) (1) canadense (2) pessoa ou povo do Canadá



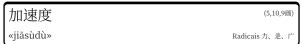
• (v.) (1) fortalecer; engrandecer; reforçar



• (v.) (1) juntar-se; unir-se; aderir a; tornar-se um membro de uma organização, grupo (2) adicionar; colocar em



 $\bullet$  (v.) (1) acelerar (2) agilizar



• (s.) (1) aceleração



• (*v.+compl.*) (1) lubrificar (2) encher o tanque de combustível (3) fazer um esforço maior (4) fazer um esforço extra



• (s.) [clas.:个,家] (1) posto de gasolina; posto de combustível; postos de abastecimento para venda a varejo de gasolina e óleo para carros e outros veículos motorizados



- (clas.) (1) para famílias ou empresas
- (pron.) (1) (educado) meu (irmã, tio, etc.)
- (s.) [clas.:↑] (1) casa (2) família
- (suf.) (1) sufixo substantivo para designar um especialista em alguma atividade, como um músico ou revolucionário, para designar uma profissão como em -eiro, -ista

家伙
《jiāhuo》
Radicais ^^, 人

• (s.) (1) prato, implemento ou móvel doméstico (2) animal doméstico (3) (coloquial) o cara (4) indivíduo (5) arma

家具
(10,8画)
«jiājù»
HSK 3
Radicais 一、八

 $\bullet$  (s.) [clas.:件,套] (1) móveis; mobiliário de casa

家俱 «jiājù» Radicais 宀、人

● Variante de 家具 (p. 118)



• (adv.) (1) em casa



 $\bullet$  (s.) (1) (a) família (2) membro da família

家属		(10,12画)
«jiāshǔ»	HSK 3	Radicais ↔、尸

• (*s.*) (1) membros da família; dependentes (familiares)

家庭
«jiātíng»

HSK 2

Radicais 一、广

● (s.) [clas.:个,户] (1) família



 $\bullet$  (s.) [clas.:堆,次,件] (1) trabalho doméstico; tarefas domésticas



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) cidade natal



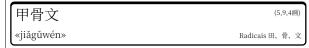
ullet (s.) [clas.:位,名,个] (1) pais (2) patriarca (3) guardião



● Variante de 家具 (p. 118)

嘉年华 (14,6,6画) «jiāniánhuá» Radicais 口、干、十

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) carnaval



● (*s*.) (1) escrituras de oráculos (2) inscrições em ossos de oráculos (forma original de escritura chinesa)



● (*adj.*) (1) falso (2) artificial

● (v.) (1) emprestar

**Veja:** 假 (p. 119) «jià»



• (adj.) (1) falso (2) substituto (3) simulado

假如		(11,6画)
«jiǎrú»	HSK 4	Radicais人、女

• (conj.) (1) se; supondo; no caso



• (s.) (1) falsete

Veja também: 真声 (p. 314) «zhēnshēng»



• (*conj.*) (1) se (2) supondo (3) em caso

假证件	(11,7,6画)
«jiǎzhèngjiàn»	Radicais 人、言、人

 $\bullet$  (s.) (1) documentos falsos

价格 «jiàgé»		(6,10画)
«jiàgé»	HSK 3	Radicais 人、木

● (s.) [clas.:个] (1) preço; tarifa

价钱		(6,10画)
«jià qián»	HSK 3	Radicais 人、金

● (*s.*) [clas.:些] (1) preço

价值		(6,10画)
«jiàzhí»	HSK 3	Radicais 人、人

● (s.) (1) valor

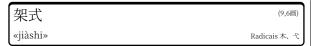
驾照«jiàzhào» 煎«jiàn»

驾照 (8,13團) «jiàzhào» Radicais 馬、火

• (s.) (1) carteira de motorista



- (*clas.*) (1) para coisas com pilares ou componentes mecânicos (2) quadrado (usado para montanhas)
- $\bullet$  (s.) (1) quadro; prateleira; suporte (2) briga; discussão
- $\bullet$  (v) (1) colocar para cima; erigir (2) afastar; resistir (3) suportar; ajudar (4) sequestrar; levar alguém embora à força



● Variante de 架势 (p. 119)



 $\bullet$  (s.) (1) postura (2) atitude (3) posição (sobre um assunto, etc.)



● (*s.*) (1) férias

Veja: 假 (p. 118) «jiǎ»

假期		(11,12画)
«jià qī»	HSK 2	Radicais 人、月

ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) férias (2) feriados (3) período de licença

```
奸夫 (6,4團)
«jiānfū» Radicais 女、大
```

 $\bullet$  (s.) (1) homem adúltero

坚持		(7,9画)
«jiānchí»	HSK 3	Radicais 土、手

 $\bullet$  (v.) (1) persistir e; perseverar em; sustentar; insistir em; manter-se fiel a; aderir a

坚固		(7,8画)
«jiāngù»	HSK 4	Radicais ±、□

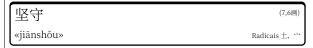
• (*adj.*) (1) firme; sólido; robusto; forte; durável; firmemente unidos e inquebráveis

```
坚决
《jiānjué》 HSK3 Radicais 土、?
```

 $\bullet$  (adj.) (1) firme; resoluto



- (adj.) (1) forte; firme; convicto
- $\bullet$  (v.) (1) fortalecer; tornar forte



● (v.) (1) agarrar-se

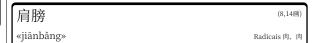


- (*adv.*) (1) entre (2) dentro de um tempo ou espaço definidos
- (clas.) (1) para salas
- $\bullet$  (s.) (1) sala (2) seção de uma sala ou espaço lateral entre dois pares de pilares

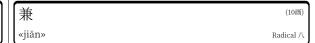
**Veja:** 间 (p. 120) <sub>«jiàn»</sub>



- (*adj.*) (1) murmurando, fluindo suavemente, gorgolejando suavemente
- (s.) (1) (onomatopéia) som de água em movimento (2)



• (s.) (1) ombro



• (*conj.*) (1) e (ocupando dois ou mais cargos (oficiais) ao mesmo tempo)



• (s.) (1) prisão



● (v.) (1) fritar (2) refogar

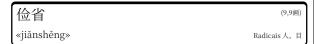
汉葡词典 119

煎饼 (13,9画) «jiānbǐng» Radicais 火、食

 $\bullet$  (s.) [clas.:张] (1) jianbing, crepe chinês (2) panqueca

煎蛋 (13,11画) «jiāndàn» Radicais火虫

• (s.) (1) ovos fritos



● (*adj.*) (1) econômico



• (Substantivo Próprio) (1) Camboja



 $\bullet$  (v.) (1) apanhar (2) recolher (3) coletar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jian
- $\bullet$  (v.) (1) subtrair; remover uma parte da quantidade original (2) reduzir; diminuir; cortar



• (v.+compl.) [clas.:次] (1) perder peso; dieta, exercícios, medicamentos, massagem, cirurgia, etc., para reduzir o excesso de gordura corporal, de modo que o grau de obesidade seja reduzido



• (v.) (1) cair; reduzir; diminuir; subtrair uma parte

检测		(11,9画)
«jiǎn cè»	HSK 4	Radicais木、水

(v.) (1) testar; detectar; verificar



- (s.) [clas.:次] (1) inspeção
- (v.) (1) examinar (2) inspecionar

简单		(13,8画)
«jiǎndān»	HSK 3	Radicais竹、十

• (*adj.*) (1) simples; descomplicado (2) comum; lugar-comum (3) casual; simplificado

简历		(13,4画)
«jiǎnlì»	HSK 4	Radicais竹、厂

● (s.) [clas.:个,份] (1) currículo; curriculum vitae (CV); notas biográficas



• (adv.) (1) simplesmente; em tudo; virtualmente



- (*s.*) (1) opinião, visão
- (v.) (1) ver (2) entrevistar (3) encontrar alguém (4) parecer (ser alguma coisa)

**Veja:** 见 (p. 265) «xiàn»



 $\bullet$  (v.) (1) ver (2) esbarrar em (3) encontrar-se com



• (s.) (1) visto (ver)



• (*v.+compl.*) (1) encontrar-se com alguém (2) ver alguém face-a-face



- (clas.) (1) para eventos, coisas, roupas etc.
- $\bullet$  (s.) (1) item (2) componente



- (s.) (1) lacuna
- $\bullet$  (v.) (1) separar (2) podar (mudas) (3) semear descontentamento

Veja: 间 (p. 119) «jiān» 间或«jiànhuò» 江南水乡«jiàngnánshuǐxiāng»

间或 «jiànhuò» Radicais門, 戈

 $\bullet$  (adv.) (1) às vezes (2) ocasionalmente (3) de vez em quando



● (*adj.*) (1) indireto

Veja também: 直接 (p. 318)
«zhíjiē»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jian
- $\bullet$  (v.) (1) construir; construir; erigir (2) estabelecer; configurar; fundar



• (v.) (1) terminar a construção

建立		(8,5画)
«jiànlì»	HSK 3	Radicais 廴、立

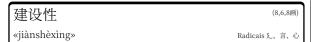
 $\bullet$  (v.) (1) estabelecer; construir (2) vir a ser

建立者	(8,5,8画)
«jiànlìzhě»	Radicais 廴、立、老

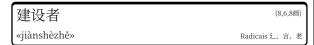
• (s.) (1) fundador

建设		(8,6画)
«jiànshè»	HSK 3	Radicais 廴、言

- (s.) (1) reconstrução; desenvolvimento
- (v.) (1) construir



- (adj.) (1) construtivo
- $\bullet$  (s.) (1) construtividade



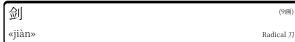
● (s.) (1) construtor



- (s.) [clas.:个,点,条] (1) proposta; sugestão; recomendação
- $\bullet$  (v.) (1) propor; sugerir; recomendar



- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) construção (2) prédio (3) edifício
- (v.) (1) construir



- (clas.) (1) para golpes de uma espada
- (s.) [clas.:□,把] (1) espada de dois gumes



 $\bullet$  (s.) (1) espada (2) esgrimista, espadachim



- (adj.) (1) em forma (2) saudável (3) curado
- (s.) (1) saúde (2) físico



- (s.) (1) exercício físico (2) fitness
- (*v.+compl.*) (1) exercitar-se; manter a forma; praticar um esporte, especialmente a ginástica, inclusive em aparelhos, para desenvolver força, flexibilidade, aumentar a resistência, melhorar a coordenação e o controle de todas as partes do corpo



• (*adv.*) (1) gradualmente; pouco a pouco; passo a passo; indica um aumento ou diminuição gradual em grau ou quantidade



• (s.) (1) tecla (em um teclado de piano ou computador) (2) botão (em um mouse ou outro dispositivo) (3) ligação química (4) cavilha de roda (5) chaveta



- (Substantivo Próprio) (1) Rio Changjiang (2) sobrenome Jiang
- (*s.*) [clas.:条,道] (1) rio grande



• (Substantivo Próprio) (1) Vila Aquática de Jiangnan (2) Cidades Aquáticas

121

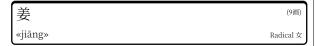
江水«jiāngshuǐ» 降价«jiàng jià»

江水 (6,4團) «jiāngshuǐ» Radicais水、水

● (s.) (1) água do rio



• (Substantivo Próprio) (1) Jiangxi



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jiang
- (s.) (1) gengibre



• (adv.) (1) quase



● (*s.*) [clas.:↑] (1) futuro



● (*adv.*) (1) vai (2) deve



• (v) (1) falar (de) (2) falar (sobre) (3) relacionar (4) dizer (5) contar (6) explicar (7) explicitar (8) elaborar (sobre) (9) tornar claro (10) interpretar (11) discutir (12) consultar (13) negociar



- (s.) (1) discurso (2) guia (3) introdução
- (v.+compl.) (1) falar (2) conversar (3) abordar

讲究		(6,7画)
«jiǎngjiu»	HSK 4	Radicais言、穴

- (*adj.*) (1) requintado; elegante; de bom gosto; exigente com a vida e com outros aspectos, buscando alto nível, qualidade e detalhes
- (s.) (1) estudo cuidadoso; algo que merece atenção; elementos e aspectos que merecem atenção especial
- $\bullet$  (v.) (1) dar ênfase a; ser específico sobre; prestar atenção a



 $\bullet$  (v.) (1) falar sobre (2) narrar (3) descrever



● (s.) [clas.:↑] (1) palestra; um curso de palestras; a forma de instrução usada para ensinar um determinado assunto ou tópico, geralmente por meio de palestras ao vivo, seriados de rádio ou televisão ou seriados de jornal.



- $\bullet$  (s.) [clas.:个,次] (1) prêmio; recompensa (2) elogio; loa
- $\bullet$  (v.) (1) elogiar; recompensar; recomendar; incentivar



• (s.) [clas.:个,笔] (1) bônus; recompensa; prêmio; prêmio em dinheiro; dinheiro de recompensa, dinheiro dado às pessoas para incentivá-las ou elogiá-las por terem se saído bem em alguma coisa



• (s.) [clas.:笔] (1) bolsa de estudos; exposição; prêmios concedidos por escolas, organizações ou indivíduos a alunos com bom desempenho acadêmico



● (s.) (1) artesão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jiang
- (v.) (1) cair; descer (2) diminuir; reduzir (3) nascer



• (v.) (1) reduzir; cortar; diminuir; rebaixar; cair; abaixar



 $\bullet$  (v.) (1) ficar mais barato; cortar o preço; reduzir o preço

降落
(8,12團)
«jiàngluò» HSK 4 Radicais 阜、艸

• (v.) (1) aterrissar; descer; descer do céu

降温 (8,12画)

«jiàng wēn» HSK 4 Radicais 阜、水

• (v.) (1) baixar a temperatura (como em uma oficina); recusar (2) cair a temperatura (3) esfriar; resfriar; metáfora para um declínio no entusiasmo ou uma diminuição no ímpeto de algo

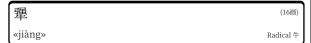
强 «jiàng» Radical 号

• (adj.) (1) teimoso; inflexível

**Veja:** 强 (p. 188) e 强 (p. 189) «qiáng»



• (s.) (1) pasta grossa de soja fermentada (2) marinada em pasta de soja (3) pasta (4) geléia



● Variante de 强 (p. 123)



• (v.) (1) entregar (2) dar



 $\bullet$  (v.) (1) passar para o próximo turno de trabalho

交杯酒 (6,8,10團) «jiǎobēijiǔ» Radicais 宀、木、酉

 $\bullet$  (s.) (1) copo de vinho nupcial



● (*v.*) (1) cruzar (2) sobrepor

```
交叉点

«jiāochādiǎn»

(6,3,9團)

Radicais 宀、又、火
```

• (s.) (1) encruzilhada (2) cruzamento (3) junção

```
交叉口 (6,3,3画) «jiāochākŏu» Radicais 六、又、口
```

• (s.) (1) intersecção (rodovia)

交叠 «jiāodié» Radicais 宀、又

● (s.) (1) sobreposição

交费		(6,9画)
«jiāo fèi»	HSK 3	Radicais 二、貝

 $\bullet$  (v.) (1) pagar taxas; pagar uma taxa



 $\bullet$  (v.) (1) entregar algo (2) dar algo

交媾	(6,13画)
«jiāogòu»	Radicais二、女

 $\bullet$  (v.) (1) copular (2) ter relações sexuais

交换		(6,10画)
«jiāohuàn»	HSK 4	Radicais二、手

• (v.) (1) trocar; permutar; comutar; intercambiar

交际		(6,7画)
«jiāojì»	HSK 4	Radicais 二、阜

• (s.) (1) contato; comunicação; relações sociais; contato interpessoal, socialização

```
交界 (6,9画)
«jiāojiè» Radicais - 、田
```

 $\bullet$  (s.) (1) fronteira comum (2) limite comum (3) interface



● (s.) (1) policial de trânsito, abreviação de 交通警察 Veja: 交通警察 (p. 124) «jiāotōngjĭngchá»



 $\bullet$  (v.) (1) trocar; permutar; cambiar

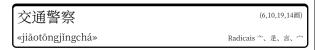
交朋友		(6,8,4画)
«jiāo péng yŏu»	HSK 2	Radicais 二、月、又

• (v.) (1) faça amizade com alguém



- (*s.*) (1) transporte (2) tráfego (3) trânsito (4) comunicação (5) conexão
- $\bullet$  (v.) (1) estar conectado (2) ser conectado

交通警察«jiāotōngjīngchá» 校«jiào»



• (s.) (1) policial de trânsito

Veja também: 交警 (p. 123) «jiāo jǐng»

交往
《jiāowǎng》
HSK 3
Radicais 二、名

 $\bullet$  (v.) (1) estar em contato com; associar-se a



● (*s.*) (1) sinfonia



- $\bullet$  (s.) [clas.:笔,桩,个,场] (1) acordo; negócio; transacão
- (v.) (1) negociar



• (*v*.) (1) despachar (bagagem em um aeroporto, etc.) (2) entregar para transporte



● (*s.*) [clas.:↑] (1) subúrbio (2) distrito suburbano (3) arredores



 $\bullet$  (s.) (1) filme (2) rolo de filme



 $\bullet$  (v.) (1) ensinar (2) lecionar

Veja: 教 (p. 125) «jiào»

教会
《jiāohuì》
Radicais 支、人

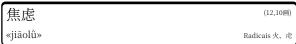
• (v.) (1) mostrar (2) ensinar

Veja: 教会 (p. 125) «jiàohuì»

教学
《jiāoxué》
(11,8画)
Radicais 发、子

• (v.) (1) ensinar (como um professor)

Veja: 教学 (p. 125) «jiào xué»



• (adj.) (1) ansioso (2) preocupado (3) apreensivo



- (*clas.*) (1) 1 jiao = 10 centavos
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) ângulo (2) esquina (3) chifre (4) em forma de chifre

Veja: 角 (p. 135) «jué»



● (*s.*) (1) ângulo (2) ponto de vista



● (*s.*) [clas.:个,只] (1) jiaozi (2) bolinhos chineses (3) bolinho de massa



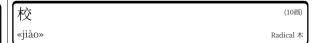
- (clas.) (1) para chutes
- (*s.*) [clas.:双,只] (1) pé (2) base (de um objeto) (3) perna (de um animal ou objeto)



- (adj.) (1) macho (animal)
- (prep.) (1) apresenta a voz ativa na construção passiva
- (v.) (1) chorar; gritar (2) chamar; cumprimentar (3) contratar; encomendar (4) nomear; chamar (5) pedir; licitar (6) anunciar-se



• (v.) (1) ser chamado de (2) ser conhecido como

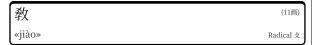


 $\bullet$  (v.) (1) verificar (2) comparar (3) revisar

Veja: 校 (p. 270) «xiào» 较«jiào» 皆«jiē»

较 «jiào» HSK 3 Radical 車

- (adj.) (1) claro; óbvio; marcado
- (*adv.*) (1) comparativamente; relativamente; razoavelmente; bastante; bastante
- (prep.) (1) usado para comparar características e graus
- $\bullet$  (v.) (1) comparar (2) disputar



● Variante de 教 (p. 125)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jiao
- $\bullet$  (s.) (1) religião (2) ensinamento
- $\bullet$  (v.) (1) causar (2) como fazer algo (3) contar (explicar como fazer algo)

**Veja:** 教 (p. 124) <sub>«jiāo»</sub>

教材 (11,7画) «jiàocái» HSK 3 Radicais 支、木

 $\bullet$  (s.) [clas.:本,套] (1) livro didático; material didático

教导 (11,6画) «jiàodǎo» Radicais 支、寸

- (s.) (1) instrução (2) orientação (3) ensino
- $\bullet$  (v.) (1) instruir (2) orientar (3) ensinar

教官 (11,8画)
«jiàoguān» Radicais 炎、~

 $\bullet$  (s.) (1) instrutor militar

教会 (11,6画) «jiàohuì» Radicais 攴、人

(s.) (1) igreja cristã

Veja: 教会 (p. 124) «jiāohuì»

教练
(11,8團)
«jiàoliàn»
HSK 3
Radicais 支、系

- (s.) [clas.:个,位,名] (1) instrutor; treinador (esportes)
- (v.) (1) treinar

教师 (11,6画) «jiào shī» HSK 2 Radicais 支、巾

 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) professor (2) mestre

教室
(11,9團)
«jiàoshì»
HSK 2
Radicais 戈、宀

• (s.) [clas.:间] (1) sala de aula

教授
《jiàoshòu》

HSK 4

Radicais 支、手

- (s.) [clas.:个,位] (1) professor (universitário)
- $\bullet$  (v.) (1) ensinar; instruir; dar aulas; dar palestras

教堂
《jiàotáng》
(11,11画)
Radicais 支、土

● (s.) [clas.:间] (1) igreja (2) capela



● (s.) [clas.:次] (1) ensino (2) instrução

Veja: 教学 (p. 124) «jiāoxué»

教学楼 (11,8,13画) «jiào xué lóu» HSK 1 Radicais 支、子、木

• (s.) (1) edifício de salas de aula



- (*s.*) (1) moral; lição
- (v.) (1) repreender; educar; ensinar uma lição a alguém; dar uma bronca em alguém; dar um sermão em alguém (por ter cometido um erro, etc.)



- (s.) (1) educação
- (v.) (1) ensinar (2) educar

教长 (11,4画) «jiàozhǎng» Radicais 炎、長

• (s.) (1) imã (Islã) (2) mulá

阶段
《jiēduàn》
HSK 4
Radicais 阜、 及

• (s.) (1) estágio; fase; período; bancada; gradação

皆 《jiē》 Radical 自

• (adv.) (1) todos (2) em todos os casos

结<sub>«jiē»</sub> 节省<sub>«jiéshěng»</sub>

结 «jiē» Radical 糸

 $\bullet$  (v.) (1) dar (frutos); formar (sementes); produzir frutos ou sementes (uma planta)

Veja: 结 (p. 127) «jié»

结果 (9,8画) «jiēguǒ» Radicais 糸、木

● (v.) (1) dar frutos

Ve**ja:** 结果 (p. 127) «jiéguŏ»

结实 «jiēshi» HSK 3 Radicais 糸、宀

• (*adj.*) (1) sólido; resistente; durável (2) forte; resistente; robusto



 $\bullet$  (v.) (1) ir buscar (alguém) (2) ir ao encontro de (alguém) (3) receber

接班人

«jiēbānrén»

(11,10,2画)

Radicais 手、玉、人

• (s.) (1) sucessor

接待

(11,9画)

«jiēdài»

HSK 3

Radicais 手、彳

 $\bullet$  (v.) (1) receber (alguém); acolher; recepcionar

接到 (11,8画) «jiē dào» HSK2 Radicais 手、刀

● (*v.*) (1) receber (carta, etc.)

接(电话)

«jiē(diànhuà)»

Radicais 手、田、音

 $\bullet$  (v) (1) atender (o telefone) (2) receber (uma ligação telefônica)

接近
«jiējìn»

HSK 3

Radicais 手、 是

- (adj.) (1) perto; próximo
- $\bullet$  (v.) (1) estar perto de; aproximar; aproximar-se

接受 (11,8画) (12,8画) (13,8画) (13,8m) (1

 $\bullet$  (v.) (1) aceitar (2) concordar

接下来		(11,3,7画)
«jiē xià lái»	HSK 2	Radicais手、一、木

• (expr.) (1) próximo (2) seguinte (3) aceitar



- $\bullet$  (adv.) (1) por sua vez (2) com um seguindo o outro
- $\bullet$  (v.) (1) seguir (2) prosseguir (3) continuar (4) prosseguir (5) pegar



● (s.) [clas.:条] (1) rua



• (s.) [clas.:条] (1) caminho; rua; estrada; via pública com casas em ambos os lados, relativamente larga (2) escritório do subdistrito; tipo de organização responsável por gerenciar determinados aspectos da rua



 $\bullet$  (s.) (1) dança de rua, street dance (por exemplo, breakdance)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jie
- (clas.) (1) para nós, seções, comprimentos
- (s.) (1) junta (2) botão (3) nó (4) divisão (5) parte (6) festival (7) feriado (8) item (9) integridade moral (10) castidade



 $\bullet$  (s.) (1) programa (2) item (em um programa)



● (*s.*) [clas.:↑] (1) festival (2) feriado



- (adj.) (1) econômico; parcimonioso
- ullet (v) (1) economizar; conservar; usar com moderação; reduzir; eliminar ou minimizar o esgotamento de itens potencialmente esgotáveis

节约«jiéyué» 捷径«jiéjing»

节约
(5,6團)
«jiéyuễ» HSK 3 Radicais 艸、糸

- (adj.) (1) econômico
- $\bullet$  (v.) (1) guardar; economizar

节奏 (5,9画) «jiézòu» Radicais 艸、大

ullet (s.) (1) ritmo (2) cadência (3) batida

学古 (9團) «jié» HSK 4 Radical 糸

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jie
- (s.) (1) nó (2) declaração juramentada; garantia por escrito; documento que, antigamente, significava um reconhecimento de encerramento ou uma garantia de responsabilidade
- (v) (1) amarrar; tricotar; dar nó; tecer (2) formar; forjar; cimentar; solidificar (3) resolver; concluir (4) combinar; formar um relacionamento

**Veja:** 结 (p. 126) <sub>«jiē»</sub>

结构 (9,8團) «jiégòu» HSK 4 Radicais 糸、木

● (s.) [clas.:个,座] (1) estrutura; composição; construção; formação; constituição; tecido; forma; sistematização; mecânica; organização (2) arquitetura; estrutura; construção; construção de partes de edifícios com suporte de carga ou com carga externa (3) textura (geológico)

结果 (9,8画) «jiéguǒ» HSK 2 Radicais 糸、木

- ullet (s.) (1) resultado (2) conclusão
- (*v.*) (1) despachar (2) matar

Veja: 结果 (p. 126) «jiēguŏ»

结合 (9,6團) «jiéhé» HSK 3 Radicais 糸、口

 $\bullet$  (v.) (1) ligar; unir; combinar; integrar (2) casar-se; unir-se em matrimônio

结婚 (9,11画) «jiéhūn» HSK 3 Radicais 糸、女

 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) casar; casar-se

结婚礼服 (9,11,5,8画)
«jiéhūn lǐ fú» Radicais 糸、女、示、月

 $\bullet$  (s.) (1) vestido de casamento

结局 (9,7画) «jiéjú» Radicais 糸、尸

• (s.) (1) conclusão (2) fim (3) final

结论 (9,6團)
wjiélùn» HSK 4 Radicais 糸、言

 (s.) [clas.:↑] (1) conclusão; palavra final sobre uma pessoa ou coisa após investigação e pesquisa
 (2) veredito; julgamento deduzido de premissas também é chamado de conclusão

结社自由 (9,7,6,5画)
«jiéshèzìyóu» Radicais 糸、示、自、田

• (s.) (1) (constitucional) liberdade de associação

结束 (9,7團) «jiéshù» HSK 3 Radicais 糸、木

 $\bullet$  (v.) (1) finalizar; fechar; terminar; concluir; encerrar

结束辩论 (9,7,16,6画) «jiéshù biàn lùn» Radicais 系、木、辛、盲

 $\bullet$  (s.) (1) debate de encerramento

结束工作 (9,7,3,7画)
«jiéshùgōngzuò» Radicais 糸、木、工、人

- $\bullet$  (s.) (1) trabalho final
- $\bullet$  (v.) (1) terminar o trabalho

结束剂 (9,7,8画) «jiéshù jì» Radicais 系、木、刀

 $\bullet$  (s.) (1) finalizador

结束区 (9,7,4画) «jiéshù qū» Radicais 糸、木、 二

● (s.) (1) zona final

结束文本 (9,7,4,5画)
«jiéshù wénběn» Radicais 糸、木、文、木

● (*s.*) (1) texto final

结束语 (9,7,9画)
«jiéshùyǔ» Radicais 糸、木、盲

 $\bullet$  (s.) (1) conclusões finais (2) considerações finais

捷径
«jiéjìng»
(11,8團)
Radicais €、 ?

127

• (s.) (1) atalho

姐 «jiě» HSK 1 Radical 女

 $\bullet$  (s.) (1) irmã mais velha (2) um termo geral para mulheres jovens

Veja: 姐姐 (p. 128) «jiě jie»

姐夫 «jiěfu» (8,4画) Radicais 女、大

• (s.) (1) marido da irmã mais velha

姐姐 (8.8團) «jiě jie» HSK 1 Radicais女、女

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) irmã mais velha

姐妹 (8,8画) «jiě mèi» HSK 4 Radicais 女、女

● (*s.*) [clas.:↑] (1) irmãs

解雇 (13,12画)
«jiěgù» Radicais 角、隹

• (v.) (1) demitir

解救 (13,11画) «jiějiù» Radicais 角、支

• (v.) (1) resgatar (2) ajudar a sair de dificuldades (3) salvar a situação

解决

«jiějué»

HSK 3

Radicais 角、 ?

ullet (v) (1) solucionar; resolver; liquidar (2) acabar com; descartar

解开 (13,4画) «jiě kāi» HSK 3 Radicais 角、升

• (v.) (1) desatar; desfazer; desamarrar; desabotoar

解释 (13,12画)

«jiěshì» HSK 4 Radicais 角、釆

 $\bullet$  (v.) (1) explicar; expor; interpretar (2) analisar; explicaro significado, razões, justificativas, etc.

解压 (13,6團) «jiěyā» Radicais 角、厂

 $\bullet$  (v.) (1) aliviar o estresse (2) (computação) descomprimir

介绍
《jièshào》 HSK1 Radicais人、条

- ullet (s.) (1) introdução (2) apresentação
- (v.) (1) fazer uma apresentação (2) apresentar (alguém para alguém) (3) apresentar (alguém para um emprego, etc.)

茶 (7團) «jiè» Radical 艸

● (s.) (1) mostarda

Veja: 芥 (p. 80) «gài»

芥兰 (7,5團) Radicais 艸、八

• (s.) (1) couve

界碑 (9,13画) «jièbēi» Radicais 田、石

• (s.) (1) marco de fronteira



- (adv.) (1) por meio de
- $\bullet$  (v.) (1) pedir emprestado (2) emprestar (3) aproveitar (uma oportunidade)

借书证
«jièshūzhèng»
Radicais人。這

 $\bullet$  (s.) (1) cartão de biblioteca (2) (literalmente) cartão para pedir emprestado livros



• (s.) (1) de agora em diante (2) daqui em diante (3) no futuro

今年

«jīn nián»

HSK 1

Radicais 人、干

● (adv.) (1) este ano

今天
(4,4画)
«jīntiān»
HSK 1
Radicais 人、大

• (*adv.*) (1) hoje (2) no presente (3) agora

厅 (4画) «jīn» HSK 2 Kangxi 69 Radical 斤

• (clas.) (1) peso igual a 500 g



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jin
- (*adj.*) (1) dourado (2) altamente respeitado; precioso
- (s.) [clas.:锭,块] (1) ouro (2) metal (3) dinheiro (4) instrumento antigo de percussão de metal (5) a Dinastia Jin (1115-1234)



● (s.) (1) diamante, também chamado de 钻石 Veja: 钻石 (p. 334) «zuànshí»



 $\bullet$  (s.) [clas.:枚] (1) medalha de ouro (2) ficha de ouro

金融	(8,16画)
«jīnróng»	Radicais 金、鬲

● (s.) (1) finança

金色	(8,6画)
«jīn sè»	Radicais 金、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor ouro; dourado

金子	(8,3画)
«jīnzi»	Radicais 金、子

• (*s*.) (1) ouro; elemento metálico, símbolo Au (aurum) amarelo-avermelhado, macio, dúctil, quimicamente estável é um metal precioso, usado para fabricar dinheiro, ornamentos etc.

仅		(4画)
«jǐn»	HSK 3	Radical 人

• (adv.) (1) somente; meramente; por muito pouco

仅仅		(4,4画)
«jǐn jǐn»	HSK 3	Radicais 人、人

• (adv.) (1) somente; meramente; por muito pouco

尽管	(6,14画)
«jǐnguǎn»	Radicais 尸、竹

• (conj.) (1) no entanto (2) embora (3) apesar de

尽快		(6,7画)
«jǐnkuài»	HSK 4	Radicais 尸、心

 $\bullet$  (adv.) (1) com toda a velocidade; o mais rápido possível; o mais breve possível

尽量		(6,12画)
«jĭnliàng»	HSK 3	Radicais 尸、里

• (*adv.*) (1) tanto quanto possível; da melhor maneira possível



- (*adj.*) (1) tenso; apertado (2) seguro; firme (3) cerrado; apertado (4) urgente; premente; tenso (5) rigoroso; rígido; severo (6) difícil; sem dinheiro
- (v.) (1) apertar



- (*adj.*) (1) urgente
- (adj.) (1) urgente; premente; crítico
- (s.) (1) emergência



 $\bullet$  (adj.) (1) próximos; inseparáveis (2) incessante; rápido e intenso



• (*adj.*) (1) nervoso; tenso (2) apertado; em falta (3) tenso; intenso; coado



- (expr.) (1) A cereja do bolo (2) (literalmente) adicione flores ao brocato
- $\bullet$  (v.) (1) dar a alguém esplendor adicional (2) fornecer o toque final



• (*v.+compl.*) (1) esforçar-se ao máximo; esforçar-se ao máximo; usar toda a sua força; fazer algo com seu melhor esforço



● (adj.) (1) perto (2) próximo

近代		(7,5画)
«jìndài»	HSK 4	Radicais 走、人

• (s.) (1) tempos modernos; era passada relativamente próxima à era moderna, geralmente referida na história chinesa como 1840 a 1919 (2) na história mundial, geralmente se refere à era capitalista



• (adv.) (1) num futuro próximo; brevemente

进		(7画)
«jìn»	HSK 1	Radical 走

- (*clas.*) (1) para seções em um edifício ou complexo residencial
- $\bullet$  (s.) (1) (matemática) base de um sistema numérico
- (v.) (1) entrar



- (adj.) (1) progressivo
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) avanço; progresso; melhora
- (v.) (1) avançar; progredir; melhorar



- (s.) (1) importação e exportação
- $\bullet$  (v.) (1) importar e exportar

进口		(7,3画)
«jìnkŏu»	HSK 4	Radicais 是、口

- $\bullet$  (*adj.*) (1) importado
- $\bullet$  (s.) (1) importação; entrada de um edifício ou local, também chamada de " $\lambda\Box$ "
- (*v.+compl.*) (1) importar; comprar ou transportar mercadorias de outro país ou região (2) entrar no porto; navegar em direção a um porto



• (v.) (1) entrar (para a minha localização)

进去		(7,5画)
«jìn qù»	HSK 1	Radicais 走、ム

• (v.) (1) entrar (a partir da minha localização)

进入		(7,2画)
«jìn rù»	HSK 2	Radicais 走、入

 $\bullet$  (v.) (1) entrar (2) juntar-se

进行		(7,6画)
«jìnxíng»	HSK 2	Radicais 是、行

• (v.) (1) continuar (2) estar em andamento (3) fazer (4) conduzir (5) continuar (6) executar (7) marchar (8) avançar (9) prosseguir (10) estar em marcha

```
进行编程 (7,6,12,12画)
«jìnxíngbiānchéng» Radicais 走、行、糸、禾
```

• (s.) (1) programa de computador executável



• (adv.) (1) mais; dar um passo adiante; avançar um passo



• (v.) (1) fazer progresso; progredir



 $\bullet$  (v.) (1) banir; proibir; interditar



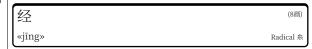
- (*Substantivo Próprio*) (1) Beijing, abreviação de 北京 (2) sobrenome Jing
- $\bullet$  (s.) (1) capital de um país

Veja: 北京 (p. 15) «běi jīng»

汉葡词典



● (*Substantivo Próprio*) [clas.: 场,段] (1) Ópera de Beijing (Pequim)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jing
- (*s.*) (1) livro sagrado (2) escritura (3) clássicos (4) longitude (5) menstruação (6) canal
- $\bullet$  (v.) (1) passar (2) sofrer (3) suportar (4) deformar (têxtil)



• (adv.) (1) constantemente (2) diariamente (3) diaa-dia (4) todo dia (5) frequentemente (6) sempre (7) regularmente 经典<sub>«jingdiǎn»</sub> #<sub>«jǐng»</sub>

经典 (8.8画) «jīngdiǎn» HSK 4 Radicais 糸、八

• (*adj.*) (1) clássico; (escritos ou obras, etc.) que são típicos, autorizados

• (s.) (1) clássicos; escritos tradicionais e valiosos; os livros mais importantes e fundamentais da religião (2) escrituras; escritos de doutrinas religiosas



- (s.) [clas.:个] (1) processo (2) curso
- $\bullet$  (v.) (1) passar (2) passar por



- (adj.) (1) econômico; parcimonioso
- (s.) (1) economia (2) economia nacional; setor da economia nacional (3) renda; condição financeira
- $\bullet$  (v.) (1) governar o país



● (s.) [clas.:个,位,名] (1) diretor (2) gerente



- (s.) [clas.:个,次,段,种] (1) experiência
- (v.) (1) passar por



- (s.) [clas.:个,次,种] (1) experiência
- $\bullet$  (v.) (1) experimentar; passar por

经营		(8,11画)
«jīngyíng»	HSK 3	Radicais 糸、艸

 $\bullet$  (v.) (1) executar; gerenciar; operar; envolver-se em (2) gerenciar

惊呆	(11,7画)
«jīngdāi»	Radicais心、口

 $\bullet$  (adj.) (1) estupefato (2) chocado

惊喜	(11,12画)
«jīngxǐ»	Radicais心、口

- (s.) (1) boa surpresa
- $\bullet$  (v.) (1) ser agradavelmente surpreendido

精彩		(14,11画)
«jīngcǎi»	HSK 3	Radicais 米、彡

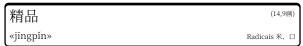
• (adj.) (1) brilhante; esplêndido; maravilhoso



 $\bullet$  (s.) [clas.:些] (1) energia; vigor; força mental e física



• (s.) (1) espírito (2) fada (3) elfo (4) duende (5) gênio



• (*s.*) (1) produtos de qualidade (2) produto premium (3) bom trabalho (de arte)

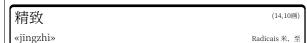


(s.) [clas.:↑] (1) espírito; mente; estado mental
(2) substância; espírito; essência

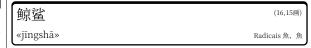
Veja: 精神 (p. 131) «jīngshen»



- (adj.) (1) animado; espirituoso; vigoroso bonito
- (s.) [clas.:种,个,类,股] (1) impulso; vigor; vitalidade **Veja:** 精神 (p. 131) <sub>«jingshén»</sub>



• (adj.) (1) delicado (2) exótico (3) refinado



● (*s.*) (1) tubarão baleia



• (s.) (1) baleia



- (adj.) (1) puro (2) ordenado
- (*s.*) [clas.:□] (1) poço



 $\bullet$  (s.) [clas.:片,幅,道,处] (1) vista; cena; cenário; paisagem



- $\bullet$  (s.) (1) policial
- (v.) (1) alertar (2) avisar

警察		(19,14画)
«jǐngchá»	HSK 3	Radicais 言、宀

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名,群,队] (1) polícia; policial; oficial de polícia

警官	(19,8画)
«jǐngguān»	Radicais言、宀

• (s.) (1) polícia (2) policial



- ullet (s.) (1) concurso (2) competição (3) partida (4) corrida
- (v.) (1) competir (2) correr

竟然		(11,12画)
«jìngrán»	HSK 4	Radicais音、火

• (adv.) (1) de fato; inesperadamente; para surpresa de alguém; chegar ao ponto de; indica que algo é um pouco inesperado



- (s.) (1) saudação
- (*v.*) (1) saudar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jing
- (*adj.*) (1) tranquilo; sossegado; calmo; imóvel (2) silencioso; quieto

镜头		(16,5画)
«jìngtóu»	HSK 4	Radicais金、大

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) lente de câmera; objetiva; combinação de várias lentes, usada para formar uma imagem (2) foto; cena

镜子		(16,3画)
«jìngzi»	HSK 4	Radicais 金、子

• (s.) [clas.:面,个] (1) espelho; instrumento de reflexão de imagem liso e plano, antigamente esmerilhado a partir de um disco grosso de cobre fundido, atualmente feito de vidro plano revestido de prata ou alumínio (2) óculos; óculos de grau;

纠葛	(5,12画)
«jiūgé»	Radicais 糸、艸

• (s.) (1) emaranhado (2) disputa



- (*adv.*) (1) de fato; exatamente; usado em frases interrogativas para buscar (2) afinal de contas, no final; ênfase em fatos ou motivos
- (*s*.) (1) resultado; desfecho; a causa, o efeito ou a história completa do que aconteceu



● (num.) (1) nove; 9



ullet (adj.) (1) por muito tempo (2) duração de tempo especificada



• (s.) (1) cebolinha chinesa (2) (figurativo) investidores de varejo que perdem seu dinheiro para operadores mais experientes (ou seja, são "colhidos" como cebolinhas)



● (s.) [clas.:杯,瓶,罐,桶,缸] (1) bebida alcoólica (2) vinho (especialmente vinho de arroz) (3) aguardente (4) licor (5) espíritos



• (s.) [clas.:家,个] (1) bar; pub; um local onde são vendidas bebidas alcoólicas e onde as pessoas podem beber e conversar, referindo-se principalmente a um restaurante ou hotel de estilo ocidental especializado na venda de bebidas alcoólicas.

酒店«jiǔ diàn» 居住«jūzhù»

酒店 (10,8團) «jiǔ diàn» HSK 2 Radicais 酉、广

● (s.) [clas.:家] (1) hotel (2) restaurante

酒馆 (10,11團) «jiǔguǎn» Radicais 酉、食

• (s.) (1) bar (2) taverna (3) adega



- (adj.) (1) embriagado (2) ébrio
- (s.) (1) bêbado (2) alcoólatra (3) borracho



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jiu
- (*adj.*) (1) passado; antigo; velho (2) usado; desgastado; velho
- $\bullet$  (s.) (1) velha amizade; velho amigo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jiu
- $\bullet$  (v.) (1) resgatar; salvar (2) ajudar; aliviar; socorrer



 $\bullet$  (v.) (1) resgatar (2) tirar do perigo

ĺ	救护车	(11,7,4画)
l	«jiùhùchē»	Radicais 支、手、車

● (s.) [clas.:辆] (1) ambulância

救命	(11,8画)
«jiùmìng»	Radicais 支、口

- (interj.) (1) Socorro! (2) Salve-me!
- (v.+compl.) (1) salvar a vida de alguém



- (*adv.*) (1) exatamente (2) justamente
- $\bullet$  (v.) (1) realizar (2) se envolver em (3) acompanhar (em alimentos) (4) aproveitar (5) avançar (6) empreender

就是		(12,9画)
«jiù shì»	HSK 3	Radicais 尤、日

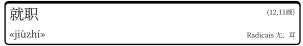
- (*adv.*) (1) exatamente; precisamente (2) apenas; simplesmente (3) usado para indicar escolha
- (*conj.*) (1) ainda que
- (part.) (1) usado no final de uma frase para expressar afirmação



 $\bullet$  (adv.) (1) estar prestes a (2) estar indo para (3) estar a ponto de



• (*v.+compl.*) (1) conseguir um emprego; obter emprego; assumir uma ocupação



 $\bullet$  (v.) (1) assumir o cargo (2) assumir um posto



• (s.) (1) (arcaico) carruagem de guerra (2) torre (no xadrez)

Veja: 车 (p. 32) «chē»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,户,位] (1) residente; habitante; pessoas que estão fixas em um único lugar



• (adv.) (1) inesperadamente (2) na verdade (3) para surpresa de alguém



 $\bullet$  (v.) (1) viver; residir; morar; habitar

局 (7画) «jú» HSK 4 Radical 戸

• (s.) (1) tabuleiro de xadrez (2) jogo; turno; set (3) situação; estado das coisas (4) tolerância; grandeza ou pequenez da mente; grau de tolerância de uma pessoa em relação às outras (5) reunião de pessoas em festas (6) ardil; artidício; estratagema; armadilha (7) parte; porção; parcela (8) nome de determinadas lojas



● (s.) [clas.:瓶,杯,罐,盒] (1) suco de laranja **Veja também:** 橙汁 (p. 35) e 柳橙汁 (p. 155) «chéngzhī» 《liǔchéngzhī»



• (v.) (1) levantar (2) segurar (3) iniciar (4) começar (5) dar à luz a (6) eleger (7) escolher (8) citar (9) enumerar



 $\bullet$  (v.) (1) segurar; conduzir

举手		(9,4画)
«jǔ shǒu»	HSK 2	Radicais、、手

• (v.) (1) levantar (colocar) a mão ou mãos

举行		(9,6画)
«jǔxíng»	HSK 2	Radicais、行

• (v.) (1) realizar (uma reunião, cerimônia, etc.) (2) ter lugar



• (*adj.*) (1) enorme; tremendo; enorme; gigantesco; imenso

句		(5画)
«jù»	HSK 2	Radical □

- (clas.) (1) para orações, frases ou linhas de versos
- (s.) (1) sentença (2) cláusula (3) frase

Veja: 句 (p. 89) «gòu»



ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) sentença (2) frase (3) oração

足 «jù» Radical 足

● (*adj.*) (1) excessivo Veja: 足 (p. 333) <sub>«zú»</sub>

具备		(8,8画)
«jùbèi»	HSK 4	Radicais八、夂

• (v.) (1) ter; possuir; ser provido de



- (*adj.*) (1) específico; particular (2) concreto; específico (3) concreto; real
- (v.) (1) incorporar; objetivar



• (v.) (1) ter; possuir; ser provido de



● (s.) [clas.:个,坐] (1) teatro; um lugar para apresentações teatrais, canto e dança, etc.

据说		(11,9画)
«jùshuō»	HSK 3	Radicais手、言

 $\bullet$  (v.) (1) ser dito; ser relatado



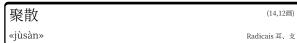
- (s.) [clas.:个] (1) distância
- $\bullet$  (v.) (1) estar distante de



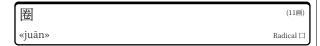
(v.) (1) reunir-se; juntar-se



- $\bullet$  (s.) [clas.:个,次] (1) reunião; encontro; confraternização; festa
- $\bullet$  (v.) (1) encontrar-se; reunir-se



ullet (s.) (1) juntos e separados (2) agregação e dissipação



 $\bullet$  (v.) (1) prender aves e animais de criação (2) prender; colocar na cadeia, prisão (3) confinar

**Veja:** 圏 (p. 135) e 圏 (p. 194) «quān»



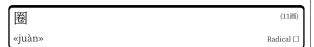
- (*clas.*) (1) para pequenas coisas enroladas (maço de papel dinheiro, carretel de filme, etc.) (2) para rolos, carretéis, bobinas, etc.
- $\bullet$  (s.) [clas.:张] (1) rolo; carretel; bobina
- (v.) (1) enrolar; dobrar algo em um cilindro ou semicírculo (2) varrer; carregar; levar junto (3) envolver-se; participar

Veja: 卷 (p. 135) «juàn»



- (clas.) (1) para capítulos, seções ou volumes; fascículos
- (*s*.) (1) livro; livros e pinturas que são enrolados para coleção; geralmente se refere a pinturas e caligrafia (2) papel de exame (3) arquivo; dossiê

Veja: 卷 (p. 135) «juǎn»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Juan
- (s.) (1) curral; local onde o gado ou as aves são mantidos, geralmente cercado ou murado, alguns com galpões

**Veja:** 圏 (p. 135) e 圏 (p. 194) «quān»



- (*adj.*) (1) decisivo
- (s.) (1) decisão; resolução
- (v.) (1) decidir; determinar (2) decidir; resolver; tomar uma decisão



• (s.) (1) finais (de uma competição)



- (s.) (1) resolução; determinação
- (v.) (1) secidir-se; decidir fazer algo e não vacilar nem mudar de ideia



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Jue
- (*s.*) (1) papel (teatro)
- (v.) (1) competir

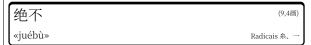
Veja: 角 (p. 124) «jiǎo»



• (s.) (1) papel; personagem em uma peça; personagem representado por um ator (2) papel; função; parte



• (adj.) (1) esgotado (2) fora de catálogo



• (*adv.*) (1) definitivamente não (2) de forma alguma (3) sob nenhuma circunstância



- (adj.) (1) absoluto; extremo
- $\bullet$  (adv.) (1) absolutamente



• (s.) (1) habilidade única (2) movimento delicado inesperado (como último recurso) (3) golpe de mestre (4) golpe final



 $\bullet$  (v.) (1) pensar que... (2) sentir que... (3) sentir (desconfortável, etc.)



● Variante de 角 (p. 135)

军人<sub>«jūnrén»</sub> 开机<sub>«kāi jī»</sub>

军人 (6,2画) «jūnrén» Radicais ¬、人

 $\bullet$  (s.) (1) soldado (2) pessoal militar

军装 (6,12團) Radicais 小 衣

 $\bullet$  (s.) (1) uniforme militar

君主立宪制 (7,5,5,9,8画)
«jūnzhǔlìxiànzhì» Radicais 口、、立、つ、刀

 $\bullet$  (s.) (1) monarquia constitucional

K

咖啡 (8,11画) «kāfēi» HSK 3 Radicais 口、口

• (s.) [clas.:杯] (1) (empréstimo linguístico) café

咖啡馆 (8,11,11画)
«kāfēiguǎn» Radicais 口、口、食

● (s.) [clas.:家] (1) cafeteria

咖啡色 (8,11,6画) «kāfēi sè» Radicais 口、口、色

• (s.) (1) cor café

卡 (5團) «Kǎ» HSK 2 Radical ト

- (clas.) (1) para calorias
- (s.) (1) cartão
- $\bullet$  (v.) (1) bloquear (2) verificar (3) agarrar

Veja: ‡ (p. 187)

卡车司机 (5,4,5,6画)
«kǎchē sījī» Radicais 卜、東、口、木

● (s.) (1) motorista de caminhão

卡片 (5,4團) «kǎpiàn» Radicais 卜、片

● (s.) (1) cartão

卡片游戏 «kǎpiàn yóuxì» (5.4,12,6團) Radicais ト 片、水 戈

 $\bullet$  (s.) (1) carta de baralho

卡通 (5,10團)

«kǎtōng» Radicais ト、 走

汉葡词典

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) cartoon

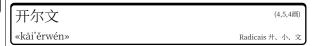
开 (4画) «kāi» HSK 1 Radical #

- (clas.) (1) quilate (ouro)
- (v) (1) abrir (2) ligar (3) dirigir (4) iniciar (alguma coisa) (5) começar (6) ferver (7) escrever (uma receita, cheque, fatura, etc.) (8) operar (um veículo) (9) abreviação de Kelvin 开尔文

Veja: 开尔文 (p. 136) «kāi'ěrwén»



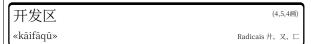
 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) conduzir (2) dirigir



 $\bullet$  (s.) (1) Kelvin, temperatura absoluta (2) K, escala de temperatura



 $\bullet$  (v.) (1) explorar (2) tornar acessível



• (s.) (1) zona de desenvolvimento



- (*adj.*) (1) de mente aberta; sem restrições por convenções
- (*v.*) (1) florescer (2) abrir (para o público) (3) diminuir uma proibição, restrição, etc. (de política)



 $\bullet$  (v.) (1) florescer; desabrochar; estar em flor; entrar em flor; metáfora para um coração feliz ou um rosto sorridente (2) explodir



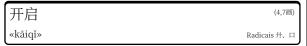
• (*v.+compl.*) (1) realizar uma reunião (2) ter uma reunião (3) participar de uma reunião (conferência)

开机		(4,6画)
«kāi jī»	HSK 2	Radicais 升、木

• (v.) (1) começar a filmar um filme ou programa de TV (2) iniciar uma máquina

开口 (4,3團)
«kāikǒu» Radicais 卅、口

• (v.) (1) abrir a boca de alguém (2) começar a falar



• (v.) (1) abrir (2) iniciar (3) (computação) ativar



- (*adv.*) (1) inicial
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) começo; início; estágio inicial
- $\bullet$  (v.) (1) começar; iniciar



ullet (s.) [clas.:杯,瓶] (1) água fervida; água fervente

开锁	(4,12画)
«kāisuŏ»	Radicais 廾、金

(v.) (1) desbloquear (2) destravar

开头	(4,5画)
«kāitóu»	Radicais 廾、大

- (s.) (1) início (2) começo
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) iniciar (2) começar (3) fazer um começo

开玩笑		(4,8,10画)
«kāi wánxiào»	HSK 1	Radicais 廾、玉、竹

 $\bullet$  (v.) (1) contar uma piada (2) brincar (3) fazer piada de (4) pregar uma peça (5) provocar

开心		(4,4画)
«kāixīn»	HSK 2	Radicais 廾、心

• (*v.*) (1) sentir-se feliz (2) regozijar-se (3) divertir-se (4) tirar sarro de alguém

开学		(4,8画)
«kāi xué»	HSK 2	Radicais 廾、子

 $\bullet$  (v.) (1) iniciar as aulas (2) iniciar o semestre (3) começar as aulas

开业		(4,5画)
«kāi yè»	HSK 3	Radicais 廾、一

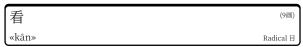
• (v.) (1) iniciar um negócio; abrir para negócios (2) abrir um consultório particular

开夜车	(4,8,4画)
«kāiyèchē»	Radicais 廾、夕、車

• (*expr.*) (1) trabalho noturno (2) (literalmente) "conduzir carro à noite"

开展		(4,10画)
«kāizhǎn»	HSK 3	Radicais 廾、尸

• (v.) (1) lançar; desenvolver (2) abrir; inaugurar



● (v.) (1) cuidar (2) vigiar

Veja: 看 (p. 138) «kàn»

砍	(9画)
«kǎn»	Radical 石

● (v.) (1) cortar

砍刀	(9,2画)
«kăndāo»	Radicais 石、刀

● (s.) (1) facão (2) machete

砍掉	(9,11画)
«kǎndiào»	Radicais 石、手

● (v.) (1) amputar

砍断	(9,11画)
«kănduàn»	Radicais 石、斤

• (v.) (1) cortar

砍价	(9,6画)
«kǎnjià»	Radicais石、人

• (v.) (1) barganhar (2) cortar ou derrubar um preço

砍杀	(9,6画)
«kǎnshā»	Radicais石、木

• (v.) (1) atacar com arma branca

砍伤	(9,6画)
«kǎnshāng»	Radicais石、人

• (v.) (1) ferir com lâmina ou machado

砍树	(9,9画)
«kǎnshù»	Radicais石、木

• (v.) (1) derrubar árvores

砍死	(9,6画)
«kǎnsǐ»	Radicais 石、歹

• (v.) (1) matar com um machado

砍头 (9,5團) «kǎntóu» Radicais 石、大

● (v.) (1) decapitar



- (interj.) (1) Cuidado! (para um perigo)
- (part.) (1) (depois de um verbo) tentar
- $\bullet$  (v.) (1) olhar (2) ver (3) assistir (4) ler (5) visitar (pessoas)

Veja: 看 (p. 137) «kān»



• (*v.+compl.*) (1) (médico) ver um paciente (2) (paciente) consultar (ver) um médico



• (v.) (1) desprezar; desdenhar; menosprezar; ter desprezo; olhar de cima para baixo



 $\bullet$  (v.) (1) considerar sem importância (2) ser indiferente a (fama, riqueza, etc.) (3) (de uma economia ou mercado) enfraquecer, ficar mais lento, diminuir a velocidade



• (v.) (1) ver

看法		(9,8画)
«kànfǎ»	HSK 2	Radicais 目、水

● (*s.*) [clas.:↑] (1) modo de olhar alguma coisa (2) ponto de vista (3) opinião

看见		(9,4画)
«kàn jiàn»	HSK 1	Radicais 目、見

 $\bullet$  (v.) (1) encontrar (2) enxergar (3) ver (4) avistar



- (*adv.*) (1) parecer; parecer como se (ou embora); refere-se a um julgamento aproximado; expressa um julgamento por observação
- (v.) (1) ser considerado; na visão de alguém; na opinião de alguém; expressar a ideia aproximada que o locutor tem da situação

看起来 (9,10,7画)
«kàn qǐ lai» HSK 3 Radicais 目、走、木

 $\bullet$  (v.) (1) parecer; parecer com



● (*adv.*) (1) parece que



• (v.) (1) ver; visitar; ligar; dar uma olhada; ir até os pais, idosos, professores ou amigos para cumprimentá-los



• (*v*.) (1) carregar no ombro de alguém (2) (fig.) assumir (um fardo, dever, etc.)

Veja: 扛 (p. 83) «gāng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Kao
- (s.) (1) o pai falecido de alguém
- $\bullet$  (v) (1) examinar (2) dar (fazer) um exame, prova ou teste (3) verificar (4) inspecionar (5) estudar (6) investigar



• (v.) (1) inspecionar; investigar; observar e estudar



 $\bullet$  (v.) (1) considerar; refletir sobre; levar em conta



 $\bullet$  (s.) (1) candidato a exame



- (s.) [clas.:次] (1) teste (2) prova (3) exame
- (v.+compl.) (1) submeter-se a uma prova (2) fazer um teste



- (*s.*) [clas.:场,个,种] (1) teste; julgamento
- (v.) (1) testar

烤 (10團) «kǎo» Radical火

• (v.) (1) assar (2) grelhar

烤肉 (10,6画) «kǎoròu» Radicais 火、肉

• (s.) (1) churrasco



- (*prep.*) (1) para (2) (chegar) perto (3) por (4) por força de (5) em
- $\bullet$  (v) (1) encostar-se (em) (2) chegar perto de (3) estar perto de (4) depender de (5) confiar em (6) confiar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ke
- (*s*.) (1) um ramo de estudo acadêmico ou profissional (2) uma divisão ou subdivisão de uma unidade administrativa (3) família (4) instruções de palco no drama chinês clássico



• (s.) (1) ciência e tecnologia

科学		(9,8画)
«kēxué»	HSK 2	Radicais 禾、子

- (adj.) (1) científico
- (s.) [clas.:门] (1) ciência

科学家	(9,8,10画)
«kēxuéjiā»	Radicais 禾、子、宀

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) cientista



• (clas.) (1) para plantas, árvores



• (*clas.*) (1) para grãos, pérolas, dentes, corações, satelites, pequenas esferas, etc.

蝌蚪	(15,10画)
«kēdŏu»	Radicais 虫、虫

● (*s.*) (1) girino

壳	(7画)
«ké»	Radical ±

• (s.) (1) casca (de ovo, noz, caranguejo, etc.) (2) caixa (3) invólucro (4) alojamento (de uma máquina ou dispositivo)

咳嗽	(9,14画)
«késou»	Radicais □、□

● (v.) (1) ter tosse (2) tossir



 $\bullet$  (adv.) (1) muito (2) realmente

可爱		(5,10画)
«kě'ài»	HSK 2	Radicais □、爪

● (*adj.*) (1) adorável (2) querido (3) fofo

可编程	(5,12,12画)
«kěbiānchéng»	Radicais 口、糸、禾

• (adj.) (1) programável



• (s.) (1) EPROM (erasable programmable read-only memory)



- ullet (adj.) (1) visível; concebível; algo que é óbvio ou evidente
- (*conj.*) (1) isso mostra; isto prova; é, portanto, claro (ou evidente, óbvio) que
- $\bullet$  (v.) (1) ser ou estar visível; ser ou estar claro

可卡因	(5,5,6画)
«kěkǎyīn»	Radicais □、 卜、□

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) cocaína

可靠		(5,15画)
«kěkào»	HSK 3	Radicais 口、非

• (adj.) (1) confiável (2) verdadeiro; autêntico

可口可乐	(5,3,5,5画)
«kěkŏukělè»	Radicais 口、口、口、丿

• (Substantivo Próprio) (1) (empréstimo linguístico) Coca-Cola

可乐 (5.5画) «kě lè» HSK 3 Radicais 口、 丿

• (Substantivo Próprio) (1) coke; coca; coca-cola

可能 (5,10画) «kěnéng» HSK 2 Radicais 口、肉

- (adj.) (1) possível (2) provável
- (adv.) (1) possivelmente (2) provavelmente
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) possibilidade (2) probabilidade

可怕 (5.8画) «kěpà» HSK 2 Radicais 口、心

- (*adj.*) (1) horrível (2) terrível (3) formidável (4) assustador (5) hediondo
- (adv.) (1) terrivelmente

可是 (5,9画) «kěshì» HSK 2 Radicais 口、日

- (adv.) (1) (usado para dar ênfase) de fato
- (conj.) (1) porém (2) contudo (3) mas

可惜 (5,11画) «kěxī» Radicais 口、心

- (adj.) (1) é uma pena (2) que pena
- (adv.) (1) infelizmente (2) que pena (3) é uma pena

可以 (5,4画) «kěyǐ» HSK 2 Radicais 口、人

● (v.) (1) ser capaz de (2) poder

渴 (12画) «kě» HSK 1 Radical 水

● (*adj.*) (1) sedento

克

«kè»

HSK 2

Radical +

- (*clas.*) (1) grama (g)
- (v.) (1) pode (2) ser capaz de (3) restringir (4) controlar (5) superar (6) subjugar (7) capturar (uma cidade, etc.) (8) digerir (9) cortar (10) reduzir (11) definir um limite de tempo

克服 (7,8團) (7,8團) «kèfú» HSK 3 Radicais +、月

• (*v*.) (1) sobrepujar; superar; conquistar (2) suportar (dificuldades, inconveniências, etc.)



- (clas.) (1) para curtos intervalos de tempo
- (*s.*) (1) quarto (de hora)
- (v.) (1) esculpir (2) cortar (3) gravar

刻画 (8.8画) «kèhuà» Radicais 刀、田

 $\bullet$  (v.) (1) retratar (2) tirar um retrato

刻钟 «kè zhōng» Radicais 刀、金

 $\bullet$  (s.) (1) um quarto de hora

客观 (9.6画) «kèguān» HSK 3 Radicais ^^、 見

- (adj.) (1) objetivo; justo e razoável; imparcial
- (*s.*) (1) objetivo

客气 (9,4画) Radicais ^-, 气

- ullet (adj.) (1) cortês (2) delicado (3) modesto (4) educado
- (v.) (1) fazer cerimônia

客人 (9,2画)
«kèrén» HSK 2 Radicais 宀, 人

 $\bullet$  (s.) (1) visitante (2) convidado (3) cliente (4) passageiro (5) viajante

客厅 (9,4画) «kètīng» Radicais 宀、 乊

• (s.) [clas.:间] (1) sala de estar (2) sala de visitas

课 《kè》 HSK 1 Radical 首

• (s.) (1) aula (2) curso (3) lição (4) imposto (5) taxa (6) seção

课本 (10,5画) «kè běn» HSK 1 Radicais ā、木

● (s.) [clas.:本] (1) livro do aluno (2) manual

课程 (10,12画) «kèchéng» HSK 3 Radicais 盲、系

● (s.) [clas.:个,堂,节,门] (1) curso; currículo

课堂 (10,11画) «kè táng» HSK 2 Radicais 首、土

● (s.) [clas.:闰] (1) sala de aula

课文«kè wén» 孔子学院«kǒngzǐ xuéyuàn»

课文 (10,4画) «kè wén» HSK 1 Radicais 言、文

● (*s.*) (1) texto (de uma lição)

肯定
«kěndìng»
(8.8團)
Radicais 內、一

- (*adv.*) (1) com certeza (2) certamente (3) definitivamente (4) afirmativo (resposta)
- (v.) (1) afirmar (2) ter a certeza (3) ser positivo (4) dar reconhecimento



- ullet (s.) (1) poço (2) depressão (3) túnel (4) buraco no chão
- $\bullet$  (v.) (1) enganar (2) trapacear

坑人 (7,2画) «kēngrén» Radicais 土、人

• (v.+compl.) (1) trapacear alguém



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Kong
- (adj.) (1) vazio; oco; nulo
- (adv.) (1) por nada; em vão
- ullet (s.) (1) céu; ar (2) vazio; vazio do mundo dos sentidos

Veja: 空 (p. 142) «kòng»

空间 (8,7画) «kōngjiān» HSK 4 Radicais 穴、門

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) espaço; recinto; cômodo; espaço em branco; interespaço

空间站 (8,7,10画) «kōngjiānzhàn» Radicais穴門、立

• (s.) (1) estação espacial

空姐 «kōngjiě» (8,8團)

● (s.) (1) aeromoça (2) comissária de bordo (3) abreviação de 空中小姐

Veja: 空中小姐 (p. 141) «kōngzhōngxiǎojiě»

空气 (8,4画) «kōngqì» HSK 2 Radicais 穴、气

• (s.) (1) ar (2) atmosfera

空调 (8,10画) «kõngtiáo» HSK 3 Radicais 穴、盲

● (s.) [clas.:台] (1) ar-condicionado; condicionador de ar

空心菜

«kōngxīncài»

(8,4,11画)

Radicais 穴、心 艸

• (s.) (1) espinafre aquático (2) ong choy (3) repolho do pântano (4) convolvulus aquático (5) glória-damanhã aquática

Veja também: 蕹菜 (p. 254) «wèngcài»

空中小姐

\*kōngzhōngxiǎojiě\*

Radicais穴 I、小女

(s.) (1) aeromoça



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Kong
- (clas.) (1) para habitações em cavernas
- (*s.*) [clas.:↑] (1) buraco

孔夫子

«kǒngfūzǐ»

(4,4,3團)

Radicais 子、大、子

• (Substantivo Próprio) (1) Confúcio (551-479 aC), pensador e filósofo social chinês

Veja também: 孔子 (p. 141) «kŏngzǐ»

孔雀 (4,11團)
«kǒngquè» Radicais子、隹

• (s.) (1) pavão

孔子 (4,3團)
«kǒngzǐ» Radicais 子、子

• (Substantivo Próprio) (1) Confúcio (551-479 aC), pensador e filósofo social chinês

Veja também: 孔夫子 (p. 141) «kǒngfūzǐ»

孔子学院

«kǒngzǐ xuéyuàn»

(4,3,8,9画)

Radicais 子、子、子、阜

• (Substantivo Próprio) (1) Instituto Confúcio, organização estabelecida internacionalmente pela República Popular da China, que promove a língua e a cultura chinesas

汉葡词典 141

恐怖主义 (10,8.5.3画)
«kǒngbùzhǔyì» Radicais 心 心 、、 \

- (adj.) (1) terrorista
- (*s.*) (1) terrorismo



● (s.) [clas.:头,只] (1) dinossauro



- (*adv.*) (1) talvez; provavelmente; pode ser (2) por medo de
- $\bullet$  (v.) (1) ter medo de; temer; recear

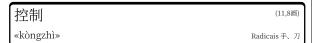


- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Quan
- (adj.) (1) vazio; oco; nulo; que não contém nada; que não tem nada ou nenhum conteúdo; impraticável
- (adv.) (1) para nada; em vão; sem efeito
- ullet (s.) (1) céu; ar (2) vazio; ausência do mundo dos sentidos

Veja: 空 (p. 141)



- $\bullet$  (s.) (1) tempo livre (2) espaço (não utilizado)
- $\bullet$  (v.) (1) ter tempo livre



● (v.) (1) controlar



- (clas.) (1) para coisas com bocas (pessoas, animais domésticos, canhões, etc.) (2) para mordidas ou bocados
- (s.) (1) boca



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) bolso (2) saco; sacola; artigos de tecido ou couro



• (Substantivo Próprio) (1) Pokémon

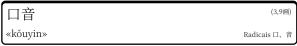


 $\bullet$  (s.) (1) goma de mascar (2) chiclete



• (s.) (1) sons da fala oral (linguística)

Veja: 口音 (p. 142) «kǒuyin»



● (*s.*) (1) sotaque (2) voz

Veja: 口音 (p. 142) «kǒuyīn»



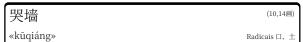
 $\bullet$  (s.) [clas.: [7] (1) linguagem oral; linguagem falada; linguagem coloquial; linguagem usada em conversas



• (s.) (1) árvore morta (2) madeira morta



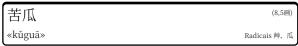
• (v.) (1) chorar



• (Substantivo Próprio) (1) Muro das Lamentações (Jerusalém)



- (*adj.*) (1) amargo (2) difícil; doloroso; sofrido (3) desgastado; gasto demais
- (*adv.*) (1) meticulosamente; fazendo o máximo possível; de forma árdua; pacientemente
- $\bullet$  (v.) (1) causar sofrimento a alguém; causar dificuldades a alguém (2) sofrer com; ser incomodado por; sentir-se angustiado com uma situação



• (s.) (1) melão amargo (cabaça amarga, pêra bálsamo, maçã bálsamo, pepino amargo)

裤子«kùzi» 款«kuǎn»

裤子 (12,3團) «kùzi» HSK 3 Radicais 衣、子

● (*s.*) [clas.:条] (1) calças

**ii** (14画) «kù» Radical 酉

• (*adj.*) (1) impiedoso (2) forte (por exemplo, vinho) (3) (empréstimo linguístico) legal, *cool* 

酷斯拉 (14,12,8画) «kùsīlā» Radicais 酉, 斤, 手

• (Substantivo Próprio) (1) Godzilla (Japonês ゴジラGojira)

Veja também: 哥斯拉 (p. 85) «gēsīlā»

会 (6團) «kuài» Radical 人

- $\bullet$  (s.) (1) contabilidade
- $\bullet$  (v.) (1) equilibrar uma conta

Veja: 会 (p. 110)

会计 (6.4画) «kuàijì» HSK 4 Radicais 人、音

● (s.) [clas.:个,位,名] (1) contabilidade (2) contador; contabilista; guarda-livros; pessoal que trabalha como contador

块 (7画) «kuài» HSK 1 Radical ±

- (*clas.*) (1) (coloquial) para dinheiro e unidades monetárias (2) para peças ou pedaços de roupa, bolos, sabão, etc.
- (s.) (1) pedaço (2) pedaço (de terra) (3) peça

快 (7画) «kuài» HSK 1 Radical 心

- (adj.) (1) quase (2) rápido (3) depressa
- $\bullet$  (v.) (1) apressar-se

快餐 (7,16團) «kuài cān» HSK 2 Radicais 心、食

● (s.) [clas.:份,顿] (1) comida rápida (2) fast food

快递 (7,10画) «kuài dì» HSK 4 Radicais 心 走

- ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) correio rápido; entrega expressa; entrega rápida
- (*v*.) (1) entregar (serviço de entrega rápida por transportadoras especializadas)

快点儿 (7,9,2團) «kuài diǎnr» HSK 2 Radicais 心 火、儿

● (v.) (1) apressar-se

快乐 (7,5画) «kuàilè» HSK 2 Radicais 心、丿

- (*adj.*) (1) feliz (2) alegre
- $\bullet$  (s.) (1) felicidade (2) alegria

快速 《kuài sù》 HSK 3 Radicais 心、 是

• (adj.) (1) rápido; veloz; de alta velocidade



• (adv.) (1) estar prestes a (2) estar indo para (3) estar à beira de (4) em breve (5) em nenhum momento



● (s.) [clas.:对,根,把,双] (1) pauzinhos (2) chopsticks



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Kuan
- (*adj.*) (1) largo; amplo; grandes distâncias horizontais (2) leniente; generoso; indulgente (3) bem de vida; confortável (4) espaçoso
- $\bullet$  (s.) (1) largura; amplitude
- (v.) (1) relaxar; aliviar



• (adj.) (1) vasto; amplo; espaçoso; extenso



 $\bullet$  (s.) (1) filme widescreen



- (*clas.*) (1) para versões ou modelos (de um produto)
- (s.) [clas.:笔,个] (1) montante de dinheiro (2) fundos (3) parágrafo (4) seção

窾«kuán» 垃圾箱«dajixiáng»

家 (17画) «kuǎn» Radical 穴

- (adj.) (1) oco
- (s.) (1) rachadura (2) cavidade (3) (onomatopéia) água atingindo a rocha
- $\bullet$  (v.) (1) escavar um buraco

Veja: 窾 (p. 43) «cuàn»

**狂欢节** (7,6,5画) «kuánghuānjié» Radicais 犬、欠、艸

• (Substantivo Próprio) (1) Carnaval

况且 (7,5画) (7,5画) Radicais ?、—

• (conj.) (1) além disso (2) além do mais

旷野 (7,11画) «kuàngyě» Radicais 日、里

• (s.) (1) região selvagem

矿泉水 (8,9,4画) «kuàngquánshuǐ» HSK 4 Radicais 石、水、水

• (s.) [clas.:瓶,杯] (1) água mineral de nascente

葵花 (12,7画) «kuíhuā» Radicais 艸、艸

**●** (*s.*) (1) girassol (flor)



- (adj.) (1) cansado (2) sonolento
- (*v*.) (1) estar encalhado; estar em grande pressão (2) cercar; prender; sitiar; cercar; rodear

困难 (7,10画)

«kùnnan» HSK 3 Radicais 口、隹

- (*adj.*) (1) dificuldades financeiras; circunstâncias difíceis (2) complicado; nodoso; difícil; duro;
- (s.) [clas.:种] (1) dificuldade; situação difícil

扩大 (6,3團) «kuòdà» HSK 4 Radicais手、大

• (v.) (1) ampliar; expandir; estender; alargar

扩展 (6,10画) «kuò zhǎn» HSK 4 Radicais 手、尸

 $\bullet$  (v.) (1) esticar; expandir; estender; espalhar

括号 (9,5画) «kuò hào» HSK 4 Radicais 手、口

• (s.) (1) chaves, colchetes e parênteses (em fórmulas aritméticas ou algébricas, os símbolos que indicam a combinação e a ordem de vários números ou termos) (2) colchetes e parênteses usados como um tipo de sinal de pontuação para mostrar a parte explicativa de uma passagem em um texto

垃圾
«lā jī» HSK 4 Radicais ±、±

L

- $\bullet$  (adj.) (1) lixo; inútil, ruim ou prejudicial
- (s.) [clas.:^] (1) entulho; lixo; refugo; rejeito; resíduo; coisa inútil que é jogada fora; metáfora para alguém ou algo que perdeu seu valor ou serve a um propósito ruim

垃圾车 (8,6,4画) «lājīchē» Radicais ±、±、車

• (s.) (1) caminhão de lixo

垃圾电邮 «lājīdiànyóu» Radicais 土、土、田、邑

● (*s.*) (1) *e-mail* de *spam* 

垃圾堆 (8,6,11画) Radicais ±、±、±

 $\bullet$  (s.) (1) depósito de lixo

垃圾工 (8,6,3團)
«lājīgōng» Radicais ±、±、エ

• (s.) (1) lixeiro (2) gari

垃圾食品 (8,6,9,9画) Radicais ±、 ±、 食、 口

● (s.) (1) junk food

垃圾筒 «lājītěng» (8,6,12画) Radicais 土、土 竹

● (s.) (1) cesto de lixo

垃圾箱
《lājīxiāng》
Radicais土、土,艸

● (s.) (1) cesto de lixo

垃圾邮件 (8,6,7,6團)
«lājīyóujiàn» Radicais土、土、邑、人

• (s.) (1) spam, e-mail não solicitado



 $\bullet$  (v.) (1) puxar (2) arrastar (3) desenhar (4) conversar (5) (coloquial) esvaziar as entranhas

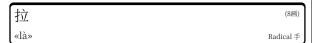
**Veja:** 拉 (p. 145) «là»



 $\bullet$  (v.) (1) puxar para abrir; recuar (2) ampliar; espaçar; distanciar; afastar; separar

į	立拉队	(8,8,4画)
( «	lālāduì»	Radicais 手、手、阜

 $\bullet$  (s.) (1) claque (2) torcida



● (s.) (1) usado em 拉拉蛄 «làlàgǔ»

Veja: 拉 (p. 145) e 拉拉蛄 (p. 145) «lālàgǔ»

拉拉蛄	(8,8,11画)
«làlàgǔ»	Radicais手、手、虫

● Variante de 蝲蝲蛄 (p. 145)

落	(12画)
«là»	Radical 艸

 $\bullet$  (v.) (1) deixar de fora; estar ausente (2) deixar para trás; esquecer de trazer (3) ficar para trás (ou cair)

**Veja:** 落 (p. 147) e 落 (p. 157) «lào»

```
蜡烛 (14,10画)
«làzhú» Radicais 虫、火
```

● (s.) [clas.:根,支] (1) vela (2) círio (3) peça, geralmente de cera, que possui um pavio e se utiliza para iluminar



- (*adj.*) (1) apimentado; picante; pungente; quente (2) cruel; implacável; venenoso; vicioso
- $\bullet$  (v.) (1) queimar; picar; formigar; ter uma irritação picante (boca, nariz ou olhos)

蝲蝲蛄	(15,15,11画)
«làlàgǔ»	Radicais 虫、虫、虫

 $\bullet$  (s.) (1) grilo toupeira

来		(7画)
«lái»	HSK 1	Radical木

• (v.) (1) vir (2) chegar (3) trazer

来不及		(7,4,3画)
«láibují»	HSK 4	Radicais 木、一、丿

• (v.) (1) ser tarde demais; não ter tempo; não ter tempo suficiente (para fazer algo); não ser possível participar ou se atualizar devido a restrições de tempo



● (v.) (1) chegar (2) vir



 $\bullet$  (v.) (1) ainda ter tempo; ser capaz de fazê-lo; ser capaz de fazer algo a tempo; ainda ter tempo de chegar lá ou de se atualizar



- (*s*.) (1) origem; causa; fonte; tabula rasa (ou seja, o lugar de onde as coisas vêm)
- (v.) (1) originar-se; surgir; ter origem; (algo) originar (seguido de " $\mp$ ")

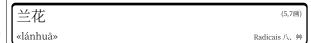
Veja também: 于 (p. 297) «yú»

来自		(7,6画)
«láizì»	HSK 2	Radicais 木、自

 $\bullet$  (v.) (1) vir de (um local) (2) *From:* (cabeçalho de e -mail)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lai
- $\bullet$  (v.) (1) depender (2) aguentar em um lugar (3) renegar (promessa) (4) isolar-se (5) culpar (6) colocar a culpa em



● (s.) (1) orquídea

蓝<sub>wlán</sub>» 老板wláobǎn»

蓝 (13團) «lán» HSK 2 Radical 艸

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lan
- (*adj.*) (1) azul

蓝色 (13,6画) «lán sè» HSK 2 Radicais 艸、色

• (s.) (1) cor azul

篮球 (16,11画) «lánqiú» HSK2 Radicais 竹、玉

● (*s.*) [clas.:个,只] (1) basquetebol



• (adj.) (1) preguiçoso (2) indolente (3) vadio

懒虫 (16,6画) «lǎnchóng» Radicais 心、虫

 $\bullet$  (s.) (1) desleixado ocioso (2) (insulto) sujeito preguiçoso

懒怠 (16,9画) «lǎndài» Radicais 心 心

● (s.) (1) preguiça

懒得
«lǎnde»
(16,11画)
Radicais 心、 4

- (adv.) (1) demasiado preguiçoso
- (v.) (1) não sentir vontade (de fazer algo)

懒惰 (16,12画) «lǎnduò» Radicais 心、心

• (adj.) (1) preguiçoso

懒鬼 «lǎnguǐ» (16,9画) Radicais心、鬼

• (s.) (1) cara preguiçoso

懒汉 (16,5画) «lǎnhàn» Radicais 心、水

• (s.) (1) sujeito ocioso (2) vagabundo (3) preguiço-

懒人 (16,2画) «lǎnrén» Radicais 心 人

• (s.) (1) pessoa preguiçosa

懒散 (16,12画) «lǎnsǎn» Radicais 心、戈

• (*adj.*) (1) inativo (2) indolente (3) preguiçoso (4) negligente

懒腰 (16,13團) Radicais 心 肉

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) alongamento (do corpo)

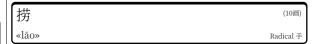
- (adj.) (1) desperdiçado
- (adv.) (1) extravagantemente
- $\bullet$  (v.) (1) desperdiçar; dissipar; esbanjar; ser extravagante

浪花 (10,7画)
«lànghuā» Radicais 水、艸

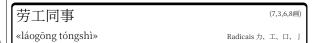
• (s.) [clas.:朵] (1) spray (2) spray do oceano (3) (figurativo) acontecimentos de sua vida



(adj.) (1) romântico



● (v.) (1) pescar (2) dragar



 $\bullet$  (s.) (1) colaborador (2) colega de trabalho



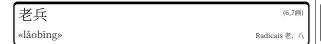
- (*adj.*) (1) velho (pessoa) (2) venerável (pessoa) (3) experiente (4) ultrapassado (5) duro (carne, etc.)
- (*adv.*) (1) de longa data (2) sempre (3) o tempo todo (4) do passado
- (pref.) (1) prefixo de nome: Lao

老百姓 (6.6.8画)
«lǎobǎixìng» HSK 3 Radicais 老、白、女

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) povo(s); civis; pessoas comuns; pessoas ordinárias



 $\bullet$  (s.) [clas.: 个,位] (1) chefe; dono (2) tratamento respeitoso a uma estrela de ópera ou a um líder de trupe



• (s.) (1) velho soldado (2) veterano de guerra (3) veterano (alguém que tem muita experiência em algum domínio)



● (*s.*) [clas.:↑] (1) marido; esposo



● (s.) [clas.:只] (1) tigre Veja também: 虎 (p. 105)



 $\bullet$  (s.) (1) cidade natal; local de origem (2) lugar nativo; refere-se às gerações anteriores da família ou ao local onde a pessoa nasceu ou viveu



● (*s.*) (1) idoso (2) velhice

老朋友		(6,8,4画)
«lǎo péng yǒu»	HSK 2	Radicais 老、月、又

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) velho amigo

老婆		(6,11画)
«lǎopó»	HSK 4	Radicais 老、女

● (*s.*) [clas.:↑] (1) esposa

老人		(6,2画)
«lǎo rén»	HSK 1	Radicais 老、人

● (s.) [clas.:位] (1) pessoa idosa (2) o idoso (3) o velho

老人家	(6,2,10画)
«lǎo rén jiā»	Radicais 老、人、宀

(s.) (1) senhor ancião (2) madame (3) senhora
(4) termo educado para mulher ou homem velho

老师		(6,6画)
«lǎoshī»	HSK 1	Radicais 老、巾

● (s.) [clas.:个,位] (1) professor

老是		(6,9画)
«lǎo shì»	HSK 2	Radicais 老、日

 $\bullet$  (adv.) (1) sempre (2) todas as vezes

```
老实
«lǎoshi» HSK 4 Radicais 老、 ^^
```

• (adj.) (1) franco; sincero; honesto (2) bom; bemcomportado (3) ingênuo; simplório; meio bobo; facilmente enganado; eufemismo para pouco inteligente

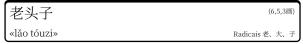
```
老太太 (6,4,4團)
«lǎo tài tai» HSK 3 Radicais 老、大、大
```

• (s.) [clas.:位] (1) velha senhora; (em tratamento direto)Venerável Senhora; uma maneira respeitosa de chamar uma senhora idosa (2) (forma de tratamento) sua velha mãe; minha velha mãe, avó ou sogra



 $\bullet$  (s.) (1) (coloquial) velho; velho rabugento

Veja também: 老头子 (p. 147) «lǎo tóuzi»



 $\bullet$  (s.) (1) (coloquial) velho; velho rabugento

Veja também: 老头儿 (p. 147)



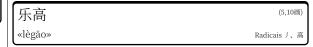
• (v.) (1) cair (2) descer (3) ficar; fazer escala; deixar para trás (4) obter; ter; receber

Veja: 落 (p. 145) e 落 (p. 147)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Le
- (*adj.*) (1) feliz; contente; rejubilante; animado; bem disposto
- ullet (adv.) (1) alegremente; felizmente; desejosamente
- $\bullet$  (s.) (1) prazer; diversão
- $\bullet$  (v.) (1) desfrutar; ficar feliz em; amar; encontrar prazer em rir; divertir-se

**Veja:** 乐 (p. 303) <sub>«yuè»</sub>



• (Substantivo Próprio) (1) Lego (brinquedo)

汉葡词典 147

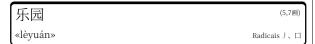
乐观<sub>«lèguān»</sub>

乐观 (5,6画)
«lèguān» HSK 3 Radicais J、見

• (*adj.*) (1) esperançoso; otimista; de um vermelho intenso



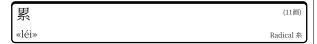
● (s.) [clas.:个,种,些,点] (1) alegria; deleite; prazer; implicação de fazer alguém se sentir feliz; um humor de preferência



• (s.) (1) paraíso



• (part.) (1) usada depois de verbos ou adjetivos para indicar que uma ação ou mudança foi concluída (2) usada no final de uma frase ou em uma pausa na frase, indica uma mudança, significa o surgimento de uma nova situação e expressa uma insistência ou um conselho contra algo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lei
- (s.) (1) corda
- (v.) (1) amarrar (2) torcer

雷电 (13,5画)
«léidiàn» Radicais雨、田

• (s.) (1) trovão e relâmpago; raio



• (Substantivo Próprio) (1) Real Brasileiro



- (adj.) (1) contínuo (2) repetido
- ullet (v.) (1) acumular (2) envolver ou implicar



● Variante de 累 (p. 148)

泪 (8画) «lèi» HSK 4 Radical 水

● (s.) [clas.:滴] (1) lágrima



● (s.) (1) lágrima



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lei
- (s.) (1) classe; categoria; tipo; espécie
- $\bullet$  (v.) (1) assemelhar-se a; ser semelhante a



• (adj.) (1) semelhante; análogo



● (*s.*) [clas.:种,个] (1) tipo; espécie; categoria; tipos formados por coisas com características comuns



- (adj.) (1) cansado (2) fatigado
- $\bullet$  (v.) (1) forçar (2) desgastar (3) trabalhar duro

Veja: 累 (p. 148) e 累 (p. 148) «léi»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Leng
- (*adj.*) (1) frio



• (adj.) (1) calmo; descreve uma pessoa que consegue ficar atenta em uma situação importante ou de emergência e não toma decisões aleatórias por causa de seus sentimentos no momento (2) (lugar) tranquilo; quieto; deserto



• (*clas.*) (1) centímetro; unidade de comprimento, símbolo cm, 1 metro é igual a 100 centímetros

离<sub>dis</sub> 理由<sub>«liyóu»</sub>

| 注 (10順) | «lí» HSK 2 Radical <sup>--</sup>

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Li
- (prep.) (1) (ser longe) de...até...
- $\bullet$  (v.) (1) ficar longe de (2) deixar (3) separar-se de

离不开		(10,4,4画)
«lí bù kāi»	HSK 4	Radicais二、一、井

• (v.) (1) não pode prescindir; ser inseparável de; não ser capaz de se separar ou deixar uma pessoa, coisa ou circunstância

离婚		(10,11画)
«líhūn»	HSK 3	Radicais 二、女

• (*v.+compl.*) (1) divórciar; romper um casamento; obter o divórcio

离开		(10,4画)
«líkāi»	HSK 2	Radicais 二、廾

● (v.) (1) partir (2) deixar

礼节	(5,5画)
«lĭjié»	Radicais 示、艸

• (s.) (1) protocolo (2) cerimônia (3) etiqueta

礼让	(5,5画)
«lĭràng»	Radicais 示、言

- (s.) (1) cortesia
- (v.) (1) mostrar consideração por (outros) (2) ceder a (outro veículo, etc.)

```
礼物 (5,8画)
«lǐwù» HSK 2 Radicais 示, 牛
```

• (s.) [clas.:件,个,份] (1) prenda (2) lembrança (3) presente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Li
- (s.) (1) ameixa



李子	(7,3画)
«lĭzi»	Radicais木、子

● (s.) [clas.:↑] (1) ameixa

里			(7画)
«lĭ»	HSK 1	Kangxi 166	Radical 里

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Li
- $\bullet$  (adv.) (1) em (2) dentro (3) interior (4) interno
- (s.) (1) vizinhança (2) bairro (3) li, medida antiga de comprimento, aproximadamente 500m (4) unidade administrativa antiga de 25 famílias

里边		(7,5画)
«lĭ bian»	HSK 1	Radicais 里、走

● (*prep.*) (1) em (2) dentro

里面		(7,9画)
«lĭ miàn»	HSK 3	Radicais 里、面

 $\bullet$  (s.) (1) dentro; interior

里斯本	(7,12,5画)
«lĭsīběn»	Radicais 里、斤、木

• (Substantivo Próprio) (1) Lisboa

里斯本大学	(7,12,5,3,8画)
«lǐsīběn dàxué»	Radicais 里、斤、木、大、子

• (Substantivo Próprio) (1) Universidade de Lisboa

里头		(7,5画)
«lĭ tou»	HSK 2	Radicais 里、大

• (s.) (1) dentro

理发		(11,5画)
«lĭfà»	HSK 3	Radicais 玉、又

• (*v.+compl.*) (1) cortar o cabelo; ter (dar) um corte de cabelo

理解		(11,13画)
«lĭjiě»	HSK 3	Radicais 玉、角

 $\bullet$  (v) (1) entender; compreender (2) entender com empatia



- (s.) [clas.:套,个] (1) teoria
- (v.) (1) argumentar; raciocinar com alguém

理想		(11,13画)
«lĭxiǎng»	HSK 2	Radicais 玉、心

- (*adj./s.*) [clas.:个] (1) ideal
- (adv.) (1) idealmente

理由		(11,5画)
«lĭyóu»	HSK 3	Radicais 玉、田

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) razão; justificativa; fundamento

力 《lì》 HSK 3 Kangxi 19 Radical カ

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Li
- ullet (adv.) (1) energicamente; arduamente; vigorosamente
- (*s.*) (1) poder; força; habilidade; capacidade (2) força; energia; poder (3) força física
- (v.) (1) fazer tudo o que puder; fazer todo o esforço



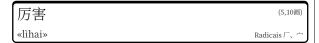
● (s.) [clas.:出] (1) força física; força espiritual (2) habilidade; capacidade (3) eficácia; efeito (4) força (pessoa ou grupo que tem muito poder ou influência)



● (s.) [clas.:点,把] (1) força física (2) esforço



● (s.) [clas.:个,门,段] (1) histórico; registro do passado; processo de desenvolvimento da natureza e da sociedade humana; processo de desenvolvimento de uma coisa ou pessoa (2) história; eventos passados; experiência (3) história; refere-se ao tema da história



• (*adj.*) (1) severo (2) rigoroso (3) exigente (4) radical (5) violento (6) feroz

立法	(5,8画)
«lìfă»	Radicais立、水

- (s.) (1) legislação
- (v.) (1) promulgar leis (2) legislar



 $\bullet$  (adv.) (1) prontamente; imediatamente; de imediato

立刻		(5,8画)
«lìkè»	HSK 3	Radicais 立、刀

• (adv.) (1) imediatamente; de uma vez



• (s.) (1) acréscimo; juros; dinheiro recebido além do valor principal como resultado de depósitos ou empréstimos (diferenciado de "本金")

Veja também: 本金 (p. 16) «běn jīn»



● (s.) [clas.:个,种] (1) ganho; lucro; juros; benefício



 $\bullet$  (v.) (1) usar; utilizar; fazer uso de (2) explorar; tirar vantagem de



● (*conj.*) (1) por exemplo (2) como



● (s.) [clas.:↑] (1) exemplo



● (s.) (1) lichia



• (v.) (1) xingar (2) abusar



● (*num.*) (1) ambos; dois; contração de "两个" (2) alguns; vários; refere-se a um pequeno número



 $\bullet$  (s.) (1) uma pequena quantia de dinheiro



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lian
- (adv.) (1) em sucessão; um após o outro; repetidamente (2) até
- (prep.) (1) incluindo
- (s.) (1) companhia (2) conjunção
- $\bullet$  (v.) (1) ligar; juntar; conectar (2) envolver (em problemas); implicar (3) costurar; coser

连忙«liánmáng» 凉水«liáng shuǐ»

连忙 (7.6團) «liánmáng» HSK 3 Radicais 走、心

 $\bullet$  (adv.) (1) prontamente; imediatamente; apressadamente

连锁反应
(7,12,4,7画)
«liánsuǒfǎnyìng»
Radicais 悉、文、广

• (s.) (1) reação em cadeia

连续		(7,11画)
«liánxù»	HSK 3	Radicais 走、糸

• (adv.) (1) continuamente; sucessivamente; em uma fileira

连续剧		(7,11,10画)
«lián xù jù»	HSK 3	Radicais 走、糸、刀

 $\bullet$  (s.) (1) série; novela



• (*s.*) (1) cortina (2) tela (pendurada) (3) bandeira usada como placa de loja

莲花	(10,7画)
«liánhuā»	Radicais 艸、艸

• (s.) (1) flor de lótus (2) lírio aquático

莲藕	(10,18画)
«lián'ŏu»	Radicais 艸、艸

• (*s.*) (1) raiz de Lotus

联合		(12,6画)
«liánhé»	HSK 3	Radicais 耳、口

- (adj.) (1) conjunto; unido; federal; combinado
- (s.) (1) aliado; união; aliança

联合国		(12,6,8画)
«lián hé guó»	HSK 3	Radicais 耳、口、口

• (Substantivo Próprio) (1) Nações Unidas

联合会	(12,6,6画)
«liánhéhuì»	Radicais 耳、口、人

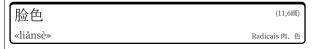
• (s.) (1) federação

联系		(12,7画)
«liánxì»	HSK 3	Radicais 耳、糸

- $\bullet$  (s.) (1) relacionamento; conexão
- $\bullet$  (v) [clas.:个,种,层] (1) entrar em contato; contatar (2) organizar; entrar em contato com (3) relacionar; combinar; integrar

脸		(11圈)
«liǎn»	HSK 2	Radical 肉

● (s.) [clas.:张,个] (1) cara (2) rosto (3) face



• (s.) (1) compleição; tez; face

练		(8囲)
«liàn»	HSK 2	Radical 糸

- (s.) (1) exercício (2) (literário) seda branca
- $\bullet$  (v.) (1) praticar (2) treinar (3) aperfeiçoar (habilidade) (4) ferver e esfregar seda crua



- $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) prática (2) exercício
- $\bullet$  (v.) (1) praticar (2) exercitar

恋爱	(10,10画)
«liàn'ài»	Radicais 心、爪

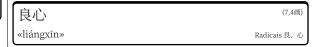
- (s.) [clas.:个,场] (1) amor (romântico)
- (v.) (1) sentir-se profundamente apegado a



• (*adj.*) (1) bom; ótimo; bem

良田	(7,5画)
«liángtián»	Radicais 艮、田

• (s.) (1) terra agrícola boa (2) terra fértil



**●** (*s.*) (1) consciência

凉		(10画)
«liáng»	HSK 2	Radical ?

● (*adj.*) (1) frio (2) legal

Veja: 凉 (p. 152) «liàng»



• (adj.) (1) agradável e frio (2) agradavelmente fresco

凉水		(10,4画)
«liáng shuǐ»	HSK 3	Radicais~、水

ullet (s.) (1) água fria (2) água gelada (3) água não fervida

151

凉鞋。liángxié》

凉鞋 (10,15團)
«liángxié» Radicais ʔ、革

ullet (s.) (1) sandália (2) alpargata (3) alpercata (4) alparca



 $\bullet$  (v.) (1) medir (2) estimar; dimensionar

Veja: 量 (p. 152) «liàng»



● (s.) [clas.:种,斤,吨,袋] (1) alimentos; grãos; termo geral para os vários tipos de arroz, feijão, etc. que podem ser consumidos



- (adv.) (1) ambos (lados) (2) cada (lado)
- (clas.) (1) liang, uma unidade de peso (=50 gramas)
- (*num.*) (1) dois (sempre usado antes de classificadores) (2) poucos; alguns



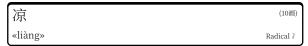
 $\bullet$  (s.) (1) ambos os lados; ambas as direções; ambos os lugares (2) ambas as partes; ambos os lados

```
两码事
(7,8,8團)
«liǎngmǎshì»
Radicais ¬、石、」
```

• (expr.) (1) duas coisas completamente diferentes



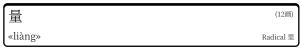
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lian
- (*adj.*) (1) brilhante (2) alto e claro (3) retumbante (4) iluminado (5) aberto e claro
- (s.) (1) luz
- $\bullet$  (v.) (1) iluminar (2) brilhar (3) elevar a voz (4) ressoar (5) revelar (6) mostrar (7) aparecer (8) exibir



 $\bullet$  (v.) (1) esfriar (2) tornar ou tornar-se frio (3) deixar esfriar pelo ar



• (clas.) (1) para automóveis, veículos, etc.



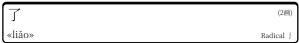
- (s.) (1) instrumento de medida; antigamente, o termo se referia a objetos como baldes e litros, que medem o volume (2) capacidade (para tolerância ou ingestão de alimentos ou bebidas); refere-se ao limite do que pode ser acomodado (3) quantidade; valor; volume; número
- $\bullet$  (v.) (1) estimar; medir; pesar



 (v.) (1) recuperar; convalescer; tratar pessoas com doenças crônicas ou debilitantes em instituições médicas especializadas com foco na recuperação



• (v.+compl.) (1) papear (2) bater papo



ullet (v.) (1) terminar (2) alcançar (3) entender claramente



ullet (adj.) (1) incrível; fantástico; extraordinário (2) sério; grave



 $\bullet$  (v.) (1) entender; compreender (2) investigar; indagar sobre



- (adj.) (1) brilhantes (olhos)
- $\bullet$  (v) (1) observar (2) olhar para fora (3) olhar para baixo de um lugar mais alto (4) compreender claramente

列<sub>«liè»</sub> 岭<sub>«lǐng»</sub>



 $\bullet$  (v.) (1) organizar; formar uma linha; alinhar (2) listar; inserir em uma lista



• (s.) (1) trem; trem em uma composição contínua, puxado por uma locomotiva e equipado com uma tripulação e marcações prescritas; geralmente um trem de passageiros



 $\bullet$  (v.) (1) incluir em uma lista

列为		(6,4画)
«liè wéi»	HSK 4	Radicais刀、丶

• (v.) (1) ser classificado como; ser listado como

烈士	(10,3画)
«lièshì»	Radicais 火、士

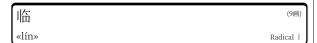
• (s.) (1) mártir

猎物	(11,8画)
«lièwù»	Radicais 犬、牛

• (s.) (1) presa (vítima de um predador)

邻居	(7,8画)
«línjū»	Radicais 邑、尸

● (*s.*) [clas.:↑] (1) vizinho



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lin
- (adv.) (1) pouco antes; prestes a; no ponto de
- (v.) (1) encarar; enfrentar; aproximar-se (2) chegar; estar presente (3) copiar (um modelo de caligrafia ou pintura); traçar sobre as palavras ou figuras (4) olhar de cima para baixo (5) ir de cima para baixo

```
l临时 (9,7画)
«línshí» HSK 4 Radicais 1、日
```

- (*adj.*) (1) temporário; provisório; por um breve período
- (*adv.*) (1) no momento em que algo acontece (quando as coisas dão errado)

淋	(11画)
«lín»	Radical 水

 $\bullet$  (v.) (1) borrifar (2) pingar (3) derramar (4) encharcar

```
Veja: 淋 (p. 153) «lìn»
```

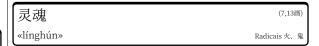


- (*s.*) (1) gonorréia
- (v.) (1) filtrar (2) coar (3) drenar

**Veja:** 淋 (p. 153)



• (s.) (1) inspiração (2) explosão de criatividade em empreendimento científico ou artístico



• (s.) (1) alma (2) espírito



• (s.) (1) cemitério



• (s.) (1) castanha d'água



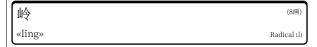
- (*adj.*) (1) extra
- (num.) (1) zero; 0
- (s.) (1) (matemática) resto (após a divisão) (2) fração (3) nada



 $\bullet$  (s.) [clas.:包,袋,盒,箱,堆] (1) lanches; refrescos; petiscos entre as refeições; alimentação esporádica, além das refeições normais



● (s.) (1) abaixo de zero



153

 $\bullet$  (s.) (1) cordilheira



- (*adj.*) (1) territorial (sob jurisdição de; em posse de)
- (*clas.*) (1) para roupas, tapetes, telas, etc.
- $\bullet$  (*s*.) (1) pescoço; gargalo (2) colarinho; faixa de pescoço (3) esboço; ponto principal; essência
- (v.) (1) encabeçar; liderar; conduzir (2) possuir; ser o possuidor de (3) receber; obter; conseguir (4) aceitar; tomar (5) entender; compreender (6) adotar



- (s.) [clas.:个,位] (1) líder; liderança
- (v.) (1) liderar; exercer liderança



• (v.+compl.) (1) sentir-se grato a alguém



ullet (v.) (1) liderar; assumir a liderança; estar na liderança



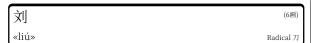
 $\bullet$  (v.) (1) causar alguém (a fazer alguma coisa) (2) fazer alguém ficar zangado, encantado, etc.



- (*adv.*) (1) além disso; em adição; ademais; além do mais; além de que
- (pron.) (1) além disso

另一方面		(5,1,4,9画)
«lìng yì fāng miàn»	HSK 3	Radicais 口、一、方、面

• (*adv./conj.*) (1) outro aspecto (2) por outro lado; por sua vez; em contrapartida



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Liu
- (s.) (1) (clássico) um tipo de machado de batalha
- (v.) (1) matar

流		(10画)
«liú»	HSK 2	Radical 水

- (s.) [clas.:名,个] (1) fluxo de água (2) correnteza (3) córrego (4) algo que se assemelha a um fluxo de água (5) corrente (6) fluxo (7) classe (8) grau (9) taxa (de variação)
- $\bullet$  (v.) (1) fluir deriva; mover; vagar espalhar degenerar; mudar para pior enviar para o exílio; banir



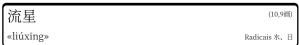
 $\bullet$  (v.) (1) espalhar; circular; passar adiante



• (adj.) (1) fluente (em uma língua)



• (s.) (1) água corrente (2) (negócio) rotatividade



 $\bullet$  (s.) (1) meteoro (2) estrela cadente



- ullet (adj.) (1) (estilo de roupa, música, etc.) popular, na moda
- $\bullet$  (v.) (1) (doença contagiosa, etc.) espalhar (2) propagar



• (v.) (1) permanecer (2) ficar (3) pedir para alguém ficar (4) manter alguém onde ele está (5) concentrarse em (6) reservar (7) manter (8) salvar (9) deixar crescer (10) crescer (11) vestir (12) aceitar (13) tomar (14) deixar para trás (15) estudar no exterior



• (*v.+compl.*) (1) tomar cuidado (2) prestar atenção (3) manter os olhos abertos



• (v.) (1) deixar

留学«liúxué» 漏«lòu»



 $\bullet$  (v.) (1) estudar no exterior



● (*s.*) [clas.:个,位,名,批] (1) estudante estrangeiro (2) estudante estudando no exterior



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Liu
- (s.) (1) salgueiro



● (*s.*) [clas.:瓶,杯,罐,盒] (1) suco de laranja

Veja também: 橙汁 (p. 35) e 橘子汁 (p. 134) «chéngzhī» 《júzizhī»



• (num.) (1) seis; 6



• (v.+compl.) (1) passear com um cachorro



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Long
- (*adj.*) (1) imperial
- (s.) [clas.:条] (1) dragão um enorme réptil extinto

```
龙山 (5,3画)
«lóngshān» Radicais 龍、山
```

• (Substantivo Próprio) (1) Longshan

```
龙虾 (5,9團)
«lóngxiā» Radicais 籠, 虫
```

(s.) (1) lagosta

```
完
《lóng》 Radical竹
```

ullet (s.) (1) armação fechada de bambu, arame, etc. (2) jaula (3) gaiola

```
Veja: 笼 (p. 155)

«lǒng»
```

```
笼子
《lóngzi》

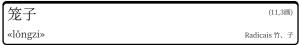
Radicais 竹、子
```

● (s.) (1) jaula (2) cesta (3) gaiola (4) recipiente Veja: 笼子 (p. 155) «lŏngzi»

```
笼
《lǒng》 Radical 竹
```

● (v.) (1) envolver (2) cobrir

Veja: 笼 (p. 155) «lóng»



 $\bullet$  (s.) (1) caixa grande (2) porta-malas

Veja: 笼子 (p. 155) «lóngzi»



• (s.) (1) beco (2) viela (3) travessa

**Veja:** 弄 (p. 174) «nòng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lou
- (*clas.*) (1) andar, piso
- $\bullet$  (s.) [clas.:层,座,栋] (1) edifício (2) prédio (3) sobrado (4) casa com 2 ou mais andares



• (*adv.*) (1) no andar de cima (2) (gíria da Internet) post anterior em um fio de um fórum



 (s.) [clas.:↑] (1) escada; escadaria; degraus no meio de dois andares para permitir que as pessoas subam ou desçam as escadas



• (adv.) (1) no andar de baixo



- (s.) (1) relógio d'água ou ampulheta
- $\bullet$  (v.) (1) vazar (2) divulgar (3) deixar de fora por engano

漏电 (14,5画) «lòudiàn» Radicais 水、田

• (v.) (1) vazar eletricidade

卢旺达 (5,8,6團) «lúwàngdá» Radicais ト、日、是

• (Substantivo Próprio) (1) Ruanda

芦笋 (7,10画) «lúsǔn» Radicais艸、竹

● (*s.*) (1) aspargos



• (s.) [clas.:块,片] (1) terra; terra seca (em oposição ao mar); superfície da Terra, excluindo os oceanos (e, às vezes, rios e lagos)

陆路 (7,13画)

«lùlù» Radicais阜足

 $\bullet$  (s.) (1) rota terrestre

陆续 (7,11画) «lùxù» HSK 4 Radicais 阜、糸

• (adv.) (1) sucessivamente; um após o outro; intermitentemente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lu
- (s.) (1) nota; ata; registro; coleção; seleções
- $\bullet$  (v.) (1) gravar; escrever; copiar (2) selecionar; empregar; contratar (3) gravar em fita

录取 (8,8画)
«lùqǔ» HSK 4 Radicais ∃、又

• (v.) (1) aceitar; admitir; recrutar; entrar; matricular (os aprovados no exame)

录像带 (8,13,9画) «lùxiàngdài» Radicais 크, 人, 巾

● (s.) [clas.:盘] (1) video-cassete

录像机 (8,13,6画) «lùxiàngjī» Radicais 马、人、木

• (s.) [clas.:台] (1) gravador de vídeo (2) VCR

录音 (8.9画)
«lùyīn» HSK 3 Radicais 크、音

- $\bullet$  (s.) [clas.:段,个] (1) gravação de som; gravação de filme
- (v.+compl.) (1) gravar (som, filme)

录音机 (8,9,6画)
«lùyīnjī» Radicais 크、音、木

● (s.) [clas.:台] (1) gravador de áudio



• (s.) (1) cervo (2) veado



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Lu
- (*s.*) [clas.:条] (1) caminho (2) estrada (3) via (4) jornada (5) linha (ônibus, etc.) (6) rota



 $\bullet$  (s.) (1) meio-fio (2) acostamento



• (s.) (1) cruzamento (2) interseção (de estradas)



 $\bullet$  (adv.) (1) na estrada (2) no caminho (3) a caminho



• (s.) [clas.:条] (1) rota; caminho; linha (2) linha; diretriz (de política, ideologia, campo de trabalho)



● (s.) (1) orvalho



- (*adj.*) (1) bagunçado; confuso; desordenado (2) turbulento; perturbado (estado de espírito) (3) arbitrário; aleatório
- (*adv.*) (1) em confusão ou desordem; em um estado de espírito confuso
- $\bullet$  (s.) (1) caos; tumulto; agitação; turbilhão (2) comportamento sexual promíscuo; promiscuidade
- $\bullet$  (v.) (1) confundir; embaralhar; misturar

伦敦«lúndūn» 旅程«lűchéng»

伦敦
«lúndūn»
(6.12團)
Radicais 人、支

• (Substantivo Próprio) (1) Londres



- (*clas.*) (1) para sol vermelho, lua brilhante, etc. (2) para rodadas (3) doze anos de idade (os doze ramos terrestres são usados para lembrar o gênero humano e cada doze anos de idade é um ciclo)
- (s.) (1) roda (2) anel; disco; objeto semelhante a uma roda (3) navio a vapor; barco a vapor
- (v.) (1) revezar; substituir um ao outro em sequência (para fazer algo)



● (s.) [clas.:艘] (1) navio



- (s.) [clas.:个] (1) reencarnação (Budismo) (2) ciclo
- (v.) (1) reencarnar

轮椅		(8,12画)
«lún yǐ»	HSK 4	Radicais 車、木

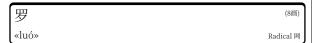
• (s.) (1) cadeira de rodas; dispositivo de assento especialmente projetado com rodas para pessoas com dificuldade de locomoção, que pode ser acionado por um disco de roda ou manivela operados manualmente



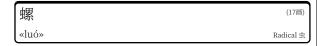
 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) roda; peças circulares de veículos ou máquinas com capacidade de rotação

论文		(6,4画)
«lùnwén»	HSK 4	Radicais 言、文

• (*s*.) [clas.:篇] (1) tese; redação; artigo; artigo que discute ou examina uma questão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Luo
- $\bullet$  (v.) (1) coletar (2) juntar (3) pegar (4) peneirar



 $\bullet$  (s.) (1) concha em espiral (2) caracol (3) búzio

螺丝 (17,5画)
«luósī» Radicais虫、—

● (s.) (1) parafuso



● (s.) [clas.:峰,匹,头] (1) camelo (2) (coloquial) cabeça-dura, idiota



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Luo
- (s.) (1) paradeiro; lugar para ficar; local de descanso (2) assentamento; local de reunião (3) parte curta; área pequena; refere-se a um pequeno lugar ou área
- (v.) (1) cair (2) descer (3) baixar; deixar cair (ou descer) (4) afundar; declinar; cair; (figurativo) mudança da prosperidade para o declínio (5) ficar para trás; deixar para trás ou do lado de fora (6) ficar; parar; deixar para trás (7) cair em cima de; descansar com (8) obter; ter; receber (9) escrever; colocar a caneta no papel (10) cair em; entrar em

Veja: 落 (p. 145) e 落 (p. 147)
«là» «lào»



- (*adj.*) (1) atrasado
- (*s.*) (1) atraso
- (v.) (1) ficar para trás (2) atrasar
- $\bullet$  (v.) (1) atrasar-se; ficar para trás



● (s.) (1) pôr do sol



• (s.) (1) uma pessoa que parece encharcada e acamada (2) sofrimento profundo



● (s.) [clas.:头] (1) burro (2) asno (3) jumento (4) jegue



● (*s.*) (1) jornada (2) viagem

汉葡词典 157

旅馆 «lǚ guǎn» 麻辣豆腐 «málà dòufu»

旅馆 (10,11画) «lǚ guǎn» HSK 3 Radicais 方、食

● (*s.*) [clas.:家,个,所] (1) pousada; hotel

旅客
(10,9画)
«lǚ kè»
HSK 2
Radicais 方、宀

● (*s.*) (1) viajante (2) turista

旅行 (10,6團) «lǚxíng» HSK 2 Radicais 方、行

● (v.) (1) viajar

旅行社 (10,6,7画) «lǚ xíng shè» HSK 3 Radicais 方、行、示

 $\bullet$  (s.) [clas.:家] (1) agência de viagens

旅游 (10,12画) «lǚyóu» HSK 2 Radicais 方、水

- (s.) [clas.:趟,次,个] (1) jornada (2) viagem
- (v.) (1) viajar

屡次 (12,6画) «lůcì» Radicais P、欠

• (adv.) (1) repetidamente (2) uma e outra vez (3) muitas vezes

律师 (9,6画) «lǜshī» HSK 4 Radicais 彳、巾

 $\bullet$  (s.) [clas.:名,个,位] (1) advogado; procurador; profissionais encarregados pelas partes ou nomeados pelo tribunal para auxiliar as partes no litígio, para comparecer ao tribunal para defesa e para tratar de assuntos jurídicos relacionados, de acordo com a lei

绿 (11画) «lǜ» HSK 2 Radical 系

• (adj.) (1) verde

绿茶 (11,9画)
«lǜ chá» HSK 3 Radicais 糸、艸

(s.) (1) chá verde

绿豆 (11,7画) «lǜdòu» Radicais 糸、豆

● (s.) (1) vagens

绿豆芽

«lǜdòu yá»

(11,7,7画)

Radicais 系、豆、艸

● (s.) (1) broto de feijão verde

绿色
«lǜ sè»

HSK 2

Radicais 系、色

● (*s.*) (1) cor verde



• (*adv.*) (1) ligeiramente (2) marginalmente (3) aproximadamente

略微 (11,13團)
«lüèwēi» Radicais 田、 彳

 $\bullet$  (adv.) (1) ligeiramente (2) marginalmente (3) aproximadamente

 $\mathbf{M}$ 



● (s.) [clas.:个,位] (1) mãe (2) mamãe (3) uma forma de tratamento para uma mulher casada uma geração mais velha (4) uma forma de tratamento para uma empregada doméstica de meia-idade ou velha Veja: 妈妈 (p. 158)

妈妈 (6.6画) «māma» HSK 1 Radicais 女、女

● (s.) [clas.:个,位] (1) mamãe (2) mãe

四 《má》 Radical □

• (*adv.*) (1) (coloquial) que?

Veja: 吗 (p. 159) e 吗 (p. 159)

麻烦 (11,10画) «máfan» HSK3 Radicais麻火

- (adj.) (1) problemático; inconveniente
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) problema; inconveniência
- (v.) (1) preocupar; incomodar; amolar; azucrinar; incomodar alguém; enfadar; aborrecer

麻将 (11,9画) «májiàng» Radicais 痲、寸

● (s.) [clas.:副] (1) mahjong

汉葡词典

麻辣豆腐 (11,14,7,14画)

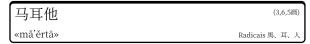
«málà dòufu» Radicais麻、辛、豆、肉

• (s.) (1) tofú guisado em molho picante (prato)

马<sub>«må»</sub>



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ma
- (adj.) (1) grande
- $\bullet$  (s.) [clas.:匹] (1) cavalo (2) a peça do cavalo no xadrez chinês



• (Substantivo Próprio) (1) Malta



• (Substantivo Próprio) (1) Marxismo-Leninismo



● (s.) [clas.:条] (1) rua (2) estrada

马马虎虎	(3,3,8,8画)
«mămăhŭhŭ»	Radicais馬、馬、虍、虍

• (*adj.*) (1) descuidado (2) casual (3) tolerável (4) vago (5) mais ou menos

```
马上 (3,3画)
«mǎshàng» HSK 1 Radicais 馬, 一
```

• (*adv.*) (1) já (2) imediatamente (3) de imediato (4) sem demora

```
马尾
«mǎwěi»
Radicais馬, 戶
```

ullet (s.) (1) (penteado) rabo de cavalo (2) cauda de cavalo

```
四
《mǎ》 Radical □
```

● (s.) (1) usada em 吗啡

Veja: 吗啡 (p. 159) «mǎfēi»

吗啡	(6,11画)
«măfēi»	Radicais 🏻 🗸 🖂

• (s.) (1) morfina (empréstimo linguístico)

```
蚂蚁 (9,9團)
«mǎyǐ» Radicais 虫、虫
```

● (s.) (1) formiga



 $\bullet$  (v.) (1) insultar (2) maldizer (3) ralhar

骂街	(9,12画)
«màjiē»	Radicais 馬、行

• (v.) (1) gritar abusos na rua

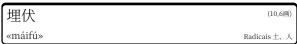


● (*s.*) (1) infâmia



• (part.) (1) partícula interrogativa, usada em perguntas "sim-não"

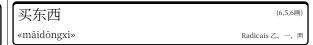
```
Veja: \begin{tabular}{ll} \begin{tabular}{ll
```



- (s.) (1) emboscada
- (v.) (1) emboscar



● (v.) (1) comprar



• (v.) (1) fazer compras



• (Substantivo Próprio) (1) McDonald's (empresa de fast-food)

Veja também: 麦当劳叔叔 (p. 159) «màidāngláo shūshu»



● (Substantivo Próprio) (1) Ronald McDonald Veja também: 麦当劳 (p. 159) «màidāngláo»



 $\bullet$  (s.) (1) (empréstimo linguístico) margarina



• (v.) (1) vender

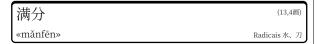
159

慢头 (14,5團) «mántou» Radicais 食、大

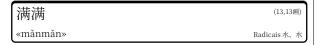
• (s.) (1) pão cozido no vapor



- (*adj.*) (1) completo (2) preenchido (3) embalado (4) satisfeito (5) contente
- (adv.) (1) completamente (2) bastante
- $\bullet$  (v.) (1) preencher (2) atingir o limite (3) satisfazer



• (s.) (1) pontuação completa



• (adj.) (1) completo (2) densamente empacotado



• (adj.) (1) satisfatório

满足		(13,7画)
«mǎnzú»	HSK 3	Radicais水、足

• (v.) (1) estar satisfeito; contentar-se (2) satisfazer; causar satisfação; contentar



• (v.) (1) ridicularizar (2) abusar

慢		(14画)
«màn»	HSK 1	Radical心

● (*adj.*) (1) devagar

慢动作	(14,6,7画)
«màndòngzuò»	Radicais 心、力、人

• (s.) (1) (cinema) câmera lenta

慢慢		(14,14画)
«màn màn»	HSK 3	Radicais心、心

ullet (adv.) (1) lentamente; vagarosamente; gradualmente



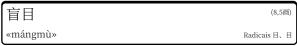
● Variante de 谩骂 (p. 160)



● (s.) (1) videira (2) trepadeira



- (*adj.*) (1) ocupado
- $\bullet$  (s.) (1) apressar

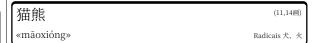


- (adj.) (1) ignorante (2) sem compreensão
- (adv.) (1) cegamente
- (s.) (1) cego

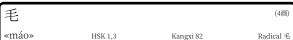


- ullet (s.) [clas.:只] (1) gato (2) (empréstimo linguístico) (coloquial) MODEM
- $\bullet$  (v.) (1) (dialeto) esconder-se

Veja: 猫 (p. 161) «máo»



● (s.) [clas.:把,只] (1) panda gigante Veja também: 熊猫 (p. 276) «xióngmāo»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Mao
- (*adj.*) (1) bronco; bruto; semi-acabado (2) grosseiro (3) pequeno (4) descuidado; precipitado; impetuoso (5) agitado; assustado; amedrontado
- (clas.) (1) 1 mao corresponde a 10 centavos
- (s.) [clas.:根] (1) cabelo; penugem; pena; pele (2) mofo; bolor (3) mao, uma unidade fracionária de dinheiro na China; uma moeda de dez centavos (4) lã
- (v.) (1) depreciar; desvalorizar; rebaixar ficar bravo; explodir



● (s.) [clas.:↑] (1) doença ou deficiência (2) problema; fracasso (3) mau hábito; deficiência



 $\bullet$  (s.) [clas.:条] (1) toalha; toalha de banho

毛衣 (4,6團) «máo yī» HSK 4 Radicais 毛、衣

• (s.) [clas.:件] (1) suéter; blusa feita de lã

牦牛 (8,4画) «máoniú» Radicais 牛、牛

● (s.) (1) iaque

猫 (11画) «máo» Radical 犬

● (v.) (1) utilizado em 猫腰 «máoyāo»

Veja: 猫腰 (p. 161) «máoyāo»

猫腰 (11,13画) «máoyāo» Radicais 犬、肉

● (v.) (1) curvar-se

冒险 (9,9画) «màoxiǎn» Radicais 日、阜

- (adj.) (1) corajoso
- (s.) (1) risco (2) aventura
- (*v.+compl.*) (1) correr risco (2) arriscar-se (3) aventurar-se em

贸易 (9,8画) «màoyì» Radicais 具、日

- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) transação comercial
- (v.) (1) fazer uma transação comercial

帽子 (12,3画) «màozi» HSK 4 Radicais 巾、子

● (*s.*) [clas.:顶,个,种] (1) boné; chapéu; capacete (2) etiqueta; rótulo; marca

没 (7画) «méi» HSK 1 Radical \*\*

- (adv.) (1) não ter (2) não há (3) ficar sem
- (pref.) (1) não (prefixo negativo para verbos, traduzido para outras línguas com verbos no pretérito)
   Veja: 没 (p. 168)

没错 (7,13画) «méi cuò» HSK 4 Radicais 水、金

• (adv.) (1) está certo; é isso mesmo; não há como errar

没法儿 (7,8,2画) «méi fǎr» HSK 4 Radicais 水、水、儿

● (adv.) (1) não pode; sem chance

没关系		(7,6,7画)
«méi guānxi»	HSK 1	Radicais 水、八、糸

• (v.) (1) não ter problema (2) não ter importância (3) não fazer mal

Veja: 没有关系 (p. 161) «méiyŏuguānxi»

没了 (7.2画) «méile» Radicais水、J

• (v.) (1) estar morto (2) deixar de existir

没什么 (7,4,3團) «méi shénme» HSK 1 Radicais 水、人、丿

• (*expr.*) (1) não é nada (2) está tudo bem (3) não importa (4) não importa

没事儿 (7,8,2画) «méi shìr» HSK 1 Radicais 水、」、ル

- (*expr.*) (1) livre de trabalho (2) sem problemas (3) não é importante (4) não é nada (5) deixa para lá
- $\bullet$  (v.) (1) ter tempo livre

没想到 (7,13,8画) «méi xiǎng dào» HSK 4 Radicais 水、心 刀

• (expr.) (1) não esperava; inesperado

没用 (7,5画)
«méi yòng» HSK 3 Radicais 水、用

• (*adj.*) (1) inútil; imprestável; sem valor; sem préstimo; vão; que não serve para nada

没有 (7.6画) «méiyǒu» HSK 1 Radicais 水、月

• (v.) (1) não há (2) não tem (3) não existe

没有关系 (7,6,6,7画) Radicais 水、月、八、糸

• (v.) (1) não ter problema (2) não ter importância (3) não fazer mal

Veja: 没关系 (p. 161) «méi guānxi»

没有意思
《méiyǒuyìsi》

(7,6,13,9團)
Radicais 水,月、心、心

• (adj.) (1) tedioso (2) chato (3) sem interesse

眉 «méi» Radical 日

 $\bullet$  (s.) (1) sobrancelha (2) margem superior

眉毛«méimao» 美洲«měizhōu»

眉毛
«méimao»
Radicais 目、毛

● (s.) [clas.:根] (1) sobrancelha

眉头 (9,5團) «méitóu» Radicais 目、大

● (s.) (1) testa

媒体		(12,7画)
«méitǐ»	HSK 3	Radicais女、人

● (s.) [clas.:家,个,种] (1) mídia; mídia de massa



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Mei
- (adv.) (1) frequentemente; todo
- (pron.) (1) cada; cada um; cada qual; todo



● (adv.) (1) toda vez (2) cada vez

每个人	(7,3,2画)
«měigerén»	Radicais 毋、人、人

• (*pron.*) (1) todo mundo (2) todos

每天	(7,4画)
«měitiān»	Radicais 毋、大

• (adv.) (1) todo dia (2) cada dia

美		(9画)
«měi»	HSK 3	Radical 羊

- (*Substantivo Próprio*) (1) Abreviatura de América (美洲) (2) Abreviatura de Estados Unidos da América (美国)
- $\bullet$  (*adj.*) (1) lindo; bonito; belo; atraente (2) satisfatório; bom; agradável
- $\bullet$  (v.) (1) embelezar; enfeitar (2) orgulhar-se de; estar satisfeito consigo mesmo

Veja também: 美国 (p. 162) e 美洲 (p. 162) e "美洲" (p. 162) e "měizhōu"

```
美国 (9,8團)
«měiguó» Radicais羊、口
```

• (Substantivo Próprio) (1) Estados Unidos da América

美国人	(9,8,2画)
«měiguórén»	Radicais羊、口、人

• (*s.*) (1) americano (2) pessoa ou povo dos Estados Unidos da América

美好 «měi hǎo»		(9,6画)
«měi hǎo»	HSK 3	Radicais羊、女

• (adj.) (1) bem; feliz; glorioso

美甲	(9,5画)
«měijiǎ»	Radicais 羊、田

• (s.) (1) manicure e/ou pedicure

美金 «měi jīn»		(9,8画)
«měi jīn»	HSK 4	Radicais 羊、金

ullet (s.) (1) USD; dólar americano: a moeda local dos Estados Unidos

美丽		(9,7画)
«měilì»	HSK 3	Radicais 羊、一

● (*adj.*) (1) bonito; lindo

美女		(9,3画)
«měi nů»	HSK 4	Radicais羊、女

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位] (1) beldade; mulher bonita; uma jovem linda

美食		(9,9画)
«měi shí»	HSK 3	Radicais 羊、食

● (s.) [clas.:种,道,桌] (1) iguaria; comida deliciosa

美术		(9,5画)
«měishù»	HSK 3	Radicais 羊、木

• (s.) [clas.:种] (1) arte; belas artes (2) pintura

美味	(9,8画)
«měiwèi»	Radicais 羊、口

- (*adj.*) (1) delicioso
- (s.) (1) comida deliciosa (2) delicadeza (delicacy)



• (s.) (1) estética

美元		(9,4画)
«měiyuán»	HSK 3	Radicais 羊、儿

● (Substantivo Próprio) [clas.: 元,笔,沓] (1) Dólar Americano

美洲	(9,9画)
«měizhōu»	Radicais 羊、水

• (Substantivo Próprio) (1) América (incluindo Norte, Central e Sul)

美洲人 (9,9,2團) «měizhōurén» Radicais 羊、水、人

• (s.) (1) americano (2) pessoa ou povo do continente Americano



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) irmã mais nova

Veja: 妹妹 (p. 163) «mèimei»

妹夫 (8,4團) «mèifu» Radicais 女、大

• (s.) (1) marido da irmã mais nova



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) irmã mais nova (2) mulher jovem



 $\bullet$  (s.) (1) charme (2) fascínio (3) glamour (4) carisma



• (*adj.*) (1) abafado (2) quente e abafado (3) sufocantemente quente (4) quente e sensual



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Men
- (*clas.*) (1) para canhão (2) para lição de casa, tecnologia, etc.
- (s.) (1) porta (2) portão (3) entrada; saída (4) interruptor (5) válvula (6) maneira (7) método (8) acesso (9) família (10) casa (11) escola (de pensamento) (12) seita (religiosa) (13) ramo de estudo (14) categoria; classe (15) filo



● (s.) [clas.:↑] (1) porta (2) portão



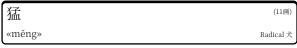
 $\bullet$  (s.) (1) bilhete de entrada (2) bilhete de admissão



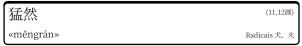
• (part.) (1) sufixo para plural de pronomes e substantivos referentes a indivíduos



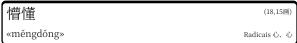
- (*adj.*) (1) descarado (2) desavergonhado (3) mascarado
- (v.) (1) cobrir o rosto (2) usar uma máscara



- (*adj.*) (1) feroz (2) violento (3) corajoso (4) abrupto (5) (gíria) incrível
- $\bullet$  (adv.) (1) de repente



 $\bullet$  (adv.) (1) de repente (2) abruptamente



• (adj.) (1) confuso (2) ignorante



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Meng
- $\bullet$  (s.) [clas.:场,个] (1) sonho; atividade de representação no cérebro durante o sono
- $\bullet$  (v.) (1) sonhar; ter um sonho



• (v.) (1) sonhar; sonhar com; ver em um sonho



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) sonhar; esperança vã; sonho inalcancável
- $\bullet$  (v) (1) sonhar; sonhar com carinho; desejar ardentemente



 $\bullet$  (v.) (1) estreitar os olhos (2) esmagar (3) (dialeto) tirar uma soneca

```
Veja: 眯 (p. 164)
```

汉葡词典 163

迷<sub>«mi»</sub> 免得<sub>«miànde»</sub>



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Mi
- (adj.) (1) perdido; confuso
- (s.) (1) fã; entusiasta; fanático
- (v.) (1) estar confuso; perder o rumo; se perder-se (2) ficar fascinado por; entregar-se a; ficar encantado com (por); ser louco por (3) confundir; desorientar: fascinar; encantar



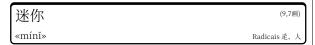
● (*s.*) (1) labirinto



- (*adj.*) (1) obcecado
- (v.) (1) estar/ser apaixonado por (2) ficar encantado por (3) estar/ser obcecado por



- $\bullet$  (s.) (1) labirinto (2) ouvido interno
- (*v.+compl.*) (1) perder o caminho (2) perder-se (3) seguir pelo caminho errado (4) não conseguir encontrar o caminho



• (*adj.*) (1) (empréstimo linguístico) mini, como em minissaia ou *Mini Cooper* 



• (adj.) (1) fascinante (2) encantador (3) tentador



 $\bullet$  (v.) (1) cegar (como com poeira)

**Veja:** 眯 (p. 163)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Mi
- (*clas.*) (1) metro (m)
- $\bullet$  (s.) (1) arroz (2) semente descascada



 $\bullet$  (s.) (1) arroz cozido



- (adj.) (1) secreto
- (s.) [clas.:个] (1) segredo; algo secreto; coisas que você não quer que as pessoas saibam



● (s.) [clas.:个,位,名] (1) o cargo de secretário; funções de secretariado (2) secretário; pessoas encarregadas da correspondência e que auxiliam o chefe do órgão ou departamento na condução diária de seu trabalho



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Mi
- (*adj.*) (1) fechado; denso; espesso (2) íntimo; próximo; afetuoso (3) delicado; fino; cuidadoso; meticuloso
- (adv.) (1) secretamente
- $\bullet$  (s.) (1) segredo (2) densidade



● (s.) [clas.:↑] (1) código; senha;



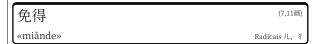
- (adj.) (1) próximo; íntimo; relacionamento próximo
- $\bullet$  (adv.) (1) cuidadosamente; atentamente; intimamente
- (v.) (1) tornar-se próximo; tornar-se íntimo; conectar-se



• (s.) (1) pêssego suculento



• (s.) (1) termo genérico para algodão ou paina (2) algodão (3) acolchoado ou estofado com algodão



• (conj.) (1) de modo a não (2) para evitar (3) para que não

免费«miánfēi» 描写«miánfēi» 描写

免费 (7,9團)
«miǎnfèi» HSK 4 Radicais 儿、貝

- $\bullet$  (s.) (1) gratuito; sem custo
- (v.+compl.) (1) isentar de taxas; tonar grátis

免税 (7,12画)
«miǎnshuì» Radicais 川、禾

- (*adj.*) (1) isento de impostos (tributação)
- (s.) (1) livre de impostos (2) isenção de impostos
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) isentar impostos

卣 «miàn» Radical—

● Variante de 面 (p. 165)



- (*clas.*) (1) para objetos com superfície plana como tambores, espelhos, bandeiras, etc.
- (s.) (1) farinha (2) massa (3) (gíria) (uma pessoa) ineficaz (4) face (5) superfície (6) lado (7) lado de fora

面包 (9,5画) «miànbāo» HSK 1 Radicais 面,勺

● (s.) [clas.:个,片,袋,块] (1) pão

## **Exemplos:**

- (i) 我买八个面包了。(Comprei oito pães.)
- (ii) 他在吃两片面包。(Ele está comendo duas fatias de pão.)
- (iii) 我在家里带了一袋面包。(Trouxe um saco de pão para casa.)
- (iv) 我拿了一块面包。(Peguei um pedaço de pão.)

面対 (9,5画) «miànduì» HSK 3 Radicais 節、寸

 $\bullet$  (v.) (1) enfrentar; defrontar (2) confrontar (problema)

面对面 (9,5,9画)
«miànduìmiàn» Radicais 面、寸、面

• (*expr.*) (1) cara a cara

面对面吃面 (9,5,9,6,9画)
«miànduìmiàn chī miàn» Radicais 画、寸、画、口、画

• (*expr.*) (1) Comer macarrão cara a cara; indica que o seu estado atual, ou algumas das posições em que você está, ou algumas das coisas que você fez são muito claras

面积		(9,10画)
«miànjī»	HSK 3	Radicais 面、禾

 $\bullet$  (s.) (1) área (de um andar, pedaço de terreno, etc.); área de uma superfície

面临		(9,9画)
«miànlín»	HSK 4	Radicais 面、

(v.) (1) ser confrontado com; encontrar (uma situação) na frente de



 $\bullet$  (adv.) (1) antes (2) na frente de (3) na (frente) de

面试		(9,8画)
«miàn shì»	HSK 4	Radicais 面、言

• (s.) [clas.:次] (1) entrevista; audição

面条	(9,7画)
«miàntiáo»	Radicais面、木

 $\bullet$  (s.) (1) macarrão (2) espaguete

面条儿		(9,7,2画)
«miàntiáor»	HSK 1	Radicais 面、木、儿

• (s.) (1) macarrão (2) noodles

面团	(9,6画)
«miàntuán»	Radicais 面、口

• (s.) (1) massa (2) pasta

糆	(15画)
«miàn»	Radical 米

● Variante de 面 (p. 165)

麫	(15画)
«miàn»	Radical 麥

● Variante de 面 (p. 165)



- (*s.*) [clas.:段,种] (1) descrição; trecho que descreve um evento ou uma cena
- $\bullet$  (v.) (1) descrever; representar

描写		(11,5画)
«miáoxiě»	HSK 4	Radicais ≇ □

• (v.) (1) representar; retratar; descrever; usar a linguagem e as palavras para transmitir uma imagem concreta de uma pessoa, evento ou situação

165



- (adv.) (1) (coloquial) instantaneamente
- (*s.*) (1) segundo (unidade de tempo) (2) segundo (unidade de medida angular)



- (adj.) (1) escorregadio
- $\bullet$  (s.) (1) movimento inteligente (2) maneira inteligente de fazer algo



- (s.) (1) combate a incêndios
- (v.) (1) extinguir um incêndio



 $\bullet$  (s.) (1) povo (entre as pessoas) (2) não governamental; de pessoa para pessoa



ullet (s.) (1) a população (2) as massas (3) as pessoas comuns



- (adj.) (1) democrático
- (s.) (1) democracia

民族		(5,11画)
«mínzú»	HSK 3	Radicais 氏、方

● (s.) [clas.:↑] (1) nação (2) grupo étnico



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ming
- $\bullet$  (s.) (1) nome (2) denominação (3) fama (4) reputação

名称		(6,10画)
«míng chēng»	HSK 2	Radicais 口、禾

● (s.) [clas.:个,种] (1) nome (2) designação

名单		(6,8画)
«míng dān»	HSK 2	Radicais □、+

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) lista (2) lista de nomes

名牌儿		(6,12,2画)
«míng páir»	HSK 4	Radicais 口、片、儿

• (Substantivo Próprio) (1) Marca famosa

名片		(6,4画)
«míngpiàn»	HSK 4	Radicais 口、片

● (s.) [clas.:张,盒,叠] (1) cartão de visita; um pedaço de papel retangular com o nome, o cargo, o endereço etc. impressos



 $\bullet$  (s.) (1) celebridade; pessoa famosa

名字		(6,6画)
«míngzi»	HSK 1	Radicais 口、子

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) nome (de uma pessoa ou coisa)

明白		(8,5画)
«míngbai»	HSK 1	Radicais 日、白

- (*adj.*) (1) compreendido (2) percebido (3) óbvio (4) inequívoco
- $\bullet$  (v.) (1) compreender (2) perceber



• (adv.) (1) obviamente (2) claramente

明年		(8,6画)
«míngnián»	HSK 1	Radicais 日、干

(adv.) (1) próximo ano

明确		(8,12画)
«míngquè»	HSK 3	Radicais 日、石

- (adj.) (1) claro; definido; específico
- (v.) (1) deixar claro; tornar definitivo

明天		(8,4画)
«míngtiān»	HSK 1	Radicais 日、大

(adv.) (1) amanhã

明显		(8,9画)
«míngxiǎn»	HSK 3	Radicais 日、日

• (adj.) (1) claro; óbvio; distinto

明星		(8,9画)
«míngxīng»	HSK 2	Radicais 日、日

● (s.) [clas.:个,位,颗] (1) estrela (2) talento de ponta (3) estrela (artista) (4) estrela brilhante (5) estrela brilhante

明珠«míngzhū» 抹泪«mólèi»

明珠 (8,10画)
«míngzhū» Radicais 日、玉

• (s.) (1) pérola (2) jóia (de grande valor)



• (v.) (1) chorar (pássaros, animais e insetos) (2) fazer um som (3) dar voz (gratidão, queixas, etc.)



● (*s.*) [clas.:↑] (1) tendência de desenvolvimento; tendência de futuro (2) destino; sina; sorte



• (v.) (1) sentir; acariciar; tocar; tocar (um objeto) levemente com a mão e depois removê-lo ou mover a mão suavemente sobre a superfície do objeto (2) sentir para; tatear para; sentir algo com as mãos (3) descobrir; sentir; sondar; explorar; tentar fazer ou entender (4) sentir o caminho; tatear no escuro; andar por estradas que você não consegue reconhecer (5) furtar; roubar



● (v.) (1) imitar (2) copiar

模式	(14,6画)
«móshì»	Radicais木、弋

• (s.) (1) modelo (2) modo (3) método (4) padrão

模特儿		(14,10,2画)
«mó tèr»	HSK 4	Radicais 木、牛、儿

● (s.) [clas.:↑] (1) modelo (pessoa que posa para um fotógrafo ou pintor ou escultor); objeto de representação ou referência usado por artistas para esboços e esculturas, como o corpo humano, objetos, modelos etc.; também se refere aos arquétipos que os estudiosos da literatura usam para retratar seus personagens (2) modelo (uma pessoa que usa roupas para exibir modas); pessoa ou manequim usado para exibir estilos de roupas



● (s.) [clas.:↑] (1) modelo; padrão; itens feitos em escala com base em objetos ou desenhos (2) molde; padrão; molde para fundir máquinas, objetos, etc.

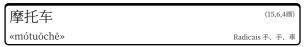
```
膜拜 (14,9團)
«móbài» Radicais 肉、手
```

• (v.) (1) ajoelhar-se e se curvar com as mãos unidas no nível da testa (2) ter ou mostrar sentimentos fortes de respeito e admiração por um deus



● (s.) (1) (empréstimo linguístico) motor (2) (empréstimo linguístico) motocicleta, abreviação de 摩托车

Veja: 摩托车 (p. 167) «mótuōchē»



 $\bullet$  (s.) [clas.:辆,部] (1) (empréstimo linguístico) motocicleta



 $\bullet$  (v) (1) moer (2) polir (3) afiar (4) desgastar (5) esfregar

**Veja:** 磨 (p. 168) «mò»



● Variante de 蘑菇 (p. 167)

蘑菇	(19,11画)
«mógu»	Radicais 艸、艸

- (s.) (1) cogumelo
- $\bullet$  (v) (1) mandriar (2) embromar (3) amofinar (4) incomodar alguém com solicitações ou interrupções frequentes ou persistentes



• (s.) (1) magia



• (*s.*) (1) monstro (2) diabo



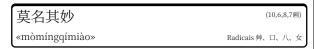
 $\bullet$  (v.) (1) limpar as lágrimas (2) (figurativo) derramar lágrimas



- (*adj.*) (1) último; final
- (s.) (1) ponta; terminal; extremidade; o final de algo (2) não essenciais; detalhes secundários (3) fim; final (4) pó; poeira (5) um papel na ópera tradicional



- (*adj.*) (1) afogado
- (v.) (1) acabar (2) morrer (3) inundar
- Variante de 没 (p. 168)



• (*adj.*) (1) desconcertante (2) bizzaro (3) inexplicável (4) perplexo



● (s.) [clas.:只,双,副] (1) óculos escuros



- (s.) (1) mó (pedra pesada e redonda para moinho)
- (v.) (1) moer

默默		(16,16画)
«mòmò»	HSK 4	Radicais 黑、黑

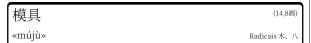
- (adj.) (1) mudo; silencioso
- (adv.) (1) silenciosamente

默契	(16,9画)
«mòqì»	Radicais黑、大

- ullet (adj.) (1) (de membros da equipe) bem coordenados
- (s.) (1) entendimento tácito (2) entendimento mútuo (3) conectado em um nível mútuo profundo (4) (de membros da equipe) bem coordenados



• (*pron.*) (1) um certo alguém ou coisa; algum (2) usado para substituir seu próprio nome



• (s.) (1) molde (2) matriz (3) padrão



● (s.) [clas.:位,个] (1) mãe

母语	(5,9画)
«mǔyǔ»	Radicais 毋、言

• (s.) (1) língua materna (2) língua nativa



 $\bullet$  (s.) (1) fantoche, marionete



- (adj.) (1) estúpido; cabeça-dura
- (s.) [clas.:块,根] (1) tronco; madeira; viga; prancha

目标		(5,9画)
«mùbiāo»	HSK 3	Radicais 目、木

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) alvo; objetivo (2) objetivo; destino

目的		(5,8画)
«mùdì»	HSK 2	Radicais 目、白

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) objetivo (2) meta (3) alvo (4) propósito

目前		(5,9画)
«mùqián»	HSK 3	Radicais 目、刀

• (adv.) (1) agora; recentemente; no momento; no presente



 $\bullet$  (s.) (1) cortina ou tela (2) dossel ou tenda (3) quartel de um general (4) ato (de uma peça)



那	(6画)
«nā»	Radical Ē

• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Na



- (part.) (1) usado da mesma forma que 把: para marcar o seguinte substantivo seguinte como objeto direto.
- $\bullet$  (v.) (1) segurar (2) tomar (3) pegar em

拿出<sub>«ná chû»</sub> 奶<sub>«nái»</sub> 奶<sub>«nái»</sub>

拿出 (10,5團) «ná chū» HSK 2 Radicais 手、 口

• (v.) (1) apresentar (evidências) (2) prover (3) apresentar (uma proposta) (4) colocar para fora (5) retirar



• (v.) (1) pegar (2) obter

那	(6画)
«nǎ»	Radical 邑

● Variante de 哪 (p. 169)



- (adv.) (1) para expressar uma pergunta retórica
- (*pron.*) (1) qual?; o que? (2) qualquer; ser usado em um sentido geral

Veja: 哪 (p. 169) e 哪 (p. 171) «něi»

哪国人 (9,8,2画) «nǎ guórén» Radicais 口、 口、 人

• (*expr.*) (1) de qual país?

哪里		(9,7画)
«nă lǐ»	HSK 1	Radicais 口、里

• (adv.) (1) onde?

哪怕		(9,8画)
«nǎpà»	HSK 4	Radicais 口、心

• (*conj.*) (1) mesmo; mesmo se; mesmo que; não importa o quão

哪儿		(9,2画)
«nǎr»	HSK 1	Radicais □ Ⅱ

● (adv.) (1) onde?

哪些		(9,8画)
«năxiē»	HSK 1	Radicais □、二

• (*pron.*) (1) quais?

那 «nà»		(6團)
(nà»	HSK 1.2	Radical 邑

- (conj.) (1) nessa situação (2) nesse caso
- (*pron.*) (1) aquele (2) aquilo

那边		(6,5画)
«nàbian»	HSK 1	Radicais 邑、辵

• (pron.) (1) ali (2) acolá

那会儿		(6,6,2画)
«nà huìr»	HSK 2	Radicais 邑、人、儿

• (pron.) (1) então (2) naquela época

```
那里
«nà lǐ» HSK 1 Radicais 邑、里
```

• (pron.) (1) lá (2) ali

那么		(6,3画)
«nà me»	HSK 2	Radicais 邑、丿

● (adv.) (1) então (2) como aquele (3) dessa maneira



● Variante de 那么 (p. 169)



• (pron.) (1) lá (2) ali

那时		(6,7画)
«nà shí»	HSK 2	Radicais 邑、日

• (pron.) (1) então (2) naquela época (3) naqueles dias

那时候		(6,7,10画)
«nà shí hou»	HSK 2	Radicais 邑、日、人

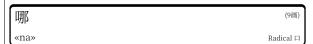
• (adv.) (1) naquela hora



• (pron.) (1) aqueles

那样		(6,10画)
«nà yàng»	HSK 2	Radicais邑、木

● (*pron.*) (1) assim (2) tal (3) como esse (4) desse tipo



● (*part.*) (1) usado depois de uma palavra com a terminação -n, é equivalente a "啊"

```
Veja: 哪 (p. 169) e 哪 (p. 171) «něi»
```

Veja também: 啊 (p. 4)



169

- (s.) [clas.:杯,滴,瓶,只,桶] (1) seios (2) leite
- $\bullet$  (v.) (1) amamentar

奶茶 (5,9画) «nǎi chá» HSK 3 Radicais 女、艸

• (s.) [clas.:杯] (1) chá com leite

奶奶 (5,5画) «nǎinai» HSK 1 Radicais 女、女

 $\bullet$  (s.) [clas.:位] (1) avó (paterna) (2) (respeitoso) dona da casa

耐心 (9,4画) «nàixīn» Radicais 而、心

- (s.) (1) paciência
- (*v.*) (1) ser paciente

男 (7画) «nán» HSK 1 Radical 田

- $\bullet$  (adj.) (1) masculino
- (s.) (1) Barão, o mais baixo de cinco ordens de nobreza

男孩儿 (7,9,2画) «nánháir» HSK 1 Radicais 田、子、儿

• (s.) (1) menino (2) rapaz

男女 (7,3画) «nán nǚ» HSK 4 Radicais 田、女

• (s.) (1) homens e mulheres; masculino e feminino

男朋友 (7,8,4画)
wnánpéngyou» HSK 1 Radicais 田、月、又

● (s.) (1) namorado

男人 (7,2画)
«nánrén» HSK1 Radicais H.人

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) um homem (2) um macho (3) cavalheiro (4) marido

男生 (7,5團)
«nánshēng» HSK 1 Radicais 田、生

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) aluno (2) estudante do sexo masculino

男士 (7,3團) «nán shì» HSK 4 Radicais 田、士

 $\bullet$  (s.) (1) cavalheiro; gentleman

男子 (7,3團)
«nánzǐ» HSK 3 Radicais 田、子

● (s.) [clas.:名] (1) homem; macho

南 (9画) «nán» HSK 1 Radical +

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Nan
- (s.) (1) sul

南边 (9,5團) «nánbian» HSK 1 Radicais +、 定

• (adv.) (1) sul (2) lado sul (3) parte sul (4) ao sul de

南部 (9,10画)
«nán bù» HSK 3 Radicais +、邑

 $\bullet$  (s.) (1) parte sul; sul (2) a parte sul

南方 (9,4画) «nán fāng» HSK 2 Radicais +、方

• (s.) (1) sul (2) o Sul (3) a parte sul do país

南极 (9.7画) «nánjí» Radicais +、木

- (Substantivo Próprio) (1) Antártico (2) Pólo Sul
- (s.) (1) pólo sul magnético

南面 (9,9画)
«nánmiàn» Radicais +、面

• (s.) (1) sul (2) lado sul

难 (10画) «nán» HSK 1 Radical 组

- (*adj.*) (1) difícil
- (*s.*) (1) dificuldade

Veja: 难 (p. 171) «nàn»

难道 (10,12團)
«nándào» HSK 3 Radicais 隹、 辵

• (*adv.*) (1) indica uma pergunta retórica (2) certamente não significa que...?; é possível que...?; não me diga...; poderia ser que...?

难度 (10,9画)

«nán dù» HSK 3 Radicais 隹、广

• (s.) (1) dificuldade; grau de dificuldade

难过 (10,6画)
«nánguò» HSK 2 Radicais 隹、 走

 $\bullet$  (*adj.*) (1) triste (2) ruim (3) pesaroso (4) arrependido (5) difícil

难看«nán kàn» 内 «nèi»

难看 (10,9画)

which was the state of the stat

• (*adj.*) (1) feio (2) antiestético (3) vergonhoso (4) embaraçoso (5) vergonhoso



• (*adj.*) (1) sofrer dor (2) sentir-se mal (3) desconfortável (4) sentir-se infeliz



• (s.) [clas.:出] (1) desafio (2) problema difícil (3) pergunta difícil



• (*adj.*) (1) desagradável de ouvir (2) ofensivo (3) grosseiro (4) escandaloso



- (s.) (1) desastre
- (*v.*) (1) repreender

Veja: 难 (p. 170) «nán»



• (adj.) (1) inevitável; difícil de evitar

```
孬 (10團)
«nāo» Radical女
```

● (adj.) (1) (dialeto) não (é) bom (contração de 不+好)

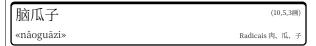


• (s.) [clas.:颗,个] (1) cabeça; a parte mais alta do corpo humano ou a parte mais alta de um animal que contém órgãos como a boca, o nariz, os olhos etc. (2) mente; cérebro; capacidade de pensar, lembrar, etc.



 $\bullet$  (s.) (1) crânio (2) cérebro (3) cabeça (4) mente (5) mentalidade (6) ideia

Veja também: 脑瓜子 (p. 171) «nǎoguāzi»



 $\bullet$  (s.) (1) crânio (2) cérebro (3) cabeça (4) mente (5) mentalidade (6) ideia

Veja também: 脑瓜 (p. 171) «nǎoguā»



- (adj.) (1) barulhento
- (v.) (1) fazer barulho; provocar problemas (2) dar vazão (à sua raiva, ressentimento, etc.) (3) sofrer de; ser incomodado por; ocorrer (um desastre ou coisa ruim) (4) fazer; entrar em ação (5) agitar; perturbar (6) brincar



● (s.) [clas.:个,台,只] (1) despertador; relógios capazes de tocar alarmes em horários predeterminados



• (part.) (1) (no final de uma frase declarativa) partícula que indica a continuação de um estado ou ação (2) partícula para perguntar sobre a localização ("Onde está...?") (3) partícula indicando afirmação forte (4) partícula indicando que uma pergunta feita anteriormente deve ser aplicada à palavra anterior ("E quanto a...?", "E...?") (5) partícula sinalizando uma pausa, para enfatizar as palavras anteriores e permitir que o ouvinte tenha tempo para compreendê-las ("ok?", "você está comigo?")

Veja: 呢 (p. 172)



• (part.) (1) qual? (interrogativo, seguido de classificador ou numeral-classificador)

Veja: 哪 (p. 169) e 哪 (p. 169)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Nei
- (adj.) (1) interno; interior
- (*prep.*) (1) dentro
- (*s*.) (1) interior; lado de dentro; parte de dentro (2) a esposa ou parentes dela

汉葡词典 171

内部«nèibù» 你们的«nimen de»

内部 (4,10画) «nèibù» HSK 4 Radicais 口、邑

• (*s*.) (1) interior; dentro; interno; dentro de um determinado intervalo

内存
《nèicún》
Radicais 口、子

• (*s.*) (1) armazenamento interno (2) memória do computador (3) RAM (*random access memory*)

Veja também: 随机存取存储器 (p. 225) e «suíjīcúnqǔcúnchǔqì»

随机存取记忆体 (p. 225) «suíjīcúnqǔjìyìtǐ»

内科 (4,9團) «nèikē» HSK 4 Radicais 口、未

ullet (s.) (1) medicina geral; clínica geral; clínica médica

内燃机 (4,16,6画) «nèiránjī» Radicais 口、火、木

• (s.) (1) motor de combustão interna

内容 (4,10團)

«nèiróng» HSK 3 Radicais 口、广

● (s.) [clas.:个] (1) conteúdo; substância

内心 (4.4画) «nèi xīn» HSK 3 Radicais ロ、心

• (s.) (1) coração; interior; íntimo do ser

内省 (4,9画)
«nèixǐng» Radicais □、目

- (s.) (1) introspecção
- $\bullet$  (v.) (1) refletir sobre si mesmo

能 «néng» HSK 1 Radical 內

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Neng
- (*adv.*) (1) talvez
- (s.) (1) (física)nenergia (2) habilidade
- (v.) (1) poder (2) ser capaz de

能不能
(10,4,10画)
which will a series of the s

• (adv.) (1) pode ou não pode...?

能干 (10,3画)
wnénggàn» HSK 4 Radicais 肉、干

 $\bullet$  (adj.) (1) apto; capaz; competente

能够 (10,11画)
«néng gòu» HSK 2 Radicais 內、夕

● (v.) (1) ser capaz de

能力 (10,2画) \*\* (10,2m) \*\* (10,2m)

• (s.) (1) habilidade; capacidade; aptidão

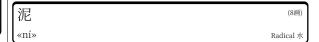
能上能下 (10,3,10,3画) «néngshàngnéngxià» Radicais 內, 一, 內, 一

 $\bullet$  (s.) (1) pronto para aceitar qualquer trabalho, alto ou baixo



● (*s.*) (1) material de lã

**Veja:** 呢 (p. 171)



• (s.) (1) lama (2) argila (3) pasta (4) polpa

Veja: 泥 (p. 173) «nì»

泥潭 (8,15團)
«nítán» Radicais 水、水

 $\bullet$  (s.) (1) atoleiro (2) lamaçal (3) charco (4) pântano



 $\bullet$  (pron.) (1) você (informal) (2) tu (3) te (4) ti (5) contigo

Veja: 您 (p. 173) «nín»

你的 (7,8團) «nǐ de» Radicais 人、自

● (*pron.*) (1) seu

你好 (7,6画) «nǐhǎo» Radicais 人、女

• (interj.) (1) Olá! (2) Oi!

你们 (7,5画) «nǐmen» HSK 1 Radicais 人、人

• (pron.) (1) vocês (informal) (2) vós (3) vos (4) convosco

你们的 (7.5.8画) «nǐmen de» Radicais 人、人。自

● (*pron.*) (1) vossos

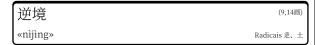
伲 «nì» Radical人

• (*pron.*) (1) (dialeto) eu (2) meu (3) nosso (4) nós Veja: 你 (p. 172) 《nǐ》



• (*adj.*) (1) contido

Veja: 泥 (p. 172)



• (s.) (1) adversidade (2) tribulação



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Nian
- (*clas./s.*) [clas.:↑] (1) ano



● (s.) (1) o começo do ano

```
年代
«niándài»

HSK 3

Radicais 干、人
```

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) idade; anos; tempo (2) uma década de um século

```
年底 (6,8團)
«nián dǐ» HSK 3 Radicais 手、广
```

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) fim de ano; o fim do ano

```
年货 (6.8團)
«niánhuò» Radicais 手、貝
```

• (s.) (1) mercadorias vendidas no Ano Novo Chinês

```
年级
«niánjí»

HSK 2

Radicais 干、糸
```

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) classe (2) ano (escola)

```
年纪
«niánjì»

HSK 3

Radicais 干、条
```

● (*s.*) (1) era; época; idade

```
年轻 (6,9團)
«niánqīng» HSK 2 Radicais 干、車
```

● (*adj.*) (1) jovem

```
碾碎 (15,13團)
«niǎnsuì» Radicais 石、石
```

 $\bullet$  (v.) (1) pulverizar (2) esmagar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Nian
- (num.) (1) vinte; 20
- $\bullet$  (s.) (1) ideia; pensamento
- $\bullet$  (v.) (1) ler em voz alta (2) estudar; frequentar a escola (3) considerar; levar em conta (4) sentir falta; pensar em



● (s.) [clas.:只,群] (1) pássaro

Veja: 🚊 (p. 59)



• (s.) [clas.:只] (1) pássaro (2) ave



- (s.) [clas.:泡] (1) urina
- (v.) (1) urinar



ullet (pron.) (1) você (formal) (2) tu (3) te (4) ti (5) contigo

**Veja:** 你 (p. 172)

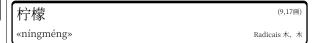


- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ning
- (adj.) (1) calmo, pacífico, sereno (2) saudável

Veja: 宁 (p. 174) «nìng»

宁静		(5,14画)
«níng jìng»	HSK 4	Radicais 宀、青

• (adj.) (1) calmo; tranquilo; pacífico



• (s.) (1) limão

拧开 (8,4画)
«nǐngkāi» Radicais 手、井

• (v.) (1) desaparafusar (2) desatarrachar (3) torcer (uma tampa) (4) abrir (uma torneira) (5) ligar (girando um botão) (6) girar (maçaneta da porta)

(5側) «nìng» Radical ^-

● (*conj.*) (1) mais...do que..., melhor...do que... Veja: ☆ (p. 173) «níng»

デ可 (5,5画) «ningkě» Radicais ニ、ロ

• (conj.) (1) mais...do que... (2) melhor...do que...

デ可…也不…… (5.5,3,4画) «nìngkě yěbù» Radicais ニ、ロ、ス、 —

• (*conj.*) (1) em vez de...

宁可....也要...... (5.5.3,9團) «nìngkě yěyào» Radicais 宀、 口、 乙、 两

• (conj.) (1) mesmo que tenhamos que...nós iremos...

宁肯 (5,8画)
«nìngkěn» Radicais "、肉

● (*conj.*) (1) mais...do que..., melhor...do que...

宁愿 (5,14画) «nìngyuàn» Radicais ~、火

• (conj.) (1) mais...do que..., melhor...do que...

牛 (4團) «niú» HSK 3 Kangxi 93 Radical 牛

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Niu
- (adj.) (1) muito capaz ou bom teimoso; arrogante
- (clas.) (1) Newton (medida física de força)
- (s.) [clas.:头] (1) gado; boi (2) niu (nona das vinte e oito constelações em que a esfera celeste foi dividida, consistindo de seis estrelas, três em Áries e três em Sagitário)

牛顿 (4,10画) «niúdùn» Radicais 牛、頁

• (Substantivo Próprio) (1) Newton (nome) (2) newton (N, unidade de força do SI)

牛郎织女		(4,8	3,8,3	画)
«niúlángzhīnǚ»	Radicais 牛、	邑、	糸、	女

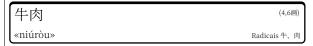
• (Substantivo Próprio) (1) Vaqueiro e Tecelã (personagens de contos folclóricos) (2) amantes separados (3) Altair e Vega (estrelas)



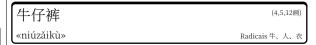
● (*s.*) [clas.:瓶,杯] (1) leite de vaca



• (s.) (1) (coloquial) o cara (2) verdadeiro especialista (3) badass



 $\bullet$  (s.) (1) carne de vaca (2) bife



 $\bullet$  (s.) [clas.:条] (1) calça de ganga, jeans



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) aldeia; campo; área rural



 $\bullet$  (s.) [clas.: 个,位] (1) fazendeiro; camponês; campesinato



• (s.) (1) agricultura; lavoura



• (*adj.*) (1) denso; espesso; concentrado; um líquido ou gás que contém mais de um determinado ingrediente (2) grande; forte; profundo (de grau ou extensão) (3) profundo; (algumas cores) escuro



• (s.) (1) beco (2) viela (3) travessa

Veja: 弄 (p. 155) «lòng» 努力«nǔlì»

«nů»

女儿 «nů'ér»

**●** (*s.*) (1) filha

• (*adj.*) (1) feminino

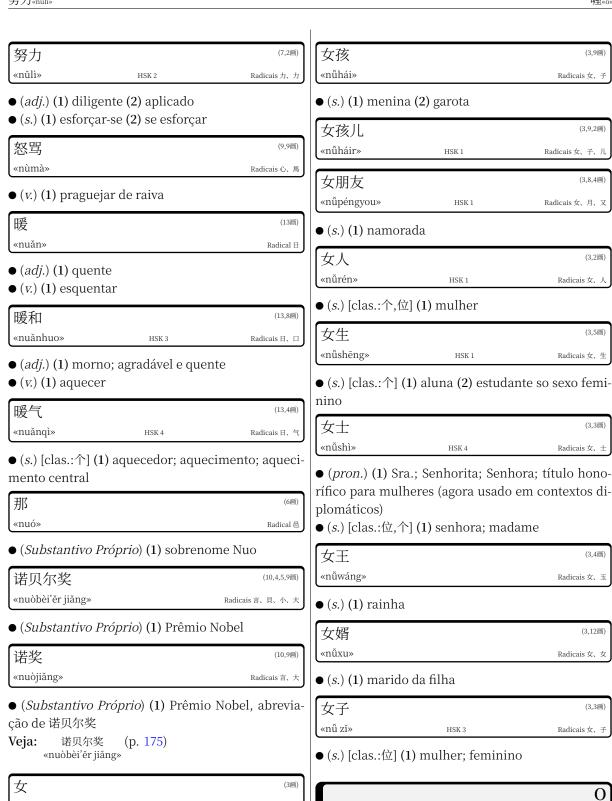
Veja também: 儿子 (p. 67) «érzi»

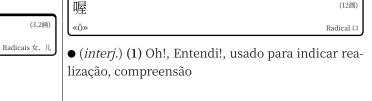
Kangxi 38

HSK 1

Radical 女

喔<sub>«ō»</sub>





(12画

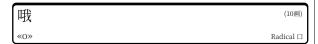
(10画) «ó» Radical 口

• (*interj.*) (1) Oh! (indicando dúvida ou surpresa) Veja: 哦 (p. 67),哦 (p. 176) e 哦 (p. 176) 《é》



• (*interj.*) (1) Oh! (indicando que acabou de aprender algo)

Veja: 哦 (p. 67), 哦 (p. 176) e 哦 (p. 176)



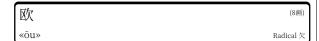
• (part.) (1) final da frase que transmite informalidade, calor, simpatia ou intimidade; também pode indicar que alguém está declarando um fato de que a outra pessoa não está ciente

Veja: 哦 (p. 67),哦 (p. 176) e 哦 (p. 176) «é» «ó» «ó»



• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ou

Veja: ⊠ (p. 193) «qū»



● (*Substantivo Próprio*) (1) Europa, abreviação de 欧洲 (2) sobrenome Ou

Veja: 欧洲 (p. 176) «ōuzhōu»



• (Substantivo Próprio) (1) Uniáo Europeia

```
欧洲 (8,9画)
«ōuzhōu» Radicais 欠、水
```

• (Substantivo Próprio) (1) Europa

```
欧洲共同体 (8,9,6,6,7画)
«ōuzhōu gòngtóngtǐ» Radicais欠、水八、口、人
```

• (Substantivo Próprio) (1) Comunidade Europeia

```
欧洲人 (8,9,2画)
«õuzhõurén» Radicais 欠、水、人
```

 $\bullet$  (s.) (1) europeu (2) pessoa ou povo da Europa

偶然 (11,12團)
«ǒurán» Radicais 人、火

 $\bullet$  (adv.) (1) por acaso (2) fortuitamente

Р

扒犁 (5,11團) «pálí» Radicais 秉、牛

• (s.) (1) trenó

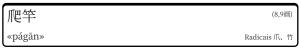
Veja: 爬犁 (p. 176) «pálí»



 $\bullet$  (v.) (1) escalar (2) subir (3) trepar (4) rastejar



- (s.) (1) escalada em poste
- $\bullet$  (v.) (1) escalar um poste



• (*s.*) (1) poste de escalada (2) escalada em poste (como ginástica ou ato de circo)



• (s.) (1) trenó

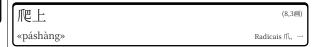
Veja: 扒犁 (p. 176) «pálí»



• (v.) (1) escalar uma parede



- (s.) (1) alpinista (2) montanhismo
- (v.) (1) escalar uma montanha



● (v.) (1) escalar



• (*v*.) (1) ascender (2) ganhar promoção (3) subir (números de vendas, etc.) (4) aumentar

爬梳«páshū» 攀爬«pānpá»

爬梳 (8,11團) «páshǔ» Radicais 爪、木

• (*v*.) (1) vasculhar (documentos históricos, etc.) (2) desvendar



 $\bullet$  (v.) (1) rastejar (2) arrastar (3) engatinhar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Pa
- (adv.) (1) por medo; talvez; suponho
- (v.) (1) recear; temer; ter medo de (2) ser incapaz de suportar (ficar de pé, suportar) (3) ter medo de; ter medo de



- ullet (s.) [clas.:只,把] (1) bastão; raquete (2) batida; tempo
- (v.) (1) bater palmas; bater; dar um tapa (2) chicotear; açoitar; bater (3) enviar (um telegrama, etc.) (4) tirar (uma foto); fotografar (5) bajular; lisonjear; adular



 $\bullet$  (v.) (1) instigar um cavalo dando tapinhas em seu traseiro (2) lisonjear (3) bajular

Veja também: 拍马屁 (p. 177) «pāimăpì»

拍马屁 (8,3,7画) «pāimǎpì» Radicais 手、馬、尸

- $\bullet$  (s.) (1) puxa-saco (2) bajulador
- $\bullet$  (v.) (1) puxar o saco (2) bajular

Veja também: 拍马 (p. 177) «pāimă»

拍照		(8,13画)
«pāi zhào»	HSK 4	Radicais手、火

• (v.+compl.) (1) fotografar; tirar uma foto



- (*clas.*) (1) para linhas
- $\bullet$  (s.) (1) linha (2) pelotão (3) jangada; balsa (4) torta
- (v.) (1) organizar; colocar em ordem (2) ensaiar (3) excluir; ejetar; descarregar (4) empurrar

排队		(11,4画)
«páiduì»	HSK 2	Radicais 手、阜

• (v.+compl.) (1) formar uma fila (2) alinhar (3) listar (4) classificar

排列		(11,6画)
«páiliè»	HSK 4	Radicais 手、刀

ullet (v.) (1) classificar; colocar; variar; organizar; pôr em ordem

排名		(11,6画)
«pái míng»	HSK 3	Radicais 手、口

• (s.) (1) classificação; resultado

排球		(11,11画)
«pái qiú»	HSK 2	Radicais 手、玉

● (*s.*) [clas.:↑] (1) voleibol

排水	(11,4画)
«páishuǐ»	Radicais手、水

● (v.) (1) drenar



• (s.) [clas.:块] (1) placa; tabuleta; quadro; placar (2) marca; marca registrada; marca comercial (3) cartas, dominó, etc. (4) a tonalidade de uma música

牌子		(12,3画)
«pái zi»	HSK 3	Radicais片、子

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种,块] (1) sinal; placa (2) marca; marca registrada



- $\bullet$  (adj.) (1) elegante; bonito
- $\bullet$  (*clas.*) (1) para grupos, escolas de pensamento ou arte, etc. (2) para um discursos, atmosferas, cenas, etc
- (s.) (1) panelinha; grupo exclusivo; facção (2) torta
  (3) estilo (4) afluente; braço de rio
- (v.) (1) enviar; despachar (2) alocar; repartir; distribuir



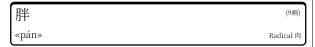
• (v.) (1) escalar

汉葡词典 177

攀岩«pānyán» 跑调«pǎodiào»

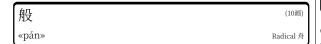
攀岩 (19,8画) «pānyán» Radicais手、山

- (s.) (1) alpinista
- (v.) (1) escalar uma montanha



● (*adj.*) (1) saudável

Veja: 胖 (p. 178) «pàng»



● (s.) (1) utilizado em 般乐 «pánlè»

Veja: 般乐 (p. 178) «pánlè»

般乐 (10,5画) «pánlè» Radicais 舟、 J

● (v.) (1) jogar (2) divertir-se



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Pan
- (*clas.*) (1) para pratos, pedras de moer, etc. (2) para jogos de xadrez e de bola (3) para as coisas que estão entrelaçadas, emaranhadas
- (s.) (1) bandeja; tabuleiro (2) recipiente plano e raso, como uma bandeja, prato, travessa etc. (3) preço atual; cotação de mercado; refere-se ao preço básico pelo qual as commodities são negociadas
- (v.) (1) enrolar; torcer; enrolar (para cima); entrelaçar; cercar (2) construir (assentando tijolos, pedras, etc.) (3) checar; examinar; interrogar; verificar um por um ou repetidamente (quantidade, situação, etc.) (4) transferir a propriedade de; passar para outra pessoa (5) carregar; transportar

盘子		(11,3画)
«pánzi»	HSK 4	Radicais 皿、子

• (s.) [clas.:个,叠,套,只] (1) prato; utensílio de fundo raso para guardar objetos, maior do que um pires, geralmente de formato redondo (2) situação de mercado; taxa de mercado; transação comercial



● Variante de 盘 (p. 178)

判断		(7,11画)
«pànduàn»	HSK 3	Radicais 刀、斤

- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) julgamento
- (v.) (1) julgar; decidir



 $\bullet$  (adv.) (1) junto a (2) próximo de (3) ao lado

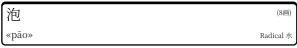


• (*adj.*) (1) gordo; robusto; rechonchudo

Veja: 胖 (p. 178) «pán»



(s.) (1) obeso; gordo; pessoa gorda



- (adj.) (1) estufado (2) inchado (3) esponjoso
- (clas.) (1) para urina ou fezes
- $\bullet$  (s.) (1) pequeno lago (especialmente em nomes de lugares)

Veja: 泡 (p. 179) «pào»



• (v.) (1) (de um animal) dar patadas (no chão)

Veja: 跑 (p. 178) «pǎo»

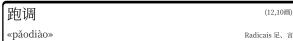


• (v.) (1) vazar ou evaporar (sobre um gás ou líquido) (2) escapar (3) correr (4) correr (em tarefas, etc.) (5) fugir

**Veja:** 跑 (p. 178) «páo»



- (*s.*) (1) corrida
- (v.+compl.) (1) correr; trotar



• (v.) (1) (coloquial) estar fora do tom ou desafinado (enquanto canta)

跑掉<sub>«pǎodiào»</sub> 盆«pén»

跑掉 (12,11團) «pǎodiào» Radicais足、手

• (v.) (1) fugir

跑肚 «pǎodù» (12,7画) Radicais足、肉

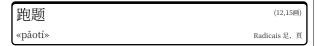
• (v.) (1) (coloquial) ter diarréia

跑酷 (12,14團) «pǎokù» Radicais 足、酉

• (Substantivo Próprio) (1) (empréstimo linguístico) Parkour



- $\bullet$  (s.) (1) corrida de cavalos
- $\bullet$  (v.) (1) andar a cavalo em ritmo acelerado



• (v.) (1) divagar (2) fugir do assunto (3) tergiversar



(v.) (1) realizar tarefas

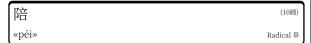


- (*clas.*) (1) para ocorrências de uma ação (2) para número de infusões
- (*s.*) (1) bolha (2) espuma
- $\bullet$  (v.) (1) encharcar (2) infundir (3) pegar (uma garota) (4) sair com (um parceiro sexual)

Veja: 泡 (p. 178) «pāo»



● (*s.*) (1) embrião



 $\bullet$  (v.) (1) acompanhar (2) ajudar (3) fazer companhia a alguém

培训		(11,5画)
«péixùn»	HSK 4	Radicais 土、言

 $\bullet$  (v) (1) treinar (trabalhadores técnicos, quadros profissionais, etc.)

培训班		(11,5,10画)
«péi xùn bān»	HSK 4	Radicais 土、言、玉

 $\bullet$  (s.) (1) aula de treinamento; curso de treinamento

培养		(11,9画)
«péiyǎng»	HSK 4	Radicais 土、八

• (v.) (1) cultivar (plantas, microorganismos) (2) promover; treinar ou desenvolver; educar e treinar para um determinado propósito durante um longo período de tempo; fazer crescer (3) progredir gradualmente; desenvolver ou cultivar gradualmente (hábito, qualidade, caráter, emoção, estilo, interesse, habilidade, etc.)

培育		(11,8画)
«péiyù»	HSK 4	Radicais土、肉

 $\bullet$  (v.) (1) criar; fomentar; educar; procriar; nutrir; cultivar

赔钱	(12,10画)
«péiqián»	Radicais 貝、金

• (*v.+compl.*) (1) perder dinheiro (2) pagar pelos danos



● (*v.*) (1) admirar



- (s.) (1) esposa
- (v.) (1) unir-se em matrimônio (2) acasalar (animais) (3) compor; combinar; mesclar; amalgamar; misturar (4) distribuir de acordo com o plano; repartir (5) encontrar algo para encaixar ou substituir outra coisa (6) corresponder; combinar; equiparar (7) merecer; ser digno de; ser qualificado



- (*s.*) (1) coordenação
- (v.) (1) cooperar; coordenar



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) panela (2) bacia (3) vaso de flores

汉葡词典 179

盘友«pényǒu» 皮卡丘«píkǎqiū»

盆友 (9,4画) «pényǒu» Radicais 皿、又

 $\bullet$  (s.) (1) (gíria na *Internet*) amigo (trocadilho com 朋友)

Veja: 朋友 (p. 180) «péngyou»

朋友 (8,4画) «péngyou» HSK 1 Radicais 月、又

● (s.) [clas.:个,位] (1) amigo



 $\bullet$  (v.) (1) expandir (2) inflar (3) inchar



• (v.) (1) tocar (2) bater (3) encontrar (4) correr para (5) tentar a sorte (6) arriscar (7) encontrar para discutir



 $\bullet$  (v.) (1) encontrar (com) (2) esbarrar em (3) deparar-se com



 $\bullet$  (v.) (1) reunir-se (2) encontrar



- (s.) (1) colisão (2) conflito
- (v.) (1) colidir
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) conhecer e discutir (2) juntar ideias (3) ver-se



 $\bullet$  (v.) (1) deixar algo ao acaso (2) tentar a sorte



- (*adj.*) (1) (compra ou venda) atacado; a granel; em grandes quantidades
- (*clas.*) (1) para mercadorias a granel, grande número de pessoas
- (s.) (1) fibras de algodão, linho, etc., prontas para serem estiradas e torcidas (2) anotação; comentário
- (v.) (1) escrever comentários ou críticas sobre documentos subordinados, textos de outras pessoas, tarefas etc. (2) refutar; criticar (3) dar um tapa



- (s.) (1) crítica
- $\bullet$  (v.) (1) criticar; comentar sobre



● (v.) (1) aprovar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Pi
- (*adj.*) (1) macios e encharcados; não mais crocantes (2) danadinho; travesso (3) endurecido; não se importa mais
- (pref.) (1) pico- (um trilhonésimo)
- (s.) [clas.:张] (1) pele (2) couro cru; couro (3) pelagem (4) capa; envoltório (5) superfície (6) uma peça larga e plana (de algum material fino) (7) borracha



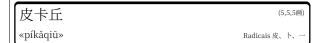
● (s.) [clas.:个,只,款] (1) bolsa; pasta; portfólio



● (s.) [clas.:层,块] (1) pele



• (s.) (1) (empréstimo linguístico) pick-up (2) caminhonete



● (Substantivo Próprio) (1) Pikachu (Pokémon, 口袋妖怪)

| Veja também: 口袋妖怪 (p. 142) «kǒudài yāoguài» 皮下 (5,3團) «píxià» Radicais 皮、—

• (adj.) (1) (injeção) subcutâneo (2) sob a pele

皮鞋 (5,15刪)

«píxié» Radicais 皮、革

● (*s.*) [clas.:双,只,款] **(1)** sapatos de couro



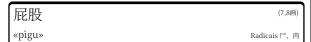
 $\bullet$  (s.) [clas.:杯,瓶,罐,桶,缸] (1) (empréstimo linguístico) cerveja

啤酒馆 (11,10,11画)
«píjiǔguǎn» Radicais 口、西、食

● (s.) (1) cervejaria



• (*s.*) (1) temperamento (2) humor (3) disposição (4) caráter



• (s.) (1) nádega (2) quadris

屁话	(7,8画)
«pìhuà»	Radicais 尸、言

 $\bullet$  (s.) (1) absurdo (2) tolice (3) besteira

譬如	(20,6画)
«pìrú»	Radicais 言、女

• (conj.) (1) por exemplo (2) como

偏偏	(11,11画)
«piānpiān»	Radicais人、人

• (adv.) (1) voluntariamente (2) insistentemente (3) persistentemente (4) ao contrário da expectativa (5) infelizmente (indicando que alguma coisa aconteceu ao contrário do que se esperava) (6) teimosamente (indicando que algo é o oposto ao que seria normal ou razoável) (7) precisamente (indicando que alguém ou um grupo é escolhido)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Pian
- (clas.) (1) para pedaços, folhas
- $\bullet$  (s.) (1) um pedaço de escrita folha (de papel, etc.)

```
便宜 (9,8画)
«piányi» HSK 2 Radicais 人、 ^^
```

- (*adj.*) (1) barato
- (v.) (1) deixar alguém levemente de lado



- (adj.) (1) parcial (2) incompleto (3) que só tem um lado
- (*clas.*) (1) para CDs, filmes, DVDs, etc. (2) para fatias, comprimidos, extensão de terra, área de água (3) usado com numeral —: para cenário, cena, sentimento, atmosfera, som etc.
- $\bullet$  (s.) (1) uma fatia (2) floco (3) filme (4) pedaço fino
- $\bullet$  (v.) (1) fatiar (2) esculpir fino

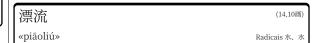


• (adj.) (1) unilateral (em oposição a "全面") Veia também: 全面 (p. 194)

Veja também: 全面 (p. 194) «quánmiàn»



 $\bullet$  (v.) (1) flutuar (2) estar a deriva



- (s.) (1) rafting
- ullet (v.) (1) ser levado pela correnteza (2) flutuar ao longo ou sobre



- (*adj.*) (1) complacente (2) frívolo (3) fraco (4) instável (5) bambo (6) cambaleante
- (v.) (1) flutuar (no ar) (2) esvoaçar (3) tremular



ullet (v.) (1) alvejar (2) branquear

汉葡词典 181

票<sub>«piào»</sub> 平方米<sub>«píngfāng mǐ»</sub>

票 (11画) «piào» HSK 1 Radical 示

• (clas.) (1) para grupos, lotes, transações comerciais

• (s.) [clas.:张] (1) performance amadora de ópera chinesa (2) cédula eleitoral (3) nota (4) bilhete (5) pessoa detida por resgate (6) refém



● (s.) [clas.:个] (1) o preço de um bilhete; taxa de admissão; taxa de entrada



● (adj.) (1) usado em 漂亮

Veja: 漂 (p. 181), 漂 (p. 181) e 漂亮 (p. 481) e wpiāo» (p. 482)



• (*adj.*) (1) bonita, linda (2) bonito, lindo (para objetos inanimados)



• (v.) (1) soletrar (2) juntar (3) unir

拼命	(9,8画)
«pīnmìng»	Radicais手、口

- (adv.) (1) com toda a força (2) desesperadamente
- (*v.+compl.*) (1) arriscar a vida de alguém (2) desafiar a morte (3) colocar-se em uma luta desesperada (4) fazer algo desesperadamente (5) exercer a maior força

拼音 (9,9画) «pīnyīn» Radicais 手、音

• (s.) (1) escrita fonética (2) pinyin (romanização chinesa)

贫民窟	(8,5,13画)
«pínmínkū»	Radicais 貝、氏、穴

• (s.) (1) favela

频道	(13,12画)
«píndào»	Radicais頁、辵

 $\bullet$  (s.) (1) frequência (2) (televisão) canal

品德	(9,15画)
«pĭndé»	Radicais 口、彳

ullet (s.) (1) caráter moral (2) moralidade



● (s.) [clas.:个,种] (1) qualidade; caráter; natureza do pensamento, da compreensão, do caráter, etc., conforme expresso no comportamento, no estilo, etc. (2) qualidade (de produtos, mercadorias, etc.)



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) tênis de mesa (2) ping-pong



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ping
- (*adj.*) (1) calmo (2) pacífico
- (s.) (1) plano (2) nível
- (v.) (1) fazer a mesma pontuação (2) marcar uma pontuação



• (s.) (1) seguro (2) bem (3) sem contratempos (4) são e salvo



- (adj.) (1) comum (2) ordinário (3) usual
- $\bullet$  (adv.) (1) usualmente (2) geralmente (3) ordinariamente (4) como regra

平等		(5,12画)
«píngděng»	HSK 2	Radicais 干、竹

● (*adj.*) (1) igual (2) igualdade

平地	(5,6画)
«píngdì»	Radicais 干、土

 $\bullet$  (v.) (1) nivelar a terra (2) aplanar

平方		(5,4画)
«píngfāng»	HSK 4	Radicais 干、方

● (s.) (1) quadrado

平方米	(5,4,6画)
«píngfāng mǐ»	Radicais 干、方、米

• (*clas.*) (1) unidade de medida de área, 1 metro quadrado equivale a 10.000 centímetros quadrados

平静《púngjìng》 破坏《pòhuài》



ullet (adj.) (1) (humor, ambiente, etc.) calmo; quieto; pacífico; tranquilo



- (*adj.*) (1) igual; médio
- (s.) (1) média
- $\bullet$  (v.) (1) calcular a média de um conjunto de números



• (*adv.*) (1) normalmente (2) em tempos normais (3) em tempos de paz



 $\bullet$  (s.) (1) plataforma (2) terraço (3) edifício de telhado plano



• (*adj.*) (1) firme; estável; suave e constante; sem oscilações ou flutuações

评价		(7,6画)
«píngjià»	HSK 3	Radicais 言、人

- (s.) [clas.:个,项,条,份] (1) avaliação; apreciação
- $\bullet$  (v.) (1) estimar; avaliar



- (*s.*) [clas.:篇] **(1)** comentário
- $\bullet$  (v.) (1) comentar (2) discutir



● (s.) [clas.:个,颗] (1) maçã



- (clas.) (1) para vinho ou líquidos
- (s.) [clas.:↑] (1) garrafa (2) jarro (3) vaso

瓶盖	(10,11画)
«pínggài»	Radicais 瓦、皿

 $\bullet$  (s.) (1) tampa de garrafa

瓶装	(10,12画)
«píngzhuāng»	Radicais 瓦、衣

• (adj.) (1) engarrafado

瓶子		(10,3画)
«píngzi»	HSK 2	Radicais 瓦、子

● (s.) [clas.:↑] (1) garrafa

瓶	(12画)
«píng»	Radical 瓦

● Variante de 瓶 (p. 183)

颇 <sub>«pō»</sub>	(11画)
«pō»	Radical 皮

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Po
- (adv.) (1) muito, bastante (linguagem escrita)

迫切		(8,4画)
«pòqiè»	HSK 4	Radicais 走、刀

• (*adj.*) (1) urgente; premente; muito ansiosamente, a ponto de ser difícil esperar

破		(10画)
«pò»	HSK 3	Radical 石

- (*adj.*) (1) quebrado; danificado; rasgado; desgastado (2) pobre; ruim; insignificante; péssimo; miserável
- (v.) (1) estar quebrado; estar danificado (2) quebrar; avariar; danificar (3) quebrar; dividir; cortar; cinzelar (4) trocar (dinheiro) (5) romper; quebrar (avanço) (6) livrar-se de; destruir; romper com derrotar; capturar (uma cidade, etc.) (7) despender; gastar (dinheiro) (8) expor a verdade de; desnudar



• (*v.+compl.*) (1) falir; ir à falência; tornar-se insolvente; entrar em liquidação; perder todo o patrimônio (2) falhar; fracassar; não dar em nada; figura de linguagem (geralmente com uma conotação depreciativa)



- (*s.*) (1) destruição (2) dano
- (v) (1) demolir; naufragar; soçobrar; destruir; obliterar (2) quebrar; violar (um acordo, regulamento, etc.) (3) prejudicar; perturbar; sabotar; causar grande dano (4) reverter; mudar (um sistema social, costume, etc.) completamente ou violentamente (5) destruir; decompor

破坏性«pòhuàixing» 瀑布«pùbù»

破坏性 (10,7,8團) «pòhuàixìng» Radicais 石、土、 心

- (adj.) (1) destrutivo
- $\bullet$  (s.) (1) poder destrutivo

扑克 «pūkè» (5,7画)
Radicais手、+

• (*s.*) (1) (empréstimo linguístico) (jogo) *poker* (2) baralho

铺 (12画) «pů» Radical 金

● (v.) (1) espalhar (2) exibir (3) montar

Veja: 铺 (p. 184) «pù»

铺垫 (12,9画) «pūdiàn» Radicais 金、土

- $\bullet$  (s.) (1) cobre leito (2) colcha (3) roupa de cama
- (*v.*) (1) pavimentar

葡 (12團) «pú» Radical 艸

● (*Substantivo Próprio*) (1) Portugal, abreviação de 葡萄牙

Veja: 葡萄牙 (p. 184) «pútáoyá»

葡汉词典
《pú-hàn cídiǎn》
(12,5,7,8画)
Radicais 单、水、富、八

● (*s.*) (1) dicionário português-chinês Veja também: 汉葡词典 (p. 99)

Veja também: 汉葡词典 (p. 99) «hàn-pú cídiǎn»

葡萄牙 (12,11,4画) «pútáoyá» Radicais 艸、艸、牙

● (s.) (1) Portugal Veja: 葡 (p. 184) «pú»

«pútáoyáwén»

葡萄牙文 (12,11,4,4團)

ullet (s.) (1) português, língua portuguesa

Veja: 葡文 (p. 184)

«púwén»

葡萄牙语 (12,11,4,9画) wpútáoyáyů» Radicais 艸、艸、牙、言

• (s.) (1) português, língua portuguesa

Veja: 葡语 (p. 184) «púyǔ» 葡萄 (12,11画) «pútao» Radicais艸、艸

• (s.) (1) uva

葡文 (12,4團)
«púwén» Radicais 艸、文

● (s.) (1) português, língua portuguesa

Veja: 葡萄牙文 (p. 184) «pútáoyáwén»

葡语 (12,9團) Radicais 艸、i

• (s.) (1) português, língua portuguesa

Veja: 葡萄牙语 (p. 184) «pútáoyáyǔ»

普遍 «pǔbiàn» HSK 3 Radicais 日、走

• (adj.) (1) geral; comum; universal; difundido



- (adj.) (1) popular; universal; onipresente
- $\bullet$  (v.) (1) popularizar; disseminar; espalhar entre o povo

普通 (12,10画) «pǔ tōng» HSK 2 Radicais 日、 走

• (adj.) (1) ordinário (2) comum (3) geral (4) médio

普通话 (12,10,8團)

«pǔtōnghuà» HSK 2 Radicais 日、走、言

• (Substantivo Próprio) (1) Mandarim (literalmente "linguagem comum") (2) Putonghua (fala comum da língua chinesa) (3) discurso comum

铺 (12画) «pù» Radical 愈

● (s.) (1) cama de tábua (2) lugar para dormir (3) loja (4) depósito

**Veja:** 铺 (p. 184) <sub>«pū»</sub>

瀑布 (18,5画) Radicais 水、巾

• (s.) (1) queda de água (2) cachoeira (3) cascata (4) catarata

Q

Radicais 艸、艸、牙、文



• (num.) (1) sete; 7



• (Substantivo Próprio) (1) Dia dos Namorados Chinês, quando o vaqueiro e a tecelã (牛郎织女) têm permissão para se reunirem anualmente (2) Festival das Meninas (3) Festival Duplo Sete, noite do sétimo mês lunar

Veja: 牛郎织女 (p. 174) «niúlángzhīnǚ»



• (s.) (1) esposa e filhos; (chinês antigo) refere-se a esposas, filhos e filhas

**Veja:** 妻子 (p. 185) «qīzi»



• (*s.*) (1) esposa (não é usado como um termo carinhoso)

**Veja:** 妻子 (p. 185) <sub>«qīzǐ»</sub>



- (clas.) (1) questão; número; termo
- $\bullet$  (*s*.) (1) tempo designado (programado) (2) um período de tempo; fase; estágio
- ullet (v.) (1) marcar uma consulta (2) esperar; supor; imaginar

期待		(12,9画)
«qīdài»	HSK 4	Radicais 月、彳

• (v.) (1) aguardar; esperar; aguardar ansiosamente; ter em mente a realização de um determinado fim ou a ocorrência de uma determinada situação



 $\bullet$  (s.) (1) prazo; tempo; período

期末		(12,5画)
«qī mò»	HSK 4	Radicais 月、木

 $\bullet$  (s.) (1) terminal; final do prazo; fim do período

期限		(12,8画)
«qīxiàn»	HSK 4	Radicais 月、阜

 $\bullet$  (s.) (1) prazo; limite de tempo; tempo alocado; período de tempo limitado, também o limite final do limite de tempo

期中		(12,4画)
«qī zhōng»	HSK 4	Radicais 月、

• (*adj.*) (1) provisório; interino; intermediário



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qi (2) Qi, um estado da Dinastia Zhou (3) Dinastia Qi do Sul (479-502), uma das Dinastias do Sul (4) Dinastia Qi do Norte (550-577), uma das Dinastias do Norte
- (*adj.*) (1) arrumado; uniforme; regular (2) semelhante; similar (3) tudo pronto; todos presentes
- (adv.) (1) juntos; simultaneamente
- (prep.) (1) ao longo de; junto a; paralelo a
- (v.) (1) atingir a altura de; em um nível com; estar nivelado com; no mesmo plano com



- (adj.) (1) secundário
- (conj.) (1) próximo; então; em segundo lugar



• (adv.) (1) na verdade; na realidade; de fato

其他		(8,5画)
«qítā»	HSK 2	Radicais 八、人

• (pron.) (1) todos os outro(s) (2) o resto

其余		(8,7画)
«gíyú»	HSK 4	Radicais 八、人

• (pron.) (1) o restante; os outros



• (*pron.*) (1) dentro (2) entre (o qual, eles, etc.) (3) em (o qual, isso, etc.)



- (adj.) (1) estranho; esquisito
- $\bullet$  (v.) (1) ficar perplexo; maravilhar-se; sentir-se surpreso

奇迹 «qíjì» (8,9画) Radicais大、 辵

- (adj.) (1) milagroso
- (s.) (1) milagre



- (clas.) (1) para cavalos de sela
- $\bullet$  (v.) (1) andar (cavalo, bicicleta, etc.) (2) sentar-se montado (3) montar



 $\bullet$  (v.) (1) andar de bicicleta (2) pedalar



● (s.) [clas.:面] (1) bandeira



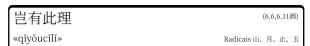
 $\bullet$  (s.) [clas.:家,个] (1) empresa; estabelecimento; empreendimento; negócio; setores envolvidos em atividades econômicas como produção, transporte, comércio, etc., como fábricas, minas, ferrovias, empresas comerciais, etc.



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qi
- (*adv.*) (1) expressa uma pergunta retórica, equivalente a "哪里", "怎么" e "难道"

Veja também: 哪里 (p. 169), 难道 (p. 170) e 怎么 (p. 309)

«zěnme»



• (interj.) (1) Que exorbitante! (2) Absurdo! (3) Como isso pode ser assim? (4) Ridículo!



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qi
- (clas.) (1) caso; instância (2) lote; grupo
- (v.) (1) levantar (2) levantar-se (3) extrair (4) remover (5) puxar (6) aparecer (7) crescer (8) construir (9) configurar (10) começar (11) iniciar

起床		(10,7画)
«qǐ chuáng»	HSK 1	Radicais 走、广

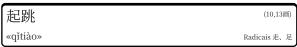
• (v.+compl.) (1) sair da cama (2) levantar-se



● (v.) (1) decolar



● (*v.+compl.*) (1) levantar-se



• (v.) (1) (atletismo) decolar (no início de um salto) (2) (de preço, salário, etc.) começar (de um determinado nível)



- (s.) [clas.:□] (1) gás (2) ar (3) respiração (4) clima
   (5) cheiro (6) odor (7) espírito (8) moral (9) ares
   (10) maneira (11) estilo (12) insulto (13) intimidação (14) energia vital (15) energia da vida
- (v.) (1) ficar bravo (2) ficar enfurecido (3) irritar (4) enfurecer



● (*s.*) [clas.:种] (1) clima; tempo tendência; situação resultado; efeito; conquista



• (s.) (1) balão; bolas feitas de borracha, plástico, etc., que podem ser aumentadas soprando ar nelas e podem ser usadas como brinquedos, decorações ou meios de transporte



• (s.) [clas.:↑] (1) temperatura do ar



• (s.) (1) traços de personalidade, temperamento, disposição (2) aura, ar, sentimento, vibe (3) refinamento, sofisticação, classe

汽车«qiché» 签名«qiānmíng»



ullet (s.) [clas.:辆] (1) automóvel (2) carro (3) veículo motorizado



• (s.) [clas.:罐,瓶] (1) refrigerante; refrigerante gaseificado; bebida refrescante, feita com a pressão de dióxido de carbono para dissolver na água e adicionar açúcar, suco de frutas, especiarias etc.



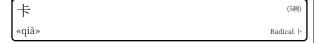
• (s.) (1) gasolina; mistura líquida de hidrocarbonetos com volatilidade e combustibilidade, que é usada como combustível a partir do fracionamento ou craqueamento do petróleo



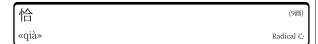
• (s.) [clas.:台] (1) dispositivo (2) ferramenta (3) utensílio

器官		(16,8画)
«qìguān»	HSK 4	Radicais □、宀

● (s.) [clas.:↑] (1) órgão; aparelho; parte de um organismo que consiste em vários tipos de tecidos celulares que podem desempenhar uma função fisiológica separada



- (s.) [clas.:张] (1) grampo (2) prendedor
- $\bullet$  (s.) (1) posto de controle
- $\bullet$  (v.) (1) cunhar (2) ficar preso (3) encravar



• (adv.) (1) exatamente (2) apenas

恰到好处	(9,8,6,5画)
«qiàdàohǎochù»	Radicais 心、刀、女、久

• (*expr.*) (1) é simplesmente perfeito (2) é simplesmente correto

恰好	(9,6画)
«qiàhǎo»	Radicais心、女

• (*adv.*) (1) certo (2) por sorte (3) ao que parece (4) por sorte coincidência

千		(3画)
«qiān»	HSK 2	Radical +

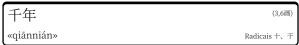
• (num.) (1) mil; 1.000; 1000

千古	(3,5画)
«qiāngǔ»	Radicais +、□

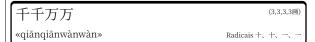
- $\bullet$  (adv.) (1) por toda a eternidade (2) em todas as idades
- (*s.*) (1) eternidade (usada em um dístico elegíaco, coroa de flores, etc., dedicada aos mortos)



• (clas.) (1) kg (2) quilo (3) quilograma



• (s.) (1) milênio



• (*num.*) (1) inumerável (2) números incontáveis (3) milhares e milhares



- (adv.) (1) (usado para indicar desejos fortes) por todos os meios; sob quaisquer circunstâncias
- (num.) (1) dez milhões; milhões e milhões



- (s.) (1) vara de bambu com inscrição (usada em adivinhação, jogos de azar, sorteios, etc.) (2) rótulo (3) pequena lasca de madeira (4) etiqueta
- (v.) (1) assinar



- (s.) (1) assinatura
- (v.+compl.) (1) autografar (2) assinar



ullet (adv.) (1) frente; em frente de (2) A.C. (Antes de Cristo)

## Exemplo:

(i) 前293年 (293 a.C.)

Veja também: 公元 (p. 88) «gōngyuán»



• (*adv.*) (1) à frente (2) da frente



• (*s*.) (1) em volta; sobre (2) do início ao fim (3) frente e verso

前进		(9,7画)
«qián jìn»	HSK 3	Radicais刀、走

 $\bullet$  (v.) (1) marchar; avançar; para ir em frente; seguir em frente

前面		(9,9画)
«qiánmiàn»	HSK 3	Radicais刀、面

 $\bullet$  (s.) (1) frente (2) parte anterior; acima

前年		(9,6画)
«qián nián»	HSK 2	Radicais 刀、干

(adv.) (1) há dois anos

前天		(9,4画)
«qiántiān»	HSK 1	Radicais刀、大

• (adv.) (1) anteontem



 $\bullet$  (s.) (1) à frente; na frente; adiante

前途		(9,10画)
«qiántú»	HSK 4	Radicais刀、辵

 $\bullet$  (s.) [clas.:片,段,种] (1) futuro; perspectiva; prospecto; originalmente, refere-se à jornada à frente, mas, metaforicamente, refere-se ao futuro.



 $\bullet$  (v.) (1) ir para; prosseguir para; partir para



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qian
- (s.) [clas.:笔] (1) moeda (2) dinheiro



● (s.) (1) carteira (2) bolsa



- (*adj.*) (1) oculto (2) latente
- (s.) (1) potencial



• (adj.) (1) raso; superficial; (em oposição a "深") (2) fácil; simples; redação, conteúdo, etc. simples e fáceis de entender (3) superficial; não é profundo em aprendizado, percepção e sabedoria (4) não próximo; não íntimo; sentimentos não profundos (5) (cor) claro; pálido; cor pouco intensa; leve (6) experiência breve; duração de tempo breve (7) baixo grau; peso leve; nível baixo

Veja: 浅 (p. 119) «jiān»

Veja também: 深 (p. 208)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qiang
- (*adj.*) (1) forte; poderoso (2) melhor; superior (3) mais; extra; adicional; um pouco mais que (4) resoluto; firme (5) decidido; resolvido (6) violento; impetuoso (7) alto padrão
- $\bullet$  (v.) (1) fortalecer; tornar forte



• (adj.) (1) forte; poderoso; potente; possante



• (v.) (1) salientar; sublinhar; enfatizar; dar ênfase a; vincar

强烈<sub>«qiángliè»</sub> 亲<sub>«qin»</sub>

强烈		(12,10画)
«qiángliè»	HSK 3	Radicais 弓、火

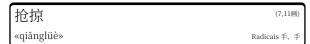
• (*adj.*) (1) forte; intenso (2) violento; impetuoso (3) afiado; marcante



- (*s.*) [clas.:面,堵] (1) parede
- (v.) (1) (gíria) bloquear (um website) (usado geralmente na voz passiva: 被墙)



 $\bullet$  (s.) (1) papel de parede



- (*s.*) (1) saque (2) pilhagem
- $\bullet$  (v.) (1) saquear (2) pilhar



ullet (v.) (1) fazer um esforço; esforçar-se

Veja: 强 (p. 123) e 强 (p. 188) «jiàng» «qiáng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qiao
- (*s.*) [clas.:座] (1) ponte



• (v.) (1) olhar para (2) ver (3) ver (ir a um médico) (4) visitar



• (*adj.*) (1) habilidoso; engenhoso; esperto (2) oportuno; coincidente; fortuito (3) astuto; enganoso; enganador; traiçoeiro; ardiloso

```
巧合 (5,6團) «qiǎohé» Radicais I. 口
```

- (s.) (1) coincidência
- (v.) (1) coincidir



 $\bullet$  (s.) [clas.:块] (1) (empréstimo linguístico) chocolate

切		(4画)
«qiē»	HSK 4	Radical 刀

• (v.) (1) cortar; fatiar; separar itens com uma faca (2) cortar ou romper; truncar (3) (geometria) geometria, refere-se a quando uma linha, círculo ou superfície intercepta um círculo, arco ou esfera em apenas um ponto

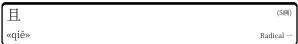
Veja: 切 (p. 189) «qiè»

切割	(4,12画)
«qiēgē»	Radicais 刀、刀

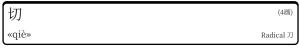
• (v.) (1) cortar

茄子	(8,3画)
«qiézi»	Radicais 艸、子

• (s.) (1) berinjela chinesa (2) "xis" fonético (ao ser fotografado), equivale ao "diga xis"



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qie
- $\bullet$  (adv.) (1) apenas; por enquanto (2) por um longo tempo
- (conj.) (1) mesmo; até; até mesmo (2) ambos...e...



- (*adj.*) (1) ansioso; sério (2) duro; severo; rude; áspero
- $\bullet$  (adv.) (1) com certeza; certamente
- $\bullet$  (s.) (1) limiar; degrau
- (v.) (1) ser prático ou realista (2) ajustar-se ou corresponder (3) ser próximo ou íntimo (4) cortar algo em pedaços com uma faca (5) (medicina tradicional chinesa) tomar o pulso

Veja: 切 (p. 189) «qiē»



- (*adj.*) (1) parente próximo; relacionado por sangue; de relação de sangue (2) querido; próximo; íntimo (3) em si mesmo; pessoalmente
- (s.) [clas.:位] (1) pais (2) parente (3) casal; casamento (4) noiva
- (v.) (1) beijar (2) (países, partidos, etc.) a favor de; apoiar; estar perto de

**Veja:** 亲 (p. 192) «qìng»

汉葡词典 189

亲爱<sub>«qin'ài»</sub> 轻松<sub>«qingsōng»</sub>

亲爱 (9,10画) «qīn'ài» HSK 4 Radicais 六、爪

• (*adj.*) (1) querido; amado; termo carinhoso que expressa intimidade e afeto



• (*adj.*) (1) próximo; íntimo; relacionamento afetuoso e próximo

亲切		(9,4画)
«qīnqiè»	HSK 3	Radicais 二、刀

• (adj.) (1) gentil; cordial (2) próximo; íntimo



 $\bullet$  (s.) (1) um membro da família; os pais, o cônjuge, os filhos, etc. (2) queridos; entes queridos; aqueles queridos para alguém



• (adv.) (1) pessoalmente; em pessoa; si mesmo

侵略	(9,11画)
«qīnlüè»	Radicais 人、田

- (*s.*) (1) invasão
- (v.) (1) invadir

芹菜	(7,11画)
«qíncài»	Radicais艸、艸

• (s.) (1) salsão

琴键	(12,13画)
«qínjiàn»	Radicais 玉、金

 $\bullet$  (s.) (1) tecla de piano

擒获	(15,10画)
«qínhuò»	Radicais手、艸

 $\bullet$  (v.) (1) apreender (2) capturar

青菜	(8,11画)
«qīngcài»	Radicais 青、艸

● (*s.*) (1) verduras

青春		(8,9画)
«qīngchūn»	HSK 4	Radicais 青、日

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) juventude; jovialidade

青椒 (8,12團) «qīngjiāo» Radicais 青、木

 $\bullet$  (s.) (1) pimenta verde



● (s.) [clas.:个,名,位] (1) juventude (2) jovem



• (Substantivo Próprio) (1) Dia da Juventude (4 de maio)

青少年		(8,4,6画)
«qīngshàonián»	HSK 2	Radicais 青、小、干

● (*s.*) [clas.:位,个] (1) adolescentes

青天	(8,4画)
«qīngtiān»	Radicais 青、大

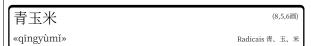
• (s.) (1) céu claro, limpo ou azul



 $\bullet$  (s.) (1) bronze (liga de cobre, 銅, e estanho, 锡)



- (adj.) (1) (gíria velha) cara feio
- (s.) [clas.:只] (1) sapo



● (*s.*) (1) milho verde



- (*adj.*) (1) leve (2) pequeno em número, grau, etc. (3) não importante (4) relaxado
- ullet (adv.) (1) suavemente (2) levemente (3) precipitadamente
- (v.) (1) menosprezar

轻松		(9,8画)
«qīngsōng»	HSK 4	Radicais 車、木

- (*adj.*) (1) leve; relaxado; livre de fardos; não se sentir nervoso ou cansado
- (v.) (1) relaxar; levar as coisas menos a sério

轻易 (9,8團)
«qīngyì» HSK 4 Radicais 車、日

- (adj.) (1) fácil; simples
- (*adv.*) (1) facilmente; prontamente (2) facilmente; precipitadamente; indica que uma ação é realizada casualmente, geralmente usado em frases negativas

倾城 (10,9画) «qīngchéng» Radicais人、土

- (adj.) (1) sedutora (mulher)
- $\bullet$  (adv.) (1) de todo o lugar (2) vindo de todos os lugares
- (v.) (1) arruinar e derrubar o estado

清 (11画) «qīng» Radical 水

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qing
- (*adj.*) (1) claro (2) limpo (água, etc.) (3) tranquilo (4) quieto (5) puro (6) não corrompido (7) distinto
- $\bullet$  (v.) (1) limpar (2) resolver (contas)

清唱 (11,11画) «qīngchàng» Radicais 水、口

 $\bullet$  (v.) (1) cantar à capela

清彻 (11,7画) «qīngchè» Radicais 水、名

● Variante de 清澈 (p. 191)

清澈 (11,15團) «qīngchè» Radicais水水

• (*adj.*) (1) claro (2) límpido

清楚 (11,13画) «qīngchu» HSK 2 Radicais 氷、木

- (*adj.*) (1) claro (2) límpido
- $\bullet$  (v.) (1) ser claro sobre (2) entender completamente

清理

(11,11画)

«qīnglǐ»

Radicais 水、玉

 $\bullet$  (v.) (1) limpar (2) arrumar (3) descartar

清凉 (11,10画)
«qīngliáng» Radicais 水、 ?

• (*adj.*) (1) fresco (2) refrescante (3) (roupa) ousada, reveladora

清明节	(11,8,5画)
«qīngmíngjié»	Radicais 水、日、艸

• (*Substantivo Próprio*) (1) Dia Qingming, Dia dos Finados (uma das 24 divisões do ano solar no calendário lunar chinês: dia 4 ou 5 de abril solar)

清爽 (11,11画) «qīngshuǎng» Radicais 水、爻

• (adj.) (1) refrescante (2) relaxado

清晰 (11,12画)
«qīngxī» Radicais 水、日

• (adj.) (1) claro (2) distinto

清醒 (11,16團)

«qīngxǐng» HSK 4 Radicais 水、酉

• (adj.) (1) sóbrio; lúcido; totalmente acordado

蜻蜓 (14,12画) «qīngtíng» Radicais虫、虫

● (s.) (1) libélula

蜻蝏 (14,15團) «qīngtíng» Radicais虫、虫

● Variante de 蜻蜓 (p. 191)

情感 (11,13画) «qíng gǎn» HSK 3 Radicais 心 心

- (s.) [clas.:份] (1) emoção; sentimento (2) afeição; apego
- (v.) (1) mover-se (emocionalmente)

情景 «qíngjǐng» HSK 4 Radicais 心、日

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) cena; vista; circunstâncias

情况 (11,7画) 《qíngkuàng》 HSK 3 Radicais 心、?

● (*s.*) [clas.:种,个,些] (1) condição; situação; circunstâncias; estado das coisas (2) mudança notável

情绪 (11,11画) «qíngxù» Radicais 心、糸

• (s.) [clas.:种] (1) humor (2) estado da mente (3) mau humor

睛 (12團) «qíng» HSK 2 Radical 日

• (adj.) (1) ensolarado (2) claro

晴天 (12,4画)

«qíng tiān» HSK 2 Radicais 日、大

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) dia ensolarado



 $\bullet$  (v.) (1) por favor (fazer alguma coisa) (2) perguntar (3) convidar (4) solicitar



• (v.+compl.) (1) pedir licença para sair

请假条	(10,11,7画)
«qǐngjiàtiáo»	Radicais 言、人、木

• (*s*.) (1) pedido de licença de ausência (do trabalho ou da escola)

请教		(10,11画)
«qĭngjiào»	HSK 3	Radicais言、支

• (v.) (1) consultar; pedir conselho

请进		(10,7画)
«qǐng jìn»	HSK 1	Radicais言、走

 $\bullet$  (v.) (1) por favor entre

请客		(10,9画)
«qĭngkè»	HSK 2	Radicais 言、宀

• (*v.+compl.*) (1) entreter os convidados (2) dar um jantar (3) convidar para jantar

请求		(10,7画)
«qĭngqiú»	HSK 2	Radicais言、水

- (*s.*) [clas.:↑] (1) solicitação
- $\bullet$  (v.) (1) solicitar (2) perguntar

请问		(10,6画)
«qǐngwèn»	HSK 1	Radicais言、門

• (*expr.*) (1) Com licença, posso perguntar...? (para perguntar por qualquer coisa)

请坐		(10,7画)
«qǐng zuò»	HSK 1	Radicais言、土

 $\bullet$  (v.) (1) por favor, sente-se

庆祝		(6,9画)
«qìngzhù»	HSK 3	Radicais广、示

• (v.) (1) celebrar; comemorar; festejar



 $\bullet$  (s.) (1) parentes por afinidade; parentes por casamento

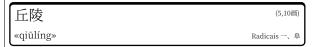
**Veja:** 亲 (p. 189) <sub>«qīn»</sub>



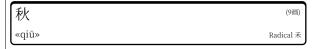
- (*adj.*) (1) remoto; isolado; de difícil acesso (2) pobre; atingido pela pobreza (3) situação difícil, sem saída
- $\bullet$  (adv.) (1) completamente (2) extremamente
- $\bullet$  (v) (1) exaurir; esgotar; consmir (2) ir até o fim; perseguir completamente perseguido; sondar profundamente (3) gastar



 $\bullet$  (s.) (1) os pobres; pessoas pobres



• (s.) (1) colinas



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qiu
- (s.) (1) outono (2) colheita



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) outono; terceiro trimestre do ano, segundo o costume chinês, refere-se ao período de três meses entre o outono e o inverno, também se refere aos sétimo, oitavo e nono meses do calendário lunar



● (s.) [clas.:个] (1) outono



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Qiu
- (s.) (1) demanda
- (*v*.) (1) pedir (2) implorar (3) solicitar (4) suplicar (5) esforçar-se por (6) procurar (7) tentar

球<sub>«qiú»</sub> 去年<sub>«qùnián»</sub>

- $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) bola (2) esfera (3) globo
- ullet (s.) [clas.:场] (1) jogo (2) partida de bola

球场 (11,6画) «qiú chǎng» HSK 2 Radicais 玉、土

• (*s*.) (1) um campo onde são jogados jogos de bola (2) tribunal (3) campo (4) curso (5) *links* 

球队 (11,4画) «qiú duì» HSK 2 Radicais 玉、阜

 $\bullet$  (s.) (1) time (basquete, futebol, etc.)

球迷

«qiúmí»

HSK 3

Radicais 玉、 是

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) fã (de esportes de bola)

球拍

(11,8画)

«qiúpāi»

Radicais 玉、手

● (s.) (1) raquete

球鞋 (11,15画) «qiú xié» HSK 2 Radicais 玉、 革

• (s.) (1) calçados esportivos (2) tênis (3) tênis de ginástica

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) área; distrito; região; zona (2) uma divisão administrativa
- $\bullet$  (v.) (1) distinguir; classificar; subdividir

Veja: 🗵 (p. 176)

区别

«qūbié»

HSK 3

Radicais 匚、刀

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) diferença; distinção; discriminação
- $\bullet$  (v.) (1) distinguir; diferenciar; fazer distinção entre

区域 «qūyù» Radicais Ľ、土

• (s.) (1) área (2) região (3) distrito

曲棍球 (6,12,11画) «qūgùnqiú» Radicais 日、木、玉

 $\bullet$  (s.) (1) hóquei em campo

驳 (7画) 《qū》 Radical 馬

• (v.) (1) expulsar (2) repelir

趋势

(12,8画)

(qūshì»

HSK 4

Radicais 走、力

• (s.) (1) tendência; tendência; direção; impulso das coisas que se movem em uma direção ou outra

 $\overline{\mathbb{R}}$  (8 $\overline{\mathbb{H}}$ )  $\mathbf{q}$   $\mathbf{u}$   $\mathbf{h}$   $\mathbf{S}$   $\mathbf{k}$   $\mathbf{z}$   $\mathbf{k}$   $\mathbf{z}$   $\mathbf{k}$   $\mathbf{z}$ 

 $\bullet$  (v.) (1) buscar (2) obter (3) escolher

取得 (8,11画)

«qǔ dé» HSK 2 Radicais 又、彳

• (v.) (1) ganhar (2) adquirir (3) obter

取胜 (8,9画) «qǔshèng» Radicais 又、肉

• (*v*.) (1) prevalecer sobre os oponentes (2) marcar uma vitória

取水 (8,4團)
«qǔshuǐ» Radicais 汉、水

• (v.) (1) obter água (de um poço, etc.)

取现 (8,8画) «qǔxiàn» Radicais 又、見

• (v.) (1) sacar dinheiro

取消 (8,10画)

«qǔxiāo» HSK3 Radicais 又、水

 $\bullet$  (v.) (1) cancelar; suspender; anular; abolir; revogar; rescindir

取悦 (8,10團) «qǔyuè» Radicais 又、心

• (v.) (1) tentar agradar

会 (5画) 《qù》 Radical大

● Variante de 去 (p. 193)

去

«qù» HSK1 Radical 么

• (v.) (1) ir (2) (eufenismo) morrer

去年 «qùnián» HSK 1 Radicais 厶、干

 $\bullet$  (s.) (1) ano passado



 $\bullet$  (v.) (1) morrer; falecer (um adulto)



• (interj.) (1) Caia morto! (2) Vá para o Inferno!



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) anel; círculo; refere-se a algo em forma de anel (2) domínio; grupo; escopo; círculo(s)
- (v.) (1) cercar; rodear; circundar (2) marcar com um círculo

**Veja:** 圈 (p. 135) e 圈 (p. 135) «juān» «juàn»



• (s.) (1) (neologismo, coloquial) ganhar alguém como fã, obter novos fãs



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Quan
- $\bullet$  (adv.) (1) completamente (2) totalmente



● (*adv.*) (1) todo, todos

全场		(6,6画)
«quán chăng»	HSK 3	Radicais 入、土

• (*s.*) (1) toda a audiência; todos os presentes (2) corte (de justiça) inteira

全国		(6,8画)
«quán guó»	HSK 2	Radicais 入、□

(s.) (1) nação (2) a nação inteira (3) o país inteiro(4) todo o país



• (s.) (1) a família inteira (2) toda a família



- (adj.) (1) geral; completo
- (s.) (1) todos os aspectos; cada aspecto

Veja também: 片面 (p. 181) «piànmiàn»



• (s.) (1) anual



- (*adj.*) (1) global
- $\bullet$  (s.) (1) o mundo inteiro



• (*s.*) (1) corpo inteiro (2) todo (o corpo)



• (s.) (1) tudo (2) todo (3) inteiro



 $\bullet$  (s.) (1) período integral (2) tempo inteiro (3) (trabalho) *full-time* 



 $\bullet$  (s.) [clas.:项,种,个,条,份] (1) direito; interesse; os poderes e benefícios (em oposição a "deveres") exercidos por um cidadão ou pessoa jurídica de acordo com a lei



• (s.) (1) boxe (2) luta



● (*s.*) (1) pugilista (2) boxeador



• (s.) (1) cachorro

缺<sub>«quē»</sub> 然后<sub>«ránhòu»</sub>

缺 《quē》 HSK 3 Radical 缶

- (adj.) (1) incompleto; imperfeito
- (s.) [clas.:种] (1) vaga; abertura; falta
- $\bullet$  (v) (1) estar com falta de; faltar (2) estar faltando; estar incompleto (3) estar ausente



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) desvantagem; deficiência; inconveniência; ponto fraco



• (*v.+compl.*) (1) ausentar-se do dever (trabalho)



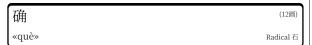
• (v.) (1) falta; estar com falta de; estar em falta de



- $\bullet$  (*adv.*) (1) mas; contudo; no entanto; enquanto; indica um ponto de virada
- (v.) (1) recuar; retroceder (2) afastar; repelir; desencorajar (3) declinar; recusar; rejeitar (4) usado depois de certos verbos para indicar a conclusão de uma ação

```
却是 (7,9画) Radicais [7, 1]
```

• (*conj.*) (1) no entanto (2) realmente (3) o fato é... (4) mas isso é...



• (*adj.*) (1) autenticado (2) sólido (3) firme (4) real (5) verdadeiro

确保		(12,9画)
«quèbǎo»	HSK 3	Radicais石、人

 $\bullet$  (v.) (1) assegurar; garantir



- (adj.) (1) definido; certo
- (v.) (1) consertar; definir; determinar

确认		(12,4画)
«quèrèn»	HSK 4	Radicais石、言

 $\bullet$  (v.) (1) afirmar; confirmar; reconhecer; confirmar explicitamente (fatos, princípios, etc.)



- (adj.) (1) verdadeiro; confiável
- (adv.) (1) verdadeiramente; realmente; de fato



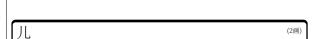
● (s.) [clas.:条,件] (1) saia (peça de vestuário)



- (clas.) (1) grupo; rebanho; manada
- (s.) (1) multidão; grupo



• (s.) (1) montanhas (2) uma cadeia de colinas

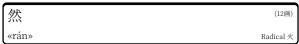


R

195

• (*suf.*) (1) sufixo diminutivo não silábico (2) final retroflexo

**Veja:** 以 (p. 67) e 以 (p. 198)



• (conj.) (1) mas (2) no entanto



● (*conj.*) (1) ainda; mas; contudo; todavia; usado no início de uma frase para indicar uma transição; para indicar uma transição, geralmente é precedido por uma conjunção como "虽然" para indicar concessão Veja também: 虽然 (p. 225)

a tambem: 虽然 (p. 225) «suī rán»



• (conj.) (1) depois (2) logo (3) portanto

燃料«rán liào» 人道«réndào»

燃料 (16,10團) «rán liào» HSK 4 Radicais 火、斗

• (s.) (1) combustível; carburante; substâncias que podem gerar calor e energia luminosa quando queimadas podem ser divididas em três tipos de acordo com sua forma: combustível sólido (como carvão, carvão vegetal, madeira), combustível líquido (como gasolina, querosene) e combustível gasoso (como gás de carvão, biogás); também se refere a substâncias que podem gerar energia nuclear, como urânio, plutônio, etc.



- (s.) (1) combustão (2) flama
- $\bullet$  (v.) (1) queimar; acender (2) arder; inflamar; ferver; metáfora para as emoções de uma pessoa serem muito fortes, como um fogo ardente



• (s.) (1) solo (2) terra (3) (literário) a terra (em contraste com o céu  $\Xi$ )

让		(5圃)
«ràng»	HSK 2	Radical 言

 $\bullet$  (v) (1) deixar alguém fazer alguma coisa (2) fazer alguém (sentir-se triste, etc.) (3) permitir (4) conceder

让步	(5,7画)
«ràngbù»	Radicais言、止

• (*v.+compl.*) (1) fazer uma concessão (2) entregar (3) desistir (4) comprometer

热		(10画)
«rè»	HSK 1	Radical 火

- (*adj.*) (1) quente (clima) (2) fervente (3) ardente (4) fervoroso
- (*v.*) (1) aquecer (2) ferver

热爱		(10,10回)
«rè'ài»	HSK 3	Radicais火、爪

• (v.) (1) amar ardentemente; amar de coração; ter amor profundo por

热泪盈眶	(10,8,9,11画)
«rèlèiyíngkuàng»	Radicais 火、水、皿、目

• (*expr.*) (1) olhos cheios de lágrimas de emoção (2) extremamente emocionado

热烈		(10,10画)
«rèliè»	HSK 3	Radicais 火、火

• (*adj.*) (1) caloroso; calorosamente; fervoroso; ardente; entusiasmado

热闹 «rènao»		(10,8画)
«rènao»	HSK 4	Radicais火、門

- (*adj.*) (1) animado; agitado; movimentado com barulho e excitação; descreve uma cena animada com uma atmosfera calorosa
- (*s*.) (1) uma vista emocionante; uma cena de agitação e excitação; atmosfera acolhedora
- $\bullet$  (v.) (1) animar; divertir-se



- ullet (adj.) (1) caloroso (2) fervoroso (3) entusiasmado
- (*s.*) (1) entusiasmo (2) ardor (3) devoção (4) calor (5) zelo



- (*adj.*) (1) ardente; sincero; entusiasmado; afetuoso; apaixonado; interessado
- $\bullet$  (v.) (1) ser entusiasmado com alguma coisa



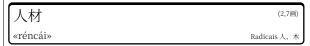
• (expr.) (1) ferver o sangue (2) apaixonar-se



● (s.) [clas.:个,位] (1) pessoa (2) gente



- (adj.) (1) aparência bonita, elegante
- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) talento; pessoal qualificado; pessoa com capacidade



● Variante de 人才 (p. 196)

汉葡词典

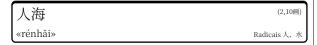


• (s.) (1) solidariedade humana (2) humanitarismo (3) humano (4) a "maneira humana", um dos estágios do ciclo de reencarnação (budismo) (5) relação sexual

人工 $_{ ext{eréng\"{o}ng}}$  人 $\underline{oldsymbol{4}}$   $\underline{oldsymbol{4}}$   $\underline{oldsymbol{4}}$   $\underline{oldsymbol{6}}$   $\underline{$ 

人工 (2,3團)
«réngōng» HSK 3 Radicais 人、工

- (adj.) (1) feito pelo homem; artificial
- (s.) [clas.:↑] (1) trabalho manual; trabalho feito à mão (2) mão de obra; homem-dia; uma unidade de cálculo da quantidade de trabalho realizado



 $\bullet$  (s.) (1) uma multidão (2) um mar de pessoas



 $\bullet$  (s.) [clas.:对] (1) lar; família; família do noivo; casa do futuro marido

Veja: 人家 (p. 197) «rénjia»



• (pron.) (1) outros; uma pessoa ou pessoas diferentes do falante ou ouvinte; refere-se a alguém diferente de si mesmo ou de outra pessoa (2) certa pessoa ou pessoas (a pessoa ou pessoas mencionadas em um contexto próximo, aproximadamente equivalente ao pronome de terceira pessoa); referese a uma pessoa ou algumas pessoas, com significado semelhante a "他" (3) eu; mim (usado retoricamente no lugar do primeiro pronome pessoal, muitas vezes expressando descontentamento de forma jocosa; geralmente usado quando se fala com pessoas próximas, para significar "自己", usado principamente por meninas)

Veja: 人家 (p. 197) «rénjiā»

Veja também: 他 (p. 227) e 自己 (p. 330)

人间 (2,7画) «rénjiān» Radicais 人、門

• (s.) (1) o mundo humano (2) a Terra

人口 (2,3画) «rénkǒu» HSK 2 Radicais 人、口

• (s.) (1) pessoas (2) população



 $\bullet$  (s.) [clas.:种] (1) humano; humanidade; raça humana

人们		(2,5画)
«rén men»	HSK 2	Radicais 人、人

 $\bullet$  (s.) (1) homens (2) pessoas (3) o público



● (s.) [clas.:群,批,个] (1) o povo



● (Substantivo Próprio) [clas.: 块,张,元] (1) Renminbi (RMB); Yuan Chinês (CYN); nome da moeda chinesa



• (Substantivo Próprio) (1) Direitos Humanos

Veja também: 人权法 (p. 197) «rénquánfǎ»

人权法 (2,6,8画) «rénquánfǎ» Radicais 人、木、水

• (Substantivo Próprio) (1) Direitos Humanos

Veja também: 人权 (p. 197) «rénquán»



● (*s*.) (1) multidão; ajuntamento; torpel; aglomeração; um grupo de pessoas



• (s.) (1) vida (tempo de alguém na Terra)



• (s.) (1) número de pessoas



• (s.) (1) "retrato" de uma pessoa (esboço, foto, escultura, etc.)



• (s.) (1) calçada

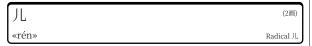


• (s.) (1) sereia (2) peixe-boi (3) salamandra gigante

人员«rényuán» 仍然«réngrán»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名] (1) funcionários (2) pessoal



- $\bullet$  (s.) (1) pessoa, radical em caracteres chineses
- Variante de 人 (p. 196)

**Veja:** ↓ ↓ (p. 67) e ↓ ↓ (p. 195)



- (s.) (1) paciência (2) resistência
- (v.) (1) suportar (2) resistir (3) exercer paciência



• (v.) (1) reconhecer; decifrar; identificar



 $\bullet$  (v.) (1) saber; reconhecer



 $\bullet$  (v.) (1) aceitar; aprovar; confirmar; dar força legal a (2) permitir; concordar



- $\bullet$  (s.) (1) conhecimento (2) saber (3) entendimento
- (v.) (1) estar familiarizado com (2) conhecer alguém (3) saber (4) reconhecer



 $\bullet$  (v.) (1) pensar (2) considerar (3) segurar (4) julgar



- (adj.) (1) sério (2) consciencioso
- (adv.) (1) seriamente
- (v.) (1) levar a sério



- (*clas.*) (1) número de vezes que serviu em uma posição
- (conj.) (1) não importa (como, o que, etc.)
- (s.) (1) correio oficial; escritório
- (v.) (1) nomear; designar (2) assumir um posto; assumir um emprego (3) deixar; permitir; dar rédea solta a



• (pron.) (1) qualquer; qualquer que seja; o que for



ullet (s.) [clas.:项,个] (1) tarefa; dever; missão; designação



● (v.) (1) lançar (2) atirar



● (v.) (1) jogar fora



 $\bullet$  (v.) (1) abandonar (2) descartar (3) jogar fora



 $\bullet$  (v.) (1) lançar (uma bomba) (2) derrubar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Reng
- (adv.) (1) ainda
- (conj.) (1) por isso
- (v.) (1) permanecer



• (adv.) (1) ainda; como antes

日«rì» 如果«rúguǒ»

● (Substantivo Próprio) (1) Japão, abreviação de 日本

• (*clas.*) (1) dia (mais usado em escrita) (2) data, dia do mês

Veja: 日本 (p. 199) «rìběn»

日报 (4,7画)

«rì bào» HSK 2 Radicais 日、手

• (s.) [clas.:张] (1) diário (2) jornal diários

日本
《rìběn》

(4,5画)
Radicais 日、木

• (Substantivo Próprio) (1) Japão

日本人
(4,5,2團)
«rìběnrén»
Radicais 日、木、人

• (s.) (1) japonês (2) pessoa ou povo do Japão



• (adv.) (1) usual; diário; cotidiano; dia a dia



● (s.) (1) nascer do sol

Veja também: 夕阳 (p. 258) «xīyáng»

日光灯
《rìguāngdēng》 Radicais 日、ル、火

• (s.) (1) lâmpada fluorescente



 $\bullet$  (s.) [clas.:本,篇,册] (1) diário; artigo que registra eventos e pensamentos diários

```
日历
(4.4画)
«rìlì» HSK 4 Radicais 日、 厂
```

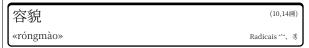
• (s.) [clas.:张,本] (1) caledário; livro com o ano, mês, dia, semana, termo solar, aniversário, etc. registrados, um livro por ano, uma página por dia, aberto diariamente

```
日期 (4,12画)
«rìqī» HSK1 Radicais 日、月
```

• (s.) (1) data

日子		(4,3画)
«rìzi»	HSK 2	Radicais 日、子

• (s.) (1) dia (2) uma data (calendário) (3) dias de vida de alguém



• (s.) (1) aparência (2) aspecto (3) características

容易		(10,8画)
«róngyì»	HSK 3	Radicais ↔、 日

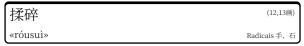
• (*adj.*) (1) fácil; simples (2) provável; responsável; apto



• (adj.) (1) macio (2) suave

揉 «róu»	(12画)
«róu»	Radical 手

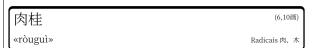
 $\bullet$  (v.) (1) amassar (2) massagear (3) esfregar



• (v.) (1) esmagar (2) desintegrar-se em pedaços



 $\bullet$  (s.) (1) carne (2) polpa de uma fruta

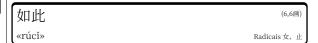


• (s.) (1) canela

Veja também: 官桂 (p. 93) «guānguì»



• (conj.) (1) por exemplo



• (adv.) (1) assim (2) então (3) tal

如果		(6,8画)
«rúguŏ»	HSK 2	Radicais女、木

 $\bullet$  (conj.) (1) se (2) caso (3) no caso de (4) no evento de (5) supondo que

199

如何 (6,7画) «rúhé» HSK 3 Radicais 女、人

• (adv.) (1) como?; o que?



• (adj.) (1) pitoresco



ullet (s.) (1) agora; hoje em dia; atualmente; no presente



• (Substantivo Próprio) (1) Confucionismo



• (s.) (1) seio (2) mama (3) úbere

辱骂	(10,9画)
«rǔmà»	Radicais 辰、馬

● (v.) (1) insultar (2) abusar



• (v.) (1) ingressar em um partido político (especialmente o partido comunista)



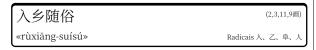
- (s.) (1) imigração
- (v.+compl.) (1) entrar em um país (2) imigrar



- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) entrada (2) enseada
- $\bullet$  (v.) (1) entra na boca (2) importar



- $\bullet$  (s.) (1) curso elementar (2) ABC (3) guia
- (*v.+compl.*) (1) atravessar o limiar (2) aprender o ABC de (3) introduzir um assunto (4) aprender os rudimentos de um assunto



• (*expr.*) (1) Em roma, faça como os romanos!



● (v.) (1) software



- (adj.) (1) fraco; debilitado (2) jovem (3) inferior; pior (4) colocado depois de uma fração ou decimal para indicar que é um pouco menor que esse número
- (v.) (1) perder (através da morte)





• (Substantivo Próprio) (1) Satã



• (Substantivo Próprio) (1) Satanismo



● Variante de 撒旦 (p. 200)



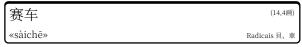
● (v.) (1) borrifar



• (s.) (1) o farfalhar (2) sussurro (3) murmúrio (do vento nas árvores, o mar, etc.)



- (*s.*) (1) competição
- $\bullet$  (v.) (1) competir (2) superar (3) destacar-se



 $\bullet$  (s.) (1) corrida de automóvel (2) corrida de bicicleta (3) carro de corrida



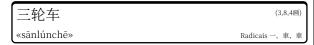
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome San
- (num.) (1) três; 3

三角
《sānjiǎo》
Radicais 一、角

● (s.) (1) triângulo

三角恋爱
«sānjiǎoliàn'ài»
(3,7,10,10團)
Radicais -、角、心 爪

 $\bullet$  (s.) (1) triângulo amoroso



• (s.) (1) triciclo



 $\bullet$  (s.) (1) (empréstimo linguístico) sanduíche



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome San
- (s.) [clas.:把] (1) guarda-chuva; proteção contra chuva ou sol (2) algo que tem o formato de um guarda-chuva



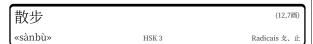
- (adj.) (1) disperso; fragmentado; não integrado
- (s.) (1) medicamento em forma de pó
- $\bullet$  (v.) (1) divergir; espalhar-se; separar-se; soltar-se; não se manter unido; desintegrar

Veja: 散 (p. 201) «sàn»



 $\bullet$  (v) (1) quebrar; fragmentar; dispersar (2) dar; distribuir; disseminar; divulgar (3) dissipar; deixar sai (4) terminar um acordo ou contrato; demitir

**Veja:** 散 (p. 201) «sǎn»



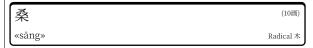
• (v.+compl.) (1) dar uma volta; passear; dar uma caminhada



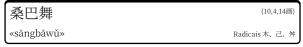
• (*v.+compl.*) (1) aliviar o tédio (2) desfrutar de uma diversão (3) estar despreocupado

```
丧钟
«sāngzhōng» (8,9画)
```

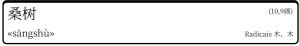
 $\bullet$  (s.) (1) sentença de morte



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Sang
- (s.) (1) amoreira



(s.) (1) samba



• (s.) (1) amoreira, suas folhas são utilizadas para alimentar bichos-da-seda



- $\bullet$  (s.) (1) rebelião (2) perturbação (3) tumulto
- $\bullet$  (v.) (1) criar um distúrbio



• (v.) (1) varrer; limpar (2) passar rapidamente ao longo ou sobre; varrer (3) juntar tudo

Veja: 扫 (p. 201) «sào»



• (*v.+compl.*) (1) sentir-se decepcionado (2) entristecer alguém



• (s.) (1) esposa do irmão mais velho



Veja: 扫 (p. 201) e 扫帚 (p. 201) «sǎo» (p. 201) e \*sàozhou»



• (s.) [clas.:把] (1) vassoura; ferramenta de varredura feita de varas de bambu, etc., maior que uma vassora

色 (6團) «sè» HSK 4 Radical 色

• (s.) [clas.:种] (1) cor (2) aparência; semblante; expressão (3) tipo; gênero; descrição (4) cena; cenário; paisagem (5) qualidade (de metais preciosos, mercadorias, etc.) (6) aparência feminina; beleza feminina

Veja: 色 (p. 203) «shǎi»



• (s.) [clas.:种,丝] (1) cor; matiz; tonalidade (2) cor; sabor; característica; metáfora para um determinado estado de espírito ou tendência de pensamento



- (Substantivo Próprio) (1) Sátiro
- (adj.) (1) depravado (2) tarado



● (s.) [clas.:片,座,处] (1) floresta; bosque; normalmente, refere-se a uma grande área de árvores em crescimento; na silvicultura, refere-se a um grande número de árvores que crescem em uma área razoavelmente grande de terra, juntamente com os animais e outras plantas



● (s.) (1) monge Budista, abreviação de 僧伽

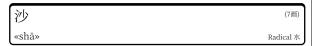
Veja: 僧伽 (p. 202) «sēngqié»



• (s.) (1) sangha ou sanga (Budismo) (2) a comunidade monástica (3) monge



- $\bullet$  (s.) (1) espírito assassino (2) aura de morte
- (v.) (1) desabafar a raiva de alguém



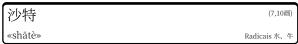
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Sha
- (s.) [clas.:粒] (1) areia (2) cascalho (3) grânulo (4) pó

沙发
(7.5團)
«shāfā»
HSK 3
Radicais 水、又

● (s.) [clas.:套,组,个,张] (1) sofá; divã

沙漠
«shāmò»
Radicais 水、水

● (s.) [clas.:↑] (1) deserto

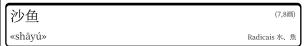


● (*Substantivo Próprio*) (1) Saudita (2) abreviação de 沙特阿拉伯

Veja: 沙特阿拉伯 (p. 202) «shātè ālābó»



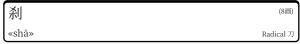
• (Substantivo Próprio) (1) Arábia Saudita



● Variante de 鲨鱼 (p. 202)

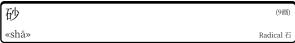


● (s.) [clas.:粒,把] (1) areia; grão (2) *pellets*; grãos pequenos

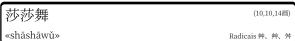


● (*v.*) (1) frear

Veja: 刹 (p. 29) «chà»



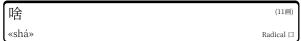
● Variante de 沙 (p. 202)



(s.) (1) salsa (dança)



● (*s.*) (1) tubarão



● (adv.) (1) Equivalente a 什么 (dialeto)

傻瓜«shǎguā» 善意«shànyì»

<mark>傻瓜</mark> (13,5團) «shǎguā» Radicais 人、瓜

- (*adj.*) (1) tolo (2) burro (3) simplório (4) idiota
- (v.) (1) enganar (2) iludir (3) lograr

**廖眼** (13,11画) «shǎyǎn» Radicais 人、目

• (adj.) (1) estupefato (2) atordoado



● (s.) [clas.:4] (1) cor Veja: 色 (p. 202)



• (v) (1) (sol) brilhar sobre (2) aquecer-se; secar ao sol; colocar algo sob a luz do sol para secar (3) ignorar (alguém) (4) mostrar; divulgar o conteúdo de sua vida privada na Internet

晒干 (10,3画) «shàigān» Radicais 日、干

● (v.) (1) secar ao sol



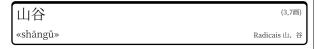
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shan
- $\bullet$  (s.) [clas.:座] (1) montanha (2) monte (3) qualquer coisa que se assemelhe a uma montanha

山顶 «shāndǐng» (3,8画)

 $\bullet$  (s.) (1) cume da montanha



• (Substantivo Próprio) (1) Shandong



● (s.) (1) vale (2) ravina



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) área montanhosa (2) montanhas



• (s.) (1) forma de uma montanha

山羊	(3,6画)
«shānyáng»	Radicais 山、羊

• (s.) (1) cabra (2) (ginástica) cavalo de salto de pequeno porte

```
山寨 (3,14画) «shānzhài» Radicais 山、 "
```

• (s.) (1) fortaleza fortificada da vila (2) fortaleza da montanha (especialmente de bandidos) (3) falsificação (4) imitação (5) (fig.) pechincha



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shan
- (*s.*) (1) relâmpago
- (*v*) (1) esquivar-se; desviar; sair do caminho (2) torcer; distender (3) surgir de repente (4) cintilar; brilhar (5) deixar para trás; abandonar (6) (corpo) oscilar dramaticamente



• (s.) (1) unidade de memória USB (2) cartão de memória

Veja também: 优盘 (p. 294) «yōupán»

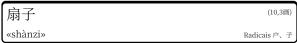


• (s.) [clas.:道] (1) relâmpago; descargas elétricas entre nuvens ou entre nuvens e o solo

Veja também: 雷电 (p. 148) «léidiàn»



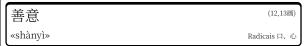
• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shan



● (s.) [clas.:把] (1) leque (2) abano (3) abanador



 (adj.) (1) de bom coração; bom e honesto; de bom coração e cheio de boa vontade



• (s.) (1) boa vontade (2) benevolência (3) bondade

善于<sub>«shànyú»</sub>

善于 (12,3画)
«shànyú» HSK 4 Radicais 口、二

• (adv./v.) (1) ser bom em; ser hábil em

禅 (12團) «shàn» Radical 示

● (v.) (1) abdicar

Veja: 禅 (p. 30) «chán»

擅自 (16,6團)
«shànzì» Radicais 手、自

• (adv.) (1) sem permissão ou autorização (2) por iniciativa própria



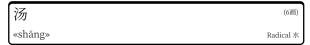
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shang
- $\bullet$  (s.) (1) ferida; ferimento
- $\bullet$  (v.) (1) ferir; machucar (2) estar angustiado (3) enjoar de algo; desenvolver aversão a algo. (4) ser prejudicial a; entravar



 $\bullet$  (v.) (1) ferir; prejudicar; machucar; magoar; causar danos físicos ou mentais



• (v.+compl.) (1) estar triste; lamentar; estar com o coração partido



 $\bullet$  (s.) (1) correnteza forte

**Veja:** 汤 (p. 229) <sub>«tāng»</sub>



 $\bullet$  (s.) [clas.:家] (1) mercado (2) shopping (3) loja de departamentos (4) o mundo dos negócios



● (s.) [clas.:家,个] (1) loja

商量		(11,12画)
«shāngliang»	HSK 2	Radicais 口、里

 $\bullet$  (v.) (1) consultar (2) discutir (3) falar sobre

商贸	(11,9画)
«shāngmào»	Radicais 口、貝

● (s.) (1) comércio

商品		(11,9画)
«shāngpǐn»	HSK 3	Radicais □、□

● (s.) [clas.:种,个,件,批] (1) bens; mercadoria; *merchandising* 



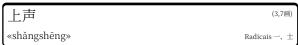
● (*s.*) [clas.:位,名] (1) comerciante (2) mercador (3) homem de negócios



● (*s.*) [clas.:种,类,项] (1) negócios; assuntos de negócios; assuntos comerciais



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) barganha; negócio; comércio



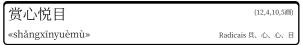
• (*s*.) (1) tom descendente e ascendente (2) terceiro tom no mandarim moderno



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shang
- (s.) (1) recompensa; prêmio
- $\bullet$  (v.) (1) conceder (outorgar) uma recompensa; recompensar; premiar (2) admirar; desfrutar; apreciar; valorizar



- $\bullet$  (s.) (1) recompensa (2) prêmio
- $\bullet$  (v.) (1) recompensar (2) premiar



• (expr.) (1) "Aquece o coração e encanta os olhos."



- (adv.) (1) acima (2) em cima (3) sobre
- $\bullet$  (v) (1) subir (2) entrar em (3) frequentar (aula ou universidade)



• (*v.+compl.*) (1) ir para o trabalho (2) ir para o emprego (3) estar de plantão



• (adv.) (1) acima de (2) parte de cima (3) por cima

上车		(3,4画)
«shàng chē»	HSK 1	Radicais 一、車

 $\bullet$  (v.) (1) entrar (em ônibus, trem, carro, etc.)



● (*adv.*) (1) última vez

上当	(3,6画)
«shàngdàng»	Radicais →、∃

• (v.+compl.) (1) ser enganado (2) morder uma isca (3) ser manipulado (4) ser joguete nas mãos de alguém

上访	(3,6画)
«shàngfǎng»	Radicais一、言

ullet (v.) (1) buscar uma audiência com superiores (especialmente funcionários do governo) para fazer uma petição por algo

上个月		(3,3,4画)
«shàng gè yuè»	HSK 4	Radicais 一、人、月

• (s.) (1) mês passado; refere-se à hora de um mês atrás, ou seja, o mês passado mais próximo da hora atual

上古	(3,5画)
«shànggǔ»	Radicais →、□

 $\bullet$  (s.) (1) o passado distante (2) tempos antigos (3) antiguidade

上海	(3,10画)
«shànghǎi»	Radicais一、水

• (Substantivo Próprio) (1) Shangai (Xangai)

上课		(3,10画)
«shàng kè»	HSK 1	Radicais一、言

• (v.) (1) assistir à aula (2) ir para a aula (3) ir dar uma aula

上来		(3,7画)
«shàng lái»	HSK 3	Radicais一、木

 $\bullet$  (v.) (1) subir (para a minha localização) (2) estar no começo (3) vir à tona (4) usado depois de um verbo para indicar sucesso em fazer algo

上楼		(3,13画)
«shàng lóu»	HSK 4	Radicais一、木

• (v.) (1) subir as escadas; ir para o andar de cima

上门		(3,3画)
«shàng mén»	HSK 4	Radicais 一、門

 (v.) (1) chamar; visitar; aparecer; ir ou vir para ver alguém; ir até a porta; ir até a casa de alguém
 (2) trancar a porta; fechar a porta durante a noite
 (3) casar-se e morar com a família da noiva



• (s.) (1) uma posição mais alta que algo; uma posição acima/acima de algo (2) superfície do objeto (3) aspecto (4) a parte acima mencionada (5) autoridades superiores (6) os mais velhos; a geração mais velha da família

上坡路	(3,8,13画)
«shàngpōlù»	Radicais一、土、足

ullet (s.) (1) aclive (2) progresso (3) (fig.) tendência ascendente

上去		(3,5画)
«shàng qù»	HSK 3	Radicais —、 ᠘

• (v.) (1) subir (a partir da minha localização) (2) ascender a um lugar (ou estado) considerado mais elevado (ou acima)



 $\bullet$  (v.) (1) elevar; subir; mover-se para cima

上网		(3,6画)
«shàng wăng»	HSK 1	Radicais →、网

 $\bullet$  (v.) (1) conectar à Internet (2) fazer upload (3) ficar online

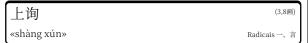
上午		(3,4画)
«shàngwǔ»	HSK 1	Radicais →、+

• (adv.) (1) manhã (2) de manhã (3) período antes do meio-dia

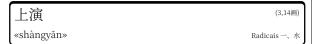
205



 $\bullet$  (v.) (1) ir à escola (2) frequentar a escola (3) estar na escola (4) iniciar as aulas



• (adv.) (1) primeira dezena do mês



- (*s.*) (1) exibição (2) encenação
- (v.) (1) exibir (um filme) (2) encenar (uma peça)



 $\bullet$  (s.) (1) jaqueta; vestimenta externa superior



 $\bullet$  (s.) (1) semana passada



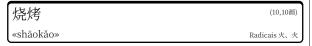
● (*conj.*) (1) até (2) ainda

尚且何况	(8,5,7,7画)
«shàngqiě hékuàng»	Radicais 小、一、人、冫

• (conj.) (1) ainda que..., ...



- ullet (s.) [clas.:次] (1) febre; temperatura corporal mais alta do que o normal
- (v.) (1) queimar; pegar fogo (2) cozinhar; aquecer; assar (3) guisar depois de fritar ou fritar depois de guisar (4) assar; grelhar os ingredientes dos alimentos diretamente sobre o fogo (5) ter febre; estar com febre (6) danificar (matar ou murchar) as plantas pelo uso excessivo (ou inadequado) de fertilizantes (7) tornar-se arrogante ou presunçoso; metáfora de estar em uma boa posição e se deixar levar



- $\bullet$  (s.) (1) churrasco
- (v.) (1) assar



 $\bullet$  (adv.) (1) um pouco (2) ligeiramente (3) em vez de



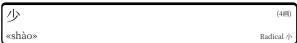
(adv.) (1) um pouco



- $\bullet$  (adj.) (1) pouco, poucos



• (s.) (1) pequeno número (2) poucos (3) minoria



● (*s.*) (1) jovem

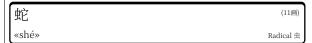
Veja: 少 (p. 206) «shǎo»



● (s.) [clas.:↑] (1) adolescente; juventude; atualmente, a faixa etária geralmente referida é de 10 anos ou mais a 18 anos ou mais (2) menor; jovem; juvenil; refere-se a menores na faixa etária anterior (3) jovem; adolescente; rapaz



● (s.) [clas.:↑] (1) língua (2) soldado inimigo capturado com o propósito de extrair informações



● (s.) [clas.:条] (1) cobra (2) serpente



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) facilidade; equipamento; instalação



- (s.) [clas.:份] (1) plano; esquema
- $\bullet$  (v.) (1) planejar; projetar (2) inventar

设立«shèli» 身亡«shēnwáng»

设立 (6,5團)
«shèlì» HSK 3 Radicais 言、立

 $\bullet$  (v.) (1) encontrar; estabelecer; configurar



• (s.) (1) facilidade; instalação; instituições, sistemas, organizações, edifícios, etc., estabelecidos para realizar um trabalho ou atender a uma necessidade

设置		(6,13画)
«shèzhì»	HSK 4	Radicais 言、网

• (v) (1) estabelecer; colocar em prática; estabelecer ou criar instituições, empregos, profissões ou códigos, etc. (2) encaixar; ajustar; instalar; configurar; colocar



● (s.) [clas.:个,种] (1) sociedade (2) comunidade

射	(10画)
«shè»	Radical 寸

• (v.) (1) atirar (2) lançar

摄氏	(13,4画)
«shèshì»	Radicais 手、氏

ullet (s.) (1) graus Celsius (°C), centígrado

谁 «shéi»		(10画)
«shéi»	HSK 1	Radical言

● (*pron.*) (1) quem? Veja: 谁 (p. 220) «shuí»

申请		(5,10画)
«shēnqĭng»	HSK 4	Radicais 田、言

- ullet (s.) [clas.:份,批,项] (1) pedido de; solicitação de; requerimento para; solicitações escritas para serem mostradas a superiores ou autoridades
- $\bullet$  (v.) (1) solicitar; apresentar uma solicitação; fazer representações e solicitações a uma autoridade superior ou às autoridades relevantes

身边		(7,5画)
«shēn biān»	HSK 2	Radicais 身、走

ullet (adv.) (1) ao redor (2) ao lado de alguém (3) em mãos

身材		(7,7画)
«shēncái»	HSK 4	Radicais 身、木

 $\bullet$  (s.) [clas.:副,种,个,具] (1) figura; estatura; altura e peso corporal

身份		(7,6画)
«shēnfèn»	HSK 4	Radicais 身、人

• (s.) [clas.:种] (1) status; capacidade; identidade; refere-se à origem, ao status e às qualificações de uma pessoa (2) dignidade; posição honrada; referência especial ao status respeitável

身份证		(7,6,7画)
«shēn fèn zhèng»	HSK 3	Radicais 身、人、言

● (s.) [clas.:张] (1) ID; bilhete de identidade; carteira de identidade

身高		(7,10画)
«shēn gāo»	HSK 4	Radicais 身、高

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种,段] (1) estatura; altura (de uma pessoa);

身上		(7,3画)
«shēnshang»	HSK 1	Radicais 身、一

• (adv.) (1) no corpo de alguém (2) em um (3) com um



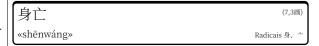
● (*s.*) [clas.:具,个] (1) em pessoa (2) saúde de alguém (3) o corpo



• (s.) (1) habilidade física



• (s.) (1) loção corporal



● (v.) (1) morrer

深«shēn» 甚或«shènhuò»

深 (11画)
«shēn» HSK 3 Radical 水

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shen
- (*adj.*) (1) profundo (2) difícil; intenso; profundo (3) completo; penetrante; intenso; profundo (4) próximo; íntimo (5) escuro; profundo (6) tardio
- (adv.) (1) muito; grandemente; profundamente
- $\bullet$  (s.) (1) profundidade

Veja também: 浅 (p. 188) «qiǎn»

深厚
«shēnhòu»

HSK 4

Radicais 水、 厂

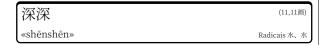
• (*adj.*) (1) profundo; sentimentos fortes (2) sólido; profundamente enraizado; fundação sólida



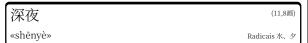
• (adj.) (1) profundo; instenso



- (adj.) (1) minucioso; meticuloso; profundo
- $\bullet$  (v.) (1) ir fundo em; penetrar em



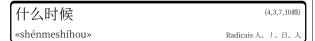
- (*adj.*) (1) profundo
- $\bullet$  (adv.) (1) profundamente



• (adv.) (1) tarde da noite



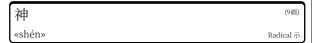
- (pron.) (1) que? (2) o que?
- (*pron.*) (1) algo (2) qualquer coisa



• (adv.) (1) quando? (2) a que horas?



• (*pron.*) (1) que tipo? (2) o quê? (3) que tipo?



- (Substantivo Próprio) (1) Deus
- (*s.*) (1) deus (2) divindade

神话 (9,8画) «shénhuà» HSK 4 Radicais 示、言

● (s.) [clas.:↑] (1) mito; mitologia; conto de fadas; refere-se a deuses e deusas lendários e histórias de heróis antigos deificados (2) lorota; refere-se a alegações ridículas e infundadas



- (adj.) (1) desequilibrado (2) louco (3) insano
- (s.) (1) nervo

神经病的	(9,8,10,8画)
«shénjīngbìngde»	Radicais 示、糸、疒、白

(adj.) (1) neurótico

神经病学	(9,8,10,8画)
«shénjīngbìngxué»	Radicais示、糸、疒、子

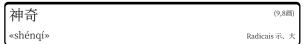
(s.) (1) neurologia

神秘		(9,10画)
«shénmì»	HSK 4	Radicais示、禾

• (adj.) (1) místico; misterioso



 $\bullet$  (s.) (1) divindades (2) deuses



- (adj.) (1) mágico (2) místico (3) milagroso
- (s.) (1) mágica (2) milagre



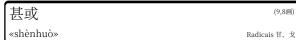
• (s.) (1) objeto mágico (2) objeto simbólico do poder imperial (3) arma fina (4) ferramenta muito útil



(s.) (1) animal mitológico (2) fera



• (conj.) (1) (ir) tão longe quanto (2) tanto que



• (conj.) (1) (ir) tão longe quanto (2) tanto que

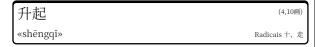
甚至«shènzhì»

甚至 (9,6團)
«shènzhì» HSK 4 Radicais 甘、至

• (*conj.*) (1) e até mesmo; nem mesmo; para apresentar uma situação típica e especial, para enfatizar a profundidade e a seriedade de uma situação



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Sheng
- (clas.) (1) litro (l)
- (*s.*) (1) sheng, uma unidade de medida seca para grãos (= 1 litro)
- $\bullet$  (v.) (1) elevar; içar; subir; ascender (2) promover



• (v.) (1) levantar (2) içar (3) subir



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Sheng
- (*adj.*) (1) vivo (2) imaturo; verde (3) cru; não cozido (4) não processado; não refinado; bruto (5) desconhecido; estranho (6) rígido; mecânico
- (*adv.*) (1) muito (2) usado antes de certas palavras que expressam emoções ou sentimentos
- (*s*.) (1) vida (2) meio de vida; sustento (3) aluno; estudante; pupilo (4) erudito (5) o tipo de personagem masculino na ópera de Pequim, etc.
- (*suf.*) (1) certos sufixos substantivos que se referem a pessoas (学生) (2) sufixos de certos advérbios (好生)
- (v) (1) dar à luz; suportar (2) nascer (3) crescer (4) viver; existir (5) obter; ter (6) acender (um fogo) Veja também: 好生 (p. 100) e 学生 (p. 278) «xuésheng»



 $\bullet$  (v.) (1) ficar doente (2) estar adoecido

生菜	(5,11画)
«shēngcài»	Radicais 生、艸

• (*s.*) (1) alface

生产		(5,6画)
«shēngchǎn»	HSK 3	Radicais 生、宀

• (v.) (1) produzir; fabricar (2) dar à luz uma criança

生词		(5,7画)
«shēng cí»	HSK 2	Radicais生、言

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) nova palavra



 $\bullet$  (v.) (1) viver; sobreviver; subsistir

生的	(5,8画)
«shēngde»	Radicais生、白

• (conj.) (1) para evitar isso (2) para que...não...



• (adj.) (1) vívido; animado



- $\bullet$  (s.) [clas.:道] (1) vida (2) atividade (3) meios de subsistência
- (v.) (1) viver

生活垃圾	(5,9,8,6画)
«shēnghuólājī»	Radicais 生、水、土、土

• (s.) (1) lixo doméstico

生活型	(5,9,9画)
«shēnghuó xíng»	Radicais 生、水、土

● (*s.*) (1) forma de vida



- (adj.) (1) fisiológico
- (*s.*) (1) fisiologia



• (s.) (1) vida (2) não envolve apenas a existência e as atividades dos organismos, mas também inclui experiências de vida humana, valores e elementoschave da sobrevivência e do desenvolvimento de várias coisas



- (*s.*) (1) vitalidade (2) vigor
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) irritar-se (2) zangar-se (3) of enderse (4) ficar com raiva

生日«shēngrì»

圣诞节«shèngdànjié»

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) aniversário

生态 (5,8画) «shēngtài» Radicais生、心

- (adj.) (1) ecológico
- (s.) (1) ecologia

生物 (5,8画) shēngwù» Radicais生、 牛

- (adj.) (1) biológico
- $\bullet$  (s.) (1) biologia (disciplina) (2) organismo (3) ser vivo

生意 (5,13画)
«shēngyì» Radicais 生、心

● (s.) (1) tendência a crescer; vida e vitalidade Veja também: 生意 (p. 210) «shēngyi»

生意 (5,13画)
«shēngyi» HSK 3 Radicais 生、心

ullet (s.) [clas.:笔,种,次] (1) comércio; negócios

Veja também: 生意 (p. 210) «shēngyì»

生鱼片 (5.8.4画) «shēngyúpiàn» Radicais 生、魚、片

• (s.) (1) fatias de peixe cru, sashimi

生长 (5,4画) 《shēngzhǎng》 HSK 3 Radicais 生、長

• (v.) (1) cresçer (2) nascer e crescer

声明 (7,8團)
«shēngmíng» HSK 3 Radicais ±、日

- (*s.*) [clas.:项,份] (1) declaração
- (v.) (1) declarar
- (v.) (1) declarar; anunciar

声音 (7,9画)
«shēngyīn» HSK 2 Radicais ±、音

● (s.) [clas.:个,种] (1) som (2) voz

绳子 (11,3画) «shéngzi» Radicais 糸、子

● (s.) [clas.:条] (1) corda (2) cordão



- (s.) (1) província (2) capital provincial
- (v.) (1) economizar (2) guardar (3) ser frugal (4) omitir (5) excluir (6) deixar de fora

Veja: 省 (p. 275) «xǐng»

省城 (9,9画)
«shěngchéng» Radicais 日、土

• (s.) (1) capital da província

省会 (9.6画) «shěnghuì» Radicais 且、人

• (s.) (1) capital da província

省俭 (9,9画) «shěngjiǎn» Radicais 日、人

- $\bullet$  (s.) (1) econômico (2) frugal
- (*v.*) (1) economizar

省力 (9,2画)
«shěnglì» Radicais 目、力

• (v.) (1) economizar esforço ou trabalho

省钱 (9,10團) Radicais 日、金

• (v.) (1) economizar dinheiro

省却 (9,7画) «shěngquè» Radicais 目、口

ullet (v.) (1) livrar-se (para economizar espaço) (2) salvar

省心 (9,4團) «shěngxĩn» Radicais 日、心

- (adj.) (1) despreocupado
- (v.) (1) ser poupado de preocupações
  (2) despreocupar-se

省长 (9,4画) «shěngzhǎng» Radicais 日、長

• (*Substantivo Próprio*) (1) Governador (2) governador de uma província

圣诞节
《shèngdànjié》

(5,8,5團)
Radicais 土、 言、 艸

• (Substantivo Próprio) (1) Natal

圣地«shèngdi» 诗经«shijing»

圣地 (5,6團)
«shèngdì» Radicais 土、土

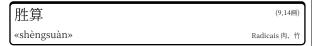
• (s.) (1) terra santa (de uma religião) (2) lugar sagrado (3) santuário (4) cidade santa (como Jerusalém, Meca, etc.) (5) centro de interesse histórico



- (adj.) (1) soberbo; maravilhoso; adorável
- ullet (s.) [clas.:场] (1) vitória; sucesso (2) penteado de mulher
- $\bullet$  (v) (1) ganhar; derrotar; vencer; ter sucesso (2) superar; ser superior a; levar a melhor sobre (3) ser igual a; poder suportar



- (adv.) (1) com sucesso; triunfantemente
- (s.) [clas.:场,个] (1) vitória; triunfo; sucesso
- $\bullet$  (v.) (1) ganhar; vencer; triunfar; ter sucesso



- ullet (s.) (1) probabilidade de sucesso (2) estratégia que garante o sucesso
- $\bullet$  (v.) (1) ter certeza do sucesso



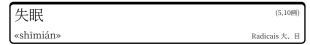
ullet (s.) (1) celebração

失败		(5,8画)
«shībài»	HSK 4	Radicais 大、見

- (adj.) (1) insatisfatório; a maneira como as coisas aconteceram deixou muito a desejar; o resultado final deixou muito a desejar
- (v.) (1) perder; ser derrotado; não vencer em uma guerra ou competição (2) falhar; fracassar; não dar em nada; falhar em atingir um objetivo ou meta desejada (trabalho, carreira, etc.)

失落	(5,12画)
«shīluò»	Radicais 大、艸

- ullet (s.) (1) frustração (2) decepção (3) perda
- (v.) (1) perder (algo) (2) cair (algo) (3) sentir uma sensação de perda



- (s.) (1) insônia
- (v.) (1) ter insônia

失去		(5,5画)
«shīqù»	HSK 3	Radicais 大、ム

• (v.) (1) perder

失望		(5,11画)
«shīwàng»	HSK 4	Radicais 大、月

- (*adj.*) (1) desapontado; decepcionado
- $\bullet$  (v) (1) ficar desapontado; ficar decepcionado; estar desapontado;



• (v.) (1) não ter emprego; estar desempregado; estar sem trabalho



• (adj.) (1) desapontado (2) frustrado



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shi
- $\bullet$  (s.) (1) professor (2) mestre (3) especialista (4) modelo (5) divisão do exército
- (v.) (1) despachar tropas



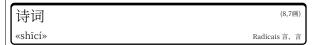
• (s.) [clas.:个,位,名] (1) técnico (2) mestretrabalhador (3) forma respeitosa de tratamento para homens mais velhos



- (*Substantivo Próprio*) (1) O Livro das Canções《诗经》(2) sobrenome Shi
- $\bullet$  (s.) (1) poesia; verso; poema;

Veja também: 诗经 (p. 211)

«shījīng»



● (s.) (1) verso



• (Substantivo Próprio) (1) Shijing, o Livro das Canções, antiga coleção de poemas chineses e um dos Cinco Clássicos do Confucionismo

诗句«shijù» 实力«shili»

诗句
(8,5團)
«shījù»
Radicais 言、口

● (s.) [clas.:行] (1) verso (2) versículo



● (s.) (1) poeta; escritor de poesia



- (adj.) (1) poético
- (s.) (1) poesia



• (*adj.*) (1) molhado; úmido; algo com água ou com muita água dentro



• (num.) (1) dez; 10 (2) dezena



• (*adv.*) (1) muito (2) extremamente (3) totalmente (4) absolutamente

```
十足 (2,7画)
«shízú» Radicais +、足
```

• (*adj.*) (1) amplo (2) completo (3) cento por cento (4) tom puro (de alguma cor)

石头		(5,5画)
«shítou»	HSK 3	Radicais石、大

● (s.) [clas.:块,堆,些] (1) rocha; pedra

石油		(5,8画)
«shíyóu»	HSK 3	Radicais石、水

● (s.) [clas.:桶,吨,升] (1) óleo; óleo fóssil; petróleo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shi
- ullet (adj.) (1) atual; presente (2) a tempo; feito a tempo
- $\bullet$  (adv.) (1) de vez em quando; ocasionalmente; de tempos em tempos (2) às vezes...às vezes...
- $\bullet$  (*clas.*) (1) hora; horas
- (s.) (1) dias; tempos; longo período de tempo (2) tempo; tempo fixo (3) hora; hora do dia (4) temporada (5) chance; oportunidade (6) atualidade; presente (7) tempo verbal

时差	(7,9画)
«shíchā»	Radicais 日、工

 $\bullet$  (s.) (1) diferença de tempo (2) jet lag

时代		(7,5画)
«shídài»	HSK 3	Radicais 日、人

● (*s.*) [clas.:↑] (1) idade; era; tempos; época (2) um período na vida de alguém

时光	(7,6画)
«shíguāng»	Radicais 日、儿

● (*s.*) (1) tempo (2) época (3) período de tempo



- (adv.) (1) quando?
- (*s.*) (1) duração de tempo (2) momento (3) período (4) tempo

时间		(7,7画)
«shíjiān»	HSK 1	Radicais 日、門

• (s.) (1) (conceito de, duração de, um ponto no) tempo

时刻		(7,8画)
«shíkè»	HSK 3	Radicais 日、刀

- (adv.) (1) constantemente; sempre
- $\bullet$  (s.) [clas.:个,段] (1) tempo; hora; momento; conjuntura



• (adv.) (1) muitas vezes (2) constantemente

实际		(8,7画)
«shíjì»	HSK 2	Radicais 宀、阜

- (adj.) (1) real (2) atual (3) concreto (4) prático (5) factual (6) realista
- $\bullet$  (s.) (1) realidade (2) prática



• (adv.) (1) de fato; na verdade; como aliás

实力 «shílì»		(8,2画)
«shílì»	HSK 3	Radicais 🖰、力

• (s.) (1) força (2) geralmente se refere à força militar e econômica de um país, grupo ou indivíduo, e também se refere à habilidade de um indivíduo ou grupo em um jogo.

实施<sub>«shishi»</sub> 世纪<sub>«shiji»</sub>

实施
(8,9㎜)
«shíshī»

HSK 4

Radicais 宀、方

• (v.) (1) colocar em vigor; implementar (leis, políticas, etc.); executar; trazer (colocar) algo em vigor; fazer cumprir; colocar algo em (prática)



● (*s.*) (1) estagiário (2) estágio

实现		(8,8画)
«shíxiàn»	HSK 2	Radicais 宀、見

• (v.) (1) alcançar (2) implementar (3) constatar



 $\bullet$  (v) (1) praticar; implementar; executar; pôr em prática



- $\bullet$  (s.) [clas.:个,次] (1) teste; experimento; trabalho de laboratório
- $\bullet$  (v.) (1) testar; experimentar

实验室		(8,10,9画)
«shí yàn shì»	HSK 3	Radicais 宀、馬、宀

● (s.) [clas.:个,间] (1) laboratório

实用		(8,5画)
«shíyòng»	HSK 4	Radicais 宀、用

- (*adj.*) (1) prático; pragmático; funcional; atende aos requisitos reais da aplicação
- (v.) (1) colocar em uso prático

实在		(8,6画)
«shízài»	HSK 2	Radicais 宀、土

 $\bullet$  (adv.) (1) realmente (2) verdadeiramente (3) de fato (4) na verdade



 $\bullet$  (s.) [clas.:种] (1) comida; gêneros alimentícios; provisões

食堂		(9,11画)
«shí táng»	HSK 4	Radicais 食、土

● (s.) [clas.:个,间] (1) cantina; refeitório

食物		(9,8画)
«shíwù»	HSK 2	Radicais 食、牛

● (s.) [clas.:种] (1) comida



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shi
- (conj.) (1) se; supondo
- $\bullet$  (s.) (1) enviado; mensageiro
- (v.) (1) enviar; dizer a alguém para fazer algo (2) usar; empregar; aplicar (3) fazer; causar; habilitar



• (v.+compl.) (1) colocar energia; exercer toda a sua força (2) esforçar-se para ajudar; colocar energia para ajudar



 $\bullet$  (v.) (1) usar (2) empregar (3) aplicar



- (adv.) (1) sempre; o tempo todo; durante todo; do começo ao fim
- $\bullet$  (s.) (1) todo o processo do começo ao fim



• (*s.*) (1) fezes (2) excrementos (3) (forma ligada) secreção (do ouvido, olho, etc.)



 $\bullet$  (s.) [clas.:名,个] (1) soldado; militar; termo coletivo para oficiais não comissionados e soldados; os membros mais jovens do exército



- (adv.) (1) por muitas gerações, eras
- (s.) (1) geração (2) era



● (s.) [clas.:↑] (1) século

世界 (5,9團)
«shìjiè» HSK 3 Radicais 一、田

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) mundo (2) a soma da natureza e da sociedade humana (3) o universo sem limites (4) situação social



• (Substantivo Próprio) (1) Copa do Mundo



• (Substantivo Próprio) (1) Campeonato Mundial



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shi
- (s.) (1) mercado (2) cidade (3) município (4) referente ao sistema chinês de pesos e medidas
- $\bullet$  (v.) (1) comprar (2) vender (3) negociar



• (s.) [clas.:家] (1) mercado (também no abstrato) (2) área de *marketing* (3) âmbito de influência (figurado)



● (s.) [clas.:↑] (1) downtown; centro da cidade; distrito urbano; áreas que ficam dentro dos limites da cidade e geralmente têm uma alta concentração de população e estoque de moradias.

市长		(5,4画)
«shì zhǎng»	HSK 2	Radicais巾、長

● (s.) [clas.:↑] (1) prefeito

市中心	(5,4,4画)
«shìzhōngxīn»	Radicais 巾、 I 、心

 $\bullet$  (s.) (1) centro da cidade

似的		(6,8画)
«shìde»	HSK 4	Radicais 人、白

• (part.) (1) como; como...como; como se (embora); usada após uma palavra ou frase para indicar uma semelhança com algo ou uma situação (2) usada para indicar alto grau



• (s.) (1) tipo (2) forma (3) padrão (4) estilo



● (*s.*) [clas.:件,桩,回] (1) coisa (2) assunto (3) item (4) matéria (5) coisa de trabalho (6) caso



● (*s.*) [clas.:桩,起,次] (1) acidente



● (s.) [clas.:个,件,次] (1) evento; incidente



● (*s.*) [clas.:件,桩] (1) assunto (2) coisa (3) erro (4) acidente (5) trabalho; emprego



 $\bullet$  (s.) [clas.:件,柱] (1) o emprego (2) negócio (3) afazeres (4) assunto que precisa ser resolvido (5) matéria



- (s.) (1) mito; lenda
- $\bullet$  (v.) (1) dizer; contar; ser dito



• (adv.) (1) realmente; de fato; na verdade



● (*s*.) (1) coisa; objeto; todos os objetos e fenômenos que existem objetivamente



• (*adv.*) (1) antes; de antemão; com antecedência; antecipadamente

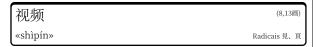


◆ (s.) [clas.:↑] (1) causa; carreira; empreendimento
(2) instituição; instalações; unidade de trabalho apoiada financeiramente pelo governo

视角«shijiǎo» 收获«shōuhuò»

视角 «shìjiǎo» Radicais 見、角

● (s.) (1) ângulo do qual se observa um objeto (2) (figurativo) perspectiva, ponto de vista, quadro de referência (3) (cinematografia) ângulo da câmera (4) (percepção visual) ângulo visual (o ângulo que um objeto visto subtende no olho) (5) (fotografia) ângulo de visão



• (s.) (1) vídeo



- $\bullet$  (s.) (1) exame (2) experimento (3) prova (4) teste
- $\bullet$  (v.) (1) experimentar (2) provar (3) testar

试卷		(8,8画)
«shìjuàn»	HSK 4	Radicais 言、卩

 $\bullet$  (s.) [clas.:分,张] (1) folha de teste; folha de exame; papel usado para escrever as respostas nos exames

试题		(8,15画)
«shì tí»	HSK 3	Radicais言、頁

ullet (s.) [clas.:道] (1) perguntas de teste; perguntas de exame

试验		(8,10画)
«shìyàn»	HSK 3	Radicais 言、馬

 $\bullet$  (v.) (1) testar; fazer um teste; fazer um experimento

室		(9画)
«shì»	HSK 3	Radical 🖰

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shi (2) Shi, uma das mansões lunares
- (s.) (1) sala; aposento; cômodo (2) seção; escritório (3) esposa

是		(9画)
«shì»	HSK 1	Radical ⊟

- (*adj.*) (1) correto (2) certo (3) verdadeiro (4) (reconhecimento respeitoso de um comando) muito bem
- (*adv.*) (1) (advérbio para afirmação enfática)
- $\bullet$  (v.) (1) ser (somente seguido por substantivos)

是的	(9,8画)
«shìde»	Radicais 日、白

• (adv.) (1) sim (2) está certo

是否		(9,7画)
«shìfŏu»	HSK 4	Radicais 日、口

• (*adv.*) (1) se; se ou não

适合		(9,6画)
«shìhé»	HSK 3	Radicais 是、口

 $\bullet$  (v.) (1) servir (uma roupa); caber; se adequar

适应		(9,7画)
«shìyìng»	HSK 3	Radicais 是、广

• (v.) (1) ajustar-se; adequar-se; adaptar-se



- (adj.) (1) adequado; aplicável
- $\bullet$  (v.) (1) ser aplicável; ser adequado

收		(6囲)
«shōu»	HSK 2	Radical 攴

- (*expr.*) (1) aos cuidados de (usado na linha de endereço após o nome)
- (v.) (1) receber (2) aceitar (3) coletar (4) colher (5) guardar

收到		(6,8画)
«shōu dào»	HSK 2	Radicais 支、刀

• (*v.*) (1) receber

收费		(6,9画)
«shōu fèi»	HSK 3	Radicais 支、貝

 $\bullet$  (v.) (1) cobrar; cobrar taxas



• (v.) (1) retomar; recuperar; relembrar; recordar; receber de volta o que foi enviado ou emprestado, ou o dinheiro que foi emprestado ou usado (2) sacar; retirar; recolher; rescindir; cancelar (uma opinião, ordem, etc.)



- (s.) [clas.:次,番,份] (1) resultados; ganhos; metaforicamente falando, conhecimento, experiência, etc. obtidos em estudo ou trabalho; os resultados obtidos por meio de trabalho árduo (2) colheita; colheita de safras
- $\bullet$  (v.) (1) colher; juntar as colheitas;

收据«shōujù» 手续«shǒuxù»

收据
(6,11画)
«shōujù»
Radicais 支、手

● (s.) [clas.:张] (1) recibo (2) voucher

收看 (6.9画) «shōu kàn» HSK 3 Radicais 戈、目

• (v.) (1) assistir (a um programa de TV)



• (v.) (1) diminuir (2) desaparecer (3) fazer desaparecer (4) exercer restrição (5) conter (alegria, arrogância, etc.) (6) constringir (7) (matemática) convergir



 $\bullet$  (v.) (1) subornar (2) comprar



- (s.) [clas.:笔,个] (1) renda (2) salário
- (v.) (1) receber dinheiro (2) coletar (3) receber



 $\bullet$  (v.) (1) ouvir; escutar

收益		(6,10画)
«shōuyì»	HSK 4	Radicais 支、皿

• (*s.*) (1) lucro; renda; benefício; ganhos; vantagens ou benefícios obtidos

收音机		(6,9,6画)
«shōuyīnjī»	HSK 3	Radicais 支、音、木

● (s.) [clas.:部,台] (1) rádio; sem fio



- (adj.) (1) conveniente
- (clas.) (1) de habilidade
- (s.) [clas.: $\mathbb{X}$ , $\mathbb{X}$ ] (1) mão (2) pessoa envolvida em certos tipos de trabalho (3) pessoa qualificada para certos tipos de trabalho
- $\bullet$  (v.) (1) segurar (formal)

手臂	(4,17画)
«shǒubì»	Radicais手、肉

● (s.) (1) braço

手边	(4,5画)
«shŏubiān»	Radicais 手、是

• (adv.) (1) à mão (2) na mão



● (s.) [clas.:块,只,个] (1) relógio de pulso



• (s.) (1) trabalho manual; trabalho feito à mão (2) método de operação manual; método manual, sem máquina (3) remuneração por trabalho manual, braçal; custo de mão de obra braçal



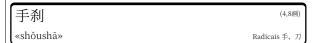
● (*s.*) (1) artesão



● (s.) [clas.:部,支] (1) telefone celular ou móvel



● (s.) [clas.:个] (1) (uma situação está) nas mãos de alguém (2) em mãos



• (s.) (1) freio de mão



- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) cirurgia; operação (cirúrgica); método de tratamento no qual o médico usa uma faca, tesoura etc. para fazer uma incisão em uma parte do corpo do paciente
- (v.) (1) realizar uma cirurgia



 $\bullet$  (s.) [clas.:副,套,双,种] (1) luvas; itens usados nas mãos, feitos de algodão, lã, couro, etc., para proteger as mãos ou manter o frio longe



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) processo; formalidade; procedimento

手指«shōuzhī» 书包«shūbāo»

手指
(4,9團)
«shǒuzhǐ»
HSK 3
Radicais 手、手

● (s.) [clas.:根,个] (1) dedo da mão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shou
- (*adv.*) (1) próximo; perto de; perto de algum lugar em posição, perto de algum lugar
- (v.) (1) guardar; defender; estar presente para cuidar; não ir embora (2) manter vigilância; defender do ataque do oponente em uma luta ou confronto (3) observar; cumprir; respeitar; fazer as coisas como elas devem ser feitas (4) manter, observar a integridade; honrar a palavra de alguém; manter a palavra de alguém



● (s.) (1) goleiro



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shou
- (*adj.*) (1) primeiro
- $\bullet$  (adv.) (1) inicialmente; como o primeiro; em primeiro lugar
- (clas.) (1) para canções e poemas
- (s.) (1) cabeça (2) cabeça; chefe; líder (3) capital (cidade)
- (v.) (1) apresentar acusações contra alguém

首都		(9,10画)
«shŏudū»	HSK 3	Radicais首、邑

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) capital (cidade)

首席执行官	(9,10,6,6,8画)
«shǒuxí zhíxíng guān»	Radicais 首、巾、手、行、宀

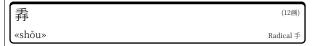
 $\bullet$  (s.) (1) chief executive officer, CEO



- (adv.) (1) primeiramente; antes de todos os outros
- (conj.) (1) acima de tudo; primeiramente; em primeiro lugar



• (Substantivo Próprio) (1) Primeiro-Ministro (Japão, UK, etc.)



● Variante de 手 (p. 216)



• (v.) (1) receber; aceitar (2) sofrer; ser submetido a (3) aguentar; suportar; tolerar (4) ser agradável



- (adj.) (1) intolerável; insuportável
- (v.) (1) ser insuportável; não poder suportar algo; não suportar algo



• (v.) (1) receber (elogio, educação, punição, etc.) (2) ser elogiado, educado, punido, etc.

受得了	(8,11,2画)
«shòudeliǎo»	Radicais 又、彳、 」

● (*v.*) (1) suportar (2) aguentar

受伤		(8,6画)
«shòushāng»	HSK 3	Radicais 又、人

• (v.) (1) ser ferido; sofrer uma lesão

受限	(8,8画)
«shòuxiàn»	Radicais 又、阜

 $\bullet$  (v.) (1) ser limitado (2) ser restrito (3) ser constrangido

售货员		(11,8,7画)
«shòuhuòyuán»	HSK 4	Radicais 口、貝、口

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) vendedor; balconista; assistente de loja; equipe que vende produtos em lojas



- (*adj.*) (1) magro (2) emagrecido (3) apertado (roupas) (4) improdutivo (terras) (5) magro (carne)
- $\bullet$  (v.) (1) perder peso



● (s.) [clas.:本,册,部] (1) livro (2) carta (3) documento



217

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,款] (1) mochila escolar

书店
(4.8画)
«shūdiàn» HSK 1 Radicais 乙、デ

● (s.) [clas.:家] (1) livraria

书记 (4.5團) «shūji» Radicais 乙、言

• (s.) (1) secretário (chefe de um ramo de um partido socialista ou comunista) (2) atendente (3) balconista (4) escriturário



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) estante de livros



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) tio; irmão mais novo do pai (2) tio, dirigindo-se a um homem da mesma geração que o pai e mais jovem em idade



• (*adj.*) (1) estar confortável (2) bem disposto (3) sentir-se bem

```
舒适 (12,9画)
«shūshì» HSK 4 Radicais 舌、 是
```

ullet (adj.) (1) aconchegante; confortável; acolhedor; cômodo

输		(13画)
«shū»	HSK 3	Radical 車

 $\bullet$  (v.) (1) transportar; transmitir (2) contribuir com dinheiro; doar (3) perder; ser batido; ser derrotado

输入		(13,2画)
«shūrù»	HSK 3	Radicais 車、入

• (v.) (1) introduzir; importar (de fora para dentro) (2) inserir informações, programas, dados, sinais, etc. em uma máquina



• (*adj.*) (1) maduro (2) cozido (3) feito (4) processado (5) familiar (6) qualificado (7) experiente (8) profundo



• (*adj.*) (1) especializado; proficiente; qualificado; habilidoso

熟人		(15,2画)
«shú rén»	HSK 3	Radicais 火、人

● (s.) [clas.:位] (1) amigo; conhecido



 $\bullet$  (v.) (1) conhecer bem (2) estar familiarizado com



- (s.) (1) categoria gênero membros da família; dependentes
- (v) (1) estar sob; subordinado a (2) pertencer a (3) nascer no ano de (um dos doze animais do zodíaco)

**Veja:** 属 (p. 324) «zhǔ»



• (v.) (1) pertencer a; fazer parte de; ser classificado como



• (s.) [clas.: ↑] (1) férias de verão; feriado de verão; férias escolares de verão, na China, durante o sétimo e o oitavo meses do calendário gregoriano



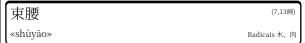
ullet (v) (1) contar ser considerado excepcionalmente (bom, ruim, etc.) enumerar; listar



(s.) (1) batata (2) inhame



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shu
- (*clas.*) (1) para cachos, molhos, feixes, feixes de luz, etc.
- (s.) (1) monte; pacote; maço; feixe; cacho
- $\bullet$  (v) (1) atar; amarrar; vincular (2) controlar; restringir



• (s.) (1) cinto (2) cinta (3) cinturão

树«shù» 摔«shuāi»

树 (9圃) «shù» HSK 1 Radical 本

- (s.) [clas.:棵] (1) árvore
- (v.) (1) cultivar



 $\bullet$  (s.) (1) bosque; muitas árvores que crescem em fragmentos, menores que as florestas



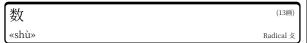
(s.) (1) framboesa



● (s.) (1) árvore

树叶		(9,5画)
«shùyè»	HSK 4	Radicais 木、口

● (s.) [clas.:片,枚,堆] (1) folha; folhagem;



- (*num.*) (1) vários (2) alguns
- (s.) (1) número (2) figura (3) destino

**Veja:** 数 (p. 218) e 数 (p. 223) «shuò»

数据		(13,11画)
«shùjù»	HSK 4	Radicais 支、手

• (s.) [clas.: $\stackrel{\text{def}}{=}$ ,  $\stackrel{\text{def}}{\wedge}$ ] (1) dados; valores com base nos quais são realizadas estatísticas, cálculos, pesquisas científicas ou projetos técnicos

数量		(13,12画)
«shùliàng»	HSK 3	Radicais 支、里

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) quantidade; quantum; quantia; magnitude; número



- (s.) (1) dígito; numeral; algarismo (2) número; quantidade (usado principalmente na linguagem falada)
- (v.) (1) digitalizar

数学	(13,8画)
«shùxué»	Radicais 支、子

• (s.) (1) matemática (disciplina)

数字		(13,6画)
«shùzì»	HSK 2	Radicais 支、子

- (*adj.*) (1) digital
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) dígito (2) figura (3) número (4) numeral (5) quantidade (6) montante



- (s.) (1) escova; pincel (2) (onomatopéia) farfalhar; descreve o som de uma passagem rápida
- (v.) (1) escovar; esfregar; remover com uma escova (2) borrar; colar; aplicar com um pincel (3) eliminar; remover; limpar

Veja: 刷 (p. 219) «shuà»



 $\bullet$  (s.) (1) escovar os dentes



• (s.) [clas.:把] (1) escova; escovão; utensílio feito de lã, fio de plástico, fio de metal, etc., para remover sujeira ou aplicar óleo de unção, etc., geralmente longo ou oval, alguns com alças



• (v.) (1) brincar com (2) empunhar (3) agir (legal, calmo, tranquilo, descolado, etc.) (4) exibir (uma habilidade, o temperamento de alguém, etc.)

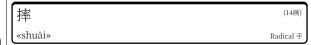


• (v.) (1) agir descaradamente (2) recusar -se a reconhecer que alguém perdeu o jogo ou fez uma promessa, etc. (3) agir como um idiota (4) agir como se algo nunca tivesse acontecido



● (v.) (1) selecionar

Veja: 刷 (p. 219) «shuā»



● (v.) (1) cair (2) cair e quebrar (3) partir

汉葡词典 219

帅«shuài» 水培«shuǐpéi»

が wshuài» HSK 4 Radical 巾

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shuai
- $\bullet$  (adj.) (1) bonito; arrojado; elegante; inteligente
- (interj.) (1) Legal!
- (s.) [clas.:位,名] (1) comandante em chefe; o mais alto comandante do exército (2) comandante em chefe, a peça principal no xadrez chinês



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ,  $\circlearrowleft$ ] (1) rapaz bonito; um garoto que é bonito e atraente na aparência



• (v.) (1) tomar a iniciativa de fazer algo; ser o primeiro a fazer algo; assumir a liderança



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shuang
- (*adj.*) (1) dois; gêmeo; par; dual (2) par (número) (3) duplo; dublê; duplicata; cópia; sósia
- (clas.) (1) par

双层床	(4,7,7画)
«shuāngcéngchuáng»	Radicais又、尸、广

● (s.) (1) beliche

双打	(4,5画)
«shuāngdǎ»	Radicais 又、手

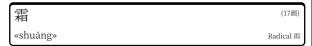
● (s.) [clas.:场] (1) duplas (em esportes)

双方		(4,4画)
«shuāngfāng»	HSK 3	Radicais又、方

 $\bullet$  (s.) (1) ambos os lados; as duas partes

双方同意	(4,4,6,13画)
«shuāngfāngtóngyì»	Radicais 又、方、口、心

• (s.) (1) acordo bilateral



ullet (s.) (1) geada (2) pó branco ou creme espalhado por uma superfície (3) glacê (4) creme de pele



● (*pron.*) (1) quem?

Veja: 谁 (p. 207) «shéi»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Shui
- (clas.) (1) para número de lavagens
- $\bullet$  (s.) (1) água (2) líquido (3) encargos ou receitas adicionais



 $\bullet$  (s.) (1) beira d'água (2) beira-mar (3) costa (de mar, lago ou rio)



● (*s.*) (1) ondulação (na água) (2) onda



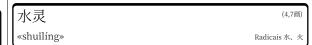
• (*s.*) (1) pia (de cozinha)



● (*s.*) [clas.:↑] (1) fruta



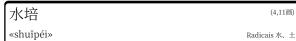
• (s.) (1) dumplings (2) pastéis chineses cozidos



• (*adj.*) (1) cheio de vida (sobre uma pessoa, etc.) (2) úmido e brilhante (sobre os olhos) (3) fresco (sobre frutas, etc.) (4) brilhante (5) aparência saudável



● (s.) (1) hidrovia



 $\bullet$  (v.) (1) cultivar plantas hidroponicamente

水平«shuǐpíng»

水平 (4,5團)
«shuǐpíng» HSK 2 Radicais 水、干

ullet (s.) (1) nível (de realização, etc.) (2) padrão (3) nível horizontal

水平尺 (4,5,4画)
«shuǐpíngchǐ» Radicais 水、干、戸

 $\bullet$  (s.) (1) nível espiritual

水平度
(4,5,9画)
«shuǐpíng dù»
Radicais 水、干、广

 $\bullet$  (s.) (1) nivelamento

水平面 (4,5,9画)
«shuǐpíngmiàn» Radicais 水、干、面

 $\bullet$  (s.) (1) plano horizontal (2) nível-da-água (3) superfície horizontal

水平视差
«shuǐpíng shìchā»
(4,5,8,9團)
Radicais 水、干、見、工

 $\bullet$  (s.) (1) paralaxe horizontal

水平仪
(4,5,5團)
«shuǐpíngyí»
Radicais 水、干、人

● (*s*.) (1) nível (dispositivo para determinar horizontal) (2) nível espiritual (3) nível de topógrafo

水平以下 (4,5,4,3画) «shuǐpíng yǐxià» Radicais 水、干、人、—

● (s.) (1) sub-nível

水平轴 (4,5,9團)
«shuǐpíngzhóu» Radicais 水、干、車

 $\bullet$  (s.) (1) eixo horizontal

水瓶 (4,10画)
«shuǐ píng» Radicais 水、瓦

• (s.) (1) garrada de água

水豚 «shuǐtún» (4,11画) Radicais 水、豕

● (*s.*) (1) capivara

水污染
«shuǐwūrǎn» (4,6,9画)
Radicais 氷、氷、木

• (s.) (1) poluição da água

说 «shuì» Radical 言

● (v.) (1) persuadir

Veja: 说 (p. 222) «shuō»

税 (12團) «shuì» Radical 禾

 $\bullet$  (s.) (1) taxas (2) impostos

睡 (13團) «shuì» HSK 1 Radical 目

• (v.) (1) dormir

睡觉 (13,9團) «shuìjiào» HSK 1 Radicais 目、見

 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) ir para a cama (2) dormir (3) deitarse

睡懒觉 (13,16,9團) «shuìlǎnjiào» Radicais 日、心、見

 $\bullet$  (v.) (1) levantar-se tarde (2) passar o tempo a dormir

睡衣 (13,6團) «shuìyī» Radicais 目、衣

• (s.) (1) pijamas (2) roupas de dormir

睡着 (13,11画)

«shuì zháo» HSK 4 Radicais 日、目

 $\bullet$  (v.) (1) dormir; adormecer; cair no sono

顺 《shùn》 Radical 頁

• (adj.) (1) correr bem (2) favorável

顺便 (9,9画) «shùnbiàn» Radicais 頁、人

• (*adv.*) (1) convenientemente (2) de passagem (3) sem muito esforço extra

顺畅 (9,8画) «shùnchàng» Radicais 頁、田

• (adj.) (1) liso e sem obstáculos (2) fluente

顺从 (9,4画) «shùncóng» Radicais 頁、人

 $\bullet$  (v.) (1) obedecer (2) submeter-se

汉葡词典 221

顺当«shùndang» 说完«shuō-wán»

顺当 (9,6画) «shùndang» Radicais 頁、且

• (adv.) (1) suavemente

顺耳 (9,6團) «shùn'ěr» Radicais 頁、耳

• (adj.) (1) agradável ao ouvido

顺境 (9,14團) «shùnjìng» Radicais 頁、土

• (s.) (1) circunstâncias favoráveis



• (adv.) (1) suavemente (2) sem problemas



● (*v.*) (1) ir com o fluxo



• (adj.) (1) satisfatório (2) satisfeito

顺序		(9,7画)
«shùnxù»	HSK 4	Radicais頁、广

- (*adv.*) (1) por sua vez; na ordem correta; na devida ordem; na ordem adequada; na ordem apropriada
- (*s.*) [clas.:↑] (1) ordem; sequência; sucessão; subsequência; sequência simples; ordem de prioridade

顺叙 (9,9画) «shùnxù» Radicais 頁、又

• (s.) (1) narrativa cronológica



• (v.) (1) adiar (2) procrastinar

顺眼	(9,11画)
«shùnyǎn»	Radicais頁、目

(adj.) (1) agradável aos olhos

顺嘴	(9,16画)
«shùnzuǐ»	Radicais 頁、口

• (v.) (1) deixar escapar (sem pensar) (2) ler suavemente (texto) (3) adequar-se ao gosto (comida)



- (s.) (1) uma teoria (normalmente o último caractere, como em 日心说, teoria heliocêntrica)
- (v.) (1) falar (2) dizer (3) explicar (4) contar Veja: 说 (p. 221) «shuì»

说不定 (9,4,8画) wshuōbudìng» HSK 4 Radicais ā、一、一

- (*adv.*) (1) talvez; indica uma estimativa, possivelmente, provavelmente
- (v.) (1) não ter certeza; não estar certo; ser impreciso



 $\bullet$  (v.) (1) persuadir; convencer; convencer a outra parte com palavras bem fundamentadas



ullet (v.) (1) chegar a um acordo (2) concluir negociações



- (adv.) (1) imediatamente (2) em um minuto
- (v.) (1) falar (2) dizer (3) bater-papo (4) conversar (5) fofocar



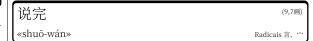
• (v.+compl.) (1) mentir (2) contar uma mentira



• (v.) (1) racionalizar (2) discutir logicamente



- (*s.*) [clas.:本,个] (1) legenda (2) instrução (3) explicacão
- (v.) (1) mostrar (2) explicar (3) ilustrar (4) indicar (5) provar (6) demonstrar



• (*expr.*) (1) acabar/terminar palavras

数«shuò» 似曾相识«sicéngxiāngshí»

数 (13團) «shuò» Radical 攴

● (adv.) (1) frequentemente (2) repetidamente Veja: 数 (p. 218) e 数 (p. 219) «shù»



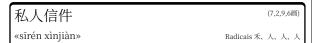
- (*adj.*) (1) filiforme (2) delgado como um fio (3) que se assemelha a um fio
- (*clas.*) (1) um traço (de fumaça, etc.) (2) um pouquinho, etc.
- $\bullet$  (s.) (1) seda (2) (cozinha) pedaços ou tiras de julienne, tiras cortadas finas



• (s.) (1) condutor (2) motorista (3) chofer



- (adj.) (1) privado (2) interpessoal
- $\bullet$  (s.) [clas.:些] (1) alguém com quem se tem um relacionamento pessoal próximo



 $\bullet$  (s.) (1) carta pessoal

私人钥匙	(7,2,9,11画)
«sīrényàoshi»	Radicais 禾、人、金、匕

 $\bullet$  (s.) (1) (criptografia) chave privada

私人诊所	(7,2,7,8画)
«sīrén zhěnsuŏ»	Radicais 禾、人、盲、户

● (s.) [clas.:些] (1) clínica privada

私生活	(7,5,9画)
«sīshēnghuó»	Radicais 禾、生、水

● (*s.*) (1) vida privada

私自	(7,6画)
«sīzì»	Radicais 禾、自

- (*adj.*) (1) privado (2) pessoal
- ullet (adv.) (1) secretamente (2) sem aprovação explícita

思考		(9,6画)
«sīkǎo»	HSK 4	Radicais 心、老

• (v.) (1) pensar; ponderar; considerar; deliberar; envolver-se em atividades de pensamento, como análise, síntese, julgamento, raciocínio e generalização

思想		(9,13画)
«sīxiǎng»	HSK 3	Radicais 心、心

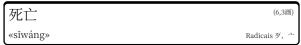
• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) reflexão; pensamento; ideologia (2) ideia

斯巴达	(12,4,6画)
«sībādá»	Radicais 斤、己、是

• (Substantivo Próprio) (1) Esparta



- (*adj.*) (1) até a morte (2) implacável; mortal (3) fixo; rígido; inflexível (4) intransitável; fechado
- (adv.) (1) extremamente; até a morte
- $\bullet$  (v.) (1) morrer; falecer



- (s.) (1) morte
- (v.) (1) morrer

四		(5圃)
«sì»	HSK 1	Radical □

• (num.) (1) quatro; 4



• (Substantivo Próprio) (1) Sichuan

四季分明	(5,8,4,8画)
«sìjì-fēnmíng»	Radicais 口、子、刀、日

• (expr.) (1) as quatro estações são muito distintas

四季如春	(5,8,6,9画)
«sìjì-rúchūn»	Radicais 口、子、女、日

• (*expr.*) (1) é primavera todo o ano (2) clima favorável durante todo o ano (3) quatro estações como a primavera



ullet (s.) (1)  $d\acute{e}j\grave{a}$  vu (a experiência de ver exatamente a mesma situação pela segunda vez) (2) situação aparentemente familiar



 $\bullet$  (adv.) (1) como se; aparentemente; se parece como



• (s.) (1) Templo Budista (2) Mesquita



• (s.) (1) templo (2) mosteiro (3) santuário



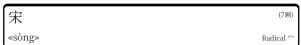
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Song
- (*adj.*) (1) solto; frouxo; folgado (2) abastado; rico; próspero (3) leve e crocante; macio
- (s.) [clas.:棵] (1) pinheiro (2) fio de carne seca; carne moída seca; alimentos macios ou quebradiços (3)
- (v.) (1) afrouxar; relaxar; soltar



● (*s.*) (1) pinheiro

松树		(8,9画)
«sōng shù»	HSK 4	Radicais木、木

• (s.) [clas.:棵] (1) pinheiro; conífera comum, geralmente com folhas longas e pontiagudas e cones lenhosos



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Song
- (*s.*) (1) Dinastia Song (960-1279) (2) Song das dinastias do sul (420-479)



• (v.) (1) distribuir (2) entregar (3) dar (4) oferecer (alguma coisa como presente) (5) enviar (6) remeter

送到		(9,8画)
«sòng dào»	HSK 2	Radicais 是、刀

 $\bullet$  (v.) (1) enviar para (lugar)

送给		(9,9画)
«sòng gěi»	HSK 2	Radicais 走、糸

• (v.) (1) dar a (alguém ou organização)



● Variante de 送 (p. 224)



(Substantivo Próprio) (1) Escócia



 $\bullet$  (s.) [clas.: 个,种] (1) velocidade; taxa; ritmo; andamento (2) velocidade; rapidez



• (s.) [clas.:闰] (1) dormitório (2) quarto de dormir (3) hostel



 $\bullet$  (s.) [clas.:块,种] (1) plástico; compostos de polímeros feitos de resinas naturais ou sintéticas como componente principal



• (s.) (1) saco plástico; sacola de plástico



- $\bullet$  (v.) (1) doer (2) estar dolorido
- Variante de 酸 (p. 224)



- (adj.) (1) azedo; ácido (2) aflito; angustiado; doente do coração (3) pedante; descreve uma pessoa que finge ser culta e também descreve uma pessoa que é muito inflexível com suas próprias ideias e não está disposta a mudá-las para atender às exigências da época, é usado principalmente para satirizar intelectuais que fingem ser capazes de escrever poemas e artigos (4) ciumento; invejoso; sentimentos desconfortáveis porque outra pessoa é melhor do que você e, em geral, também apresenta comportamento hostil
- (s.) (1) ácido; produto químico que tem um sabor ácido quando misturado com água
- (v.) (1) estar dolorido (devido à fadiga ou doença); descreve a sensação de não ter força muscular e um pouco de dor por estar doente ou muito cansado

酸辣汤 (14,14,6團) «suānlàtāng» Radicais 酉、辛、水

• (s.) (1) sopa avinagrada e picante (prato)

酸奶 (14,5團) «suān nǎi» HSK 4 Radicais 酉、女

 $\bullet$  (s.) [clas.:瓶,杯,盒,袋] (1) iogurte; produto lácteo fermentado por bactérias de ácido láctico



- (adv.) (1) finalmente; no fim; finalmente
- (v.) (1) calcular (2) contar (3) computar (4) figurar (5) incluir (6) planejar (7) calcular (8) pensar (9) supor (10) considerar (11) considerar como (12) contar como (13) carregar peso (14) deixar estar (15) deixar passar



 $\bullet$  (v.) (1) deixar (2) deixe estar (3) deixe passar (4) esqueça isso



- $\bullet$  (s.) (1) cartomante
- (v.) (1) ler a sorte (2) fazer advinhações

```
尿
«suǐ» Radical P
```

● (s.) (1) (coloquial) urina

Veja: 尿 (p. 173)

«niào»



ullet (conj.) (1) no entanto (2) embora (3) mesmo se/embora

虽然		(9,12画)
«suī rán»	HSK 2	Radicais 虫、火

● (conj.) (1) embora (frequentemente usado correlativamente com 可是, 但是, etc); geralmente é usado no início de uma frase para indicar que o fato anterior foi reconhecido, mas não mudará o que acontecerá em seguida

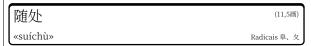
Veja também: 但是 (p. 50) e 可是 (p. 140) «dàn shì» «kěshì»

随		(11画)
«suí»	HSK 3	Radical 阜

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Sui
- $\bullet$  (v.) (1) seguir (2) cumprir com; adaptar-se a (3) deixar (alguém fazer o que ele gosta) (4) parecer-se com; assemelhar-se a



- (*adj.*) (1) à vontade (2) como queira (3) como desejar (4) casual (5) negligente (6) devasso
- (adv.) (1) aleatoriamente



• (adv.) (1) em qualquer lugar



• (adv.) (1) qualquer lugar (2) todo lugar



 $\bullet$  (s.) (1) RAM (random access memory)

Veja também: 内存 (p. 172) e 随机存取记忆体 (p. «nèicún» «suíjīcúnqǔjìyìtǐ»

225)



 $\bullet$  (s.) (1) RAM (random access memory)

Veja também: 内存 (p. 172) e 随机存取存储器 «nèicún» «suíjīcúnqǔcúnchǔqì» (p. 225)



 $\bullet$  (adv.) (1) a qualquer momento (2) sempre que necessário



• (*adv.*) (1) convenientemente; sem problemas adicionais; casualmente



- (clas.) (1) para anos (de idade)
- $\bullet$  (s.) (1) idade (2) ano (idade ou colheita)

碎«sui» 所有«suŏyŏu»

**碎** (13画) «suì» Radical 石

• (*adj.*) (1) quebrado (2) fragmentado (3) espalhado (4) tagarela

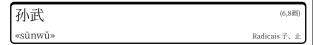
 $\bullet$  (v.) (1) (transitivo ou intransitivo) quebrar em pedaços, quebrar, desmoronar



• (s.) (1) túnel



 $\bullet$  (s.) (1) filha do filho; neta



● (*Substantivo Próprio*) (1) Sun Wu, também conhecido por Sun Tzu (孙子), general, estrategista e filósofo autor do "Arte da Guerra" (孙子兵法)

Veja: 孙子 (p. 226) «sūnzǐ»

Veja também: 孙子兵法 (p. 226)

«sūnzĭ bīngfǎ»



● (*Substantivo Próprio*) (1) Sun Tzu, também conhecido por Sun Wu (孙武), general, estrategista e filósofo autor do "Arte da Guerra" (孙子兵法)

Veja: 孙武 (p. 226) e 孙子 (p. 226) «sūnwǔ»

Veja também: 孙子兵法 (p. 226) «sūnzǐ bīngfǎ»

孙子兵法

«sūnzǐ bīngfǎ»

(6,3,7,8團)

Radicais 子、子、八、水

● (*Substantivo Próprio*) (1) "Arte da Guerra", escrito por Sun Tzu (孫子)

Veja: 孙武 (p. 226) e 孙子 (p. 226) «sūnyǔ»

孙子
«sūnzi» HSK 4 Radicais 子、子

 $\bullet$  (s.) (1) filho do filho; neto

Veja: 孙子 (p. 226) «sūnzǐ»

等 (10画) «sǔn» Radical 竹

 $\bullet$  (s.) (1) broto de bambu

缩短 (14,12團) «suôduǎn» HSK 4 Radicais 系、矢

 $\bullet$  (v.) (1) encurtar; reduzir; diminuir



● (v.) (1) reduzir, estreitar, encolher; tornar menor (em oposição a "放大")

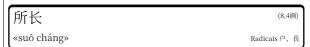
Veja também: 放大 (p. 73) «fàngdà»



(s.) (1) cartão em miniatura



- (*Substantivo Próprio*) (1) sobrenome Suo (2) usado como nome de uma agência ou outro escritório
- (*clas.*) (1) para casas, etc.
- (part.) (1) usado com "为" ou "被" para indicar voz passiva (2) usado com verbos, representa a entidade que recebe a ação (3) usado em conjunto com verbos, seguido de um substantivo que recebe a ação (4) usado com verbos, "者" ou "的" depois do verbo representa a entidade que recebe a ação
- (s.) (1) lugar



• (*s*.) (1) aquilo em que alguém é bom; o ponto forte de alguém; o forte de alguém

Veja também: 所长 (p. 227) «suŏ zhǎng»



- (adv.) (1) portanto (2) então (3) como resultado
- $\bullet$  (*conj.*) (1) por isso (2) como resultado (3) a razão porque



- (adj.) (1) todo (2) tudo
- (*s.*) (1) posses
- (v.) (1) possuir (2) ser dono de

所长«suǒ zhǎng» 台下«táixià»



 $\bullet$  (s.) (1) chefe de um instituto, etc. (2) superintendente

Veja: 所长 (p. 226) «suǒ cháng»



• (*adv.*) (1) poderia muito bem (2) simplesmente (3) apenas





• (*pron.*) (1) ele (2) se, o, lhe (3) si, consigo, ele Veja: 怹 (p. 228) «tān»

```
他的 (5,8画)
«tā de» Radicais 人. 自
```

● (pron.) (1) dele

他妈的	(5,6,8画)
«tāmāde»	Radicais人、女、白

• (*interj.*) (1) Dane-se! (2) Foda-se!

他们		(5,5画)
«tāmen»	HSK 1	Radicais 人、人

• (*pron.*) (1) eles (2) se, os, lhes (3) si, consigo, eles

他们的	(5,5,8画)
«tāmen de»	Radicais人、人、白

ullet (pron.) (1) deles

```
它
《tā》 HSK 2 Radical ~
```

• (*pron.*) (1) ele (para objetos inanimados) (2) se, o, lhe (3) si, consigo, eles

```
它们 (5,5團)
«tā men» HSK 2 Radicais 宀、人
```

• (*pron.*) (1) eles (para objetos inanimados) (2) se, os, lhes (3) si, consigo, eles



• (pron.) (1) ela (2) se, a, lhe (3) si, consigo, ela

```
她的 (6,8團)
«tā de» Radicais 女、白
```

• (pron.) (1) dela



● (*pron.*) (1) elas (2) se, as, lhes (3) si, consigo, elas

她们的	(6,5,8画)
«tāmen de»	Radicais 女、人、白

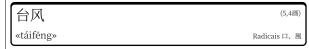
• (*pron.*) (1) delas



• (*s*.) (1) pedal (em um carro, em um piano, etc.) (2) apoio para os pés (3) estribo



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tai
- (clas.) (1) para aparelhos e máquinas
- (*s.*) (1) torre (2) plataforma; palco (3) suporte; pedestal (4) qualquer coisa em forma de plataforma ou palco (5) mesa; escrivaninha (6) estação de transmissão (7) um serviço telefônico especial (8) termo de tratamento respeitoso (nos tempos antigos)



● (s.) (1) tufão



● (s.) [clas.:个,级] (1) escada; escadaria (2) passos; metáfora para uma maneira ou oportunidade de evitar constrangimentos causados por um impasse (3) nova fase; novo nível; novo patamar; metáfora para novas conquistas ou novos patamares alcançados no estudo ou no trabalho



• (s.) (1) no palco



• (s.) (1) platéia (2) fora do palco

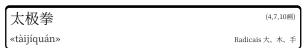
汉葡词典 227

抬杠 (8,7画)
«táigàng» Radicais 手、木

• (*v.+compl.*) (1) discutir pelo prazer em discutir (2) discutir obstinadamente (3) brigar



• (adv.) (1) excessivamente (2) demais (3) muito



• (Substantivo Próprio) (1) Tai Chi Chuan, Taiji, T'aichi ou T'aichichuan; forma tradicional de exercício físico ou relaxamento



• (s.) (1) espaço sideral (2) espaço exterior

太平洋	(4,5,9画)
«tàipíng yáng»	Radicais 大、干、水

• (Substantivo Próprio) (1) Oceano Pacífico

太太		(4,4画)
«tàitai»	HSK 2	Radicais大、大

● (*s*.) [clas.:个,位] (1) esposa (2) madame (3) mulher casada

```
太阳窗 (4,6,12画)
«tàiyángchuāng» Radicais 大、阜、穴
```

• (s.) (1) teto solar (de veículos)

太阳灯	(4,6,6画)
«tàiyángdēng»	Radicais 大、阜、火

• (s.) (1) lâmpada solar (com células fotovoltaicas)

太阳风	(4,6,4画)
«tàiyángfēng»	Radicais 大、阜、風

● (*s.*) (1) vento solar

太阳镜	(4,6,16画)
«tàiyángjìng»	Radicais 大、阜、金

(s.) (1) óculos de sol

太阳日	(4,6,4画)
«tàiyángrì»	Radicais 大、阜、日

• (s.) (1) dia solar

太阳穴	(4,6,5画)
«tàiyángxué»	Radicais 大、阜、穴

• (s.) (1) têmpora (nas laterais da cabeça humana)

太阳翼	(4,6,17画)
«tàiyángyì»	Radicais 大、阜、羽

 $\bullet$  (s.) (1) painel solar



• (s.) (1) banho de sol



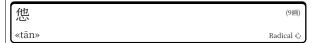
● (s.) [clas.:个] (1) sol (2) abreviação de 太阳穴 Veja: 太阳穴 (p. 228) «tàiyángxué»



● (*s.*) [clas.:↑] (1) maneira (2) comportamento (3) atitude (4) atitude (5) abordagem



ullet (adj.) (1) avaro (2) ambicioso (3) voraz (4) insaciável



● (*pron.*) (1) ele, ela (cortês, em oposição a 他) Veja: 他 (p. 227) <sub>«tā»</sub>



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tan
- (*s.*) (1) o que é dito ou falado
- $\bullet$  (v.) (1) falar; bater papo; discutir



- (*s.*) [clas.:次] (1) declaração
- (v.+compl.) (1) conversar; discutir (2) falar



 $\bullet$  (v.) (1) namorar (2) apaixonar-se

谈判
(10,7團)
\*tánpàn\*
HSK 3
Radicais 首、刀

• (v.) (1) negociar; manter conversações

坦克

«tǎnkè»

(8.7画)

Radicais ±、+

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) tanque (veículo militar)

探亲 (11,9画) Radicais 手、 <sup>1</sup>

• (v.+compl.) (1) ir para casa para visitar a família



• (s.) (1) carbono (elemento químico)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tang
- (s.) (1) água quente; água fervente fontes termais sopa; caldo uma preparação líquida de ervas medicinais; decocção

Veja: 汤 (p. 204) «shāng»

唐人街 (10,2,12画) «tángrén jiē» Radicais 口、人、行

• (Substantivo Próprio) (1) Bairro Chinês (2) Chinatown

Veja também: 中国城 (p. 321) «zhōngguóchéng»

糖 (16團) «táng» HSK 3 Radical ※

- (adj.) (1) açucarado; em calda
- $\bullet$  (s.) [clas.:包,斤,勺,袋,块] (1) açúcar (2) doce; bala; bombom

糖醋鱼 (16,15,8團)

«tángcùyú» Radicais 米、酉、魚

 $\bullet$  (s.) (1) peixe guisado em molho agridoce (prato)



• (conj.) (1) se (2) supondo que (3) no caso

倘若 (10,8画) «tǎngruò» Radicais人、绅

• (*conj.*) (1) se (2) supondo que (3) no caso

倘使 (10,8團) «tǎngshǐ» Radicais 人、人

 $\bullet$  (conj.) (1) se (2) supondo que (3) no caso



• (v.) (1) deitar; reclinar



• (*adj.*) (1) (ondas, raiva, desastres, crimes, etc.) imponente, avassalador, imenso



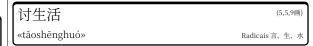
● (v.) (1) escapar (2) fugir

桃	(10画)
«táo»	Radical 木

● (s.) (1) pêssego

讨论		(5,6画)
«tǎolùn»	HSK 2	Radicais言、言

 $\bullet$  (v.) (1) discutir (2) falar sobre



● (*v.*) (1) ganhar a vida



- (clas.) (1) para conjuntos, coleções
- $\bullet$  (s.) (1) cobertura (2) fórmula (3) laço de corda
- $\bullet$  (v.) (1) cobrir (2) envolver (3) intercalar (4) sobrepor



• (s.) (1) combo; pacote de produtos; pacote de serviços; metaforicamente, bens ou projetos que são combinados e levados ao mercado (2) refeição preparada; pacotes de refeições completos



- (s.) (1) retórica
- $\bullet$  (v.) (1) descobrir por meio de questionamento indireto diplomático

汉葡词典 229

特别«tèbié» 提及«tíji»

特别 (10,7画)
《tèbié》 HSK 2 Radicais 牛、刀

- (adj.) (1) especial (2) paricular (3) incomum
- (*adv.*) (1) especialmente (2) particularmente (3) propositalmente

特地 (10,6画) «tèdì» Radicais 牛、土

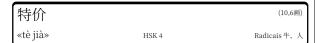
 $\bullet$  (adv.) (1) especialmente (2) propositalmente

特点 (10,9團)
\*tèdiǎn
\*HSK 2
Radicais 牛、火

● (*s.*) [clas.:↑] (1) característica (2) peculiaridade (3) característica distintiva

特技 (10,7画) 《tèjì》 Radicais 牛、手

 $\bullet$  (s.) (1) efeito especial (2) dublê



 $\bullet$  (s.) (1) oferta especial; preço de barganha; preço especial reduzido



 $\bullet$  (s.) (1) característica; característica distintiva (2) a cor única, estilo, etc. de um objeto

特殊		(10,10画)
«tèshū»	HSK 4	Radicais 牛、歹

• (*adj.*) (1) especial; particular; peculiar; excepcional; incomum

特征 (10,8團)
《tèzhēng》 HSK 4 Radicais 牛、 ?

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种] (1) característica; aparência ou o fenômeno característico de uma pessoa ou coisa que pode ser visto de fora

疼 (10画) «téng» HSK 2 Radical f\*\*

- (adj.) (1) dolorido (2) doído
- $\bullet$  (v.) (1) doer (2) amar ternamente

梯恩梯 «tǐ entī» Radicais 木、心、木

ullet (s.) (1) (empréstimo linguístico) TNT, trinitrotolueno

B (15團)
«tī» Radical 足

• (v.) (1) chutar (2) jogar (por exemplo, futebol) (3) dar pontapés em

踢爆 (15,19画) «tībào» Radicais 足、火

(v.) (1) expor (2) revelar

踢蹋舞 «tītàwǔ» Radicais 足、足、舛

• (s.) (1) sapateado (2) passo de dança



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ti
- $\bullet$  (s.) (1) concha (2) traço ascendente (em caracteres chineses)
- (v.) (1) carregar (na mão com o braço para baixo) (2) levantar (3) elevar (4) promover (5) avançar (6) mudar para um momento anterior (7) mover uma data para a frente (8) trazer à tona (9) apresentar (10) extrair (11) tirar (12) trazer (13) entregar (14) mencionar (15) referir-se a



 $\bullet$  (v.) (1) levantar (2) propor (3) expor (4) apresentar



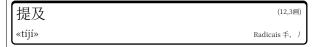
 $\bullet$  (v.) (1) mencionar (2) referir-se a (3) levantar (assunto)



 $\bullet$  (v.) (1) melhorar (2) aumentar (3) elevar



 $\bullet$  (v.) (1) oferecer; fornecer; suprir; prover; proporcionar

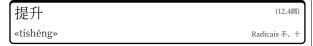


• (*v*.) (1) mencionar (2) levantar (um assunto) (3) chamar a atenção de alguém

提前«tíqián» 天«tián»

提前 (12,9團) «tíqián» HSK 3 Radicais 手、刀

- (adv.) (1) antecipadamente
- (v.) (1) avançar; adiantar; mudar para uma data anterior; mover para a frente (uma data)



• (v.) (1) promover (para uma posição de classificação mais alta) (2) levantar (3) içar (4) (figurativo) elevar, levantar, melhorar



 $\bullet$  (v.) (1) quiz; fazer uma pergunta; colocar questões para

提醒		(12,16画)
«tíxǐng»	HSK 4	Radicais手、酉

• (*v.+compl.*) (1) alertar; avisar; advertir; lembrar; apontar para ou chamar a atenção para



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ti
- (s.) [clas.:道] (1) assunto (2) título (3) tópico (4) problema
- $\bullet$  (v.) (1) inscrever (2) escrever

题目		(15,5画)
«tímù»	HSK 3	Radicais 頁、目

• (s.) [clas.:道,个] (1) título; assunto; tópico (2) quebra-cabeça; problema de exercício; questão de exame



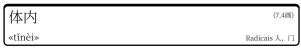
• (s.) (1) ginástica; esportes, exercícios ou performances de vários movimentos, sem armas ou com o auxílio de determinados equipamentos



- (*s.*) (1) conhecimento; compreensão; experiência pessoal
- $\bullet$  (v.) (1) perceber; saber (ou aprender) com a experiência

体检 «tǐ jiǎn» HSK 4 Radicais 人、木

- $\bullet$  (s.) (1) exame clínico
- (v.) (1) fazer um exame médico



• (*adj.*) (1) dentro do corpo (2) *in vivo* (versus *in vitro* (3) interno a



• (v.) (1) refletir; incorporar; encarnar



- (s.) [clas.:种] (1) experiência
- $\bullet$  (v) (1) aprender através da prática; aprender através da experiência pessoal



• (s.) (1) treinamento físico (2) esportes (3) atividades esportivas

体育场		(7,8,6画)
«tǐ yù chăng»	HSK 2	Radicais 人、肉、土

● (s.) [clas.:个,座] (1) estádio (2) campo de esportes

体育馆		(7,8,11画)
«tǐ yù guǎn»	HSK 2	Radicais人、肉、食

● (s.) [clas.:↑] (1) ginásio (2) estádio



 $\bullet$  (s.) (1) peso corporal



- (prep.) (1) para; em nome de
- ullet (s.) (1) decadência; declínio; enfraquecimento
- (v.) (1) substituir; substituir por; tomar o lugar de



 $\bullet$  (v.) (1) substituir; suplantar



• (s.) (1) dia (2) céu (3) paraíso

天才 «tiāncái» (4,3画)
Radicais 大、手

- (adj.) (1) talentoso (2) superdotado (3) genial
- (s.) (1) talento (2) dom (3) gênio

天鹅
(4,12画)
«tiǎn'é»
Radicais 大、鳥

• (s.) (1) cisne

天公 (4.4画) «tiǎngōng» Radicais大、八

• (s.) (1) céu, paraíso (2) senhor do céu

天花板
(4,7.8画)
«tiānhuābǎn»
Radicais 大、艸、木

• (s.) (1) teto

天空

wtiānkōng»

HSK 3

Radicais 大、穴

• (s.) (1) o céu; o firmamento

天气 (4,4團) «tiānqì» HSK1 Radicais 大、气

● (s.) (1) clima, tempo

天然 (4,12画)
«tiānrán» Radicais太火

• (*adj.*) (1) natural

天上

wtiān shàng»

HSK 2

Radicais 大、

Radicais 大、

Radicais 大、

Radicais 大、

● (s.) (1) o céu (2) paraíso

天使 (4,8画)
«tiānshǐ» Radicais 大, 人

• (s.) (1) anjo

天堂 (4,11團)
«tiāntáng» Radicais 大 土

• (s.) (1) paraíso, céu

天天 (4.4㎜)
«tiāntiān» Radicais 大、大

● (adv.) (1) todo dia

天下 (4,3画) «tiānxià» Radicais 大、一

 $\bullet$  (s.) (1) terra sob o céu (2) o mundo todo (3) toda a China (4) reino

天择 (4.8團)
«tiǎnzé» Radicais 太 手

(s.) (1) seleção natural

天真
«tiǎnzhēn»

HSK 4

Radicais 大、 +

• (*adj.*) (1) ingênuo; inocente; ignorante; simples de coração, direto por natureza, livre de fingimento e hipocrisia

天柱 (4,9團) «tiǎnzhù» Radicais 大、木

• (s.) (1) pilar celestial, que sustenta o céu

兲 «tiān» Radical 八

● Variante de 天 (p. 231)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tian
- (s.) [clas.:片] (1) fazenda (2) campo

田园 (5,7画) «tiányuán» Radicais ⊞、□

- (*adj.*) (1) bucólico
- (s.) (1) campo (2) interior (3) rural

钿 (10画) «tián» Radical 金

ullet (s.) (1) (dialeto) moeda, dinheiro

Veja: 钿 (p. 58)

«diàn»

甜 (11画) «tián» HSK 3 Radical 甘

• (*adj.*) (1) doce; melado (2) agradável; confortável (3) (sono) profundo (4) feliz

甜酒 (11,10画)
«tiánjiǔ» Radicais 甘、酉

● (s.) (1) licor doce

甜菊 (11,11画) «tiánjú» Radicais 甘、艸

• (s.) (1) estévia, arbusto cujas folhas produzem um substituto para o açúcar

甜品 (11,9画)
«tiánpǐn» Radicais 甘、口

 $\bullet$  (s.) (1) sobremesa

甜食 (11,9團)
«tiánshí» Radicais 甘、食

 $\bullet$  (s.) (1) doces (2) sobremesa

甜酸 (11,14画) «tiánsuān» Radicais 甘、酉

● (*adj.*) (1) agridoce

甜甜圈	(11,11,11画)
«tiántiánquān»	Radicais 甘、甘、口

 $\bullet$  (s.) (1) rosquinha (2) doughnut

甜筒	(11,12画)
«tiántŏng»	Radicais甘、竹

 $\bullet$  (s.) (1) sorvete de casquinha

甜头	(11,5画)
«tiántou»	Radicais甘、大

 $\bullet$  (s.) (1) benefício (2) sabor doce (de poder, sucesso, etc.)

甜心	(11,4画)
«tiánxīn»	Radicais 甘、心

● (*s.*) (1) querido

甜言	(11,7画)
«tiányán»	Radicais甘、言

• (s.) (1) boa conversa (2) palavras amáveis

甜玉米	(11,5,6画)
«tián yùmǐ»	Radicais 甘、玉、米

● (*s.*) (1) milho doce

甜稚	(11,13画)
«tiánzhì»	Radicais 甘、禾

 $\bullet$  (s.) (1) doce e inocente

填	(13画)
«tián»	Radical ±

 $\bullet$  (v) (1) encher; rechear (2) reabastecer; suplementar; complementar (3) preencher; escrever dados em uma caixa (em um questionário ou formulário da Web)

填空		(13,8画)
«tiánkòng»	HSK 4	Radicais土、穴

 $\bullet$  (v.) (1) preencher o espaço em branco (por exemplo, em um teste)

挑 «tiāo»		(9画)
«tiāo»	HSK 4	Radical 手

- (*clas.*) (1) para coisas que são escolhidas ou selecionadas (2) para coisas que podem ser usadas como palhetas
- (s.) (1) vara comprida com algo pendurado nas pontas; haste de transporte
- (v.) (1) escolher; selecionar (2) fazer picuinhas; ser hipercrítico; ser meticuloso; ser excessivamente rigoroso nos detalhes (3) carregar com uma haste de transporte; carregar no ombro; pendurar coisas nas pontas de varas longas e carregá-las em seus ombros

Veja: 姚 (p. 234) «tiǎo»



 $\bullet$  (v.) (1) escolher; optar; selectionar; escolher a pessoa ou coisa certa para o trabalho



- (*clas.*) (1) para coisas longas e finas (fita, rio, estrada, calças, etc.)
- (s.) (1) artigo (2) cláusula (de lei ou tratado) (3) item (4) faixa



• (*s*.) (1) faixa (2) banner (3) pergaminho de parede (para pintura ou caligrafia)



• (s.) (1) ordem (2) procedimentos (3) sequência (4) sistema



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) circunstâncias (2) condição (3) fator (4) pré-requisito (5) qualificação (6) requisito



 $\bullet$  (s.) (1) código de conduta (2) ordenanças (3) regulamentos (4) regras (5) estatutos



• (s.) (1) cláusulas e subcláusulas (em documento formal) (2) verbete (em um dicionário, enciclopédia, etc.)

233

调«tiáo» 跳远«tiào yuǎn»

调 (10画) «tiáo» HSK 3 Radical 音

• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tiao

• (v.) (1) harmonizar; adequar-se bem; encaixar-se perfeitamente (2) mesclar; ajustar; ajustar; misturar (3) mediar (4) gracejar; tirar sarro de (5) provocar; alienar

Veja: 调 (p. 59) «diào»

调律 (10,9画) «tiáolǜ» Radicais 言、1

 $\bullet$  (v.) (1) afinar (por exemplo, um piano)

调皮 (10,5團) «tiáopí» HSK 4 Radicais 言、皮

• (adj.) (1) travesso; malicioso; malandro (2) indisciplinado; desordeiro; indomável; astuto (3) inteligente e desonesto

调整 (10,16團)
«tiáozhěng» HSK 3 Radicais 言、支

• (v.) (1) ajustar; revisar; regular

判的 (9画) «tiǎo» HSK 4 Radical 手

- $\bullet$  (s.) (1) um dos traços dos caracteres chineses; inclinado para cima da esquerda para a direita
- (v.) (1) levantar; elevar; erguer (2) levantar ou apoiar com uma extremidade de uma vara ou objeto semelhante; segurar ou apoiar com a ponta de uma vara etc. (3) causar conflitos deliberadamente; provocar deliberadamente um conflito (4) (método de bordado) usar uma agulha para levantar os fios de urdidura ou trama, com a agulha e a linha passando por baixo para formar padrões e desenhos

Veja: 姚 (p. 233) «tiāo»

挑衅 (9,11画) «tiǎoxìn» Radicais手、血

- (*s.*) (1) provocação
- (v.) (1) provocar

挑战 (9,9画) «tiǎozhàn» HSK 4 Radicais 手、戈

• (v) (1) desafiar; deixar um oponente deliberadamente irritado e sair para lutar ou lutar consigo mesmo; estimular um oponente a lutar consigo mesmo

跳		(13画)
«tiào»	HSK 3	Radical 足

• (v.) (1) pular; saltar; quicar (2) mover para cima e para baixo; pulsar; palpitar; contrair-se (3) pular; saltar por cima

跳挡 (13,9画) Radicais 足、手

 $\bullet$  (v.) (1) pular marcha (de um carro) (2) perder a marcha

跳电 (13,5画) «tiàodiàn» Radicais 足、田

 $\bullet$  (v.) (1) desarmar (um disjuntor ou interruptor)

跳高 (13,10画)

«tiào gāo» HSK 3 Radicais 足、 高

 $\bullet$  (s.) (1) salto em altura (atletismo)

跳频 (13,13画) «tiàopín» Radicais 足、頁

• (s.) (1) FHSS, Frequency-Hopping Spread Spectrum, método de transmissão de sinais de rádio

跳伞 «tiàosǎn» (13,6團)
Radicais 足、人

- $\bullet$  (s.) (1) paraquedas
- (v.) (1) saltar de paraquedas

跳绳 (13,11画)
«tiàoshéng» Radicais足、系

 $\bullet$  (v.) (1) pular corda

膨大 (13.4画) «tiàoshuǐ» Radicais 足、水

- $\bullet$  (s.) (1) mergulho esportivo
- (v.) (1) mergulhar (na água) (2) cometer suicídio pulando na água (3) (figurativo, preços das ações, etc.) cair dramaticamente

跳跳糖 (13,13,16画)

«tiàotiàotáng» Radicais 足、足、米

 $\bullet$  (s.) (1) Pop Rocks, popping candy

跳舞 (13,14画)
«tiàowǔ» HSK 3 Radicais 足、舛

• (v.+compl.) (1) dançar (como performance)

跳远 «tiào yuǎn» HSK 3 Radicais 足、是

• (s.) (1) salto em distância (atletismo)

跳蚤 (13,9画)
«tiàozao» Radicais 足、虫

● (s.) (1) pulga



- (adj.) (1) submisso; obediente
- (clas.) (1) para uso em gessos, emplastros
- $\bullet$  (s.) (1) subsídio; subvenção
- $\bullet$  (v.) (1) grudar; colar (2) aninhar-se a; aconchegar-se a (3) subsidiar; ajudar financeiramente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tie
- (adj.) (1) duro; forte; sólido como ferro (2) violento (3) inabalável; inalterável; determinado (4) (gíria) apertado
- $\bullet$  (s.) (1) ferro (Fe) (2) arma; armamento
- $\bullet$  (v.) (1) resolver; determinar

铁轨	(10,6画)
«tiěguǐ»	Radicais 金、車

• (s.) [clas.:根] (1) trilho (2) trilho ferroviário

铁路		(10,13画)
«tiě lù»	HSK 3	Radicais 金、足

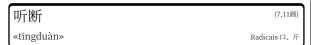
● (s.) [clas.:条] (1) ferrovia; estrada de ferro



- (clas.) (1) para bebidas enlatadas
- (*s*.) (1) lata de bebida (empréstimo linguístico, do inglês "*tin*")
- $\bullet$  (v.) (1) ouvir (2) escutar (3) obedecer

听到		(7,8画)
«tīngdào»	HSK 1	Radicais 口、刀

• (v.) (1) ouvir (2) notar



 $\bullet$  (v) (1) ouvir e decidir (2) julgar (ou seja, ouvir e julgar em um tribunal)

听骨	(7,9画)
«tīnggǔ»	Radicais 口、骨

 $\bullet$  (s.) (1) ossículos (do ouvido médio)

Veja também: 听小骨 (p. 236) «tīngxiǎogǔ»

听会	(7,6画)
«tīnghuì»	Radicais 口、人

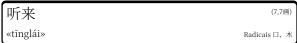
• (v.) (1) participar de uma reunião (e ouvir o que é discutido)

听见		(7,4画)
«tīng jiàn»	HSK 1	Radicais 口、見

• (v.) (1) ouvir

听讲		(7,6画)
«tīng jiǎng»	HSK 2	Radicais 口、言

• (v.+compl.) (1) assistir a uma palestra; ouvir uma conversa



 $\bullet$  (v) (1) ouvir de algum lugar (2) soar (antigo, estrangeiro, excitante, certo, etc.) (3) soar como se (ou seja, dar uma impressão ao ouvinte)

听力		(7,2画)
«tīnglì»	HSK 3	Radicais 口、力

• (s.) (1) audição; capacidade auditiva (2) compreensão auditiva (na aprendizagem de línguas)

听力理解	(7,2,11,13画)
«tīnglìlĭjiě»	Radicais 口、力、玉、角

• (s.) (1) compreensão auditiva

听命	(7,8画)
«tīngmìng»	Radicais □、□

 $\bullet$  (v.) (1) obedecer ordens (2) receber ordens

听凭	(7,8画)
«tīngpíng»	Radicais 口、几

• (v.) (1) permitir (alguém a fazer o que desejar)

听说		(7,9画)
«tīng shuō»	HSK 2	Radicais 口、言

● (v.) (1) ouvir dizer

听随	(7,11画)
«tīngsuí»	Radicais 口、阜

 $\bullet$  (v.) (1) permitir (2) obedecer

听戏	(7,6画)
«tīngxì»	Radicais 口、戈

 $\bullet$  (v.) (1) assistir a uma ópera (2) ver uma ópera

235

听小骨 (7,3,9画)
«tīngxiǎogǔ» Radicais 口、小、骨

• (s.) (1) ossículos (do ouvido médio)

Veja também: 听骨 (p. 235) «tīnggǔ»

听写 (7,5團) «tīngxiě» HSK 1 Radicais 口、一

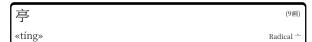
- (s.) (1) ditado
- (v.) (1) transcrever música de ouvido (2) escrever (em um exercício de ditado)



• (s.) (1) audiência; ouvintes



● Variante de 听 (p. 235)



• (s.) (1) pavilhão (2) cabine (3) quiosque



 $\bullet$  (v.) (1) parar (2) estacionar (um carro)

停办	(11,4画)
«tíngbàn»	Radicais 人、力

• (v.) (1) cancelar (2) sair do negócio (3) desligar (4) terminar

```
停车 (11,4画)
«tíng chē» HSK 2 Radicais 人、車
```

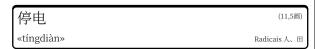
 $\bullet$  (v.) (1) parar de trabalhar (uma máquina) (2) estacionar (3) parar (um veículo) (4) paralisar

```
停车场 (11,4,6圈)
«tíng chễ chẳng» HSK 2 Radicais 人、車、土
```

 $\bullet$  (s.) (1) parque de estacionamento



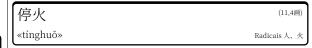
• (adj.) (1) realizado (2) preparado (3) assentado



- (s.) (1) corte de energia
- (v.) (1) ter uma falha de energia



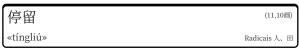
• (v.) (1) parar de trabalhar (2) parar a produção



- (s.) (1) cessar-fogo
- (v.+compl.) (1) cessar fogo



 $\bullet$  (v.) (1) fechar (escola) (2) parar as aulas



• (v.) (1) ficar em algum lugar temporariamente (2) demorar (3) permanecer



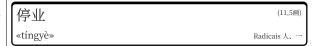
● (v.) (1) cessar (2) parar



 $\bullet$  (v.) (1) encerrar; desligar; parar



• (v.) (1) parar para descansar



• (v.) (1) cessar a negociação (temporária ou permanentemente) (2) fechar



 $\bullet$  (v.) (1) desabilitar (2) descontinuar (3) parar de usar (4) suspender



 $\bullet$  (v.) (1) parar; suspender; cessar; cancelar

挺<sub>«ting»</sub> 通知<sub>«tingzhi»</sub>



• (*adj.*) (1) rígido; ereto; vertical; reto (2) distinto. que se destaca; que se sobressai; excepcional

- (adv.) (1) muito; bastante
- (clas.) (1) para metralhadoras
- $\bullet$  (v.) (1) sobressair; endireitar-se; saliente ou protuberante (2) suportar; aguentar; ficar de pé; resistir



● (*adj.*) (1) alto e reto

挺杆	(9,7画)
«tǐnggǎn»	Radicais手、木

(s.) (1) tucho (peça de máquina)



 $\bullet$  (s.) (1) sobreviver

挺好		(9,6画)
«tǐng hǎo»	HSK 2	Radicais手、女

• (*adj.*) (1) muito bom

挺进	(9,7画)
«tǐngjìn»	Radicais手、是

- $\bullet$  (s.) (1) progresso (2) avanço
- (v.) (1) progredir (2) avançar

挺立	(9,5画)
«tǐnglì»	Radicais手、立

• (v.) (1) ficar ereto (2) ficar de pé

挺身	(9,7画)
«tǐngshēn»	Radicais 手、身

 $\bullet$  (v.) (1) endireitar as costas

挺尸	(9,3画)
«tǐngshī»	Radicais 手、尸

• (v.) (1) (coloquial) dormir (2) (literalmente) ficar deitado duro como um cadáver

挺腰	(9,13画)
«tǐngyāo»	Radicais手、肉

 $\bullet$  (v.) (1) arguear as costas (2) endireitar as costas



• (v.) (1) permanecer firme (2) manter-se firme (diante da adversidade ou da dor)



- (clas.) (1) para cartas, telegramas, telefonemas, etc.
- (suf.) (1) especialista
- (v.) (1) ligar para (2) conseguir a ligação

Veja: 通 (p. 238) «tòng»



- (*adj.*) (1) usual; normal; geral
- (adv.) (1) habitualmente; usualmente; geralmente; ordinariamente



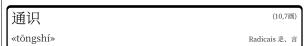
• (s.) (1) nota diplomática



• (v.) (1) ter uma visão geral de algo



- (adv.) (1) por meio de (2) através de (3) via
- (v.) (1) passar por (2) adotar (uma resolução), aprovar (legislação) (3) passar (em um teste)



• (s.) (1) conhecimento comum (2) erudição (3) conhecimento geral (4) amplamente conhecido



(v.+compl.) (1) corresponder; comunicar por carta
 (2) transmitir (ou transportar) mensagem; passar
 (ou transmitir) informação



- (s.) [clas.:份,个,张] (1) aviso (2) circular
- $\bullet$  (v) (1) aconselhar (2) notificar (3) informar (4) dar aviso

237

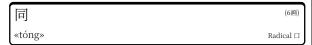
通知书

«tổng zhĩ shữ»

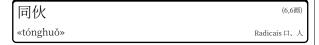
HSK 4

Radicais 走、矢、乙

(s.) (1) aviso; observação; notificação



- (adj.) (1) junto
- (*adv.*) (1) junto com



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) cúmplice (2) colega



• (*expr.*) (1) chafurdar na lama com alguém (2) seguir o mau exemplo dos outros



- (s.) (1) simpatia
- (v.) (1) simpatizar com; solidarizar-se; compadecer-se; ter empatia emocional pelo que os outros estão passando



- (conj.) (1) além disso
- $\bullet$  (s.) (1) enquanto isso (2) ao mesmo tempo

同事		(6,8画)
«tóngshì»	HSK 2	Radicais □、 J

 $\bullet$  (s.) (1) colega (2) colega de trabalho (3) companheiro

```
同屋 (6,9画)
«tóngwů» Radicais 口、尸
```

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) companheiro de quarto (2) colega de quarto

```
同性恋 (6,8,10画)
«tóngxìngliàn» Radicais 口、心、心
```

 $\bullet$  (s.) (1) homossexualidade (2) pessoa gay (3) amor gay

同学		(6,8画)
«tóngxué»	HSK 1	Radicais口、子

 $\bullet$  (s.) [clas.:位,个] (1) colega de classe (2) colega estudante

同砚	(6,9画)
«tóngyàn»	Radicais 口、石

● (s.) [clas.:位,个] (1) colega de classe (2) colega estudante

同样		(6,10画)
«tóng yàng»	HSK 2	Radicais 口、木

● (*adj.*) (1) igual (2) similar

同意		(6,13画)
«tóngyì»	HSK 3	Radicais 口、心

• (v.) (1) concordar; consentir; aprovar; concordar com; dizer sim



• (s.) [clas.:个,部] (1) conto de fadas; gênero de literatura infantil no qual as histórias adequadas para a diversão das crianças são escritas com muita imaginação, fantasia e exagero

童年		(12,6画)
«tóng nián»	HSK 4	Radicais 立、干

• (s.) (1) infância; primeiros anos de vida

统计		(9,4画)
«tŏngjì»	HSK 4	Radicais 糸、言

• (v) (1) compilar estatísticas; refere-se à realização de trabalho estatístico, ou seja, coletar, reunir, analisar e extrapolar dados sobre um fenômeno (2) somar; adicionar; contar

- (*adj.*) (1) unificado; unitário; centralizado; consistente
- $\bullet$  (v.) (1) unificar; unir; integrar; padronizar



• (*clas.*) (1) para uma atividade, tomada em sua totalidade (discurso de abuso, período de reprodução de música, bebedeira, etc.)

Veja: 通 (p. 237) «tōng»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tong
- (s.) (1) pesar; angústia; aflição; tristeza
- $\bullet$  (v.) (1) doer; causar dor

痛苦«tòngkǔ» 头像«tóuxiàng»

痛苦 (12,8團)

«tòngkǔ» HSK 3 Radicais 疒、艸

- (adj.) (1) doloroso; angustiado
- $\bullet$  (s.) [clas.:降,种] (1) dor; agonia; sofrimento



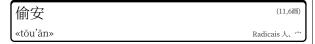
• (*adj.*) (1) encantado; alegre; muito feliz; confortável (2) franco; direto; simples e direto

痛骂	(12,9画)
«tòngmà»	Radicais 疒、馬

 $\bullet$  (v.) (1) repreender severamente



- (adv.) (1) furtivamente
- (v.) (1) furtar (2) roubar



• (v.) (1) buscar facilidade temporária

偷渡	(11,12画)
«tōudù»	Radicais人、水

- (s.) (1) contrabando (2) imigração ilegal (3) clandestino (em um navio)
- $\bullet$  (v.) (1) executar um bloqueio (2) roubar através da fronteira internacional

偷窃	(11,9画)
«tōuqiè»	Radicais 人、穴

• (v.) (1) furtar (2) roubar

偷情	(11,11画)
«tōuqíng»	Radicais 人、心

• (v.) (1) manter um caso de amor clandestino

偷税	(11,12画)
«tōushuì»	Radicais 人、禾

● (*s.*) (1) evasão fiscal

偷听	(11,7画)
«tōutīng»	Radicais 人、口

• (v.) (1) bisbilhotar; monitorar (secretamente)

偷袭	(11,11画)
«tōuxí»	Radicais 人、衣

- $\bullet$  (s.) (1) ataque surpresa
- $\bullet$  (v.) (1) montar um ataque furtivo (2) invadir

愉 (11画) «tōu» Radical人

● Variante de 偷 (p. 239)



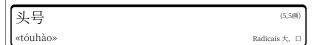
- (*adj.*) (1) (antes de um numeral) primeiro (2) (antes de "年" ou "天") último; anterior
- (*clas.*) (1) para suínos ou gado (animais de criação) (2) para alho
- (num.) (1) primeiro
- (*prep.*) (1) antes de; perto de (2) (entre dois algarismos, indicando um número aproximado) cerca de
- (s.) [clas.:↑] (1) cabeça (2) cabelo ou penteado (3) topo; fim (4) começo ou fim (5) fim; remanescente (6) cabeça; chefe; líder (7) lado; aspecto

**Veja:** 头 (p. 241)

**Veja também:** 年 (p. 173) e 天 (p. 231) e <sub>«tiān»</sub>



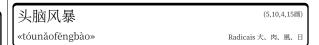
• (s.) (1) cabelo



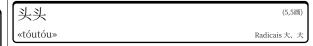
ullet (adj.) (1) primeira classe (2) número um (3) top rank



• (s.) (1) inteligência; mente (2) pista; tópicos principais (3) chefe; líder; capitão



**●** (*s.*) (1) *brainstorm* 



● (s.) (1) chefe (2) o cabeça



• (s.) (1) retrato (2) busto (3) avatar (4) imagem de perfil (computação)

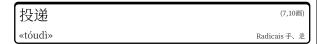
汉葡词典 239

投«tóu» 透亮«tòuliàng»

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tou
- (*pron.*) (1) para; indica tempo, equivalente a "到", "临" (2) para; em direção a; indica orientação, direção, equivalente a "朝" ou "向"
- $\bullet$  (s.) (1) um jogo durante uma festa em que o vencedor era decidido pelo número de flechas lançadas em um pote distante (2) jogo de dados
- (v.) (1) lançar; arremessar; atirar (2) deixar cair; colocar em; lançar (3) mergulhar em; lançar-se em; pular dentro (4) lançar; projetar; sombrear (5) entregar; postar; enviar (6) ir até; ir para; buscar; juntar-se (7) sentir-se atraído por; adaptar-se a; concordar com; atender a

Veja também: 朝 (p. 32), 到 (p. 51), 临 (p. 153) e 向 (p. 268)

«xiàng»



 $\bullet$  (v.) (1) despachar (2) enviar



 $\bullet$  (v.+compl.) (1) votar (2) depositar um voto



- (*adj.*) (1) sisudo; dedicado; devotado; absorto
- $\bullet$  (s.) (1) investimento; insumo; refere-se à aplicação de recursos
- (v.) (1) lançar em; colocar em; jogar em; por em (2) entrar em uma situação; participar de (3) aplicar; investir; colocar fundos em

投诉 (7,7画)
\*tóusù» HSK 4 Radicais手、音

 $\bullet$  (v.) (1) reclamar; queixar-se; reclamar às autoridades ou pessoas envolvidas

投资 (7,10團)
«tóuzī» HSK 4 Radicais 手、貝

- (s.) [clas.:次] (1) investimento
- $\bullet$  (v.) (1) investir; aplicar dinheiro; investir dinheiro em negócios

投资风险 (7,10,4,9團) «tóuzīfēngxiǎn» Radicais 手、貝、鳳、皐

 $\bullet$  (s.) (1) risco de investimento

投资回报率 (7,10,6,7,11團) «tóuzīhuíbàolů» Radicais f、 貝、 f、 玄

 $\bullet$  (s.) (1) retorno sobre o investimento (ROI)

投资家 (7,10,10画) Radicais手、具、"

 $\bullet$  (s.) (1) investidor

Veja também: 投资人 (p. 240) e 投资者 (p. 240) e chúzīzhě» «tóuzīzhě»

投资人 (7,10,2画) 《tóuzīrén》 Radicais 手、貝、人

(s.) (1) investidor

Veja também: 投资家 (p. 240) e 投资者 (p. 240) «tóuzījiā» «tóuzīzhě»

投资者 (7,10,8画)

«tóuzīzhě» Radicais 手、貝、老

 $\bullet$  (s.) (1) investidor

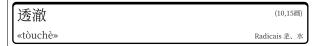
Veja também: 投资家 (p. 240) e 投资人 (p. 240) «tóuzījiā» 《tóuzīrén》



- (*adv.*) (1) totalmente; completamente; minuciosamente (2) profundamente; extremamente
- (v.) (1) penetrar; passar através de; infiltrar-se através de (2) revelar; deixar transparecer; contar secretamente (3) mostrar; aparecer

透彻 (10,7画)
«tòuchè» Radicais 差、彳

• (adj.) (1) minucioso (2) incisivo (3) penetrante



● Variante de 透彻 (p. 240)

透顶 (10,8画)

«tòudǐng» Radicais 差、頁

 $\bullet$  (adv.) (1) completamente

透过 (10,6画) «tòuguò» Radicais 走、走

 $\bullet$  (v.) (1) passar através (2) penetrar

透亮 (10,9團) (atòuliàng» Radicais 元、 "

• (adj.) (1) brilhante (2) claro como cristal

透露
(10,21画)

«tòulù»
Radicais 表、兩

 $\bullet$  (v.) (1) divulgar (2) vazar (3) revelar



• (*adj.*) (1) transparente; diáfano; capaz de transmitir luz (2) evidente; transparente; situação ou assunto que seja aberto e não oculto (3) transparente; diáfano; indica pureza, ausência de impurezas

透辟 (10,13画)

«tòupì» Radicais 走、辛

• (adj.) (1) incisivo (2) penetrante

透气	(10,4画)
«tòuqì»	Radicais 辵、气

 $\bullet$  (v.) (1) respirar (sobre tecido, etc.) (2) fluir livremente (sobre ar) (3) respirar ar fresco (4) ventilar

透水 (10,4團)

«tòushuǐ» Radicais 禿、水

- (adj.) (1) permeável
- (s.) (1) vazamento de água

透支

«tòuzhī»

(10,4團)

Radicais 走、支

 $\bullet$  (v.) (1) cheque especial (bancário) (2) saque a descoberto

头 «tou» Radical大

 $\bullet$  (suf.) (1) sufixo para nomes

Veja: 头 (p. 239) «tóu»



- (*adj.*) (1) proeminente; excelente
- $\bullet$  (v.) (1) romper (2) enfatizar; destacar; dar destaque a (3) sobressair; projetar-se; destacar-se

突然 (9,12画) «tūrán» HSK 3 Radicais 穴、火

- (*adj.*) (1) repentino; abrupto; inesperado
- (*adv.*) (1) de repente; abruptamente; inesperadamente

图		(8画)
«tú»	HSK 3	Radical □

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tu
- (*s*.) [clas.:张] (1) mapa; gráfico; imagem; desenho (2) plano; esquema; tentativa
- (v.) (1) procurar; perseguir (2) desenhar; pintar (3) inventar; planejar; tentar



• (s.) (1) padrão; desenho; padrões e gráficos usados para decoração de edifícios, tecidos, artes e artesanato, etc.



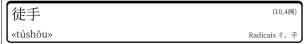
 $\bullet$  (s.) (1) desenho; imagem; pintura



● (s.) [clas.:张,幅] (1) imagem (2) fotografia

图书馆		(8,4,11囲)
«túshūguǎn»	HSK 1	Radicais □、乙、食

● (s.) [clas.:家,个] (1) biblioteca



• (*adj.*) (1) com as mãos vazias (2) desarmado (3) mão livre (desenho) (4) lutando mão-a-mão



• (adv.) (1) no caminho; ao longo do caminho



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Tu
- (*adj.*) (1) local; nativo (2) folclórico; popular; indígena (3) fora de moda; antiquado; inculto; rústico
- $\bullet$  (s.) (1) solo; terra (2) terreno; chão



• (s.) [clas.:片,块] (1) terra; solo; chão; superfície terrestre da Terra usada para cultivar, construir edifícios e viver (2) território

Veja: 土地 (p. 241) «tǔdì» 土地 (3,6團)
«tǔdi» Radicais 土、土

• (s.) (1) deus da audeia; deus local; genius loci deidade protetora de um local; (superstição) refere-se ao deus da terra que governa uma pequena área

Veja: 土地 (p. 241) «tǔdì»

土豆 (3.7画) «tǔdòu» Radicais土、豆

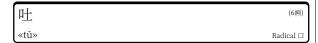
● (s.) [clas.:个,颗] (1) batata

土豆泥 «tǔdòuní» Radicais 土、豆、水

• (s.) (1) purê de batatas

士鸡 «tǔjī» (3,7画) Radicais ±、鳥

• (s.) (1) galinha caipira



• (v.) (1) cuspir (2) enviar (seda de um bicho-daseda, cápsulas de flores de algodão etc.) (3) dizer (4) despejar (suas queixas)

Veja: 吐 (p. 242) «tù»

性 «tù» Radical 口

● (v.) (1) vomitar Veja: 吐 (p. 242) «tǔ»

兔子 «tùzi» (8,3團) Radicais 儿、子

• (s.) [clas.:只] (1) coelho (2) lebre



- (Substantivo Próprio) (1) Liga da Juventude Comunista da China; Liga
- (adj.) (1) redondo; circular (2) coletivo
- (clas.) (1) coisas usadas para formar um grupo
- (s.) [clas.: ^] (1) bolinho de massa (2) algo em forma de bola (3) grupo; corpo; sociedade; organização (4) regimento
- (v.) (1) enrolar algo para formar uma bola; rolar (2) reunir; unir; conglomerar

团队 (6,4画) «tuánduì» Radicais 口,阜

● (*s.*) (1) equipe



- (adj.) (1) unido; amigável; harmonioso
- (*v.*) (1) unir; reunir



 $\bullet$  (s.) [clas.:↑] (1) equipe; grupo; organização



● (v.) (1) empurrar (2) girar um moinho ou uma pedra de amolar (3) moer (4) impulsionar (5) promover (6) avançar (7) estender (8) deduzir (9) inferir (10) declinar (11) empurrar para longe (12) deslocar (13) adiar (14) diferir (15) eleger (16) selecionar (17) escolher (18) ter em alta estima (19) elogiar muito



 $\bullet$  (v.) (1) adiar; postergar; tardar; deixar para mais tarde



 $\bullet$  (v) (1) promover; atuar; impulsionar; empurrar para a frente; dar ímpeto a



- (*s.*) (1) extensão
- $\bullet$  (v.) (1) espalhar; estender; promover; popularizar



- (s.) (1) promoção
- $\bullet$  (v.) (1) promover (2) introduzir e recomendar



 $\bullet$  (v) (1) avançar; empurrar; levar adiante; dar ímpeto a (2) empurrar; dirigir; avançar; seguir em frente; seguir em frente; pressionar para frente

推开«tuǐ kāi» 挖掘机«wājuéjī»

推开 (11,4團) «tuī kāi» HSK 3 Radicais手、 井

• (v.) (1) declinar; rejeitar (2) empurrar para longe (3) empurrar para abrir (um portão, etc.) (4) estender; popularizar



ullet (v.) (1) vender; comercializar; promover vendas; promover a comercialização de mercadorias



● (s.) [clas.:条] (1) perna (2) osso do quadril

腿号 (13,5圈) «tuǐhào» Radicais 內、口

 $\bullet$  (s.) (1) anilha numerada (por exemplo, usada para identificar pássaros)

Veja também: 腿号箍 (p. 243) «tuǐhàogū»

腿号箍
«tuǐhàogū»
Radicais 內、口、竹

• (*s*.) (1) anilha numerada (por exemplo, usada para identificar pássaros)

Veja também: 腿号 (p. 243) «tuǐhào»

退 «tuì» HSK 3 Radical 危

• (v.) (1) recuar; mover-se para trás (2) fazer recuar; remover; retirar (3) desistir; retirar-se de (4) retroceder; refluir; declinar (5) desaparecer; desvanecer (6) devolver; retornar (7) cancelar; rescindir; romper

退出 (9,5團) «tuì chǔ» HSK 3 Radicais 走、口

 $\bullet$  (v.) (1) desistir; retirar-se; separar-se; retirar-se de

退休 (9,6画) «tuìxiū» HSK 3 Radicais 差, 人

 $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) aposentar-se

拖拉机 (8,8,6團) «tuōlājī» Radicais 手、手、木

● (*s.*) [clas.:台] (1) trator

拖鞋	(8,15画)
«tuōxié»	Radicais手、革

 $\bullet$  (s.) [clas.:双,只] (1) chinelos (2) sandálias

脱 (11画) «tuō» HSK4 Radical肉

- (*conj.*) (1) se; no caso;
- (v.) (1) (cabelo, pele) soltar-se; desprender-se; cair
  (2) retirar peça de roupa do corpo (3) sair de; escapar de (4) perder (palavras) (5) livrar-se de algo



- (*s.*) (1) depilação
- $\bullet$  (v.) (1) perder cabelo ou penas (2) depilar (3) fazer a barba

脱险 (11,9画) «tuōxiǎn» Radicais 內, 阜

● (v.) (1) sair do perigo

鸵鸟 (10,5圈) «tuóniǎo» Radicais ß, 島

● (*s.*) (1) avestruz

睡骂 (11,9画) «tuòmà» Radicais 口、馬

• (v.) (1) insultar (2) amaldiçoar

哇塞 (9,13画)

W

Radicais □、±

• (interj.) (1) (gíria) Uau!

«wāsāi»

性噻 (9,16團) «wāsāi» Radicais 🗅 🖂

● Variante de 哇塞 (p. 243)

挖 《Wā》 Radical 手

● (v.) (1) cavar (2) escavar

挖掘机 (9,11,6團) «wājuéjī» Radicais 手、未

• (s.) (1) escavadeira (2) escavador (3) escavadora (4) pá mecânica

瓦<sub>«wǎ»</sub> 外贸«wàimào»

瓦 (4画) «wǎ» Kangxi 98 Radical 🛭

● (s.) (1) telha (2) abreviação de 瓦特

Veja: 瓦特 (p. 244)

«wătè»

(4,7,7,8画) 瓦努阿图 «wǎnǔ'ātú» Radicais 瓦、力、阜、口

• (Substantivo Próprio) (1) Vanuatu, país do sudoeste do Oceano Pacífico

瓦特 «wătè» Radicais 瓦、牛

• (s.) (1) (empréstimo linguístico) watt (2) medida de potência

袜子 (10.3画) «wàzi»

● (s.) [clas.:双,只,对] (1) meias; peúgas; meias-calças

歪 «wāi» Radical 1

• (adj.) (1) torto (2) tortuoso (3) nocivo

歪果仁 (9,8,4画) «wāiguŏrén» Radicais 止、木、人

● (s.) (1) gíria na *Internet* para 外国人

Veja: 外国人 (p. 244) «wàiguórén»

外 (5画) HSK 1

 $\bullet$  (s.) (1) fora (2) por fora (3) exterior (4) estrangeiro

外边 «wàibian» HSK 1 Radicais 夕、景

• (adv.) (1) fora do país (2) superfície externa (3) fora (4) lugar diferente de sua casa

外插 (5,12画) «wàichā» Radicais 夕、手

• (v.) (1) extrapolar (2) (computação) conectar (um dispositivo periférico, etc.)

外地 (5,6画) «wài dì» HSK 2 Radicais 夕、土

 $\bullet$  (s.) (1) não local (2) outros lugares

(5,4画) 外公 «wàigōng» Radicais 夕、八

● (*s.*) (1) avô materno

外国 (5.8画 «wàiguó» HSK 1 Radicais タ、ロ

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) país estrangeiro

外国人 «wàiguórén»

 $\bullet$  (s.) (1) estrangeiro (2) pessoa de fora do país

«wàihǎi» Radicais 夕、

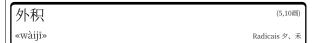
 $\bullet$  (s.) (1) mar aberto

外号 «wàihào»

● (*s.*) (1) apelido



• (s.) (1) câmbio estrangeiro; moeda estrangeira; moedas estrangeiras e títulos, como cheques, letras de câmbio, notas promissórias, etc., conversíveis em moedas estrangeiras, usados na compensação do comércio internacional



• (s.) (1) produto exterior (2) (matemática) o produto vetorial de dois vetores



- (adj.) (1) diplomático
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) diplomacia; relações exteriores

外交官 «wài jiāo guān»

(s.) (1) diplomata

外卖 (5,8画) «wài mài» HSK 2 Radicais 夕、-

- $\bullet$  (s.) (1) para viagem (2) para fora
- $\bullet$  (v.) (1) entregar (2) oferecer

外贸 (5,9画) «wàimào»

(s.) (1) comércio exterior

外貌协会«wàimàoxiéhuì» 完全«wánquán» 完全«wánquán»

外貌协会 (5,14,6,6團) «wàimàoxiéhuì» Radicais 夕、豸、+、人

• (s.) (1) "o clube da boa aparência": pessoas que dão grande importância à aparência de uma pessoa Veja também: 外协 (p. 245)

外面 (5,9團) «wài miàn» HSK 3 Radicais 夕、 面

ullet (s.) (1) o lado de fora (2) exterior; aparência externa

外婆
«wàipó»
Radicais 夕、女

 $\bullet$  (s.) (1) avó materna

外事
(5,8画)
«wàishì»
Radicais 夕、」

• (s.) (1) assuntos ou relações exteriores

タトプ大 (5,4画) «wàishuǐ» Radicais 夕、水

 $\bullet$  (s.) (1) renda extra

外孙
«wàisǔn» (5,6團)
Radicais 夕、子

● (s.) (1) filho da filha

外孙女
(5.6.3画)
wwisūnnǚ»
Radicais 夕、子、女

• (s.) (1) filha da filha

外套 (5,10画)

wwi tào» HSK 4 Radicais 夕、大

 $\bullet$  (s.) [clas.:件,套] (1) casaco; jaqueta; paletó; sobretudo

外围 (5,7画)

«wàiwéi» Radicais 夕、口

• (adv.) (1) arredores

外文 (5.4画) «wài wén» HSK 3 Radicais タ、文

• (s.) (1) língua estrangeira (escrita)

外协
(5,6画)
«wàixié»
Radicais 夕、+

 $\bullet$  (s.) (1) terceirização (2) pessoas que julgam os outros pela aparência

Veja também: 外貌协会 (p. 245) «wàimàoxiéhuì» 外衣 (5.6画)

«wàiyī» Radicais 夕、衣

ullet (s.) (1) aparência (2) roupa de cima

外语 (5,9画)

«wàiyǔ» HSK 1 Radicais 夕、言

● (s.) [clas.:门] (1) língua estrangeira



- (adj.) (1) curvo; dobrado; torto; flexível; tortuoso
- (s.) (1) curva; dobra
- (v.) (1) curvar; dobrar; flexionar

豌豆
wāndòu»
Radicais 豆、豆

• (s.) (1) ervilha



- (adj.) (1) completo (2) inteiro
- (adv.) (1) todo
- $\bullet$  (v.) (1) acabar (2) completar (3) terminar

完备 (7,8團)
«wánbèi» Radicais 宀、久

- (adj.) (1) completo (2) impecável (3) perfeito
- (v.) (1) não deixar nada a desejar

完毕 (7,6團) «wánbì» Radicais 宀、比

 $\bullet$  (v.) (1) completar (2) terminar (3) acabar

完成 (7,6画)

«wánchéng» HSK 2 Radicais 宀、戈

 $\bullet$  (v.) (1) realizar (2) completar

完满 (7,13画)
«wánmǎn» Radicais ^\*、水

• (adj.) (1) satisfatório (2) bem-sucedido

完美
(7,9画)
«wánměi»
HSK 3
Radicais ^\*, 羊

- (adj.) (1) perfeito; impecável; consumado
- ullet (adv.) (1) perfeitamente
- (*s.*) (1) perfeição

完全 (7,6團) «wánquán» HSK 2 Radicais 中,入

245

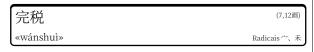
- (*adj.*) (1) completo (2) todo
- $\bullet$  (adv.) (1) inteiramente (2) totalmente



 $\bullet$  (s.) (1) pessoa perfeita



- (adj.) (1) perfeito; consumado
- (v.) (1) refinar; melhorar; tornar perfeito



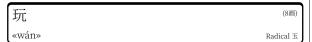
 $\bullet$  (v.) (1) pagar imposto

完完全全	(7,7,6,6画)
«wánwánquánquán»	Radicais 宀、宀、入、入

(adv.) (1) completamente

完整		(7,16画)
«wánzhěng»	HSK 3	Radicais宀、支

• (adj.) (1) intacto; inteiro; completo; integrado



- (s.) (1) brinquedo (2) algo usado para diversão
- $\bullet$  (v) (1) divertir-se (2) manter algo para entretenimento (3) brincar com



• (s.) (1) parceiro de brincadeira

玩遍	(8,12画)
«wánbiàn»	Radicais玉、辵

• (v.) (1) passear (todo o país, toda a cidade, etc.) (2) visitar (um grande número de lugares)

玩家	(8,10画)
«wánjiā»	Radicais 玉、宀

• (*s*.) (1) entusiasta (áudio, modelos de aviões, etc.) (2) jogador (de um jogo)

玩具		(8,8画)
«wánjù»	HSK 3	Radicais 玉、八

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,件,套,只,辆] (1) brinquedo; brincadeira

玩具厂	(8,8,2画)
«wánjùchǎng»	Radicais 玉、八、厂

• (s.) (1) fábrica de brinquedos

玩具车	(8,8,4画)
«wánjù chē»	Radicais 玉、八、車

• (s.) (1) carrinho de brinquedo

玩偶	(8,11画)
«wán'ŏu»	Radicais 玉、人

• (*s*.) (1) estatueta de brinquedo (2) boneco de ação (3) bicho de pelúcia (4) boneca

玩儿		(8,2画)
«wánr»	HSK 1	Radicais 玉、儿

● (*v.*) (1) divertir-se

玩耍	(8,9画)
«wánshuǎ»	Radicais 玉、而

• (v.) (1) divertir-me (2) brincar (como as crianças fazem)

玩味	(8,8画)
«wánwèi»	Radicais 玉、口

 $\bullet$  (v.) (1) ponderar sutilezas (2) ruminar (pensamentos)

玩艺	(8,4画)
«wányì»	Radicais 玉、艸

● Variante de 玩意 (p. 246)

玩意	(8,13画)
«wányì»	Radicais 玉、心

• (*s.*) (1) ato (2) brinquedo (3) coisa (4) truque (em uma performance, show de palco, acrobacias, etc.)

玩者	(8,8画)
«wánzhě»	Radicais 玉、老

● (s.) (1) jogador

顽强	(10,12画)
«wánqiáng»	Radicais 頁、弓

 $\bullet$  (adj.) (1) persistente (2) tenaz (3) difícil de derrotar

埦	(11画)
«wǎn»	Radical ±

● Variante de 碗 (p. 247)

晚		(11画)
«wǎn»	HSK 1	Radical ⊟

• (adj.) (1) tarde (2) noite

晚安«wǎn'ān» 万一«wànyī»

晚安 (11,6團) «wǎn'ān» HSK 2 Radicais 日、~

● (v.) (1) boa noite

晚报 (11,7画) «wǎn bào» HSK 2 Radicais 日、手

 $\bullet$  (s.) (1) jornal da noite

晚餐		(11,16画)
«wǎncān»	HSK 2	Radicais 日、食

● (s.) [clas.:份,顿,次] (1) jantar (2) refeição noturna



- (*adj.*) (1) atrasado
- $\bullet$  (s.) (1) jantar leve
- ullet (v) (1) atrasar; retardar; adiar; (carro, navio, avião) partir, correr ou chegar mais tarde do que o horário especificado

晚饭		(11,7画)
«wǎnfàn»	HSK 1	Radicais 日、食

● (s.) [clas.:份,顿,次,餐] (1) jantar

晚会		(11,6画)
«wǎnhuì»	HSK 2	Radicais 日、人

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) festa noturna

晚近	(11,7画)
«wǎnjìn»	Radicais 日、辵

- (adj.) (1) recente (2) mais recente no passado
- (adv.) (1) ultimamente (2) recentemente

晚景	(11,12画)
«wǎnjǐng»	Radicais 日、日

• (s.) (1) circunstâncias dos anos de declínio de alguém (2) cena noturna

晚上		(11,3画)
«wǎnshang»	HSK 1	Radicais ∃、→

• (adv.) (1) noite (2) à noite

晚育	(11,8画)
«wănyù»	Radicais 日、肉

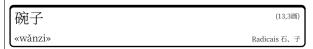
- $\bullet$  (s.) (1) parto tardio
- $\bullet$  (v.) (1) ter um filho mais tarde



- $\bullet$  (*clas.*) (1) tigelas
- (s.) [clas.:只,个] (1) tigela

碗柜	(13,8画)
«wănguì»	Radicais 石、木

• (s.) (1) armário



● (s.) (1) tigela



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wan
- (adj.) (1) um grande número
- (num.) (1) dez mil; 10.000; 1.0000

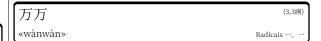


● (Substantivo Próprio) (1) Dia de Todos os Santos Veja também: 万圣节前夕 (p. 247) «wànshèngjiéqiánxī»

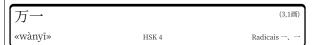


• (Substantivo Próprio) (1) Véspera do Dia de Todos os Santos (2) Halloween

Veja também: 万圣节 (p. 247) «wànshèngjié»



• (adv.) (1) absolutamente (2) totalmente



- (conj.) (1) por via das dúvidas; se por acaso; só por precaução; expressa uma suposição muito improvável (usado para coisas desagradáveis)
- (*num.*) (1) um décimo milionésimo; uma porcentagem muito pequena
- $\bullet$  (s.) (1) contingência; eventualidade; contingências muito improváveis

王。wáng» 网站。wǎngzhàn»

 $\Xi$  (4 $\underline{\text{m}}$ ) «wáng» HSK 4 Radical  $\Xi$ 

• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wang

- (adj.) (1) grande; ótimo; honoríficos antigos para avós
- (s.) (1) rei; monarca; imperador; governante supremo de uma monarquia (2) cabeça; chefe; líder (3) o primeiro, maior ou mais forte de seu tipo (4) duque; príncipe; o título mais alto da sociedade feudal após a dinastia Han

**Veja:**  $\pm_{\text{«wàng»}}$  (p. 249)



• (s.) (1) dinastia



• (s.) (1) Wang Wu (2) Zé Ninguém (3) nome para uma pessoa não especificada, 3 de 3

Veja também: 李四 (p. 149) e 张三 (p. 310) «lǐsì» «zhāngsān»



• (s.) (1) rede

网罟	(6,10画)
«wǎnggǔ»	Radicais 网、网

 $\bullet$  (s.) (1) (fig.) a rede da justiça (2) rede usada para capturar peixes (ou outros animais, como pássaros)

```
网际网路

(6,7,6,13團)

«wǎngjìwǎnglù»

Radicais 网、阜、网、足
```

• (Substantivo Próprio) (1) Internet

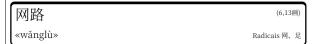
«wǎnglù»

«wǎnglù»

Veja também: 互联网 (p. 106), 网际网络 «hùliánwǎng» (p. 248) e 网路 (p. 248)

```
网际网络
(6,7,6,9画)
«wǎngjìwǎngluò»
Radicais 网、阜、网、条
```

• (Substantivo Próprio) (1) Internet



● (s.) (1) Internet

 Veja também:
 互联网 (p. 106), 网际网路 (p. 248)
 《wǎngjìwǎnglù》

 248) e
 网际网络 (p. 248)

 «wǎngjìwǎngluò»



● (s.) (1) rede; um sistema que consiste em ramificações interconectadas; em um sistema elétrico, um circuito ou parte de um circuito que consiste em vários elementos que permitem a transmissão de sinais elétricos de acordo com determinados requisitos (2) rede; rede de computadores



- (*s.*) (1) tênis (esporte)
- (s.) [clas.:↑] (1) bola de tênis



● (s.) (1) online



● (s.) [clas.:↑] (1) banco *online* (2) acesso a operações bancárias via *Internet* 

Veja também: 网银 (p. 248) «wǎngyín»



• (*s*.) (1) banco *online* (2) acesso a operações bancárias via *Internet* 

Veja também: 网上银行 (p. 248) «wǎngshàngyínháng»



• (s.) (1) internauta (2) usuário da *Internet* 



● (s.) [clas.:个,家] (1) website

网址«wǎng zhǐ» 忘怀«wànghuái»

网址 (6.7画) «wǎng zhǐ» HSK 4 Radicais 网、土

• (s.) (1) website; endereço da web; endereço de um site na Internet, que os usuários podem acessar, consultar e obter recursos de informações nesse site clicando nele



• (prep.) (1) para (2) em direção a

往程	(8,12画)
«wăngchéng»	Radicais 彳、禾

 $\bullet$  (s.) (1) saída (de uma viagem de ônibus ou trem, etc.)



- (s.) (1) ida e volta
- $\bullet$  (v.) (1) ir e voltar (2) ir e vir



- (*s.*) (1) para trás e para frente (por exemplo, da ação do pistão ou da bomba)
- $\bullet$  (v.) (1) ir e voltar (2) fazer uma viagem de volta



 $\bullet$  (s.) (1) eventos passados

往来	(8,7画)
«wănglái»	Radicais 彳、木

• (s.) (1) contatos (2) negociações

```
往例 (8,8画)
«wǎnglì» Radicais 彳、人
```

ullet (s.) (1) prática (habitual) do passado (2) precedente

```
往日 (8,4画)
«wǎngrì» Radicais 彩、日
```

- (adv.) (1) dias passados
- (s.) (1) o passado



 $\bullet$  (v.) (1) renascer (2) morrer (3) (Budismo) viver no paraíso

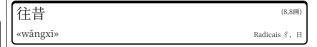
往事	(8,8画)
«wǎngshì»	Radicais 彳、」

 $\bullet$  (s.) (1) acontecimentos anteriores (2) eventos passados

```
往往 (8,8画)

wwǎngwǎng» HSK3 Radicais 彳、彳
```

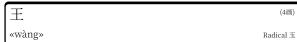
• (*adv.*) (1) frequentemente; muitas vezes; mais frequentemente do que não



● (*s.*) (1) o passado

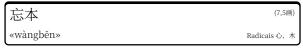


● (v.) (1) enganar





 $\bullet$  (v.) (1) esquecer (2) negligenciar (3) ignorar



 $\bullet$  (v.) (1) esquecer as próprias raízes



 $\bullet$  (v.) (1) esquecer as refeições

忘掉	(7,11画)
«wàngdiào»	Radicais心、手

● (v.) (1) esquecer



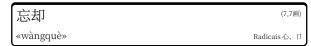
 $\bullet$  (v.) (1) ser ingrato



• (*v.*) (1) esquecer

忘记 (7,5画) «wàngjì» HSK1 Radicais 心 盲

● (v.) (1) esquecer



● (v.) (1) esquecer



- (s.) (1) prejuízo; perigo; dano
- (v.) (1) prejudicar; pôr em perigo; pôr em risco



• (adj.) (1) crítico (2) desesperadora (situação)



 $\bullet$  (s.) (1) calamidade



• (adj.) (1) arriscado; perigoso

微风	(13,4画)
«wēifēng»	Radicais 彳、風

 $\bullet$  (s.) (1) brisa (2) vento leve

微软	(13,8画)
«wēiruǎn»	Radicais 彳、車

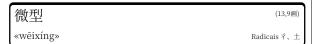
• (Substantivo Próprio) (1) Microsoft Corporation

微笑		(13,10画)
«wēixiào»	HSK 4	Radicais 彳、竹

- (s.) [clas.:个,丝] (1) sorriso;
- (v.) (1) sorrir



• (Substantivo Próprio) (1) WeChat, aplicativo gratuito lançado pela Tencent em 21 de janeiro de 2011 para fornecer serviços de mensagens instantâneas para terminais inteligentes



- (pref.) (1) micro-
- (*s.*) (1) miniatura



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wei
- (part.) (1) frequentemente usado com "何" para expressar dúvida
- (*prep.*) (1) como (na capacidade de) (2) por (na voz passiva)
- (*suf.*) (1) anexado a certos adjetivos monossilábicos, indicando grau ou alcançe (2) anexado a certos advérbios de grau para fortalecer o tom
- $\bullet$  (v) (1) fazer; agir (2) servir como; agir como; desempenhar o papel de (3) tornar-se; transformar-se em (4) ser; significar

Veja: 为 (p. 251) «wèi»

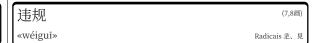
Veja também: 何 (p. 102)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wei
- (clas.) (1) o comprimento dos dois polegares e indicadores ou o comprimento de ambos os braços quando unidos
- $\bullet$  (s.) (1) em volta de tudo; ao redor
- (v.) (1) cercar; rodear; circundar; encurralar (2) enrolar; envolver



 $\bullet$  (s.) [clas.:条] (1) lenço; cachecol; echarpe; gravata; tiras longas de malha ou tecido usadas ao redor do pescoço para aquecimento, proteção do colarinho ou decoração



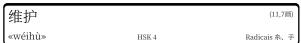
 $\bullet$  (v.) (1) violar as regras



• (adj.) (1) inconstitucional



 $\bullet$  (v.) (1) manter; conservar; guardar; manter vivo



• (v.) (1) defender; proteger; manter; preservar

维吾尔
(11,7,5團)
«wéiwú'ěr»
Radicais 糸、口、小

• (Substantivo Próprio) (1) Grupo étnico Uigur de Xinjiang

维修		(11,9画)
«wéixiū»	HSK 4	Radicais 糸、人

• (v.) (1) prestar serviços; manter; reparar; manter em (bom) estado de conservação

伟	(6画)
«wěi»	Radical 人

● (adj.) (1) grande (2) ótimo



• (*adj.*) (1) ótimo; importante (contribuição, etc.) (2) ótimo; magnífico; digno da maior admiração



• (*s*.) (1) cauda; projeções na extremidade do corpo de certos animais (2) parte semelhante a uma cauda; refere-se, em geral, ao final de algo (3) apêndice; anexo; adepto servil; pessoa que segue ou concorda com outra pessoa (4) (figura de linguagem) alguém que faz sombra a outro (5) fim; remanescente; parte restante (ou inacabada)

委内瑞拉	(8,4,13,8画)
«wěinèiruìlā»	Radicais 女、冂、玉、手

• (Substantivo Próprio) (1) Venezuela

卫生		(3,5画)
«wèi shēng»	HSK 3	Radicais 口、生

- (adj.) (1) bom para a saúde; higiênico
- $\bullet$  (s.) (1) higiene; saneamento

卫生部	(3,5,10画)
«wèishēngbù»	Radicais 🛭 、生、邑

• (Substantivo Próprio) (1) Ministério da Saúde

```
卫生防疫
«wèishēng fángyì» (3,5,6,9團)
```

• (s.) (1) prevenção contra a epidemia

卫生间		(3,5,7画)
«wèishēngjiān»	HSK 3	Radicais 卩、生、門

● (s.) [clas.:间,个] (1) banheiro; sanitário; toilette

```
卫生巾 (3,5,3画)
«wèishēngjīn» Radicais 卬、生、巾
```

• (s.) (1) absorvente higiênico

```
工生局
«wèishēngjú»

(3,5,7画)

Radicais □、生、戸
```

• (*Substantivo Próprio*) (1) Departamento de Saúde (2) Escritório de Saúde

卫生棉	(3,5,12画)
«wèishēngmián»	Radicais 卩、生、木

• (s.) (1) absorvente (2) algodão absorvente esterilizado (usado para curativos ou limpeza de feridas) (3) absorvente tampão

卫生球	(3,5,11画)
«wèishēngqiú»	Radicais 卩、生、玉

● (s.) (1) naftalina

卫生署	(3,5,13画)
«wèishēngshǔ»	Radicais 卩、生、网

• (*Substantivo Próprio*) (1) Agência de Saúde (ou Escritório, ou Departamento)



 $\bullet$  (s.) [clas.:只] (1) preservativo (2) camisinha

卫生厅	(3,5,4画)
«wèishēngtīng»	Radicais 卩、生、厂

• (Substantivo Próprio) (1) Departamento de Saúde (da província)

卫生纸	(3,5,7画)
«wèishēngzhǐ»	Radicais 🗸、生、糸

 $\bullet$  (s.) (1) papel higiênico



- (prep.) (1) objeto da ação (2) indicando propósito
  (3) indicando razões (4) para; em direção a
- $\bullet$  (v.) (1) apoiar; defender

Veja: 为 (p. 250) «wéi»



• (conj.) (1) para; por causa de; a fim de

为什么		(4,4,3画)
«wèishénme»	HSK 2	Radicais、、人、丿

● (adv.) (1) por que?

未	(5画)
«wèi»	Radical 木

• (adv.) (1) não ter (2) ainda não

未必		(5,5画)
«wèibì»	HSK 4	Radicais木、心

• (adv.) (1) não tenho certeza; talvez não; não necessariamente



- (adj.) (1) próximo (refere-se ao tempo)
- (s.) [clas.:个] (1) futuro; o amanhã



 $\bullet$  (clas.) (1) para pessoas (com cortesia) (2) para bits binários

## Exemplo:

- (i) 十六位 (16 bits)
- (s.) (1) (física) potencial (2) localização (3) lugar (4) posição (5) assento



• (v.) (1) estar localizado em

位于		(7,3画)
«wèiyú»	HSK 4	Radicais 人、二

• (v.) (1) estar localizado; estar situado

位置		(7,13画)
«wèizhì»	HSK 4	Radicais 人、网

● (s.) [clas.:通,个] (1) assento; lugar; localização (2) lugar; posição; status (3) posição (por exemplo: cargo no escritório)

位子	(7,3画)
«wèizi»	Radicais人、子

 $\bullet$  (s.) (1) lugar (2) assento

味	(8画)
«wèi»	Radical □

- (clas.) (1) para medicamentos
- (s.) (1) cheiro (2) gosto

味道		(8,12画)
«wèidao»	HSK 2	Radicais 口、走

• (s.) (1) sabor (2) (dialeto) odor, cheiro (3) (figurativo) sentimento (de...), dica (de...) (4) (figurativo) interesse, prazer

味儿		(8,2画)
«wèir»	HSK 4	Radicais 口、儿

• (s.) (1) gosto; sabor; propriedade de uma substância que dá à língua uma determinada sensação de sabor (2) cheiro; odor; propriedade de uma substância que dá ao nariz um determinado sentido de cheiro (3) interesse; significado; deleite

胃口	(9,3画)
«wèikŏu»	Radicais 肉、口

• (s.) (1) apetite



- (*interj.*) (1) Ei!, Olá!, para chamar atenção (2) Alô? (quando respondendo uma chamada telefônica, pronuncia-se como «wéi»)
- $\bullet$  (v.) (1) criar; alimentar (animais); dar comida a um animal (2) alimentar (pessoas); colocar alimentos, medicamentos, etc. na boca de alguém



• (v.) (1) alimentar (um bebê)

喂料	(12,10画)
«wèiliào»	Radicais 口、斗

• (v.) (1) alimentar (também no sentido figurativo)

喂母乳	(12,5,8画)
«wèimǔrǔ»	Radicais 口、毋、乙

• (s.) (1) amamentação

喂奶	(12,5画)
«wèinǎi»	Radicais 口、女

 $\bullet$  (v.) (1) amamentar

喂食	(12,9画)
«wèishí»	Radicais 口、食

● (v.) (1) alimentar

喂养	(12,9画)
«wèiyǎng»	Radicais 口、八

• (v.) (1) alimentar (uma criança, animal doméstico, etc.) (2) manter (3) criar (um animal)

温度 (12,9㎜) «wěndù» HSK 2 Radicais 水、广

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) temperatura

温度表

wēndùbiǎo»

(12,9,8團)

Radicais 水、广、衣

• (s.) (1) termômetro

温度计	(12,9,4画)
«wēndùjì»	Radicais水、广、言

ullet (s.) (1) termógrafo (2) termômetro

温度梯度	(12,9,11,9画)
«wēndùtīdù»	Radicais水、广、木、广

 $\bullet$  (s.) (1) gradiente de temperatura



- (adj.) (1) caloroso; gentil
- (v.) (1) aquecer (fazer você se sentir aquecido)

温柔	(12,9画)
«wēnróu»	Radicais水、木

• (*adj.*) (1) gentil e suave (2) terno (3) doce (comumente usado para descrever uma menina ou mulher)

文化		(4,4画)
«wénhuà»	HSK 3	Radicais 文、匕

● (s.) [clas.:个,种] (1) cultura; civilização (2) cultura; alfabetização; escolaridade; educação

文化层	(4,4,7画)
«wénhuàcéng»	Radicais 文、匕、尸

• (s.) (1) nível de cultura (em sítio arqueológico)

文化宫	(4,4,9画)
«wénhuàgōng»	Radicais文、七、宀

 $\bullet$  (s.) (1) palácio cultural

文化圈	(4,4,11画)
«wénhuàquān»	Radicais文、七、口

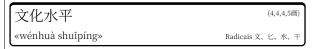
• (s.) (1) esfera de influência cultural

文化热	(4,4,10画)
«wénhuàrè»	Radicais文、匕、火

• (s.) (1) mania cultural (2) febre cultural

文化史	(4,4,5画)
«wénhuàshǐ»	Radicais文、匕、口

• (Substantivo Próprio) (1) História Cultural



• (s.) (1) nível educacional

文化障碍	(4,4,13,13画)
«wénhuàzhàng'ài»	Radicais 文、匕、阜、石

 $\bullet$  (s.) (1) barreira cultural

文件		(4,6囲)
«wénjiàn»	HSK 3	Radicais 文、人

• (s.) [clas.:份,分] (1) documentos oficiais; papéis; instrumentos (2) os arquivos no computador (3) artigos ou trabalhos sobre teorias políticas, atualidades, pesquisas acadêmicas, etc.

文明		(4,8画)
«wénmíng»	HSK 3	Radicais 文、日

- (adj.) (1) civilizado
- (s.) [clas.:个] (1) cultura; civilização

文学		(4,8画)
«wénxué»	HSK 3	Radicais 文、子

● (s.) [clas.:个,种] (1) literatura

文学系	(4,8,7画)
«wénxué xì»	Radicais文、子、糸

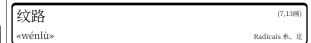
• (Substantivo Próprio) (1) Faculdade de Letras

文章		(4,11画)
«wénzhāng»	HSK 3	Radicais 文、音

● (*s.*) [clas.:篇,段,页] (1) ensaio; dissertação; artigo (2) significado oculto; significado implícito (3) trabalho (coisas para fazer)



 $\bullet$  (s.) [clas.:种,类,段,行,篇] (1) personagens; roteiro; escrita linguagem escrita



● (s.) (1) padrão de linhas (2) rugas (3) veias (4) veias (em mármore ou impressão digital) (5) grãos (em madeira, etc.)

闰 «wén» HSK 2 Radical 門

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wen
- $\bullet$  (s.) (1) notícias (2) reputação (3) fama
- (v.) (1) ouvir (2) cheirar (3) farejar

蚊香 (10,9画)
«wénxiāng» Radicais虫、香

 $\bullet$  (s.) (1) incenso ou espiral repelente de mosquitos

蚊子 (10,3画) «wénzi» Radicais虫、子

 $\bullet$  (s.) (1) pernilongo



- (*adj.*) (1) constante; estável; firme (2) estável; estático; sedado (3) seguro; confiável; certo
- (*adv.*) (1) certamente; com certeza; seguramente; sem dúvida
- (v.) (1) estabilizar, manter estável



- (*adj.*) (1) estável; firme; descreve uma natureza, um estado, etc. relativamente fixo; não muda significativamente
- $\bullet$  (s.) (1) estabilidade
- $\bullet$  (v.) (1) manter estável; estabilizar; liquidar; resolver a situação



● (*v.*) (1) perguntar



- $\bullet$  (s.) (1) saudações
- $\bullet$  (v.) (1) dar cumprimentos a (2) prestar homenagem



 $\bullet$  (v.) (1) visar (o primeiro lugar, etc.) (2) aspirar ao trono

问候		(6,10画)
«wènhòu»	HSK 4	Radicais門、人

- (s.) (1) homenagem (2) saudação
- (v.) (1) prestar homenagem; enviar uma saudação; dar os respeitos (cumprimentos) a alguém (2) (fig.) (coloquial) fazer referência ofensiva a (alguém querido pela pessoa com quem se está falando)



● (*s.*) [clas.:份] (1) questionário



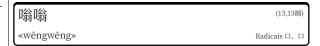
• (v.) (1) perguntar sobre o caminho (2) pedir por direções



• (v.) (1) chegar ao mercado (2) bater o mercado (3) atingir o mercado



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) pergunta (2) questão (3) problema



- (s.) (1) zumbido
- (v.) (1) zumbir



• (s.) (1) espinafre aquático (2) ong choy (3) repolho do pântano (4) convolvulus aquático (5) glória-damanhã aquática

Veja também: 空心菜 (p. 141) «kōngxīncài»



• (pron.) (1) eu (2) me (3) mim (4) comigo



• (*pron.*) (1) meu, meus



• (pron.) (1) nós (2) nos (3) conosco

我们的«wǒmen de» 无«wú»

(7,5,8画) (12,4画) 握手 我们的 «wŏmen de» Radicais 戈、人、白 «wòshŏu» HSK 3 Radicais 手、手 • (pron.) (1) nosso, nossos • (v.+compl.) (1) apertar as mãos 我去 斡旋 (14,11画) «wòxuán» «wŏqù» Radicais 戈、ム Radicais 斗、方  $\bullet$  (v.) (1) mediar (um conflito, etc.) • (*interj.*) (1) (gíria) O que...!! (2) Oh meu Deus! (3) Isso é insano! 乌龟 (4,7画) 卧 (8画) «wūguī» Radicais 丿、龜 «wò» Radical 臣 ● (s.) (1) tartaruga (v.) (1) agachar (2) deitar 乌克兰 (4,7,5画 (8,10画) 卧病 «wūkèlán» Radicais J, +, J «wòbìng» Radicais 臣、疒 • (Substantivo Próprio) (1) Ucrânia ● (s.) (1) acamado (2) doente na cama (6,9画) 污染 卧舱 (8,10画) «wūrǎn» Radicais 水、木 «wòcāng» Radicais 臣、舟 ● (*s.*) (1) poluição ● (v.) (1) poluir • (s.) (1) cabine de dormir em um barco ou trem 污染区 (6,9,4画) 卧车 «wūrǎnqū» «wòchē» Radicais 水、木、口 Radicais 臣、車 • (s.) (1) área contaminada  $\bullet$  (s.) (1) um carro-leito (2) vagão-leito (6,9,8画) 污染物 卧床 (8,7画) «wūrǎnwù» «wòchuáng» Radicais 水、木、牛 Radicais 臣、广 ● (*s.*) (1) poluente ● (*adj.*) (1) acamado Veja também: 污染物质 (p. 255) • (s.) (1) cama «wūrǎn wùzhì» ● (*v.*) (1) deitar na cama (6,9,8,8画) 污染物质 卧倒 (8,10画) «wūrǎn wùzhì» Radicais 水、木、牛、貝 «wòdǎo» Radicais 臣、人  $\bullet$  (s.) (1) poluente ● (v.) (1) cair no chão (2) deitar-se Veja também: 污染物 (p. 255) «wūrǎnwù» (8,6画) 大但 «wòshì» Radicais 臣、弋 污水 (6,4画) «wūshuǐ» ● (*adj.*) (1) horizontal Radicais 水、水 ● (*s.*) (1) esgoto 卧室 (8,9画) Radicais 臣、宀 屋子 (9,3画 «wīīzi» ● (*s.*) [clas.:间] (1) quarto de dormir ● (s.) [clas.:间,座,栋] (1) casa 卧榻 (8.14画) «wòtà» Radicais 臣、木 (4圃) 无 «wú» HSK 4 Kangxi 71 Radical 无 • (s.) (1) um sofá (2) uma cama estreita

(8.11画)

o que, etc.

Radicais 臣、手

卧推

«wòtuī»

● (*s.*) (1) supino

汉葡词典 255

• (*conj.*) (1) independentemente de; não importa se,

• (adv.) (1) não; não ter algo; não há...

• (v.) (1) não ter; estar sem; não existir;

无故 (4,10画)
«wúdí» Radicais 无、舌

• (adj.) (1) invencível (2) inigualável

无法 (4.8團) «wú fǎ» HSK 4 Radicais 无、水

- (adj.) (1) incapaz; incapacitado
- (v.) (1) não há nada a ser feito

无骨 (4,9画) «wú gǔ» Radicais 无、骨

• (adj.) (1) desossado

无故 (4,9画) «wúgù» Radicais 无、 友

• (adv.) (1) sem causa ou razão (2) sem motivo



• (adj.) (1) entediado; aborrecido; sentir-se desinteressado porque não há nada para fazer (2) tolo; bobo; sem sentido; descreve palavras ou coisas ditas ou feitas como sem sentido e irritantes; descreve pessoas ou coisas como sem sentido e pouco atraentes



• (*conj.*) (1) não importa o quê; não importa como; independentemente de; indica que as condições são diferentes, mas resultado é o mesmo (2)

Veja também: 无论......也...... (p. 256) «wúlùn yě»

无论…也…… (4.6.3團) «wúlùn yě» Radicais 无,言、 乙

• (conj.) (1) não apenas..., (o que, quem, como, etc.), ...

无人 (4,2画) wúrén» Radicais 无、人

• (adj.) (1) não tripulado (2) desabitado

无人机 (4,2,6圈) «wúrénjī» Radicais 无人、木

• (s.) (1) drone (2) veículo aéreo não tripulado

无视
«wúshì»
(4,8画)
Radicais 无、見

• (v.) (1) ignorar (2) desconsiderar

无数		(4,13画)
«wúshù»	HSK 4	Radicais 无、支

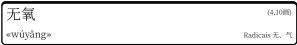
• (*adj.*) (1) incontável; inumerável (2) inseguro; incerto; não conhecer a história ou os detalhes internos; não ter certeza



• (v.) (1) não pode ser designado como; não merece o nome de; ser incapaz de dizer ou contar (2) não ter importância; ser indiferente;



• (*adj.*) (1) infinito; ilimitado; sem limites; sem fim à vista



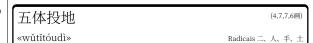
(adj.) (1) anaeróbico



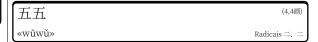
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wu
- (pron.) (1) eu (2) (antigo) meu



• (num.) (1) cinco; 5



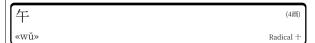
ullet (expr.) (1) prostrar-se em admiração (2) adular alguém



- (*num.*) (1) 50-50
- (s.) (1) igual (partilha, parceria, etc.)



• (*adj.*) (1) todas as cores sob o sol; multicolorido; colorido



• (s.) (1) período entre 11h00 e 13h00, meio-dia

午餐
(4,16團)

«wǔ cān»

HSK 2

Radicais +、食

● (s.) [clas.:份,顿,次] (1) almoço

Veja também: 午饭 (p. 257) «wǔfàn»

午饭 (4,7團) «wǔfàn» HSK1 Radicais+、食

● (s.) [clas.:份,顿,次,餐] (1) almoço Veja também: 午餐 (p. 257) «wǔ cān»

午后 (4,6画) «wǔhòu» Radicais +、口

 $\bullet$  (s.) (1) tarde (2) período da tarde

午前 (4,9團) «wǔqián» Radicais +、刀

• (s.) (1) A.M. (2) manhã (3) período da manhã

午睡 (4,13画) «wǔ shuì» HSK 2 Radicais +、目

- (s.) (1) siesta
- (v.) (1) tirar uma soneca

午休 (4,6團)
«wǔxiū» Radicais +, 人

ullet (s.) (1) pausa para almoço (2) cochilo na hora do almoço (3) intervalo do meio-dia

午宴
(4,10画)

wwùyàn»
Radicais +、 ^

 $\bullet$  (s.) (1) banquete de almoço

午夜
(4.8團)
«wǔyè»
Radicais +、タ

 $\bullet$  (s.) (1) meia-noite

武 «Wǔ» Radical 止

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Wu
- $\bullet$  (s.) (1) arte marcial

武大戏
«wǔ dàxì»
(8,3,6画)
Radicais 止、大戈

• (Substantivo Próprio) (1) Drama de Luta Acrobática (2) Drama Wu

武断 (8,11画) «wǔduàn» Radicais 止、斤

• (adj.) (1) arbitrário (2) dogmático (3) subjetivo

武官 (8.8画)
«wǔguān» Radicais 止、宀

 $\bullet$  (s.) (1) oficial militar

武力 «wǔlì» (8,2画)

 $\bullet$  (s.) (1) forças armadas (2) militares

武器 (8,16画) «wǔqì» HSK 3 Radicais 止、口

● (s.) [clas.:批,种] (1) arma; armamento

武士 (8,3画) «wǔshì» Radicais 止、士

 $\bullet$  (s.) (1) samurai (2) guerreiro

武术 (8,5画) «wǔshù» HSK 3 Radicais 止、木

ullet (s.) [clas.:种,套,门] (1) arte marcial; autodefesa; wushu

武艺 «wǔyì» Radicais 止,艸

• (s.) (1) arte marcial (2) habilidade militar

武装 (8,12画) «wǔzhuāng» Radicais 止、衣

- $\bullet$  (s.) (1) forças armadas (2) militar (3) arma
- (v.) (1) armar

舞 (14團) «wǔ» Radical 舛

• (s.) (1) dança

舞抃 (14,7画)
«wǔbiàn» Radicais 舛、手

• (s.) (1) dançar por prazer

舞蹈 (14,17画) «wǔdǎo» Radicais 舛. 足

• (s.) (1) dança (ato performático)

舞会 (14,6画) «wǔhuì» Radicais 舛、人

● (*s.*) (1) baile

舞会舞 «wǔhuìwǔ» (14,6,14画)

257

● (*s.*) (1) baile

舞台
(14,5團)
«wǔ tái»
HSK 3
Radicais 舛、口

● (s.) [clas.:↑] (1) palco; arena

舞厅 (14,4画) «wǔtīng» Radicais 舛、 厂

• (s.) [clas.:间] (1) salão de dança (2) salão de baile

舞厅舞 (14,4,14画) «wǔtīngwǔ» Radicais舛、 厂、 舛

● (*s.*) (1) dança de salão

务实 (5,8画) «wùshí» Radicais 力、 ^^

- (adj.) (1) pragmático
- (v.) (1) lidar com assuntos concretos

物理 «wùlǐ» (8,11画) Radicais 牛、玉

• (s.) (1) física (disciplina)

误点 (9,9画) «wùdiǎn» Radicais 前, 火

• (v.+compl.) (1) atrasar (2) chegar tarde

误会 (9,6画) «wùhuì» Radicais 言、人

- (s.) [clas.:场] (1) mal-entendido; desentendimentos ou conflitos decorrentes de mal-entendidos
- (v.) (1) entender mal; entender errado; interpretar mal; não entender; não entender corretamente o significado

雾气 (13.4画) «wùqì» Radicais雨、气

• (s.) (1) nevoeiro (2) névoa (3) vapor

X

夕阳 (3,6画) «xīyáng» Radicais 夕、阜

• (s.) (1) pôr do sol

Veja também: 日出 (p. 199)

«rìchū»



• (v.) (1) inalar; inspirar; aspirar; itroduzir líquidos, gases, etc. no corpo (2) absorver; sugar (3) atrair; atrair para si mesmo; atrair (interesse, investimento etc.)



• (s.) [clas.:根,个] (1) tubo de sucção; sugador; canudo (para beber); refere-se ao tubo fino usado para sugar bebidas (2) conta-gotas; pipeta; cateter para bombeamento de líquidos usando pressão de ar



• (v.) (1) imbuir; absorver; assimilar; sugar; chupar; (animais, plantas, etc.) extrair material de fora dos tecidos para o interior dos tecidos (2) absorver; chupar; sugar alguma substância de fora para dentro (3) recrutar; alistar; inscrever-se; matricular-se; admitir; (organizações ou coletivos) aceitar novos membros (4) absorver; aproveitar e usar a experiência, o conhecimento, o dinheiro e outras coisas valiosas de outras pessoas (5) absorver; diminuir, atenuar ou eliminar determinados efeitos ou fenômenos

吸铁石 (6,10,5画) «xītiěshí» Radicais 口、金、石

● (s.) (1) imã (2) magneto Veja também: 磁铁 (p. 42) «cítiě»

吸烟 (6,10画) «xīyān» HSK 4 Radicais 口、火

● (*v.+compl.*) (1) fumar

吸引 (6.4画) «xīyǐn» HSK 4 Radicais 口、弓

• (v.) (1) atrair; apelar para; chamar a atenção de outros objetos, forças ou pessoas para si mesmo

西 «XĪ» HSK 1 Radical 両

• (s.) (1) oeste

西安
(6,6画)
«xī¹ān»
Radicais 两、 ~

• (Substantivo Próprio) (1) Xi'an

西班牙文
«xībānyáwén»
(6,10,4,4㎜)
Radicais 两、玉、牙、文

ullet (s.) (1) espanhol, língua espanhola

Veja também: 西文 (p. 259) «xīwén»

西班牙语
(6,10,4,9團)
«xībānyáyǔ»
Radicais 两、玉、牙、盲

• (s.) (1) espanhol (2) língua espanhola

Veja também: 西语 (p. 259) «xīyǔ»

西半球
(6,5,11画)
«xībànqiú»
Radicais 两、十、玉

• (s.) (1) hemisfério oeste

西北
(6.5團)
«xī běi»

HSK 2

Radicais 两、比

• (s.) (1) noroeste (2) noroeste da China

西边
(6.5團)
«xībiān»
HSK 1
Radicais 両、走

• (*adv.*) (1) ao oeste de (2) oeste (3) lado oeste (4) parte ocidental

西部 (6,10画)

«xī bù» HSK 3 Radicais 两、邑

 $\bullet$  (s.) (1) parte ocidental

西餐
(6.16團)
«XĪ CĀN»
HSK 2
Radicais 两、食

● (s.) [clas.:分,顿] (1) comida ocidental

西方 (6,4画) «xī fāng» HSK 2 Radicais 西、方

• (s.) (1) países ocidentais (2) o Ocidente (3) o Oeste

西瓜 (6,5画) «xīguā» HSK 4 Radicais 两、瓜

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,颗,粒] (1) melancia; fruto que é uma baga de formato grande, globular ou oval, com muita polpa aguada e doce

西兰花
«xīlánhuā»
(6,5,7画)
Radicais 画、//、艸

• (s.) (1) brócolis

西蓝花 «xīlánhuā» (6,13,7画) «xīlánhuā» Radicais 門, 艸, 艸

● Variante de 西兰花 (p. 259)

西面 (6,9画) «xīmiàn» Radicais 声、面

• (*s.*) (1) oeste (2) lado oeste

西南 (6,9画) «xī nán» HSK 2 Radicais 雨、+

• (s.) (1) sudoeste (2) sudoeste da China

西文 «xīwén» (6,4画) Radicais 两、文

● (s.) (1) espanhol (2) língua espanhola Veja também: 西班牙文 (p. 259) «xībānyáwén»

西西 (6,6画)
«xīxī» Radicais 两、两

• (num.) (1) centímetro cúbico

西医

«XĪ yĪ»

HSK 2

Radicais 両、 □

• (s.) (1) medicina ocidental (2) um médico treinado em medicina ocidental

西语 (6,9團) «xīyǔ» Radicais 两、盲

ullet (s.) (1) espanhol (2) língua espanhola

Veja também: 西班牙语 (p. 259) «xībānyáyǔ»

希望 (7,11画)
«xīwàng» HSK 3 Radicais 巾、月

- (s.) [clas.:↑] (1) esperança; desejo; expectativa (2) aquilo em que a esperança é depositada
- (v.) (1) ter esperança; desejar; esperar

昔日 (8,4画) «xīrì» Radicais 日、日

● (*adj.*) (1) passado

牺牲 (10,9画)
«xīshēng» Radicais 牛、牛

- (s.) (1) abate de um animal como sacrifício
- (v.) (1) sacrificar a vida de alguém (2) sacrificar (algo de valor)

悉尼
«Xǐní»
(11,5團)
Radicais 心、尸

• (Substantivo Próprio) (1) Sidney

悉数
(11,13画)
«xīshǔ»
Radicais 心、支

 $\bullet$  (adv.) (1) enumerar em detalhes (2) explicar claramente

Veja: 悉数 (p. 260) «xīshù»

悉数 (11,13團) «xīshù» Radicais 心 支

● (*adv.*) (1) todos (2) cada um (3) toda a soma Veja: 悉数 (p. 260) «xīshǔ»

悉心 (11,4画) «xīxīn» Radicais 心 心

• (*adv.*) (1) colocar o coração (e a alma) em algo (2) com muito cuidado

蜥易 (14,8画) «xīyì» Radicais 虫、日

● Variante de 蜥蜴 (p. 260)

蜥蜴 (14,14画)
«Xīyì» Radicais 虫、虫

● (s.) (1) lagarto

习惯 (3,11画) «xíguàn» HSK2 Radicais Z、心

- ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) hábito (2) costume (3) prática usual
- (v.) (1) ser acostumado a (2) ter o hábito de

席卷 (10,8画) «xíjuǎn» Radicais 巾、 卩

 $\bullet$  (v.) (1) engolfar (2) varrer (3) levar tudo para fora

袭击 (11,5刪) «xíjī» Radicais衣、□

- (*s.*) (1) ataque (especialmente um ataque surpresa) (2) invasão
- (v.) (1) atacar

洗 «Xǐ» HSK 1 Radical 水

 $\bullet$  (v.) (1) lavar (2) revelar (fotos) (3) tomar banho

洗涤 (9,10画) «xǐdí» Radicais 水、水

- (s.) (1) enxágue (2) lava
- (v.) (1) enxaguar (2) lavar

洗涤间 «xǐdíjiān» (9,10,7画)

 $\bullet$  (s.) (1) lavanderia

洗劫 (9,7画) «xǐjié» Radicais 水、カ

• (v.) (1) saquear (2) pilhar (3) roubar

洗净
《Xjjing》
Radicais 氷、 ィ

● (*v.*) (1) lavar (limpeza)

洗礼 (9,5画) «xǐlǐ» Radicais 水、示

- (s.) (1) batismo
- (v.) (1) batizar

洗手 (9,4團) «xǐshǒu» Radicais 水、手

 $\bullet$  (v.) (1) ir ao banheiro (2) lavar as mãos

洗手不干 (9,4,4,3画)

«xǐshǒubúgàn» Radicais 水、手、一、干

 $\bullet$  (v.) (1) parar totalmente de fazer algo

洗手池 «xǐshǒuchí» (9,4,6團)

● (s.) (1) pia de banheiro (2) lavatório Veja também: 冼手盆 (p. 260) «xĭshŏupén»

• (s.) (1) sanitário (2) toilette (3) banheiro

洗手盆 (9,4,9画) «xǐshǒupén» Radicais 水、手、皿

● (s.) (1) pia de banheiro (2) lavatório Veja também: 洗手池 (p. 260)

«xĭshŏuchí»

洗手乳 (9,4,8画) «xǐshǒurǔ» Radicais 水、手、乙

● (s.) (1) sabonete líquido para lavar as mãos Veja também: 洗手液 (p. 261)

ريم نظالتك الناب المنظلة المن

洗手液«xǐshǒuyè» 戏谑«xìxuè»

(9,4,11画) 洗手液 «xĭshŏuyè» Radicais 水、手、水

 (s.) (1) sabonete líquido para lavar as mãos Veja também: 洗手乳 (p. 260)

«xĭshŏurŭ»

洗脱 (9.11画 «xĭtuō» Radicais 水、肉

● (v.) (1) limpar (2) purgar (3) lavar

(9,13画) 洗碗 «xĭwăn» Radicais 水、石

 $\bullet$  (v.) (1) lavar pratos

(9,9画) 洗胃 «xĭwèi» Radicais 水、肉

- (s.) (1) (medicina) lavagem gástrica
- (v.) (1) ter o estômago lavado

洗衣机 «xĭ yī jī» Radicais 水、衣、木

● (s.) [clas.:台] (1) máquina de lavar roupa

洗澡 (9,16画 «xĭzǎo» HSK 2 Radicais 水、水

(v.+compl.) (1) tomar banho (2) duchar-se (3) lavar-se

(9.16.7画) 洗澡间 «xĭzǎojiān» Radicais 水、水、門

● (s.) [clas.:间] (1) banheiro

(12,10画) 喜爱 «xĭ ài» Radicais □、爪

• (v.) (1) gostar; amar; ter afeição por; estar interessado em; ter uma queda ou sentir interesse por pessoas ou coisas

(12,6画) 喜欢 «xĭhuan» Radicais 口、欠

● (v.) (1) gostar

喜剧 (12.10画 «xĭjù» Radicais 口、刀

● (s.) [clas.:部,出] (1) uma comédia

戏 Radical 戈

● (s.) [clas.:出,场,台] (1) drama (2) peça de teatro (3) *show* 

戏法 (6.8画 «xìfǎ» Radicais 戈、水

• (s.) (1) truque de mágica (2) prestidigitação

戏剧 «xìjù» Radicais 戈、刀

 $\bullet$  (s.) (1) drama (2) suspense (3) teatro

(6,10,10画) 戏剧般 «xìjùbān» Radicais 戈、刀、舟

• (adj.) (1) melodramático

戏剧编剧 (6,10,12,10画) «xìjùbiānjù» Radicais 戈、刀、糸、刀

 $\bullet$  (s.) (1) dramaturgo

(6,10,4,6画) 戏剧化地 «xìjùhuàdì» Radicais 戈、刀、匕、土

• (adv.) (1) dramaticamente (2) teatralmente

戏剧家 (6,10,10画) «xìjùjiā» Radicais 戈、刀、\*

● (*s.*) (1) dramaturgo

(6,10,10,8画 戏剧效果 «xìjùxiàoguŏ» Radicais 戈、刀、支、オ

• (s.) (1) efeito dramático

(6,10,8画) 戏剧性 «xìjùxìng» Radicais 戈、刀、心

(adj.) (1) dramático

(6,10,14,5画) 戏剧演出 «xìjùyǎnchū» Radicais 戈、刀、水、凵

• (s.) (1) performance dramática

(6,7画) 戏弄 «xìnòng» Radicais 戈、廾

 $\bullet$  (v.) (1) zombar de (2) pregar peças (3) provocar

戏耍 «xìshuǎ»

 $\bullet$  (v.) (1) divertir-me (2) brincar com (3) provocar

戏谑 (6,11画) «xìxuè» Radicais 戈、言

• (v.) (1) brincar (2) fazer piadas (3) ridicularizar

汉葡词典 261 戏院 «xìyuàn» Radicais戈. 阜

● (s.) (1) teatro



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xi
- ullet (s.) (1) faculdade (da universidade) (2) departamento
- $\bullet$  (v.) (1) sistema; série (2) departamento; faculdade
- (v) (1) relacionar-se com; suportar; depender de (2) sentir-se ansioso; estar preocupado (3) amarrar; prender (4) ser

**Veja:** 系 (p. 115) <sub>«jì»</sub>



• (*s.*) (1) série; conjunto; conjunto de coisas relacionadas (matemática)



 $\bullet$  (s.) (1) prisioneiro



- (adj.) (1) sistemático; organizado
- (*s.*) [clas.:↑] (1) sistema; relação de tipos semelhantes (ou seja, grupo de coisas semelhantes)



● (*adj.*) (1) fino; delgado; esguio; esbelto; em oposição a "粗" (2) fino; em partículas pequenas; grãos pequenos (3) fino e macio; um sussuro (4) fino; requintado; delicado (5) cuidadoso; detalhado; meticuloso (6) ínfimo; minúsculo; insignificante; diminuto (7) jovem; pequeno

Veja também: 粗 (p. 43)



• (s.) (1) detalhe; particularidade; aspectos secundários ou partes sutis de um enredo ou episódios secundários usados em uma obra literária para expressar o caráter de uma pessoa ou as características essenciais de uma coisa

细菌战 (8,11,9團) «xìjūnzhàn» Radicais 系,艸、戈

(s.) (1) guerra biológica



• (*adj.*) (1) meticuloso; cuidadoso; minucioso (2) intrincado; delicado



• (s.) (1) camarão



- (adv.) (1) abaixo (2) em baixo de
- (*clas.*) (1) para número de vezes para ações
- $\bullet$  (v) (1) descer (2) chegar a (uma decisão, conclusão, etc.) (3) recusar



● (s.) [clas.:个] (1) queixo



• (*v.+compl.*) (1) sair do trabalho



 $\bullet$  (adv.) (1) em baixo (2) abaixo (3) parte de baixo



• (v.) (1) descer ou sair (de ônibus, carro, etc.)



● (s.) (1) próxima vez



● (*v.*) (1) botar ovos



• (*s.*) (1) próximo mês; mês que vem; refere-se ao próximo mês do mês atual

下海«xiàhǎi» 
「人«xiàrén»



• (v.+compl.) (1) ir para o mar; (barco) deixar o porto e iniciar uma jornada (2) ir pescar no mar (3) tornarse ator profissional



 $\bullet$  (v) (1) cair; despendar; declinar; descer; diminuir; ir para baixo

下课		(3,10画)
«xià kè»	HSK 1	Radicais一、言

• (v.+compl.) (1) acabar a aula (2) terminar a aula



- (part.) (1) usado depois de um verbo para indicar que uma ação ou comportamento está se movendo em direção ao falante ou que a ação está continuando ou sendo concluída (2) usado depois de um adjetivo para indicar que um certo estado começou a aparecer e continuará a se desenvolver.
- (v.) (1) descer (para a minha localização) (2) (colheitas/frutas/vegetais, etc.) ser colhido; estar maduro o suficiente para ser colhido (3) (período de tempo) acabar; passar; chegar ao fim



 $\bullet$  (v.) (1) descer as escadas



- (s.) (1) em baixo; abaixo; parte de baixo (2) próximo; seguinte (3) subordinado; o nível inferior; homens nos níveis inferiores
- (v.) (1) cozinhar macarrão

下去		(3,5画)
«xià qù»	HSK 3	Radicais ー、ム

- (part.) (1) usado depois de verbos para indicar de alto a baixo (2) usado depois de um verbo para indicar continuação
- (v.) (1) descer (a partir da minha localização) continuar obter; crescer; tornar-se

下水道	(3,4,12画)
«xiàshuĭdào»	Radicais一、水、走

● (s.) (1) esgoto

下午		(3,4画)
«xiàwǔ»	HSK 1	Radicais —、+

• (adv.) (1) tarde (2) à tarde (3) período logo após o meio-dia



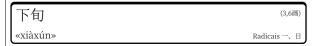
• (s.) (1) chá da tarde (normalmente chás com doces)



• (v.) (1) ficar offline (2) (um produto) sair da linha de montagem (3) pessoa abaixo de si em um esquema de pirâmide



- (s.) [clas.:场,次] (1) neve
- (*v.+compl.*) (1) nevar



• (adv.) (1) última dezena do mês



● (*v.+compl.*) (1) chover

下载		(3,10画)
«xiàzǎi»	HSK 4	Radicais一、車

• (v.) (1) download; baixar; salvar informações da Web em um dispositivo, como um computador



 $\bullet$  (v.) (1) dar à luz (animais) (2) parir



• (s.) (1) próxima semana



- (adj.) (1) apavorante (2) assustador
- (v.+compl.) (1) assustar-se (2) tomar um susto

夏季
《Xià jì》
HSK 4
Radicais 文、于

• (s.) (1) verão; segundo trimestre do ano, habitualmente chamado na China de período de três meses, do início do verão ao início do outono, também chamado de "quarto, quinto e sexto" meses do calendário lunar

夏日 (10,4團) «xiàrì» Radicais文、日

• (s.) (1) horário de verão



● (s.) [clas.:个] (1) verão



● (*s.*) (1) imortal

先		(6画)
«xiān»	HSK 1	Radical 儿

• (*adv.*) (1) em primeiro lugar (2) primeiramente (3) antes do tempo (4) de antemão

先不先	(6,4,6画)
«xiānbùxiān»	Radicais ル、一、ル

ullet (adv.) (1) (dialeto) antes de tudo (2) em primeiro lugar

先到先得 (6,8,6,11画)
«xiǎndàoxiǎndé» Radicaisルカルイ

 $\bullet$  (*expr.*) (1) primeiro a chegar (2) primeiro a ser servido

先进		(6,7画)
«xiānjìn»	HSK 3	Radicais儿、辵

- (*adj.*) (1) avançado
- (s.) (1) indivíduo avançado; grupo avançado

先烈 (6,10團) «xiānliè» Radicais 儿、火

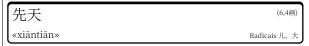
• (s.) (1) mártir

先期	(6,12画)
«xiāngī»	Radicais 儿、月

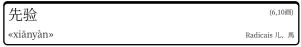
- (adv.) (1) antecipadamente
- (s.) (1) prematuro (2) front-end



● (*s*.) [clas.:位] (1) senhor (2) marido (3) professor (4) (dialeto) doutor



- (adj.) (1) congênito (2) inato (3) natural
- (s.) (1) período embrionário



• (adj.) (1) (filosofia) a priori



• (adj.) (1) preexistente (2) anterior



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xian
- (*adj.*) (1) fresco; novo; fresco (experiência, comida etc.) (2) brilhante; de cores vivas (3) saboroso; delicioso (4) exuberante; luxuriante
- (s.) (1) aves e animais recém-abatidos; vegetais recém-colhidos; frutas, etc. (2) alimentos aquáticos; geralmente, peixes vivos, camarões, etc., para alimentação

Veja: 鲜 (p. 265) «xiǎn»



 $\bullet$  (s.) [clas.:朵,束,支,捧] (1) flor; flores frescas; flores bonitas e frescas



• (*adj.*) (1) brilhante (cor) (2) distinto; bem definido; nítido; claro; característico



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xian
- (adj.) (1) salgado; em conserva; sabor salgado
- (*adv.*) (1) todos; indica a totalidade de um intervalo, equivalente a "全" e "都"

咸菜«xiáncài» 现金«xiànjīn»

咸菜 (9,11團) «xiáncài» Radicais 口、艸

 $\bullet$  (s.) (1) legumes salgados (2) pickles

咸淡 (9,11画) «xiándàn» Radicais□、水

• (s.) (1) água salobra (2) grau de salinidade (3) salgado e sem sal (sabores)



 $\bullet$  (s.) (1) bacon (2) carne curada com sal



• (s.) (1) ácido (2) salgado e amargo



 $\bullet$  (s.) (1) salmora (2) água salgada

咸盐	(9,10画)
«xiányán»	Radicais □、Ⅲ

 $\bullet$  (s.) (1) (coloquial) sal (2) sal de mesa

咸鱼	(9,8画)
«xiányú»	Radicais 口、魚

 $\bullet$  (s.) (1) peixe salgado

显得		(9,11画)
«xiǎnde»	HSK 3	Radicais 日、彳

 $\bullet$  (v.) (1) parecer; aparecer

显然		(9,12画)
«xiǎnrán»	HSK 3	Radicais 日、火

- (adj.) (1) claro; evidente; óbvio
- (adv.) (1) claramente; evidentemente; obviamente

显示		(9,5画)
«xiǎnshì»	HSK 3	Radicais 日、示

● (v.) (1) mostrar (2) exibir

显著		(9,11画)
«xiǎnzhù»	HSK 4	Radicais 日、目

• (*adj.*) (1) notável; significativo; notável; extraordinário; muito óbvio; muito claramente demonstrado; muito facilmente visto ou sentido



• (Substantivo Próprio) (1) Termo da dinastia Zhou para uma tribo nômade do norte mais tarde chamou o Xiongnu (匈奴) nas dinastias Qin e Han

Veja também: 匈奴 (p. 276) «xiōngnú»



- $\bullet$  (adj.) (1) raro; pouco; pequeno;
- $\bullet$  (adv.) (1) raramente

**Veja:** 鲜 (p. 264) «xiān»



• (v.) (1) aparecer (2) também escrito como 现



- (*adj.*) (1) presente (2) atual
- (v.) (1) aparecer

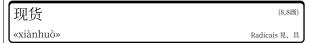
Veja: 见 (p. 265) «xiàn»



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,处] (1) cena (de um incidente) (2) local; lugar; sítio



- (Substantivo Próprio) (1) Hyundai, empresa sulcoreana
- (adj.) (1) moderno; contemporâneo
- (s.) (1) tempos modernos; era contemporânea



 $\bullet$  (s.) (1) produtos à vista



 $\bullet$  (s.) (1) produtos em estoque



● (s.) [clas.:笔] (1) dinheiro; dinheiro vivo (2) reserva de dinheiro em um banco

265

现实«xiànshí» 相关«xiāngguān»

现实

«xiànshí»

HSK 3

Radicais 見、一

- (*adj.*) (1) real; atual
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) realidade; atualidade



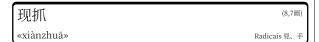
 $\bullet$  (s.) [clas.:个,种] (1) aparência (das coisas); fenômeno



• (adj.) (1) disponível atualmente (2) atualmente existente



• (adv.) (1) agora (2) neste momento



● (v.) (1) improvisar



- (adj.) (1) fresco
- (v.) (1) fazer (comida) no local



- $\bullet$  (clas.) (1) para coisas abstratas, o número é limitado a "—"
- (*s*.) (1) fio; corda; arame (2) linha (3) feito de fio de algodão (4) algo em forma de linha, fio, etc. (5) rota; linha (6) linha de demarcação; limite (7) beira; borda (8) linha ideológica e política (9) pista; fio



● (s.) (1) bastão ou vareta de incenso

宪法法院	(9,8,8,9画)
«xiànfǎfǎyuàn»	Radicais 宀、水、水、阜

• (s.) (1) tribunal constitucional

宪政	(9,9画)
«xiànzhèng»	Radicais宀、攴

 $\bullet$  (s.) (1) governo constitucional



- (adj.) (1) constitucional
- $\bullet$  (s.) (1) sistema de governo constitucional



 $\bullet$  (v.) (1) afundar (2) ser pego em (3) pousar (em uma situação)



• (*v.*) (1) invejar (2) admirar



● (*s.*) (1) aldeão (2) caipira



- (adj.) (1) rural (2) rústico
- (s.) (1) vila (2) campo



• (v.) (1) combinar; comparar com (2) comparar uma coisa com outra, usar uma coisa como padrão para ver as características de outra coisa ou para obter um ponto de vista



• (*v*.) (1) entrar em contato (com alguém) (2) associar (3) interagir (4) se dar bem (bem, mal)



- (adj.) (1) adequado; ajustado; apropriado
- (adv.) (1) bastante; razoavelmente; consideravelmente
- $\bullet$  (v.) (1) combinar; equilibrar; corresponder a; ser aproximadamente igual a; ser compatível com



• (v.) (1) mutuamente relacionados; interrelacionados

相互. (9,4画)
«xiāng hù» HSK 3 Radicais 目、二

- (adj.) (1) mútuo; recíproco
- (adv.) (1) mutuamente; um ao outro

相聚 (9,14團) «xiāngjù» Radicais 日、耳

● (v.) (1) reunir-se (2) montar

相亲 (9,9画) «xiāngqīn» Radicais 目、二

• (s.) (1) encontro às cegas (2) entrevista arranjada para avaliar a proposta de um parceiro de casamento (3) apegar-se profundamente um ao outro

相思病 (9,9,10團) «xiāngsībìng» Radicais 🗈、心 🗲

 $\bullet$  (s.) (1) saudade de amor

相似 (9,6画) «xiāngsì» HSK 3 Radicais 日、人

 $\bullet$  (v.) (1) assemelhar-se; ser semelhante; ser igual



• (adj.) (1) igual (2) idêntico (3) o mesmo

相信
(9,9画)
«xiāngxìn»
HSK 2
Radicais 目、人

• (v.) (1) acreditar (2) estar convencido (3) aceitar como verdadeiro

相宜 (9,8團)
«xiāngyí» Radicais 日、^^

- (adj.) (1) adequado (2) apropriado
- (v.) (1) ser adequado ou apropriado

相遇 (9,12画) «xiấngyù» Radicais 日、 辵

• (v.) (1) encontrar (reunião, encontro, etc.)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xiang
- (*adj.*) (1) aromático; perfumado; fragrante; cheiroso (2) saboroso; saboroso; delicioso; apetitoso (3) com gosto; com bom apetite (4) (sono) profundo (5) popular; bem-vindo
- (s.) [clas.:束,根,炷] (1) especiaria; perfume; fragrância; aromatizante (2) incenso (3) relacionado a mulheres ou às próprias mulheres

香槟酒 (9,14,10團)
«xiāngbīnjiǔ» Radicais 香、木、酉

 $\bullet$  (s.) [clas.:杯] (1) (empréstimo linguístico) champagne

香波 (9,8画) «xiāngbō» Radicais 香、水

● (s.) (1) xampu

香肠 (9.7画)
wxiāngcháng» Radicais 香、肉

● (s.) [clas.:根] (1) salsicha



ullet (Substantivo Próprio) (1) Hong Kong

Veja também: 香港岛 (p. 267)
«xiānggǎng dǎo»

香港岛 (9,12,7画)

«xiānggǎng dǎo» Radicais 香 水 山

• (Substantivo Próprio) (1) Ilha de Hong Kong

Veja também: 香港 (p. 267) «xiānggǎng»

香蕉
(9,15團)
«xiāngjiāo»
HSK 3
Radicais 香、艸

● (s.) [clas.:枝,根,个,把,串,束,弓] (1) banana

香炉 (9,8画) «xiānglú» Radicais 香、火

• (s.) (1) incensário (para queimar incenso) (2) queimador de incenso (3) insensório, turíbulo

香气 (9,4画) «xiāngqì» Radicais 香、气

• (s.) (1) fragrância (2) aroma (3) incenso

267

香味 (9,8画) (9,8画) (wxiāngwèi» Radicais 香、口

• (s.) [clas.:股] (1) fragrância (2) cheiro doce

香蕈 (9,15画)
«xiāngxùn» Radicais 香、艸

• (s.) (1) shiitake, cogumelo comestível

香烟 (9,10画) «xiāngyān» Radicais 香、火

 $\bullet$  (s.) [clas.:支,条] (1) cigarro (2) fumaça de incenso queimado

香艳 (9,10画)
«xiāngyàn» Radicais 香、色

• (adj.) (1) atraente (2) erótico (3) romântico

香皂 (9,7画) «xiāngzào» Radicais 香、白

 $\bullet$  (s.) (1) sabonete (2) sabonete perfumado

享受 (8.8画)
«xiǎngshòu» Radicais 六、又

- (s.) [clas.:种] (1) prazer
- (v.) (1) desfrutar (2) viver

[項] (9画) «Xiǎng» HSK 2 Radical 口

- $\bullet$  (adj.) (1) barulhento
- (s.) [clas.:声,阵] (1) som (2) barulho (3) eco
- $\bullet$  (v.) (1) fazer um som (2) soar (3) tocar

想 (13画) «xiǎng» HSK1 Radical む

• (v) (1) acreditar (2) sentir falta (sentir-se melancólico com a ausência de alguém ou algo) (3) supor (4) pensar (5) querer (6) desejar

想到 (13.8画) «xiǎng dào» HSK 2 Radicais 心, 刀

 $\bullet$  (v.) (1) pensar em (2) trazer à mente (3) ter no coração

想法 (13,8画) «xiǎng fǎ» HSK 2 Radicais 心、水

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) noção (2) opinião (3) jeito de pensar
- (s.) (1) maneira de pensar (2) opinião (3) noção
- (v.) (1) pensar em uma maneira (de fazer algo)

想念 (13,8画) «xiǎngniàn» Radicais 心心

 $\bullet$  (v.) (1) perder (2) sentir falta (3) lembrar com saudade

想起 (13,10画) «xiǎng qǐ» HSK 2 Radicais 心 走

 $\bullet$  (v) (1) recordar (2) lembrar (3) pensar em (4) trazer à mente (5) cruzar pelos pensamentos de alguém (6) passar pelo pensamento de alguém

想想看 (13,13,9團) «xiǎngxiǎngkàn» Radicais 心 心 目

 $\bullet$  (v.) (1) pensar sobre isso

想象 (13,11團) 《xiǎngxiàng》 Radicais 心 豕

● (v.) (1) imaginar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xiang
- (prep.) (1) para
- $\bullet$  (v.) (1) enfrentar (2) virar para (3) apoiar

向汪
«xiàngwāng»
(6.7画)
Radicais 口、水

• (v.) (1) esperar que

向往 (6.8團) «xiàngwǎng» Radicais 口、彳

 $\bullet$  (v.) (1) ansiar por (2) esperar ansiosamente por

相机 (9,6團)
«xiàng jī» HSK 2 Radicais 目、木

- (s.) [clas.:台,个] (1) câmera (2) máquina fotográfica
- (v.) (1) ficar atento a uma oportunidade

像 (13画) «xiàng» HSK 2 Radical 人

- (s.) (1) imagem (2) retrato (3) aparência
- $\bullet$  (v.) (1) assemelhar-se (2) ser como

消防 (10,6團) Radicais 氷、阜

• (s.) (1) combate a incêncios (2) controle de incêndios

消防员《xiāofángyuán》 小小《xiǎoxiǎo》

消防员
(10,6,7團)
«xiāofángyuán»
Radicais 水、阜、ロ

● (s.) (1) bombeiro

消费 (10,9團) «xiāofèi» HSK 3 Radicais 水、貝

• (v.) (1) gastar; consumir (2) consumir (recursos naturais)

消失 (10,5画)
«xiāoshī» HSK 3 Radicais 水、大

 $\bullet$  (v.) (1) desaparecer; desvanecer; dissolver; dissipar; evaporar; sumir

消息
(10,10画)
«xiāoxi»
HSK 3
Radicais 水、心

● (s.) [clas.:个,条,篇] (1) notícias; informação

器张 (18,7画) «xiāozhāng» Radicais 口、弓

• (adj.) (1) desenfreado (2) arrogante (3) agressivo

(3画) «Xiǎo» HSK 1,2 Kangxi 42 Radical 小

● (*adj.*) (1) pequeno (2) jovem

小白菜 «xiǎobáicài» (3,5,11画) Radicais小白、艸

● (s.) [clas.:棵] (1) bok choy (2) couve chinesa

**バル** (3,6画) «xiǎochī» Radicais 小、ロ

• (s.) (1) refeição leve (2) petisco

小狗
(3.8画)
«xiǎo gǒu»
Radicais小、犬

 $\bullet$  (s.) (1) filhote de cachorro

小孩儿 «xiǎoháir» HSK1 Radicais小子、儿

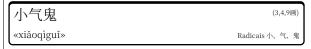
• (s.) [clas.:↑] (1) criança (2) bebê

小姐 «xiǎojie» HSK 1 Radicais 小、女

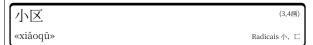
• (s.) [clas.: $\uparrow$ , $\circlearrowleft$ ] (1) senhorita (2) jovem senhora (3) (gíria) prostituta

小朋友		(3,8,4画)
«xiǎopéngyǒu»	HSK 1	Radicais 小、月、又

 $\bullet$  (s.) (1) criança termo de tratamento usado por um adulto para guinho



• (*adj.*) (1) avarento (2) mão-de-vaca (3) miserável (4) pão-duro



(s.) (1) conjunto habitacional, comunidade, bairro
(2) célula (telecomunicações)



 $\bullet$  (v.) (1) falar em voz baixa (2) sussurar

小时		(3,7画)
«xiǎoshí»	HSK 1	Radicais 小、日

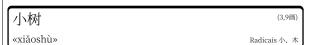
- (*adv.*) (1) hora (2) para horas
- (s.) [clas.:个] (1) hora

小时候
«xiǎo shí hou»

HSK 2

Radicais 小 日、人

• (s.) (1) na infância (2) quando alguém era jovem



● (s.) [clas.:棵] (1) muda (2) arbusto (3) árvore pequena



● (s.) [clas.:本,部] (1) romance (2) ficção

小腿	(3,13画)
«xiǎotuǐ»	Radicais 小、肉

 $\bullet$  (s.) (1) perna (do joelho ao calcanhar) (2) haste



• (s.) (1) cabana (2) chalé (3) cabine



• (adj.) (1) muito pequeno

/ いし «xiǎoxīn» HSK 2 Radicais 小、心

• (adj.) (1) cuidado

小学 (3,8画) «xiǎoxué» HSK 1 Radicais小子

 $\bullet$  (s.) (1) escola ensino fundamental

小学生 (3,8,5團) «xiǎoxuéshēng» HSK 1 Radicais小子、生

• (s.) (1) aluno, estudante de escola primária

小洋白菜 (3,9,5,11團) «xiǎo yángbáicài» Radicais 小、水、白、艸

 $\bullet$  (s.) (1) couve de bruxelas

小众 «xiǎozhòng» (3,6團) Radicais小人

• (*s*.) (1) minoria da população (2) nicho (mercado, etc.)

小组 (3.8画)

«xiǎo zǔ» HSK 2 Radicais 小、糸

● (*s.*) [clas.:↑] (1) grupo

哮喘 (10,12画) «xiàochuǎn» Radicais □、□

(s.) (1) asma

效果 (10,8画) «xiàoguǒ» HSK 3 Radicais 戈、木

 $\bullet$  (s.) [clas.:种,个] (1) efeito; resultado (2) efeitos sonoros; vários sons ou fenômenos naturais criados para combinar com o enredo em dramas e filmes, como vento e chuva, tiros, fogo, neve, etc.

校 (10画) «xiào» Radical木

• (s.) [clas.:所] (1) oficial militar (2) escola

Veja: 校 (p. 124) «jiào»

校服 (10,8画) «xiàofú» Radicais木、月

 $\bullet$  (s.) (1) uniforme escolar

校规 (10,8画)

«xiàoguī» Radicais 木、見

• (s.) (1) regras e regulamentos escolares

校监 (10,10画) «xiàojiān» Radicais 木、皿

 $\bullet$  (s.) (1) diretor (2) supervisor (de escola)

校园 (10,7刪) «xiào yuán» HSK 2 Radicais 木、□

● (*s.*) (1) campus

校长 (10,4團) Radicais 木、長

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位,名] (1) diretor de escola (2) reitor (universidade)

笑 (10画) «xiào» HSK 1 Radical 竹

• (v.) (1) sorrir (2) rir (3) rir de

笑话儿

«xiào huàr»

HSK 2

Radicais 竹、言、儿

● (*s.*) (1) piada (2) gracejo

笑话 (10,8画) «xiàohua» HSK 2 Radicais 竹、音

- (adj.) (1) absurdo (2) ridículo
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) piada (2) brincadeira
- $\bullet$  (v.) (1) rir de algo (2) zombar (3) ridicularizar

笑容 (10,10画) Radicais 竹、宀

● (s.) [clas.:副] (1) sorriso (2) expressão sorridente

些
«xiē»

(8画)
Radical =

- (adv.) (1) uns (2) alguns (3) vários
- (*clas.*) (1) que indica uma pequena quantidade ou pequeno número maior que 1

些许 «xiēxǔ» (8,6画)

● (*num.*) (1) um pouco

斜陌 (11,6画) «xiéyáng» Radicais 斗、阜

 $\bullet$  (s.) (1) sol poente

谐 (11画) «Xié» Radical i

• (adj.) (1) harmonioso (2) humorístico

鞋«xié» 心里«xin li»

鞋 (15團) «xié» HSK 2 Radical 革

● (s.) [clas.:双,只] (1) sapatos

写 (5圃) «xiě» HSK 1 Radical ¬

● (v.) (1) escrever

写意 (5,13画)

«xiěyì» Radicais "、心

- (s.) (1) estilo de pintura chinesa à mão livre, caracterizado por traços ousados em vez de detalhes precisos
- (v.) (1) sugerir (em vez de descrever em detalhes) Veja: 写意 (p. 271) «xièyì»

写照 (5,13画)
«xiězhào» Radicais ¬, 火

• (s.) (1) retrato

写真 (5,10画)

«xiězhēn» Radicais ~、+

- (*s.*) (1) retrato
- (v.) (1) descrever algo com precisão

写字 (5,6画) «xiězì» Radicais ¬、 チ

 $\bullet$  (v.) (1) escrever (à mão) (2) praticar caligrafia

写字匠 (5,6,6画)

«xiězì jiàng» Radicais ~、チ、 □

● (*s.*) (1) calígrafo

写作 (5.7画)

«xiězuò» HSK 3 Radicais ¬、人

- $\bullet$  (s.) (1) escrita; redação; composição
- (v.) (1) escrever artigos; escrever livros, etc.; também se refere especificamente à criação de obras literárias

**Veja:** fin (p. 278)

写意 (5,13團)
«xièyì» Radicais · 、心

● (*adj.*) (1) confortável (2) agradável (3) relaxado Veja: 写意 (p. 271) «xiěyì» 泄气 (8,4画) «xièqì» Radicais水、气

- (adj.) (1) decepcionante (2) frustrante (3) patético
- (*v.+compl.*) (1) perder o coração (2) sentir-se desencorajado (3) ficar desanimado

谢病 (12,10画) Radicais 言、扩

● (v.) (1) desculpar-se por causa de doença

谢恩 (12,10画) «xiè'ēn» Radicais i、心

• (v.) (1) agradecer a alguém pelo favor (especialmente imperador ou oficial superior)

谢媒 «xièméi» (12,12画) Radicais ā, 女

(v.) (1) agradecer ao casamenteiro

谢世 (12,5團) «xièshì» Radicais ā、一

● (v.) (1) morrer (2) falecer

谢天谢地
(12,4,12,6画)
«xiètiānxièdì»
Radicais ā、大、ā、土

• (expr.) (1) agradecer a Deus (2) agradecer aos céus

谢谢 (12,12画) «xièxie» HSK1 Radicais 言、言

- (interj.) (1) Obrigado!
- (v.) (1) agradecer

谢意 «xièyì» Radicais 言、心

● (*s.*) (1) gratidão



- (Substantivo Próprio) (1) Xin, uma das mansões lunares
- (s.) [clas.:颗] (1) o coração (2) coração; mente; sentimento; intenção (3) centro; núcleo

心机 «xīnjī» (4,6画)

 $\bullet$  (s.) (1) pensamento (2) esquema

心里 «xīn lǐ» HSK 2 Radicais 心里

• (s.) [clas.:把] (1) no coração (2) no coração de alguém (3) na mente

心情 (4,11画) «xīnqíng» HSK 2 Radicais 心 心

 $\bullet$  (s.) (1) humor (2) sentimento (3) estado de espírito

心声 «xīnshēng» Radicais心、士

ullet (s.) (1) desejo sincero (2) voz interior (3) aspiração

心疼 «xīnténg» (4,10画) Radicais 心 乎

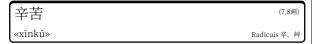
- (adj.) (1) angustiado
- (v.) (1) sentir pena de alguém (2) arrepender-se (3) ressentir-se (4) ficar angustiado



- (adv.) (1) nos pensamentos (2) no coração
- $\bullet$  (s.) (1) ponto central

芯片 (7,4團) «xīnpiàn» Radicais 艸、片

 $\bullet$  (s.) (1) chip de computador (2) microchip

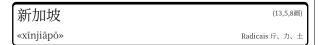


- (adj.) (1) exaustivo (2) duro (3) árduo
- $\bullet$  (s.) (1) dificuldades
- $\bullet$  (v.) (1) trabalhar duro (2) ter muitos problemas



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xin (2) abreviação de Xinjiang (新疆) (3) abreviação de Singapura (新加坡)
- (*adj.*) (1) novo
- (adv.) (1) recentemente
- (pref.) (1) (química) meso-

Veja também: 新加坡 (p. 272) e 新疆 (p. 272) «xīnjiāng»



• (Substantivo Próprio) (1) Singapura



• (Substantivo Próprio) (1) Xinjiang

新疆维吾尔自治区 (13,19,11,7,5,6,8,4画) «xīnjiāng wéiwú'ěr zìzhìqū» Radicais 乐马系口小自水口

● (*Substantivo Próprio*) (1) Região Autônoma Uigur de Xinjiang



• (Substantivo Próprio) [clas.: 个] (1) Ano Novo



● (s.) (1) noiva

Veja também: 新娘子 (p. 272) «xīnniángzi»



 $\bullet$  (s.) (1) roupas de noiva



● (*s.*) (1) noiva **Veja também:** 新娘 (p. 272)

«xīnniáng»



● (s.) [clas.:条,个] (1) notícia



- (adj.) (1) fresco (experiência, alimento, etc.)
- (s.) (1) frescor



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xin
- (*adj.*) (1) verdade
- (adv.) (1) à vontade; ao acaso; sem plano
- $\bullet$  (s.) [clas.:封,个,张] (1) carta; correio mensagem; palavra; informação sinal; evidência confiança; fé fusível arsênico
- (v.) (1) acreditar; fazer um balanço; dar crédito (2) professar fé em; acreditar em



● (s.) (1) carta de reclamação (2) carta de petição Veja também: 上访 (p. 205) «shàngfāng» 信封«xìnfēng» 星期一«xīngqīyī»

信封 (9,9團)
«xìnfēng» HSK 3 Radicais 人、寸

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) envelope de carta

信号 (9,5團)
«xìnhào» HSK 2 Radicais 人、口

 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) sinal (2) ponte de sinalização

信经 (9.8画) «xìnjīng» Radicais 人、糸

 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) crença (2) credo (seção da missa católica)



- (s.) [clas.:↑] (1) confiança; certeza; convicção
- (v.) (1) confiar; ter confiança em

信息 (9,10画) «xìnxī» HSK 2 Radicais 人、心

• (s.) [clas.:个,条] (1) notícias (2) informação (3) mensagem



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) confiança (2) fé (em alguém ou algo)

信用 (9,5画)
«xìnyòng» Radicais 人,用

 $\bullet$  (s.) (1) crédito (comércio)

信用卡 (9,5,5画) «xìnyòngkǎ» HSK 2 Radicais 人、用、ト

● (s.) [clas.:些] (1) cartão de crédito



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xing
- (adv.) (1) talvez (dialeto)
- (v) (1) subir (2) florescer (3) tornar-se popular (4) começar (5) encorajar (6) levantar-se (7) (frequentemente usado em negativas) permitir (dialeto)

星表 (9,8画) «xīngbiǎo» Radicais 日、衣

• (s.) (1) catálogo de estrelas

星辰 (9,7画) «xīngchén» Radicais 日、辰

● (*s.*) (1) estrelas

星火 (9,4画) «xīnghuǒ» Radicais 日、火

● (s.) (1) trilha de meteoro (usada principalmente em expressões como 急如星火) (2) faísca

星期  $(9,12\mbox{\tiny [P]})$   $\times x \mbox{\tiny ingqi}$   $\times x \mbox{\tiny HSK 1}$  Radicais  $\oplus$ 、月

● (s.) [clas.:↑] (1) semana

星期二		(9,12,2画)
«xīngqī'èr»	HSK 1	Radicais 日、月、二

● (*s.*) (1) terça-feira

星期六		(9,12,4画)
«xīngqīliù»	HSK 1	Radicais 日、月、八

• (s.) (1) sábado

星期日		(9,12,4画)
«xīngqīrì»	HSK 1	Radicais 日、月、日

● (s.) (1) domingo

Veja também: 星期天 (p. 273) «xīngqītiān»

星期三 (9,12,3画) «xīngqīsān» HSK 1 Radicais 日、月、一

• (s.) (1) quarta-feira

星期四		(9,12,5画)
«xīngqīsì»	HSK 1	Radicais 日、月、口

• (s.) (1) quinta-feira

星期天		(9,12,4画)
«xīngqītiān»	HSK 1	Radicais 日、月、大

● (s.) (1) domingo

Veja também: 星期日 (p. 273) «xīngqīrì»

星期五. (9,12,4画) «xīngqīwǔ» HSK 1 Radicais 日、月、二

• (s.) (1) sexta-feira

星期一 (9,12,1画) «xīngqīyī» HSK 1 Radicais 日、月、一

273

 $\bullet$  (s.) (1) segunda-feira

星星«xing xing» 形状«xíngzhuàng»

星星 (9,9團)
«xīng xing» HSK 2 Radicais 日、日

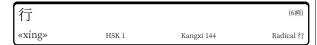
● (s.) (1) estrela

星座 «xīngzuò» (9,10画) Radicais 日、广

• (s.) [clas.:张] (1) signo astrológico (2) constelação

猩猩 (12,12画)
«xīngxing» Radicais犬犬

 $\bullet$  (s.) (1) orangotango



- (adj.) (1) capaz (2) competente
- (expr.) (1) claro que sim (2) de acordo (3) está bem
- (interj.) (1) OK!
- (v.) (1) caminhar (2) ir (3) viajar (4) atuar

Veja: 行 (p. 99) «háng»



- (s.) [clas.:↑] (1) ação (2) operação
- (v.) (1) mover

行进 (6.7画) «xíngjìn» Radicais行、是

 $\bullet$  (s.) (1) avançar (2) movimentar-se para frente

行礼 (6.5團) «xínglǐ» Radicais 行、示

• (v.) (1) saudar (2) fazer saudação



• (s.) [clas.:个,件] (1) bagagem (2) pacotes, caixas, cestas, etc. que você carrega quando sai



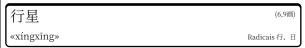
 $\bullet$  (s.) (1) transeunte (2) pedestre (3) viajante à pé

行驶 (6,8團) «xíngshǐ» Radicais 行、場

• (v.) (1) viajar ao longo de uma rota (veículos, etc.)

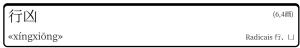


 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) ação (2) comportamento (3) conduta



● (*s.*) [clas.:颗] **(1)** planeta

| Veja também: 惑星 (p. 112) | «huòxīng»



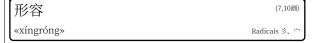
• (*v.+compl.*) (1) cometer agressão física ou assassinato (2) fazer algo violento



 $\bullet$  (v.) (1) moldar; formar; tomar forma (2) tornar-se algo ou algo através do desenvolvimento e da mudança



(s.) (1) metafísica



- (*s.*) (1) descrever
- (s.) (1) semblante (literário) (2) aparência



● (*s.*) [clas.:种,个] (1) forma; formato; modalidade (2) aparência, estrutura ou estado de algo



- (*adj.*) (1) vívido
- (s.) [clas.:↑] (1) imagem; forma; figura (2) uma forma ou gesto específico que pode despertar os pensamentos ou emoções das pessoas (3) imagem literária; imagem artística (4) pessoas ou coisas com características diferentes criadas na literatura, no cinema e em outras artes



● (*s.*) [clas.:↑] (1) forma; aparência (2) a aparência de um objeto ou figura formada pela combinação de superfícies ou linhas externas

省«xing» 兄弟(xiōngdì»

省 (9團) «xǐng» Radical 目

- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) governadoria
- (v.) (1) examinar minuciosamente (2) refletir (sobre a conduta de alguém) (3) realizar (4) fazer uma visita (aos pais ou idosos)

Veja: 省 (p. 210)
«shěng»

省悟 (9,10画)
«xǐngwù» Radicais 日、心

• (v.) (1) voltar a si (2) constatar (3) ver a verdade (4) acordar para a realidade



 $\bullet$  (s.) (1) sentimento ou desejo de fazer algo (2) interesse em algo (3) excitação

兴趣 (6.15團) «xìngqù» Radicais八、走

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) interesse (desejo de conhecer sobre alguma coisa ou coisa no qual está interessado) (2) hobby

姓 (8画) «xìng» HSK 2 Radical 女

- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) sobrenome
- $\bullet$  (v.) (1) ter o sobrenome

姓名 (8.6画) «xìngmíng» HSK 2 Radicais 女、口

 $\bullet$  (s.) (1) nome completo

姓氏
(8,4團)
«xìngshì»
Radicais 女、氏

● (s.) (1) sobrenome

幸福 (8,13團)
«xìngfú» HSK 3 Radicais 干、示

- (*adj.*) (1) feliz (2) a vida, a família, etc. deixam as pessoas satisfeitas e felizes
- (*s.*) (1) felicidade; bem estar (2) uma sensação ou experiência satisfatória e feliz

幸亏 (8,3團) «xìngkuī» Radicais Ŧ、二

• (adv.) (1) felizmente

幸运 (8.7画) «xìngyùn» HSK 3 Radicais 干、 是

- (*adj.*) (1) sortudo; feliz; afortunado
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) boa sorte; boa fortuna

幸运抽奖

«xìngyùnchōujiǎng»

(8,7,8,9画)

Radicais 平、 意、 手、 大

● (s.) (1) loteria (2) sorteio

幸运儿 (8,7,2画) «xìngyùn'ér» Radicais Ŧ、 ゑ、 ル

 $\bullet$  (s.) (1) pessoa de sorte



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xing
- (s.) [clas.:↑] (1) natureza; caráter; disposição
  (2) propriedade; qualidade (3) sexo; gênero
- (*suf.*) (1) forma substantivo a partir de adjetivo (2) indica natureza, escopo ou maneira



● (*s.*) [clas.:种] (1) sexo; gênero

性格 (8,10画)

«xìnggé» HSK3 Radicais 心、木

● (s.) [clas.:种,个] (1) caráter; temperamento

性侵 (8,9画) «xìngqīn» Radicais 心、人

- $\bullet$  (s.) (1) agressão sexual
- $\bullet$  (v.) (1) agredir sexualmente

性生活 (8,5,9画) «xìngshēnghuó» Radicais 心 生、水

● (*s.*) (1) vida sexual

兄弟 «xiōngdì» Radicais 儿、弓

- $\bullet$  (adj.) (1) fraternal (2) brotherly
- (*pron.*) (1) eu, me (termo de uso humilde por homens em discurso público)
- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) irmãos (2) irmão mais novo (3) brothers

汉葡词典 275

匈奴«xiōngnú» 虚伪«xūwéi»

匈奴
«xiōngnú»
(6,5團)
Radicais 勺、女

• (Substantivo Próprio) (1) Xiongnu, um povo da estepe oriental que criou um império que floresceu na época das dinastias Qin e Han

汹涌 (7,10画)
«xiōngyŏng» Radicais 水、水

- (adj.) (1) turbulento
- (v.) (1) aumentar ou emergir violentamente (oceano, rio, lago, etc.)

胸 (10画) «xiōng» Radical 肉

● (s.) (1) peito (2) tórax

能 《xióng》 Radical火

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xiong
- (*adj.*) (1) incapaz
- (s.) [clas.:把] (1) urso
- (v.) (1) repreender

熊猫 (14,11團) «xióngmāo» Radicais火、犬

● (s.) [clas.:把,只] (1) panda gigante

Veja também: 猫熊 (p. 160)

«māoxióng»

休兵 «xiūbīng» Radicais 人、八

- (s.) (1) armistício
- (v.) (1) cessar fogo

休假 (6,11画) «xiǔ jià» HSK 2 Radicais 人、人

• (v.+compl.) (1) ter um feriado (2) tirar férias (3) sair de férias

休憩 «xiūqì» (6,16團) Radicais人、心

 $\bullet$  (v.) (1) relaxar (2) descansar (3) dar um tempo

休息室 «xiūxīshì»

Radicais 人、心一

• (s.) (1) saguão (2) salão

休息 «xiūxi» HSK1 Radicais人心

- (s.) (1) descanço
- (v.) (1) descansar

休闲 (6,7團) «xiūxián» Radicais人, 門

- (s.) (1) ócio (2) lazer
- $\bullet$  (v.) (1) desfrutar do lazer

休整 (6,16團) «xiūzhěng» Radicais 人、支

• (v.) (1) (militar) descansar e reorganizar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xiu
- (adj.) (1) comprido; alto e esbelto
- $\bullet$  (s.) (1) revisionismo
- $\bullet$  (v) (1) embelezar; decorar consertar; reparar; reformar escrever; compilar estudar; cultivar construir; edificar aparar; podar



 $\bullet$  (v.) (1) revisar; alterar

修规 (9,8画) «xiūguī» Radicais 人, 見

• (s.) (1) plano de construção

绣 《xiù》 Radical 条

- (s.) (1) bordado
- (v.) (1) bordar

臭 (10画) «xiù» Radical 自

● (s.) (1) olfato (2) cheiro ruim

Veja: 臭 (p. 37) «chòu»

袖 (10画) «xiù» Radical衣

 $\bullet$  (s.) (1) manga (de camisa, de camiseta, etc.)

虚伪
(11,6画)
«xūwěi»
Radicais 屯、人

• (adj.) (1) falso (2) hipócrita (3) artificial

需求 (14,7團) «xūqiú» HSK 3 Radicais雨、水

 $\bullet$  (s.) (1) necessidades; demanda; requisito; requerimento; exigência (2) solicitações decorrentes de necessidades



- (s.) (1) necessidade (2) desejo ou solicitação de algo
- (v.) (1) precisar; querer; requerer; demandar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xu
- (*adv.*) (1) um pouco (2) talvez
- $\bullet$  (v.) (1) permitir (2) prometer (3) elogiar



• (*num.*) (1) muitos (2) muito (3) numerosos (4) uma grande quantidade de



 $\bullet$  (s.) (1) camiseta (2) pulôver (3) suéter



● (*v.*) (1) criar (animais)

Veja: 畜 (p. 40)



• (v.) (1) declarar; proclamar; pronunciar; anunciar (2) anunciar oficialmente e publicamente as últimas decisões e situações a todos



 $\bullet$  (v) (1) propagar; disseminar; conduzir propaganda (2) explicar às massas para que elas possam acreditar e agir de acordo

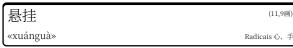


 $\bullet$  (v.) (1) divulgar (2) anunciar (3) espalhar por toda parte

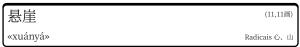


● (s.) (1) Escola Philosófica Wei e Jin amalgamando os ideais daoísta e confucionistas (2) tradução da metafísica (形而上学)

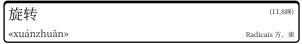
Veja: 形而上学 (p. 274) «xíng'érshàngxué»



- (s.) (1) (veículo) suspensão
- $\bullet$  (v.) (1) suspender



• (s.) (1) precipício (2) penhasco



• (v.) (1) girar



- $\bullet$  (s.) (1) seleções (2) antologia
- $\bullet$  (v.) (1) selecionar (2) escolher (3) eleger



• (s.) [clas.:位] (1) jogador; competidor (selecionado); atleta selecionado para uma competição esportiva



- $\bullet$  (s.) (1) escolha (2) opção (3) alternativa
- $\bullet$  (v.) (1) selectionar (2) escolher



 $\bullet$  (v.) (1) aprender (2) estudar



• (s.) [clas.:↑] (1) mensalidade (taxa); prêmio; taxas que os alunos devem pagar para estudar na escola, conforme estipulado pela escola (2) preço pelo que se aprendeu ao custo de cada um; uma metáfora para o preço pago para ganhar uma certa experiência (3) custo; preço; todas as despesas necessárias para os alunos estudarem

(11,8画)

(11,16画)

(11,7画)

(11,12画)

(11,2画)

(11,3画)

(11,15画)

Radicais 雨、艸

Radicais 雨、

Radicais 雨、艸

Radicais 雨

Radicais 雨、オ

学分«xuéfēn» 学分 (8.4画) 雪板 «xuéfēn» «xuěbăn» Radicais 子、刀 • (s.) (1) créditos de um curso • (s.) (1) prancha de snowboard • (v.) (1) praticar snowboard 学好 (8,6画) 雪糕 «xuéhǎo» Radicais子、女 «xuěgāo»  $\bullet$  (v.) (1) seguir bons exemplos (2) aprender bem ● (s.) (1) picolé 学会 雪花 «xuéhuì» Radicais子、人 «xuěhuā»  $\bullet$  (s.) (1) instituto (2) associação (acadêmica) (3) sociedade científica, douta ou erudita ● (*s.*) (1) floco de neve  $\bullet$  (v.) (1) aprender (2) dominar (um assunto) 雪葩 学期 (8,12画) «xuěpā» «xuéqī» HSK 2 Radicais子、月 ● (s.) (1) sorvete • (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) semestre 雪人 学生 (8,5画) «xuěrén» «xuésheng» HSK 1 Radicais 子、生 ● (*s.*) (1) boneco de neve (2) *Yeti* ● (s.) (1) estudante (2) aluno 雪山 学生证 (8,5,7画) «xuěshān» «xuéshengzhèng» Radicais 子、生、言 • (s.) (1) montanha coberta de neve • (s.) (1) cartão de identidade de estudante 雪鞋 (8,5画) 学术 «xuěxié» «xuéshù» Radicais子、木 ● (s.) [clas.:双] (1) sapatos de neve ● (*s.*) [clas.:个] (1) aprendizagem (2) ciência 血 学问 (8,6画) «xuè» HSK 3 Kangxi 143 «xuéwèn» Radicais子、門 • (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) conhecimento (2) aprendizagem guíneo ● (s.) [clas.:片] (1) sangue 学习 (8,3画)

Radicais子、乙

Radicais子、木

Radicais 子、阜

(8,9画)

(11画)

Radical 雨

• (adj.) (1) relacionado por sangue; parente consan-

Veja: fi (p. 271) «xiě»

血汗 «xuèhàn» Radicais 血、力

 $\bullet$  (s.) (1) (fig.) suor e labuta, trabalho duro

熏香 (14,9画) «xūnxiāng» Radicais 火、香

● (s.) (1) incenso

巡逻 «xúnluó»

- $\bullet$  (s.) (1) patrulha
- (v.) (1) patrulhar (polícia, exército ou marinha)

• (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Xue

HSK 2

• (s.) (1) escola (2) instituição de ensino

● (s.) [clas.:场] (1) neve

● (*s.*) [clas.:所] (1) instituto

 $\bullet$  (v.) (1) estudar (2) aprender

«xuéxí»

学校

学院

«xuě»

«xuéyuàn»

«xuéxiào»

训练 (5,8團) «xùnliàn» HSK 3 Radicais 言、糸

• (v.) (1) treinar; exercitar; adquirir certas especialidades ou habilidades de forma planejada e passo a passo

Y

压 (6側) «yā» HSK3 Radical 厂

• (v.) (1) pressionar; empurrar para baixo; segurar; pesar (2) manter sob controle; controlar; manter sob; reprimir (3) exercer pressão sobre; suprimir; desencorajar; intimidar (4) aproximar-se; estar chegando perto

**Veja:** 压 (p. 280) «yà»

压力 (6,2画)

wyāli» HSK 3 Radicais 「、力

● (s.) [clas.:份,个] (1) pressão; força atuando perpendicularmente à superfície de um objeto (2) pressão; força esmagadora; metáfora para a força que coage e intimida as pessoas (principalmente nos aspectos espirituais e psicológicos) (3) tensão; fardo; fardos econômicos, psicológicos e espirituais que o mundo exterior traz às pessoas

压岁钱

(6,6,10画)

«yāsuìqián»

Radicais 厂、山、金

• (*s*.) (1) dinheiro da sorte (2) dinheiro dado às crianças como presente no Ano Novo Chinês

压碎 (6,13画)

«yāsuì» Radicais 广、石

• (v.) (1) esmagar em pedaços

压韵 (6.13團)

«yāyùn» Radicais 厂、音

● Variante de 押韵 (p. 279)

押 (8團) «yā» Radical 手

• (v.) (1) deter sob custódia (2) escoltar e proteger (3) hipotecar (4) penhorar

押后 (8,6團) «yāhòu» Radicais 手、口

● (v.) (1) encerrar (2) adiar

押金 (8,8團)
«yājīn» Radicais 手、金

● (*s.*) (1) caução (2) sinal (3) depósito

押送
《yāsòng》
(8,9画)
Radicais 手、是

 $\bullet$  (v.) (1) enviar sob escolta (2) transportar um detido

押运 (8,7画)

«yāyùn» Radicais手、走

 $\bullet$  (v.) (1) escoltar sob guarda (2) escoltar (bens ou fundos)

押韵 (8,13画) «yāyùn» Radicais 手、音

• (v.) (1) rimar

押注
(8,8画)
«yāzhù»
Radicais 手、水

• (v.) (1) apostar

押租 (8,10團) «yāzū» Radicais 手、禾

 $\bullet$  (s.) (1) depósito de aluguel

戦 (10画) «yā» Radical 鳥

• (s.) [clas.:只] (1) pato (2) (gíria) prostituto

鸭子 (10,3画) «yāzi» Radicais 鳥、子

• (s.) [clas.:只] (1) pato (2) (gíria) prostituto

牙 (4画) «yá» Kangxi 92 Radical 牙

● (s.) [clas.:颗] (1) dente (2) marfim

牙齿 (4,8画) «yáchǐ» Radicais 牙、齒

- (*adv.*) (1) dental
- (s.) [clas.:颗] (1) dente

牙膏 (4,14回) «yágāo» Radicais 牙、肉

● (s.) [clas.:管] (1) pasta de dente

牙行 (4,6圈)

«yáháng» Radicais 牙、行

● (*s.*) (1) corretor (2) *broker* 

汉葡词典 279

牙刷«yáshuā» 严重地«yánzhòng dì»

牙刷 (4,8画)
«yáshuā» Radicais 牙、刀

● (s.) [clas.:把] (1) escova de dentes

牙线
«yáxiàn»
(4.8團)
Radicais 牙、糸

● (s.) [clas.:条] (1) fio dental

牙医
(4,7画)
«yáyī»
Radicais 牙、口

● (*s.*) (1) dentista

崖 «yá» Radical 山

• (s.) (1) precipício (2) penhasco

亚细亚洲 (6,8,6,9画) «yàxìyàzhōu» Radicais 二、朱、二、水

• (Substantivo Próprio) (1) Ásia

亚洲 (6,9画) «yàzhōu» Radicais二、水

● (*Substantivo Próprio*) (1) Ásia, abreviação de 亚细亚洲

Veja: 亚细亚洲 (p. 280) «yàxìyàzhōu»

亚洲人 (6,9,2画)
«yàzhōurén» Radicais二、水、人

• (s.) (1) asiático (2) pessoa ou povo da Ásia

压 «yà» Radical 「

• (*adv.*) (1) fundamentalmente; nunca (usado principalmente em frases negativas)

**Veja:** 压 (p. 279) «yā»

Veja também: 压根儿 (p. 280) «yà gēnr»

压根儿 (6,10,2團)

«yà gēnr» Radicais 厂、木、儿

• (*adv.*) (1) fundamentalmente; nunca (usado principalmente em frases negativas)

烟		(10画)
«yān»	HSK 3	Radical 火

- (Substantivo Próprio) [clas.: 竜] (1) sobrenome Yan
- (s.) [clas.:根] (1) fumaça; gases produzidos quando substâncias queimam (2) névoa; vapor; algo como fumaça (3) tabaco; planta de tabaco (4) fumo; cigarro; termo geral para cigarros, charutos, etc. (5) ópio
- (v.) (1) ficar irritado com a fumaça (olhos)

烟草 (10,9團) «yāncǎo» Radicais火、艸

● (s.) (1) tabaco

烟囱 (10,7画) «yāncōng» Radicais 火、  $\square$ 

● (s.) (1) chaminé

烟花
《yānhuā》
Radicais 火,艸

 $\bullet$  (s.) (1) fogos de artifício

烟火 (10,4画) «yānhuǒ» Radicais火火

 $\bullet$  (s.) (1) fogo de artifício

烟头 (10,5画) «yāntóu» Radicais 火、大

● (s.) [clas.:根] (1) bituca de cigarro

烟叶 (10,5團) «yānyè» Radicais 火、口

 $\bullet$  (s.) (1) folha de tabaco

烟雨 (10,8画)

wyānyǔ» Radicais 火,雨

• (s.) (1) chuvisco (2) garoa

严重 (7,9画)
«yánzhòng» Radicais 一、里

● (*adj.*) (1) crítico (2) grave (3) sério (4) severo

严重打伤

(7,9,5,6團)

«yánzhòng dǎ shāng»

Radicais ¬、里、手、人

 $\bullet$  (s.) (1) gravemente ferido

严重地
(7,9,6團)
«yánzhòng dì»
Radicais --、里、土

 $\bullet$  (adv.) (1) seriamente (2) gravemente

严重关切«yánzhòngguānqiè» 演唱«yǎn chàng»

严重关切	(7,9,6,4画)
«yánzhòngguānqiè»	Radicais 一、里、八、刀

• (s.) (1) preocupação séria

严重后果	(7,9,6,8画)
«yánzhònghòuguŏ»	Radicais 一、里、口、木

ullet (s.) (1) consequências sérias (2) repercursões graves

严重破坏	(7,9,10,7画)
«yánzhòng pòhuài»	Radicais一、里、石、土

• (s.) (1) destruição grave

严重伤害	(7,9,6,10画)
«yánzhòng shānghài»	Radicais 一、里、人、宀

 $\bullet$  (s.) (1) ferimento grave

严重危害	(7,9,6,10画)
«yánzhòngwēihài»	Radicais 一、里、卩、宀

 $\bullet$  (s.) (1) danos graves

严重问题	(7,9,6,15画)
«yánzhòngwèntí»	Radicais 一、里、門、頁

 $\bullet$  (s.) (1) problema sério

严重性	(7,9,8画)
«yánzhòngxìng»	Radicais一、里、心

ullet (s.) (1) seriedade (2) gravidade

言论	(7,6画)
«yánlùn»	Radicais 言、言

• (s.) (1) expressão de opinião (2) visualizações (3) comentários (4) argumentos

炎热	(8,10画)
«yánrè»	Radicais火、火

• (*adj.*) (1) extremamente quente (2) escaldante (clima)

颜	(15画)
«yán»	Radical 頁

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yan
- $\bullet$  (s.) (1) cor (2) face (3) semblante

颜色		(15,6画)
«yán sè»	HSK 2	Radicais 頁、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor (2) pigmento (3) tintura

眼		(11画)
«yǎn»	HSK 2	Radical 目

- (*clas.*) (1) para grandes coisas ocas: poços, fogões, panelas, etc.
- (*s.*) [clas.:只,双] (1) ponto crucial (de um assunto) (2) olho (3) pequeno buraco

眼柄	(11,9画)
«yǎnbǐng»	Radicais 目、木

• (s.) (1) pedúnculo ocular (de crustáceo, etc.)

眼袋	(11,11画)
«yǎndài»	Radicais 目、衣

 $\bullet$  (s.) (1) inchaço sob os olhos

眼花缭乱	(11,7,15,7画)
«yǎnhuāliáoluàn»	Radicais 目、艸、糸、乙

 $\bullet$  (v.) (1) ficar deslumbrado (2) deslumbrar

眼镜	(11,16團)
«yǎnjìng»	Radicais 目、金

● (s.) [clas.:副] (1) óculos

眼睛		(11,13画)
«yǎnjing»	HSK 2	Radicais 目、目

● (s.) [clas.:只,双] (1) olho(s)

眼泪	(11,8画)
«yǎnlèi»	Radicais 目、水

● (s.) [clas.:滴] (1) choro (2) lágrimas

眼前		(11,9画)
«yăn qián»	HSK 3	Radicais 目、刀

- (adv.) (1) agora; (no) momento
- $\bullet$  (s.) (1) diante dos olhos; diante de; momento

眼证	(11,7画)
«yǎnzhèng»	Radicais 目、言

 $\bullet$  (s.) (1) testemunha ocular

演		(14画)
«yǎn»	HSK 3	Radical水

• (v.) (1) desenvolver; evoluir (2) deduzir; elaborar (3) exercitar; praticar (4) representar; atuar

演唱		(14,11圈)
«yǎn chàng»	HSK 3	Radicais 水、口

• (v.) (1) cantar em uma performance; apresentar canções, óperas, dramas, etc.

演唱会《yǎn chàng huì》 样子《yàngzi》

演唱会 (14,11,6團) «yǎn chàng huì» HSK 3 Radicais 水、口、人

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,场] (1) concerto; recital vocal; concerto vocal



- $\bullet$  (s.) [clas.:场,次] (1) show; concerto; performance
- $\bullet$  (v.) (1) apresentar; representar; fazer um show; apresentar peças de teatro, dança, arte popular, acrobacias, etc. para o público aproveitar



● (s.) [clas.:个,位,名] (1) ator; performer; participantes de teatro, cinema, dança, arte popular, acrobacia e outras apresentações

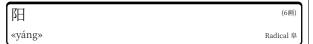


• (Substantivo Próprio) (1) Yang Xiong (53 AC-18 DC), estudioso, poeta e lexicógrafo, autor do primeiro dicionário de dialeto chinês 方言

Veja também: 方言 (p. 72) «fāngyán»



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yang
- $\bullet$  (s.) (1) carneiro; ovelha; bode; cabra



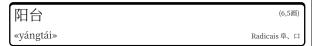
- (*Substantivo Próprio*) (1) Yang (o princípio positivo de Yin e Yang)
- $\bullet$  (s.) (1) positivo (eletricidade) (2) sol

Veja também: 阴 (p. 291) e 阴阳 (p. 291)

«yīn» (p. 291)



- (*adj.*) (1) alegre; otimista; personalidade positiva e alegre; cheia de vitalidade juvenil (2) aberto; transparente; público; conduzido sob supervisão pública
- (*s.*) [clas.:缕,束,道] (1) luz do sol; brilho do sol; raio de sol



ullet (s.) (1) varanda (2) sacada

洋葱 (9,12画) «yángcōng» Radicais 水,抻

● (s.) (1) cebola



• (v.) (1) criar (animais ou filhos), plantar (flores), etc. (2) dar a luz



• (*s.*) (1) nutriente



● (s.) (1) nutrição



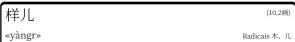
● (s.) (1) oxigênio



 $\bullet$  (s.) (1) aparência (2) forma (3) modelo



• (s.) (1) amostra (2) espécime



● (s.) (1) aparência (2) forma (3) modelo Veja também: 样子 (p. 282) «yàngzi»



 $\bullet$  (adv.) (1) todos os tipos



 $\bullet$  (s.) (1) capítulo de amostra



● (s.) (1) aparência (2) forma (3) modelo Veja também: 样儿 (p. 282) «yàngr»

约 «yāo» Radical系

• (*adj.*) (1) econômico; frugal (2) simples; breve (3) indistinto

- (adv.) (1) cerca de; ao redor; aproximadamente
- (s.) (1) pacto; acordo; nomeação; coisa prometida
- (v.) (1) marcar uma consulta; organizar (2) perguntar ou convidar com antecedência (3) restringir; conter (4) reduzir (fração aproximada)

Veja: 约 (p. 303) «yuē»



- (adj.) (1) enfeitiçante (2) encantador
- (s.) (1) goblin (2) bruxa (3) diabo (4) monstro (5) fantasma (6) demônio



- (s.) (1) espírito maligno (2) goblin (3) bruxaria
- Variante de 妖 (p. 283)



• (v.) (1) (forma ligada) demandar, coagir

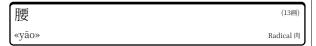
**Veja:** 要 (p. 284) «yào»



- (s.) [clas.:点] (1) requerimento
- $\bullet$  (v.) (1) pedir (2) exigir (3) solicitar (4) fazer uma reivindicação

要挟 (9,9画) «yāoxié» Radicais 声、手

• (v.) (1) chantagear (2) ameaçar



• (s.) (1) cintura



 $\bullet$  (s.) (1) pochete (2) bolso

腰椎	(13,12画)
«yāozhuī»	Radicais 肉、木

• (s.) (1) vértebra lombar (espinha dorsal inferior)

摇晃	(13,10画)
«yáohuàng»	Radicais 手、日

 $\bullet$  (v.) (1) sacudir (2) agitar (3) balançar (4) chacoalhar

```
摇头

wyáotóu»

(13,5團)

Radicais 手、大
```

• (v.+compl.) (1) balançar a cabeça de alguém

遥控	(13,11画)
«yáokòng»	Radicais 走、手

- $\bullet$  (s.) (1) controle remoto
- (v.) (1) dirigir operações de um local remoto (2) controlar remotamente



● (s.) [clas.:种,服,味] (1) medicamento (2) remédio (3) droga

药补	(9,7画)
«yàobǔ»	Radicais 艸、衣

• (*s.*) (1) suplemento dietético medicinal que ajuda a melhorar a saúde

药典	(9,8画)
«yàodiǎn»	Radicais 艸、八

• (s.) (1) farmacopéia

药店		(9,8画)
«yào diàn»	HSK 2	Radicais 艸、广

• (s.) (1) farmácia (2) drogaria (3) loja de produtos químicos

药房	(9,8画)
«yàofáng»	Radicais艸、户

• (s.) (1) farmácia (2) drogaria

药罐	(9,23画)
«yàoguàn»	Radicais 艸、缶

• (s.) (1) frasco de remédio

药片		(9,4画)
«yào piàn»	HSK 2	Radicais 艸、片

 $\bullet$  (s.) [clas.:片] (1) uma pílula ou comprimido (remédio)



• (s.) (1) medicamento (2) remédio (3) droga

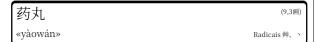
**药签** (9,13團) «yàoqiān» Radicais艸、竹

• (s.) (1) cotonete médico

 $\bullet$  (s.) (1) dieta medicinal



ullet (s.) (1) remédio engarrafado (2) loção (3) medicamento em forma líquida



● (*s.*) [clas.:粒] (1) pílula



- (adj.) (1) (forma ligada) importante
- (*conj.*) (1) se (o mesmo que 要是)
- $\bullet$  (v.) (1) querer (2) precisar (3) pedir por (4) precisar de

Veja: 要 (p. 283)

Veja também: 要是 (p. 284)

«yàoshi»

要不 (9,4画) «yàobù» Radicais 両、一

 $\bullet$  (conj.) (1) de outra forma (2) se não (3) outro (4) ou

要不然	(9,4,12画)
«yàobùrán»	Radicais 襾、一、火

• (conj.) (1) de outra forma (2) se não (3) outro (4) ou

要点 (9,9團) «yàodiǎn» Radicais 两、火

 $\bullet$  (s.) (1) pontos principais (2) essencial

要好 (9.6團) «yàohǎo» Radicais 両、女

 $\bullet$  (v.) (1) ser amigos íntimos (2) estar em boas condições

要谎 (9,11画) «yàohuǎng» Radicais 声、 i

• (*v*.) (1) pedir um preço enorme (como primeiro passo de negociação)

要么…要么… (9,3,9,3画) wyàome yàome» Radicais 阿、丿、阿、丿

● (conj.) (1) ou...ou...

要强 (9,12團) «yàoqiáng» Radicais 両、弓

• (*adj.*) (1) ansioso para se destacar (2) ansioso para progredir na vida (3) obstinado

要是		(9,9画)
«yàoshi»	HSK 3	Radicais 两、日

• (conj.) (1) se; no caso; orações de conexão, expressando relações hipotéticas, equivalentes a "se", podem ser usadas com "então"

要是的话		(9,9,8,8画)
«yàoshi dehuà»	HSK 2,3	Radicais 两、日、白、言

• (conj.) (1) se...no caso de

要死	(9,6画)
«yàosǐ»	Radicais 两、歹

• (adv.) (1) extremamente (2) muito

要义	(9,3画)
«yàoyì»	Radicais 两、丶

 $\bullet$  (s.) (1) resumo (2) o essencial

钥匙	(9,11画)
«yàoshi»	Radicais 金、匕

● (*s.*) [clas.:把] (1) chave

钥匙洞孔	(9,11,9,4画)
«yàoshidòngkŏng»	Radicais 金、匕、水、子

• (s.) (1) buraco da fechadura

钥匙卡 «yàoshikă»	(9,11,5画)
«yàoshikă»	Radicais 金、匕、卜

(s.) (1) cartão de acesso

钥匙孔	(9,11,4画)
«yàoshikŏng»	Radicais 金、匕、子

• (s.) (1) buraco da fechadura

钥匙圈	(9,11,11画)
«yàoshiquān»	Radicais 金、匕、口

● (s.) (1) chaveiro

椰汁	(12,5画)
«yēzhī»	Radicais木、水

● (s.) (1) água de coco



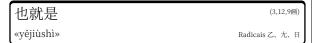
 $\bullet$  (v.) (1) engasgar (2) sufocar



 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) avô (paterno)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Ye
- (adv.) (1) também (2) (em frases negativas) nem, tampouco



• (adv.) (1) i.e., isso é (2) ou seja

也就是说	(3,12,9,9画)
«yějiùshìshuō»	Radicais 乙、尤、日、言

 $\bullet$  (adv.) (1) em outras palavras (2) então (3) isto é (4) por isso



 $\bullet$  (adv.) (1) possivelmente (2) talvez

也有今天	(3,6,4,4画)
«yěyŏujīntiān»	Radicais 乙、月、人、大

• (*expr.*) (1) obter apenas o que merece (2) todo cachorro tem seu dia (3) obter a sua parte (coisas boas ou ruins) (4) servir alguém bem

```
野 (11画)
«yě» Radical里
```

- (adj.) (1) selvagem (2) rude
- $\bullet$  (s.) (1) campo (2) espaço aberto (3) limite

```
野生 (11,5團)

«yěshēng» Radicais 里、生
```

• (adj.) (1) selvagem (2) não domesticado



- (clas.) (1) páginas
- (s.) (1) página (2) folha



• (s.) (1) noite

夜场	(8,6画)
«yèchǎng»	Radicais 夕、土

 $\bullet$  (s.) (1) show noturno (em um teatro, etc.) (2) local de entretenimento noturno (bar, boate, discoteca, etc.)

夜店	(8,8画)
«yèdiàn»	Radicais タ、广

 $\bullet$  (s.) (1) boate (2) nightclub

夜里		(8,7画)
«yèli»	HSK 2	Radicais 夕、里

• (adv.) (1) à noite (2) durante a noite (3) período noturno



 $\bullet$  (s.) (1) cortina da noite

夜鸟	(8,5画)
«yèniǎo»	Radicais 夕、鳥

 $\bullet$  (s.) (1) ave noturna

夜深人静	(8,11,2,14画)
«yèshēnrénjìng»	Radicais 夕、水、人、靑

• (expr.) (1) "Na calada da noite."



• (s.) (1) vida noturna

夜晚	(8,11画)
«yèwǎn»	Radicais 夕、日

● (s.) [clas.:↑] (1) noite

	夜夜	(8,8画)
I	«yèyè»	Radicais タ、タ

 $\bullet$  (adv.) (1) toda noite

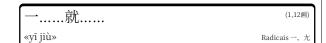


● (*adj./s.*) (1) líquido



• (*num.*) (1) um; 1 (2) pronunciado como «yāo» quando dito número a número

汉葡词典 285



• (expr.) (1) logo que (2) uma vez que

```
一行 (1,6 图) (1,6 图) Radicais -、行
```

● (*s.*) (1) festa (2) delegação

```
伊朗 (6,10画)
«yīlǎng» Radicais 人,月
```

• (Substantivo Próprio) (1) Irã



• (Substantivo Próprio) (1) Islã

```
伊玛目
《gīmǎmù》
Radicais 人、玉、目
```

• (Substantivo Próprio) (1) Islã

```
Veja também: 伊马姆 (p. 286), 伊曼 (p. 286) e «yīmǎmǔ» (p. 286), "yīmàn"
```

伊斯兰 (p. 286) «yīsīlán»

«yīsīlán»



• (Substantivo Próprio) (1) Islã

```
Veja também: 伊马姆 (p. 286), 伊玛目 (p. 286) e «yīmǎmů» «yīmǎmů»
```

伊斯兰 (p. 286) «yīsīlán»



• (Substantivo Próprio) (1) Islã

伊曼 (p. 286) «yīmàn»



● (s.) [clas.:件] (1) roupa

```
Veja: 衣 (p. 290)

«yì»
```

衣服		(6,8画)
«yīfu»	HSK 1	Radicais 衣、月

● (s.) [clas.:件,套] (1) roupa (2) vestuário

衣柜	(6,8画)
«yīguì»	Radicais 衣、木

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) armário (2) guarda-roupa



● (s.) (1) armadura



● (s.) [clas.:个] (1) cabideiro; móvel para pendurar roupas (2) estatura; figura; refere-se ao formato do corpo de uma pessoa; estrutura corporal



- (s.) (1) médico (2) medicina
- (v.) (1) curar (2) tratar

医生		(7,5画)
«yīshēng»	HSK 1	Radicais 匚、生

● (s.) [clas.:个,位,名] (1) médico (2) clínico



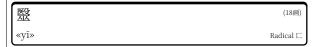
● (s.) [clas.:所,家,座] (1) hospital



• (adv.) (1) como era antes (2) ainda



 $\bullet$  (v.) (1) aninhar-se (2) aconchegar-se



● Variante de 医 (p. 286)

«yī»

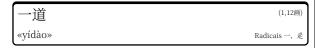


● (*num*.) (1) um; 1 (2) um (artigo) Veja: — (p. 285) e — (p. 289) 

• (num.) (1) meio (2) metade

一部分		(1,10,4画)
«yí bù fèn»	HSK 2	Radicais 一、邑、刀

- (adv.) (1) parcialmente
- (*num.*) (1) parte (2) porção (3) seção (4) fração
- (s.) [clas.:把] (1) parcial



• (adv.) (1) juntos (2) ao lado



• (adv.) (1) certamente (2) definitivamente

```
一个样 (1,3,10團)
«yígeyàng» Radicais 一、人、木
```

● (adj.) (1) igual (2) mesmo

Veja: 一样 (p. 287) «yíyàng»



• (*adv.*) (1) completamente (2) no total (3) no todo (4) em suma

一会儿		(1,6,2画)
«yí huìr»	HSK 1,2	Radicais一、人、儿

• (adv.) (1) daqui a pouco tempo (2) pouco tempo

一块	(1,7画)
«yíkuài»	Radicais 一、土

• (adv.) (1) (principalmente mandarim) juntos

一块儿		(1,7,2画)
«yíkuàir»	HSK 1	Radicais 一、土、儿

• (adv.) (1) juntos

一路平安		(1,13,5,6画)
«yí lù píng ān»	HSK 2	Radicais 一、足、干、宀

- $\bullet$  (*expr.*) (1) Boa viagem!
- (v.) (1) ter uma viagem agradável

一路顺风		(1,13,9,4画)
«yí lù shùn fēng»	HSK 2	Radicais一、足、頁、風

• (expr.) (1) ter uma viagem agradável

一切		(1,4囲)
«yíqiè»	HSK 3	Radicais 一、刀

• (pron.) (1) tudo; todo; todas as coisas

一下	(1,3画)
«yíxià»	Radicais —、—

• (adv.) (1) em um curto tempo (2) rapidamente

一下儿		(1,3,2画)
«yíxiàr»	HSK 1	Radicais一、一、儿

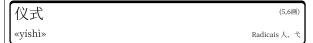
● (*adv.*) (1) um pouco

一样		(1,10画)
«yíyàng»	HSK 1	Radicais一、木

• (*adj.*) (1) igual (2) mesmo

一战	(1,9画)
«yízhàn»	Radicais一、戈

• (Substantivo Próprio) (1) Primeira Guerra Mundial



● (s.) (1) cerimônia

遗案	(12,10画)
«yí'àn»	Radicais 是、木

 $\bullet$  (s.) (1) (lei) caso não resolvido

遗产	(12,6画)
«yíchǎn»	Radicais 走、宀

● (s.) [clas.:笔] (1) legado (2) herança

遗骸	(12,15画)
«yíhái»	Radicais 走、骨

 $\bullet$  (v.) (1) restos mortais

遗憾	(12,16画)
«yíhàn»	Radicais 是、心

 $\bullet$  (v.) (1) ter pena de (2) lamentar

遗迹	(12,9画)
«yíjì»	Radicais 走、走

• (*s.*) (1) vestígios históricos (2) remanescente (3) vestígio

遗落	(12,12画)
«yíluò»	Radicais 走、艸

• (v.) (1) esquecer (2) deixar para trás (inadvertidamente) (3) deixar de fora (4) omitir

遗男«yínán» 以外«yǐ wài»

遗男 (12,7團) «yínán» Radicais 乖 田

● (s.) (1) órfão (2) filho póstumo

遗嘱 (12,15團) «yízhǔ» Radicais 禿、口

 $\bullet$  (s.) (1) testamento

• (Substantivo Próprio) (1) Palácio de Verão



 $\bullet$  (adv.) (1) já (2) depois; mais tarde; depois de um tempo

已故 «yǐgù» (3,9團) Radicais 己、支

• (adj.) (1) morto (2) atrasado

已婚 (3,11画)

«yǐhūn» Radicais 己、女

(adj.) (1) casado

已经 (3,8画)

«yǐjīng» HSK 2 Radicais 己、徐

• (adv.) (1) já

**三**久 «yǐjiǔ» (3,3画) Radicais 己、丿

• (adv.) (1) já faz muito tempo

已灭 (3.5画) «yǐmiè» Radicais 己、火

● (*adj.*) (1) extinto

已然 (3,12画) «yǐrán» Radicais 己、火

• (adv.) (1) já (2) já ser assim

已知 (3.8画) «yǐzhī» Radicais 己、失

• (v.) (1) conhecido (ter ciência)

以便 (4,9團) «yǐbiàn» Radicais 人、人

• (conj.) (1) a fim de (2) para que (3) assim como

以此 (4.6画) «yǐcǐ» Radicais人、止

• (*adv.*) (1) devido a esta (2) deste modo (3) por isso (4) com isso

以后 (4.6画) «yǐ hòu» HSK 2 Radicais 人、口

• (*adv.*) (1) depois de (2) depois (3) após

以及
(4.3画)
«yǐjí»
Radicais人、J

● (conj.) (1) assim como (2) juntamente como



• (*prep.*) (1) desde (um evento anterior); indica um período de um certo tempo no passado até o presente

以免 «yǐmiǎn» (4,7團)

• (conj.) (1) para evitar isso

以期 «yǐqī» Radicais 人,月

• (v.) (1) tentando (2) esperando (3) esperando por

以前

(4.9画)

«yǐqián» HSK 2 Radicais 人 刀

• (adv.) (1) antes de (2) antes

以求 (4.7画) «yǐqiú» Radicais人、水

• (*conj.*) (1) a fim de

以色列 «yǐsèliè» Radicais 人、色、刀

● (Substantivo Próprio) (1) Israel

以上

(4.3画)

«yǐ shàng» HSK 2 Radicais 人,一

• (s.) (1) mais que (2) sobre (3) acima (4) o acima (5) o precedente (6) o acima mencionado

以外 «yǐ wài» HSK 2 Radicais 人、タ

• (s.) (1) além (2) exceto (3) fora (4) diferente de

以为		(4,4画)
«yĭwéi»	HSK 2	Radicais人、丶

• (v.) (1) pensar, ou seja, considerar que...(geralmente há uma implicação de que a noção está errada — exceto ao expressar a própria opnião atual)



• (s.) [clas.:所] (1) abaixo (2) sob (3) seguinte



- (adv.) (1) até
- (conj.) (1) a tal ponto que...

Veja também: 以至于 (p. 289) «yǐzhìyú»



- (adv.) (1) até
- (conj.) (1) na medida em que...

Veja também: 以至 (p. 289) «yǐzhì»



● (s.) [clas.:把,套] (1) cadeira



- (adv.) (1) uma vez (2) assim que (3) ao
- (num.) (1) um; 1 (2) um (artigo)

Veja:  $\stackrel{-}{\underset{\text{«yī»}}{-}}$  (p. 285) e  $\stackrel{-}{\underset{\text{«yí»}}{-}}$  (p. 286)

一般		(1,10画)
«yìbān»	HSK 2	Radicais 一、舟

- $\bullet$  (adj.) (1) geral (2) comum (3) normal
- (adv.) (1) normalmente

- (adj.) (1) mesmo (2) igual
- (adv.) (1) enquanto (2) como (3) ao mesmo tempo (4) simultaneamente
- ullet (s.) (1) lado (2) um lado (3) cada lado (4) ao lado de

一点点		(1,9,9画)
«yì diǎn diǎn»	HSK 2	Radicais 一、火、火

● (adj.) (1) um pouco

一点儿		(1,9,2画)
«yìdiǎnr»	HSK 1	Radicais 一、火、儿

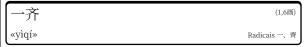
● (*adv.*) (1) um pouco ("adj.+一点儿" ou "一点儿+s.") (2) um ponto

```
一方面
(1,4,9團)
«yì fāng miàn»
HSK 3
Radicais 一、方、面
```

• (*s.*) (1) um lado; um dos dois aspectos opostos ou um lado de algo que está relacionado a outro

```
一方面……,一方面…… (1,4,9,1,4,9画)
«yì fāng miàn yì fāng miàn» HSK 3 Radicais 一、方、面、一、方、面
```

• (*conj.*) (1) por um lado..., por outro lado...; conecta duas orações paralelas (devem ser usadas juntas)



• (*adv.*) (1) tudo ao mesmo tempo (2) em uníssono (3) junto

一起		(1,10画)
«yìqǐ»	HSK 1	Radicais一、走

• (*adv.*) (1) juntamente (2) em conjunto (3) no mesmo lugar (4) completamente (5) em todos

一生		(1,5画)
«yì shēn	g» HSK 2	Radicais 一、生

• (s.) (1) toda a vida (2) ao longo da vida (3) a vida de alguém

一时	(1,7画)
«yìshí»	Radicais →、日

• (adv.) (1) por pouco tempo (2) por um tempo (3) temporariamente (4) momentaneamente (5) uma vez (6) de tempos em tempos (7) ocasionalmente

一同	(1,6画)
«yìtóng»	Radicais 一、口

• (adv.) (1) juntos, ao mesmo tempo

一些		(1,8画)
«yìxiē»	HSK 1	Radicais →、二

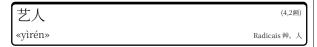
• (pron.) (1) uns (2) alguns



• (*adv.*) (1) diretamente (2) sempre em frente (3) o tempo todo (4) sempre (5) constantemente



• (num.) (1) cem milhões; 100.000.000; 1.0000.0000



• (s.) (1) artista (2) ator



- (adj.) (1) artístico, único e lindo
- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) arte; literatura e arte (2) habilidade; arte; ofício; abordagem criativa



• (*adv.*) (1) também (2) igualmente (3) apenas (4) embora (5) já

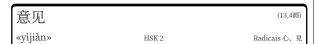


- (adj.) (1) extraordinário (2) anormal
- (adv.) (1) extraordinariamente (2) excepcionalmente
- $\bullet$  (s.) (1) anormalidade



● (v.) (1) vestir (2) vestir-se

**Veja:** 衣 (p. 286) <sub>«yī»</sub>



ullet (s.) [clas.:点,条] (1) reclamação (2) ideia (3) objeção (4) opinião (5) sugestão



- (s.) (1) consciência
- ullet (v.) (1) (usualmente seguido de 到) estar ciente, constatar



• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) interesse



- (adj.) (1) inesperado; imprevisto
- (adv.) (1) acidentalmente
- ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) acidente; infortúnio; infortúnio inesperado



• (s.) [clas.:个] (1) sentido; significado; significado expresso por palavras ou outros sinais; significado indicado por comportamento ou aquisição (2) valor; efeito; significância; impacto



• (*s.*) (1) tradução livre (2) significado (de expressão estrangeira) (3) paráfrase (4) tradução do significado (em oposição à tradução literal)

Veja também: 直译 (p. 318) «zhíyì»



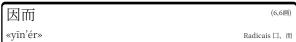
 $\bullet$  (v.) (1) implicar (2) significar



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) determinação (2) desejo (3) força de vontade



 $\bullet$  (*conj.*) (1) assim; por isso; portanto; consequentemente



• (*conj.*) (1) então (2) portanto (3) por esta razão (4) consequentemente



• (conj.) (1) porque (2) devido a (3) por conta de



• (conj.) (1) porque...portanto...

阴<sub>syin</sub>。 银牌<sub>syin</sub>pái»

阴 《yīn》 HSK 2 Radical 阜

• (*Substantivo Próprio*) (1) Yin (o princípio negativo de Yin e Yang) (2) sobrenome Yin

- $\bullet$  (adj.) (1) nublado (2) sombrio (3) escondido (4) implícito
- $\bullet$  (s.) (1) negativo (eletricidade) (2) lua

Veja também: 阳 (p. 282) e 阴阳 (p. 291)

«yāng» 《yīnyáng》

阴天 (6,4團) «yīn tiān» HSK 2 Radicais 阜、大

• (adj.) (1) céu nublado (2) céu cinzento

阴阳 (6,6画) «yīnyáng» Radicais 阜、阜

• (Substantivo Próprio) (1) Yin e Yang

音节 (9,5團) «yīn jié» HSK 2 Radicais 音、艸

• (s.) (1) sílaba

音乐 (9,5画)

«yīnyuè» HSK2 Radicais 音、J

● (s.) [clas.:张,曲,段] (1) música

音乐光碟 (9,5,6,14画)
«yīnyuèguāngdié» Radicais 音、人儿、石

• (s.) (1) CD de música

音乐会 (9,5,6團)
«yīn yuè huì» HSK 2 Radicais 音、丿、人

● (s.) [clas.:场] (1) concerto

音乐家 (9,5,10画) «yīnyuèjiā» Radicais 音、人、"

• (s.) (1) músico

音乐节
(9.5,5團)
«yīnyuèjié»
Radicais 音、丿、艸

• (s.) (1) festival de música

音乐厅 (9,5,4画)
«yīnyuètīng» Radicais 音、人、广

• (s.) (1) auditório (2) teatro (3) concert hall

音乐学 (9.5,8画)
«yīnyuèxué» Radicais 音、人,子

 $\bullet$  (s.) (1) musicologia

音乐学院 (9,5,8,9画)
«yīnyuèxuéyuàn» Radicais 音、ノ、チ、阜

• (s.) (1) conservatório (2) academia de música

音乐院 (9,5,9画)

«yīnyuèyuàn» Radicais 音、丿、阜

• (s.) (1) conservatório (2) instituto de música

吟诗
《yínshī》
Radicais 口、首

• (v.) (1) recitar poesia



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yin
- (adj.) (1) relativo a moeda ou dinheiro prateado; como a cor da prata
- (s.) [clas.:锭] (1) prata (Ag)

银行 (11,6画) «yínháng» HSK 2 Radicais 金、行

● (s.) [clas.:家,个] (1) banco (2) agência bancária

银行卡 (11,6,5画) «yín háng kǎ» HSK 2 Radicais 金、行、ト

• (s.) (1) cartão bancário

银河 (11,8画)
«yínhé» Radicais 金、水

• (Substantivo Próprio) (1) Via Láctea

Veja também: 银河系 (p. 291) «yínhéxì»

银河系 (11,8,7画) «yínhéxì» Radicais 金、水、糸

• (Substantivo Próprio) (1) Galáxia Via Láctea

Veja também: 银河 (p. 291)

«yínhé»

银牌 (11,12画) «yín pái» HSK 3 Radicais 金、片

ullet (s.) [clas.:枚] (1) medalha de prata; um tipo de medalha concedida ao segundo colocado

汉葡词典 291

银色 (11,6画) «yín sè» Radicais 金、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor prata; prateado

引擎 (4,16團) «yǐnqíng» Radicais 弓、手

ullet (s.) [clas.:台] (1) motor (2) (empréstimo linguístico) engine

饮料 (7,10画) «yǐnliào» Radicais 食、斗

● (s.) (1) bebida



• (s.) [clas.:种] (1) impressão; marca; ideia; os vestígios deixados por coisas objetivas na mente das pessoas

| 近当 (7,6画) «yīng dāng» HSK3 Radicais ∱、∃

● (v.) (1) dever



• (v.) (1) dever (2) ter de

英国 (8,8画) «yīngguó» Radicais 艸、口

• (Substantivo Próprio) (1) Reino Unido

英国人 (8,8,2画)

«yīngguórén» Radicais艸、□、人

• (s.) (1) inglês (2) pessoa ou povo do Reino Unido

英文 (8.4團) «yīng wén» HSK 2 Radicais 艸、文

• (s.) (1) inglês, língua inglesa

英雄 (8,12画)

«yīngxióng» Radicais艸、隹

● (s.) [clas.:个] (1) herói

英语 (8,9画)

«yīng yǔ» HSK 2 Radicais 艸、音

 $\bullet$  (s.) (1) inglês, língua inglesa

樱桃 (15,10画)

«yīngtáo» Radicais 木、木

● (s.) (1) cereja

**鹦鹉** (16,13画) «yīngwǔ» Radicais 鳥、鳥

● (*s.*) (1) papagaio (ave)



 $\bullet$  (v.) (1) conhecer; cumprimentar; dar as boasvindas



• (s.) [clas.:种] (1) nutrição; a função de um organismo de absorver as substâncias necessárias do mundo exterior para manter o crescimento, o desenvolvimento e outras atividades vitais; o ato ou processo de fornecer nutrição



- (s.) [clas.:个] (1) ganho (lucro)
- $\bullet$  (v.) (1) ganhar; derrotar; superar; conquistar



● (s.) [clas.:部] (1) filme (2) imagem



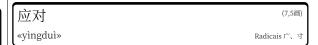
• (s.) (1) cinema e televisão combinados



- (s.) (1) efeito (2) influência
- (v.) (1) afetar (2) influenciar



● (*s.*) (1) imagem



 $\bullet$  (v.) (1) responder (2) manusear (3) lidar



- (*adj.*) (1) aplicado (na vida ou na produção); usado diretamente na vida ou na produção
- $\bullet$  (s.) (1) aplicativo
- (v.) (1) usar; aplicar

优伶«yōulíng»

(7,5,12,7画) 勇气 (9.4画 应用程序 «yìngyòngchéngxù» Radicais广、用、禾、广 «yŏngqì» Radicais カ、与 ● (s.) (1) aplicativo (2) programa de computador ● (*adj.*) (1) coragem (2) valor (7,5,12,7,12,12,11,3画) 勇士 应用程序编程接口 «yŏngshì» Radicais カ、† «yìngyòngchéngxùbiānchéngjiēkŏu»  $\bullet$  (s.) (1) um guerreiro (2) uma pessoa corajosa Radicais 广、用、禾、广、糸、禾、手、口  $\bullet$  (s.) (1) API (application programming interface) (p. 293) Veja também: 应用程序接口 «yòng» HSK 1 Kangxi 101 Radical 用 «yìngyòngchéngxùjiēkŏu» ● (v.) (1) usar 用处 (5.5画) (7,5,12,7,11,3画) 应用程序接口 «yòngchu» Radicais 用、久 «yìngyòngchéngxùjiēkǒu» Radicais广、用、禾、广、手、口 • (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) usabilidade (2) utilidade  $\bullet$  (s.) (1) API (application programming interface) 应用程序编程接口 Veja também: (p. 293) 用料 «yìngyòngchéngxùbiānchéngjiēkŏu» «yòngliào» Radicais 用、当 硬件 (12,6画)  $\bullet$  (s.) (1) ingredientes (2) materiais «yìngjiàn» Radicais 石、人 用心 (5,4画) (s.) (1) hardware «yòngxīn» Radicais 用、心 (5,4画) 永不 ● (s.) (1) motivo (2) intenção «yŏngbù» • (v.+compl.) (1) ser diligente ou atencioso ● (adv.) (1) nunca 优 (6画) «yōu» 永远 (5,7画) Radical A «yŏngyuǎn» HSK 2 Radicais 水、辵  $\bullet$  (adj.) (1) excelente (2) superior  $\bullet$  (adv.) (1) para sempre, sempre (2) permanente-优等 (6,12画) mente «yōuděng» (8,6画) 泳池 • (adj.) (1) excelente (2) de primeira linha (3) alta «yŏngchí» Radicais 水、水 classe (4) da mais alta ordem, superior ● (s.) (1) piscina (6,9画) 优点 (p. 295) e Veja também: 游泳池 游泳馆 (p. «yōudiǎn» HSK 3 Radicais 人、火 «yóuyŏngchí» «yóuyŏngguǎn» 295) ● (s.) [clas.:个,项,种,些] (1) mérito; virtude; vanta-泳衣 (8,6画 gem; ponto forte «yŏngyī» Radicais 水、衣 优格 (6,10画) • (s.) (1) roupa de banho (2) maiô «yōugé» Radicais 人、オ Veja também: 游泳衣 (p. 295) (s.) (1) iogurte «yóuyŏngyī» (6,9画) 优厚 勇敢 (9.11画 «yōuhòu» «yŏnggǎn» Radicais カ、ま ● (adj.) (1) generoso • (*adj.*) (1) bravo (2) corajoso

> 优伶 «yōulíng»

• (s.) (1) ator

汉葡词典 293

(6,7画)

优美 «yōuměi» (6,9画) Radicais 人、羊

 $\bullet$  (adj.) (1) gracioso (2) fino (3) elegante

优盘 «yǒupán» Radicais 人. 皿

● (s.) (1) unidade de memória USB **Veja também:** 闪存盘 (p. 203) «shǎncúnpán»

优势 (6,8画) «yōushì» HSK 3 Radicais人、カ

 $\bullet$  (s.) [clas.:种,个] (1) vantagem; superioridade; preponderância; posição dominante

优先 «yōuxiān» (6,6画) Radicais 人、儿

• (v.) (1) ter prioridade (2) ter precedência

优秀
《yōuxiù》
Radicais人、系

• (adj.) (1) excelente (2) fora do comum

优选 «yōuxuǎn» Radicais 人、走

● (v.) (1) otimizar

优于 (6,3画) «yōuyú» Radicais人、二

● (v.) (1) superar

优裕 (6,12画) «yōuyù» Radicais 人、衣

- (adj.) (1) abundante (2) bastante
- (s.) (1) abundância

优质 (6.8画) «yōuzhì» Radicais 人、貝

• (adj.) (1) excelente qualidade

忧郁
(7.8画)
«yōuyù»
Radicais 心、邑

- (*adj.*) (1) deprimido (2) melancólico (3) desanimado
- $\bullet$  (s.) (1) depressão (2) melancolia

尤其 «yóuqí» (4.8團) Radicais 允. 八

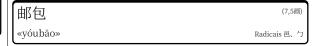
• (adv.) (1) especialmente (2) particularmente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome You
- (prep.) (1) por causa de; devido a (2) por; através de (3) indica que alguém é responsável por fazer algo (4) indica dependência de (5) de; indica o ponto de partida
- (*s.*) [clas.:↑] (1) causa; razão
- $\bullet$  (v.) (1) atravessar (2) seguir; obedecer



- (*conj.*) (1) porque; uma vez que; visto que; porque, usado no início da frase anterior para expressar a causa, e na frase seguinte para expressar o resultado.
- (*prep.*) (1) devido a; graças a; por causa de; em virtude de; como resultado de; apresentar as razões pelas quais um evento ou ação ocorre



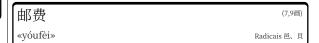
• (s.) (1) encomenda postal



 $\bullet$  (v.) (1) enviar por correio



• (Substantivo Próprio) (1) Correios e Telecomunicações



- (s.) (1) postagem
- (v.) (1) postar

邮件 (7,6画) «yóu jiàn» HSK 3 Radicais 邑、人

 $\bullet$  (s.) [clas.:封,个] (1) correspondência; correio; assunto postal; um termo geral para cartas, encomendas, etc. recebidas, transportadas e entregues pelos correios (2) e-mail; mensagens enviadas e recebidas por meio eletrônico



● (s.) [clas.:家,个] (1) correio (2) agência dos correios

邮迷«yóumí» 有«yǒu»

邮迷
(7,9團)
«yóumí»
Radicais 邑、走

• (s.) (1) filatelista (2) colecionador de selos



• (s.) [clas.:枚,张,套,版] (1) selo; selo postal; um *vou-cher* vendido pelos correios e afixado na correspondência para indicar que a postagem foi paga



 $\bullet$  (s.) (1) mercado postal



• (*s*.) (1) caixa de correio (2) *mailbox*; refere-se ao endereço de *e-mail* 



● (s.) (1) postagem



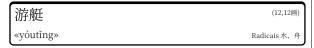
- $\bullet$  (adj.) (1) oleoso (2) gorduroso (3) superficial (4) astuto
- $\bullet$  (s.) (1) óleo (2) gordura (3) graxa (4) petróleo
- $\bullet$  (v.) (1) aplicar óleo de tungue, tinta ou verniz



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome You
- (*adj.*) (1) itinerante; errante; não fixo; frequentemente em movimento
- (s.) (1) parte de um rio; uma seção do rio
- (v.) (1) nadar; pessoas ou animais se movendo na água (2) vagar por aí; vagar; viajar; passear (3) associar com (comunicação)



 $\bullet$  (s.) (1) viajante (2) turista (3) (jogo online) jogađor convidado



● (s.) [clas.:只] (1) barcaça (2) iate



- (s.) [clas.:场] (1) jogo; recreação; atividades recreativas, como esconde-esconde, adivinhação de enigmas de lanternas e algumas atividades esportivas informais, como bola recreativa, também são chamadas de jogos
- $\bullet$  (v.) (1) jogar; fazer atividades relaxantes e prazerosas sozinho ou com outras pessoas



- ullet (s.) [clas.:次] (1) natação; refere-se ao esporte ou atividade de natação
- (v.+compl.) (1) nadar; pessoas ou animais nadando na água



● (s.) [clas.:场] (1) piscina

Veja também: 泳池 (p. 293) e 游泳馆 (p. «yǒngchí» «yóuyǒngguǎn»

295)



● (s.) [clas.:场] (1) piscina

Veja também: 泳池 (p. 293) e 游泳池 (p. 295)

«yǒngchí» «yóuyŏngchí»



• (s.) (1) óculos de natação



 $\bullet$  (s.) (1) roupa de banho

Veja também: 泳衣 (p. 293) «yǒngyī»



- (adj.) (1) amigável
- $\bullet$  (s.) (1) amigo próximo, íntimo



• (v.) (1) ter (2) haver (3) existir

有道理 (6.12,11團) «yǒudàoli» Radicais 月、是、玉

- (adj.) (1) razoável
- (v.) (1) fazer sentido

有的 (6.8團) «yǒude» HSK1 Radicais月、白

• (pron.) (1) algum, alguns

有的时候 (6,8,7,10画) «yǒudeshíhòu» Radicais 月、白、日、人

• (*adv.*) (1) às vezes (2) de vez em quando (3) de quando em quando

Veja também: 有时 (p. 296) e 有时候 (p. 296) «yǒushí» «yǒushíhou»

有的是

«yǒu de shì»

HSK 3

Radicais 月、白、日

 $\bullet$  (*expr.*) (1) tem bastante; não falta; enfatiza que existem muitos

有空儿 (6.8.2團) «yǒu kòngr» HSK 2 Radicais 月、穴、儿

● (v.) (1) ser livre

有利 (6,7画) «yǒulì» HSK 3 Radicais 月、刀

• (adj.) (1) benéfico; favorável; vantajoso

有名 (6,6画)

wyŏu míng» HSK 1 Radicais 月、口

• (adj.) (1) famoso (2) conhecido

有名无实
《yǒumíngwúshí》
Radicais 月、口、无、一

 $\bullet$  (v.) (1) (literal) tem um nome, mas não tem realidade (2) existe apenas no nome

有人 (6,2画)

wyǒu rén» HSK 2 Radicais 月、人

- (pron.) (1) qualquer um (2) alguém
- (s.) [clas.:所] (1) ocupado (como no banheiro) (2) pessoas

有时 (6,7画) «yǒushí» HSK1 Radicais 月、日

 $\bullet$  (*expr.*) (1) às vezes (2) de vez em quando (3) de quando em quando

Veja também: 有的时候 (p. 296) e 有时候 (p. «yǒudeshíhòu» «yǒushíhou»

296)

有时候
(6.7,10画)

wyŏushíhou»

HSK 1

Radicais 月、日、人

 $\bullet$  (adv.) (1) às vezes (2) de vez em quando (3) de quando em quando

Veja também: 有的时候 (p. 296) e 有时 (p. 296) «yǒudeshíhòu» «yǒushí»

有限公司 (6,8,4,5團) «yǒuxiàngōngsī» Radicais 月、阜、八、口

• (s.) (1) companhia limitada (2) corporação

有效 (6,10画) «yǒu xiào» HSK 3 Radicais 月、 友

• (adj.) (1) válido; eficiente; eficaz

有些
(6.8画)

«yǒu xiē»

HSK1

Radicais 月、二

- (*adv.*) (1) um pouco (2) ao invés
- (*pron.*) (1) parte (2) algum
- $\bullet$  (v.) (1) usado para indicar que há alguns, mas não muitos

有(一)点儿 «yǒuyìdiǎnr» HSK 2 Radicais 月、一、火、儿

● (adv.) (1) um pouco ("有点儿+s. ou v. mental")

有意思

(6,13,9画)

«yǒu yì si»

HSK 2

Radicais 月、心心

 $\bullet$  (adj.) (1) interessante (2) agradável (3) significativo (4) divertido

有用 (6.5画)

«yǒuyòng» HSK 1 Radicais 月、用

• (*adj.*) (1) útil



• (adv.) (1) mais uma vez (2) (usado para dar ênfase) de qualquer maneira (3) e ainda (4) e também

又称 (2,10画)

«yòuchēng» Radicais 又、禾

• (s.) (1) também conhecido como

又及
«yòují» (2,3團)
Radicais 汉、 /

● (*s.*) (1) P.S., *postscript* 

又名 (2.6團)
«yòumíng» Radicais 又、口

 $\bullet$  (s.) (1) também conhecido como (2) nome alternativo



• (adv.) (1) outra vez (2) mais uma vez (3) de novo



- $\bullet$  (s.) (1) (política) a Direita
- (s.) (1) direita



• (adv.) (1) à direita (2) ao lado direito

右侧	(5,8画)
«yòucè»	Radicais 口、人

• (s.) (1) lateral direita (2) lado direito



● (s.) (1) lado direito

右倾	(5,10画)
«yòuqīng»	Radicais 口、人

• (adj.) (1) conservador (2) reacionário

右手	(5,4画)
«yòushŏu»	Radicais 口、手

• (s.) (1) mão direita (2) lado direito

右袒	(5,10画)
«yòutǎn»	Radicais 口、衣

 $\bullet$  (v.) (1) ser tendencioso (2) ser parcial (3) favorecer um lado (4) tomar partido

```
右转 (5,8画)
«yòuzhuǎn» Radicais 口、車
```

● (*v.*) (1) virar à direita

幼儿园	(5,2,7画)
«yòu'éryuán»	Radicais 幺、儿、口

• (s.) (1) jardim de infância (2) berçário

诱人	(9,2画)
«yòurén»	Radicais 言、人

 $\bullet$  (adj.) (1) atraente (2) cativante



• (s.) (1) lodo



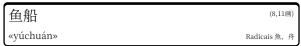
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yu
- (prep.) (1) indica tempo, local, extensão, etc. (2) indica a direção da ação (3) usada após um verbo para indicar doação, entrega, etc. (4) relacionamento do objeto ou da entidade introduzida (5) indica o ponto inicial ou o ponto de partida (6) indica comparação



• (conj.) (1) então (2) portanto (3) é por isso

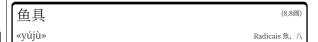


- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yu
- (s.) [clas.:条,尾] (1) peixe



 $\bullet$  (s.) (1) barco de pesca

Veja também: 渔船 (p. 298) «yúchuán»



● Variante de 渔具 (p. 298)



• (s.) (1) fatia de peixe (2) filé de peixe



● Variante de 渔网 (p. 298)



• (s.) (1) um tempero da culinária chinesa que normalmente contém alho, cebolinha, gengibre, açúcar, sal, pimenta, etc. (Embora 鱼香 signifique literalmente "fragrância de peixe", não contém frutos do mar.)

(8.9.6.5画) 鱼香肉丝 «yúxiāngròusī» Radicais 魚、香、肉、 • (s.) (1) tiras de carne de porco salteadas com molho picante (prato)

Veja também: (p. 297) 鱼香 «yúxiāng»

鱼汛 «yúxùn» Radicais 魚、水

● Variante de 渔汛 (p. 298)

渔 «yú» Radical 水

- (*s.*) [clas.:条] (1) pescador
- (v.) (1) pescar

(11,6画) 渔场 «yúchăng» Radicais 水、土

● (*s.*) (1) área de pesca

(11,11画) 渔船 «yúchuán» Radicais 水、舟

● (s.) [clas.:条] (1) barco de pesca (p. 297) Veja também: 鱼船 «yúchuán»

渔船队 (11.11.4画) «yúchuánduì» Radicais 水、舟、阜

(s.) (1) frota pesqueira

(11,4画) 渔夫 «yúfū» Radicais 水、大

● (s.) (1) pescador

渔具 (11,8画) «yújù» Radicais水、ハ

• (s.) (1) equipamento de pesca

(11,10画) 渔捞 «yúlāo» Radicais 水、手

 $\bullet$  (s.) (1) pesca (como atividade comercial)

(11,11画) 渔猎 «yúliè» Radicais 水、大

- (s.) (1) pesca e caça
- (v.) (1) saquear (2) pilhar

(11,11画) 渔笼 «yúlóng» Radicais 水、竹

 $\bullet$  (s.) (1) gaiola de pesca (2) armadilha de pesca

(11,8画) 渔轮 «yúlún» Radicais 水、耳

与其.....宁可.....«yǔqí nìngkě»

 $\bullet$  (s.) (1) navio de pesca

渔民 (11,5画) «yúmín» Radicais 水、氏

 $\bullet$  (s.) (1) pescadores (2) povo pescador

(11,6画) 渔网 «yúwǎng» Radicais 水、网

 $\bullet$  (s.) (1) rede de pesca

渔汛 (11,6画) «yúxùn» Radicais 水、水

 $\bullet$  (s.) (1) temporada de pesca

愉快 (12.7画) «yúkuài» Radicais 心、心

- $\bullet$  (adj.) (1) alegre (2) delicioso (3) prazeroso (4) agradável (5) feliz (6) encantado
- (adv.) (1) alegremente (2) agradavelmente

(13,7画) 瑜伽 «yújiā» Radicais 玉、丿

• (Substantivo Próprio) (1) Ioga

(13,9画) 瑜珈 «yújiā» Radicais  $\pm$ 、 $\pm$ 

● Variante de 瑜伽 (p. 298)

与 «yů» Radical

 (conj.) (1) e, com Veja: 与 (p. 299)

«yù»

与其 «yǔqí» Radicais - , /

(conj.) (1) mais do que

(3,8,4,6画) 与其......不如...... «yǔqí bùrú»

(conj.) (1) ao invés de…melhor que…

与其......宁可...... (3,8,5,5画) «yǔqí nìngkě» Radicais 一、八、宀、口

• (conj.) (1) ao invés de...melhor que...

宇航员«yǔhángyuán» 与«yù»

宇航员

(6,10,7画)

«yǔhángyuán»

Radicais ^ 、 舟、口

 $\bullet$  (s.) (1) astronauta

宇宙 (6.8回)

«yǔzhòu» Radicais "、 "

 $\bullet$  (s.) (1) universo (2) cosmos

羽冠 (6.9画)

«yǔguān» Radicais羽、

• (s.) (1) crista emplumada (de pássaro)

<del>到林</del> (6,8画) «yǔlín» Radicais 羽、木

 $\bullet$  (s.) (1) escolta armada

羽流 (6,10画) «yǔliú» Radicais 羽、水

• (s.) (1) pluma

羽毛
《yǔmáo》
Radicais 羽、毛

• (s.) (1) pena (2) plumagem (3) pluma

羽毛笔
(6,4,10画)
«yǔmáobǐ»
Radicais 羽、毛、竹

● (*s.*) (1) caneta de pena

羽毛球 (6,4,11團) «yǔmáoqiú» Radicais 羽、毛、玉

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) badminton

| Kampi 173 | Kangxi 173 | Radical 雨

● (s.) [clas.:阵,场] (1) chuva

**Veja:** 雨 (p. 300) «yù»

雨伞
《yǔsǎn》

Radicais 雨、人

● (s.) [clas.:把] (1) guarda-chuva

雨蚀 (8,9画) «yǔshí» Radicais 雨、食

● (*s.*) (1) erosão da chuva

**雨靴** (8,13画) «yǔxuē» Radicais 雨、革

● (s.) [clas.:双] (1) botas de chuva

雨衣 (8,6画) «yǔyī» Radicais 雨、衣

 $\bullet$  (s.) [clas.:件] (1) impermeável

语 《yǔ》 Radical言

• (s.) (1) língua; linguagem (2) dito; provérbio; refere-se especialmente a coloquialismos, provérbios, expressões idiomáticas ou palavras de livros antigos (3) sinal; meio não linguístico de comunicar ideias; ações ou sinais que substituem palavras para expressar significado (4) palavras; expressão; refere-se a uma palavra, frase ou sentença

• (*v.*) (1) dizer; falar (2) (de pássaros, insetos, etc.) gorjear; pipilar

**Veja:** 语 (p. 300) «yù»

语调 (9,10画)

«yǔdiào» Radicais ā、ā

● (*s.*) [clas.:↑] (1) entonação

语法 (9,8画) «yǔfǎ» Radicais ā、水

• (s.) (1) gramática

语法术语 (9,8,5,9画) «yǔfǎshùyǔ» Radicais ā、水、木、ā

 $\bullet$  (s.) (1) termo gramatical

语气 (9.4画)

wyǔqì» Radicais 言、气

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) maneira de falar (2) tom

语言 (9,7画)

«yǔyán» HSK 2 Radicais 言、言

● (s.) [clas.:门,种] (1) linguagem (2) língua

语言实验室 (9.7.8,10.9画)
«yǔyánshíyànshì» Radicais 言、言、二、馬、二

• (s.) (1) laboratório de línguas

与 (3画) «yù» Radical —

● (*v.*) (1) fazer parte de

Veja: 与 (p. 298) «yǔ»

汉葡词典

299

 $\pm$  (5)) «yù» Kangxi 96 Radical  $\pm$ 

● (s.) [clas.:块] (1) jade

玉米 (5,6画)

«yùmǐ» Radicais 玉、米

● (s.) [clas.:粒] (1) milho

玉米饼 (5,6,9画)

«yùmǐbǐng» Radicais 玉、米、食

• (s.) (1) tortilha mexicana (2) bolo de milho

玉米粉 (5,6,10團)

«yùmǐfěn» Radicais 玉、米、米

ullet (s.) (1) amido de milho (2) farinha de milho

玉米糕 (5,6,16團)
«yùmǐgâo» Radicais 玉、米、米

 $\bullet$  (s.) (1) bolo de milho (2) polenta

玉米花
«yùmǐhuā»
(5,6,7画)
Radicais 玉、米、艸

● (*s.*) (1) pipoca

玉米面
«yùmǐmiàn»
(5,6,9画)
Radicais 玉、米、面

• (*s.*) (1) fubá (2) farinha de milho

玉米片 (5,6.4画) Radicais 玉、米、片

• (s.) (1) flocos de milho (2) chips de tortilha

玉米糁 (5,6,14画) «yùmǐsǎn» Radicais 玉、米、米

 $\bullet$  (s.) (1) grãos de milho

玉米笋
«yùmǐsǔn» (5,6,10画)
Radicais 玉、米、竹

 $\bullet$  (s.) (1) broto de milho

芋头 (6.5画) «yùtou» Radicais 艸、大

 $\bullet$  (s.) (1) taro, similar ao inhame e batata doce

芋头色 «yùtousè» (6.5,6團) Radicais艸、大、色

● (s.) (1) cor lilás

**郁郁葱葱** (8,8,12,12画) «yùyùcōngcōng» Radicais 邑、邑、艸、艸

• (expr.) (1) verdejante e exuberante

| 下記 (S画)
| «yù» | Radical 雨

• (v.) (1) cair (chuva, neve, etc.) (2) precipitar (3) chover (4) molhar

**Veja:** 雨 (p. 299) <sub>«yǔ»</sub>

语 (9画) «yù» Radical言

 $\bullet$  (v.) (1) contar; informar

Veja: 语 (p. 299) «yǔ»



- (adv.) (1) antecipadamente
- (v.) (1) avançar (2) preparar

预报 (10,7團) «yùbào» HSK 3 Radicais 頁、手

- ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) boletim meteorológico; previsões meteorológicas antecipadas
- $\bullet$  (v) (1) prever (o tempo); relato de coisas antes que elas aconteçam, usado principalmente em clima, astronomia, desastres naturais, etc.

预定 (10.8画) Radicais 頁、 ~

(v.) (1) agendar com antecedência

预防 (10,6團)
«yùfáng» HSK3 Radicais 頁、阜

 $\bullet$  (v.) (1) prevenir; proteger-se contra; tomar precauções contra

预付 (10,5團) «yùfù» Radicais 頁, 人

- (*s.*) (1) pré-pago
- (v.) (1) pagar antecipadamente

预感 (10,13画) «yùgǎn» Radicais 真、心

- **●** (*s.*) (1) premonição
- (v.) (1) ter uma premonição

预购«yùgòu» 元«yuán»

预购 (10,8團) «yùgòu» Radicais 頁、貝

- $\bullet$  (s.) (1) compra antecipada
- $\bullet$  (v.) (1) comprar antecipadamente

预计		(10,4画)
«yù jì»	HSK 3	Radicais 頁、言

 $\bullet$  (v.) (1) estimar; esperar; calcular com antecedência

预见	(10,4画)
«yùjiàn»	Radicais 頁、見

- (s.) (1) previsão; intuição; vislumbre
- (v.) (1) prever

预警		(10,19画)
«yùjǐn	g» Radio	ais 頁、言

 $\bullet$  (s.) (1) aviso (2) aviso antecipado

预览	(10,9画)
«yùlǎn»	Radicais 頁、見

- (s.) (1) visualização
- (v.) (1) visualizar

预留	(10,10画)
«yùliú»	Radicais 頁、田

 $\bullet$  (v.) (1) separar (2) reservar

预谋	(10,11画)
«yùmóu»	Radicais 頁、言

- (adj.) (1) premeditado
- (v.) (1) planejar algo com antecedência (especialmente um crime)

预判	(10,7画)
«yùpàn»	Radicais 頁、刀

 $\bullet$  (v.) (1) prever (2) antecipar

预配	(10,10画)
«yùpèi»	Radicais 頁、酉

- (s.) (1) pré-alocado (2) pré-cabeado
- (v.) (1) pré-alocar (2) pré-cabear

预提	(10,12画)
«yùtí»	Radicais 頁、手

- (*s.*) (1) retenção
- (*v.*) (1) reter (imposto)

预习		(10,3画)
«yùxí»	HSK 3	Radicais頁、乙

 $\bullet$  (v.) (1) pré-visualizar; preparar uma lição; estudar com antecedência as aulas que irá assistir

预约	(10,6画)
«yùyuē»	Radicais 頁、糸

- (s.) (1) reserva
- $\bullet$  (v.) (1) agendar (2) marcar compromisso

预祝	(10,9画)
«yùzhù»	Radicais 頁、示

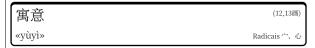
 $\bullet$  (v.) (1) parabenizar de antemão (2) oferecer os melhores votos para



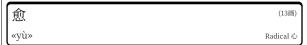
- (*adj.*) (1) desejo (2) apetite (3) paixão (4) luxúria (5) ganância
- (v.) (1) desejar



- ullet (s.) (1) analogia (2) símile (3) metáfora (4) alegoria
- $\bullet$  (v.) (1) descrever algo como



(s.) (1) moral (de uma história), lição a ser aprendida, implicação, mensagem, significado metafórico



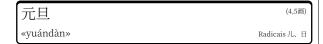
- (adv.) (1) mais e mais (2) ainda mais
- $\bullet$  (v.) (1) recuperar (2) curar



● (*adj.*) (1) feliz despreocupado (2) à vontade Veja: 预 (p. 300) «yù»



- (*Substantivo Próprio*) (1) sobrenome Yuan (2) Dinastia Yuan (1279-1368)
- (clas.) (1) unidade monetária da China



• (Substantivo Próprio) (1) Dia de Ano Novo (1 de janeiro)



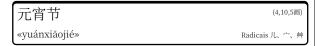
● Variante de 原来 (p. 302)



 $\bullet$  (s.) (1) força (2) vigor (3) vitalidade (4) energial vital



● (Substantivo Próprio) (1) Festival das Lanternas Veja também: 元宵节 (p. 302) e 元夜 (p. 302) «yuánxiāojié» «yuányè»



• (Substantivo Próprio) (1) Festival das Lanternas (15° dia do primeiro mês lunar)

Veja também: 元宵 (p. 302) e 元夜 (p. 302) «yuánxiāo» «yuányè»



● (*Substantivo Próprio*) (1) Festival das Lanternas **Veja também:** 元宵 (p. 302) e 元宵节 (p. «yuánxiāo) «yuánxiāojié» 302)



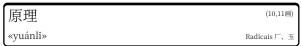
- (*clas.*) (1) para comandantes militares
- (*s*.) (1) uma pessoa envolvida em algum campo de atividade; refere-se a pessoas que trabalham ou estudam (2) membro; refere-se aos membros de um grupo ou organização



 $\bullet$  (s.) [clas.:位,名,个] (1) funcionário; atendente; balconista; empregado; trabalhador; pessoal



- $\bullet$  (adv.) (1) originalmente (2) como se vê (3) na verdade
- (v.) (1) vir a ser



● (s.) (1) princípio (2) teoria



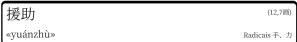
 $\bullet$  (s.) (1) registro (2) logs



• (s.) (1) cor primária



● (s.) [clas.:↑] (1) causa (2) razão (3) motivo



- (s.) (1) assistência
- $\bullet$  (v.) (1) ajudar (2) apoiar (3) assistir



• (*s.*) (1) causa (2) razão (3) karma (4) destino (5) predestinação



 $\bullet$  (s.) (1) destino ou acaso que une as pessoas (2) afinidade ou relacionamento predestinado (3) destino (Budismo)



 $\bullet$  (adj.) (1) longe (2) distante (3) remoto



 $\bullet$  (s.) (1) longe (2) um local distante



● (s.) (1) paraíso (2) o céu distante

定定 (7,7画)

«yuǎnyuǎn» Radicais 走、走

● (adv.) (1) de longe

远征 «yuǎnzhēng» (7,8画)
Radicais 走、彳

• (*s.*) (1) uma expedição militar (2) marcha para regiões remotas



● (*s.*) [clas.:↑] (1) pátio (2) instituição



 $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) presidente de um conselho (2) reitor (3) chefe de departamento (4) primeiro-ministro da República da China (5) presidente de uma universidade



● (s.) [clas.:↑] (1) pátio (2) jardim (3) quintal



• (adj.) (1) honesto e prudente

愿望		(14,11圈)
«yuànwàng»	HSK 3	Radicais 火、月

• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) desejo; aspiração; a ideia de esperar atingir um determinado objetivo no futuro

愿意		(14,13画)
«yuànyì»	HSK 2	Radicais火、心

- (*s.*) (1) desejo (2) esperança
- $\bullet$  (v.) (1) estar disposto (2) estar pronto



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yue
- (*adj.*) (1) econômico; frugal (2) simples; breve (3) indistinto
- (adv.) (1) cerca de; ao redor; aproximadamente
- (s.) (1) pacto; acordo; nomeação; coisa prometida
- (v.) (1) marcar uma consulta; organizar (2) perguntar ou convidar com antecedência (3) restringir; conter (4) reduzir (fração aproximada)

Veja: 约 (p. 283) «yāo»

约会	(6,6画)
«yuēhuì»	Radicais 糸、人

 $\bullet$  (s.) [clas.:次,个] (1) compromisso (2) encontro marcado

月			(4画)
«yuè»	HSK 1	Kangxi 74	Radical 月

● (s.) [clas.:个,轮] (1) mês

月饼	(4,9画)
«yuèbǐng»	Radicais 月、食

● (s.) [clas.:张] (1) bolo da lua

月份		(4,6画)
«yuè fèn»	HSK 2	Radicais 月、人

• (s.) (1) mês



• (*s.*) (1) diâmetro da lua (2) diâmetro da órbita da lua (3) caminho iluminado pela lua



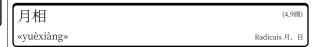
• (s.) (1) lua

月球	(4,11画)
«yuèqiú»	Radicais 月、玉

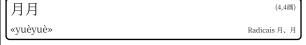
• (s.) (1) a lua

月壤	(4,20画)
«yuèrǎng»	Radicais 月、土

● (s.) (1) solo lunar



● (s.) (1) fases da lua, a saber: lua nova 朔, lua crescente 上弦, lua cheia 望 e lua minguante 下弦



• (adv.) (1) todo mês



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yue
- (s.) (1) música

**Veja:** 乐 (p. 147) «lè»

303

乐队«yuè duì» 运动场«yùndòngchǎng»

乐队 (5,4團)
《yuè duì》 HSK 3 Radicais J、阜

 $\bullet$  (s.) [clas.:支] (1) orquestra; banda

阅兵式 (10,7,6團) «yuèbīngshì» Radicais門、八、弋

 $\bullet$  (s.) (1) parada militar

阅读 (10,10画) «yuèdú» Radicais門、言

- (*s.*) (1) leitura
- (v.) (1) ler

阅读广度 «yuèdúguǎngdù» (10,10,3,9画) Radicais 門、言、广、广

• (s.) (1) intervalo de leitura

阅读理解 (10,10,11,13画) «yuèdúlǐjiě» Radicais門、言、玉、角

• (s.) (1) compreensão de leitura

阅读器 (10,10,16画) «yuèdúqì» Radicais門、言、口

● (*s.*) (1) leitor (*software*)

阅读时间 (10,10,7,7画) «yuèdúshíjiān» Radicais 門、言、日、門

 $\bullet$  (s.) (1) tempo de leitura

阅读障碍 (10,10,13,13画)

«yuèdúzhàngài» Radicais門、言、阜、石

● (*s.*) (1) dislexia

阅读装置 (10,10,12,13画)

«yuèdúzhuāngzhì» Radicais 門、言、衣、网

• (s.) (1) dispositivo de leitura (por exemplo, para códigos de barras, etiquetas RFID, etc.)

阅览室
«yuèlǎnshì»
(10,9,9画)
Radicais 門、見、一

● (s.) [clas.:间] (1) sala de leitura

粤语 (12,9画) «yuèyǔ» Radicais ň, ä

• (s.) (1) cantonês (2) língua cantonesa



- (adv.) (1) quanto mais...mais
- (v.) (1) subir (2) exceder (3) superar

越境 (12,14團) «yuèjìng» Radicais 走、土

 $\bullet$  (v.) (1) cruzar uma fronteira (geralmente ilegalmente) (2) entrar ou sair furtivamente de um país

越来越..... (12,7,12画) «yuèláiyuè» HSK2 Radicais走、木走

(adv.) (1) cada vez mais...

• (expr.) (1) quanto mais...tanto mais...

越障 (12,13画) «yuèzhàng» Radicais 走、阜

- $\bullet$  (s.) (1) curso com obstáculos para treinamento de tropas
- $\bullet$  (v.) (1) superar obstáculos



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Yun
- (*s.*) [clas.:朵] (1) nuvem

云端 (4,14画) «yúnduān» Radicais 二、立

• (s.) (1) alto nas nuvens (2) (computação) a nuvem

云南 (4,9画)

«yúnnán» Radicais二、+

• (Substantivo Próprio) (1) Yunnan

ズゴ (4.4画) «yúnyún» Radicaisニ、ニ

• (adv.) (1) e assim por diante (2) assim e assim

运动 (7,6画) «yùndòng» HSK 2 Radicais 走, 力

- (s.) [clas.:场] (1) esporte (2) desporto
- $\bullet$  (v.) (1) exercitar (2) mover-se

运动病 (7,6,10團) «yùndòngbìng» Radicais 悉, 力, 疒

• (s.) (1) enjôo (movimento, carro, etc.)

运动场 (7,6,6團)

«yùndòngchǎng» Radicais 毫, 力, 土

 $\bullet$  (s.) (1) campo desportivo (2) campo de jogos

运动服«yùndòngfú» 栽种«zǎizhòng»

运动服 (7,6,8團)

«yùndòngfú» Radicais 辵、力、月

 $\bullet$  (s.) (1) roupa para prática de esporte

运动会 (7,6,6画) «yùndònghuì» Radicais 毛、力、人

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) competição esportiva

运动家 (7,6,10團) «yùndòngjiā» Radicais 悉, 力, 宀

 $\bullet$  (s.) (1) ativista (2) atleta (3) esportista

运动衫 «yùndòngshān» (7,6,8画)

• (s.) [clas.:件] (1) moletom (2) camisa esportiva

运动鞋 (7,6,15團) wyùndòngxié» Radicais ఓ 力、革

• (s.) (1) tênis (2) sapatos esportivos

运动学 (7,6,8画)
«yùndòngxué» Radicais & 力、子

(s.) (1) cinemática

运动员 (7,6,7画) «yùndòngyuán» Radicais 毛、力、口

● (s.) [clas.:名,个] (1) jogador (2) atleta

运河 (7.8画)
«yùnhé» Radicais 走、水

• (s.) (1) canal (em um rio)

运气 (7,4團) «yùnqi» Radicais 走、气

• (s.) (1) sorte (boa ou má)

运输 «yùnshū» HSK 3 Radicais 走、車

 $\bullet$  (v) (1) enviar; transportar; usar um carro, navio, avião, etc. para transportar pessoas ou coisas de um lugar para outro

运行 (7.6画)
«yùnxíng» Radicais 悉、行

• (v.) (1) (corpos celestes, etc.) mover-se ao longo do curso (2) (figurativo) funcionar, estar em operação (3) (serviço de trem, etc.) operar (4) (computador) executar um programa

Z

杂技 «zájì» (6,7画) Radicais木、手

● (s.) [clas.:场] (1) acrobacia

杂志 (6.7画) «zázhì» HSK 3 Radicais木心

● (s.) [clas.:本,份,期] (1) diário; revista

杂志社 (6,7,7画) «zázhìshè» Radicais 木、心 示

• (s.) (1) editora de revista

咱家 (9,10團) «zájiā» Radicais 口、宀

• (*pron.*) (1) eu (frequentemente usado na literatura vernácula antiga) (2) me (3) mim (4) comigo

何应 (10画) «zá» Radical 石

 $\bullet$  (v.) (1) esmagar (2) bater (3) falhar (4) estragar

栽 «zāi» Radical 木

● (v.) (1) cultivar (2) plantar

栽倒 (10,10画) «zāidǎo» Radicais 木、人

 $\bullet$  (v.) (1) cair (2) sofrer uma queda

栽培 (10,11画)
«zāipéi» Radicais 朱 土

 $\bullet$  (v.) (1) cultivar (2) educar (3) patrocinar (4) treinar

栽培种
«zāipéi zhǒng» (10,11,9画)
Radicais木、土、禾

• (s.) (1) espécies cultivadas

栽赃 (10,10画) «zāizāng» Radicais木、貝

• (v.) (1) enquadrar alguém (plantar provas nele)

栽植
«zāizhí»
Radicais木、木

• (v.) (1) plantar (2) transplantar

栽种 (10,9團) «zāizhòng» Radicais 木、禾

• (v.) (1) plantar

汉葡词典 305

再«zài» 在下«zàixià»

再 《zài》 HSK 1 Radical □

• (adv.) (1) de novo (2) outra vez (3) uma segunda vez (4) não importa como...(seguido por um adjetivo ou verbo, e então (normalmente) 也 ou 都 para dar ênfase)

再不 (6,4團) «zàibù» Radicais \(\pi\), -

• (*adv.*) (1) nunca mais

再读 (6,10画) «zàidú» Radicais 口,言

• (v.) (1) ler novamente (2) rever (uma lição, etc.)

再度
(6.9画)
«zàidù»
Radicais 口、广

• (adv.) (1) outra vez (2) mais uma vez

再发 (6,5画) «zàifā» Radicais 口、又

• (v.) (1) reenviar

再见 (6,4画) «zàijiàn» HSK 1 Radicais 口、見

 $\bullet$  (v.) (1) adeus (2) até à vista (3) até à próxima (4) até logo

再临

«zàilín»

(6,9画)

Radicais [], [

● (v.) (1) vir de novo

再三 (6,3画)

«zàisān» Radicais ⑺、一

• (adv.) (1) de novo e de novo (2) repetidamente

再审 (6,8画)
«zàishěn» Radicais □、 ~

- (s.) (1) novo julgamento (2) revisão
- $\bullet$  (v.) (1) ouvir um caso novamente

再生 (6.5画) «zàishēng» Radicais 口、生

- (s.) (1) reciclagem (2) regeneração
- (v.) (1) reciclar (2) renascer (3) regenerar

再说 (6,9画) «zàishuō» Radicais 口,盲

- $\bullet$  (conj.) (1) além do mais (2) além disso (3) o que mais
- $\bullet$  (v.) (1) adiar uma discussão para mais tarde (2) dizer novamente

再育 (6.8画) «zàiyù» Radicais 口、肉

 $\bullet$  (v.) (1) aumentar (2) multiplicar (3) proliferar

再者 (6.8團) Radicais 口、老

• (conj.) (1) além do mais (2) além disso



- (*adv.*) (1) para designar ações que estão passando (2) durante
- (*prep.*) (1) em
- (v.) (1) estar (2) ficar

在此 (6.6團) «zàicǐ» Radicais 土、止

● (adv.) (1) aqui

在地 (6,6画) «zàidì» Radicais ±、±

• (s.) (1) local

在行 (6,6画) «zàiháng» Radicais 土、行

 $\bullet$  (v.) (1) ser adepto de algo (2) ser um especialista em um comércio ou profissão

在乎 (6.5画) «zàihu» Radicais ±、J

 $\bullet$  (v.) (1) preocupar-se com

在家 (6,10画) (6xi) (6xi) (6xi) (6xi) (6xi) (6xi) (6xi) (6xii) (6xi

• (v.) (1) estar em casa (2) permanecer um leigo

在教 (6,11團) «zàijiào» Radicais 土、 攴

• (v.) (1) ser um crente (em uma religião)

在下 (6,3團) «zàixià» Radicais ±、一

• (pron.) (1) eu mesmo (humildemente)

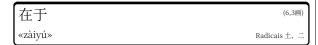
在线«zàixiàn» 遭受«zǎoshòu»

在线
《zàixiàn》
(6,8團)
Radicais ±、 系

● (s.) (1) online

在意 «zàiyì» Radicais ±、心

 $\bullet$  (v.+compl.) (1) preocupar-se (2) importar-se (3) levar a sério



• (v.) (1) descansar (2) deitar (3) ser devido a (um determinado atributo)/(de um assunto) a ser determinado (4) estar à altura de alguém

旧自 (9画) «zán» HSK 2 Radical ロ

• (pron.) (1) eu

咱俩 (9,9團) «zánliǎ» Radicais 口、人

● (*pron.*) (1) nós dois



• (*pron.*) (1) nós (incluindo o orador e a(s) pessoa(s) com quem se fala)



• (v.) (1) patrocinar (2) apoiar (3) elogiar (4) (gíria na *Internet*) para curtir (uma postagem *on-line*)

赞扬 (16,6画) «zànyáng» Radicais 貝、手

ullet (v.) (1) elogiar (2) aprovar (3) demonstrar aprovação

赞助 (16,7画) «zànzhù» Radicais 貝、カ

- $\bullet$  (s.) (1) patrocinador
- $\bullet$  (v.) (1) apoiar (2) auxiliar (3) patrocinar



● (*adj.*) (1) sujo (2) imundo

Veja: 脏 (p. 307) «zàng» 脏辫 (10,17画) «zāngbiàn» Radicais 內、辛

• (s.) (1) dreadlocks

脏病 (10,10画) «zāngbìng» Radicais肉、疒

• (s.) (1) doença venérea

脏煤 (10,13團) «zāngméi» Radicais 內、火

• (s.) (1) carvão sujo (2) sujeira (de uma mina de carvão)



● (s.) (1) solo sujo (2) lama (3) lixo

脏脏	(10,10画)
«zāngzāng»	Radicais 肉、肉

• (adj.) (1) sujo



 $\bullet$  (s.) (1) obscenidade



• (s.) (1) órgão (anatomia) (2) víscera

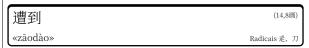
Veja: 脏 (p. 307) «zāng»



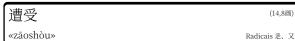
• (s.) (1) órgãos internos



 $\bullet$  (v.) (1) enterrar (os mortos) (2) sepultar



 $\bullet$  (v.) (1) sofrer (2) encontrar-se com (algo infeliz)



• (v.) (1) sofrer (2) suportar (perda, infornúnio)

汉葡词典 307

遭遇 (14,12画) «zāoyù» Radicais 走、走

- (s.) (1) experiência (amarga)
- $\bullet$  (v.) (1) encontrar-se com (algo infeliz)

糟糕 (17,16画)
«zāogāo» Radicais 米、米

• (adj.) (1) muito mau (2) péssimo



- (adj.) (1) prematuramente
- ullet (adv.) (1) cedo (2) antecipadamente (3) breve
- (s.) (1) manhã

早安 (6,6團) «zǎo'ān» Radicais 日、\*\*\*

● (*interj.*) (1) Bom dia!



● (s.) [clas.:份,顿,次] (1) café da manhã



• (s.) (1) trem matutino (2) ônibus matutino



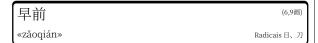
- (adv.) (1) manhã cedo (2) manhãzinha
- (s.) [clas.: 个] (1) manhã

早饭 (6,7画) «zǎofàn» HSK 1 Radicais 日、食

● (s.) [clas.:份,顿,次,餐] (1) café da manhã



• (adv.) (1) já em um momento anterior



• (adv.) (1) previamente



- (adv.) (1) manhã cedo (2) manhãzinha
- (s.) [clas.:↑] (1) manhã

早亡 (6,3画) «zǎowáng» Radicais 日、二

- (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) morte prematura
- (v.) (1) morrer prematuramente



• (adv.) (1) há muito tempo; por muito tempo



 $\bullet$  (adv.) (1) o mais cedo possível (2) o mais breve possível



 $\bullet$  (v.) (1) prever (2) se alguém soubesse antes, ...



● (s.) (1) fogão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zao
- (clas.) (1) para colheitas ou número de colheitas de safras
- $\bullet$  (s.) (1) uma das duas partes em um acordo legal ou uma ação judicial (2) colheita; safra
- (v.) (1) fazer; construir; criar; produzir (2) cozinhar; fabricar; inventar (3) ir para; chegar a (4) alcançar; atingir (5) treinar; educar



• (v.) (1) criar; causar; acarretar; dar origem a; formar; levar a (principalmente resultados ruins)



● Variante de 造 (p. 308)



 $\bullet$  (v.) (1) repreender (2) censurar

责任«zérèn» 斩获«zhǎnhuò»

责任 (8,6團) «zérèn» HSK 3 Radicais 貝、人

• (s.) (1) dever; responsabilidade; de acordo com sua ocupação, posição, identidade, etc., as coisas que você deve fazer ou as tarefas que você deve realizar (2) culpa; responsabilidade por uma falha ou erro; não fazer o que se deve fazer e assumir a culpa



● (*adv.*) (1) como

怎么		(9,3画)
«zěnme»	HSK 1	Radicais心、丿

• (pron.) (1) como? (2) o que?

怎么办		(9,3,4画)
«zěn me bàn»	HSK 2	Radicais 心、丿、カ

 $\bullet$  (adv.) (1) o que fazer?



• (*expr.*) (1) Como isso pode ser? (2) Que bagunça horrível! (3) O que deve ser feito?

```
怎么搞的 (9,3,13,8画) «zěnmegǎode» Radicais 心 丿、毛 自
```

• (*expr.*) (1) Como isso aconteceu? (2) O que deu errado? (3) E aí? (4) O que está errado?

怎么回事	(9,3,6,8画)
«zěnmehuíshì»	Radicais心、ノ、口、」

 $\bullet$  (expr.) (1) O que aconteceu? (2) O que se passou?

怎么了	(9,3,2画)
«zěnmele»	Radicais心、ノ、J

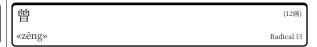
• (expr.) (1) O que aconteceu? (2) O que está acontecendo? (3) E aí?

怎么样		(9,3,10画)
«zěnmeyàng»	HSK 2	Radicais心、丿、木

• (adv.) (1) como? (2) que tal?

怎样		(9,10画)
«zěn yàng»	HSK 2	Radicais心、木

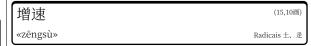
• (*pron.*) (1) como (2) o que (3) de uma certa maneira (4) de qualquer maneira (5) não importa o quão



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zeng
- (s.) (1) relacionamento entre bisnetos e bisavós Veja: 曾 (p. 29) «céng»



• (v.) (1) adicionar; aumentar; incrementar



- (s.) (1) (economia) taxa de crescimento
- (*v.*) (1) acelerar;



 $\bullet$  (v.) (1) subir; crescer; aumentar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zha
- $\bullet$  (s.) (1) espinheiro

Veja: 查 (p. 29) «chá»



 $\bullet$  (s.) (1) eclusa (2) comporta



• (s.) (1) fortaleza (2) paliçada (3) acampamento (4) vila (paliçada)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhan
- (v.) (1) praticar adivinhação (2) advinhar

Veja: 占 (p. 310) «zhàn»

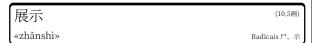


• (v) (1) matar ou capturar (em batalha) (2) (figurativo) (esportes) marcar (um gol), ganhar (uma medalha) (3) (figurativo) colher recompensas, obter ganhos



• (s.) (1) desenvolvimento; expansão; explosão; evolução

• (v.) (1) desenvolver; espalhar; desdobrar; abrir; desenrolar; amplificar; esticar; ventilar (2) lançar; desdobrar; desenvolver; executar



 $\bullet$  (v.) (1) revelar (2) mostrar (3) exibir

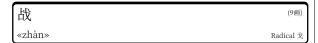


- (clas.) (1) para lâmpadas
- (*s.*) (1) copo pequeno



 $\bullet$  (v.) (1) ocupar (2) apreender (3) tomar (4) constituir (5) manter (6) compor (7) dar conta de

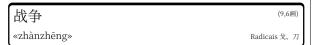
Veja: 占 (p. 309) «zhān»



- (s.) (1) luta (2) guerra (3) batalha
- (v.) (1) lutar



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) lutador (2) soldado (3) guerreiro



● (s.) [clas.:場,次] (1) guerra (2) conflito



● (s.) (1) estação (2) ponto (3) parada



● (s.) (1) website

站台	(10,5画)
«zhàntái»	Radicais立、口

• (s.) (1) plataforma (em uma estação ferroviária)



• (s.) (1) pessoa responsável pela estação de trem (2) chefe da estação (3) webmaster (4) gerente de centro de voluntariado



(v.) (1) parar (2) deter (3) ficar firme em pé
 (4) manter os pés firmes (5) manter a própria posição (6) consolidar a própria posição (7) reter água
 (8) ser sustentável



● (s.) (1) postura



- (*Substantivo Próprio*) (1) Zhang, uma das mansões lunares (2) sobrenome Zhang
- (adj.) (1) nervoso; tenso
- (*clas.*) (1) para papel, couro, etc. (2) para camas, mesas, etc. (3) para a boca e o rosto (4) para arcos
- $\bullet$  (s.) (1) folha de papel
- (v.) (1) consertar (uma corda de arco); encordoar (um instrumento musical ou um arco) (2) abrir; espalhar; esticar (3) expor; exibir (4) expandir; estender (5) ampliar; exagerar (6) olhar (7) dar rédea solta a; satisfazer (8) iniciar um negócio; abrir uma loja (9) colocar em bom uso; dar liberdade para (10) pegar com uma rede; montar armadilhas para capturar pássaros e animais

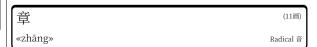


• (adj.) (1) impetuoso (2) frenético (3) insolente



• (Substantivo Próprio) (1) Zhang San (2) Zé Ninguém (3) nome para uma pessoa não especificada, 1 de 3

Veja também: 李四 (p. 149) e 王五 (p. 248)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhang
- (s.) (1) capítulo (2) seção (3) cláusula (4) movimento (de sinfonia) (5) selo (6) crachá (7) regulamento

章鱼 《zhāngyú》 Radicais 音、魚

• (s.) (1) polvo (2) octópode

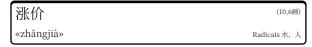


- (s.) (1) chefe (2) ancião
- (v.) (1) crescer (2) desenvolver (3) aumentar (4) melhorar

Veja: ₭ (p. 30)



● (v.) (1) crescer (2) ser criado



- $\bullet$  (s.) (1) aumento de preços
- (*v.+compl.*) (1) avaliar (em valor) (2) dar preço (3) aumentar o preço



- $\bullet$  (s.) (1) palma da mão (2) sola do pé (3) pata (4) ferradura
- $\bullet$  (v.) (1) dar um tapa (2) segurar na mão (3) empunhar

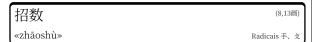
```
招 (8画)
«zhāo» Radical手
```

- (adj.) (1) contagioso
- (*s.*) (1) um movimento (xadrez) (2) uma manobra (3) dispositivo (4) truque
- (v.) (1) recrutar (2) provocar (3) acenar (4) incorrer (5) infectar (6) confessar

```
招手

«zhāoshǒu» (8,4画)
Radicais 手、手
```

● (*v.+compl.*) (1) acenar

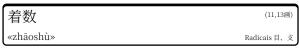


• (s.) (1) estratégia (2) movimento (no xadrez, no palco, nas artes marciais) (3) esquema (4) truque



- (interj.) (1) Tudo bem!
- $\bullet$  (s.) (1) movimento (xadrez) (2) truque

**Veja:** 着 (p. 311),着 (p. 313) e 着 (p. 329) «zháo» «zhe» «zhuó»



• (s.) (1) estratégia (2) movimento (no xadrez, no palco, nas artes marciais) (3) esquema (4) truque



• (s.) (1) manhã cedo; manhã (2) dia

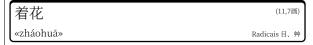
Veja: 朝 (p. 32) «cháo»



• (*v*.) (1) ser afetado por (2) queimar (3) pegar fogo (4) entrar em contato com (5) sentir (6) tocar



● (v.) (1) pousar (2) tocar o chão



● (v.) (1) florescer

Veja: 着花 (p. 329) «zhuóhuā»



- (adj.) (1) inquieto (2) ansioso
- (s.) (1) preocupação (2) ansiedade
- (*v.+compl.*) (1) preocupar-se (2) sentir-se ansioso (3) sentir uma sensação de urgência



 $\bullet$  (v.) (1) pegar um resfriado



• (v.) (1) andar à procura de (2) procurar (3) tentar procurar (4) dar troco (5) retornar algo

311

找遍。zhǎobiàn》 照相机。zhàoxiàngjī»

找遍 «zhǎobiàn» (7,12團)
Radicais 手、走

 $\bullet$  (v.) (1) pentear (2) pesquisar em todos os lugares

找出 (7,5画) «zhǎo chū» HSK 2 Radicais 手、 口

• (v.) (1) encontrar (2) procurar



 $\bullet$  (v.) (1) encontrar

找回	(7,6画)
«zhǎohuí»	Radicais手、口

 $\bullet$  (v.) (1) recuperar algo

找见	(7,4画)
«zhǎojiàn»	Radicais手、見

 $\bullet$  (v.) (1) encontrar (algo que está procurando)

找零	(7,13画)
«zhǎolíng»	Radicais手、雨

• (v.) (1) trocar dinheiro (2) dar troco

找钱	(7,10画)
«zhǎoqián»	Radicais手、金

(v.) (1) dar troco

找事	(7,8画)
«zhǎoshì»	Radicais手、」

• (v.) (1) procurar emprego (2) começar uma briga

1	找寻	(7,6画)
	«zhǎoxún»	Radicais手、寸

 $\bullet$  (v.) (1) encontrar falhas (2) procurar (3) buscar

找着	(7,11画)
«zhǎozháo»	Radicais手、目

(v.) (1) encontrar

找辙	(7,16画)
«zhǎozhé»	Radicais手、車

 $\bullet$  (v.) (1) procurar um pretexto

兆	(6画)
«zhào»	Radical 儿

• (*num.*) (1) trilhão

照		(13画)
«zhào»	HSK 3	Radical 火

- (*adv.*) (1) de acordo com; indica agir de acordo com o original ou um certo padrão
- (prep.) (1) em direção a; na direção de (2) de acordo com; conforme
- (*s*.) (1) imagem; fotografia (2) permissão; licença (3) brilho; iluminação
- (v) (1) brilhar; acender; iluminar (2) refletir; espelhar; olhar para sua própria imagem em um espelho, etc. (3) filmar; fotografar; tirar uma foto (fotografia) (4) cuidar de; tomar conta de (5) notificar (6) contrastar (7) entender

照顾		(13,10画)
«zhàogù»	HSK 2	Radicais 火、頁

• (v.) (1) cuidar de (2) atender a (3) oferecer tratamento preferencial (4) (de um cliente) patrocinar (5) fazer compras em (6) dar consideração a (7) mostrar consideração por (8) levar em conta (9) fazer concessões para

照亮	(13,9画)
«zhàoliàng»	Radicais火、二

- (s.) (1) iluminação
- (v.) (1) iluminar

照片		(13,4画)
«zhàopiàn»	HSK 2	Radicais火、片

● (s.) [clas.:张,套,幅] (1) fotografia (2) foto

照片底版	(13,4,8,8画)
«zhàopiàndĭbǎn»	Radicais火、片、广、片

• (s.) (1) placa fotográfica

照片子	(13,4,3画)
«zhàopiànzi»	Radicais 火、片、子

● (*v.*) (1) tirar um raio X

照骗	(13,12画)
«zhàopiàn»	Radicais 火、馬

● (s.) (1) imagem "photoshopada"

照相		(13,9画)
«zhào xiàng»	HSK 2	Radicais 火、目

• (v.+compl.) (1) tirar fotografia

照相机	(13,9,6画)
«zhàoxiàngjī»	Radicais火、目、木

 $\bullet$  (s.) [clas.:个,架,部,台,只] (1) câmera/máquina fotográfica

照像«zhào xiàng» 这«zhèi»

照像 (13,13團)
«zhào xiàng» Radicais火、人

● Variante de 照相 (p. 312)

照像机 (13,13,6画) «zhàoxiàngjī» Radicais火、人、木

● Variante de 照相机 (p. 312)

照准 (13,10画)
«zhàozhǔn» Radicais 火、 ?

- (*s.*) (1) solicitação concedida (uso formal em documento antigo)
- (v.) (1) mirar (arma)

折转 (7,8画) «zhézhuǎn» Radicais 手、車

- **●** (*s.*) (1) reflexo (ângulo)
- (v.) (1) voltar atrás

哲理 (10,11画) «zhéli» Radicais 口、玉

• (s.) (1) filosofia (2) teoria filosófica



- (part.) (1) usado depois de um adjetivo ou verbo, ou depois de uma frase com um adjetivo ou verbo, para indicar uma pessoa ou coisa que tem esse atributo ou realiza essa ação (2) usado depois de "trabalho" e "ismo" para se referir a pessoas que fazem um determinado trabalho ou acreditam em uma determinada ideologia (3) usado depois de numerais como "dois", "três" etc., referindo-se a vários itens mencionados no contexto (4) usado depois de palavras, frases ou cláusulas para indicar uma pausa
- ullet (pron.) (1) usado principalmente no vernáculo antigo, significando o mesmo que "这"
- $\bullet$  (suf.) (1) voluntário

Veja também: 这 (p. 313) «zhè»

这 《zhè》 HSK 1 Radical 辵

● (*pron.*) (1) este, isto

Veja: 这 (p. 313) «zhèi»

这边 «zhèbian» HSK 1 Radicais 走、走

ullet (pron.) (1) aqui (2) este lado

这里 (7.7画) «zhèlǐ» HSK 1 Radicais 走、里

● (*pron.*) (1) aqui

这么 (7,3團) «zhè me» HSK 2 Radicais 差、J

• (adv.) (1) como este (2) desta maneira



● Variante de 这么 (p. 313)



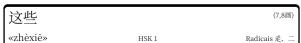
● (pron.) (1) aqui

这时		(7,7画)
«zhè shí»	HSK 2	Radicais 走、日

• (adv.) (1) neste momento



 $\bullet$  (adv.) (1) neste momento



● (*pron.*) (1) estes



• (adv.) (1) assim (2) dessa maneira (3) deste modo

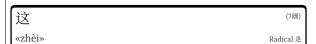


• (Substantivo Próprio) (1) Zhejiang



• (part.) (1) indicando ação em andamento ou estado em andamento

Veja: 着 (p. 311), 着 (p. 311) e 着 (p. 329) «zhāo» «zhao» «zhuó»



• (pron.) (1) (coloquial) este

Veja: 这 (p. 313) «zhè»

313

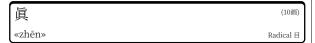
珍贵。zhēnguì》 争霸。zhēngbà»

珍贵 «zhēnguì» (9,9画) Radicais 玉、貝

• (adj.) (1) precioso

珍珠 (9,10画) % «zhēnzhū» Radicais  $\pm$ 、 $\pm$ 

● (s.) [clas.:颗] (1) pérola



● Variante de 真 (p. 314)



- (*adj.*) (1) genuíno
- (adv.) (1) que...tão...! (2) realmente

真的 (10.8画) wzhēn de» HSK 1 Radicais +、自

• (adv.) (1) realmente (2) verdadeiramente

真理 (10,11画)
«zhēnlǐ» Radicais +、玉

• (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) verdade

真牛 (10,4團)
«zhēnniú» Radicais +、牛

• (adj.) (1) (gíria) muito legal, incrível

真切 (10,4團) «zhēnqiè» Radicais +、刀

• (*adj.*) (1) claro (2) distinto (3) honesto (4) sincero (5) vívido

真声 (10,7画)

«zhēnshēng» Radicais +、±

 $\bullet$  (s.) (1) voz natural (2) voz verdadeira

Veja: 假声 (p. 118) «jiǎshēng»

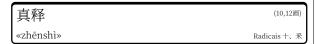
真实

«zhēnshí»

HSK 3

Radicais +、 ~

• (adj.) (1) verdadeiro; real; autêntico



• (s.) (1) razão genuína (2) explicação verdadeira

真心 (10,4画) «zhēnxīn» Radicais +、心

- (*adj.*) (1) sincero
- (s.) [clas.:片] (1) sinceridade

真真
《zhēnzhēn》
(10,10画)
Radicais+、+

 $\bullet$  (adv.) (1) genuinamente (2) realmente (3) escrupulosamente



- (adj.) (1) verdadeiro (2) real (3) genuíno
- (adv.) (1) realmente (2) de fato

真珠 (10,10画)
«zhēnzhū» Radicais +、玉

● Variante de 珍珠 (p. 314)



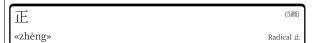
• (s.) (1) travesseiro (2) almofada



• (s.) (1) posição (militar) (2) frente de batalha (3) *front* 



• (v.) (1) sacudir (2) chocar (3) atordoar





- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zheng
- (*adv.*) (1) como; por que
- (v) (1) contender; competir; lutar por; esforçarse (2) argumentar; disputar; debater (3) faltar; estar aquém de



- (s.) (1) hegemonia (2) uma luta de poder
- (v.) (1) disputar a hegemonia

争风吃醋

«zhēngfēngchīcù»

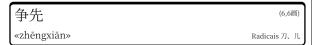
(6,4,6,15團)

Radicais 刀、風、口、酉

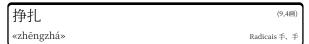
 $\bullet$  (v) (1) rivalizar com alguém pelo carinho de um homem ou mulher (2) estar com ciúmes de um rival em um caso de amor



 $\bullet$  (v.) (1) esforçar-se por; lutar por; vencer



 $\bullet$  (v.) (1) competir para ser o primeiro (2) contestar o primeiro lugar



• (v.) (1) lutar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zheng
- (*adj.*) (1) cheio; integral; inteiro; completo; sem defeitos (2) limpo; arrumado; em boa ordem (3) redondo (não é uma fração)
- $\bullet$  (s.) (1) inteiro (número)
- $\bullet$  (v.) (1) retificar; pôr em ordem (2) consertar; renovar; reparar (3) consertar; punir; fazer alguém sofrer (4) fazer; produzir; trabalhar



• (adj.) (1) total; inteiro; completo

整理		(16,11画)
«zhěnglǐ»	HSK 3	Radicais 支、玉

 $\bullet$  (v) (1) organizar; reorganizar; classificar; ordenar; colocar em ordem

整齐		(16,6團)
«zhěngqí»	HSK 3	Radicais 支、齊

- (*adj.*) (1) limpo; arrumado; em boa ordem (2) uniforme; regular; relativamente consistente em tamanho, comprimento, grau, etc. (3) usado para descrever que as coisas necessárias estão todas prontas
- ullet (v.) (1) estar em boas condições; deixar as coisas organizadas e arrumadas

整体		(16,7画)
«zhěngtǐ»	HSK 3	Radicais 支、人

 $\bullet$  (s.) [clas.: $\uparrow$ ] (1) todo; totalidade

整天		(16,4画)
«zhěng tiān»	HSK 3	Radicais 支、大

• (s.) (1) o dia todo; de manhã até a noite



• (*adv.*) (1) inteiramente; completamente; solidamente; continuamente



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zheng
- (adj.) (1) reto; ereto; devido; orientação vertical ou padrão (2) principal; situado no meio; centralizado (3) anverso; frente (4) honesto; correto (5) certo; correto (6) puro (cor ou sabor); não misturado (7) padronizado; regular (8) básico; principal regular; os comprimentos dos lados e ângulos de uma forma são iguais (9) positivo; maior que zero; íon positivo; cátion (10) afiado; exato; usado para tempo, significando naquele ponto ou no meio de um período
- (*adv.*) (1) apenas; exatamente; certo; precisamente (2) indica o progresso de uma ação ou a continuação de um estado
- $\bullet$  (v.) (1) definir (colocar) certo; tornar algo reto; não tornar algo torto (2) retificar; corrigir; ajustar

Veja: 正 (p. 314)



• (adj.) (1) regular (2) normal (3) ordinário

正好		(5,6画)
«zhènghǎo»	HSK 2	Radicais止、女

- (adj.) (1) na medida certa (2) na hora certa (3) o suficiente
- (adv.) (1) acontecer com (2) chance de (3) como acontece



• (adj.) (1) correto (2) certo (3) próprio



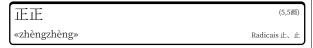
• (*adj.*) (1) formal; oficial; descreve uma atmosfera, atitude ou comportamento sério que não é fácil ou relaxado; descreve o cumprimento de certas formalidades e procedimentos



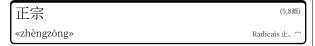
• (adv.) (1) precisamente (2) exatamente



- $\bullet$  (adv.) (1) no processo de (2) atualmente (3) em andamento
- (v.) (1) estar a + v.inf. (2) estar + v.ger.



• (adv.) (1) na hora certa (2) ordenadamente



• (*adj.*) (1) autêntico (2) genuíno (3) *old school* (4) (fig.) tradicional



- (*s*.) (1) evidência; prova; testemunho; testemunha (2) certificado; cartão (3) doença; enfermidade
- (v.) (1) provar; verificar; demonstrar



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,本,张] (1) documentos; credenciais; certificado

证据		(7,11画)
«zhèngjù»	HSK 3	Radicais言、手

• (s.) (1) prova; evidência; testemunho; fatos ou materiais relevantes que podem provar a autenticidade de algo

证明		(7,8画)
«zhèngmíng»	HSK 3	Radicais言、日

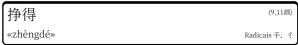
- (s.) [clas.:个,份] (1) certificado; testemunho; identificação; certificado ou carta de certificação; documentos que comprovem identidade, experiência, etc., como carteira de estudante, carteira de trabalho, certificado de graduação, etc.
- $\bullet$  (v) (1) provar; testemunhar; sustentar; usar materiais confiáveis para mostrar ou determinar a autenticidade de uma pessoa ou coisa

证实	(7,8画)
«zhèngshí»	Radicais 言、宀

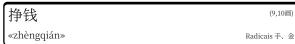
 $\bullet$  (v.) (1) confirmar (algo como verdadeiro) (2) verificar



 $\bullet$  (v.) (1) ganhar dinheiro (2) esforçar-se para adquirir (3) lutar para se libertar



 $\bullet$  (v.) (1) ganhar renda ou dinheiro



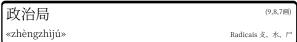
• (v.+compl.) (1) ganhar dinheiro



● (s.) [clas.:↑] (1) governo



• (s.) (1) programa ou plataforma política



ullet (s.) (1) o principal comitê de políticas de um partido comunista



• (adv.) (1) lado de fora



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhi
- (clas.) (1) para equipes, etc. (2) para canções ou peças musicais (3) intensidade luminosa para luzes elétricas (velas, watts) (4) para objetos finos (canetas, armas, etc.) (5) (fiação) unidade de medida para espessura do fio
- (*s*.) (1) ramo; ramificação; tribo (2) os doze ramos terrestres
- (v.) (1) apoiar; sustentar (2) esticar-se; levantar (3) ordenar; mandar embora; colocar alguém para fora; despachar (4) pagar; desembolsar (5) receber; obter pagamento; sacar (dinheiro)



 $\bullet$  (v.) (1) suportar o peso de (um edifício) (2) suportar

支持。zhichí»

支持
(4,9團)
«zhīchí»
HSK 3
Radicais 支、手

- (*s.*) [clas.:↑] (1) apoio (2) suporte
- $\bullet$  (v.) (1) suportar; sustentar; resistir (2) patrocinar; apoiar; incentivar

支付 (4.5團) «zhī fù» HSK 3 Radicais 支、人

• (v.) (1) pagar (dinheiro); custear

支根 (4,10画) «zhīgēn» Radicais 支、木

• (s.) (1) raiz ramificada (2) raízes de apoio (3) radícula

支票 (4,11画) «zhīpiào» Radicais 支、示

● (*s.*) [clas.:本] (1) cheque (banco)

支应 (4,7画) «zhīyìng» Radicais 支、广

● (v.) (1) lidar com (2) fornecer

支支吾吾

«zhīzhīwúwú»

Radicais 支、 只、口

 $\bullet$  (v.) (1) falhar (2) murmurar (3) paralisar (4) gaguejar

只 (5画) 《Zhī》 HSK 3 Radical ロ

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhi
- (adj.) (1) solteiro; solitário
- (*clas.*) (1) para um de um par (2) para animais pequenos (pássaros, gatos, cães, etc.) (3) para certos utensílios, aparelhos (4) para navios

Veja: 只 (p. 318) «zhǐ»

只身 «zhīshēn» Radicais口、身

• (adv.) (1) sozinho (2) por si só

芝麻 (6,11画) «zhīma» Radicais 艸、麻

 $\bullet$  (s.) (1) semente de gergelim

知道 (8,12画) «zhīdào» HSK1 Radicais 矢、辵

 $\bullet$  (v.) (1) conhecer (2) saber

知道了 (8,12,2画) «zhīdàole» Radicais 矢、 辵、 」

• (*interj.*) (1) Entendi! (2) OK!

知识
(8.7画)
«zhīshi»
HSK 1
Radicais 失、言

- (s.) [clas.:  $\[ \]$ ] (1) conhecimento
- $\bullet$  (s.) (1) intelectual

织 (S画) «Zhī» Radical 系

● (v.) (1) tecer (2) tricotar

脂麻 (10,11画)

«zhīma» Radicais 肉、麻

● Variante de 芝麻 (p. 317)

蜘蛛 (14,12画) «zhīzhū» Radicais虫虫

• (*s.*) (1) aranha

蜘蛛网 (14,12,6画) «zhīzhūwǎng» Radicais 虫、虫、网

• (s.) (1) teia de aranha

执着
《zhízhuó》
Radicais 手、目

- $\bullet$  (s.) (1) (budismo) apego
- $\bullet$  (v.) (1) estar fortemente apegado a (2) ser dedicado (3) apegar-se a

直(S画) «zhí» HSK 3 Radical 目

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhi
- (*adj.*) (1) reto; rígido (2) ereto; vertical; perpendicular; vertical ao solo; de cima para baixo; da frente para trás (3) justo; honesto; correto (4) franco; direto
- (*adv.*) (1) diretamente; sempre; reto (2) continuamente; constantemente (3) apenas; simplesmente; de fato
- (*s.*) [clas.:条] (1) traço vertical (em caracteres chineses, "竖")
- $\bullet$  (v.) (1) endireitar; esticar

直播 (8,15画)

«Zhíbō» HSK 3 Radicais 目、手

- (s.) (1) transmissão ao vivo; transmissão sem gravação por estações de rádio ou sem gravação por canais de televisão (2) (agricultura) semeadura direta
- (v.) [clas.:次] (1) (TV, rádio, Internet) transmitir ao vivo

317

直到 (8,8團) «zhí dào» HSK 3 Radicais 目、刀

• (adv.) (1) até (na maior parte do tempo)



● (*adj.*) (1) direto (oposto: indireto 间接) (2) imediato Veja: 间接 (p. 121) «jiànjiē»



 $\bullet$  (s.) (1) tradução literal

Veja também: 意译 (p. 290) «yìyì»

直译器 (8,7,16團) «zhíyìqì» Radicais 日、言、口

• (s.) (1) (computação) interpretador



- (s.) (1) preço; valor; valor numérico
- $\bullet$  (v.) (1) valer a pena (2) acontecer com; ir de encontro (3) estar de serviço; ter sua vez em algo; assumir a posição de turno



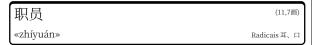
- $\bullet$  (adj.) (1) que vale a pena
- (v.) (1) merecer; valer a pena; ser digno; significa que fazer isso terá bons resultados; é valioso e significativo



● (s.) [clas.:↑] (1) pessoal; trabalhadores e pessoal de escritório

职业		(11,5画)
«zhíyè»	HSK 3	Radicais 耳、一

- (adj.) (1) profissional; não amador
- $\bullet$  (s.) [clas.:种,份,个] (1) ocupação; profissão; vocação; o trabalho que um indivíduo realiza na sociedade como sua principal fonte de subsistência



 $\bullet$  (s.) [clas.:个,位] (1) empregado (2) trabalhador de escritório (3) membro da equipe

殖	(12画)
«zhí»	Radical ダ

 $\bullet$  (v.) (1) crescer (2) reproduzir



• (*adv.*) (1) só; somente; apenas; simplesmente; meramente

Veja: 只 (p. 317)



 $\bullet$  (v.) (1) ser obrigado a (2) não ter outra alternativa senão



 $\bullet$  (s.) (1) somente leitura (computação) (2) read-only



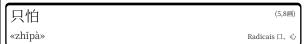
- (*adv.*) (1) exclusivamente preocupado (com uma coisa)
- (v.) (1) cuidar de apenas um aspecto



 $\bullet$  (v.) (1) ter que; ser forçado a; não ter escolha a não ser



• (adv.) (1) só pode (2) obrigado a fazer algo



 $\bullet$  (adv.) (1) receio que... (2) talvez (3) muito provavelmente



- (adv.) (1) somente; meramente; apenas; mas; para enfatizar que é limitado a uma determinada situação ou escopo
- (conj.) (1) somente; mas; exceto que; orações de conexão, indicando uma ligeira transição, equivalente a "不过"

Veja também: 不过 (p. 23) «búguò»

只消«zhixiāo» 至于«zhiyú»

只消 (5,10画)
«zhǐxiāo» Radicais口、水

• (conj.) (1) desde que

只要 (5,9画) «zhǐyào» HSK2 Radicais口、西

• (conj.) (1) se apenas (2) contanto que

只要....就 (5,9,12画) «zhǐyào jiù» Radicais 口、两、尤

• (*conj.*) (1) contanto que/desde que/se somente..., então...



- (adv.) (1) somente; tem que; forçado a
- (conj.) (1) somente se; conecta cláusulas, expressa condições necessárias, geralmente corresponde a "才" (apenas) e "方" (que significa apenas)

Veja também: オ (p. 27) e 方 (p. 71)

«cái»

只有......才...... (5,6,3画) «zhǐyǒu cái» Radicais 口,月、手

• (*conj.*) (1) só se...então...



- (clas.) (1) para documentos, cartas, etc.
- (*s.*) [clas.:张,沓] (1) papel

纸币 (7,4團)
«zhǐbì» Radicais 糸、巾

• (s.) [clas.:张] (1) nota (dinheiro) (2) cédula

纸巾 (7,3團) «Zhǐjīn» Radicais 糸、巾

ullet (s.) [clas.:张,包] (1) lenço (2) guardanapo (3) papel toalha

纸尿裤 (7.7,12画) «zhǐniàokù» Radicais 糸、尸、衣

• (s.) (1) fralda descartável

纸烟 (7,10画) «zhǐyān» Radicais 糸、火

● (s.) (1) cigarro

纸张 (7.7㎜) 《ZhǐZhāng》 Radicais 系、弓

● (s.) (1) papel

指 (9画) «Zhǐ» HSK 3 Radical 手

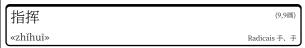
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhi
- (clas.) (1) dígito; largura do dedo; a largura de um dedo é chamada de "一指", que é usado para medir profundidade, largura, etc.
- (s.) (1) dedo
- (v.) (1) apontar para (2) (pelo) eriçar (3) indicar; mostrar-se; apontar; demonstrar (4) referir-se a; dirigir-se a (5) confiar em; contar com; depender de (6) criticar; repreender

指出 (9,5画) «zhǐ chū» HSK 3 Radicais 手、口

 $\bullet$  (v.) (1) apontar; indicar



- (s.) (1) guia; pessoa que faz trabalho de orientação
- $\bullet$  (v.) (1) guiar; dirigir; instruir



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) condutor (de uma orquestra)
- (v.) (1) conduzir (2) comandar (3) direcionar

指甲 (9,5画) «zhǐjia» Radicais手、田

● (s.) (1) unha da mão

指南针 (9,9,7画) «zhǐnánzhēn» Radicais 手、十、金

• (s.) (1) bússola



• (adv.) (1) até agora; até hoje; até este dia

至少 (6.4画) «zhìshǎo» HSK 3 Radicais 至、小

● (*adv.*) (1) pelo menos

至于 (6,3画) «zhìyú» Radicais至、二

• (*conj.*) (1) para (2) quanto a (3) a respeiro de

志愿«zhì yuàn» 中东«zhōngdōng»

志愿 (7,14画) «zhì yuàn» HSK 3 Radicais 心、火

 $\bullet$  (s.) (1) desejo; ideal; aspiração; meta que se espera alcançar

• (v.) (1) ser voluntário; tomar a iniciativa e esteja disposto a fazer um trabalho que não gere renda ou que tenha renda muito baixa, mas que possa ajudar outras pessoas



• (s.) (1) voluntário; pessoa que se voluntaria para servir em atividades de assistência social, eventos de grande porte, conferências, etc.



- ullet (s.) (1) punição (2) sanção (inclusive econômica)
- (v.) (1) punir



• (v.) (1) rascunhar; formular; elaborar; estabelecer



● (s.) [clas.:↑] (1) regulamento; regulação; regulamentação (2) sistema; um sistema político, econômico, cultural e outro formado sob certas condições históricas

制造		(8,10画)
«zhìzào»	HSK 3	Radicais刀、辵

• (v.) (1) fazer; produzir; manufaturar; transformar matérias-primas em produtos acabados (2) criar; agitar; criar artificialmente uma situação ou atmosfera ruim

制作		(8,7回)
«zhìzuò»	HSK 3	Radicais 刀、人

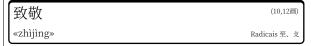
 $\bullet$  (v.) (1) fazer; fabricar; fazer a partir de matériasprimas, usado principalmente para itens menores e artesanais; criar designs com palavras, imagens, sons, etc. para criar gráficos, anúncios, filmes, jogos, etc.



- (s.) (1) governança (2) governo
- $\bullet$  (v.) (1) gerir para melhor (2) administrar (3) por em ordem



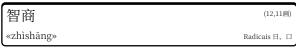
• (v.) (1) curar (2) restaurar a saúde



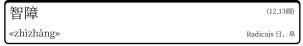
 $\bullet$  (v.) (1) saudar (2) prestar respeitos a (3) prestar homenagem a



• (s.) (1) sabedoria (2) inteligência



• (s.) (1) quociente de inteligência, QI



● (*adj./s.*) (1) retardado



● (v.) (1) duvidar



- (Substantivo Próprio) (1) China
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhong
- (s.) (1) centro (2) meio (3) médio (4) intermediário (5) média (6) meio caminho entre dois extremos (7) intermediador

Veja: 中 (p. 322) «zhòng»

Veja também: 中国 (p. 321) «zhōngguó»



 $\bullet$  (s.) (1) parte do meio; região central; seção central; a área ou parte do meio (2) parte do meio; parte central; refere-se à parte central de um romance, filme ou obra televisiva



● (*s.*) [clas.:分,顿] (1) comida chinesa (2) almoço



• (Substantivo Próprio) (1) Oriente Médio



• (Substantivo Próprio) (1) China

中国城
«zhōngguóchéng» (4,8,9画)
Radicais I、口、土

• (Substantivo Próprio) (1) Bairro Chinês, Chinatown

Veja: 唐人街 (p. 229) «tángrén jiē»

中国科学院 (4,8,9,8,9團) «zhōngguó kēxuéyuàn» Radicais I、口、禾、子、阜

• (Substantivo Próprio) (1) Academia Chinesa de Ciências

中国人 (4.8.2画) «zhôngguórén» Radicais I、口、人

• (s.) (1) chinês (2) pessoa ou povo da China

中国通 «zhōngguótōng» (4,8,10画) Radicais I、口、走

• (Substantivo Próprio) (1) Conhecedor da China, especialista em tudo sobre a China

中华民族

«zhōng huá mín zú»

HSK 3

Radicais I、土、氏、方

• (Substantivo Próprio) (1) O Povo Chinês; termo geral para todos os grupos étnicos na China, incluindo 56 grupos étnicos, com uma longa história, esplêndida herança cultural e gloriosas tradições revolucionárias

中级 (4.6㎜)
«zhōng jí» HSK 2 Radicais I、条

• (adj.) (1) nível médio (2) nível intermediário

中间 (4.7画) «zhōngjiān» HSK 1 Radicais 1、門

● (*adv.*) (1) central (2) centro (3) no meio

中年 (4,6画) «zhōng nián» HSK 2 Radicais I、于

● (s.) (1) meia-idade

中情局 (4,11,7画) wzhōngqíngjú» Radicais I、心 尸

● (*Substantivo Próprio*) (1) Agência Central de Inteligência dos EUA, CIA (abreviação de 中央情报局)

Veja: 中央情报局 (p. 321) «zhōngyāng qíngbàojú»

中秋节	(4,9,5画)
«zhōngqiūjié»	Radicais丨、禾、艸

• (*Substantivo Próprio*) (1) Festival do Meio-Outono (2) Festival do Bolo Lunar (15º dia do oitavo mês lunar)

中文 (4,4画) «zhōngwén» HSK 1 Radicais  $| \cdot , \cdot \rangle$ 

• (s.) (1) chinês, língua chinesa

中午 (4.4噸) «zhōngwǔ» HSK1 Radicais I、+

● (*s.*) [clas.:个] (1) meio-dia

中小学 «zhōng xiǎo xué» HSK 2 Radicais I、小子

• (s.) (1) escolas primárias e secundárias

中心 «zhōngxīn» HSK 2 Radicais I、心

(s.) [clas.:↑] (1) núcleo (2) coração (3) meio
 (4) centro (5) chave

中性 (4,8画) «zhōngxìng» Radicais I、心

• (adj.) (1) neutro

中学 (4.8画) «zhōngxué» HSK1 Radicais I、子

● (s.) [clas.:个] (1) escola ensino médio

中学生

«zhōngxuéshēng» HSK1 Radicais I、子、生

• (s.) (1) aluno, estudante de escola ensino médio

中询 «zhōng xún» (4,8画)
Radicais I、言

• (adv.) (1) segunda dezena do mês (2) meio do mês (3) em meados do mês

中央
(4,5画)
«zhōngyāng»
Radicais I、大

 $\bullet$  (s.) (1) centro; meio (2) autoridades centrais; o mais alto órgão de governo de um país ou partido, etc.

中央情报局 (4,5,11,7,7画) wzhōngyāng qíngbàojú» Radicais I、大、心 手、尸

• (*Substantivo Próprio*) (1) Agência Central de Inteligência dos EUA, CIA

汉葡词典 321

中药 (4,9画) «zhōngyào» Radicais I、艸

● (s.) [clas.:服,种] (1) medicina tradicional chinesa



• (s.) (1) ciência médica tradicional chinesa (2) médico de medicina tradicional chinesa (3) praticante de medicina chinesa



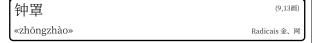
• (adv.) (1) finalmente; eventualmente; no final; indica uma situação que ocorre após várias mudanças ou esperas



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhong
- (s.) [clas.: 顶,个,口] (1) sino; campainha; um chocalho feito de cobre ou ferro (2) relógio; temporizador (3) tempo; refere-se à hora, ao tempo (4) copo sem alça; xícara sem alça
- (v.) (1) concentrar (as afeições de alguém, etc.)



• (s.) (1) campanário (2) sala do relógio



 $\bullet$  (s.) (1) redoma (2) dossel de sino



● Variante de 钟 (p. 322)



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhong
- (clas.) (1) para tipos, espécies e gêneros
- (s.) (1) espécie (2) semente; estirpe; raça (3) entranhas; brio; coragem; espinha dorsal (4) tipo; variedade; indica tipo, usado para pessoas e qualquer coisa

Veja: 种 (p. 323) «zhòng»



• (s.) (1) planta de cânhamo (feminina)

种薯 (9,16團) «zhǒngshǔ» Radicais 汞,艸

• (s.) (1) tubérculo semente



 $\bullet$  (adj.) (1) todos os tipos de



• (s.) [clas.:颗,粒] (1) semente; um órgão exclusivo de certas plantas, geralmente composto de três partes: tegumento, embrião e endosperma, as sementes podem germinar e se tornar novas plantas sob certas condições (2) jogador cabeça de chave; na competição, quando é realizada a fase eliminatória, são escolhidos os jogadores mais fortes de cada equipe



• (s.) (1) genocídio (2) extinção étnica



• (v.) (1) acertar (2) encaixar exatamente (3) ser atingido por (4) cair em (5) ser afetado por (6) sofrer (7) sustentar

Veja: 中 (p. 320) «zhōng»



 $\bullet$  (s.) (1) ser do seu agrado (2) começar a gostar muito de algo ou de alguém



- (*Substantivo Próprio*) (1) Câmara dos Deputados, abreviação de 众议院
- (adj.) (1) numeroso
- (*adv.*) (1) muitos
- (s.) (1) multidão

Veja: 众议院 (p. 322) «zhòngyìyuàn»



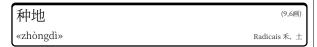
• (Substantivo Próprio) (1) Casa baixa da Assembléia Bicameral (2) Câmara dos Deputados

猪柳。zhūliǔ》

种 (9團) «zhòng» Radical 系

 $\bullet$  (v.) (1) plantar; semear; crescer; cultivar

Veja: 种 (p. 322) «zhŏng»



 $\bullet$  (v.) (1) cultivar (2) trabalhar a terra



- (*adj.*) (1) pesado (2) profundo; sério (3) importante; momentoso (4) discreto; prudente (5) considerável em quantidade ou valor
- (adv.) (1) pesadamente; severamente
- (v.) (1) colocar (pôr) ênfase em; dar valor a; atribuir importância a

**Veja:** 重 (p. 37) «chóng»



• (*adj.*) (1) grande; importante; significativo; de grande importância



• (s.) (1) nota-chave (2) ponto-chave (3) ponto focal (4) ênfase

Veja: 重点 (p. 37) «chóngdiǎn»

重量 (9,12画)
«zhòngliàng» Radicais 里、里

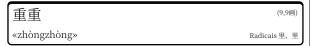
● (s.) [clas.:个] (1) peso



 (v.) (1) atribuir valor a (2) dar peso a (3) atribuir importância a (4) prestar atenção a

重要		(9,9画)
«zhòngyào»	HSK 1	Radicais 里、襾

• (adj.) (1) importante (2) significativo (3) principal



• (adv.) (1) fortemente (2) severamente

Veja: 重重 (p. 37) «chóngchóng»

周		(8画)
«zhōu»	HSK 2	Radical □

- (*Substantivo Próprio*) (1) sobrenome Zhou (2) Dinastia Zhou (1046-256 BC)
- (adv.) (1) semanalmente
- $\bullet$  (s.) (1) círculo (2) circunferência (3) ciclo (4) uma volta (em um circuito) (5) semana
- $\bullet$  (v.) (1) fazer um circuito (2) circular (3) ajudar financeiramente

周末		(8,5画)
«zhōumò»	HSK 2	Radicais 口、木

• (*s.*) (1) final-de-semana

周年		(8,6画)
«zhōunián»	HSK 2	Radicais 口、干

(s.) (1) aniversário

周围		(8,7画)
«zhōuwéi»	HSK 3	Radicais □、□

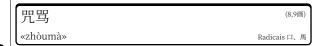
 $\bullet$  (s.) (1) ao redor; em torno; vizinhança; a parte que circunda o centro



 $\bullet$  (s.) (1) continente (2) ilha em um rio

轴承	(9,8画)
«zhóuchéng»	Radicais 車、手

• (s.) (1) (mecânico) rolamento



• (v.) (1) xingar (2) amaldiçoar (3) execrar

珠子	(10,3画)
«zhūzi»	Radicais 玉、子

● (s.) [clas.:粒,颗] (1) pérola (2) contas

猪		(11画)
«zhū»	HSK 3	Radical 犬

● (s.) [clas.:口,头] (1) porco; suíno

猪窠	(11,13画)
«zhūkē»	Radicais 犬、穴

 $\bullet$  (s.) (1) chiqueiro

	猪柳	(11,9画)
1	«zhūliǔ»	Radicais犬、木

323

• (s.) (1) filé de porco

猪笼 (11,11画) Radicais 犬、竹

• (s.) (1) estrutura cilíndrica de bambu ou arame usada para restringir um porco durante o transporte

猪头 (11,5團) «zhūtóu» Radicais犬、大

• (s.) (1) tolo (2) idiota

竹编 (6,12團) «zhúbiān» Radicais 竹、糸

 $\bullet$  (s.) (1) vime (2) tecelagem de bambu

竹马 «zhúmǎ» (6,3画) Radicais 竹、馬

ullet (s.) (1) cavalo de bambu (2) vara de bambu usada como cavalo de brinquedo

竹排 (6,11画) «zhúpái» Radicais 竹、手

• (s.) (1) jangada de bambu

竹子 «zhúzi» (6,3團) Radicais竹、子

● (s.) [clas.:棵,支,根] (1) bambu

逐步 «zhúbù» Radicais 悉、止

ullet (adv.) (1) pouco a pouco; passo a passo; progressivamente

逐渐 (10,11画) «zhújiàn» Radicais 走、水

• (*adv.*) (1) pouco a pouco; passo a passo; progressivamente

主持
(5,9画)
«zhǔchí»
HSK 3
Radicais、、手

- ullet (s.) (1) anfitrião; uma pessoa que é responsável ou lida com uma atividade
- (v.) (1) dirigir; gerir; tomar conta de (2) defender, manter

主动 (5,6画) 《Zhǔdòng》 HSK 3 Radicais \、力

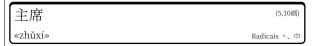
• (*adj.*) (1) ativo; positivo; agir sem ser pressionado por forças externas (em vez de ser "passivo") (2) iniciativo; capaz de impulsionar as coisas por vontade própria; capaz de criar uma situação favorável e fazer as coisas acontecerem de acordo com suas próprias intenções (em oposição a "passivo")

主人		(5,2画)
«zhǔrén»	HSK 2	Radicais、、人

• (s.) [clas.:个,位] (1) mestre (2) anfitrião (3) proprietário (4) uma pessoa que tem um certo tipo de bens ou poder



• (s.) [clas.: $\uparrow$ , $\circlearrowleft$ ] (1) chefe; diretor; presidente; o chefe de um departamento ou organização



● (Substantivo Próprio) [clas.: 个,位] (1) Presidente (da China) (2) Primeiro-Ministro



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) plataforma (2) tribuna

主席团 (5,10,6画) «zhǔxítuán» Radicais 、、巾、口

● (s.) (1) presídio



• (adj.) (1) principal



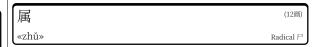
- (*s.*) (1) ideologia
- (suf.) (1) -ismo



● (s.) [clas.:↑] (1) ideia; plano; decisão



- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) vista; posição; proposição
- (v.) (1) segurar; advogar; manter; defender



• (v.) (1) juntar; combinar (2) fixar (a mente) em; centrar (a atenção, etc.) em

**Veja:** 属 (p. 218) «shǔ»

嘱<zhǔ》 祝福<zhǔi》

嘱 (15團) «zhǔ» Radical ロ

 $\bullet$  (v.) (1) juntar-se (2) implorar (3) incitar

嘱咐 (15,8画) «zhǔfu» Radicais 口、口

● (v.) (1) ordenar (2) dizer (3) exortar

嘱托 (15.6團) «zhǔtuō» Radicais 口、手

• (v.) (1) confiar uma tarefa a alguém

住 «zhù» HSK 1 Radical 人

 $\bullet$  (v.) (1) habitar (2) residir (3) morar (4) alojar-se

住处 (7,5画) «zhùchù» Radicais 人、 タ

• (s.) (1) morada (2) habitação (3) residência

住房 (7.8團) «zhùfáng» HSK 2 Radicais 人、户

• (s.) (1) habitação

住所 (7,8画) «zhùsuǒ» Radicais 从户

ullet (s.) [clas.:处] (1) morada (2) habitação (3) residência

住院 (7,9画) «zhù yuàn» HSK 2 Radicais 人。阜

 $\bullet$  (v.) (1) estar hospitalizado (2) estar no hospital

住宅 (7,6画) «zhùzhái» Radicais 人、~

• (s.) (1) residência

住嘴 (7,16團) «zhùzuǐ» Radicais 人、口

- (*interj.*) (1) Cale-se!
- (v.) (1) calar (2) calar-se

助兴 (7,6團) «zhùxìng» Radicais カ、八

• (*v.+compl.*) (1) animar as coisas (2) juntar-se à diversão

注册 (8,5團) «zhùcè» Radicais 氷、□

ullet (v.) (1) inscrever-se (2) matricular-se (3) registrar-se

注册表 (8.5.8画) «zhùcèbiǎo» Radicais水、口、衣

• (Substantivo Próprio) (1) Registro do Windows

注册人 (8,5,2圈) «zhùcèrén» Radicais 水、 口、 人

● (s.) (1) registrante

注册商标 (8.5.11.9圈)
«zhùcèshāngbiāo» Radicais 水、 口、 中、 木

 $\bullet$  (s.) (1) marca registrada

注意 (8,13画) «zhùyì» HSK 3 Radicais 水、心

• (v.) (1) prestar atenção em; tomar nota de; ficar de olho em; concentrar seus pensamentos em uma coisa

注意地
(8.13,6團)
«zhùyìdì»
Radicais 水 心 土

● (s.) (1) área de cuidado, de observação

注意力 (8,13,2画) «zhùyìlì» Radicais水心力

● (s.) (1) atenção

注意力缺失症 (8,13,2,10,5,10画) «zhùyìlìquēshīzhèng» Radicais水心力纸大疒

• (s.) (1) transtorno de déficit de atenção

驻军 (8,6画) «zhùjūn» Radicais 馬、つ

- (s.) (1) guarnição
- $\bullet$  (v.) (1) guarcener ou prover uma tropa

祝 (9画) «zhù» HSK 3 Radical 示

- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhu
- (*v*.) (1) expressar bons desejos; desejar; abençoar (2) orar aos deuses ou espíritos por bênçãos

祝祷 (9,11画) «zhùdǎo» Radicais示、示

● (v.) (1) rezar (2) orar

祝福 (9,13團) «zhùfú» Radicais示、示

- (*s.*) (1) bênçãos
- (v.) (1) desejar boa sorte a alguém

祝好 (9,6團) «zhùhǎo» Radicais示、女

• (*expr.*) (1) desejo-lhe tudo de melhor! (ao encerrar uma correspondência)

祝贺 (9,9画) «zhùhè» Radicais示、具

- (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) congratulações
- $\bullet$  (v.) (1) congratular



 $\bullet$  (v.) (1) parabenizar e fazer um brinde (2) brindar



• (v.) (1) dar parabéns pelo aniversário (a uma pessoa idosa)



 $\bullet$  (v.) (1) expressar bons desejos

祝谢	(9,12画)
«zhùxiè»	Radicais 示、言

• (v.) (1) agradecer (2) dar parabéns

祝愿	(9,14画)
«zhùyuàn»	Radicais示、火

• (v.) (1) desejar



• (v.) (1) agarrar (2) arranhar (3) capturar (4) compreender; conhecer a chave ou a chave das coisas ou problemas (5) focar em algo; fortalecer o poder de fazer (algo) ou administrar (algum aspecto) (6) atrair a atenção de alguém



 $\bullet$  (v.) (1) apanhar; prender; capturar (uma pessoa ou animal) e ter sucesso (2) segurar; agarrar; segurar algo e deixá-lo imóvel



**Veja:** 转 (p. 327) e 转 (p. 327) e <sub>«zhuàn»</sub>



● (s.) [clas.:↑] (1) perito; especialista; proficiente; uma pessoa que é especialista em um determinado assunto; uma pessoa que é boa em uma determinada tecnologia



- $\bullet$  (adj.) (1) especializado
- $\bullet$  (adv.) (1) especialmente



 $\bullet$  (s.) (1) assunto especial; tópico especial



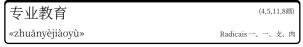
- (*adj.*) (1) profissional; descreve uma pessoa que tem um alto nível ou rico conhecimento em uma determinada área
- (s.) [clas.:↑,□] (1) profissão; linha especial; comércio especializado; unidades de negócios no departamento de produção (2) especialidade; disciplina; assunto especializado; campo especial de estudo; um departamento em uma faculdade ou escola profissional secundária



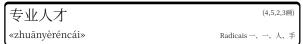
 $\bullet$  (s.) (1) indústria caseira (2) empresa familiar produzindo um produto especial



 $\bullet$  (s.) (1) especialização



(s.) (1) educação especializada (2) escola técnica



• (s.) (1) especialista (em uma área)



 $\bullet$  (s.) (1) profissional

专业性«zhuānyèxìng» 装备«zhuāngbèi»

专业性	(4,5,8画)
«zhuānyèxìng»	Radicais 一、一、心

 $\bullet$  (s.) (1) profissionalismo (2) expertise



● (s.) [clas.:块] (1) tijolo

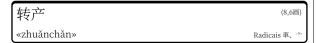


• (v.) (1) mudar; deslocar; transferir; virar; mudar de direção, posição, situação, circunstâncias, etc. (2) transmitir; transferir; passar adiante

Veja: 转 (p. 326) e 转 (p. 327)
«zhuǎi» «zhuàn»



• (v.) (1) mudar; converter; transformar



 $\bullet$  (v) (1) mudar a produção (2) mudar para novos produtos

转递	(8,10画)
«zhuǎndì»	Radicais 車、走

 $\bullet$  (v.) (1) passar (2) retransmitir

转告	(8,7画)
«zhuǎngào»	Radicais 車、口

• (v.) (1) comunicar (2) transmitir

转念	(8,8画)
«zhuǎnniàn»	Radicais 車、心

• (v.) (1) ter dúvidas sobre algo (2) pensar melhor

```
转账 (8.8画)
«zhuǎnzhàng» Radicais 車、貝
```

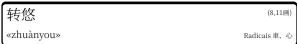
• (v.+compl.) (1) transferir entre contas (2) trazer à frente (3) incluir uma soma de dinheiro do balanço anterior no seguinte

传	(6画)
«zhuàn»	Radical 人

• (*s*.) (1) comentários sobre clássicos (2) biografia (3) romances sobre eventos históricos

转		(8画)
«zhuàn»	HSK 3	Radical 車

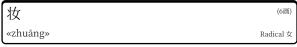
- (*clas.*) (1) para ações repetidas (2) para rotações (por minuto, etc.): RPM
- $\bullet$  (v.) (1) rodar; girar; virar; dar voltas (2) passear; andar por aí



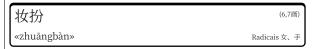
 $\bullet$  (v.) (1) aparecer repetidamente (2) rolar (3) passear por aí



● Variante de 转悠 (p. 327)



- $\bullet$  (s.) (1) maquiagem (2) adorno (3) enxoval (4) maquiagem e figurino de palco
- $\bullet$  (v.) (1) maguiar-se (2) enfeitar-se



● Variante de 装扮 (p. 327)



- (*clas.*) (1) para eventos, casos, transações, assuntos, etc.
- (s.) (1) toco (2) estaca (3) pilha



- (s.) (1) adorno (2) roupa (3) traje (de um ator em uma peça)
- (v.) (1) adornar (2) vestir (3) desepenhar um papel (4) fingir (5) instalar (6) consertar (7) embrulhar (algo em um saco) (8) empacotar



• (v.) (1) enfeitar (2) decorar (3) disfarçar-me (4) vestir-se



- $\bullet$  (s.) (1) equipamento
- (*v.*) (1) equipar

装配«zhuāngpèi» 桌面«zhuōmiàn»

装配 (12,10画)
wzhuāngpèi» Radicais衣、酉

● (v.) (1) montar (2) encaixar



● (s.) [clas.:个,种] (1) estado; status; condição; estado de coisas



 $\bullet$  (s.) [clas.:种,个] (1) status; estado; condição; estado de coisas; a forma em que uma pessoa ou coisa aparece



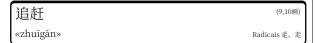
• (*v.+compl.*) (1) (figurativo) colidir (opiniões, cronogramas, etc.) (2) ser o mesmo (assunto) (3) colidir (com outro veículo)



• (v.) (1) confiar no destino (2) tentar a sorte



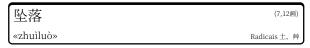
- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zhui
- (v.) (1) perseguir; correr atrás; ir atrás de; alcançar (2) rastrear; investigar; chegar ao fundo de (3) ansiar por (depois); ir atrás; procurar (4) recordar; relembrar; lembrar (5) agir retroativamente; fazer postumamente



 $\bullet$  (v.) (1) perseguir (2) acelerar (3) alcançar (4) ultrapassar



 $\bullet$  (v.) (1) cair (2) pesar (3) fazer vergar com o peso



● (v.) (1) cair



- (adj.) (1) exato; preciso; algo determinado a ser imutável (2) preciso; exato; correto (3) perto; parcialmente; quase; próximo de algo em termos de padrão
- (adv.) (1) definitivamente; certamente
- (*pref.*) (1) quasi-; para-
- (prep.) (1) de acordo com; baseado em
- (s.) (1) norma; padrão; critério (2) confiança certa; uma ideia definida, certeza, etc. (geralmente usada depois de "有" ou "没有")
- (v.) (1) autorizar; conceder; consentir; permitir Veja também: 没有 (p. 161) e 有 (p. 295) «méiyǒu» «yǒu»



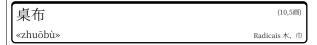
• (v.) (1) preparar (2) ficar pronto (3) pretender (4) planejar



• (adj.) (1) exato (2) preciso (3) acurado



- (*clas.*) (1) para mesas de convidados em um banquete etc.
- (s.) (1) mesa



• (s.) [clas.:条,块,张] (1) (computação) plano de fundo da área de trabalho (2) toalha de mesa (3) papel de parede



 $\bullet$  (s.) (1) luminária (2) lâmpada de mesa



 $\bullet$  (s.) (1) computador desktop



 $\bullet$  (s.) (1) área de trabalho (2) mesa

桌球«zhuōqiú» 紫色«zǐ sè»

桌球 (10,11團) «zhuōqiú» Radicais木、玉

 $\bullet$  (s.) (1) bilhar (2) sinuca (3) mesa de ping-pong

桌游 «zhuōyóu» (10,12画) Radicais 木、水

● (s.) (1) jogo de tabuleiro

桌子
(10,3画)

«zhuōzi»
HSK 1
Radicais 木、子

● (s.) [clas.:张,套] (1) mesa



● Variante de 桌 (p. 328)



 $\bullet$  (v.) (1) aplicar (2) contactar (3) usar (4) vestir (roupas)

Veja: 着 (p. 311), 着 (p. 311) e 着 (p. 313) «zhāo» «zháo» «zhe»

着花 (11,7画)
«zhuóhuā» Radicais 目、艸

- (s.) (1) floração
- (v.) (1) florescer

Veja: 着花 (p. 311) «zháohuā»

着手 (11,4團) «zhuóshǒu» Radicais 日、手

 $\bullet$  (v) (1) colocar a mão nisso (2) estabelecer (3) começar uma tarefa

着想 (11,13團)
«zhuóxiǎng» Radicais 日、心

• (v.) (1) considerar (as necessidades de outras pessoas) (2) pensar (para os outros)

着眼 (11,11画) «zhuóyǎn» Radicais 日、日

 $\bullet$  (v.) (1) ter seus olhos em (um objetivo) (2) ter algo em mente (3) concentrar-se

着装 (11,12画) «zhuózhuāng» Radicais 日、衣

- $\bullet$  (s.) (1) roupa (2) vestimenta
- (v.) (1) vestir

资 (10画) «zī» Radical 具

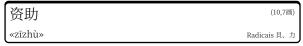
- $\bullet$  (s.) (1) recursos (2) capital (3) dinheiro (4) despesa
- (v.) (1) fornecer (2) suprir

资格 (10,10画)
«zīgé» HSK 3 Radicais 貝、木

• (s.) (1) qualificação; as condições e identidades necessárias para exercer uma determinada atividade (2) senioridade; uma identidade formada pelo tempo gasto realizando um determinado trabalho ou atividade



• (*s.*) [clas.:笔] (1) fundo; capital; capital para atividades empresariais

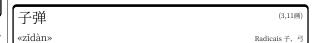


- (*s.*) (1) subsídio
- $\bullet$  (v.) (1) subsidiar (2) fornecer ajuda financeira



- (adj.) (1) jovem (2) pequeno (3) tenro
- (clas.) (1) para objetos finos que podem ser pinçados com os dedos
- (*pron.*) (1) você
- (s.) (1) filho (2) pessoa (3) antigo título de respeito para um homem culto ou virtuoso (4) semente (5) ovo; ova (6) coisas pequenas e duras (7) moeda de cobre; cobre (8) o quarto título da classificação dos cinco títulos feudais de nobreza; visconde

**Veja:** 子 (p. 331)



● (s.) [clas.:粒,颗,发] (1) bala (de revólver)



• (s.) (1) crianças; descendência; filhos e filhas



• (adj.) (1) púrpura (2) violeta



329

• (s.) (1) cor púrpura (2) cor violeta

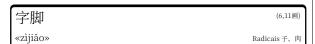


ullet (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) carácter (2) letra (3) símbolo (4) palavra



• (s.) [clas.:本] (1) dicionário de caracteres chineses (contendo verbetes de caracteres únicos, em contraste com 词典 que contém verbetes para palavras com um ou mais caracteres)

Veja: 词典 (p. 42) «cídiǎn»



• (s.) [clas.:典] (1) gancho no final da pincelada (2) serifa



• (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) letra (do alfabeto)



● (s.) [clas.:↑] (1) palavras (2) redação



- (expr.) (1) cada palavra é uma jóia
- (s.) (1) escrita magnífica



• (prep.) (1) de; desde; apresentando o ponto de partida de um determinado tempo ou evento no passado



- (adj.) (1) automático; auto-atuante; uso de dispositivos mecânicos, elétricos e outros para operar de forma independente, sem controle humano
- (*adv.*) (1) voluntariamente; por vontade própria (2) automaticamente; espontaneamente; refere-se ao movimento, mudança, etc. que não é causado pelo poder humano, mas pelo próprio objeto



• (s.) (1) automação



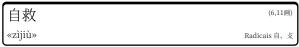
ullet (pron.) (1) (dialeto) a si mesmo, por si mesmo



• (pron.) (1) a si próprio (2) próprio



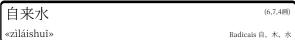
• (v.) (1) fazer (algo) sozinho (2) ajudar-se a



• (v.) (1) sair a si mesmo de problemas



- (*adj.*) (1) autoconsciente; de livre e espontânea vontade; tomar a iniciativa de fazer as coisas
- (v.) (1) estar ciente de



• (s.) (1) água corrente (2) água da torneira



- (*adj.*) (1) natural; no curso normal dos eventos; formado ou desenvolvido sem intervenção humana; algo que se desenvolve livremente
- ullet (adv.) (1) naturalmente; certamente; definitivamente
- (conj.) (1) usado para ligar duas cláusulas ou frases, com a segunda introduzindo informações adicionais ou adversativas; indica explicação adicional ou uma mudança de significado
- (s.) (1) natureza; mundo natural; tudo o que não é criado pelos humanos



• (s.) (1) combustão espontânea



• (pron.) (1) eu mesmo; si mesmo

自我«ziwŏ» 子«zi»

自我 (6,7画) «zìwŏ» Radicais 自、戈

- (pref.) (1) auto
- (pron.) (1) a si mesmo (2) eu próprio (3) (psicologia) ego

自我安慰
«zìwó'ānwèi»
(6.7,6,15圖)
Radicais á、戈、宀、心

• (*v.*) (1) confortar-se (2) consolar-se (3) tranquilizar-se

自我保存
(6,7,9,6刪)
«zìwŏ bǎocún»
Radicais 自、戈、人、子

• (v.) (1) autopreservação

自我吹嘘 (6,7,7,14画)
«zìwǒchuīxū» Radicais fi、戈、口、口

• (expr.) (1) tocar a própria buzina

自我催眠 (6,7,13,10画) «zìwǒcuīmián» Radicais 自、戈、人、目

 $\bullet$  (v.) (1) consolar-me (2) tranquilizar-me

自我的人
(6,7,8,2画)
«zìwŏderén»
Radicais 自、戈、白、人

• (*s*.) (1) (minha, sua) própria pessoa (2) (afirmar) a própria personalidade

自我防卫

«zìwǒfángwèi»

(6,7,6,3團)

Radicais 自、戈、鳥、卩

• (s.) (1) defesa pessoal (2) auto-defesa

自我解嘲 (6,7,13,15團)
«zìwŏjiěcháo» Radicais 自、戈、角、口

• (*s.*) (1) referir-se às próprias fraquezas ou falhas com humor autodepreciativo

自我介绍
(6,7,4,8画)
«zìwōjièshào»
Radicais 自、戈、人、糸

• (s.) (1) defesa pessoal (2) auto-defesa

自我批评 (6,7,7,7刪)
«zìwǒpīpíng» Radicais 自、戈、手、言

• (s.) (1) autocrítica

自我实现

«zìwǒshíxiàn»

(6,7,8,8画)

Radicais 自、戈、 二、見

ullet (s.) (1) (psicologia) auto-atualização, autorealização

自我陶醉 (6,7,10,15画)
«zìwǒtáozuì» Radicais fl. 戈. 阜. 酉

ullet (s.) (1) narcisista (2) auto-imbuído (3) satisfeito consigo mesmo

自我意识 (6,7,13,7画) «zìwǒyìshí» Radicais 自、戈、心、盲

- (s.) (1) autoapresentação
- $\bullet$  (v.) (1) apresentar-se

自行车 (6,6,4画) (8,6,4画) (6,6,4画) (6,6,4画) (6,6,4画)

● (*s.*) [clas.:辆] **(1)** bicicleta

自行车馆 (6.6.4.11團)
«zìxíngchēguǎn» Radicais fi、行、車、食

• (s.) (1) estádio de ciclismo (2) velódromo

自行车架 (6,6,4,9團) «zìxíngchējià» Radicais fl、行、車、木

• (s.) (1) suporte para bicicleta (2) bicicletário

自行车赛
(6,6,4,14團)
«zìxíngchēsài»
Radicais 自、行、車、貝

• (s.) (1) corrida de bicicleta

自由 (6,5画)

«Zìyóu» HSK 2 Radicais 自、田

- (adj.) (1) livre, irrestrito
- (*s.*) [clas.:种] (1) liberdade

自由泳 «zìyóuyǒng» Radicais 自、出、水

• (s.) (1) natação de estilo livre

自责
(6,8画)
«zìzé»
Radicais 自, 貝

● (v.) (1) culpar-se

自主 (6.5画) «zìzhǔ» HSK 3 Radicais 自、 \

• (v.) (1) agir por conta própria; decidir por si mesmo; manter a iniciativa em suas próprias mãos

子 (3画)  $\forall$  Radical 子

- (clas.) (1) sufixos de palavras de medida individuais
- (*suf.*) (1) sufixo para substantivos

**Veja:** 子 (p. 329)

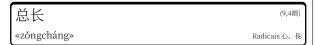
汉葡词典 331

棕褐色
«zōnghè sè»
(12,14,6圖)
Radicais 木、衣、色

 $\bullet$  (s.) (1) cor sépia (2) bronzeado



- (*adj.*) (1) total; geral; global (2) responsável (liderança)
- (*adv.*) (1) sempre; invariavelmente (2) de qualquer forma; afinal; eventualmente; mais cedo ou mais tarde (3) seguramente; provavelmente; certamente
- $\bullet$  (v.) (1) resumir; juntar; reunir



 $\bullet$  (s.) (1) comprimento total



- (adv.) (1) prestes a
- (*v.*) (1) dever (2) precisar



• (Substantivo Próprio) (1) Governador-Geral (2) Governador (3) Vice-Rei



● (*s.*) (1) preço total

总结		(9,9画)
«zŏngjié»	HSK 3	Radicais心、糸

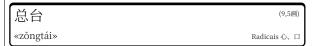
- (s.) [clas.:个,份] (1) resumo; conclusão obtida
- $\bullet$  (v) (1) resumir; sumariar; analisar a experiência da pesquisa e tirar conclusões



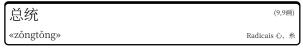
• (Substantivo Próprio) (1) Primeiro-Ministro

总是		(9,9画)
«zŏngshì»	HSK 3	Radicais 心、日

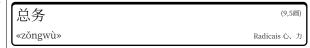
• (*adv.*) (1) sempre; indica que algo está acontecendo por um período de tempo; um certo estado permanece inalterado (2) afinal; significa que não importa o que aconteça, haverá um resultado.



ullet (s.) (1) recepção (2) balcão de recepção



● (*Substantivo Próprio*) [clas.: 个,位,名,届] **(1)** Presidente (de um país)



• (*s*.) (1) divisão de assuntos gerais (2) assuntos gerais (3) pessoa responsável geral



• (s.) (1) barramento (computador) (2) computer bus

总站	(9,10画)
«zŏngzhàn»	Radicais 心、立

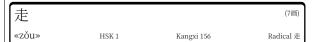
● (s.) (1) terminal



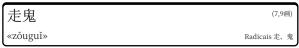
● (*s.*) (1) valor total



● Variante de 走 (p. 332)



• (v.) (1) andar (2) caminhar



• (s.) (1) vendedor ambulante sem licença



● (v.) (1) passar

走进		(7,7画)
«zŏu jìn»	HSK 2	Radicais 走、走

● (v.) (1) entrar

走开		(7,4画)
«zŏu kāi»	HSK 2	Radicais 走、廾

 $\bullet$  (v.) (1) ir embora (2) fugir (3) ir para outro lugar

走路«zǒulù» 足球场«zúqiúchǎng»

走路 (7,13團) «zǒulù» HSK 1 Radicais走、足

• (v.) (1) andar (2) ir a pé (3) sair (4) ir embora

走去 (7.5團) «zǒuqù» Radicais走、厶

• (v.) (1) caminhar até (para)

走绳 (7,11画) «zǒushéng» Radicais 走、糸

 $\bullet$  (v.) (1) andar na corda bamba

Veja: 走索 (p. 333) «zŏusuŏ»

走势 (7,8刪)
«zǒushì» Radicais 走、力

• (s.) (1) caminho (2) tendência

走索 (7,10画) «zǒusuǒ» Radicais 走、糸

• (v.) (1) andar na corda bamba

Veja: 走绳 (p. 333) «zǒushéng»

走秀 (7,7画) «zǒuxiù» Radicais 走、系

- $\bullet$  (s.) (1) desfile de moda
- $\bullet$  (v.) (1) andar na passarela (em um desfile de moda)

走卒 (7,8画) «zǒuzú» Radicais走、+

 $\bullet$  (s.) (1) lacaio (masculino) (2) peão (isto é, soldado de infantaria) (3) servo

奏效 (9,10画) «zòuxiào» Radicais 大、支

 $\bullet$  (v.) (1) mostrar resultados (2) ser eficaz

租 (10團)  $\ll z\bar{u}$ » HSK 2 Radical  $\pi$ 

- $\bullet$  (s.) (1) imposto sobre propriedade urbana ou rural
- (v.) (1) alugar (2) tomar de aluguel

租船 (10,11画)
«zūchuán» Radicais 禾、舟

 $\bullet$  (v.) (1) fretar um navio (2) alugar um navio

租房 (10,8画) «zūfáng» Radicais禾, 户

 $\bullet$  (v.) (1) alugar um apartamento

租金 (10,8画) «zūjīn» Radicais 禾、金

● (*s.*) (1) aluguel

Veja: 租钱 (p. 333) «zūqian»

租赁
(10,10画)
«zūlin»
Radicais 禾、貝

● (v.) (1) contratar (2) alugar

租钱
《zūqian》
Radicais 禾、金

 $\bullet$  (s.) (1) aluguel

Veja: 租金 (p. 333) «zūjīn»

租让 (10,5画) «zūràng» Radicais 禾、盲

• (v.) (1) alugar (2) alugar (a propriedade de alguém para outra pessoa)

租用 (10,5画)
«zūyòng» Radicais 系. 用

• (v.) (1) contratar (2) alugar (3) alugar (algo de alguém)

租约
(10,6画)
«zūyuē»
Radicais 禾、糸

● (*s.*) (1) aluguel

足 «Zú» Kangxi 157 Radical 足

- (*adj.*) (1) amplo
- (s.) (1) pé
- $\bullet$  (v.) (1) ser suficiente

**Veja:** 足 (p. 134) <sub>«jù»</sub>

足够 (7,11画) «zú gòu» HSK 3 Radicais 足、夕

- (adj.) (1) bastante; amplo; suficiente; na medida em que deve ser ou pode atender às necessidades
- $\bullet$  (v.) (1) satisfazer; ser suficiente; estar a contento

足球 (7,11画)  $\times z\dot{u}\dot{q}\dot{u}\dot{w}$  HSK 3 Radicais 足、玉

● (s.) [clas.:个,只,颗,袋] (1) futebol (2) bola de futebol

**足球场** (7,11,6画) «zúqiúchǎng» Radicais足、玉、土

 $\bullet$  (s.) (1) campo de futebol

足球队 (7,11,4團) «zúqiúduì» Radicais 足、玉、阜

 $\bullet$  (s.) (1) time de futebol

足球迷 «zúqiúmí» (7,11,9團) Radicais 足、玉、走

 $\bullet$  (s.) (1) fã de futebol

足球赛
(7,11,14画)
«zúqiúsài»
Radicais 足、玉、貝

 $\bullet$  (s.) (1) competição de futebol (2) partida de futebol

足球协会 (7,11,6,6画)
«zúqiúxiéhuì» Radicais 足、玉、+、人

• (Substantivo Próprio) (1) Associação de Futebol

足月 (7,4画) «zúyuè» Radicais 足、月

• (s.) (1) gestação completa

足足 (7.7画) «zúzú» Radicais足足

• (*adv.*) (1) tanto quanto (2) extremamente (3) completamente (4) não menos que

族 «zú» Radical 方

• (*s.*) (1) raça (2) nacionalidade (3) etnia (4) clã (5) por extensão, grupo social

诅咒 (7.8團) «zǔzhòu» Radicais 音、口

• (v.) (1) amaldiçoar

阻击 «zǔjī» Radicais阜、凵

 $\bullet$  (v.) (1) verificar (2) parar



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zu
- (clas.) (1) para conjuntos, séries, suítes, baterias
- (*s.*) (1) grupo
- (*v.*) (1) organizar (2) formar

组成 (8,6画) «zǔchéng» HSK 2 Radicais 糸 戈

 $\bullet$  (v.) (1) formar (2) compor (3) inventar

组合 (8,6画) «zǔhé» HSK 3 Radicais 系、口

- (s.) (1) associação; combinação combinação; pegue n elementos de m elementos diferentes e agrupe-os em grupos, independentemente da ordem, onde cada grupo contém pelo menos um componente diferente, o resultado é chamado de combinação de n de m.
- $\bullet$  (v.) (1) criar; compor; constituir

组长 (8,4團) «zǔ zhǎng» HSK 2 Radicais 糸、長

● (*s.*) [clas.:名,位,个] (1) líder de grupo



● (*s.*) (1) pátria (2) terra natal



 $\bullet$  (s.) [clas.:只] (1) anel de diamante



● (s.) [clas.:颗] (1) diamante



- $\bullet$  (s.) [clas.:张] (1) boca (2) qualquer coisa com formato ou função semelhante a uma boca
- (v.) (1) falar



- (*s.*) [clas.:张] **(1)** boca
- $\bullet$  (s.) [clas.:  $\uparrow$ ] (1) bofetada na cara

嘴巴子 «zuĭbazi» (16,4,3團) Radicais ⊓、己、子

• (s.) (1) tapa (2) bofetada



• (adv.) (1) o mais (2) o melhor (3) a coisa mais... (4) grau superlativo relativo de superioridade

最初 (12,7画) «zuìchū» Radicais 日、衣

- (adj.) (1) inicial (2) original (3) primário
- (adv.) (1) inicialmente (2) originalmente

最多«zuìduō» 左«zuǒ»

最多
(12,6團)
«zuìduō»
Radicais 日、タ

(adv.) (1) no máximo (2) máximo

最高 (12,10画) «zuìgāo» Radicais 日、高

• (adj.) (1) altíssimo (2) supremo (3) mais alto

最好		(12,6画)
«zuìhǎo»	HSK 1	Radicais 日、女

- (adv.) (1) ser melhor que
- (v.) (1) (você) estar melhor (faça o que sugerimos)(2) querer ser o melhor



- (adj.) (1) final (2) último
- (adv.) (1) finalmente

最佳 (12,8團) «zuìjiā» Radicais 日、人

• (adj.) (1) melhor (atleta, filme etc) (2) ótimo

最近		(12,7画)
«zuìjìn»	HSK 2	Radicais 日、走

• (adv.) (1) ultimamente (2) recentemente

最善	(12,12画)
«zuìshàn»	Radicais ∃、□

• (adj.) (1) ótimo (2) o melhor

最少	(12,4画)
«zuìshǎo»	Radicais 日、小

• (adv.) (1) finalmente

最先	(12,6画)
«zuìxiān»	Radicais 日、儿

• (adv.) (1) o primeiro

最新	(12,13画)
«zuìxīn»	Radicais 日、斤

• (adv.) (1) mais recente (2) mais novo

最优	(12,6画)
«zuìyōu»	Radicais 日、人

● (*adj.*) (1) ótimo

最远	(12,7画)
«zuìyuǎn»	Radicais 日、辵

• (adv.) (1) mais distante (2) mais longe

最终 (12,8画)
«zuìzhông» Radicais 日、糸

- $\bullet$  (adv.) (1) pelo menos (2) finalmente
- (s.) (1) final (2) ultimato

罪犯 (13,5画) «zuifân» Radicais 网、犬

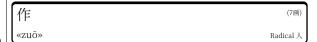
● (*s.*) (1) criminoso

罪行	(13,6画)
«zuìxíng»	Radicais 网、行

• (s.) (1) crime (2) ofensa



• (v.) (1) embriagar-se (2) ficar bêbado



- (adj.) (1) (gíria) incômodo
- $\bullet$  (s.) (1) trabalhador (2) oficina (3) (pessoa) de alta manutenção



• (s.) (1) ontem

昨日	(9,4画)
«zuórì»	Radicais 日、日

● (*adv.*) (1) ontem

昨天		(9,4画)
«zuótiān»	HSK 1	Radicais 日、大

● (*adv.*) (1) ontem

昨晚	(9,11画)
«zuówǎn»	Radicais 日、日

• (adv.) (1) noite passada (2) ontem à noite

昨夜	(9,8画)
«zuóyè»	Radicais 日、夕

• (adv.) (1) noite passada



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zuo
- (s.) (1) esquerda

左边«zuòbian» 坐下«zuòxia»

左边 «zuǒbian» HSK 1 Radicais 工、走

 $\bullet$  (s.) (1) esquerda (2) lado esquerdo

左面 (5,9画) «zuǒmiàn» Radicais 工、面

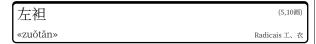
 $\bullet$  (s.) (1) esquerda (2) lado esquerdo



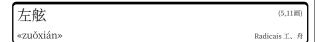
• (s.) (1) (política) esquerda (2) esquerdista



 $\bullet$  (s.) (1) esquerdista (2) progressivo



 $\bullet$  (v.) (1) ser tendencioso (2) ser parcial para (3) favorecer um lado (4) tomar partido com



• (s.) (1) porto (lado de um navio)

左翼	(5,17画)
«zuŏyì»	Radicais工、羽

 $\bullet$  (s.) (1) esquerda (política)

左右		(5,5画)
«zuŏyòu»	HSK 3	Radicais ⊥、□

- (adv.) (1) aproximadamente; ou mais ou menos; por aí; usado depois de um número para indicar um número aproximado, o mesmo que " $\bot \top$ "
- $\bullet$  (s.) (1) os lados esquerdo e direito; esquerda e direita, também significa circundar atendentes; pessoas que te seguem
- $\bullet$  (v.) (1) controlar; manipular; influenciar

```
作
《Zuò》 Radical 人
```

- $\bullet$  (s.) (1) escritos ou obras
- (v.) (1) fazer (2) crescer (3) escrever ou compor (4) fingir (5) considerar como (6) sentir

**Veja:** 作 (p. 335)



● (s.) [clas.:位,个] (1) autor (2) escritor

作品		(7,9画)
«zuòpĭn»	HSK 3	Radicais 人、口

● (*s.*) [clas.:个,部,篇,幅] (1) obra de arte; obras concluídas de literatura e arte

作文		(7,4画)
«zuòwén»	HSK 2	Radicais人、文

- ullet (s.) [clas.:篇] (1) ensaio (2) composição (3) redação
- $\bullet$  (*v.+compl.*) (1) (de alunos) para escrever uma redação



● (s.) [clas.:份,个] (1) tarefa escolar (2) trabalho (3) tarefa (4) operação



- (s.) (1) efeito (2) ação (3) função
- (v.) (1) afetar (2) agir em



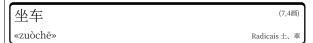
● (s.) [clas.:位,名,个] (1) autor; escritor; uma pessoa que escreve artigos ou cria obras de arte



- (Substantivo Próprio) (1) sobrenome Zuo
- $\bullet$  (v.) (1) sentar-se (2) andar de carro, ônibus, trem, avião, etc.



• (s.) (1) coordenada (geometria)



• (v.) (1) andar de carro, ônibus, trem, etc.

坐垫	(7,9画)
«zuòdiàn»	Radicais ±、±

● (s.) [clas.:块] (1) assento (motocicleta) (2) almofada

	坐好	(7,6画)
Į.	«zuòhǎo»	Radicais土、女

 $\bullet$  (v.) (1) sentar-se corretamente (2) sentar direito



 $\bullet$  (v.) (1) sentar-se (2) tomar um assento

坐享«zuòxiǎng»

作«zuò»

坐享
(7,8團)
«zuòxiǎng»
Radicais ±、宀

 $\bullet$  (v.) (1) curtir algo sem levantar um dedo



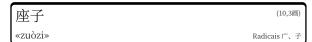
- ullet (clas.) (1) frequentemente usado para objetos maiores ou fixos
- $\bullet$  (s.) (1) assento (2) lugar (3) base (4) suporte (5) pedestal (6) constelação

座标 (10,9画) «zuòbião» Radicais 广、木

● Variante de 坐标 (p. 336)



● (s.) [clas.:↑] (1) assento (2) lugar



 $\bullet$  (s.) (1) soquete (2) pedestal (3) sela

做		(11画)
«zuò»	HSK 1	Radical 人

● (v.) (1) fazer

做到		(11,8画)
«zuò dào»	HSK 2	Radicais 人、刀

• (v.) (1) realizar (2) alcançar

做法		(11,8画)
«zuòfǎ»	HSK 2	Radicais 人、水

● (*s.*) [clas.:↑] (1) método para fazer (2) prática (3) receita (4) maneira de lidar com algo (5) método de trabalho

做饭		(11,7画)
«zuò fàn»	HSK 2	Radicais人、食

• (v.) (1) preparar uma refeição (2) cozinhar

做活	(11,9画)
«zuòhuó»	Radicais 人、水

 $\bullet$  (v) (1) trabalhar para ganhar a vida (especialmente de mulher costureira)

做客		(11,9画)
«zuò kè»	HCK 3	Padicais A

• (v.) (1) visitar; ser um convidado; visitar outras pessoas e ser você mesmo o convidado

做生活	(11,5,9画)
«zuòshēnghuó»	Radicais 人、生、水

 $\bullet$  (v.) (1) fazer tabalhos manuais

做戏	(11,6画)
«zuòxì»	Radicais人、戈

• (v.) (1) atuar em uma peça (2) fazer uma peça



 $\bullet$  (v.) (1) agir como um guia (2) trabalhar como espião



• (adj.) (1) afetado (2) artificial



• (v.) (1) brindar o anfitrião com vinho

汉葡词典 337

## 2. Termos Gramaticais Chineses

substantivo/nome	s.	名词	
pronome	pron.	代词	
numeral	num.	数词	
classificador	clas.	量词	
verbo	V.	动词	
verbo auxiliar	v.aux.	助动词	
verbo+complemento	v.+compl.	动宾式	离合词
adjetivo	adj.	形容词	
advérbio	adv.	副词	
preposição	prep.	介词	
conjunção	conj.	连词	
partícula	part.	助词	
interjeição	interj.	叹词	
prefixo	pref.	前缀	
sufixo	suf.	后缀	
expressão	expr.	熟语	

汉葡词典 339

## 3. Classificadores Nominais

Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
把	«bǎ»	mão cheia — objetos que podem ser segurados, objetos relativamente longos e planos	faca, tesoura, espada, chave, guarda- chuva, leque, escova de dentes, colher, garfo, martelo, cadeado, pistola, rifle, carne, punhado de arroz, punhado de areia, ramo de flores, punhado de se- mentes, ramo de pauzinhos, esqueleto, fogo, bule
班	«bān»	serviços programados (trens, aviões, etc), grupos de pessoas, uma classe como em alunos	
包	«bāo»	pacote	doces, cigarros, açúcar, biscoitos
杯	«bēi»	copo — bebidas	chá, vinho, álcool, água, leite, suco de fruta, refrigerante
本	«běn»	volume — material impresso encader- nado	livro, revista, romance, escritura, dici- onário, bloco de notas, livro didático
笔	«bǐ»	traços de caracteres; grandes quantidades de dinheiro	
部	«bù»	máquinas, veículos; produções	celular, telefone, carro, jogo, romance, filme/imagem em movimento, ópera, obra literária
册	«cè»	volumes de livros	
层	«céng»	andar, piso; camada	andares (em um prédio); camada de po- eira, bolo, tinta
场	«chǎng»	evento de curta duração; precipitação	espetáculo público, jogo, crise, guerra, catástrofe, uma doença, performance, jogo, chuva, queda de neve
串	«chuàn»	conjuntos de números	telefone celular/número de celular
床	«chuàng»	cama	cobertores, lençóis
次	«cì»	tempo, repetições — oportunidades, acidentes	
出	«chū»	atuação em uma peça	
打	«dá»	dúzia	lápis, ovos
贷	«dài»	sacos ou bolsos cheios	açúcar, farinha, arroz
道	«dào»	projeções lineares (raios de luz, etc.); ordem dada por uma figura de autori- dade; pergunta, memorando; curso (de comida); coisas longas e tortas (cume da montanha, relâmpago)	

Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
滴	«dī»	gotículas de água, sangue, outros fluidos semelhantes	
点	«diǎn»	ideias, sugestões; um pouco/algum (somente com —)	
碟	«dié»	pires (molho de soja)	
顶	«dǐng»	objetos com topo saliente, algo para co- locar sobre a cabeça	chapéu, barraca, mosquiteiro
栋	«dòng»	pilar (edifício menor, casa)	
堵	«dǔ»	luminárias abrangentes (parede sem teto)	
段	«duàn»	comprimento adjacente — cabos, estradas, pedaço de giz, parte de uma música	
对	«duì»	casal, par combinado (para certas coisas), dísticos	casal, brincos, vasos
顿	«dùn»	ações de curta duração	refeição, conflito, espancamento, briga, repreensão
朵	«duŏ»	coisas parecidas com flores	flor, nuvem, cogumelo
发	«fā»	coisas redondas	bala, munição
方	«fàng»	coisas quadradas	pedra de tinta, bacon
份	«fèn»	porções, documentos de várias páginas	porção de comida, jornal, emprego
封	«fēng»	coisas que podem ser seladas	carta, correio, telegrama
峰	«fēng»	animais com corcundas	camelo
幅	«fú»	objetos semelhantes a imagens	foto, pintura, desenho, banner, obra de arte, quadro, cartaz
服	«fù»	dose (de remédio)	
副	«fù»	objetos que vêm em pares (luvas, óculos, etc.), baralhos, mahjong	
个	«ge» «gè»	coisas individuais, pessoas, classifica- dor de uso geral (o uso desse classifi- cador em conjunto com qualquer subs- tantivo é geralmente aceito se a pessoa não souber o classificador adequado)	pessoa, irmão mais velho, estudante, parente, modo de pensar, sugestão, pergunta, nação
根	«gēn»	objetos finos e esguios; fios finos e fle- xíveis	agulha, pilar, banana, palito de massa frita, coxa de frango frita, picolé, piru- lito, pauzinho, vela, incenso, cabelo, li- nha, barbante
股	«gǔ»	fluxos (de ar, cheiro, influência, etc.)	
挂	«guà»	coisas multi-componentes	cavalo e carroça
罐	«guàn»	lata pequena a média	refrigerante, suco, comida, feijão, óleo, doce
行	«háng»	objetos que formam linhas (palavras, etc.)	

Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
盒	«hé»	caixa pequena	fita, comida, bolo, doces, chocolate, brinquedos, livros, cigarros, deter- gente, roupas
户	«hù»	famílias	
伙	«huŏ»	classificador geralmente depreciativo para bandos de pessoas, como gangues ou bandidos	
家	«jiā»	reunião de pessoas, estabelecimentos	famílias, empresas, lojas, restaurantes
架	«jià»	maquinário, veículo	aeronave, avião, piano, máquinas, computadores
间	«jiān»	quartos, espaços	quarto, dormitório, cozinha, sala de aula, casa, escola, empresa, capela
件	«jiàn»	assuntos, roupas (tops), móveis	roupa (top), camiseta, camisa, casaco, lençol, bagagem, presente, questão/- matéria/coisa
讲	«jiǎng»	longos períodos de aula	
节	«jié»	seção (de bambu, período curto de aula)	
届	«jiè»	sessões ou reuniões agendadas regular- mente, grupos de anos em uma escola (por exemplo, Turma de 2025)	
句	«jù»	linhas de poemas, frases	
棵	«kē»	árvores ou outra flora semelhante	pinheiro, rosa
颗	«kē»	pequenos objetos, objetos que parecem pequenos	corações, pérolas, dentes, diamantes, sementes, estrelas distantes, planetas distantes
课	«kè»	lições em um texto	
П	«kŏu»	população de aldeias (número inferior a 100), familiares, poços, bocados de comida	
块	«kuài»	pedaço de forma irregular	terra, pedra, tofu, sabonete, pedaço/- fatia de bolo, pão (não fatias), melan- cia, carne, queijo, pizza, chiclete, toa- lha de mesa, relógio de pulso, bloco de incenso
类	«lèi»	objetos do mesmo tipo ou natureza	
粒	«lì»	grão	um (único) amendoim, uva, arroz cru, semenete, doce, bala, chocolate
辆	«liàng»	veículos com rodas (não trens)	automóvel, bicicleta, carro
列	«liè»	trens	
轮	«lún»	lua	

Continua na próxima página.

汉葡词典 343

(Continu	<i>3</i> ,	D:-~-	Francis
Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
枚	«méi»	medalhas, pequenas coisas planas como selos, cascas de banana, anéis, distintivos, foguetes, mísseis	
门	«mén»	objetos pertencentes a acadêmicos (cursos, disciplinas, etc.); artilharia (canhão)	
面	«miàn»	objetos planos e lisos	espelho, bandeira, parede com te- lhado, escudo
名	«mìng»	pessoas de alto escalão (médicos, advogados, políticos, realeza, etc.), membros; em linguagem formal pode ser utilizado para qualquer pessoa não necessariamente de alto escalão	
排	«pái»	linhas — objetos agrupados em linhas	cadeiras, assentos, mesas, filas de pessoas
盘	«pán»	objetos planos ou bobinas	cassete de vídeo ou áudio, pratinho, bobina de incenso
批	«pī»	pessoas, bens, etc.	
匹	«pǐ»	cavalos e outras montarias; rolos/peda- ços de panos	cavalo, lobo
篇	«piān»	escritos	papel, artigo, ensaio, relatório
片	«piàn»	fatia - objetos finos, planos, às vezes ir- regulares	cartão, lábio, nuvem, praia, chiclete, fatia de pão, fatia de carne, biscoito, queijo, fatia de melancia, folha, pétala de flor, campo, lago, pílula (comprimido de remédio), DVD
瓶	«píng»	garrafa	álcool, água, óleo, cerveja, bebida, vinho, refrigerante, leite, shampoo
期	«qī»	revistas	
群	«qún»	grupo (incl. pessoas), rebanho, multidão, enxame, etc.	pessoas, rebanho de gado, bando de pássaros, bando de cães, enxame de mosquitos, colônia de abelhas/formi- gas
任	«rèn»	mandato (presidente, senador, deputado, etc.)	
扇	«shàn»	coisas que abrem e fecham com dobra- diças	janela, porta
首	«shōu»	coisas com versos	canção, poema
東	«shù»	cachos	flores, uvas
双	«shuāng»	par de objetos que naturalmente vêm em pares	pauzinhos, sapatos, luvas, olhos
艘	«sōu»	navios	
所	«suŏ»	pequenos edifícios, instituições	universidade, casa independente

Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
台	«tái»	objetos pesados, especialmente máquinas; apresentações	TV, computador, piano, aparelho avião, trem, carro, elevador; apresen- tação de teatro, jogo
躺	«táng»	períodos de aulas, suítes de imóveis	aulas, lições, leituras
趟	«tàng»	viagens, serviços de transportes programados	
套	«tào»	conjuntos	livros, revistas, colecionáveis, roupas casas/apartamentos com vários cômo dos, suítes, selos, móveis, quartos, ter nos
题	«tí»	classificador de perguntas	
条	«tiáo»	objetos longos, estreitos e flexíveis	peixe, cobra, dragão, minhoca, cachorro, cachecol, estrada, fita, rio, raiz caule, corda, edredom, toalha, fio dental, calças, gravata, saia, sofá/banco pessoa heróica, barco pequeno
帖	«tiè»	bandagens adesivas	
通	«tōng»	conversa, palestra	
桶	«tŏng»	jarro, balde, barril	jarro de leite, barril de óleo
头	«tóu»	cabeça de gado	porco, vaca, bois, iaques, ovelhas, bur ros, mulas, leopardos, dinossauros
团	«tuán»	bola — objetos redondos e enrolados	bola de lã, etc.
碗	«wǎn»	tigela	de arroz, de macarrão, de sopa
位	«wèi»	classificador educado e respeitoso para pessoas	professor, cliente, colega
项	«xiàng»	projetos	
些	«xiē»	alguns	somente com 一,这,那,哪
样	«yàng»	itens gerais de diferentes atributos	
页	«yè»	página	
则	«zé»	diário, registro do dia	
扎	«zhā»	jarra, caneca — usado em cantonês no lugar de 束 «shù» (por exemplo, um pa- cote de flores)	bebidas como cerveja, refrigerante suco, etc. (pint/jar: empréstimo lin guístico do inglês, pode ser conside rado informal ou gíria)
盏	«zhǎn»	luminárias (geralmente lâmpadas), bule de chá, etc.	
站	«zhàn»	paradas (de ônibus ou trens)	
张	«zhāng»	folha — objetos planos ou de papel	papel, mesa, cama, cartão, sofá CD/DVD, guardanapo, fotografia, in gresso, pintura, constelação, rosto boca, arco
阵	«zhèn»	rajada, estouro — eventos com duração curtas	tempestades com raios, rajadas de vento, ocorrência de chuva

Hanzi	Pinyin	Descrição	Exemplos
支	«zhī»	objetos bastante longos, semelhantes a bastões	caneta, lápis, pauzinho, canudo, bambu, rosa, rifle, flecha, lança, projétil de artilharia, míssil, cantigas
只	«zhī»	um de um par; animais	mão, dedo, olho, pé, cabeça, meia, luva, sapato, brinco, óculos; pássaro, frango, gato, tigre, cachorro, macaco, elefante, ovelha, rato, borboleta, rã, inseto
种	«zhŏng»	tipos	de coisas, de livros, de pessoas
株	«zhū»	árvores/plantas menores	arbusto, planta de arroz, planta de trigo
幢	«zhuáng»	edifício de vários andares	
组	«zǔ»	conjuntos, linhas, séries, baterias (mi- litares)	
座	«zuò»	montanha, edifício	montanha, colina, estrutura, grande edifício, cidade, ponte, vila, arranha- céu, torre, templo, bloco de aparta- mentos

## 4. Classificadores Verbais

Hanzi	Pinyin	Descrição
遍	«biàn»	o número de vezes que uma ação foi concluída
场	«chǎng»	a duração de um evento ocorrendo dentro de outro evento
次	«cì»	vezes (ao contrário de 遍, 次 refere-se ao número de vezes, independente de ter sido concluído ou não)
顿	«dùn»	ações sem repetição
旦	«huí»	ocorrências (usado coloquialmente)
声	«shēng»	gritos, expressões
趙	«tàng»	viagens, visitas
下	«xià»	ações breves e frequentemente repentinas, muito mais comum em cantonês do que em dialetos do norte

### 5. Verbos Direcionais

	上 descer	下 subir	进 entrar	出 sair	回 retornar	过 atravessar	起 levantar
来 vir	上来	下来	进来	出来	回来	过来	起来
去 ir	上去	下去	进去	出去	回去	过去	

汉葡词典 349

### 6. Locativos

	边 «biān»	面 «miàn»	头 «tou»	以 «yǐ»	之 «zhī»
上 «shàng» sobre	上边 «shàng biān»	上面 «shàng miàn»	上头 «shàng tou»	以上 «yǐ shàng»	之上 «zhī shàng»
下 «xià» sob	下边 «xià biān»	下面 «xià miàn»	下头 «xià tou»	以下 «yǐ xià»	之下 «zhī xià»
前 «qián» na frente	前边 «qián biān»	前面 «qián miàn»	前头 «qián tou»	以前 «yǐ qián»	之前 «zhī qián»
后 «hòu» atrás	后边 «hòu biān»	后面 «hòu miàn»	后头 «hòu tou»	以后 «yǐ hòu»	之后 «zhī hòu»
里 «lǐ» dentro	里边 «lǐ biān»	里面 «lǐ miàn»	里头 «lǐ tou»		
内 «nèi» no interior				以内 «yǐ nèi»	之内 «zhī nèi»
外 «wài» no exterior	外边 «wài biān»	外面 «wài miàn»	外头 «wài tou»	以外 «yǐ wài»	之外 «zhī wài»
间 «jiān» entre					之间 «zhī jiān»
旁 «páng» ao lado	旁边 «páng biān»				
中 «zhōng» no meio					之中 «zhī zhōng»
左 «zuǒ» à esquerda	左边 «zuǒ biān»	左面 «zuǒ miàn»			
右 «yòu» à direita	右边 «yòu biān»	右面 «yòu miàn»			

汉葡词典 351

	边 «biān»	面 «miàn»	头 «tou»	以 «yǐ»	之 «zhī»
东 «dōng» no leste	东边 «dōng biān»	东面 «dōng miàn»	东头 «dōng tou»	以东 «yǐ dōng»	之东 «zhī dōng»
南 «nán» no sul	南边 «nán biān»	南面 «nán miàn»	南头 «nán tou»	以南 «yǐ nán»	之南 «zhī nán»
西 «xī» no oeste	西边 «xī biān»	西面 «xī miàn»	西头 «xī tou»	以西 «yǐ xī»	之西 «zhī xī»
北 «běi» n norte	北边 «běi biān»	北面 «běi miàn»	北头 «běi tou»	以北 «yǐ běi»	之北 «zhī běi»

# 7. Radicais Kangxi

Nº	Radical e Variantes	Tradução	Pinyin
1	-	um	«yī»
2	I	linha	«shù»
3	`	ponto	«diǎn»
4	) \_,\	golpear	«piě»
5	Z L,~	segundo	«yǐ»
6	1	gancho	«gōu»
7	=	dois	«èr»
8	<u></u>	membro	«tóu»
9	人	homem	«rén»
10	JL	pernas	«ér»
11	λ	entra	«rù»
12	八	oito	«bā»
13	П	caixa de baixo	«jiŏng»
14	<i></i>	sobre	«mì»
15	γ	gelo	«bīng»
16	Л	mesa	«jī»,«jǐ»
17	Ц	caixa aberta	«qǔ»
18	刀 1,/7	faca	«dāo»
19	カ	poder	«lì»
20	勺	embrulho	«bāo»
21	匕	colher	«bǐ»
22		caixa aberta	«fāng»
23	口	esconderijo anexo	«xǐ»
24	+	dez	«shí»
25	F	místico	«bǔ»
26	L G	foca	«jié»
27	Г	penhasco	«hàn»
28	4	privado	«sī»
29	又	novamente	«yòu»
30	П	boca	«kŏu»
31		lugar	«wéi»
32	土	Terra	«tǔ»
33	士	guerreiro	«shì»

$N^{o}$	Radical e Variantes	Tradução	Pinyin
34	夂	ir	«zhī»
35	夂	devagar	«suī»
36	夕	tarde	«xī»
37	大	grande	«dà»
38	女	mulher	«nv3»
39	子	criança	«zǐ»
40	<i>ج</i> در	cobertura	«mián»
41	4	polegada	«cùn»
42	ψ <u>"</u> ", "	pequeno	«xiǎo»
43	九 允	COXO	«yóu»
44	F	cadáver	«shī»
45	4	brotar	«chè»
46	Щ	montanha	«shān»
47	JII	rio	«chuān»
48	工	trabalho	«gōng»
49	己	a si mesmo	«jǐ»
50	ц	turbante	«jīn»
51	干	seco	«gān»
52	幺 么	fio curto	«yāo»
53	Γ	vasto	«guǎng»
54	乏	passo longo	«yǐn»
55	廾	duas mãos	«gŏng»
56	t	atirar flecha	«yì»
57	弓	arco	«gōng»
58	ヨ	focinho	«jì»
59	3	cerdas	«shān»
60	<del>1</del>	dupla	«chì»
61	心 作,灬	coração	«xīn»
62	戈	lança	«gē»
63	户 戶,戸	por	«hù»
64	手 ‡,季	mão	«shŏu»
65	支	ramo	«zhī»
66	支 欠	batida	«pū»
67	文	escrita	«wén»
68	斗	mergulhador	«dŏu»
69	斤	eixo	«jīn»
70	方	quadrado	«fāng»
71	无	não	«wú»

_	nuação)			
Nº	Radical e	Variantes	Tradução	Pinyin
72	日		sol	«rì»
73	日		dizer	«yuē»
74	月		lua	«yuè»
75	木		árvore	«mù»
76	欠		falta	«qiàn»
77	止		parar	«zhǐ»
78	歹	歺	morte	«dǎi»
79	殳		arma	«shū»
80	母	毋	mãe	«mǔ»
81	比		comparar	«bǐ»
82	毛		pelo	«máo»
83	氏		clã	«shì»
84	气		ar	«qì»
85	水	氵,米	água	«shuǐ»
86	火	viv.	fogo	«huŏ»
87	Л	TIZ	garra	«zhǎo»
88	父		pai	«fù»
89	爻		linha	«yáo»
90	爿	Х	meio tronco	«pán»
91	片		fatia	«piàn»
92	牙		dente	«yá»
93	牛	牛,牛	vaca	«niú»
94	犬	犭	cão	«quǎn»
95	玄		profundo	«xuán»
96	玉	王,王	jade	«yù»
97	Д		melão	«guā»
98	瓦		telha	«wǎ»
99	甘		doce	«gān»
100	生		vida	«shēng»
101	用		usar	«yòng»
102	田		campo	«tián»
103	疋	译	roupa	«pǐ»
104	疒		doença	«nè»
105	アや		pegadas	«bō»
106	白		branco	«bái»
107	皮		pele	«pí»
108	Ш		prato	«mǐn»
109	目	ш	olho	«mù»

No	,	Invientes	Two du oão	Dinyin
	Radical e V	/ariantes	Tradução	Pinyin
110	矛		lança	«máo»
111	矢		seta	«shǐ»
112	石		pedra	«shí»
113	示	<b>À</b>	espírito	«shì»
114	内		rastrear	«róu»
115	禾		grão	«hé»
116	穴		caverna	«xué»
117	立		ficar em pé	«lì»
118	竹	fefe-	bambu	«zhú»
119	米		arroz	«mǐ»
120	糸	莉	seda	«mì»
121	缶		pote	«fǒu»
122	网	四,冈,尔	rede	«wǎng»
123	羊	<b>美</b> , <del>善</del>	ovelha	«yáng»
124	羽		pena	«yǔ»
125	老	耂	velho	«lǎo»
126	而		е	«ér»
127	耒		arado	«lěi»
128	耳		orelha	«ěr»
129	聿	肀,=	escova	«yù»
130	肉	月	carne	«ròu»
131	臣		ministro	«chén»
132	自		auto-	«zì»
133	至		chegar	«zhì»
134	臼		argamassa	«jiù»
135	舌		língua	«shé»
136	舛		opor	«chuǎn»
137	舟		barco	«zhōu»
138	艮		pausa	«gěn»
139	色		cor	«sè»
140	神	+++	grama	«cǎo»
141	虍		tigre	«hū»
142	虫		inseto	«chóng»
143	lÍI.		sangue	«xuè»
144	行		andar	«xíng»
145	衣	衤	roupa	«yī»
146	襾	西,覀	oeste	«yà»
147	見	见	ver	«jiàn»
				inua na próvima página

$N^{o}$	Radical	e Variantes	Tradução	Pinyin
148	角	肉	chifre	«jiǎo»
149	言	計	palavra	«yán»
150	谷		vale	«gů»
151	豆		grão	«dòu»
152	豕		porco	«shǐ»
153	豸		texugo	«zhì»
154	貝	贝	concha	«bèi»
155	赤		vermelho	«chì»
156	走		andar	«zŏu»
157	足	E	pé	«zú»
158	身		corpo	«shēn»
159	車	车	carro	«chē»
160	辛		amargo	«xīn»
161	辰		manhã	«chén»
162	定	辶,辶, <u>ځ</u>	caminhar	«chuò»
163	邑	ß	cidade	«yì»
164	酉		vinho	«yǒu»
165	釆		distinto	«biàn»
166	里		aldeia	«lǐ»
167	金	金	ouro	«jīn»
168	長	長	longo	«zhǎng»
169	門	门	portão	«mén»
170	阜	ß	monte	«fù»
171	隶		escravo	«lì»
172	隹		pássaro de cauda curta	«zhuī»
173	雨		chuva	«yů»
174	青	靑	azul	«qīng»
175	非		errado	«fēi»
176	面	百	face	«miàn»
177	革		couro	«gé»
178	韋	韦	couro tingido	«wéi»
179	韭		parecia	«jiǔ»
180	音		som	«yīn»
181	頁	页	folha	«yè»
182	風	风	vento	«fēng»
183	飛	K	mosca	«fēi»
184	食	乞,食	alimento	«shí»

$N^{o}$	Radical e Varian	tes Tradução	Pinyin
185	首	cabeça	«shŏu»
186	香	perfume	«xiāng»
187	馬   马	cavalo	«mǎ»
188	骨	OSSO	«gǔ»
189	高髙	alto	«gāo»
190	髟	cabelo	«biāo»
191	王王	luta	«dòu»
192	鬯	vinho	«chàng»
193	鬲	separado	«gé»
194	鬼	fantasma	«guǐ»
195	魚 鱼	peixe	«yú»
196	鳥鸟	pássaro	«niǎo»
197	鹵	sal	«lǔ»
198	鹿	veado	«lù»
199	麥     麦	trigo	«mài»
200	麻	cânhamo	«má»
201	黄	amarelo	«huàng»
202	黍	nação	«shǔ»
203	黑	preto	«hēi»
204	黹	costura	«zhǐ»
205	黽	rã	«miǎn»
206	鼎	tripé	«dǐng»
207	鼓	tambor	«gǔ»
208	鼠	rato	«shǔ»
209	鼻	nariz	«bí»
210	齊 齐,斉	até	«qí»
211	齒	dente	«chǐ»
212	龍 龙	dragão	«lóng»
213	龜	tartaruga	«guī»
214	龠	flauta	«yuè»